

PROSAPIA REAL
DEL APOSTOL
SANTIAGO
EL MAYOR.

RELACION

De las Iglesias, i Capillas, que tiene en Roma: dase cuenta de
las fundaciones, que ai alli de los señores Reyes de España,
i de otras muchas, mui ilustres por
Españoles.

Manifiestase quan general à lido la sentencia, de que escrivio
nuestro Apostol la Epistola à los doze Tribus.

Q V E

S. Elpidio su Dicipulo fue el primer Arçobispo de Toledo.

I

Que S. Pedro, i S. Pablo predicaron en España.

A V T O R

DON MIGUEL DE ERCE XIMENEZ,

DOCTOR

En ambos Derechos, Canonigo antes en la santa Iglesia Catedral de Leon,

I A O R A

Capellan del Rei nuestro Señor

En la Real de los Reyes nuevos de la santa Iglesia de Toledo.

DEDICADA

ASVCATOLICA, SACRA, I REAL MAGESTAD.

PARTE SEGUNDA.

CON PRIVILEGIO.

En Madrid. Por *Alonso de Paredes*. Año de 1648.

A costa del Autor.

[Faint, mostly illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. Some words like "THE" and "OF" are faintly visible.]

TRATADO PRIMERO.

EN QUE SE PRUEVA, QUE EL APOSTOL
Santiago el Zebedeo viene de estirpe Real, i su gran
parentesco con Iesuchristo.

CAPITVLO PRIMERO.

*En que se manifiestan los Ascendientes, i Padres del Apostol
Santiago el Mayor.*

1 **S**upuesto, que era
mi alsüpro tra-
tar de la Predi-
cación de San-
tiago en España
hubiera sido de
embarago al ar-
gumento, dar principio con otras co-
sas, i al Letor suspensión penosa; ma-
yormente, siendo esta quæstion tan di-
latada, que no era possible reduzirla à
breve compendio: pero aora, que se à
cumplido ya en la Parte primera con la
obligation principal, tengo de hablar
de la prosapia del Apostol, porque im-
porta mucho al esplendor, i grandeza
del Santo, i à la excelencia, i gloria de
las Españas.

2 Encomendonos el Espiritu Santo
por S. Mateo esta circunstancia de ma-
nifestar la estirpe del sugeto de la his-
toria, pues aviendo de escribir la de
nuestro Redentor, empecò, diciendo:
*Liber generationis Iesu Christi filij Da-
uid, &c.* I no solamente se halla este
exemplo en el Testamento nuevo, si-
no que tambien le vemos establecido
en el viejo, especialmente en los Pro-
phetas, que casi todos dexaron anotada

su Patria, linage, i Dignidad: i así lee-
mos en Ezequiel: *Factum est verbum* * *Ezechiel*
Domini ad Ezechielem filium Buzi, Sa- *cap. 1.*
cerdosè in terra Caldæorum, secus flumè
Cbobar. Sobre el qual lugar dize S.^o Gre-
gorio Papa: *Vsus prophetice locutionis*
est, ut prius personam, tempus, locumque
describat, & postmodum dicere mysteria
prophetie incipiat, quatenus ad verita-
tem solidius ostendenda, ante historie ra-
dicem figat, & post, fructus spiritus per-
signa, & allegorias proferat. I mas ade-
lante: *Qui us bene personam indicet, etiam*
genus narrat. Dize S. Gregorio Magno,
que fue costumbre de los Prophetas refe-
rir la casa de su nacimiento, para ma-
nifestar la persona: i assentar primero la
raiz de la historia, i luego el fruto.

3 No aviendo podido guardar yo es-
ta regla al principio de la Parte prime-
ra, por lo que dixè arriba, acudirè aora
à la obligation, declarando el linage de
Santiago el Zebedeo, su calidad, i noble-
za I porque ordinariamente se manifes-
tan las genealogias en la representaci-
on de un arbol, me valdrè en primer lugar
de uno, en que se vè delineada con grã
claridad, aite, i elegancia la prosapia
de nuestro Apostol por el eruditissimo

KK 3 Macf.

Profapia Real de Santiago.

Maestro Severino Polaco de la Orden de Predicadores, que le imprimió en Roma en el año de 1594. en que dize así: *Arborem hanc generationis Iesu Christi Domini nostri, maxime utilem, diu desideratam, ex scripturis elaboratam, in gratiam studioforum erexi: quæ merito ligatum dicitur in medio Paradisi iuxta præsentis sæculi decursum plantatam dici potest. Patriarchas, Sacerdotes, Iudices, Reges, Prophetas, Duces: postremo Regem Regum omnium: Deum, & hominem producit.*

4 Vese asentado en dicho Arbol, por estudio deste ingenioso Doctor, que después de aver tenido Ioachin; i Ana à la bienaventurada Virgen, Reina de los Angeles, i Señora nuestra santa Maria; de quien por obra del Espíritu santo fue concebido, i nacio nuestro Señor, i Redentor Iesuchristo Dios, i hombre verdadero, Mesias, Rei, i Sumo Sacerdote: filiando Ioachin desta vida para gozar la eterna: casò Ana con Cleophas, de quien tuvo otra hija llamada Maria, que casada con Alfeo tuvo del à Simón Cananeo, à Iudas Tadeo, i à Santiago el menor Apostoles, i à Ioseph el Iuito, uno de los setenta y dos Discipulos. Muerto Cleofas casò Ana con Salome, i tuvo deste tercero matrimonio tercera hija, llamada asimismo Maria (que por la rara virtud, que manifestó desús su niñez la primera, como quien avia de ser Madre de Dios llamada de su nombre à sus dos hermanas) esta casò con el Zebedeo (dicho así de Zebede Ciudad de Galilea, porque su nombre propio fue Aristobolo) Padre de los santos Apostoles Santiago el Mayor, i S. Juan Evangelista. Todo esto lo leemos à la letra en el arbol del Maestro Severino. Con esta declaracion, porque las sentencias Latinas corren à un fin juzgo no ser necesario detenerme en interpretarlas todas, pues se dexan bien entender de la contextura, i así passare adelante, donde sea la misma la conclusion.

5 Autorizada tenemos la historia de

las tres hijas de santa Ana con la Fè publica de muchos Breviarios delglesiã, i Religiones gravissimas. Dos vi impresos de la de los Celestinos llamados así de su fundador Celestino V. Pontifice santo, uno del año 1488. y otro del año 1591. es misterioso el Oficio con singulares alabanças de santa Ana, i se lee en ambos Breviarios este responso: *Sydus Anna tres lucernas erranti mûdo insullit, dâ secunda mater ternas filias claras pertulit, quarâ Virgo Maria dignior ut Sol stellis resuletur clarior. Hæc Mater Regis gloriæ, & plena omnis gratiæ.* Lee tambien lo mismo en el Breviario Caminense del año 1491. en el de Cracovia Corte de los Serenissimos Reyes de Polonia del año 1524. en el de Francia del año 1527. y en otro de la Orden de santo Domingo, que aunque porfultarle el principio no consta de que año es, pero juzgo que sea de mayor antigüedad que los referidos, porque no tiene numero de hojas, defecto, que solo se halla en las primeras impresiones.

6 He juntado estos seis Breviarios por traer todos el responso referido à la letra en festivo, ó en octavo lugar: si bien tiene mucha mayor antigüedad, que los dos ultimos el de la santa Iglesia de Colonia, cuya impresion es del año de 1492. (y cuyo Arçobispo es Principe del Sacro Imperio, de que se haze relacion en la glosa del capitulo: *Ad Apostolica de sent. & reind. lib. 6.*) Comprehende la materia en el Himno de las Visperas, en la lec. 2. en el 3. y 7. responso, que es del tenor siguiente: *Felix Anna, cuius tres filie se præbent sunt dono gratiæ, ut felices præcunctis ceteris sint iam iu liberis. Prima gignit Regem gloria: sex sanctos præcipuos alit.* He echado mano destas palabras por comprehender las tres hijas, i los seis nietos conforme la disposicion del arbol del Maestro Severino.

7 El octavo Breviario es el Aprente, que en vulgar se dize Apta Julia, corrigiolo su Obispo Juan Nicolas Vices-

* *Julia en el Chronic. n. 33. y en los Aduers. n. 65. 66. y 67. Eleca en las Adiciones à Maximo S. Britanis, y S. S. Petrus.*

gado de Aviñon, i se imprimiò en el año de 1532. asienta la historia en la leciõ 5. y 6. por estas palabras: *Annã etiam tres viros successivè habuisse natus, Ioachim, Cleopham, & Salomã. Ex Ioachim Mariam Deiparam, & perpetuam Virginem sine labe criminis genuit. Ex Cleopha verò alteram Mariam, que vinomia fuit, genuit, Maria signidem Cleopha à patre Cleopha, & Maria Iacobi à filio Iacobo minore nuncupata fuit. Hæc autem Alphco matrimonio iuncta fuit. Ex Saloma tertiam genuit filiam nomine Mariam, hæc autem Zebedæo iuncta est. Maria Virgo iuncta fuit viro suo Ioseph affectu matrimoniali: sed non concupiscentia carnis. Quæ Iesum Christum Redemptorem mundi de Spiritu sancto cõcepit, & Virgo perpetua ipsam genuit verum Deum, & hominem verum. Mariam autem Cleopha exor Alphci genuit Iacobum minorem, Ioseph Iustum, Simonem, & Iudam Thadeum. Maria verò Salome filia, Zebedæique uxor, genuit Iacobum maiorem, & Ioannem Evangelistam.* Lee se tambien lo mismo en la prosa de la Misa, i en el verso de las segundas Visperas.

8. El nono Breviario es el de la Ordẽ de S. Pablo Autor, i Maestro de los Ermitaños, impresiõ del año de 1540. y empieza la leciõ primera: *Iacobus Apostolus Zebedæi ex tertia Maria Anna filius.*

9. Cõplimos el numero de diez Breviarios con el de la instituciõ de S. Ambrosio, que avia de ser el primero, pues aunque se avran mudado algunas cosas de las, que dispuso aquel gran Doctor, i Padre de la Iglesia, conserva en su principio el ser obra de Ambrosio, pero va el ultimo, por quanto guardamos el orden de la impresiõ, i fue esta en el año de 1557. tiene Himno propio de la Santa Abuela de Christo, i en el estos versos:

*Felix plebs Ecclesia
Beatæ Christi Avie
Festivas laudes resonet*

*Melos, & Odas intonet.
De civitate Beethlem
Hæc Iesu matrem generat
Ex Nazareno Ioachim,
Quos lex Sancta considerat.
Cleopha dat, & Salome
Duas Marias nomine,
Quæ pariunt Apostolos,
Sorores nostræ Dominæ.*

Reformò este Breviario S. Carlos Borromeo Arçobispo de Milã, i Cardenal de la santa Iglesia Romana en el año 1582. y asi demas de la autoridad de S. Ambrosio, tiene la deste Prelado Apostolico, i fabio Escriitor.

10. Hemos deduzido Breviarios de mas de 150. años de impresiõ, i como es poco mas el tiempo, que à que se imprimen, no sabemos, que antigüedad tienen de los años, en que corrierõ manuscritos: pero asegura, que fue grãde, i muy anterior à la impresiõ su instituciõ, i uso, por leerse en todos, que avia sido corregidos con diligencia muy particular; i esta emienda no entra, sino aviendo pasado muchos años despues de usarse dellos, de que tenemos exemplo en la santa Iglesia Romana Maestra de todas, que conser tan de Madre su vigilanciã, passaron treinta años de una correcciõ à otra en las, que hemos alcanzado de Pio V. Clemente VIII. y Urbano VIII.

CAPITULO II.

En que se comprueva con muchos Autores graves la historia de las tres hijas de santa Ana.

AYotiza esta doctrina la de S. Antonino Arçobispo de Florencia, i esplendor de la sagrada Orden de Predicadores, que en su historia par. 1. titulo 4. cap. 6. dize: *Anna ititur genuit ex Ioachim Mariam Matrem Domini, quo mortuo nupta est Anna Cleopha, quæ genuit ex eo aliam filiam, quam etiam Mariam vocavit, & Alphco ipsam*

Profapia Real de Santiago.

sa m Mariam secundam in uxorem dedit, quaequidē Maria ex ipso Alphæo habuit quatuor filios, Iacobum minorem, & Ioseph Iustum, qui, & Barfabas dictus est, ac etiam Simonem, & Iudam, seu Thadæum. De sancto autem Cleopha, Anna tertio nupta est Salome, ex quo genuit tertium filium, quam etiam Mariam nominavit. Hac Maria nupta Zebedæo duos ex eo habuit filios, scilicet Ioannem Evangelistam, & Iacobum Minorem, unde & versus datur.

Anna soles dici tres cōcepisse Marias, Quas genuere viri Ioachim, Cleophas, Solomeque:

Has duxere viri Ioseph, Alphæus, Zebedæus.

Prima parit Christum, Iacobumque secundam minorem,

Et Ioseph Iustum cum Simone, Iuda.

Tertia Maiorem Iacobum, Volucremque Ioannem.

Junto el santo Doctor con suparecer versos, que abraçan todo el caso.

2. Estos versos refiere el Doctor Sebastian Barradas, en sus Comentarios sobre la concordia, i historia Evangelica, Tom. 1. lib. 6. c. 15. donde trae otros, que se leen en Iuan Gerson Cancclario de Paris (Autor grave, i antiguo, que precedió à S. Antonino) en el sermon De Nativitate Virginis, cuyo tenor es:

Anna tribus nupsis, Ioachim, Cleopha Salomaque,

Ex quibus ipsa viris, peperit tres Anna Marias,

Quas duxere Ioseph, Alphæus, Zebedæusque.

Prima Iesum; Iacobum, Ioseph, cum Simone, Iudam.

Alteram Iacobum; dat tertiam, datque Ioannem.

El mismo Barradas trae de los Fastos del Mantuano los siguientes:

Anna puerperio fortunatissima sancto Tres habuisse viros, & tres habuisse puellas,

Dicitur, &c.

Pide atencion tanto numero de versos, i tan al puro, pues haze fuerte argumento en derecho la sentençia de los Poetas, *lei in statum in fine, ff. de rerum divisione*: Sicut testis in ea re est Virgilius: Son palabras del Consulto, à quien acompaña la glosa final, verbo Cenotaphium: i lacon en la lei 1. n. 31. ff. de rebus creditis.

3. Grande es el testimonio, que tenemos por vivo oraculo, i revelacion de la misma santa Ana, hecha à Santa Coleta, reformadora singular de las Monjas de santa Clara, hallándose en oracion con particular fervor de espiritu: pondrele à la letra, como lo refiere Surio Tom. 7. dia 6. de Março c. 21. In reformationis supradictæ exordio sæpè indocabas Sanctos, cum ardua negotia inciderent, eos autem præcipuè implorabas qui Virgines fuissent: ad sanctissimam matrem Annam eo nomine vix unquã confugiebat, quod tres subinde maritos habuisse, legatur, sed ea sanctissima Mastrona ei quandoque fervēter orãti apparuit insigni ornatu prædita, dicens secum honorificè totã sobolem suã, putã tres eximias filias suas, & eorum filios cum primis generosos, equibus prima fuit Beatissima Christi Patens, Regina Cælorum, & Domina Angelorum, creaturarumque omnium: natus enim dulcissimũ filium suum mundi Redemptorem Christum Iesum. Altera fuit Maria Iacobi secum ducens quatuor illustres filios, Iacobum minorem, Simonem, Iudam, & Ioseph Iustũ. Tertia Maria Salome habens apud se duos clarissimos filios Iacobum Maiorem, & Ioannem Evangelistam. Ad autem ad Colletam beatissima Anna: Est ego tribus nupsis viris astamen, & triumphans, & militans Ecclesia ex mea progenie maximis est aucta ornamentis. Post hanc apparitionem Colleta singularem concepit animi devotionem erga sanctam Annam, rogabatque eã, ut pro excellenti gratia sua pro ipsa intercederet cum Sanctis omnibus, adfessetque ipsi, ut inchoata reformatione

quod optatum posses eam exitum perducere. Atque huic eius apparitioni gratias declararet in quibusdā Monasterijs suis ex ingenti devotione templa eius honorem extruxit, maxime verò in Convento Bisuntiensis, quod ei Pontifex contulerat, præclarum Sacellū ei condidit, in quo multi simulati sunt speciales amici eius. Valiente prueva es cita de nuestro argumento, i del efecto grande, que obrò la aparicion de Santa Ana en Santa Coleta, pues quedò tan devota de aquella gloriosa Matrona, que le edificò Templos, i Capillas ilustres.

4. Asintió bien à la causa el erudito, i Santo (como llamam muchos) Pontifice Calisto II. que en el sermón i. de Santiago dixo: *Alij quidem asserunt, tres fuisse sorores, Mariam scilicet Matrem Domini, Mariam Iacobi Alphaei, & Mariam Matrem filiorum Zebedai.* Es famosa la autoridad de la glossa ordinaria, sobre el cap. 1.º ad Galatas, littera F. *Sciendum est, quod Maria Mater Domini, Ioachim, & Anna filia suis, que nupsit Ioseph, & ita Ioseph fuit putativus Pater Christi; mortuo autem Ioachim, Cleophas frater Ioseph eandem Annam accepit uxorem, & genuit ex ea filiam, quam vocavit Mariam, que nupsit Alphaeo, qui genuit ex ea filios S. Iacobum, Ioseph, Simonem, & Iudam. Mortuo autem Cleopha, quidam Salome eandem Annam duxit, & generavit ex ea filiam nomine Mariam, que nupsit Zebedeo, & habuit ex ea filios, scilicet Iacobum, qui dictus est Maior, & Ioannem Evangelistam. Tres ergo viros Anna habuit, & tres filias.*

5. Otra sentencia tenemos de la misma glossa sobre el Prologo de la Epistola de Santiago, al fin. *Notandum, tres fuerunt sorores, Maria scilicet Mater Domini, & Maria Mater Iacobi Alphaei, & Maria Mater filiorum Zebedai, scilicet Maioris Iacobi, &*

*Ioannis Evangelista. Maria Mater Domini fuit filia Ioachim, & Anna, quam Cleophas accepit uxore Ioachim defuncto, & generavit ex ea filiam, quam vocavit Mariam, deduxitque eam eundem nomine Alphaeo. Unde ille Iacobus minor, qui cognominatus est Iustus, & frater Domini dictus, dicitur Iacobus Alphaei, id est filius Alphaei à Patre, Maria autem uxor Zebedai, & ipsius Anna cuiusdā Salome fuit, qui post Cleopham habuit eam, unde legitur in Evangelio: Maria Iacobi, & Salome. Nadie, aunque trate poco de resolver libros, puede dudar de la autoridad de la glossa ordinaria, siendo tan frecuente su alegación en los pulpitos, i tan grande la fuerza, i doctrina de las glossas, q̄ se prefieren à los demas Autores: dixolo Bartulo en la lei. & vim, ff. de iustit. & iur. Baldo lei cū hereditas, C. de depositi. Saliceto sobre la lei 1. G. de pact. dize: *Glossæ sunt nostræ navicula, per quas portâ valde ardua ingredimur, ut possed in naves laiores, & profundiores transseamus, & ad portum claræ veritatis perducamur.**

6. Infinitos, i gravísimos son los Doctores, q̄ siguen esta sentencia con afecto notable, i queexas de los q̄ enseñan lo contrario. Pudiera hazer libro de las doctrinas, q̄ tēgo notadas al proposito; pero por no detener tanto al Lector en este particular, me contentaré de alegar algunos. Sea el primero el doctísimoj Juan EcKio, fuerte impugnador de los hereges, q̄ en el Tom. 3.º q̄ escrivió particularmente contra el perfito Lutero, de q̄ dà cuenta al Papa Clemente VII. en la Dedicatoria, haze una homilia de Santa Ana, disputando largamente con grandes autoridades la materia, i representando el caso en dos arboles, que levantò con toda la descendencia de la Santa. Así lo enseñò el Obispo de Equilino Pedro de Natalibus lib. 6. cap. 149. y en quanto à nuestro Apóstol lo tenia ya dicho en el mismo libro capitulo 133. es Autor de 300. años,

Profapia Real de Santiago.

años, como se colige del cap. 21. de su lib. 4.

7 De la misma antigüedad es el libro de Ludolfo Saxo Cartujano: *De vita Christi*: en cuya parte 1. cap. 3. *De desponsatione Sancte Mariæ*: al fin, en la impresion 2. ai otro Tratado especial de la vida de Santa Ana, que sacò à luz Pedro Dorlando, tambien Cartujano, i en el cap. 7. desta addicion se trata larga, i doctamente la materia. Otro libro tenemos de Pedro Suror, asimismo Cartujano, i Teologo insigne, en que impugna, i satisface con gran valor, i erudicion à los argumentos contrarios, i alega muchos de los Doctores grandes.

8 Va tambien con esta doctrina frai Tomas de Truxillo tom. 2. del Tesoro de Predicadores en la vida de Santa Ana. Hugo de Sancto Victore, expositor grande de las Epistolas de S. Pablo, sobre las palabras: *Iacobum fratrem Domini ad Galatas cap. 1. tom. 1. quest. 5.* Guillelmo de Benedictis, parte 3. en el cap. *Rayuuntius de testamentis, versu: Qui cum alia*, n. 224. y 225. Ai una Apologia de Natal Beda, Doctor celebre de Paris, contra Iacobo Fabro, à quien refuta con gran coraje, afirmando, que es opinion comun de Santos, i Doctores, i la autoriza con quarenta i ocho autoridades de Santos, i Doctores insignes en todo genero de doctrina. Imprimió vltimamente otro libro el Padre Veruli, Monge de la Orden del gran Patriarca de la vida Monastica S. Benito, de las alabanças desta Sãta Matrona, en que juntò immensidad de Autores por esta sentència. Ni se à de omitir nro don Mauro Castellà Ferrer en el lib. 1. cap. 1. de la historia de Santiago, donde autoriza el argumento con mucha doctrina.

CAPITULO III.

En que se prueba con Santos, i Autores graves, que Maria Salome, Madre de Santiago el Mayor, fue hija de Santa Ana.

1 **D** Años canonizado lo, que toca à nuestro Apostol el gran Martir Ignacio Obispo de Antiochia en la Epistola 1. cuyo titulo es: *Ioanni Sancto seniori*: que anda en el tom. 3. de la Bibliotheca veterum Patrum, en que por si, i en nombre de los que vivian con el, rogò à S. Iuan, que viniesse à consolarles: *Sunt, & hic multa de mulieribus nostris Mariam Iesu videre cupientes, & quotidie à nobis ad vos discurre volentes; est Salome, quam diligis, filia Anna Ierosolymis.* No podemos desear mejor Autor, pues de mas de ser tan grande la autoridad de S. Ignacio, floreció en el tiempo de los Apostoles, i así devemos creerle, i conformarnos con su sentència: porque es llano, que estaria bien informado del caso. De cinco siglos passa, que pôderò la fuerza desta doctrina de Ignacio el Arcepreste Iulian Perez, que en el numero 58. de sus Adversarios dixo: *Ignatius Epistola ad sanctum Ioannem meminit Salomes Matris eius.* I en el numero 361. *Sanctus Ignatius Epistola ad Ioannem Theologum eius Matrem Salome facit filiam sancta Anna.*

2 Calificò nuestro discurso San Vicente Ferrer, honra de Valencia, i gloria de la Orden de Santo Domingo en un sermón del Evangelista; hermano de nuestro Apostol. Decidió la causa el Obispo D. Alfonso Tostado, dicho el Abulense, con mui particular razon, pues dádola de la cõfiança, con q̃ llegó la madre de Diego, i luà à pedir à Chri-

Christo las dos fillas primeras, como leemos en el cap. 20. de san Marco, dice en la question 34. sobre el: *Es ideo Matris illarum, quæ erat soror Matris sue, debebat quendam honorem, quia forte illa aliquando adiuverat Dominam nostram sororem suam ad nutriendum Christum, sicut sorores invicem faciunt. Ex hoc aliqualem honorem ei videbatur debere, ut Marii.*

3 En el mismo sentido entendió à S. Mateo el venerable cõ este titulo corre la obra) frai Cesario Heisterbacense Monge antiguo de la Orden del Cistel, cuyos escritos sacò à luz en el año de 1615. frai Juan Andres Cappenlain, de la Ordẽ de Predicadores, que en la parte 3. homilia de S. To. Iacobo, dice: *Sperabatur enim, quod faciem eius, utpote Materteræ dilectæ nequaquam confunderet, petitioni eius assensum non præbendo. Quæ autem ratione tam ardua postularis, causa subsistit, erant enim co sobrii Domini de duabus sororibus natusque, & ratio eis distabat, quòd huic in diu petitionem obsequiis propinquitate eis Dominus negare non posset. I. mas adelante: Quod autem gloria superna illius scissis non sit requirenda in re consanguinitatis, sed magis merito charitatis, atque sanctitatis, Dominus declarat, cui nondiscretè petentibus respondit: Nescitis quid petatis. Quasi diceret, non sanguinem attendo, non naturam remunero, sed merita ex charitate procedentia.*

4 Entre los preciosos M. SS. con que el Eminentiísimo Cardenal Juan Francisco de los Condes Guidos de Balneo tiene enriquecida su libreria, ai un libro de los sermones de Vberto de Tornaco, que como se nota alli, vivia por los años de 1240. donde en el sermón del Apostol se lee: *Scimus quòd E. Iacobus Apostolus filius Zebedæi, frater Ioannis Evangelistæ, & filius Materteræ Domini, &c.* En la libreria del Abad don Constantino Cayetano, que es de las mas llenas de an-

tiguedad, que ai en Roma, vi otro Breviario del año 1397. en que en la fiesta de 25. de julio dice: *Iacobus Zebedæi, ex Maria sorore Matris Dei, filia Salomoe de Anna, frater Ioannis Evangelistæ.*

CAPITVL O IV.

En que se prueua con argumento de la Escritura, i sentencias de Doctores graves, que Maria Cleophe fue hermana de la Virgen.

1 **E**N quanto à la otra hermana de la Virgen santissima, se autoriza el asunto con la Escritura sagrada, en el cap. 19. n. 25. de S. Iuan: *Stabant autem iuxta Crucem Iesu Mater eius, & soror Matris eius Maria Cleopha.* Claramente llamò aqui el Evangelista à Maria Cleophe hermana de la Virgen. Ni parece, que satisface, para no entender la clausula como suena, la razon de que es cõsumbre de la Escritura sagrada, llamar hermanas, i hermanas, no solo à los, que lo son real, i verdaderamente, sino tambien à otros parientes: porque si bien se halla este modo de hablar para comprehender, i declarar los varones; pero no (à lo menos hablando generalmentete) las hembras, porque la palabra, *Soror*, se toma para significar hermanas: que las demas mugeres propinquas, fuera del primer grado, se cõprehenden por la palabra, *Cognata.*

2 Buen exemplo tenemos en S. Lucas cap. 1. n. 36. donde saludando el Arcangel S. Gabriel à la Virgen nuestra Señora, i assegurandola, de que avia de cõcebir al Hijo de Dios para redenciõ del genero humano, le dixo: *Et ecce Elisabeth cognata tua, & ipsa cõcepit filium in senectute.* Haga se reparo, que mientras aqui, q se habla de prima hermana de la Virgen, i de tan gran Matrona, como santa Isabel, madre del

Pre.

Profapia Real de Santiago.

Precursor de Christo no usa la Escritura de la palabra, *Soror*, que es mas honorifica, que la palabra, *Cognata*, no queda lugar de conjeturar, que quisiese S. Iuan comprehender en la palabra, *Soror*, muger de grado mas temoro, q̃ el q̃ significa, i cõprende regularmente la dición; porque no siendo hermana, ninguna podia ser mas propinqua con la Virgen, que santa Isabel. I quando dicieramos, que Maria Cleophe no fuera mas que prima hermana de la Virgẽ, como Isabel, por que no se avia de usar con esta el termino honorifico, que con aquella, llamandola hermana? pues no ai duda, que era Isabel de sangre Real, i Sacerdotal, que es la mayor nobleza, que podemos dar à Maria Cleophe.

3 Que hablò allí S. Iuan de hermana verdadera, como suena la letra, lo enseñò el gr̃n Padre de la Iglesia S. Geronimo en el Tratado de los Escritores Ecclesiasticos: *Iacobus, qui appellatur frater Domini, cognomento Iustus, ut nonnulli existimant Iosephi ex alia uxore, ut autem mihi videtur Maria sororis Matris Domini (cuius Iohannes in lib. suo meminit) filius*. Esta doctrina por el mismo tenor hallè en un Breviario antiquissimo M.S. en octavo, que se conserva en el Archivo de la Sacrosancta, i venerable Iglesia de S. Iuã de Letrà en su fiesta. Otra sentència tenemos del mismo Geronimo sobre la Epistola de S. Pablo ad Galatas: *Vnde Iacobus secundum conuentionem frater Domini dicitur, qui de Maria Cleopha sorore Matris Domini natus esse monstratur*. Tercera autoridad ai de Geronimo, impugnando al impio Helvidio: *Restat conclusio, ut Maria ista, qua Iacobi minoris scribitur Mater, fuerit uxor Alphaei, & soror Mariae Matris Domini, quam Maria & Cleopha Iohannes Evangelista cognominat*.

4 En todas tres partes califica Geronimo este punto, de que Maria Cleophe fue hermana de la Virgen, muger de Alfeo, i Madre de Santiago el menor.

I sea lo que fuere, de la estension de la palabra, *Soror*, que mientras sobre este punto se leen tres autoridades de S. Geronimo en diversos Tratados, se deve entender, que si en el lugar alegado del cap. 19. de S. Iuan se tomara, *Soror*, por parienta, usara S. Geronimo alguna vez de las que habla del suero, declarando la frase i satisfaziendo à los hereges, de la palabra, *Cognata*, i no dixera siẽpre, *Soror*. I asi es argumento grande, que entendio, i quiso significar, que Maria Cleophe fue verdadera hermana de la Virgen.

5 Lo mismo enseñò el gran lucero, i Columna de la Iglesia Isidoro en el cap. 77 *De ortu, & obitu Patrum*. Asi se lee en la vida del mismo Apostol fol. 196. en un libro M.S. en pergamino en folio muy grande, que se conserva en el Archivo de S. Iuã de Letrà: *Iacobus filius sororis Matris Domini, unde meritiò frater Domini nominatus est*. Concurda la doctrina de Dionisio Cartujano viron de grande autoridad, que dize sobre el principio de la Epistola Catolica de Santiago: *Cùm esset famosissima assimilationis, & consanguineus Christi, utpotè qui filius erat sororis Virginis Mariae Christiferae*.

6 Refiere Barradas en el fol. 332. §. *Divus*: aver seguido esta doctrina, demas de Geronimo, Isidoro, i el Cartujano, que dexo citados, Beda, Anselmo, el Angelico Tomas, i otros muchos Escritores gravissimos, que alega. I en el fol. 333. §. *Tertia*: que buelue à hablar del p̃cto, dize: *Verba autem Iohannis, quibus secunda opinio inuititur, quaeque ab Hieronymo, & reliquis sacrarum litterarum interpretibus, de sorore propria intelliguntur, &c.* Demanera que afirma, que entienden los interpretes de las Letras sagradas las palabras del cap. 19. de San Iuã de hermana propia de la Virgen.

7 Satisfazese de lo q̃ hemos discunrido à la opinion, que ruieron algunos, i principalmente Polidoro Virgilio en el lib. 4. cap. 2. *De Inventione rerum*: cre-

creyendo sin fundamento, que Santiago el menor fue hijo de Maria Salome; no aviendo sido sino de Maria Cleophae, muger de Alpheo, i se prueba con S. Marcos cap. 15. num. 40. *Erant autē, & mulieres de longē aspicientes, inter quas erat Maria Magdalene, & Maria Iacobi minoris, & Ioseph mater, & Salome.* Dóde distingue el Espiritu santo la madre de Santiago el menor, de Salome madre de Santiago el Mayor. I mas claro por S. Mateo c. 27. num. 55. *Erant autē ibi mulieres multae à longē, quae secutae erant Iesum à Galilea ministrantes ei: inter quas erat Maria Magdalene, & Maria Iacobi, & Ioseph mater, & mater filiorum Zebedaei.* En el qual testo se haze expressa distincion entre la madre de Ioseph, i Santiago, que fue el menor, i la madre de los hijos del Zebedeo, que fueron Santiago el Mayor, i S. Iuan Evangelista, como es llano, i enseña S. Marcos en el cap. 10. num. 35.

8. Es también doctrina de S. Iuan Christos como en el Tratado sobre S. Mateo discurriendo sobre estas palabras: *Accersit ad Iesum mater filiorum Zebedaei:* donde perfugue diziendo: *Hae est Salome, cuius apud alterum Evangelistā ponitur nomen.* La qual sententia canonizó muchas vezes la Iglesia en los Breviarios Romanos antiguos M. SS. i en los primeros de los impressos, en q̄ antes, q̄ se leyera generalmēte las vidas de los S̄itos era las lecciones de Santiago en 25. de Julio de dicha homilia. Vile en muchos Breviarios en la libreria Vaticana, i en los, que se cōservan en los Archivos de S. Pedro, i S. Iuan de Letran, i alli en otro libro tambien M. S. fol. 113. que es de las vidas de los Santos. Vile asimismo en los Breviarios de algunas Religiones, especialmēte en el de la Orden de S. Benito impresso en Venecia año 1543. y en el Galicano, que despues de diligentissima correccion se imprimio tambien alli en el de 1527.

9. El no aver avido sino dos Apostoles deste nombre Diego, es negocio ila-

no: en el nuestro, q̄ llamamos el Mayor, porq̄ fue llamado, i escogido de Christo para su discipulo primero q̄ el otro, no ai materia de dudar, pues es llano, que le llamā todos los Escritores Santiago el Mayor hijo del Zebedeo, i hermano de Siluā Evangelista, que son tantas, i tã claras las razones de distincio, q̄ quita toda duda, de q̄ esse no es mas de un Apostol.

10. Llamase el otro Santiago el menor, porque fue elegido en Apostol despues del Zebedeo; i llamase, *Iacobus Alphai*, por hijo de Alpheo; i *Iacobus Iustus*, por su singular virtud, i sanidad; i *Iacobus frater Dñi*, porq̄ se parecia mucho à Christo, i por ser estrecho el grado de consanguinidad, en que esta va cō su Maestro, pero todos ellos renóben son de una persona, sin suponer mas, que un Apostol, que fue Obispo de Ierusalen, i es indubitable, q̄ no ai sino dos Apostoles del nombre, *Iacobus*, de que haze fe el Espiritu santo por S. Mateo c. 10. num. 2. *Duodecim autem Apostolorum nomina sunt haec. Primus Simon, qui dicitur Petrus, & Andreas frater eius, Iacobus Zebedaei, & Ioannes frater eius Philippus, & Bartholomaeus, Thomas, & Matthaeus publicanus, Iacobus Alphai, Thadaeus, Simon Cananæus, & Iudas Iscariotes.* Así lo leemos en S. Marcos c. 3. n. 14. en S. Lucas c. 6. n. 13. y en los Años Apostolicos cap. 1. n. 13.

11. Vemos tambiē, que la santa Iglesia universal no celebra sino dos Apostoles deste nombre, Diego, en el Breviario, i Martirologio sin hazer mencion de otro, no solo Apostol, pero ni Discipulo de Christo, contra la opiniō de algunos, que se embarçaron entendiendo, que huvó tercero Diego, i que fue de los 72. Discipulos. Enseñelo tambiē Eusebio en su historia Ecclesiastica lib. 2. cap. 1. que dice: *Duos autem fuisse Iacobos constat, unum hunc Iustū, qui de pinnā Templi deiectus velle percussus morti traditus est; alius autē est ille, qui ab Herode capite cassus est, cuius ergo Iustus Iacobi, etiam Paulus meminit.* Lo mismo cōcluye los modernos, el Cardenal

Li Be.

Profapia Real de Santiago

Belarmino de *Scriptoribus Ecclesiasticis* lib. 1. pag. 26. Iuan Lorino sobre los Actos de los Apostoles cap. 1. vers. 13. § *Attamen*: el M. Gravina par. 2. *Ca. ibolicarum prescriptionum* lib. 4. articulo 4. en que disputa la question con gran coraje, Mauro Castella lib. 1. cap. 2. de la historia de Santiago.

CAPITULO V.

En que se haze reparo sobre la opinion de las tres hijas de santa Ana.

Concluido ya este discurso con satisfazion de personas graves, i doctas, que lo vieron, me puse en gran duda acerca de la opinion de las hijas de santa Ana, considerar, que celebra la Iglesia por historia constante en el Breviario Romano en la leccion 6. del dia primero de Mayo, que padeciò martirio Santiago el menor de edad de 96. años aviendo governado 30. la Iglesia de Jerusalen, i así entro en ella de 66. años. A que hemos de jutar, que como prueba el Cardenal Baronio con Iosepho, Eusebio, i S. Geronimo murio este Apostol en el año 63. de Christo, i pues era el 96. de su edad, llevaba à Christo los 33. años, que van del 63. de Christo al 96. del Apostol, en que afirma la Iglesia, que padeciò martirio. Con la qual doctrina defiende Baronio, que el dicipulo de quien habla S. Marcos, que seguia à Christo cubierto cò la sabana, i quando llegaron à èl los ludios la dexò, i huyó, no era este Apostol, sino S. Iuan, i dà por razon, que S. Iuan era moço, i el otro viejo, que excedia à Christo en 33.

* *Mar. cap. 14. n. 51.*

* *Bar Tom. 1. año 34. n. 69.*

inferius dicemus) anno septimo Neronis Imperatoris, qui est Domini sexagesimus tertius, qua ratione dicendum est, Iacobum annis triginta tribus Domino atate fuisse maiorem.

2 Conviniedo pues los Autores de la sentencia, de que santa Ana tuvo tres hijas, en que fue Santiago el menor hijo de la segunda; i siendo constare, que la Madre de Dios concibio en llegando la edad à ser capaz para ello, mirando la providencia divina à efectuar la redencion del genero humano; es imposible, i contra toda razon, i ile natural, que si este Apostol era hijo de hermana segunda de la Virgen santissima, tuviesse no solo mas edad que Christo, pero ni tanta: ponderacion que me suspende en esta parte, aunque dexo provada la opinion con Fè publica de muchos Breviarios de Iglesias, i Religiones gravissimas, i con sentencias de Santos, i Escritores de grande autoridad.

3 Vi tambien despues de escrito esto lo que dize el Padre frai Alonfo Maldonado de la Orden de Predicadores contra la opinion de las tres hijas de santa Ana en su Chronicon Tratado 11. Entra de proposito en el punto en el num. 25. en el qual, i en el siguiènte quiere, que sean pocos los, que han apoyado la doctrina, pero verse lo contrario en lo deduzido, pues se à manifestado, que en los tiempos antiguos fue muy recibida esta opinion, i que la hã seguido Escritores gravissimos, i santos hasta los tiempos presentes. Convenecese mas su conceto, porque el Padre Barradas dize, que es opinion comun; conserasi, que despues de averla disputado con gran agudeza, i erudicion queda con la contraria: pondré sus palabras por la comprehension, con q abraça toda la materia: *Est igitur communis opinio D. Annæ primæ quidē nupuisse Iacobimo, deinde post Iacobimi obitū Cleophae, tandē Salome. Ex Iacobimo Deiparā Virgine suscepisse, ex Cleopha Mariā, qua ab Evangelistis Maria Cleophae propter patrē dicitur, ex Salome, Mariā*

Sa.

Salome, que Salome in Evangelicis libris appellatur. Virgo Deipara Iosepho est tradita; Maria Cleophae Alpheo, Maria Salome Zebedeo nupsit Trium sororum hinc sexus proles, Virginis filius Christi Optim. Mex. Maria Cleophae Iacobus minor, Ioseph Iustus, Simon, et Iudas, Mariae Salomes Iacobus Major, et Ioannes in Evangelia.

4 Pudo ver Maldonado à Barradas, q̃ imprimio treze años antes que él: i pudier averleído el Responso, que cõprehiende toda la historia, de que usó su Religión en sus Breviarios ya impresos, como vimos en el c. 1. Y S. Vicente Ferrer, S. Antonino, el M. Frai Luis de Granada, el Presentado Truxillo, i Frai Leonardo de Vtino Doctor Teologo todos de su abito, i Escritores graves siguieron esto. I el M. Severino tambien de su Orden, con cuyo arbol di principio al argumento, dize averlo deduzido de las sagradas Letras, i el estudio, i disposiciõ del arbol, en la manera que le imprimio, esde las cosas ingeniosas, i estudiosas, que se hà visto, i demas de averle impresso en Rama en nuestros tiempos, fue con aprovacion de su Ordẽ, por quanto no se imprime alli letra sin licencia especial del Maestro del sacro Palacio, q̃ es siẽpre Religioso Dominicano de tãtas prendas, que sale à General, i à Cardenal. Demas de los Escritores alegados de la Orden de Predicadores cita por esta opinion Barradas en el fol. 332. 6. *Medina*: al Obispo Bellovacense, à Alberto Magno, i al Cardenal Pedro de Tarantasia, que fue Papa llamado Inocencio V. todos de la misma Orden.

5 Inclina Maldonado en el num. 35. à que Cleopha, i Alpheo (que los tienẽ por suegro, i yerno los, que van con la opinion de las tres Marias) sea nombre de uno, i no de dos. Satisfazele, que fue hermano de S. Ioseph, con lo qual dize, que ṽa Eusebio, tomandolo de Egezipo, i que lo aprueba Beda, i le parece à Maldonado, que la razon de llamar à Santiago el menor, i hermanos:

Fratres Domini: es porque eran tenidos por hijos deste hermano de S. Ioseph, i que llamaron hermana de la Virgen à Maria Cleophae, por estar casada con dicho hermano de S. Ioseph.

6 Dize tambien en el num. 30. y en el 40. que Salome, es nombre de muger, i no de hõbre, en q̃ contradize casi à todos los Escritores referidos, i por ser grande el fundamento, que ai para ello, bolverẽ sobre el punto mas adelante. Conforma se en este num. 40. con la doctrina de S. Hipolito, de que Maran Sacerdote en Belen ruvo tres hijas, Ana, Maria, i Soba: que Ana tuvo à la Madre de Dios: que Maria tuvo à Salome, que casada cõ el Zebedeo tuvo à Santiago, i à S. Iuan Evangelista, i que Soba fue Madre de santa Isabel, que lo fue del Baptista, con que dà por primos terceros con Christo à nuestro Apolol, i su hermano, i à S. Iuan Baptista.

7 Pero dezit, que Soba fue madre de Isabel es contra el corriente de los alegados, porque le dan por madre à Ismeria. Apartale tãbien del comũ en otras muchas cosas, especialmẽte en dezit en el n. 32. que llamarõ à Santiago el menor, *frater Domini*, para distinguirle del nuestro. A que se opond la repeticion, que haze despues en el num. 37. y 38. provando con san Mateo al fin del cap. 13. y con san Marcos al principio del cap. 6. que demas deste Apostol fueron tres los Discipulos de Christo llamados, *fratres Domini*, es à saber Ioseph el Iusto, Simon, i Iudas; i en estos, que eran de diversos nombres, no huvõ necesidad de distincion, como en los Santiagos: con que cessando la causa, i necesidad de distinguir, queda sin fuerza su razon.

8 Estambien contra la comun la distincion, que haze: porque nuestro Apostol fue llamado el Mayor, à causa de aver sido elido de Christo antes: i menor el otro, porq̃ le eligiõ despues, si bien en edad excedia mucho este al nuestro, como dexo provado, i notan los Escritores, i se lee en diversos Bre-

Ll 3 via.

Profapia Real de Santiago.

virtuosos, i en el del Monasterio Imperial de S. Maximino de la Ordē de S. Benito de la ciudad de Trier en Alemania por estas palabras: *Et sic Jacobus cognomēto dicitur Maior, tametsi enim Iacobus minor senior fuerit Maiore, samē quia prior ad Apostolatū vocatus est, priusque Christo adhaesit, ideo Maior appellatur.*

9 Mas, que tambien à nuestro Apostol, i su hermano Iuan les han llamado hermanos del Señor, muchos Escriptores, i entre ellos el Papa Calisto II. y el Arcipreste Iuliā Perez: i en la prosa de la Missa propia, cō q̄ se celebra su fiesta cō octava en la ciudad de Pistoya en Italia se le dà este titulo dosvezes, como provē en la Parte primera en el Tratado de los Breviarios cap. 3. Y es mui de notar que dize Iuliā en el num. 15. del Chronicon, i en el 411. de los Adversarios, q̄ la fiesta de la Traslacion se celebrava con titulo de, *frater Domini*. De donde infiero, que siendo tan digna de reparo la diferencia de la edad entre Christo, i Santiago el menor, para poner en duda lo, que dixerō tantos Escriptores doctos, i santos, i celebraron tantas comunidades graves en sus Breviarios de las tres hijas de santa Ana; mucho mas lo que lleva Maldonado con Autores singulares, o por conjeturas fuyas.

10 Tengo por bueno el reparo deste Autor (tocado en el num. 6.) en que la madre de nuestro Apostol no se llamò Maria Salome, sino solo Salome, i me mueve mucho à entenderlo assi el lugar de S. Ignacio Martir, que referi al principio del cap. 3. pues escribiendo à su Maestro S. Iuan de su madre no le dà otro nombre, que Salome, i parece, que si juntamente tuviera el nombre de Maria, se lo diera, i mas siendo el primero; la sentencia es de gran peso, i no la hallo alegada por la causa. Mas, q̄ los gloriosos Doctores S. Geronimo, i santo Tomas de Aquino dizen, que Salome no es nombre de varon, sino de mujer. La dorrina de Tomas es de grã de aprecio, porque reprehēde à los, que

enseñaron lo cōtrario, i dize, que se lee assi en el texto Griego; sus palabras son estas: *Salome est nomen mulieris; unde patet error Magistri in glossa super cap. 2. ad Galat. quod fuit nomen viri, Magistri in historia, quia in Græco habetur Salome, quæ est terminatio femineæ, quæ nullo modo invenitur in masculino.* Viene tambien à ser expressa la sentencia de S. Geronimo por el argumento à *sufficiēte partium enumeratione*: pues nombrando las Marias, de que hablan los Evangelistas, no refiere entre ellas à Maria Salome. I Mariano Victorio Obispo de Amerino Doctor grave, i diligente dize en el Indice sobre san Geronimo: *Verbo Maria: Maria Salome, vulgus ita appellat, ceterū eius nomen erat Salome, non Maria.*

11 Autoriza mucho el discurso no averle dado los Evangelistas mas nombre, que Salome: porque si bien no sea de fuerça el argumento de la omision generalmente hablando, se deve hazer gran fundamento, en que no llamasse ningun Evangelista por el nombre, que se supone el primero, à Matrona tã santa, i de quien ai tantas memorias en los Evangelios. I assi corre de plano, que la madre de nuestro Apostol no pudo llamarse Maria Salome (que era dezir Maria hija de un varon llamado Salome) sino solamente Salome, como leemos en S. Marcos cap. 15. num. 40. dōde refpeto de la relacion, que haze el Evangelista, de que seguian à Christo aquellas santas mugeres es fuerça, que Salome no sea nombre de varon sino de muger, i corresponde à la madre de los hijos del Zebedeo, de quien hablò S. Mateo en el cap. 27. num. 56. despues de aver nombrado à Maria Madalena, i à Maria Iacobi: porque la misma muger, que supone alli S. Mateo por madre de los hijos del Zebedeo, declara S. Marcos por el nombre Salomé.

12 Ni relevaria dezir, que en la palabra, Salomé, que leemos en S. Marcos se à de entender por razō de la conjunciō, o, i buena Gramatica, que sea el sentido:

⁴ S. Tomas sobre el ca. 2. ad Galat. quod fuit nomen viri, pit. 27. de S. Matco.

⁵ S. Geronimo Tom. 3. epistol. 150. questio 4. al fin.

do: *Maria Magdalene, & Maria Iacobi minoris, & Ioseph Mater, & Maria Salome*: añadiendo à la ultima palabra el nombre Maria: porq̃ siẽdo el nõbre, Salome, dicion perfecta, no tiene necesidad, de que se le junte otra para buena conclusion, i sentido de la oracion, pues le tiene sin esso. I no aviẽdo dicho antes S. Marcos (ni otro Evãgelista) Maria Salome, seria mucho, querer, que porque avia nombrado dos Marias se entendiesse tercera por suposicion. Mayormente, que si para defenderla opiniõ contraria, se hiciesse fuerza en la Gramatica, no era necesaria la repeticion de Maria segunda vez, sino que bastava averla nombrado una vez, i de alli se podia hazer la repeticion para la segũda de la misma suerte, i mejor, que para la tercera, pues cae mas lexos.

13 Todos entiendẽ, que por esta palabra, Salome, se comprehende, i significa la muger del Zebedeo madre de Santiago, i S. Iuan: aora sea, porque es su nõbre propio (que tengo por cierto) aora porque sea el nõbre de su padre, i se aya de entẽder alli Maria hija de Salome. Es tambien llano, que esta muger santa siguiõ à Christo, aprovechãdose de su doctrina soberana. Siẽdo esto asì, se à de reparar mucho en el modo de hablar de S. Mateo, porque aviẽdo nombrado en el cap. 27. cerca del fin à la Magdalena, i à Maria Iacobi por los nõbres, que son conocidas de todos, i à la otra Matrona santa, que asistìõ con ellas à la Cruz cõ las señas de Madre de los hijos del Zebedeo, dà principio al cap. 28. diziẽdo: *Venit Maria Magdalene, & altera Maria videre sepulchrũ*. Desuerte q̃ supuso en la palabra, *altera*, q̃ no avia sino dos Marias.

14 S. Marcos, q̃ vimos arriba, q̃ en el c. 15. ya al fin individuaõ mas las señas destas santas mugeres. pues dio nõbre, i sobrenõbre à la Magdalena, i à la otra Maria la declarò con las señas de madre de Santiago el menor, i de Ioseph (aunq̃ era bastãte llamarla madre del uno) no dio à la tercera muger mas nõbre q̃ Salome.

I començando el c. 16. cõ la relacion de las acciones destas sãtas, i dado à la Magdalena su nõbre, i sobrenõbre, dà rãcion à la segunda el titulo de *mater Iacobi*: i llegando à la tercera, madre de nuestro Apostol, no le dà mas nõbre, q̃ Salome, i es cosa muy digna de reparo, q̃ nõbrãndolas tã continuadamẽte, distinga ambas vezes à las dos cõ apellido, i otras señas, i no dẽ nunca à la otra mas señas, ni nombre q̃ Salome. I releva tãto mas esta consideracion, porq̃ dize S. Mateo, que erã muchas las mugeres, que seguia à Christo: i parece cosa corriete, i sin duda, q̃ las tres, que individuaron el, i san Marcos fuesse cõ sus nombres enteros, i señas ciertas. De dõde à mi entender no tenia mas nõbre, que Salome, la madre de los hijos del Zebedeo, i por esta razõ no se le dio otro renõbre, ni titulo, por no ser necesaria otra distincio, i digo à mi entender, porque no è leido esta consideracion sobre la letra de los Evangelistas en parte ninguna, sino q̃ es discursivo mio arimado à lo literal de la historia sagrada.

15 Dize al principio deste capitulo, q̃ despues de aver enlaidido el discursõ vi à Maldonado: aãado aora, q̃ como no es posible tenerlo todo presẽte, avia acabado ya toda la obra, quando vi al Doctor Barradas con gusto muy particular, pues hallè en el mucha doctrina, cõ q̃ cõprovar mi estudio, como se vè en la, q̃ dexo alegada, i especialmẽte para el pũto, q̃ voi autorizãdo. Haze particular reparo, sobre q̃ la madre de los Zebedeos, no tuvo mas nõbre, q̃ Salome, i afirma q̃ es nombre de muger, i no de hõbre, reparãdo, en q̃ no le dan los Evãgelistas mas nõbre, q̃ Salome, como dexo ponderado, su cõclusiõ en el fol. 333. §. Sic: es la siguiẽte: *In Evangelio enim Salome solum nominatur, non Maria, soror vero virginis nusquam dicitur. Id est quod autem dicitur Salome à patre Salome solum est, nomen enim Salome non viri est, sed feminae: Salomon nomen est virile, Salome feminae. Ideoq̃ simpliciter Salome appellatur in Evangelio, non Maria Salome.*

Profapia Real de Santiago.

Con lo qual queda bien comprovada, i autorizada mi ponderacion sobre la letra de los Evangelistas.

16 Es verdaderamente este punto question de grandísimas dificultades. Que aya mucho de Santos, i de Breviarios de Iglesias, i de Religiones celebres llenos de buenos insignes, i de Autores gravísimos por la opinion de las tres Marias hijas de santa Ana, se á visto en lo deduzido (i como é dicho pudiera aver referido mas) ai tambien mucho por la negativa, de que santa Ana no tuvo tres hijas. Lo que dexo alegado por la afirmativa á sido en servicio, i lustre de nuestro Apostol: seguirá cada uno lo, que tu viere por mas cierto, que no es mi intento violentar al Lector, ni apoyar cosa, que no sea mui conforme á buena historia, i doctrina mui segura.

CAPITULO VI.

En que se manifiesta mas la genealogia, i parentesco nobles del Apostol Santiago el Mayor.

PERO aun dado caso, que por no ser cierta la opinion de las tres hijas de santa Ana, ni estuviera Santiago el Mayor en grado tan propinquo con Christo: toda via es negocio llano, que goza de la grandeza, i soberania de su sangre Real: i así es Cavallero ó lle de Padre i Madre de la Real stirpe de David, que como descendia della la Virgen santísima, así Salome su hermana, ó su prima Madre de Santiago: i esto mismo atestigua la nobleza de Aristobolo Zebedeo su marido, pues así hōbres como mugeres devian casar con los de su Tribu por lei de Moises, que leemos en los Numeros cap. 36. num. 7. *Omnes enim viri ducunt uxores de Tribu, & cognatione sua: & cunctae feminae de eadem Tribu maritos accipiant: ut hereditas permaneat in familijs.* I en Tobías c. 7. num 11. *Non dubito quod Deus preces, & lacrymas meas in conspectu suo ad-*

mitteris. Et credo quoniam ideo fecit vos venire ad me, ut ista coniungeretur cognationi suae secundum legem Moisi.

2 Autorizada tenemos la nobleza, profapia Real, i parentesco con Christo de Santiago por la Iglesia Romana en los Himnos del Oficio propio del Apostol, con que su sagrada Orden le celebra la fiesta de 25. de Julio, i la de la Traslacion en 30. de Diciembre, que como se testifica alli están aprovados por la Sede Apostolica: lee se, pues, en el Himno de las Vísperas.

*De stirpe Christi Iacobus
Natus Regali germine:
Inter magnates inclutus
Resurget alto sanguine.*

El verso 2. se lee tambien á la letra en el Himno de los Maitines, que haze mayor demostracion de la verdad, i mas con éste, que le a compañía alli.

Bellicosus, & inclutus.

La palabra, *inclutus*, aqui, i en el tercero de los versos de arriba así está mas con su repeticion el caso, siendo como es dición reservada á la soberania Real. Este Himno le puso en punto el gran Maestro de la Musica Juan Pedro Alois Prénestino, i le imprimio en su libro de los Himnos del Breviario, i particular de las Religiones en el año 1589.

3 Tenemos tambien exequutoriada esta nobleza, i parentesco en el Himno de las segundas Vísperas.

*Tu generoso sanguine
Coniunctus Dei filio.*

Aun son mas las sentencias que se leen al proposito en los Oficios del Apostol, pero hemos de dar lugar á otras.

4 Demas de la Orden de Santiago celebraron tambien con estos Himnos sus fiestas, hasta que se abraçó el Breviario universal, muchas Iglesias de España, especialmente la de Compostela, la de Granada, la de Orense, i la de Ciudad Rodrigo.

5 Dexando á parte, que no ai cosa mas ordinaria, que llamar á Santiago primo de Christo hasta en los pulpitos, canonizó este parentesco el Papa S. Leó

III. que refiriendo diversas vezes la grandeza de ser nuestro Apostol pariete del Hijo de Dios encamado, en el sermón para sus oídas dize, que no dio Christo à el, ni à su hermano el Principado sobre los demas Apostoles, porque no se dixesse, q̃no se lo avia dado por los meritos de su santidad, sino por el parentesco, i propinquidad de la sangre: *Possumus etiam dicere, quod ideo prudes Dominus noluit cognatis suis (quibus bonis) Principatum super ceteros dare, ne non profanitate illorum fecisset videretur, sed pro consanguinitate.*

6 Es negocio tan llano, i sin tallo de dificultad la parentela de Santiago cō su Maestro, que hablando los Padres del Concilio primero de Braga, en el cap. 3. del Dicipulo, que dexò en aquellas partes para la enseñanza nuestro Apostol dixeron: *Iacobus Domini consanguineus.* I el Beato Tomas de Villanova Arçobispo de Valencia, exemplo de Prelados, i gloria de los Ermitaños de S. Agñtin, representando à Christo en nombre de Iuã, i Diego las razones, que tenían para pedir las dos sillas, dize al principio del sermón de Santiago fol 284. *Hæc enim prerogativa præ eminentia, quam petimus, si iure propinquitatis dari debet alicui, nullus propinquior: si ex amicitia, & gratia nullus familiarior: si ex servitio, nullus superior: si ex merito nullus nos præcedit.*

7 El mismo Apostol, reconociendo por su mayor grandeza el ser pariente de Christo haze, à guisa de buen Cavallero, la devida estimacion de tan alta gloria, de que tenemos oraculo suyo, q̃ se predicò en Paris: *Visus est aliquando in exercitu Christianorum bellantis Paris, de dō cum Saracenis in equo albo, cū vestibus de los llevo albis, & vexillo cum cruce rubea, ense à Roma el evaginato in manu dextera, magnam stragem faciens de infidelibus: visus inquam est in bello, tam à Christianis, quam à Saracenis. & cū interrogaretur quis, aut unde esset Respondit, miles sum, consanguineus Regis, scilicet*

æterni, & vis Compositellanus, & vocor Iacobus. Haze Santiago devidamente toda estimacion, i aprecio de ser pariente de Christo, soberania, en que nadie pone duda, ni la puede aver, sino tan solamente en el grado del parentesco.

8 Bien notoria fue al gran interprete de las sagradas Letras Geronimo esta nobleza de Santiago, pues asentando la en su hermano Iuan, dize assi: *Quis virtute, non sexu, sed animo iudicamus, contentæque nobilitatis, ac divitiarum maiorem gloriam ducimus. Vnde & Iesus Ioannem Evangelissam amabat plurimum, qui propter generis nobilitatē erat notus Pontifici, & Iudæorum insidias non timebat in tantum, ut Petrus introduceret in atrium, & staret solus Apostolorum ante crucem. Matremque Salvatoris in sua reciperet, ut hæreditatem Virginis Domini, Virginem Matrem filius Virgo susciperet.* Esta sentencia de S. Geronimo refieren à la letra Lipomano, i otros: i parece, q̃no puede desearse mas en calificación de la nobleza de los dos Apostoles, pues dize S. Geronimo, que à causa della era S. Iuan conocido del Pontifice, i no temia las insidias de los Iudios. I assi fue solo entre los Apostoles el, que pot el salvoconducto de quien era, tuvo seguridad de poder estar delante de la Cruz, quando aquella gente perfida, à rabiosa quiriò la vida al Autor della.

9 Va discurrendo Niceforo Calisto Autor grave, en el lib. 2. cap. 3. de las honras, que recibio la casa, que tenia S. Iuan en Ierusalen, autorizandola el Señor con su asistencia, i celebrando en ella algunos misterios sagrados: que vivio en ella muchos años la Virgen, que se recogian allí, oravan, i celebravan los Apostoles los Concilios, i juntas sagradas, i los favores, que tuvieron de su Maestro, apareciendoles en ella; i embiandoles el Espiritu santo, i dize: *Hanc porrò domum Ioannem servum comparasse post mortem patris sui Zebedæi, qui quidem propriæ navis rector fuisse perhibetur, celebris inter Galæa*

inco-

• En el lib.
1. de Calisto
pag. 56.

Ger. Tom.
1. Epist. 16.

• Sermones
M. SS. pre-
dicados en
Paris, de dō
de los llevo
albis, & vexillo
à Roma el
Cardenal
Bani, año
1632.

Profapia Real de Santiago.

incolas vir. Gran testimonio es de la calidad de Santiago asientar Niceforo, que era su padre dueño de nave propia, i que era celebre entre los Galileos: que siendo Provincia tan noble, claro está, que supone, que era nobilísimo entre los nobles della.

10 Mejor testimonio que el de Niceforo tenemos en prueba, de que era dueño de nave el padre de nuestro Apostol, pues con poca reflexion, que hagamos, hallaremos, que lo testifica el Evangelista S. Marcos, diziendo, que quando llamó Christo à Diego, i Iuan, le siguieron, dexando à su padre en la nave con los mercenarios. Que es dezir con los criados, i gente asalariada, que como poderosos traian en su nave para el trabajo, i gobierno della: *Et progressus inde pusillum, vidit Iacobum Zebedei, & Ioannem fratrem eius, & ipsos componentes rem in navi; & statim vocavit illos. Et relicto patre suo Zebedeo in navi cum mercenariis, secutisunt eum.* Alcanço assimismo el Arcipreste Iulian, que esta familia Zebedea era caudalosa: porque dize en el n. 636. de su Chronicon: *Sanctorum Iacobi, & Ioannis eius fratris his praesertim temporibus celebris agebatur in Hispania commemoratio, qui suis navibus adinvenerunt Beatum Petrum, educentem vastissimis, & multis piscibus recte plenum.* Trata el Padre frai Tomas de Truxillo de la nobleza, i riqueza de los padres de nuestro Apostol, en su Tesoro de Predicadores Tom. 2. en el dia 25. de Julio, comprovado uno, i otro con la doctrina de S. Geronimo, i de muchos Autores graves, i antes que el asfentó lo mismo Ambrosio de Morales en su Chronica lib. 9. cap. 7. siguióles el Doctor D. Fráncisco de Padilla Tesorero de la santa Iglesia de Malaga, en su historia Ecclesiastica Centuria 1. cap. 7.

11 Y aunque no tuvieran caudal de naves propias, sino que fueran pobres de bienes de fortuna, i vivieran de su exercicio, no por esso perdian su calidad, i nobleza; porque era permitido à

los nobles el trato en aquellas partes, como lo es aora en Italia, Inglaterra, i otros Reinos, no solo à los nobles, sino à los titulados. Haze fortíssimo argumento en prueba de que era entonces licito, aun à los mas nobles, todo exercicio honesto, cò que los hombres pasassen la vida; el exemplo de S. Ioseph, padre putativo del Hijo de Dios, que siendo llano, que era de la Real estirpe de David, es indubitable, que fue carpintero, ò de otro oficio: *Nonne hic est fabri filius:* leemos en el cap. 13. n. 55. de S. Mateo, que dezian las turbas, que seguian à Christo, admiradas de su soberana doctrina, i ver, que S. Ioseph, que le avia criado, i gobernado, era oficial de un oficio ordinario; porque la palabra, *Faber*, con que S. Mateo nos dà à entender el exercicio de aquel santo Patriarca, es general, i comprehensiva de todo oficial, que labra materia dura con martillo; ò maça, i asì los santos Padres, i Doctores egregios Hilario, i Beda, dizen, que S. Ioseph fue herrero: pero Iustino, santo Tomas, i casi todos los Doctores Escolasticos enseñan, que fue carpintero; à que dan grà fuerza las pinturas; i Valla dize, q se saca del testo Griego: pero no importa, q fuese deste, ò del otro oficio, basta tenerse por cierto, que era oficial, para prueba, de q no por esso se perdia la nobleza.

12 Oit tenemos buen exemplo desto en nuestra España en las partes de Vizcaya, donde se emplea gran numero de gète noble de solar conocido en los oficios de canteria, de carpinteria, de herreria, de cubaje, i en la pesca, sin que les obste, para gozar las inmunidades de la nobleza alli, i en todas las partes de España, por donde se derraman à vivir con dichos oficios, como tambien otros nobles de las Alturias, i de otras partes.

13 Enseña el Obispo Heleca en sus Adiciones à Maximo, § *Britannis*, i § *Sanctus Petrus*: i el Arcipreste Iulian en el año 102. de Christo, num. 33. de su Chronicon, i en los Adversarios, num.

60. que el Zebedeo padre de Santiago fue uno de los 72. dicipulos, i el primer Obispo de Britania, q fue Martir, hermano de S. Bernabé; i que fueron sus hijas las sãtas Cócordia, i Claudia, mugeres de S. Pedro, i de S. Andres, familia, i parentela de tan grandes Heroes, que engrãdece mucho las excelencias de nuestro Apostol.

14 Grande es tambien la excelencia de ser Diego hermano del Evangelista Iuan, Diciplo tan querido, que lo encomendó nuestro Redentor à su Madre por Hijo, i à ella por Madre: *Cum vidisset ergo Iesus Matrem, & Discipulum stantem, quem diligebat, dicit Matri suæ: Mulier ecce filius tuus. Deinde dicit Discipulo: Ecce Mater tua.* I no se infiere pequeño argumento desta accion de Christo à favor de la sangre, porque en estos particulares se prefiere siempre à todos, i mas los mas propinquos en ella.

15 Pondero agudamente esta atencio de nuestro Salvador, en dar compania à su santissima Madre; i la audacia de la madre de los santos Apostoles, quando pidió las dos sillas primeras, en prueba del gran parentesco, el Padre Barradas fol. 332. §. *Præterea*, por estas palabras: *Intercessisse autem inter Ioannem, & Christum maximam consanguinitatē, illud suadet, quod intemeratam Virginem moriens illi commendaret. Etenim decorum non erat, Virginem deiparam cum viro habitare, cum quo maximam cognationem non haberet. Illud quoque probat, quod ausu fuerit eius Mater, potiores in Regno sedes filijs petere. Unde audacia tanta nemp̃ ex consanguinitate?*

16 Fue nuestro Apostol Santiago sobriño del noble, i bienaventurado Ioseph Arimatea, tan dichoso, que merecio, que honrase, i autorizasse su nuevo monumento el sagrado cuerpo de nuestro Redentor Iesuchristo, como testificã los santos Evangelistas Marco en el cap. 27. Marcos en el 15. Lucas en

el 23. y Iuan en el 19. El ser Arimatea primo hermano del padre de Santiago, lo dize Iulian en el n. 60. de sus Adversarios. La riqueza la assegura el aver labrado monumento de piedra. La nobleza la califica S. Marcos cap. 15. n. 43. *Venit Ioseph ab Arimatea nobilis Decurio, & audacter introiit ad Pilatū, & petijt corpus Iesu.* I aunque callara el Evangelista la nobleza, la suponía el oficio de Decurion, que no se dava, sino à los mas aprovados, i nobles de la Ciudad, L. *pupillus* 219. §. *Decuriones*: i especialmente la glosa, verbo decima. ff. de verbor. signif. glosa in Rubrica, C. de Decurionibus, lib. 1.

17 De aqui queda satisfecho el error del vulgo, que por aver sido pescadores estos dos hermanos, piensa, que era gente ordinaria. No quitava el pescar la nobleza, mayormente siendo el Zebedeo su padre señor de naves propias, como se à provado. Oraculo tenemos de boca del mismo Apostol en ocasiõ, que queriendole reduzir à solo pescador, bolvió por si, diziendo, que era soldado, i se manifestó como tal. I à mi entender, este hazer aprecio Santiago, de que era soldado; quando se hablava de que solo era pescador, fue declararse por Cavallero, como tambien vimos en el Oraculo poco à referido, en que juntamēte con dezir, que era soldado, declaró ser pariente de Christo, que es la mayor Cavalleria, i nobleza, de que se pudo preciar, pues assentó con esso, que venia de la Real estirpe de David.

18 Es el caso, q aviendose recogido à vivir, i morir en Cõpostela en la Basílica del sagrado Apostol un santo Obispo de Grecia, llamado Esteuan, renunciando para ello su Obispado; estando un dia en oracion, entró una turba de rusticos, diziendo à voces: Bienaventurado Apostol Santiago soldado valeroso libranos de los males, i trabajos presentes. I como el Venerable Obispo oyese llamar soldado al Apostol, dixo, reprehendiendo: Gente necia, no avéis de

S. Ioan. c.
19. n. 26.

Profapia Real de Santiago.

de llamàr à Santiago soldado, sino pescador. Aparecio la siguiente noche el Apòstol al Obispo armado de punta en blanco, de armas mas resplandecientes, que el Sol, à guisa de Cavallero, con dos llaves en la mano, i llamàdole tres veces dixo: Eitevan, que mandaste, que me llamassen pescador, i no soldado, aparezcore como tal, i fabe, q̃ soi soldado de Christo: i para que te asegures desta verdad, cõ estas llaves abrirè mañana à la hora de Tercia à Coimbra à los Christianos, que à siete años, que la tiene cercada Fernãdo Rei dellos, illos meterè dentro. Lo qual passò à la letra de la promessa: pondre lo mas precioso del oraculo, remitiendo al Lector al lib. 2. cap. 19. del Papa Calisto II. en que refiriendo largamente el suceso, concluye assi: *In sequenti quippè nocte dici illius, quæ sanctissimus ille vir de Beato Iacobo illud commemoraverat: Beatus Iacobus candidissimis vestibus ornatus, nec non militaria arma Titanis radios excedentia indutus, quasi miles effectus duas claves in super manu tenens, apparuit, quem tertio vocans, sic alloquitur est. Stephane serve Dei, qui me non militem, sed piscatorem vocari insisti, eo namque tibi taliter appereo, ut me Deo militem; eiusque Athletam esse, meque in pugna contra Saracenos Christianos antire, & pro eis victorem existere amplius non dubites. Impetravi enim à Domino, ut uni versis me diligenter, ac recto corde invocantibus, protektor sim, & adiutor periculis in cunctis. Et ut firmitus hoc credas, cū his clavibus, quas manu teneo, portis Coimbræ urbis aperis, quæ septem annis à Fernando Rege Christianorum obsidione premebatur, crastina die hora Tertia intromis sis Christianis, eorum reddam potestatem. Hoc dicto, ab eius oculis evanuit. Sequenti vero die Matutinis expletis saniorum partem, tam Clericorum, quam laicorum ad vocans, quæ oculis viderat, auribusque audierat ordine eis enarravit. Quod postea multis arguementis verum esse comprobatum est. Diem enim, &*

horam scripserunt, quibus post captam Civitatem Nūstij à Rege missi, veritatis testimonium præbuerunt, asserentes, in illa die, & hora urbem prædictam captam esse. Cognita ergo veritate, præfatus Stephanus, Dei servus, Beatum Iacobum omnibus in militia fide invocantibus prævalere, & pro veritate certantibus, illum invocandū esse predicavit.

CAPITULO VII.

En que se refieren otras prerrogativas muy singulares de Santiago el Mayor.

1 **A**ssentado, q̃ nuestro Apòstol Santiago es futo de arbol, que lleva Virgines, Martires, Profetas, Patriarcas, Reyes, i Sacerdotes, hasta al Rei de los Reyes, fumo Sacerdore, i Redentor nuestro Jesuchristo, devidamente exclamò Iuan EcKio (aviendo fixado en arbol, i manifestado en doctos discursos esta Real profapia) por estas palabras: *O stirpem nobilem, o gentem sanctam, o arborem bonam, quæ tot bonos fructus protulisti.* Dicho se estava, que tal arbol avia de produzir tal fruto; assi lo assegurò el Espiritu santo por S. Mateo cap. 7. n. 17. *Omnis arbor bona fructus bonos facit.*

2 No es mucho, no, que fuesse singular, i sublime la santidad de nuestro grãde Apòstol, i Patron Santiago, quando le hallamos cogollo precioso de arbol de tantas razas, i de tantos ramos, supueso, que el sagrado Doctor, i gran Padre de la Iglesia Ambrosio puso por principio, i fundamento solido la virtud, i buenas calidades de los padres, para que resplandezcan en los hijos, por estas palabras: *Docet nos Scriptura divina, non solum mores in ijs, qui predicabiles sunt, sed etiam parentes oportere laudari, veluti transmissa immaculata puritatis hereditas in ijs, quos volumus laudare, præcellat.* Es muy corticente, i llano el supueso de

Am-

Fernãdo I. ganò à Coimbra cõ la ayuda de Santiago año de 1045.

Lib. 1. fo. bre S. Lat. al princ.

Ambrosio: porq̃ como enseña Aristoteles en el lib. 2. *De anima*: es cosa natural engendrarse cada uno otro tal como él. Dixolo claro, i con energia grande el Principe de los Poetas Lyricos lib. 2. Oda 4. *De laudibus Drusi*.
Fortes creantur fortibus; & bonis.
Est in iuvenens, est in equis Patrum.
Virtus: nec imbellem feroces
Progenerant Aquilla columbam.
 3. En esta misma razón de, que de sangre Real avia de provenir fruto inclito, i de soberania grande, puso la fuerza el Licenciado Diego de Aguiar, quando en trecentos versos, que compuso en lengua pura Española, i pura Latina (para mostrar la connexidad, i travazón entre ellas, i la excelencia de la nuestra sobre todas) en alabanza de la piadosa, i clara memoria de Filipe III. y de Isabel, Principe entoces, e Infanta ella de las Españas, entonò, diziendo:
De generosa stirpe excelsa planta.
 4. Resplandee; i es heredada la nobleza, como la santidad, i la santidad, como la nobleza, en nuestro Apostol: i de aqui viene el aver honrado el Hijo de Dios à él, i à su hermano con la excelencia de nuevo, i misterioso renombre, como leemos en S. Marcos: *Porcavit ad se quos voluit ipse.* &c. & *Iacobum Zebedei.* & *Ioannem fratrem Iacobi.* & *imposuit eis nomina Boanerges, quod est, filij tonitru.* Grandeza, q̃ solo participò con ellos el Principe de los Apostoles, à quien por Vicario de Christo se le devia hazer alguna mejora. I asì nota por favor nui particular el renombre en los tres el Padre Iuan Lorino sobre los Actos de los Apostoles, cap. 11. verso 13. en el §. *Iacobus*: i dize, que ponderaron los Santos Christosomo, Beda, Anastasio, Niceno, i otros interpretes, que fuerò honrados con este renombre, para significar, que avian de ser mas famosos en la predicacion, que los demas Apostoles. I ya en la Parte 1. Tratado 6. cap. 6. despues de aver hablado de la excelencia, del nombre, *Iacobus*: hablè de la del renombre,

bre, autorizando el punto cò palabras de Victor Antiocheno, conceto tan levatado, que no parece poderse hallar mayor en calificacion de la materia.
 5. Igualò tambien el Salvador con su Vicario à Iuan, i Diego, quando refucitò la hija del Archisynagogo, excelencia, que notò S. Marcos en el cap. 5. n. 37. y asimismo en el misterio de su gloriosa Trasfiguracion, con que dà principio el mismo Evangelista al cap. 9. como tambien, quando se retirò à orar à su Eterno Padre, favor, que encomienda S. Mateo en el cap. 26. n. 37. En todas estas prerrogativas, i glorias soberanas, igualò Christo à sus primos con su Vicario, dexado à parte à todos los demas Apostoles, i Dicipulos.
 6. Destos fundamentos pues tan solidos, i de estirpe tan santa, viene el aver conservado nuestro Apostol junto cò su hermano el tesoro inestimable de la Virginidad, de que haziendo aprecio nui particular S. Epifanio, en su Panario *heret.* 58. dize: *Quinā igitur hi fuerint, quā generosi Apostoli, ac Moysicam vitam degentes, ac deinceps Virgines? Ioannes quidem, & Iacobus filij Zebedei, qui manserunt in Virginitate.* Refieren esta excelencia por blason grande entre los de Santiago, i corona gloriosa de ambos hermanos, el Cardenal Baronio en las Notas al Martirologio, sobre el dia 25. de Julio, el Doctor Pedro Canisio, de consilio casitaris fol. 641. nu. 6. y Cornelio à Lapide, sobre el verso 2. del cap. 12. de los Actos Apostolicos, privilegio 4. de Santiago, i con mucha razon: porq̃ es virtud tan soberana, que enseña S. Ambrosio, que su habitaciò, i morada propia es en los Cielos: *Non enim ideo laudabilis virginitas, quia & in Martyribus reperitur, sed quia ipsa Martyres faciat. Quis autem humano campis ingenio comprehendere, quā nec natura suis inclusis legibus? aut quis naturali voce completi, quod supra usum naturae sit? & Caelo accersivit quod imitaretur in terris. Nec immerito Vir-*
gendi

Cap. 3. n. 13. con los sig.

9. *Sa. Ambr. lib. de Virg. largamete. S. Cipr. lib. de disciplin. & bono pudicitie. S. Leon. lib. de institut. Virginum.*

Vendi sibi usum quasivis de Caelo, quæ sponsum sibi invenit in Caelo. Es la Virginitad virtud tan sublime, dize Ambrosio, q̃ no es loable: porque se halla en los Martires, sino porque dà virtud para el Martirio. Quien podrà comprehender con ingenio humano à la que aun la naturaleza no incluyò en sus leyes: O quien podrà abraçar con voz natural lo q̃ es cõtra el uso de la naturaleza del Cielo, dize, fue traído este dñ, para que se imitasse en la tierra; i con razon buscò su exemplar, i modo de vivir del Cielo la virtud, que hallò su esposo en el Cielo. Todo lo qual haze mas celebre à nuestro Apostol Santiago, pues conservò este inestimable tesoro de la Virginitad.

7. Viene asimismo desta nobléza, i santidad heredada, averse llevado Santiago la palma de Protomartir de los Apostoles, corona, i privilegio singular entre ellos, i asise canta la Iglesia en la fiesta de Julio, en la leccion 6. del Breviario Romano este trofeo, i admirable prerrogativa: como tambien en el Responsorio 3. de su Oficio propio, por estas palabras: *Iste est, qui ante alios Apostolos primus plantavit Ecclesiam sanguine suo* Repitese el mismo encuentro en el Himno de las Laudes, i en la Antifona de las segundas Visperas, i en los Himnos de los Matines, i Laudes del Oficio de su Orden de 25. de Julio, y 30. de Diziembre, usados tambien de muchas Iglesias grâdes de España. Celebran esta excelècia las Religiones en sus Breviarios, especialmente la de santo Domingo, i de nuestra Señora de la Merced. ⁴ *Haud dubit est* (dize el Cardenal Batonio) *ante aciem ipsum dimicando stetit, qui primus omnium strenuus, fortiterque verbigladio pugnans, gloriosus occubuit.* Lee se lo mas desta sentençia à la letra en el Breviario del Monasterio Imperial de S. Maximino de Trier. I es cosa mui general en los Autores, ponderar esta grandeza de Santiago, i por razon della le diò Octava el Papa Calisto II. en las Fiestas de Ju-

lio, i de la Traslacion por toda la Iglesia universal, como leemos en el lib. 1. en que dize, que como à S. Estevan se le dà Octava por Protomartir entre los Sâtos, asise le deve à Santiago, por serlo entre los Apostoles.

8. Viene râbien de la misma razon, i soberania de profapia Real, no solo aver padecido Santiago en Ierusalen, como el Hijo de Dios, sino q̃ fue en 25. de Março, i Viernes santo, dia, i hora en que el Maestro: enseñalo el Papa Calisto II. en el lib. 3. e. 3. i muchos de los Escriitores, q̃ tratâ sus hazañas, i es se publica celebrada en muchos Breviarios: tres vi de diferêtes tiẽpos de la Orden de santo Domingo en Roma, i son quatro cõ el de S. Antonino, que se conserva en su Monasterio de Fesuli con las reliquias del santo, de donde me embiaron autenticas las lecciones: asise lo enseñò en su hutoria el mismo san Antonino. Lee se tambien en otro Breviario antiquissimo M.S. en la libreria del Abad Costantino Cayetano: en el de Cracovia, en el Galicano, i en el de la Orden de la Merced, que son los, q̃ aora tengo en la memoria.

9. Lei tambien en otros muchos Breviarios la afirmativa de que passò el Martirio en el dia 25. de Março, en el Xantonense antiquissimo M.S. en el Varmienese, que tiene 400. años de antiguedad, i en el de los Ermitaños de S. Pablo, con los quales cõcuerda el Oficio propio del Apostol de la Catedral de Pistoya en el dia terceto de la Octava. Enseñanlo muchos Autores gravissimos, el Obispo Guillermo Durantes en su Racional de los Oficios divinos lib. 7. cap. 17. el Obispo Pedro de Natalibus lib. 6. cap. 133. Roberto Carazolo Obispo de Aquino, i despues de Liecio en el sermon del Apostol fol. 120. en que refiere grandes privilegios deste grande amigo de Dios. Julian en el año 66. n. 15. y en los Adversarios n. 411. y 428. El Doctor Eckio Tom. 3. en la Homilia del mismo Apostol, Vaseo en el año 44. de Christo, Vsuardo, i Adon

Tom. 1.
año 44. n. 1.

Adon en sus martirologios: Mariana lib. 4. cap. 2. año 42. y Tuxillo en la vida del Apostol dize, ser doctrina asentada entre todos los Escriptores. Toqué tambien el punto algunas vezes en la parte primera, especialmente en el Tratado 6. cap. 6. cerca del fin.

10. Del mismo principio se origina aver hecho Christo semejante à sí à Santiago en otras maravillosas circunstancias, porque fue llevado al martirio con foga à la garganta como su Maestro, i convertido à losas, que le atò con ella, i leese en muchos de los Breviarios antiguos, i en algunos de los aqui referidos, i lo afirman los Autores, que tratan de la passion del Apostol: pondré las palabras de la Capitulo de las Vísperas en la fiesta de Julio en el Breviario de Ildoro: *Sicut Iacobus Apostolus tuus pro innexa collo suo fuit ad passionem tractus est letabundus, atque hoc miraculo cor illudensis sibi ita compunxit, ut cum sacramentis instructum Fides faceret ad gloriam pervenire martyrij.* Es Autor desta constancia de Santiago, i futo, que ganó con ella para su Criador S. Clemente, de quien refiere el caso Eusebio en el lib. 2. de la historia cap. 9.

11. En la relacion, que haze el Papa Calisto del martirio del Apostol, i deste su dicho Dicipulo Iosias dize, que aviendo derribado el verdugo cruel con dos golpes la cabeça de los ombros de Santiago la cogio en sus santissimas manos, i les levantò al cielo, i estuvo así con ella de rodillas, i que ministros embiados por Herodes intentaron, quitarsela, i no pudieron, porque se les claron, i secaron las manos. Dize tambien Calisto, que luego que les martirizaron, huyò un terremoto grande, que se abrieron los cielos, i dieron un terrible trueno: que bramò el mar batiendose las agnas unas con otras: que se abrió la tierra, i tragò inmensidad de aquella gente perfida: que resplandecio una grandissima luz en aquella Region. Dize finalmente, que oyeron

muchos las turbas, i exercitos de los Angeles, que llevavan à la gloria aquellas almas santissimas, en que nos enseña este Pontifice Maximo, que se comovierò las criaturas, i clemetos en la muerte de nuestro Apostol Santiago, como en la de su Maestro, i Redentor Iesuchristo: las palabras de Calisto son del tenor siguiente: *Cumque hoc dixisset B. Iacobus evaginavit gladium persecutor, & levavit in altum, & percussit bis in collo eius, & abtulit caput eius sanctissimum, & statim pretiosus sanguis emanavit, & non cecidit caput eius ad terram sed B. Apostolus virtute Dei plenus accepit illud in brachijs suis, quæ ad coelum elevata erat, & sic permansit genibus flexis, & caput tenens in ulnis, donec venires nox, in qua Discipuli corpus eius acciperent. Interea quidam, qui miseri fuerant ab Herode, caput eius accipere tentaverunt, sed non valuerunt manus enim eorum super B. Iacobi pretiosissimum corpus rigebant, statimque persecutor decollavit B. Iosiam Martyrem Christi, B. Iacobi Discipulum, & mox factus est tremor totius ingens, & coelum apertum est, & mare convulsus est, & tonitruum intolerabile factum est, & zelus aperta iniquorum partem maximam diglutivit, & lux magna in regione illa effulsi, & Angelica turba audita est à multis in æra, eorum ferrens animas in celestibus sedibus, ubi sine fine letantur.*

Lib. 1. cap. 19.

12. Esta clausula del Papa Calisto II. se lee à la letra en el num. 24. del Chronicon del Arcipreste Julian Perez, i dize: que se la oyò predicar en Roma en la fiesta de Santiago de 25. de Julio, dà principio al §. nombrando tres Santos, i afirma, q̃ ellos, i otros, que vinieron à España, i los Dicipulos, que se hallaron al martirio lo testificaron así, con que se comprueba la doctrina de Calisto con relacion originada de testigos de vista.

13. Mucho se à deduzido en alabanza de Santiago, pero todo es poco para

Mm las

Prosapia Real de Santiago.

las excelencias de tan noble Cavallero, i Apostol santissimo, siendo tantas, i tan superiores sus prerrogativas, que no es suficiente à referirlas, ni compilarlas la capacidad humana, i menos la pequeñez de la mia. Que bien conosco esta impossibilidad el Papa Calisto en el sermon de la fiesta de Julio, quando esclamo, diziendo: *Si enim omnes corporis mei artus verterentur in linguas,*

Lib. 1. c. 5.

et humana resonarent voce, non sufficeret magnum Iacobum in Christo laudare. No bastaria, dize este Pontifice, aunque se hiziese lenguas todo el hombre, para alabar suficientemente al grã de Apostol Santiago. I admirado de la grandeza de los milagros, i virtudes dixo en otra parte: *Velut polorum altitudo, vel marium profunditas ab aliquo investigari, vel mesurari nequit, sic magnitudo miraculorum, et virtutum sancti Iacobi à nullo valet numerari.* Tan imposible es, dize Calisto, contar la inmensidad, i soberania de los milagros, i virtudes de Santiago, como investigar la altura de los cielos, ò medir la profundidad de los mares.

Lib. 1. cap.

17.

14. Mostro este Pontifice su peculiar afecto à nuestro Apostol en escribir cinco libros de sus proezas llenos de Escritura sagrada, i de alta doctrina: en el primero de los quales se contienen los Oficios, i Missas, con que mandò celebrar sus tres fiestas. es à saber la del martirio en 25. de Julio; la de la Traslacion del sagrado cuerpo de Ierusalen à España en 30. de Diziembre ambas cõ octavas; i la de los milagros en 3. de Octubre. Hizo para ello innumerales oraciones, porque las aï propias para las Missas, i Horas Canonicas de los mas dias; muestra en ellas el Papa Calisto, junto con su grande obsequio à Santiago su erudicion, su elegancia, i grande espíritu. i porque no pueden gozarse à causa de no estar impresos sus libros, ni los Oficios, pondré aqui algunas de diferentes misterios, con defco de ocasionar mas la devocion al sagrado Apostol.

ORATIO.

15 *Deus, cuius Unigenitus secus mare Galilee B. Iacobum in ordine Apostolatus elegit, qui quæ illum Gallicianis populis advocatum dedit: da nobis, quæ sumus, ut ipso opitulante, relictis omnibus in terris, quod maius est assequi mereamur. Per, &c.*

ORATIO.

Deus, qui B. Iacobo Apostolo tuo filium tuum in Deitate sua transfiguratum ostendere dignatus es: tribue, quæsumus, ut pro nobis maiestatem tuam semper exoret, quatenus ad illam claritatem perducere mereamur in futura resurrectione, quæ videre meruis in Thabor monte Dominum nostrum Iesum Christum.

ORATIO.

Deus, qui B. Apostolum tuum magnum Iacobum Gallicia ad vocatum passionis triumphum in sede paradisiaca collocasti, Hæc rodemque eius adversarium à sede Regia Angelica percussione deposuisti, superbiæ à nobis repelle; et humilitatis virtutem largire.

ORATIO.

Omnipotens sempiterne Deus, qui nationes barbaras omnium mundi climatum ad sacrum B. Iacobi Apostoli tui Altare perducere dignatus es: præsta, quæsumus, ut ipso orante impetrent quidquid boni petierint, nosque cum illis gaudia obtineamus paradisiaca.

ORATIO.

Da, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui B. Iacobi Apostoli tui magni octavarum celebritatem colimus, per hæc sancta, quæ sumpsimus ad polorum solemnia, quæ sunt sine meta, pervenire mereamur.

ORATIO.

ORATIO.

Deus, qui B. Iacobū Apostolum tuum ad laudem tui nominis innumeris fecisti miraculis coruscare: concede nobis eius miraculorum festa celebrantibus, ipso intercedente, virtutum floribus niteri, & ad gaudia paradisiaca pervenire.

Admitaseme en descargo de aver puesto tantas oraciones, que son ellas muchísimas, i tan elegantes, i misteriosas, que devierā manifestarse todas. I sea el fin deste primer Tratado, q̄ a procurado mi afecto (si bien flaco en fuerzas) acudir à lo que manda el Ecclesiastico en estas palabras: *Laudemus viros gloriosos, & parentes nostros.* Cap. 44.

TRATADO SEGUNDO.

EN QUE SE REFIEREN LAS IGLESIAS QUE ai en Roma dedicadas à nuestro Apostol Santiago, las calidades, i excelencias dellas. Pruevasse, que la de nuestra Nacion es de fundacion Real, i se manifiesta, que ai muchas fundaciones grandes de Españoles en aquella sagrada Ciudad.

CAPITVLO PRIMERO.

En que se dà razon de la Iglesia de Santiago de los Españoles, de los Sacerdotes, que la sirven, de la solenidad en los Oficios divinos, i de la Congregacion para su gobierno.

ANtes de entrar en la relació desta Iglesia de nuestro Apostol, quiero advertir, que tienen en Roma todas las Naciones Iglesias propias, que han fundado señores grandes, Cavalleros, i otras personas piadosas de las Provincias cō dotaciones para Sacerdotes, que celebran los Oficios divinos: i juntamēte tienē alli casa para ellos, i Hospital para curar los enfermos de sus Naciones. De todo hi-

zo un libro, q̄ dexo ya alegado, el Doctor Teodoro Amydē Abogado en Roma, que intituló: *De pietate Romana*; i le imprimio alli en el año 1625. para que los, que concurren à ganar el tesoro espiritual del Jubileo del año santo, supiesen la infinidad de lugares pios, de que està llena aquella sagrada Ciudad, abraçando continuamente, como madre piadosa, à los peregrinos de todo el orbe: i demas desto los Hospitales propios Nacionales, adonde avian de acudir los de cada Provincia.

Iglesias de S^t. i fundac. de Españoles en Roma.

2. Las Iglesias, i lagares pios Nacionales, que tiene en Roma la Monarquía Española son innumerables por serlo las gentes, Reinos, i Provincias, que están debaxo de su dominio, i tener todas en Roma estas Iglesias, i Hospitales. Especialmente ai de los Reinos de España tres Iglesias ilustres con sus Hospitales. La de S. Antonio de Nación Portuguesa, que demoliendo la antigua la levantado aora à *fundamentis*: i la de nuestra Señora de Monferrate donde concurren las tres Coronas de Aragon, Valencia, i Cataluña: i la de Santiago, que por su excelencia de Nacional nuestra llaman de los Españoles. Esta es la Matriz de la Nación: tiene carotze Altares, la mitad dellos en capillas ilustres mui capizes, i demas de otros muchos Ministros veinte, i dos Sacerdotes asistentes à su servicio, que dicen alli Misa todos los dias, i cantan la conventual (que comunmente llamamos la Mayor) Vísperas à su hora, i la Silve, i demas Antifonas de la Virgen (segun los tiempos) al anochecer: esto es todos los dias, i la Tercia todos los Domingos, i fiestas, i orlunativamente ai otras Missas càrdis de Aniversarios, i fundaciones ilustres, i es sin duda de las Iglesias de mayor numero de Missas de Roma. La abundancia, i riqueza de ornamentos es grande: celebranse los Oficios divinos cò la pontificalidad, autoridad, i grandeza, que en las Catedrales de mayor obsequio concurriendo à ellos (especialmente en las fiestas solenes) inmensidad de fieles de todas Naciones. Cantan asimismo los Maitines la Semana santa, las Pascuas, las fiestas del Apostol, i algunas de nuestra Señora.

3. La efigie de Santiago, que està en el Altar de su Capilla es de inestimable valor por la esquisita, i delicada labor de suma perfección: es de marmol finissimo cuerpo entero, en postura que và caminando: confieso, que quando mas la mirava me admirava mas. Puse dezir que un valiente escultor passava alli estos años grandes ratos

considerandola: i hablando con ella, como si fuera hombre vivo le dezia: que porque no andava, i hablava? tanta es la excelencia desta venerable efigie de nuestro sagrado Apostol Santiago el Zebedeo.

4. Distribuyense en esta Iglesia ordinariamente cinquenta dotes al año para casar, i entrar Monjas donzellas virtuosas de fundaciones pias, que ai alli hechas por Españoles. Tambien està autorizada la Iglesia con sepulcros de Cardenales, de Embaxadores, de sus hijos, de Auditores de Rota, i de otras personas de calidad conocida. A esta Iglesia concurren los Sacerdotes, i Ministros de las demas la mañana de Pascua de Resurreccion, que se haze una procesion de las mas solenes, i numerosas, q se vè en Italia. Lleva en ella el santissimo Sacramento un Patriarca, Arçobispo, ò Obispo: el Palio el Embaxador, i Cavalleros de abito, ò de calidad conocida. Tambien se lleva la efigie de la Virgen santissima Madre de Dios, i Señora nuestra con rico vestido, i adorno. Es grandissimo el aparato de Altares, musica, hachas, i luminarias sin numero, que salen mucho por celebrarse la fiesta antes del dia. Ai grandes invenciones de fuegos, i triunfos costosos. Ayuda mucho al luzimiento el sitio, que es en medio de Roma, i en la mayor de sus plaças llamada Nabona, adòde corresponden quatro puertas de la Iglesia, i Hospital, i tres à la Universidad, que llaman la Sapiencia.

5. La disposicion de las luzes, con que se adorna la plaça es digna de referirse. Dexase lugar mui capaz para la procesion à la parte de las casas, dividido con vigoncillos, ò celunas de estado i medio, con que està libre el paseo para caminar por toda la plaça, como si no huviera cosa en ella. Ponense tablones quadrados sobre las celunas, que abraçan de una à otra, i luego se llena todo encima de unos candeleros en triangulo à modo de los de las tinieblas de la Semana santa.

El

El andarage es pintado; i así los can-
deleros, como los tablones sobre que
asientan, estan llenos de velas cerca-
das con papeles de diversos colores,
que à plodo de hermosos faroles, haze
todo galana, i agradable vista, corres-
pondiendo el aparato, i adorno de to-
dos los frontispicios de las casas con
abundancia de luzes, i riqueza de sedas.
Aíslimismo muchos coros de musi-
ca, que repartidos en diversaspates, ha-
zen tan sonora melodia, q suspende los
sentidos: i alternan ya las voces, ya los
varios, i sonoros instrumentos todo el
tiempo, que se detiene la procesion en
dar buelta à la plaça, que es mucho por
ser geidissima. En los libros italianos de
las Maravillas de Roma (que tabien co-
rrê traduzidos en Español impresos al-
li) se lee desta procesion lo siguiêre: *La
noche de Pascua de Resurreccion se ha-
ze una solenissima procesion con gas-
to grandissimo de las Naciones de Espa-
ña, à la qual concurre toda Roma.*

6 Mas amplo, i mas moderno testi-
monio desta gran solenidad tenemos
en el libro referido del Doctor Amiden,
que en la parte primera fol. 27. la des-
crive con eltilo elegante dizeado: *Ha-
bet natio hac Catholica laudabile san-
cti institutum, ut singulis festivitibus Re-
surrectionis Domini nostri Iesu Christi
circa campisam ante diluculo horam,
quaidem Dominus noster à mortuis re-
surrexisset creditur, solemnissimam agas
procecionem circum amplissimum circui
Aconalis forum, quod theatri more in-
structum tot eccreis implet, & lumina-
ribus, tatoque apparatu circoufere san-
ctissimum Eucharistia Sacramentum,
ut sumptuosius, & augustius dix quid-
quam excogitari possit: iudicabam sane,
cùm primum sacrum spectaculum in-
trueret labores itineris è Belgio Romam
susceptos, vel hoc uno visofatis fuisse cõ-
pensatos. Operi huic præfecta est pecu-
liaris Congregatio omnes, & singulas
Hispaniarum nationes Regi Hispano pa-
rentes comprehendens.*

7 No quiero desdorar la elegãcia del

Abogado Amiden con mi cortedad, in-
terpretando la clausula, en que defecti-
viò esta nobilissima procesion de las
Coronas de España, pues la gozará me-
jor el Lector en el idioma, que èl la ci-
fò. Solo advierto, que pues siendo tan
largos los caminos de Flandes à Roma,
i tan penosos por su aspereza, i la dure-
za de diversas Naciones, que ai en me-
dio dadas algunas à errores, i diferentes
religiones, lo dio todo por bien pade-
cido, i recompensado, quando se hallò
presente à la fiesta: considere el devo-
to, quan singular serà la alegria, que re-
ciben los sentidos, i el espiritu gozando
de aquella sagrada procesion. El
sentimiento es, que por ser grande el
gasto, i al mismo passo la disminucion
de la hazienda en todas partes, se vã
resfriando esta solenidad, à que con
grande afecto concurren los pueblos
vezinos à Roma.

8 El gobierno desta Iglesia, i de los
Hospitales para hombres, i mugeres,
que tiene alli la Nacion cõtinuado to-
do (pero distintos sin comunicacion
del Hospital de los hombres al de las
mugeres) i de otros dos hospicios, en
que regularmente se dà de cenar, i ca-
ma tres noches à los Nacionales, así
hombres como mugeres que llegan al-
li (i se alarga siempre mas la caridad,
especialmente en la acogida para dor-
mir) depende de quarenta personas las
de mayor calidad, i partes, que se ha-
lan en Roma de las Coronas de ambas
Castillas, i de Navarra, que son las Pro-
vincias, que tienê autoridad, i lugar no
solo para el gobierno, sino tabien para
las plaças de Capellanes, i curarse en di-
chos Hospitales.

9 Diose à este gobierno mejor for-
ma en los años passados por la aten-
cion de la Magestad Catolica del señor
Rei don Filipe II. de gloriosa memo-
ria, que como tan vigilante à las cosas
de su Monarquía, i Real Patronazgo, in-
tercedio para ello con el Papa Gregorio
XIII. por medio de su Embaxador el
Excelentissimo dõ Enrique de Guzmã

Mm 3 Con-

Iglesias de Sãt. i fundac. de Españoles en Roma.

Conde de Olivares, i assi emand Breve en el año de 1585. dirigido al Cardenal don Pedro Deça, para que segun los avisos, que cada dia dà la experiencia dispusiese mejor las cosas, juntando algunos Nacionales plasticos para el buen acierto. La instancia del Rei la reflicta el Papa al principio del Breve por el tenor siguiente: *Nos cupientes buius amplissime, atque inser ceteras, qua bio conversantur nobilissime Nationis conditionem in rebus præditiis pertractandis fructuosorem, ad hoc etiam ex parte charissimi in Christo Filij Philippi Hispaniarum Regis Catholici excitati, circumspæctioni tuæ liberam per præsentis fiscalitatem, & auctoritatem tribuimus adhibitis tunc duobus, vel tribus probis, & peritis viris, &c.*

10 La diligencia del Embaxador la manifiesta el señor Cardenal Deça por estas palabras: *Nos D. Petrus de Deça miseratio: divina tituli sanctæ Priscæ S. R. E. Presbyter Cardinalis omnibus his præsentibus, imò verius Apostolicis literas, & hunc præsentem nostrum processum vulturi salutem in Domino. Noventis quod quum nobis fuerint præsentate quedam literæ Apostolicæ in forma Brevis sãl. rec. Sãlissimi in Christo Patris, & D. N. Gregory divina providentia Papa XIII. per Laurum Doblium nomine, & pro parte Illustrissimi Domini D. Henrici de Guzman Comitis de Olivares Catholici Regis D. Philippi D. N. oratoris apud suam Sanctitatem, &c.*

11 Con la autoridad destas letras Apostolicas, en que la dio el Pontifice plenissimo al Cardenal Deça nombrò para el gobierno general setenta personas, i entre ellas tres Prelados, declarando, que en adelante fuesen quarenta. De suerte, que hasta que los setenta nombrados se reduxessen à menos de quarenta por ausencia, ò muerte no pudiesen eligir ninguno, i entonces no mas de los, que faltassen para llenar el numero de quarenta. Juntose despues toda la Congregacion con acuerdo del

misimo Còde de Olivares Embaxador, i nombrò ocho personas, que juntamente con el Governador hiziesen las constituciones necessarias para el buen gobierno, de que se dà cuenta en el proemio dellas por estas palabras: *La Congregaciõ general se juto el año de 1585 con acuerdo del Excelentissimo don Henrique de Guzman Conde de Olivares, & la saxon Embaxador del Reidon Filipe nuestro señor, i en ella fueron nombradas ocho personas de la misma Congregacion, para que juntamente con el Reverendissimo Governador don Luã Ochoa de Salazar Obispo de Calaborra biziesen estas cosas religiosas, utiles, i convenientes para el gobierno de la dicha Iglesia, ministerio del Hospital, i administracion de la hacienda.*

12 Declaro esta Deputacion en el c. 1. de las constituciones las calidades de los, que han de ser admitidos en la Congregacion, i asimismo puso en onze dellos el gobierno ordinario por el tenor siguiente: *La Iglesia, i Hospital de Santiago se gobiernen por quarenta personas Españoles naturales, nacidos en los Reinos, i Provincias de Castilla graves, bonradas, doctas, virtuosos, i celosos de la honra de Dios, i del provecho, i utilidad de la dicha Iglesia, Hospital, ique ayaneñado, i residido en Roma dos años enteros, de las quales à de aver un Governador, dos Administradores, quatro Diputados, un Camarlenço, dos Contadores, i un Archivista, como se irà declarando.*

13 En el cap. 3. se dà la forma de elegir Governador, declarando en primer lugar, de q calidades à de ser por el tenor siguiente: *Sea Governador de la Iglesia, i Hospital de Santiago, Patriarca, Arçobispo, ò Obispo, Auditor de la Camara, Clerigo de Camara, Auditor de Rotari en caso que faltare persona destas dichas, la Congregacion general eligir à la persona, que le pareciere mas calificada.*

14 En el cap. 5. se ordena, que no se elija para la Congregacion persona, que sea

sea criado de Cardenal, ni de otra persona de la Corte: lo qual se observa cõ toda pũralidad, sin admitir ninguno, que no estẽ en su casa, sin llevar gages de Cardenal, ni Embaxador, i menos de otra persona.

CAPITVLO II.

En que se prueua, q̃ esta Iglesia, i Hospitales de Santiago son de Patronazgo Real de los señores Reyes de España des. de su fundacion; i esentos de la jurisdiccion ordinaria por el santo Concilio de Trento.

Esta Iglesia, i Hospitales son de Patronazgo Real de la Corona de Castilla, por ser fundacion del Infante don Enrique hijo de don Fernando el III. llamado el Sãto, Rei de Leon, i Castilla, q̃ murio en el año 1252. i desayenido despues el Infante cõ su hermano el Rei don Alõso el X. llamado el Sabio, sucesor en los Reinos, pasó à Italia, i fue Senador de Roma, eligido por el Papa Clemente IV. (que ascendio à la Catedral de S. Pedro en el año 1265.) à instancia de Carlos Rei de Sicilia, de q̃ dà testimonio el Maestro Chicon en la vida deste Pontifice, por el tenor siguiente: *Carolus utroque Regno gloriose partis à Põtifice accersitus Viteruiũ se contulit, quò, & Henricus Caroli sanguine iunctus, à fratre Rege Castellæ pulsus, paulò ansepreuenerat. Quem Pontifex Caroli commendatione motus, multis muneribus donatum urbis Senatorem constituit.* Refiere à dicho Enrique entre los hijos del Rei don Fernando, i aver sido Senador de Roma el Autor de la genealogia del Cid (que està al fin de su historia) en el c. 5. advirtiendo, que este Infante fue hijo de doña Beatriz hija de Filipo Emperador de los Romanos, niera de Corfac Emperador de Constantinopla; i primera, muger de don Fernando. La misma relación haze el Doctor Gonçalo de Illes-

cas en la Historia Pontifical part. 1. lib. 5. cap. vltimo fol. 285. Cuenta tambiẽ à don Enrique con los hijos deste santo Rei don Fernando el Licenciado Gerónimo Zevallos Presidente del Consejo Arçobispal, i Capellan de los Reyes nuevos de Toledo, en su Tratado de *Cognitione per viam violentiam*. Glosa 18. fol. 113. col. 3. Oĩ tienen la Iglesia, i Hospitales casaf, de las que les dexò dicho Infante fundador: particularmẽtre tres posesiones muy considerables, una pegada à las escaleras del Conuẽto de Araceli, otra al Peregrino, otra à la plaça de casa Pia. La tradicion confĩrte, que empegò la Hospitalidad del generoso Infante en la primera posesion: i se dexa entender, que fue asĩ, por la vezindad al Palacio de Campidolio, morada del Senador.

2 Fue el principio del santo instituto, i alvorge Real para recoger a los soldados Españoles pobres, que venian de la tierra santa, i guerras de Africa. Ampliò despues el señor Infante fundador para todo hombre, i muger de su Nacion, que fuesse à visitar los Santuarios de Roma, fundido nuev Hospital para los hombres en el sitio, que llaman casa Pia, i aplicò las casaf de la primera fundacion al socorro, i cura de las mugeres. Ilustrando despues mas el mismo Infante la Hospitalidad de sus Españoles, dispuso el Hospital de los hombres en el puesto de Plaça Nabona, donde està oĩ, i llevò à las mugeres al de casa Pia, donde se continuò su Hospitalidad hasta el año de 1503. que se trasfirió junto à dicho Hospital de los hombres, para mayor comodidad de los ministros, i por otras conveniencias.

3 Otros entienden, que el fundador de nuestra Iglesia, i Hospitales fue el Infante don Alõso, hijo de don Alonfo Rei de Castilla: i aunque se tiene por mas cierto, que fue don Enrique, i que à sido error atribuir la fundacion à dõ Alonfo, le haze Autor los libros de las Maravillas de Roma, en que se trata de

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma,

de las Iglesias, i Hospitales, que ai en ella, i de sus fundadores.

4. Lee se también en un libro antiguo, i tabla de las memorias perpetuas de la Iglesia esta clausula: *Prima Missa pro animis claræ memoriæ Alfonso de Castilla, filij quondam illustrissimi domini Alfonso Regis Hispaniarum, qui fuit fundator primus Hospitalis antiquissimæ Hidespensis, & multis donis dotavit.* Destas palabras, i carga, que tiene sobre sí la Iglesia, i reconoce, i cumple con toda puntualidad, consta, que es la fundació de persona Real. I pues la Corona de Castilla fue, i es heredera de sus Infantes no importa para nuestro caso, que sea don Alonso, ò don Enrique el fundador, pues fueron ambos Infantes de la Corona de Castilla: atento lo qual así la Iglesia, como Hospitales son de fundacion, i de Patronazgo Real, que es lo que yo pondero para su grandeza, i obsequio à nuestro Apostol Santiago.

5. Demas de lo dicho, está las armas Reales en los fróntispicios de la Iglesia, que por averse mudado las puertas, i el Altar mayor: son ambos principales, i mas el nuevo, que corresponde à Plaza Nabona, i es todo de piedra labrada, en cuya estremidad se venera el Apostol cuerpo entero de marmol grande, i bizarro. Está asimismo las armas Reales sobre todas las puertas, i en medio de la boveda de la capilla mayor. I lo que mas es, en el Tabernaculo, i Custodia, donde se cõserva el Santísimo Sacramento. Dizese todos los dias en la Missa mayor la collecta: *Et famulos tuos Philippi Regem nostrum, Reginam cū prole Regia, &c.* Como se dize en el palacio Real. I como à Iglesia destas calidades acuden los Embaxadores, que residen en Roma por la Magestad Catolica, i asiste à los Oficios divinos, cõ las preeminencias, i hontas, que se deven à Ministros, que representan inmediatamente à sus Reyes, i señores naturales en Iglesias de su Real Patronazgo.

6. I aunque esto sea tan notorio, que

no puede ser mas, è de referir la solemnidad, i grãdeza con que se celebrò allí la fiesta del Apostol en su dia 25. de Julio del año de 1637. Asistieron los Excelentísimos señores Marques de Castel Rodrigo, Grande de España, Embaxador despues al Emperador, i Governador de las Provincias de Flãdes, i dõ luã Chumacero, Cavallero de la Orden de S^{ti}ago, del Consejo de su Magestad en el de la Camara, i supremo de Iusticia (oi digníssimo Presidẽte de Castilla, cõ aplauso universal, por sus grãdes letras, prudẽcia, valor, afecto al bien comun, zelo, i atenciõ al Real servicio) Embaxadores ordinario, i extraordinario, acompaãados de muchos Prelados, i Cavalleros de Abito. Dixo la Missa el Arçobispo de Sacer, i predicò el Arçobispo de Caller, q se hallavan en la Corte, sobre la Primacia del Reino de Cerdeña, pretendiendo cada uno tocar à su Iglesia. A la tarde fuerõ allà los Señores Cardenales de Saboya (oi Duque della) como Principe de la sangre, i el de Florencia, como Protector de España; asistencia, i concurso, que no hazen los Prelados, i Principes tan grandes si no en esta Iglesia, por ser de Patronazgo de su Magestad Catolica.

7. También se hazen allí las fiestas por los nacimietos de las personas Reales, i las exequias, quando mueren, i es cosa tan asentada, que no solamente se haze estas demostraciones por los Principes, ò Infantes, que mueren ya en edad, sino tambien por los que lleva el Señor en su niñez. I en esta conformidad, siẽdo Embaxador el Excelentísimo Duque de Pastrana, hizo celebrar Missa de Angeles, asistiẽdo à ella con la nobleza, i Prelados, que en tales casos acompaãan à los Embaxadores, por la niña Princesa Doña Maria.

8. Asimismo se solenizan, i hazen allí las fiestas, en hazimientto de gracias por las victorias, que se alcançan contra los enemigos de la F^e Catolica. I de aquí viene estar metida en un pilar en fren-

frente del pulpito (que es el primero en la nave de medio) una piedra de marmol, cõ la relaciõ de la presa de Granada, quãdo la ganó del poder de los Moros el señor Rei don Fernando, llamado el Catolico, i que vino a esta Iglesia el Papa Inocencio VIII. y celebrõ Missa en ella por tan glorioso tuceso el Domingo primero de Febrero en el año 1492. acõpañado del sagrado Colegio de los Eminẽtissimos Cardenales, i de toda la nobleza de la Corte Romana, i cõcediõ Indulgencia plenaria perpetua para aquel dia, semejante a la que se gana en la fiesta de Santiago; digalo la inscripcion: *Ferdinando, & Elisabeth gloriosorum Hispaniarum Regum victoria, recuperati Granate Regni, nuntiata Innocentius VIII. Pont. Max. sacris hic ritè peractis. primâ February Dominicam plenarijs indulgentijs a primis vesperis, usque ad solis occasum, ut in D. Jacobi festo. Anniversariam multis ob causas esse constituit ab anno salutis 1492. Deo Optimo Maximo, ac Divo Jacobo Hispaniarum Patrono honor, ac gloria.* Desta solemnidad ai tambien memoria, i raxon en la tabla de las cosas grandes antiguas, que està en la Sacristia.

9 Y por la misma raxon de ser Iglesia de Patronazgo Real, i deposito de gloriosas memorias, embiõ dicho Rei don Fernãdo las llaves de la Ciudad de Tripoli en Berberia, quãdo la ganó, i sacõ del poder de los Infieles, i se pusieron en la Capilla mayor en el año 1511. dõde se ven oy pẽdientes con su cadena, è inscripcion al lado de la Epistola. Asimismo ai un estãdarre, que embiõ el invicto Emperador Carlos V. de una de sus victorias.

10 Conservãse, como en casa Real, las escrituras pertenecientes a la fundacion de la Iglesia, i Convento de S. Pedro Montorio de la Orden de S. Francisco (tambien Patronazgo de su Magestad Catolica) que aviõdose controvertido en los años passados, despues de concluida juridicamente la verdad,

puso en el Archivo desta Iglesia los papeles de la fundacion de aquel Monasterio, para que se guardassen *ad perpetuam rei memoriam*, el Embaxador, quẽ era a la sazõ el Excelentissimo señor D. Francisco de Castro Duque de Taurisano, Conde de Caltro; i despues Virrei de Sicilia, Conde de Lemos, i Andrada, el qual deposito hizo por sus mismas manos: i para mayor claridad hizo, que se anotasse en la tabla de las memorias ilustres perpetuas, quẽ està en la Sacristia; obrãdo en esta, i en todas las acciones del servicio de su Rei, i de su patria, con zelo, magnificencia, i valor de grã Principe, i Ministro grãde de su Magestad.

11 Haze tambien grande argumento a favor desta verdad tener alli su asiento, i hazer sus juntas, en sala propia para ello, el gobierno de la Nacion, que abraça a todos los Reinos de España, sus Islas, i las Indias, que como en la Corte de la Monarquia se juntan los Consejos en la casa Real, asi tambien en esta, que lo es por su fundacion, como se a manifestado con los monimẽtos, i razones deduzidas.

12 Este gobierno consiste en una cõgregacion de sesenta Cortesanos Eclesiasticos, i seglares, los mas luzidos, i capazes, que se hallan en Roma de los Reinos, i Provincias referidas: juntase de quinze en quinze dias, i atiende cõ diligencia muy particular al gobierno de los Nacionales, como dire luego. Es Protector el Embaxador, Governador la persona de mas calidad, que se halla alli; ya he visto yo hõrarse cõ el oficio un Patriarca, i Arcebispo: i siendo conocida la calidad, basta quẽ sea hijo de Espaõol, ò Espaõola, aunque aya nacido en Italia, como el Eminentissimo señor Cardenal don Francisco Peretti de Montalto, sobrino del Papa Sisto V. y de los Cardenales Montalto, i Peretti, que por ser la madre Espaõola de la nobilissima, i antiquissima familia de Bobadilla Condes de Griçon, autorizõ muchos años el gobierno.

Iglesias de S^a i fundac. de Españoles en Roma.

siendo ya señor de su Casa, i como tal, Principe de Benafro, exercitádo la generosidad de tã grãde Heroe cõ su asistencia, i liberalidad de larguissimas limosnas. Ai tambien dos Priorres, i aunq son sesenta los oficiales, se admiren sobre el numero, quando ai personas, que lo piden sus calidades: en esta Congregacion, i en la de los quarenta, tuve officios ordinariamente, aunque indigno, pues estan llenos los Tribunales de Iuezes, las Iglesias de Prebendados, de Obispos, i Arçobispos grandes, que se honraron de asislar en aquellos puectos.

13 Cuidase de, que vivan todos como vassallos de la Magestad Catolica, i se esple de Roma al que se aparta de sus obligaciones. Acudese à todos los Hospitales à visitar los enfermos de la Nacion (que tal vez se retiran della por no ser conocidos) procurando el consuelo de sus almas, i que compongan sus cosas, i si mueren, se escrive à sus deudos, dando cuenta de todo. Visítase los presos, asisliendo al ajullamento de sus negocios. Si van Religiosos desmãdados se les dan Abitos, i se procura redazirlos, i componerlos con su Religio, i Superiores. Socorrese à los necesitados, i huertanos, i siendo niñas, se recogen en casa, que ai para su educaciõ, hasta q se les da estado, ò comodidad, en, que se asegure su buena passada, à q ayudan los mismos de la Congregaciõ, los Cardenales, i Embaxadores, i su Magestad (Dios le guarde) haze limosnas de gran socorro.

14 Finalmente se atiende, i enjda de toda necesidad de los Nacionales de todos estados, siendo ordinario acudir de todas à gozar las gracias de la santa Sede Apostolica, i buscar en ella su consuelo: porque aya siempre quien acuda, se nombran quatro personas para cada una de las necesidades referidas. Tambiẽ ai Diputados para los pleitos, demas del Procurador continuo, que lleva salario. Ai quatro Secretarios de cartas, i pudiera referir muchas en cau-

sa propia, en prueba de la atencion, cõ que se acude, honrádo à los, que se emplean en acciones honrosas, i del bien comun, que escrivio la Nacion, representando mis servicios, i suplicando por el premio dellos à su Magestad, à su Cõfessor, al valido, al Cabildo de la sãta Iglesia de Santiago, i à otros Ministros grandes.

15 Con lo qual se à concludido bien la grãdeza, i prerrogativas desta Iglesia de Santiago, i de sus Hospitales: q son de fundacion, i Patronazgo Real, i que como tales estan inmediatamente debaxo de la proteccion de la Magestad Catolica, libres de toda visita, que no fuere con su Real autoridad. Testo expreso es del caso el cap. 3. *De reformatione*: en la sessiõ 22. del sagrado Concilio de Trento, que dando derecho à los Obispos para que puedã visitar los Hospitales, como Legados Apostolicos dize: *Non tamen, quã sub Regum immediata protectione sunt sine eorum licentia*. I aunque donde ay testo expreso, como este, no es necessaria otra declaracion, la trae Agustin Barboza en el num. 1. sobre el mismo cap. en que decidio la Congregacion de los Eminẽtissimos Cardenales, interpretes del Concilio, que no pueden ser visitadas de los Ordinarios las Capillas de las Cofadrias, que estan debaxo de la proteccion Real: que es caso de exceptuaciõ mucho mas favorable, que el nuestro, pues se declarò essento lo, q goza de la proteccion Real: i nuestra Iglesia, i Hospitales no solo gozan la grandcaa desta proteccion (que basta, aun segun la letra del Concilio) sino que son de fundacion Real, como dexo provado. I en las remisiones, §. *Non tamẽ* (que son las palabras referidas del Concilio) alega dicho Barboza muchos Autores graves, que tratan la materia, i lo enseñan assi.

16 No obsta la parte de la declaraciõ, que refiere Barboza sobre dicho cap. y num. 3. en quanto se decidio, que no se entiendẽ ser exceptuadas todas las Capil-

pillas, que estan en los Reinos, sino solamente los que estan expressamente debaxo de la protecció Real: de que parece se podria arguir, que si aũ las Capillas, que estan en los Reinos, no son todas essentas, esta Iglesia, i Hospitales, q̃ está fuera de Relno, en Roma, Obispado, i Silla del Sumo Pontífice, no há de ser essentos. Porque se responde, que la declaracion solo excluye el Hospital, q̃ no está debaxo de la protecció Real, sin entrar, ni dar regla, de que no pueda aver dentro del territorio de un Obispado posesion, que no pertenezca al dominio del tal Obispado. * Antes bien es llano en derecho, que puede aver lugares dentro de los limites de un Obispado, rodeados de todas partes con el territorio del tal Obispado, i con todo esso, ni ser, ni pertenecer al Obispado.

17 Desuerte, que si bien esté un Priorato, Arceedianato, ò Abadia rodeada por todas partes de los lugares, i limites de un Obispado, no por esso se sigue que esté subordinada à su jurisdicció, antes bien ai muchos exemplares de lo contrario; porque como enseñan los Doctores, i tiene decidido la Sacra Santa Romana en muchas causas, aunque el tal Priorato, Abadia, ò lo que fuere, está en Obispado: pero no es de Obispado, ni se estiende à ello la jurisdiccion Episcopal del Obispado, que le ciñe, i abraça con sus limites: razon concluyente, que alegá, entre otras, en diversas causas, i pleytos los Superiores essentos, que exercen jurisdiccion: *Quasi Episcopalis*: Mucha esperiencia tengo de la defenfa, que haze con esta distincion la Orden de S. Benito en los Tribunales de Roma, donde fui su Procurador General, eligido en Capitulo General, que es la primera eleccion, i cofiança, que esta Sagrada Religion à hecho de Seglar, fiandole sus Archivos, i casaf, que tiene alli con Capilla, siendo su estilo, tener Religioso, i à vezes dos, i tres. Sugetos de partes conocidas, que defiendan sus derechos de Presentacio-

nes, diezmos, i jurisdicciones *quasi Episcopales*.

18 Grande es el exemplo, que tenemos en el Arçobispado de Nazaret en la Apulia, en el Reino de Napoles, que es Titular, i tiene fu assiento en Castro Baroli, lugar insigne del Arçobispado de Trani, en la Iglesia de Santa Maria de Nazaret (que está dentro de los muros de la Villa) con Capitulo, Canonigos, Dignidades, i Clero, i exercce jurisdiccion, i usa de sus insignias Arçobiscales dentro de la Iglesia: de que hizo memoria el Doctor Agustín Barbosa en el Tratado: *De officio, & potestate Episcopali*. Tit. 1. cap. 7. al fin, dode refiere los Arçobispados, i Obispados de toda la Christianidad: mas cumplidamente en la platica de cobrar las pèsiones, al fin de la qual buelve à referir dichos Arçobispados, i Obispados, en la pag. 394. dize asì: *Archiepiscopatus Nazarenus: Nazareth: est Titularis, habet Ecclesiam in Castro Baroli Transi Diocesis, sub invocatione S. Mariae Nazareth, cum Capitulo, Canonicis, Dignitatibus, & Clero, intus distam Ecclesiam habet iurisdictionē, & utitur insignibus Archiepiscopalibus*.

19 Es mui à favor de nuestro caso la grãdeza en, que los Pontífices han cõservado siempre, i cõservan al presente al Pueblo Romano, pues dentro de Roma, dode es dueño, i Principe absoluto el Papa cõ ambas potestades, le cõserva Magistrado, q̃ exercce alli jurisdicció; de q̃ trata el Doctor Amyden en el libro citado parte 4. cap. 10. à que da principio por estas palabras: *Romanum Pontificem esse Urbis dominum, iussis nominibus adeo demonstratum à multis est, ut de eo ambigere sit nefas, unde licet ratione huius Principis innecti fuerint novi Magistratus, non tamē prius populo abrogati priores, cuius potestatemque salvam omnes usque in presentem diem, voluerunt Pontifices*. De manera que tiene oĩ el Pueblo Romano Tribunal abierto, i formado en Roma, conser aquella Ciudad Dominio, Obis-

* Suponese el caso en la ses. 23. c. 10. de reform.

Iglesias de Sãt. i fundac. de Españoles en Rom

Ouispado, i Silla del Pontifice,

20 Y à mi ver, es mas, i haze mayor exèplo la prerrogativa de la antiquissima, i nobilissima familia de los Sabellis, pues tiene en Roma juez, con Tribunal formado, carcel, horca, i cuchillo, q̃ vulgarmente llaman Corte Sabella: cõprehendiolo, i podete lo bien Amyden parte 4. cap. 12. *Sabellica familia vetustum decus hinc eluceſcit, quod in urbe Roma: ubi ſolus Princeps Papa: à quo ceteri deſcendunt Magiſtratus, à multis annis inſontes, & noxios exercet inſiſtentiâ ludicem deputat familia ſenior, qui propriâ habitat Palatium, in quo carcer, milites, ſcribæ, & actuarij; habet inſ gladij ad inſtar reliquorum ludicum, nullique parat, niſi ſupremo Principi: cui aſſorum reddit rationem, ſtipendium tamen, & Magiſtratus præventus præſtat ad nominantem Sabellum.* Este libro del Doctor Amyden le regiſtrò à la letra el Maeſtro Bezobio en el Tom. 20. de los Annales Eccleſiaſticos fol. 526. en la impreſion de Colonia del año 1641. para confuſion de los herejes: que lean tantas fundaciones de caridad, como ai en Roma, referidas en dicho libro: introduce la obra cõ un noble enconio; de donde ella, i nueſtro diſcurso reciben grande autoridad.

21 Grãde es el privilegio deſta Excelentiſima Caſa, i poreſte caſo, i el precedente ſe manieſta, i vè claro, que ni deroga, ni embaraça à la Monarquia del Põnifice, ſeñor abſoluto de Roma, aver en ella Igleſia, i Hoſpitaes exceptuados, i eſſentos de las viſtas de ſus Miniſtros. I aſi exceptuò el ſagrado Concilio de Trento con deliberacion muia acordada los lugares pios, que eſtan debaxo de proteccion Real, ſin hazer diſtincion de la parte, en que tiene ſu aſſiento, que es grandissima circunſtancia, i calidad en favor de lo que tratamos. I ſièdo los Reyes los protectores de la ſanta Igleſia, i el freno contra los paganos, que ponen todo ſu eſfuerço en aſſigir al pueblo Chriſtiano, cõ

tra, cuyas invaſiones, i ferocidad ſe ponen las Mageſtades Reales con ſus exercitos, es muia conveniente, que los Concilios, i Pontifices favorezcan ſus coſas con inmunidades, i privilegios. I aſi vemos, que no permiten los Põnifices, que entren ſus Miniſtros de juſticia en las caſas de los Embaxadores, por quanto representan las perſonas de ſus Reyes. I guardandose eſte decoro à un Embaxador por Miniſtro de Rei, aun en caſos, q̃ ſe ſabe, que ai delinquentes en ſu caſa, quanto mayor razon ai, para que no entren Miniſtros de viſita en las caſas Reales, como lo ſon las Igleſias, i Hoſpitaes de fundaciõ, i Patronazgo Real, como eſtas de q̃ hablamos.

CAPITVLO III.

En que ſe ſatisface à objeciones, que hazen algunos, que quieren eſcurecer la fundacion Real deſta Igleſia, atribuyendola à don Alonſo de Paradinas, electo Obiſpo de Ciudad Rodrigo.

1 **A**lgunos con poco aſſecto, i menos razon, ponen duda en ſi eſta Igleſia, i Hoſpitaes ſon de fundacion Real: demanera que entre la reſervaciõ del Concilio. I leyendose en los libros de las Maravillas de Roma, compueſtos por Autores Italianos, i impreſſos alli, i en otros traducidos deſtos en Eſpañol, i aſi miſmo impreſſos en Roma, que es fundacion de Infante de Caſtilla, ſin duda, que huele à obſtinacion negar coſa tan notoria, i que la tiene eſcificada la autoridad de los Superiores, que aprobaron los tales libros.

2 El ultimo tratado, que he viſto de la materia, es por diligencia, i eſtudio de Pedro Antonio Faccioto, impreſſo en Roma en el año 1627. que es Compendio de las maravillas della, en cuyo fol. 47. ſe leen eſtas palabras. *Santiago de los Españoles. Eſta Igleſia fue edificada por el Infante don Alonſo hijo del*

Rey

Rei don Alfonso de Castilla, i reedificadã por don Alfonso de Paradinas Obispo de Ciudad Rodrigo. En otra impresion del año 1619. assi mismo en Roma por Bartolome Zanette, que es hitoria ampla de todas las maravillas antiguas, i modernas del Roma, en que se representan en citapas: despues de dos, en que se comprchiende. nuestra Iglesia Nacional, i su frontispicio en los folios 117. y 118. se lee della: *Fue edificada del Infante de Castilla dicho don Alfonso hijo del Rei don Alfonso, i despues reedificada de don Alfonso de Paradinas Obispo Ciudadense.* El trabajo, i estudio de la traduccion deste libro en lengua Española fue por el mui Reverendo Padre frai Alonso Muñoz de la Orden de Predicadores, que se sacò del original del Padre frai Pedro Martir Ferrini de la Orden de los Servitas. Mas amplitud, i mas antiguo testimonio desta fundacion Real tenemos en otro libro del mismo argumento, son dos los Autores: el estudio de las Iglesias le hizo el Padre frai Sancto de Monte Sancti Sabini Religioso de la Orden de San Agustín, i professor de Teologia. Trabajò lo demas, i imprimiò a su costala obra Geronimo Francino, a quien el Papa Sixto concedio privilegio en el año 1587. para que solo el, o sus herederos pudiesen imprimir el libro por espacio de 20. años (atento al gran trabajo, i gasto) en el qual privilegio aptueva, i alaba mucho el estudio, i diligencia en examinar las fundaciones, i antigüedades de los Templos, i maravillas de aquella sagrada Ciudad. Habla de la fundacion de nuestra Iglesia en el folio 720 por estas palabras: *Fue fundada esta Iglesia por un Infante de Castilla llamado don Alfonso hijo del Rei don Alfonso, i despues fue tornada a edificar por don Alfonso de Paradinas Obispo Ciudadense. Ai en la dicha Iglesia dos Hospitales, i en el uno dellos se curan los hombres de la dicha Nacion de todas enfermedades, en el otro las mugeres. Tambien ai otros dos Hospicios, i en el*

uno dellos se recogen los peregrinos Españoles, i se les da de comer, i cama tres dias, i en el otro se recogen las mugeres, i se les dan las cosas necessarias, como a los hombres. Este testo es de grandissimo aprecio por la claridad, con que habla, distinguiendolo todo, i ilustra, con que dà al generoso Infante por fundador de la Iglesia, i Hospitales, asentando, que reedificò despues el Obispo Paradinas. i asistiendo a esto la autoridad, i aprovacion del Papa Sixto V. que alabò por Breve especial el estudio del Autor, es testimonio calificico cò toda la solemnidad, i fuerza, que puede tener en su abono. Si püesto pues, que en estos, i en otros libros se dà por cosa asentada, que fue el Infante don Alfonso de esclatereidã memoria el fundador, i que el Obispo Paradinas fue reedificador, no se, con que fundamento, ni color se pone en duda cosa tan llana. A que assiste tambien la publica voz, i fama de aquella Corte, demas de innumerables testimonios de armas, clausulas de los libros de dicha Iglesia, i Hospitales, las tablas de las memorias perpetuas, i otros monumentos grandes ya referidos. De que se ve, quã relevantes, i ciertos son los fundamientos de la voz publica, i afirmativa de los Autores, que escribieron, i imprimieron en Roma con los requisitos necessarios, para que sus obras tengan el credito, i autoridad, que las de mas.

Y es de advertir quãto mas facilera a los Autores hallar las memorias del reedificador eccliticas en el frontispicio, i en la sepultura (digò piedra en su memoria, porque Paradinas murio en Francia, i està allã su cuerpo) que las del señor Infante fundador, assi por no estar estas eccliticas en la Iglesia, como por aver corrido de los tiempos del Infante a los del Obispo mas de 200. años. Pero la fuerza de la verdad trae consigo su manifestacion, assi no obstante el largo curso de tiempo, fue notoria a los Autores, q̃ trataron la materia.

6 Los q̃ sin examinar los principies

Nn ha.

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma.

hablá de memoria (como se dize vulgarmente) no se contentá con dar reedificador à Paradinas, que segun la tradicion, que ai entre nuestros Nacionales (à los quales se deve diferir por ser negocio, q̄ comunicá entre sí todas las horas, pasando de vnos à otros la voz publica de los principios, i estado antiguo de aquella Real fundacion) es el mayor titulo, que se le puede dar, sino que le hazen fundador, llevados de la inscripccion de la piedra referida donde los testamētarios sus amigos le dieron este titulo con menos atencion, que devian, pues ai en la Iglesia sepulturas mucho mas antiguas, que la fuya, de donde consta, que no pudo fundar èl la Iglesia, sino que estava ya fundada mucho antes de su tiempo.

7. Especialméte ai dos sepulturas de personas grandes, que murieron muchos años antes que Paradinas: la una del Cardenal don luá de Mela natural, i Obispo de Zamora, Auditor de la Sacra Rota Romana; Varon tan eminente en la jurisprudencia, que resplandeció 40. años continuos en Tribunales grandes, i por sus meritos, i doctrina aventajada le criò Cardenal el Papa Calisto III. en el año 1456. con aplauso grande de toda la Corte, como testifica el Maestro Chacon en la historia de los Pontifices, i Cardenales, donde dize de estas palabras de alabanza singular: *Lumen, & splendorem Collegio insulis, & licet is facie deformis esset, Cardinalatus non fedavit.* Murió este gran Cardenal en el año 1467. que son 18. antes, que muriera Paradinas, porq̄ fue su muerte en el año 1485.

8. La otra sepultura es del Doctor Pedro Martinez de Covarrubias tambien Auditor de Rota, i Decano della, que murio en el año 1458. que son 27. años antes, que muriese Paradinas. I no es creible, ni imaginable, que si dicho Paradinas huviera fundado la Iglesia estuviera acabada 27. años antes de su muerte en perfeccion, i estado de elegir sepultura en ella Cardenales, i Au-

ditores de Rota tan grandes, como los referidos. Porque era fuerça, que pasáran muchos años en levantar la fabrica, supuesto, que es la Iglesia tan capaz, que tiene catorze Altares, i ai lugar para hazer otros, i es mui grande el sitio, i casas de los dos Hospitales, Hospicios, i habitació de los Capellanes, i en la parte mas costosa de Roma. Desuerte que haze oposicion todo esto, a que pudiesse fundar Paradinas, i acabar la fabrica en tiempo, que se enterraran allí 27. años antes, que èl muriera personas tan grandes, como las referidas; por quanto cosas tales no las emprenden sino hombres, que están ya en puestos gr̄des, i q̄ por aver gozado algunos años las rentas, han podido adquirir hazienda para efectuar el asunto: i Paradinas no llevo à ser Obispo de Ciudadrodrigo, sino electo.

9. Crece mas la dificultad, i fuerça del argumento en el señor Cardenal de Mela, porque era titular de la Iglesia de San Lorenzo in Damaso fundacion desde la primera piedra deste santo Pontifice Español, i la mas insignie de las Iglesias Colegiales de Roma: i assi quien puede imaginar, que dexará el Cardenal Iglesia tan celebre de su titulo (dóde acostumbra enterrarse los Cardenales, q̄ no tienen entierro propio) i q̄ escogiera la, q̄ iba levantando Paradinas, si fuera cierto, que era èl, quien fundava. Por lo qual se a de entender, que la eleccion de la sepultura en la Iglesia de Santiago por el Cardenal Mela fue por ser fundacion Real, i que estava ya perfecta, i mui capaz, para tales entierros siglos antes, que edificara Paradinas. Pues no ai duda, que fundacion por fundacion de Español era de mayores calidades la del glorioso Pontifice Damaso, cuyas egregias virtudes, i excelencias desta su fundacion veremos adelante.

10. Tambien se excluye de fundador el electo de Ciudadrodrigo, porque no ai en los archivos eferitura, en que se le dà tal titulo, aviendolos de todos

todos los, que han fundado obras pias, los quales se llamaron, i declararon en los instrumentos fundadores de las tales memorias, como es costumbre. I es tanto mas fuerte esta razon, porque ai muchas esculturas, en que està nombrado Paradinás Gobernador de la Iglesia, i Hospital: i no admite duda, que si el huiera fundado, se llamara en primer lugar fundador, supuesto, que es titulo excelente, que asistia en virtud de accion propia de la persona: i el de Gobernador en la administracion de lo que otro fundò, i dotò. De fuerte que en cierta manera viene à ser criado del fundador. I no solo carecen las esculturas de titulo de fundador, sino que no ai ninguna, en que se haga mencion de donacion hecha por Paradinás. De dõde se infiere, que por ser Prelado de buenas partes governò la Iglesia, i Hospital, ampliando uno, i otro con lo q las personas pias, i de calidad Nacionales (de que estava entonces llena Roma) contribuyeron, acendiendo el de su parte con la liberalidad possible à su hacienda, con que dispuso, i hermoseo mas lo que avia fundado el Serenissimo Infante de Castilla dos siglos antes.

11 La mejora mas considerable que hizo el Obispo segun tradicion constante, fue aumentar la Iglesia, mudar el Altar mayor à la parte en que està oi: i abrir la puerta, que mira à la Sapiencia, que es la parte donde estava antes el Altar principal. Tambien se entiende, que creció el titulo à la Iglesia juntado el de San Ilesonso al de Santiago Apostol, i Patron vigilatissimo de las Españas. De fuerte, que diò otro titulo mas, i otra forma à la Iglesia, i à esta causa le pusieron sus amigos, que quedaron administradores, titulo de fundador en la piedra de su memoria. Pero siempre se à de entender, que quedò salva la fundacion Real del Infante: i en testimonio della puso Paradinás las armas Reales en escudo grande sobre las suyas, que estan en escudo pequeño junto à la inscripcion en verso, que se

lee à la parte de la Sapiencia. Donde se ha de notar, que no ai en el escudo mas que los Castillos, i Leones, argumento fortissimo de la fundacion del Infante de Castilla, por no tener entonces sus Reyes mas armas. Vee se tambien el mismo escudo sobre la puerta, que està en medio del passo entrando de la calle à la Sacristia: i se halla en algunas casas de las, que se entiende ser donacion del Infante (especialmente al Peregrino, i al Mõre) en piedra, que representa grandissima antigüedad, q todo es corroboracion grãde de los felices principios, i Real fundaciõ del señor Infante.

12 Haze tambien grande argumento no leerse en dicha inscripcion el verso: que fundò Paradinás, pues caso, que huiera fundado era aquel el lugar propio de declararse fundador. Demanera, que el no leerse en la inscripcion de quatro versos, que ai sobre la puerta, que fue Paradinás fundador, arguye, que no lo fue: i el leerse en la sepultura da à entender, que fue accion liberal, i menos atenta de sus testamentos, i administradores, que le sucedierõ, pues pusieron ellos la piedra: i no Paradinás. Lo que se lee dèlen dichos versos es: *Hoc Templum extruxit*: i esto no solo no quita, ni obscurece la fundaciõ del Infante, sino que antes bien la dà por llana por quanto no se lee: *extruxit à fundamētis*: que es el estilo, que se tiene para declarar el primer fundador. I fallado la palabra à *fundamētis*, de ninguna manera se cõprehende la primera fundaciõ, porque el significado principal deste verbo es cõponer: i ajusta muy bien con el hecho, i cõ nuestro discurso declarar à Paradinás componedor, i ordenador del Templo antiguo (que tambien significa el verbo ordenar) porq como vâ dicho, mudò el Altar mayor, i puerta principal cõponiendo, i ordenando las cosas en mejor forma.

13 I aun tomãdo la inscripcion en el grado mas favorable à Paradinás, lo q se puede inferir della (mirando juntamente la disposiciõ de los armas) es q

Iglesias de S^{at}.i fundac.de Españoles en Roma.

edificò la parte de la Iglesia, dõde està los versos, i sus armas, i que lo demas es de la fundaciõ antigua del señor Infante, por quanto no ai en la mitad de la Iglesia armas de Paradinas, i si fuera todo fabrica, o reparo suyo es cierto q las pusiera alli, como las puso en diversas partes de la mitad de las bovedas que reparò, ò a lo sumo añadió à la fabrica del señor Infante.

14 Mas, que como dixe en el capitulo antecedente estan las armas Reales en la boveda de la Capilla mayor, parece que no se ha llegado desde aquellos tiempos, i se deve hazer gran fuerza en este escudo, porque se concluye dèl una de dos cosas, que qualquiera escuye à Paradinas de fundador, i es: q ò este escudo de armas Reales, q està en lo alto de la boveda de la Capilla mayor, estava alli quando Paradinas renovò la Iglesia, ò no; si estava alli, como se tiene por llano, i q no llegò la fabrica del Obispo à aquella parte, que es la principal; luego toda la obra de Paradinas se reduce al estremo, ò fin de la Iglesia, i no à la Capilla mayor, i Naves colaterales, en que como vò dicho no ai otras armas, siendo la mitad de la Iglesia: i si no estava alli el escudo Real, i tambien reedificò Paradinas aquella parte, i puso èl las armas Reales: luego llano es, que fue en conservaciõ de la fundacion del Infante, manifestandola en la parte mas principal de la Iglesia cõ su escudo Real. I aprieta mas el argumento la ponderacion, de que no ai armas del Obispo en la Capilla mayor: con que se concluye mejor la veneracion devida, que tuvo à la fundacion Real del Serenissimo Infante de Castilla.

15 Otro argumento tenemos en razon de armas, en grã confirmacion de la fundaciõ Real, i resulta de acciõ del mismo don Alonso de Paradinas. Puso una Custodia rica en el Altar mayor en el año 1641. y se hallò q avia estado alli la q se quitò 170 años: i baxados estos de los 1641. sale por cùetra lla-

na, que se avia puesto la Custodia primera en el año 1471. del qual al de 1483. en que murio Paradinas van 14 años. De donde sacamos, que se puso dicha Custodia, quìdo andava mas folicito Paradinas en el aumèto de la fundaciõ del señor Infante; i que en reconocimiento della, i respeto devido al fundador, le puso las armas, no solo en la Capilla mayor, como acabo de ponderar, sino en el Sagrario, i Custodia del Santissimo Sacramento.

16 El averse dado al Tèplo la buelta, que he referido es tan llano, que se cõserva oi la forma del arco, i lugar, que ocupava la puerta principal, q correspondia à plaça Nabona en el frontispicio de piedra labrada, que se levatò en aquella parte, hermoseado, i autorizado la Iglesia despues de Paradinas (como provarè luego) que por si algũ dia se juzga conveniènte restituir la forma, i uso de la Iglesia al modo antiguo (q tienen algunos por mejor) quedò arco formado, i capacidad de puerta en el frontispicio nuevo. I aunque Paradinas levantara *à fundamentis* la pared, en q està la inscripciõ cõ los versos, i orras de la Iglesia, no por esto ai derecho para llamarle fundador: sino que tan solamente podia darse titulo de ampliador, ò à lo sumo de reedificador, como le llaman los Autores de los libros de las Maravillas de Roma, i es el mayor titulo, q se le puede dar segùn reglas de derecho.

17 Aprieto mas el caso, dizièdo, q si biè cõcedieramos, que huviera levantado Paradinas toda la Iglesia *à fundamentis* (de que no se puede hablar por las razones deduzidas, i porque el frontispicio nuevo referido, fabrica de mucho lustre, i gòsto es del tiempo de Alexandro Sexto, q ascendiò à la Silla en el año 1492. siete despues de la muerte de Paradinas, i no sabemos en que año de su Pontificado se hizo la fabrica) no por esto adquiriera el derecho de fundador; porque no perdia el suyo el Infante primer fundador, sino en caso,

fo, que fuera necesaria precisamente la fabrica, por averido la otra à tierra, i no quiciera levâtala el Patrô, ni huviera haziêda para ellosi nada dello entra, ni se puede imaginar en nuestro caso.

18. Falta de voluntad no se presume en un Rei fuceſſor en el Patronazgo, ſi no antes bien tenerla viva en conſervar ſu derecho, i grandeza. De falta de hazienda no ai lugar de hazer objeçio, ſiendo el Patron el mayor Monarca, q̃ ha conocido el mundo. Mas, que de ſu dade antigua tenia la Igleſia (de tiempo tan largo, q̃ le podemos llamar immemorial, i aſſi antes que Paradinas viniêra al mundo) haziêda de mucho valor. Especialmente poſſeia ya las caſas del Peregrino, poſſeſſion tan grande, q̃ roma media calle, i entra en otra: otras à la Paz: à caſa Pia: à las eſcaleras de Araceli, i à la Torre de Cori, que ſon poſſeſſiones de mucho valor, i no ſolo para acudirà los reparos de la Igleſia, ſi no para hazerla *à fundamenti* grande, i ſuntuoſa: porque es hazienda en los mejores pueſtos de Roma.

19. Dotacion de Paradinas tampoco la ai, pues como vâ ponderado, no ſe halla en los Archivos memoria de dotacion ſuya. Tampoco diô el fundo, ô ſuelo, pues queda provado, que fue el Infante el fundador, i aſſi lo que hizo Paradinas fue ſobre poſſeſſion, i ſolar de Patrimonio Real. Con que ſe à cõcluido, que ni junto con el Patron antiguo propietario pudo adquirir Patronazgo conforme à derecho, por ninguna de las razones, que ſe adquiere, que ſon: dar fundo: dotar: ô hazer fabrica enteramente: *à fundamenti*: en ſus principios, ô en reſtautacion, concurriêdo la neceſſidad, i circunſtancias dichas.

20. Tambien eſcuye à Paradinas de aver hecho gran fabrica el ſer la fundacion de perſona Real, ſiêdo llano, que un Infante de Caſtilla, ſobrino del Emperador Filipe, i pariente de Carlos Rei de Sicilia, i Napoles (razones, i reſperos porque le hizo el Papa Clemente IV. muchas honras, i le empleô en el ofi-

cio de Senador, Dignidad grande, i mas en aquellos tiêpos) hacia Igleſia baſtante, i qual cõvenia à perſona Real, i à Nacion tan iluſtre. I el hazer deſpues mas fabrica Paradinas, quãdo avia ya la neceſſaria, de ninguna fuerte puede turbar el derecho del fundador, i menos de fundador tã generoſo, i eſclarecido.

21. Demas de las razones referidas, lo es grãdiſſima para entêder, q̃ no fue Paradinas quiê diô principio à la fundacion: que en el ſitio donde eſtâ oi nueſtra Igleſia, la hubo antiguamente de S. Sebaſtiã, en memoria de averſe hallado ſu ſanto cuerpo en la cloaca, que eſtâ en aquella calle; i es llano, que aunq̃ la Igleſia fuera mui pequẽa, no ſe le avia de dar à Paradinas, para que echara por tierra memoria de Martir tan iluſtre. I ſe colige, que era Igleſia conſiderable, de la cõmemoracion, que haze al lal Martir en Altar propio la comunidad de Capellanes, en acabando de dezir la Salve todas las noches, que lo admite el Rito del rezo: cõ el qual obſequio ſanto ſe le conſerva la memoria de ſu Igleſia antigua. Todo lo qual confirma la fundacion del ſeñor Infante, i q̃ à ſu Alteza, por perſona Real hizo el Pontifice la gracia de la Igleſia de San Sebaſtian, i no à Paradinas: i aviendole enterrado alli 27. años antes de ſu muerte (como ſe à provado) perſonas grandes, ſe vê claro, quan lexos eſtava el entonces de tener autoridad, para conſeguir, que ſe le dieta facultad de echar por tierra la Igleſia de San Sebaſtian, levantada en la parte, donde ſe hallô ſu ſanto cuerpo, i por eſta razon memoria mui digna de conſervarſe, i tanto mas por ſer en lo mas poblado, i famoſo de Roma.

22. Eſtâ bien argumêto de grãdiſſima fuerça en confirmacion deſta fundacion Real, aver gaſtado gran ſuma de dinero los Señores Reyes Catolicos en renovar, è iluſtrar dicha Igleſia, i Hoſpitales de Sãriago: lo qual es tã conſtãte, que reſtrictendo Lucio Marineo los grãdes gaſtos, que hizieron ſus Mageſta-

Iglesias de Sāt i fundac. de Españoles en Roma.

* lib. 19. de
Reg. Cathol.
Tit. de Tem-
plis.

des en otra fundacion Real, i celebre en Roma (de que tratara adelante) prosigue diciendo: *In Vrbe prater ea nō minorem sumptum, summaque pecuniarum dederunt in refectioe domus, Hospitalis, & Ecclesie sancti Iacobi, que Hispanorum dicuntur, consulere.* De ser fundacion, i patronazgo Real esta Iglesia i Hospital (como dexo probado abundantemēte, i *Ad saturitatem*, por que usamos de termino propio) se à de entender, que vino la atencion, que celebra aqui el Siciliano de aquellos grādes señores, i Reyes magnanimos en reparar, i aumentar es os lugares pios, posesiones insignes, i otras preciosas de su Patrimonio Real.

23 Autoriza asimismo mucho, que sea esta fundacion Real, la vigilancia del señor Rei don Filipe II. el Prudente en mandar à su Embaxador que cuidasse de disponer constituciones para el buē gobierno de la Iglesia, i Hospitales, de q̄ habiē al fin del capitulo primero deste Tratado: es llano, que esta diligencia fue cuidādo de su Real patrimonio.

24 Confirma finalmente ser esta casa Real desde sus principios, q̄ los Embaxadores van à ella, i à las Congregaciones, quando quieren, como à casa propia, i se sientan en asiento fixo, que ai illi comū a los Capellanes, i à todos. I quando van à las otras Iglesias Nacionales de nuestra Señora de Monserrate, i de San Antonio de los Portugueses, es llamados, i rogados, i se sientan en silla, ò asiento Magestuoso, como se pone à los Cardenales, quando vienen à dicha Iglesia de Sanrriago, por que son huéspedes, i no estan en casa propia, como los Embaxadores, que representan la persona Real en casa de su Patronazgo, i fundacion Real.

25 Deve tambien hazerse gran reparo en, que una Nacion tan illustre, Carolica por antonomasia, tenga tan asentado entre los suyos, que esta Iglesia, i Hospitales son de fundacion Real. Por que estando su gobierno, i administracion en las personas de mas intelligen-

cia, i calidad, que ai alli de España, de ninguna manera se à de presumir, que si esto no fuera asì, defraudaran à Paradinas del derecho, i gloria de fudador, pues ai siempre en las comunidades personas, que zelen con atencion mui particular por las obligaciones dellas. Buē exemplo es lo, que sucedio en mi tiempo con don Geronimo de Vera Canonigo, i Cavallero de Salamanca: conuinose con la Congregacion, i puso marmol cō sus armas para su sepultura, enfrente del Altar de N. Señora: I para ello se retirò algo una piedra de sepultura antigua, q̄ avia alli, sin q̄ perdiera todo su lugar, juzgando, que era poco el perjuizio, i entendiendo, que no avria ya parientes del dueño de la sepultura, i atendiendo à que se contrataba à vn Congregante principal, que tenia consuelo en enterrarse alli.

26 Al cabo de dias vino à la Iglesia una muger mui vieja, i pobre, i viò, q̄ se avia apartado la piedra, i diò razones de ser pariera del dueño della, que-xandose de lo que se avia hecho. Reparò la Congregacion en aver alterado la lapida del, que avia escogido primero aquel lugar, i con deseo de guardar su derecho, à cada uno propuso el caso à sus Letrados, i escrivieron en forma sobre el punto: i dando los escritos à los de la Congregacion, se votò en ella, i se resolvió, que se bolviessse la primera piedra à su lugar, i que don Geronimo de Veta escogiesse dōde no viera perjuizio de tercero. I aunque don Geronimo mostrò grandissimo sentimiento (que por aver sido Capitā estava cō aquel brio de soldado) i se indigno de tal suerte, que tratò luego de tomar sepultura en otra Iglesia, cō todo esso estuvo constante la Congregacion en cōservar el derecho del, que tenia alli sepultura antes: si bien, como va dicho, era poco lo que se removió la piedra de su propio lugar, por q̄ no perdió todo su sitio, sino que tan solamente se sacò un poco àzia fuera. Sucedió q̄ manifestta bien la atenció con, que se procede

cede, i que es llano, que si la Nacion no eitiviera mui segura, de que el primer fundador desta Iglesia, i Hospitales fue el señor Infante de inclita memoria, no atribuyera à su Alteza la fundacion en perjuizio tan conocido de tercero, i del derecho, que si fuera fundador tenia adquirido.

27. Ni por esto dexa de ser mui loable, i generosa la accion de don Alonso de Paradinas, pues aumentó, i perficció la fundacion Real: i dándole con los Autores de las Maravillas de Roma, título de reedificador, queda mui autorizado; i mucho mas si alargamos mas, que ellos, se le diessemos de reedificador, ó ampliador insigne. Pero salva siempre la gloria del Serenísimo Infante fundador indubitable, de que se han hecho muchas demostraciones. I no es necesaria otra prueba, que aver clausula expressa en los libros, i tablillas de las memorias con obligacion de que se le diga todos los dias la primera Missa por fundador primero, como prové en el cap. 2. pues à no averlo sido, es llano que no huviera esta carga, i razon della, donde se tiene registrado lo cierto de la fundacion, de las cargas, i hazienda, para cumplir tan santo, i Real instituto.

CAPITULO IV.

En que se trata de las fundaciones de S. Damasco en Roma: i se refieren muchos Breviarios, en que se lee, que fue Español S. Lorenzo, i los Himnos, en que Urbano VIII. le celebra por nuestro.

1. D A ocasion la fundación Real, de que hemos discurrido, para que hablemos delas, que estan en pie al presente en Roma levantadas por Españoles desde la primera piedra, de que se seguiran dos cosas: una autorizar con exemplos decada el caso de la fundación de la glesia

de Santiago: otra manifestar las fundaciones de nuestros Nacionales en la Corte Pontificia, punto de que nadie ha tratado, i es mui conveniente, que tengan los curiosos un Compendio por donde informarse de fundaciones tan celebres, como ire refiriendo. En muchas fabricas de Sumos Pontifices, de Santos, i de varones de ilustre memoria ai exemplos para autorizar el discurso, porque levantádolas unos desde la piedra fundamental, las pusieron en el ser, i disposicion necessaria: i aunque las adornaron, ampliaron, ó restauraron despues otros, no por esto perdio el primer fundador el derecho de, que dio todo ser à la obra siglos antes.

2. Demos principio al asumpto con Iglesias celebres, que levantó à fundamentis el gran Pontifice S. Damasco, i por lustre de la Nacion digamos primero algo de sus excelencias.

Estanta la gloria de la patria à quien cupo la dicha de ser madre deste Santo, que le aclaman los Bracarenses por de su Arçobispado, i los Tarraconenses por su Ciudadano: pero con mas fundamento los Matritenses, pues como prueba el Maestro Gil González Davila Coronista de su Magestad, fue el suelo dicho, en que vio Damasco la luz del mundo Madrid, en cuya historia lib. 1. cap. 7. pag. 18. defiende esta grandeza de la Corte Carolica, ponderando la tradición constante de la Villa, i q en virtud della le tiene pintado en la Parroquiade S. Salvador, dóde fue batizado, con título de hijo della. Trac la dorrina de Dextro, i averlo afirmado assi Marineo Siculo lib. 2. de la historia de España, i despues en el lib. 2. c. 1. p. 225. hablando de dicha Parroquia de S. Salvador confirma lo mismo. Devese mucho credito à Dextro en el puto por su grãde autoridad, ser contemporaneo de Damasco, i aver asistido mucho en Roma, atéro lo qual parece imposible, q se engañasse, i assi hemos de hazer todo aprecio de su sentècia afirmativa. en q dize: *Liborio succedit Damasus ex Mantua Carpe-*

Iglesias de Sãt. i fundac. de Españoles en Roma.

petanorib. A ño embaraça referir lo q̃ dezian otros: *Alij faciunt Lusitanum; alij Tarraconensem.* Donde deve notarle, que con ser Dextro interessado en que el santo Pontifice fuera de Tarraçona por caer en Catalunia su patria, asimismo, que era de Madrid, con que se confirma mas la certeza de su sentir. Tambien lo enseñó así el Maestro Bivar año 366. num. 3. fol. 391. y es buena su advertencia, de que pudo ser el padre Portugues, i que se origine de aqui el quererle ellos por suyo: pone el exemplo en S. Melchíades, que siendo su padre Africano nació en Madrid; i así es patria de dos Pontífices. Añade Bivar, que vivian aun muchos, que avian visto una inscripción de letra antigua en marmol en dicha Iglesia de S. Salvador, en que se leía que fue batizado en ella, como nacido en el distrito de aquella Parroquia. Defiende el punto el Licenciado Geronimo de Quintana en la historia de Madrid lib. 2. cap. 4. con autoridades, i buenas razones satisfaziendo à los argumentos contrarios: don Juan de Tapia en la Ilustracion del renombre de Grande fol. 30. y 81. se duele de que aya quien le haga de otra patria por ser cierto, que fue Madrid la de su nacimiento.

3 Fue Damafo varon tan santo, i tan docto, q̃ hallò en èl todo alivio para la carga del Pontificado, i todo consuelo en las afflicciones del destierro su antecesor Liberio, de quien fue Vicario cò tan gran zelo, i valor, que avergonçò à los Hereges convenciendoles de sus falsos errores, i atraxo, i còfirmò en la Fè à los Fieles, i particularmente à los Obispos, que ya por miedo, ya por ignorancia se avian apartado del camino seguro i Religion verdadera en el Concilio de Arimino. Defuerte, que fue Damafo una ancora firme: que assegurò en la Fè, i doctrina Catolica à los Fieles en aquellos naufragios, i persecuciones con disputas, sermones, i exemplo de santa vida. Dos Codices M. SS. en pergamino vi de su historia en los Archivos de la Ba-

sílica Vaticana, i de santa Maria la Mayor: es aquel Leccionario señalado con la letra B. i comienza la vida de nuestro Pontifice en el fol. 78. en este otro, que se intitula: *Vita Sanctorum*: dividido en dos Tomos empieza en el primero al fol. 35. por estas palabras: *Petrò Liberius dum in exilium duceretur Damasum nostrum elegamis in utraque lingua scientia, quem quasi lampadem quandam ad illustrationem suam Ecclesie Christus accenderat in urbe Vicarium dereliquit. Quod quidem Officium tanta virtutis plenitudine excoctus est, ut omnibus questionibus, & ratiocinationibus honestissime satisfacere, hereticorum versutus superabat, & animas diabólica fraude deceptas predicatione, ac virtutum roboratione ad Ecclesie gremium revocabas. Unde actum est, ut omnes Episcopi, quos imperitia, seu metus in Ariminensi Concilio fecerat deviare, ad Fidem Catholicam eius suasionibus remearent.*

4 Encomendo mas adelante el mismo Papa Liberio la constancia, i grandes virtudes de Damafo su Vicario, mandando, que le siguiesen en todo por estas palabras: *Ego interim fratres vobiscum esse nequeo presentia corporali, habetis autem Vicarium fratrem, & Compresbyterum Damasum virum utique fidelissimum, & cunctis virtutibus adornatum, cuius prudentiam, & constantiam mihi publicè predicatis, eo praeio post Deum in cunctis vobis vestris utamini.* Trae esta clausula no à la letra, sino en sustancia el Cardenal Baronio en el Tomo 4. año 367. num. 6. en prueba de que fue Vicario de Liberio Damafo, i juntamente califica con ella, que era Sacerdote, quando le eligieron en Pontifice, contra el error de los, que entendiéron, que no era mas de Diacono.

5 Sucedió S. Damafo à Liberio escusándose con toda humildad del Pontificado. Fue su eleccion milagrosa, como testificò S. Ambrosio al Emperador Valentiniano en la Epistola 30. por estas

tas

ras palabras: *Damasus Romana Ecclesia Sacerdos iudicio Dei electus*. Lee se mucho de sus singulares virtudes, i acciones heroicas en dichos M. SS. i es la primera entre las publicas, que atendiendo a la restauracion de las Iglesias maltratadas por la injuria de los hereses, i de los tiempos, i a edificar otras nuevas pidio al Emperador un jardin para levantar alli una Iglesia al glorioso Martin Lorenço su paisano: *Quodam namque tempore cum erutarum Ecclesiarum restaurati, atque novarum edificationi B. Damasus operam daret, hortum quendam infra urbis moenia positum ab Imperatore Valentiniano iunioris sibi dari poposcit, in quo Compatriotae sui B. Laurentij Martyris Ecclesiam fabricaret: quia iuste postulationi non diuinae parentum eius, Valentinianus Augustus petitioni Christi Confessoris annuit, et eundem ei hortum sine mora concessit, ad id enim ei devotus erat, ut non solum eius monitis gratanter obediret, verum etiam eius iussa a quamvis ser ferret. Esta Iglesia es la que se llama al presente S. Lorenço in Damaso, que es dezir Iglesia edificada a S. Lorenço por S. Damaso. I no solo concluyò Damaso el edificio desta Iglesia de S. Lorenço, sino que la enriquecio con muchas alhajas sagradas, entre las quales le dio una patena de 200 libras de plata segun el uso de aquellos tiempos. Diole las casas vezinas, i otras muchas posesiones de gran valor, como se lee en el §. *Inter ea B. Damasus* de dichos M. SS. Es Iglesia Colegial insignie, rica, i numerosa de Canonigos, i una de las 24. en que se administra el Sacramento del Batismo, i tiene otras vntiquatro Parroquias debaxo de si (tanta es su jurisdiccion, i gran distrito) i es titulo de Cardenal desde la fundacion de S. Damaso, que la autorizò con el, i fue fabrica nobilissima de tres naves: ai en ella cinco Cofadries, i la del santissimo Sacramento es muy rica, i la mas antigua de toda Italia.*

6 Corriendo el tiempo, aniquilador

de todo, tornò a su cargo el Cardenal frai Pedro Riario primera criatura de Sixto IV. de dar otra forma a la Iglesia con ocasion de edificar el Palacio de la Chancilleria Apostolica, fabrica tan celebre, que abraça en si la Iglesia conser mui grande i perpétuado su memoria puso inscripcion, en que se lee, que lo levantò todo a *fundamentis*, i asis los poco versados en la antigüedad viendo la inscripcion, i la igualdad de la fabrica no distinguen una de otra, sino que la atribuyen toda a Riario. I aunque sea verdad esto en quanto a la forma, que tiene el Templo: con todo esto entre los leídos es negocio sin controversia, que lo fundò, i dotò ricamente mas de mil años antes S. Damaso, de que tenemos testimonio en el Breviario, donde celebra la Iglesia universal en 11. de Diciembre en la lecion 5. el aver fundado Damaso esta Iglesia, i enriquecido la con grandissimos dones, i averle dado casas, i posesiones, como he notado. Asi, que entre los inteligentes, i enrisados en la antigüedad es notoria la fundaciõ primera por Damaso, sin q pueda escurecer su insignie memoria el curso de tantos siglos. I sea este el primer exemplo en comprobacion, de que si bien aumentasse, ò ilustrasse el Obispo Paradinas la fabrica, i fundaciones de la Iglesia de Santiago, i Hospitales para hombres, i mugeres de nuestra Nacion, no por esto han de perder estos lugares pios el privilegio, i grandeza de ser fundacion Real por Infante de Castilla, como se a provado en los dos capitulos precedentes.

7 Veamos brevemente otras fundaciones de Damaso, de que dura la memoria. Que fundò otra Iglesia en la Via Ardeatina, es tan constante, que lo cõta la Iglesia en la lecion referida de onze de Diciembre. De la fabrica desta, de aver adornado con versos elegantes la Platonía, en que estuvieron algũ tiempo los cuerpos de los santos Apostoles, de aver hallado alli muchos cuerpos de Santos, cuyos nombres declarò en

ver.

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma.

verso, i de aver acabado la Iglesia de las santas Rufina, i Secunda ai celebre testimonio en dichos M.SS. en el *§. In-tercà B. Damasus* por el tenor siguiente: *Costraxit, & Basilicam illam extra muros urbis in Cathacumbas ubi recondita fuerat corpora Apostolorum, cum ea Graeci, ut ad Orientem deferrent de locis, in quibus sepulta fuerant, tollere tentaverant. Tunc ingens terremotus in urbe factus est, quod Romani divino nutu comperientes insequi sunt eos, & coisusis sacrilegis sanctissima corpora recuperat, & honorifice locaverunt in Platonia, quam ob eorum reverentia B. Damasus versibus decoravit. Quae etiam in eodem loco multa corpora sanctorum Martyrum requisivit, & invenit, quorum nomina, velut baculus cernitur, versibus declaravit. Perfecit quoque Basilicam Sanctarum Rufina, & Secunda, quam Iulius Marci successor inaeperat in territorio Silva candida, ubi sepulta fuerant corpora sanctorum Martyrum Marcellini, & Petri*

8 Demas destas fundaciones refiere el Cardenal Baronio en el Tomo 4. año 384. num. 24. otras muchas Iglesias que ilustra S. Damaso, principalmente la de S. Mauro, la de S. Diogenes, la de S. Felix, i Adauto, i la de Santa Anastasia, todos Martires. Asi mismo refiere alli Baronio obras insignes, que hizo Damaso en la Basilica Vaticana. Trata largamente desde el num. 6. del año 367. (à que dà principio con la relacion, de que fue Damaso Español, i que su padre se llamava Antonio) de las proezas deste grã Pontifice, i de sus escritos, hasta el año 384. y en el num. 21. deste año dize, que Santa Irene Virgen fue su hermana, i pone alli an epitafio de quinze versos, que hizo el mismo Damaso, i puso en su sepulcro. Finalmẽte haze en diez i ocho años muchas, i muy illustres memorias de nuestro Pontifice sin satisfazerse en la relacion de sus admirables acciones: i S. Gerónimo escribiendo en el Tom. 1. à Pamachio deste Santo, dize que fue virgen, como verdadero Pontifice de

la Iglesia, limpia, i pura sin mancha, i le da renombre de Doctor della. Pero que se puede dezir, q̃ iguala al encomio del Cocilio 6. de Constantinopla, cuyos Padres le llamarò *Diamante de la Fè*, por la còstacia, q̃ tuvo siẽpre en ella contra los hereges: i asì no ai para que deternernos, en referir las alabanças, que los Santos, i los Escriptores graves dizen de Damaso.

9 Leeſe en los Codices M.SS. que llevo alegados de sus Eſcritos, i de su raro ingenio lo siguiente: *Sed & B. Damasus plures luculenti stylo scriptis Epistolas, quarum quaedam inter epistolas Hieronymi continentur. Scriptis etiam passionem sanctorum Marcellini, & Petri, quã sibi corundẽ spiculatorum in sua adolescentia asserit tradidisse. Librũ quoque de Lande Virginitatis versu, prolaque composuit, ad cuius lectionem B. Hieronymus Eustochium Virginem exortatur. Sed & summam quorundam Voluminum tam novi Testamenti, quàm veteris ex ametrus versibus breviter comprehendit. Fuit enim elegantis ingenij in versibus componendis, multaque opuscula heroico metro edidit, sicut in Catalogo virorum illustrium continetur.*

10 En el *§. ultimo*, que comiença, diziendo que fue Español Damaso, està epilogado sus milagros con palabras de un sermón, predicado en la Iglesia, que consagrò à S. Lorenzo: es lo ultimo de la relacion, que frequentando su sepulcro dos hombres lunaticos, postrados un dia delãre de sus santas reliquias alcançaron entera salud, i que cortandose las comas se dedicaron à servir à Dios, i à Damaso toda su vida. Registra à la letra el Cardenal Baronio en dicho año 384. num. 19. en el epilogo de dichos milagros, como se lee en los M.SS. que cònclyue con estas palabras: *Hac autem miracula alij B. Laurentio Martyri, alij B. Damaso deputant Confessori. Nos autem in miraculis non vidimus quos una patria genuit, una Ecclesia promovit, una Basilica collis in ser-*

certis, unus Dominus coronatus in caelis.

11. Siendo indubitable, que fue S. Damafo Español (de que haze fe el Breviario Romano) leyendo en este folio ultimo, i juntamete que el, i S. Lorenzo eran de una Provincia, claramente se dize aqui; que fue Español S. Lorenzo; i assi he puesto con cuidado esta clausula por el testimonio, q se haze en ella; lo qual vimos, que tambien se testifica al principio de los M. SS. i los lei con gusto mui particular, por ser vidas de los Santos, que se leian antes en las Iglesias, i por esta razon alega el Cardenal Baronio con toda estima en todas ocasiones estos Codices; i en el Tom. 2. año 261. num. 8. prueva con ellos esta verdad de ser Español S. Lorenzo por las palabras siguientes: *Porro ipsum sanctum Laurentium fuisse Hispanum, in rebus gestis S. Damasi, quae in Ecclesia recitari consueverunt, expressum habetur, de cuius consanguineis, qui res Hispaniarum persecuti sunt, agunt.* El mismo Baronio se conforma, en que los padres de S. Lorenzo fueron Orencio, i Pacencia, porque dize en las Notas al Martirologio sobre el dia primero de Mayo; en que celebra la Iglesia a estos Santos conforres, felicisimos en santissimo fruto de bendicion. *In flore Sanctorum Hispaniae ex veteribus monumentis Officij Ecclesiae leguntur hi parentes fuisse S. Laurentij Martyris.* A quo añade Maricra lib. 2. cap. 2. que S. Orencio Arçobispo de Aux en Francia fue hermano de S. Lorenzo.

12. Dan materia a las manos las obras M. SS. que acabo de alegar para bolver por un punto gravissimo. Tiene la verdad sus emulos, ya por passion, ya por ignorancia, i no puede ser mayor, que aver quien aya puesto duda, en que fue Español S. Lorenzo, siendo negocio cierto, i asentado en España, i fuera della. Basta averlo leido assi la santa Iglesia Romana en los Oficios divinos, de que no solo ai testimonio en la vida de san Damafo en los Codices referidos de las Basílicas de S. Pedro, i de santa Maria

la Mayor; en este Tom. 1. fol. 37. y 42. y en aquel fol. 78. sino tambien en la de S. Lorenzo, que en el Leccionario de S. Pedro está fol. 209. y en el de santa Maria la Mayor Tom. 2. fol. 81. Ai testimonios de lo mismo en la Biblioteca Vaticana en el Pluteo 27. num. 1192. y 1194. Continuò tambien Roma la historia en los Breviarios impresos, que se hallan alli al presente de diversas impresiones, i en ellos en la leccion 3. estas palabras: *Cum Laurentius natione Hispanus Sixtum Papam Martyrem cuius erat pietatis carissimus Discipulus in vincula coniectum visitaret, &c.* Esta clausula se lee a la letra en el Breviario del Arçobispado de Bisanza en Borgoña del año 1539. en la leccion 1. 13. Y bolviendo a los Breviarios M. SS. se autoriza la causa con otro antiquissimo de Inglaterra, que se conserva en su Colegio de Roma escrito en pergamino con gran adorno de oro: refièrese la rabia, con que Decio atormentava a S. Lorenzo, i que preguntandole de que patria era respondió el Santo: *Quantum ad genus Hispanus sum cruditis omne legem sanctam, & divinam.* Còuerda con este otro M. S. (tambien en pergamino) del gran Monasterio de la Cava de la Orden de S. Benito en el Reino de Napoles, i el del Arçobispado de Colonia impresso en el año 1492. En el del Obispado de Varmie en la Rusia del año 1581. que provèn en la Parte primera Tratado 3. cap. 3. que tiene 400. años de antigüedad se lee en la leccion 4. *Laurentius natione Hispanus, Archidiaconus S. Sixti Secundi Papae.* En los de Cracovia Corte de aquel Reino impresos en el año 1524. y 1538. en la 1. *B. Laurentius genere Hispanus Ecclesiae Romanae Archidiaconus.* En el Frances del año 1527. tambien en la leccion 1. *Laurentius Martyr, & Lavita inclitus genere Hispanus a B. Sixto Urbis Episcopo Romam adductus.* En el del Obispado Aptense primer sufraganeo del Arçobispado Aqueense tambien en Francia impresso en el año de

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma.

1532. se leen en el Himno de las Vir-
ras estos versos.

Lectur hodie tellus Hispania,

De cuius finibus atque progenie

Natus Laurētus, miles Ecclesie,

Et testis fidelissimus.

14. Asisten asimismo à la causa di-
verfos Martirologios; el de Ado Arco-

bispo de Viena antiguo casi de 300
años, i el del Obispo de Equilino de

300. Vi otros dos M.SS. uno en la librer-
ia del Excelentissimo Duque Altemps;

una de las mas llenas de todas ciencias;
que ai en Roma, i en toda Italia: otro

en la del Ilustrissimo Monseñor Gero-
nimo Lanuvio. Prelado de la reforma-

cion del Breviario, Missal, i Martirolo-
gio, i Decano de las signaturas de Gra-

cia, i Iusticia, como he dicho en otras
ocasiones, muestra el caracter deste grã-

dissima antigüedad.

15. Hablar de los Autores que en ser-
mones, historias, i verso celebran el ser

Español S. Lorenzo era negocio largo;
pondré sentencias de dos Poetas (am-

bos estrangeros) que escrivieron libros
en alabanga del Santo: Sea el primero

Pedro Roseto Frances de Paris, donde
imprimio en el año 1517. un libro en

verso heroico, en que se leen estos:

Talia quarenti posita formidine letbi,

Ocyas hac stabilis reddis Laurētus be-

ros.

Terra mihi primos Hispania praebu-

it sacrorū Antistes fidei dū fœdera nostra

Ultima in Hesperia Sixus clamore re-

ferret.

Quem nuper gladio infontem pressissis

acerbo.

Insigne Christi novī, cultusq; salubres,

Atque olim sacri laticis caput abluit

unda,

Hic hūc me puerum postremis duxit ubi

oris

Hesperia: atatem pariter regnāte Tbi-

16 El mismo Autor escrivio un Pa-

negyrico de los Salazares, i le dedicò à

Tristando Salazar Arçobispo Senonen-

se tambien en Francia, en que dize, que

la ilustrissima familia de los Salazares

floreceo antiguamente en la gran Nu-

mancia, oi Soria, que hizo alli grandes

proezas contra los Romanos, i que San

Lorenzo es de los Salazares, con que re-
pite el ser Español, dize Roseto:

Prætercū ipse Salazaris de gente requi-

ras, &c.

Post ingens crevis genus, hinc Laurētus

ortus,

Qui prunus in cruce tulit.

Deitas, i otras poesias sacras de Roseto,

i averlas comentado Nicolas de Bue-

naesperança, haze memoria con toda

estimacion Antonio Possevino en el

Tomo 3. letra P. Por el tiempo deste

Poeta floreia tambien en Paris en la

profesion de las sagradas Letras el do-

ctissimo Juan Raulino, que autorizò la

causa en el sermón 2. de Santiago, pro-

vando con la fortaleza de Lorenzo, la

que dà en la leche España à sus hijos.

17 Cantò en dos libros en verso he-

roico las excelencias de S. Lorenzo Hé-

tico Chifellio Flamenco, Doctor en am-

bos derechos, i los imprimio en Roma

en el año 1607. en cuyo principio as-

sienta no solo ser Español Lorenzo, si-

*Te et genuisse est, hic amicus almae
Nobilitatis bonus, decessit referens ceras
Atria, & aliorum cedens, cui stemma*

18. Autorizó finalmente el punto Urbano VIII. en los Himnos, que consagró á este noble Español, en el primero de los quales acumula grandezas, i glorias de España, diziendo, que la celebré unos por unas, i otros por otras: i dà principio al segundo, ostentado, que la ha de celebrar el por madre resplandeciente con el Luzero sagrado de su hijo Lorenço:

Poema de Te concinam Laurentij
Urbano 8. Sacro Parentem lumine fulgidam.
fol. 93. 92. La qual sentença confirmó en el Himno
y 95. no tercero, en que reprehendiendo al tirano, dà que amontonava tormentos contra Lorenço, le asegura de la constancia invencible del mancebo Español, i que con todas sus maquinas perdía tiempo en la pretension, de quererle atraer al culto de sus vanos Dioses.

*Acres quid iras aggeras Rex barbari
Impavidus contemere novis
Hispanus invenis Regum fera iussa.*

19 Con que se à provado con fe publica de Breviarios Romanos, de Italia, Francia, Alemania, Inglaterra, Polonia, i Rusia: con Martirologios, con Autores graves, i con Pontífices Maximos (que aprobaron, i platicaron los Breviarios) quan asentado está en todas partes el ser Español el glorioso Martir S. Lorenço. Tenemos tambien por esta verdad la testificacion de los Angeles Espiritus soberanos, que asisten à la Magestad divina. Refieren los Escriptores, i especialmente Iacobo de Voragine Arçobispo de Genova en el sermón 196. que es primero de la invención de S. Estevan: que aviendo traído su cuerpo de Constantinopla à Roma, con acuerdo de llevar allá el de nuestro Santo, quando llegaron à su sepulcro, vieron, que se retiró à la mano izquierda, cediendo de derecha à Estevan (sucedió, q̃ le dio renombre de cortesano Español) i llegado los Constantinopolitanos à

la Tumba, cayeron rodos en tierra sin sentido, cò que cesó el intento: i concluye el Arçobispo con estas palabras: *Clauserim sepulcro audite sunt voces Angelorum dicentium: O Felix Roma, que corpus Laurentij Hispani, & Stephani Ierosolimitani gloriosa, & veneranda pignora uno claudis Mausoleo:* O dicho sea Roma, dixeron los Ciudadanos celestiales, que tienes en un mismo sepulcro el cuerpo de S. Lorenço Español, i el de S. Estevan Ierosolimitano, prendas tan gloriosas. Es reparo justo, en manifestacion del afceto à nuestro Santo, que no aviendo en aquella Corte, i Silla de S. Pedro, sino quatro Iglesias de su invocacion, ai ocho de S. Lorenço, i que en ella, que de scásan sus santísimas reliquias, i está fuera de los muros, camino de Tibuli en el caño Verano, ai quatro veces al año Indulgencia perpetua de sacar anima de purgatorio, no aviedola en Roma sino diez veces, i ninguna otra Iglesia goza della, mas de una vez: son innumerables las Indulgencias, que se ganan alli entre año, i muchas, i muy grandes las reliquias, con que está enriquecida: fundó el Emperador Constantino Magno, es de Canonigos reglares, una de las cinco Patriarcales de Roma, i de la estaciõ de las siete, i nueve Iglesias della.

20 No se me còdene la digresiõ acerca de la patria de S. Lorenço, pues juto cõfer de materia tan gloriosa para España dio ocasion el M. S. de la vida de S. Damafo, q̃ tambien trata deste Martir invitado: i averse impresso en Roma en el año 1629. un libro de la Iglesia llamada, *S. Lorenço in Fonte*: que aviendomele presentado Floravãte Martinello su Autor, i notándole, de que no dixerá en el, que fue Español, me respondió, que le tenia por Romano, por la Dignidad grãde, q̃ tuvo en Roma, i aver padecido en ella moço: por lo qual à convenido hazer este breve epilogo. Que de tambien advertido, q̃ el no leerse oï en el 2.º turno del Breviario la historia de San Lorenço en la forma, q̃ las de los otros Santos, es à causa de mayor solemnidad,

Oo pues

Leeſe en la
Bula de la
Cruzada,

Iglesias de S^t. i fundac. de Españoles en Roma.

pues se le dio un sermón de S. Leon Papa, segun el estilo, que tiene la Iglesia Catolica en las fiestas de nuestro Redemptor Iesuchristo, i de la Virgen santissima su Madre.

CAPITULO V.

En que se manifiestan las fundaciones, que as en Roma por santo Domingo, i por Cardenales, i Obispos de su Orden.

B Olviendo à las fundaciones por Españoles en Roma tēgo de hablar aora de las que hizo alli el glorioso santo Domingo, fundador, i Patriarca de la Orden de Predicadores. Levantò *à fundamentis* dos Monasterios en la Corte del Vicario de Christo este grande Español Guzman nobilissimo, el de S. Sisto que le començò para abitacion de Frailes, i lo acabò para Monjas, i recogio en el con autoridad del Papa Honorio III. todas las de Roma en el año 1217. que con la grande eficacia de su espíritu reduxo à clausura las Monjas, i Beatas de aquella Ciudad, cosa mui necesaria para el recato, i exemplo, con que deven vivir las Esposas del Señor.

2 El otto Monasterio fundacion de santo Domingos es el de santa Sabina. Fue este desde su principio para Religiosos; i asimismo lo es aora el de S. Sisto: que aviendose retirado de aquellas partes la poblacion, i siendo à esta causa menos sano el lugar, pasó el Papa Pio V. de santa memoria (Religioso de la misma Orden) las Monjas al Monasterio, que llaman de santo Domingo, à Bagnanapoli cerca de monte Cavalli, i entraron Frailes de la Orden en el de S. Sisto. Defuerre, que así este, como el de santa Sabina es fundacion de santo Domingo desde la primera piedra, i en ambos lugares ai memorias vivas de milagros prodigiosos, que obrò Dios por su intercesion.

3 Vee se pintado en el de S. Sisto, que resucitó a un Arquitecto, que quando se abrian los fundamentos para la casa le matò una pared, sepultandole entre sus ruinas. Al otra pintura de la resurreccion de un hijo unico de Gutta dōna Matrona Romana, q̄ cevada ya con la dulçura del espíritu fervoroso del siervo de Dios, fue à oirle dexado el hijo tã apretado de enfermedad grave, que le hallò muerto, quando bolvio del sermón, i cargando con el se fue à santo Domingo, que puesto en oracion, i haziendo la señal de la Cruz sobre el difunto, resucitó al instante.

4 Mas notable que estos fue el caso del Cavallero Napoleon sobrino del Cardenal Estevan de Fossanova, que hallandose alli con otros dos Cardenales, i el Santo, tratando del gobierno de las Monjas, le avisaron, que corriendo un cavallo en la calle, avia dado tan gran caida, que se le quebrantò la cabeza, pies, i manos, i quedò muerto: de gracia, que atribulò mucho à todos, i dexò desmayado al tio. Compuso el Santo el cuerpo despedaçado, i fuesse à dezir Misa, i al tiempo que alzava el Santissimo Sacramento se levantò sobre la tierra en el aire mas de un codo con admiracion de los circunstantes. Despues de aver celebrado, bolvio al difunto, i diziendo: *Napoleon, en nombre, i virtud de nuestro Señor Iesuchristo, levansate luego*: se levantò el muerto à vista de todos, i pidió à su valedor santo Domingo, que le mandasse dar algo de comer, i comio como sano, i vivio.

5 Tambien està pintado alli el gran milagro de aver venido dos Angeles, en forma de dos mancebos hermellos cargados de pan mui blanco à la hora de comer en ocasion, que no tenia santo Domingo cosa, que dar à sus Religiosos. Aparecio asimismo una vasija de vino mui regalado, i fue la provision tan abundante, q̄ comierò, i bevierò dos dias, sin acabarse, todos los del Còveto, que erã cien personas, i en el dia tercero se

sedio de limosa lo que sobró. I antes de este milagro avia embiado allí el Señor por dos veces con los Angeles para Domingo, i los suyos.

6. Predicando á las Monjas ocho dias después de averlas recogido consero una muger en monia á dar gritos en la Iglesia diciendo á voces: *Malvado; malvado; miseria; ¡tú me las quitaste!* no pienses que nos echabas desta, que salíste de los; que estabas dentro. Están grande el orgullo, que parecia, que habian todos siete; i aunque dixo el Señor por dos veces: *calla traidor*, respondió: *no callaremos, que somos siete.*

Vio Santo Domingo así alborotado el auditorio, levantando la mano hizo la señal de la Cruz; i dixo: *En el nombre de nuestro Señor Jesucristo ¡quitosos de aqui!* que salgas della. Entonces la muger con grandes arcadas echó carbones por la boca; i con ellos mucha sangre; i quedó sana, i fue Monja.

7. En medio de la Iglesia de Santa Sabina está oi una piedra grãde, que arroja el demonio á S. Domingo estando en oracion, para martele embidoso de su grãtidad; i rabioso por las almas, que ganava para Dios, però no le ofendió en un pelo; ni se movió el Santo. Así asimismo pegado á la Iglesia un Nardo, que plantó por sus manos, i lleva grãndissima cantidad de fruto, que se da á los fieles por devocion.

8. Autorizó Santo Domingo su sagrado instituto con la plaza de Maestro del Palacio Apostolico en los principios, que la estableció en su Orden en el año siguiente á la confirmacion della, es a saber en el de 1217. Dolióse el grã Guzman con el Papa Honorio; de que perdian tiempo con ociosidad muy perjudicial los familiares de los Cardenales, mientras asistían ellos á las juntas, i negocios con el Pontifice, i advirtió, que para el remedio convenia, que huviesse allí alguna leccion de la Sagrada Escritura. Parecio tan bien la advertencia, i consejo al Papa, que encargó al mismo,

que atendiese á ello segun veia, que era necesario; criandole Maestro de su casa; i Palacio Apostolico; á que dió un glorioso principio el santo Doctor, interpretando el Evangelio de San Mateo; i las Epistolas de S. Pablo con auditorio grãde; i muy particular apovachamiento (*Nam magnas in sacris litteris vi erat*) hablando co singular aprecio deste templo (que á continuación siempre en su familia esta dignidad tan ilustre) que tiene jurisdiccion en la Corte Romana sobre todas las librerias; i libros, que están en su poder. I es en tanto grado, que no puede entrar, ni salir libro sin su cuenta; i romar licencia deste Prebado por escrito; i no se puede imprimir letra en Roma sin su aprovacion; privilegio, que le concedió el Pontifice Leon X. con voto del Concilio; que celebró en la Basílica Lateranense en 1. de Mayo del año 1517. y está al presente en la grãde observacion, que aun para imprimirse estudios del mismo Pontifice se va al Maestro del Palacio Apostolico, á que ponga el imprimatur, i salen con él, i su firma en la primera oja; i así anda este officio entre los mayores sugetos de la Religion, i la asistiendo del á la grandeza de la Sacra purpura.

9. Demás de estar patente lo referido en pinturas, i otros monumentos á todos los, que van á dichos Monasterios, se lee en las historias del glorioso Patriarca S. Domingo; i en los libros de las Maravillas de Roma. Però todavia pedia aqui su recuerdo por acciones de tan gran Santo hijo de España; i en comprobacion de que el curso de los tiempos, i nuevos reparos en la que se la memoria del primer fundador, como á sucedido en las fundaciones Reales de la Iglesia, i Hospitales de nra Nació por el esclarecido Infante de Castilla. I aunbró Dios en aquella Metropoli del mundo por el grã Padre, i Maestro de Predicadores, restringo la relacion á otros

Oo 2 por

Iglesias de S^t. i fundac. de Españoles en Roma.

per, aver sucedido en los Monasterios, que fundó, i enriqueció con enseñanza, admirable el mismo Santo. Es de los Autores, que escrivieron con mas diligencia las excelencias deste Santo Patriarca el Maestro frai. Tomas Maluenda, i habló de lo que es referido en el año 1217. pag. 185. y 186. y año 1218. de la pag. 197. à la 200. y en la 203. 215. y 225. Y en el año 1234. pag. 529. refiere 26. Escritores, que trataron ex professo la historia deste Santo glorioso.

10. Luntremos à las fundaciones del esclarecido Patriarca. Santo Domingo, las de otros hijos de su gran familia, grandes en virtud, en letras, i en generosas acciones. Es el primero el Cardenal don frai Juan de Torquemada Obispo Sabinese, i generoso ilustrador de la Iglesia, i Monasterio de Santa Maria sobre la Minerva, porq^{ue} fabricó las bovedas del Templo, que es grandissimo, i à esta causa los gastos del edificio. Hizo el Claustro à fundamentis, i le hermoseó, i autorizó con pinturas ricas de historias de ambos Testamentos. Adornó tambien con muchas pinturas otra Capilla, i la dedicó à la Reina del Cielo, i fundó alli la Compañia, que llaman de la Anunciata; deste particular haré luego entera relacion. Veamos ora la que nos dà de todo el Maestro Chacon, en su historia Pontifical, pag. 1136. *Templum S. Mariae ad Mineruam nuncupatum, testudine ornavit, sicque primum adimplerium eius Templi (quod Claustri vocant) à fundamentis crexit, et picturis exornavit, quibus meditationes principis utriusque Testamenti graphicè inscriptas, ut facilius pictura dignosci valeant, iussit apponi. Nec solum adificiis, sed etiam moribus ad eas illas adornavit: porro ex regulari vita (cui Lombardia congregationi nomen est) Patres accersivit, et ibi Deo iussit famulari. Sacellum item exornavit multis picturis, atque S. Mariae Celi Reginae dicavit, et crexit Societas sub nomine Annunciatæ, cuius interst quos annis*

in festo Annuntiationis Virginis puellas Romanas inopes, certa pecunia quantitate nuptui tradere.

11. No ai duda, que se confunden mucho con el curso de los tiempos, i aumento de las personas pias las memorias antiguas, i nombres de sus primeros fundadores. Buen testimonio tenemos en la fundacion del Cardenal Torquemada, para dotar dózellas, obra tã grãde, i tã santa, q^{ue} pide mayor relacion. Destrubuyense las dotes en el dia 25. de Marzo, fiesta de la Encarnacion del Hijo de Dios, i vaa à la distribucion, i asiste à la Misa el Papa, acompañandole el sagrado Colegio de Cardenales à cavallo en su Abito magestuoso; i de la misma suerte los ministros, i familia del Palacio Apostolico, los Prelados, que se hallan en la Corte Romana, i la Nobleza de ella, las guardas Pontificias de à cavallo, i de à pie, ostentando grãdeza, i magestad increíble; i tiene el Pontifice quinientos escudos de oro de las estampas (que es el de mayor valor de aquellas partes) por dotacion del mismo Cardenal Torquemada, en remuneracion de la asistencia, pero si falta à ella, pierde la distribucion, i se acrece à las dotes.

12. Erigió aquel Varon Apostolico dicha Compañia de la Anunciacion en Capilla propia, i puso el gobierno, i administracion de tan loable instituto en los Cofadres; i ellos en memoria de Principe tã egregio le pusieron en bronce encaixado en marmol en la misma Capilla (donde està enterrado) esta inscripcion: *Fratri Joanni Hispano Vallisoleitano ex veteri, pura, nobilique familia de Turrecremata Ordinis Prædicatorum S. R. E. Cardinali, Episcopo Sabinese, pietate, ac doctrina clarissimo, multis legationibus egregie functo B. Virginis Annunciatæ Sodalicæ Auctori suo posuit. Obijt Romæ 6. Kalendas Octobris, anno Dñi 1468. ætatis sue 30.* No puede leerse mas claro el aver sido Autor, i fundador nro. Cardenal Torquemada fun-

de aquel celebre instituto : de que tambien hazen relacion los Autores de las maravillas de Roma , particularmente en la impresion del año de 1619.

13. Crecio la santa obra , preciadose de escribirse Cofadres casi todos los Cardenales , viendo la grandeza de la fundacion , i tan notoria utilidad , para allegurar en estado las donzellas pobres.

Salio de Cardenal Cofadre à Pontifice Maximo Leon X.

Dio despues à este lugar pio todos sus bienes Urbano VII. quando ascendio à la Caredra de S. Pedro , i por justo reconocimiento , mirando asimismo à la foberania del Pontifice , le puso aquel gobierno sus armas en la casa , que tiene la Compania junto à la Iglesia.

14. Finalmente à crecido tanto la hazienda con donaciones de personas pias , que es la mayor cosa , que se conoce en este genero en toda la Christiãdad , porque han llegado algùn año las dotes à quatrocientas. Con lo qual , i no intervenir Españoles al gobierno (que es ordinario en faltado los fundadores apartar de las administraciones à los forasteros , i levantarse con todo los naturales) el vulgo , i gente de poca inteligencia , que no està en los principios , no se acuerda de nuestro venerable Cardenal. Pero no puede faltar su memoria en la de las personas entedidas , i leidas , que con el conocimiento , que tienen de las cosas , saben , que quien dio principio , i fundò con grandissima renta este remedio de las donzellas pobres de Roma , fue el Cardenal don frai Juan de Torquemada Español de inmortal memoria.

15. Otra fabrica ai del Eminentissimo señor don frai Juan Alvarez de Toledo hijo de los Excelentissimos Duques de Alva , que por sus grandes meritos fue Obispo de Cordova , electo de Burgos , Arçobispo de Santiago , i Obispo Albanense , i Tusculano. Restaurò (quiero dezir que levantò à funda-

mentis , por estar arruinada con el largo curso de años , que avia corrido desde la primera fundacion) la Iglesia que llamà S. Lorenzo *in carcere* : que era la casa de Hipolito , à cuya custodia encomiendo el Emperador Tirano à nuestro Santo , llamanle tambien S. Lorenzo *in fosse* , por la q̃ nacio alli milagrosamente , para que barizasse à dicho Hipolito , i Lucio. Dan testimonio de la fabrica del Cardenal Toledo sus armas en marmol en el pavimento , i boveda , i en un Tratado , con que mostrò esta Iglesia Florvates Martinello Romano , impresso en la estamp. de la Camara Apostolica en el año 1629. haze memoria de la acciõ deste Principe Español por estas palabras : *Restauratorem vero Fr. Ioannem Alvarez de Toledo Hispanum Ordinis Prædicatorum S. R. E. Cardinalem , eius marmoreæ insignia in fornice , & pavimento declarant : nisi illam iterum à fundamentis ædificasse aliquis credere velis.* Tiene esta Iglesia su asiento en la calle llamada : Vico Patricio : cerca de S. Lorenzo *in Panisperna* , donde padecio el santo su glorioso Martirio. Està fundada alli por Bula de la Santidad de Urbano VIII. la compania de los Gètiles hombres de los Eminentissimos Cardenales , es la data de 14. de Junio año 1628. la qual registra à la letra al fin de su Tratado dicho Martinello.

16. Estambien fundacion de memoria ilustrissima la de don frai Juan Solano hijo de la misma Orden , i del Monasterio de Salamanca , como el Cardenal Toledo , fue el segundo Obispo del Cuzco en las Indias , i fundò en el Monasterio de la Minerva el Colegio , en que se leen las Artes , i Sagrada Teologia , i ordenò que la lea siempre Religioso de la Provincia de España , murio en Roma aviendo renunciado el Obispado , habla desta fundaciõ frai Pedro Martir Felini Servirà : i de los Dominicanos el Presentado frai Antonio de Remesal en su historia de las Indias Occidentales lib. 9. cap. 9. Y agradecido el Convento de la Minerva à tan grã biñ hechor

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma.

le puso este epitafio para memoria perpetua.

Dispersit, dedit pauperibus.

D. O. M.

Ioanni Solano Granatensi Ordinis Praedicatorum Cuiusvis Orbis Episcopo, erudita sapientia, ac pietate insigni Ecclesiastici iuris studiosis, quod cum in Episcopatu retinere non posse, coepto, Urbem Religiosissime coluit, multis honoribus persunctis amplissimas Opes B. Virg. conventui super Mineram ad maiorem Dei, literarumque cultum largitus, animam auctori hic reddidit gratia, pique Patres posuere, vixit annos lxxvj. Obijt xix Kalend. Februarij anno M.D. LXXX.

17. Aí conveniencias, que impiden el guardar rigurosamente el orden de los años en las fundaciones de nuestros Españoles, como se á visto en las dos ultimas, q^{ue} acabo de referir; i por la misma razon hablare aora de otra con alguna anticipacion. Demas del aumento, i lustre, que los señores Reyes Catolicos dieron á la fundaci^{on} Real de nuestra Iglesia, i Hospital de S^{ta}.iago, de que traté en el num. 22. de! cap.3. levantaron tambien en Roma desde la primera piedra con toda magnificencia el T^{em}plo, i Monasterio Real de S. Pedro M^otorio de Religiosos del Serafico Francisco. Tiene su asiento en la parte, que padecio martirio el Principe de la Iglesia, sitio de d^{on}de se goza, i señorea á toda satisfacion aquella Ciudad sagrada, i gr^{at}a parte de su caudaloso Tiber, i amenidades: hablan desta accion Real los Historiadores, i Lucio Marineo por el tenor siguiente: *Roma trans Tiberim apud portam S. Pancratij Magnificum d^{omi}n^o Francisco Templum considerunt magnis impensis.* Las señales de estar este Monasterio Real juro á la puerta de S. Pancracio son notorias, i á causa de aver estacion con indulgencia plenaria

en la Iglesia deste Santo en el Domingo de *Quasimodo*, á que concurre toda Roma, visita la misma multitud de gente de ida, ó buelta la fundacion Real de España, donde en aquel dia se tiene descubierto el santissimo Sacramento con solenidad grandissima, i se gana asimismo indulgencia plenaria.

18. Vivía aun el Rei don Fernando de inclita memoria, quando la Religion Franciscana mostró el reconocimiento devido en su Capitulo General, estableciendo, que en todas las Misas rueguen los Religiosos por los señores Reyes, i Reinas de España, vivos, i difuntos, i que digan al fin de la ultima Collecta la Oracion: *Et famulos tuos, &c.* que se dize en las Iglesias de Patronazgo Real, i que tambien al fin de los Maitines, i Visperas oren por la misma obligaci^{on}. Mandó asimismo el Capitulo, que en la primera feria sexta de cada mes celebren perpetuamente un aniversario por la Reina Catolica de esclarecida memoria con Misa solene, i canto fúnebre: meyer lo dirá la inscripci^{on}, que esculpida en marmol, está encomendada la obligacion para memoria perpetua sobre un Altar de la Sacristia, cuyo tenor es:

D. O. M.

Cum pius sit dilectissimi fratres, pro vita suñctis Deum precari: bene de nobis meritis Orati^{on}u^m nostraru^m debitas vices reddendo, Officiu^m gratitudinis prestare, ex nostro Generali Capitulo statutum est, quoniam Serenissimi Catholicici Reges Hispaniarum Ferdinandus, & Elisabeth eius uxor, dum viveret, divi Petri Templum Apostolorum Principis in Monte aureo a fundam^{en}tis extruxerunt, & post mortem Regina praeatus Rex Ferdinandus pro reliqua edificatione singulis annis Monasterio multa erogavit, & quotidie erogavit, ut fratres ibidem Sacra peragentes pro Regibus Hispaniarum, tam viventibus, quam sepultis Deum suppliciter orent in Missis omnibus, Vel peris que,

Lib. 19. de Regibus Catholicis. tit. de emplis.

*Matutinis, etiam in fine cuiuslibet
ultimæ collectæ ante per Dominum no-
strum dicant hæc verba: Et famulos tuos
iunnum Pontificem nostrum, Regem,
Reginam, Principem Catholicos cum
prole Regia, et nos ab omni adversita-
te custodi per Dominum nostrum. At-
que pro defuncta Regina Elisabetha fiat
aniversaria sexta feria cuiuslibet mē-
sis primū occurrente per totum annum
cum Missa solemne in cantu subinde
dicenda: Regniem æternam dona eis,
etc. Cum collecta quasumus Domine
pro tua pietate miserece anima famula
tua Elisabetha Regina, et à contagijs
mortalitatis exutam in æterna salva-
tionis partem restitue: per Dominum
nostrum Iesum Christum.*

*Originale servatur in Archivio San-
cti Jacobi Hispanorum de Vrbe.*

19 Mereció lugar cerca de la fundació
referida otras memorias Reales asimi-
smo en Roma. Tienen encomenda-
da la proteccion de la Basílica Patriar-
cal de Santa Maria la mayor los sumos
Pontífices à los Serenísimos, i Pode-
rosísimos Reyes de España, i à esta cau-
sa van sus Embaxadores à ella acõpa-
ñados de toda la nobleza, i Prelados
de Roma el dia de la Natividad de la
purísima Virgen Maria ocho de Se-
tiembre, i asisten à los Oficios divi-
nos. Mostraron los mismos don Fernã-
do, i doña Isabel su Catolico afecto à
aquella casa de Dios embiando un pre-
sente digno de Heroes tan esclarecidos
del oro primero, que se les traxo del fe-
liz descubrimiento de las Indias, con
que se hizo una acfua de oro el techo
(ò Arrefon que dizen allà) de la Iglesia,
que es grandísima, i la obra rica, i her-
mosa sobre manera.

20 Continúo entre otros Reyes de
gloriosa memoria las acciones reli-
giosas de sus inclitos progenitores don
Filipe III. el Piadoso, dando à esta Basi-
lica renta tan copiosa en cada un año,
que agradecido, i usano aquel Ilustre
Cabildo manifestó el reconocimiento
de su obligacion, instruyendo preces,

i sacrificios por la felicidad de tan grã-
de bien echor, i perpetuò la demostra-
ció de su gratitud sobre las puertas del
Sagrario con este elegäte epítafio: *Phi-
lippus Tertius Rex Catholicus Basílica
in fidem suam, tutelamque recepta an-
num ei vestigal ex Neapolitani Regni
redditibus donum dedit; Canonici insti-
tutis pro tanto Principe supplicationi-
bus, et sacris, grati animi memoriam
profiteantur.*

CAPITULO VI.

*En que se refieren muchos edificios de
Roma por los Pontífices Calisto III.*

*Alexandro VI. i otros
Españoles.*

1 **A** I en otras muchas funda-
ciones de sumos Pontifi-
ces exemplo en Roma pa-
ralo, q̃ sucedio en el caso
del señor Infante de Castilla, que va-
mos corroborando. Compruevenos
el discurso la atencion piadosa del Pa-
pa Calisto III. de la antiquísima, i no-
bilísima familia de los Borjas Duques
de Gandia, en fundarla Iglesia de santa
Prisca en el Monte Aventino. Frai San-
to de Monte Santi Sabini Agustino, Ge-
ronimo Francino, frai Pedro Martit
Servita, i Pedro Antonio Faccioto en
sus libros de las maravillas de Roma,
concuertan en que estando destruida
esta Iglesia, que fue Templo de Ercu-
les, antes de venir San Pedro à Roma,
i vivio alli, la restaurò el Papa Calisto
III. Conforme esto, i el largo curso de
tiempo de San Pedro à Calisto, fue este
el principal fundador, pues restaurò,
ò por mejor dezir fundò, i dedicò en for-
ma de Iglesia de Catolicos lo, que avia
servido a la vana, i ciega Gentilidad. I
aunq̃ el Cardenal Iustiniano la renouvò
otra vez en nros dias, se vè claro, q̃ no
pudo obscurecer la accion gloriosa del
Papa Calisto, pues entran los dos de los
Autores alegados, que àlcançaron la
nueva restauracion de Iustiniano, i ha-
blan

Iglesias de S^t. i fundac. de Españoles en Roma.

blan della, celebrando la de Calisto: ni tampoco pudo este turbar la primera posesion, i dedicacion en rito sagrado, por el Principe de los Apostoles.

2. Alexandro VI. el Magnanimo (afsimismo Español de dicha familia de los Borjas) que demas de otras muchas fabricas dignas de su generosidad, i valor Real, engrandeciò el Palacio Apostolico de S. Pedro con la abitacion mas illustre, i grandiosa, que ai en èl de lo antiguo, i la Ciudad con fuentes, que levanto, i calles, que amplió, epecialmente la, que mira del mismo Palacio à la puente: assegurò à Roma, i al Pontifice (porque fue Autor del Castillo de S. Angel, i de la guarda de cauallos ligeros) mirando finalmente à las necesidades de los pobres enfermos fundò los Hospitales de la Consolació, i de S. Roque.

3. Confirmò esta fundacion de S. Roque el Papa Leon X. adornòla Pio IV. i ultimamete la amplió Gregorio XIII. acudiendo todos con sus dones. Pero la gloria del primer fundador es del Alexandro Español, sin que se la pueda turbar nadie. Desfuerce que si bien los administradores del Hospital pusieron en el arco de la puerta principal las efigies de stos quatro Pontifices con sus armas; pero en primer lugar las de Borja fundador cò el titulo de tal, siguiendo-se por su orden los demas Pontifices con la declaració de lo, que avia hecho cada uno debaxo de su efigie, que es como se sigue: *Alexander Sextus Pontifex Maximus fundator. Leo Decimus Pontifex Maximus confirmavit. Pius Quartus Pontifex Maximus muneribus ornavit. Gregorius Decimus tertius Pontifex Maximus ampliavit.* Demanera que comprehedio el encomio la acció de cada uno, salvando el derecho, i gloria del fundador.

4. Juntemos à Alexandro dos Cardenales, q̄ criò en 19. de Febrero de 1496. fueron ambos Valencianos; ambos Iuanes, i ambos Prelados de grandes prendas: la memoria de don Iuan de Cas-

tro, Principe de grãdes empleos, nos la representa (demas de Chacon pag. 1332. un Mausoleo bellissimo de rica escultura, que le levantaron sus testamentarios en la Iglesia de nuestra Señora del Populo, entrado por la puerta grande de medio à la mano derecha: dize así la letra.

D. O. M.

Ioanni de Castro illustri citerioris Hispanie familia S. Prisca Presbytero Cardinali Agricensino ab Alex. VI. Pöte. Max. ob cösilium, humanitatem, innocentiaque in Senatum ascito, & in eo annos decem integerrime versato; qui vixit annis 75. mensibus 6. diebus 7.

Olivarius Carriffa Hostiensis, & Leon. Antonius Sabiniensis Episcopi Cardinales ex testamento posuere M.D. VI. Iulio 11. Pont. Max.

5. Es el otro Cardenal Valéciano don Iuan Lopez, Datario de Alexandro, i Obispo de Perugia, hizo una fuente tan hermosa en la plaça de S. Maria trans Tiber enfrente del Palacio de su abitació, que por cosa insignie. i rara la celebra la historia Pontifical, en prosa, i verso, como se vè en el cononito siguiente.

Alexandri VI. P. M. felici auspicio.

Ioannes Lopis, Valentinus S. Maria M. Chacon trans Tiberim Card. Perusinus fontem pag. 1332. vetustate informem ad commoditatem Populi Romani restituit.

Quoblando facilem perducit murmurissonum

Qua cadit, & tremulus efficit unda lacus,

Quod sumis puros hausitus, nitideque lavatis,

Instauratori gratia habenda Lupo,

Res, animumque suum spectans, dic Romule verum,

An minus hic pater est, quã Lupa mater erat?

6. Tenemos en la Iglesia del Populo otro Datario de Alexandro, Cavallero de Burgos, cuya memoria està entrando

Iglesias de S^{ta} fundac. de Españoles en Roma.

fundata en Roma un Monasterio, en q se pudieran recoger, i vivir en Religión las mugeres del mundo, que allí llamā, *Conregiane*, i aliecan muchas de sí mla vida, i bolvian al camino verdader^o, i servicio de Dios: fundó un Monasterio (agregandole una Iglesia de S. Lucia mudada su invocacion en la de S. Maria Magdalena) con clausura, obediencia, i profesion debaxo de la regla del gr^a Padre, i Doctor de la Iglesia S. Agostin, aplicandole bienes para su consecracion, i sustento de las mugeres, que profesassen allí Religion, como todo consta largamente de la constitucion, *Salvator noster* 39, en orden entre las deste Pontífice en el Bulatio nuevo Tomo 4.

Fue esta santa fundacion en el año 1520. Desques de ciete años, siendo Pontífice Paulo V, de feliz memoria, se quemó gran parte del Monasterio: restauróle en mejor forma en el año 1617. y para que quedasse todo aislado abrió calle de una parte, en la q corresponde al curso, que es la mas principal de Roma, puso sus armas con inscripcion de lo que avia hecho, que fue mucho: pero no por esso se á de entender, que perdió el título, i derecho de primer fundador Leon X. que es buen exemplo para la fundacion Real de Santiago, que vamos autorizando con casos semejantes. I no parezca, que è salido del argumento, que si bien no sea este siml, en fundacion, absolutamente de las de Españoles, que vos manifestando, su vjero buena parte los nuestros en su establecimiento, porq el Rector de la Iglesia agregada, que dio el consentimiento, para unir la al nuevo Monasterio, era hijo de Alófo de Sueña Español, cuyo nombre se lee en la Bula.

Ayudaron tambien al aumento muchos Españoles, de que haze buena prueva, que siendo la Bula de la crección del año 1520. ai sepultura de don Diego de Villoslada Dean de Logroño, que murió en el año 1524. siendo Guardian del Monasterio: de donde se infiere, que

començo su gobierno, i aumentos por Españoles, pues dentro en quarto años de la Bula de fundacion (que se publicó tiempo antes del ajustamento para disponer las cosas) avia allí Gobernador Español.

Otra sepultura ai con inscripcion larga en memoria, i alabanza de don Juan de Sepulveda Toledano Obispo de Corintio, i gran bien hechor, a quien el gobierno del Monasterio puso marmol de agradecimiento, i en la cabeza del estas palabras:

Memoria iam pietas homine renascitur Hispano.

I despues de la declaracion de las fundaciones, que hizo, concluye con este verso:

Fatum laudabit quisque, ass imitabitur nomen.

Demas destas ai otras sepulturas de Españoles, pero tan gastadas del concuso de la gente, que no se puede leer enteramente la contestura, ni los nombres: leense en dos dellas, una de don Alonso de la Torre del año 1532. y otra de Alófo Verde Soro Escritor Apostólico del año 1534. Por las quales sepulturas se manifiesta, que fueron muchos los Españoles bien hechores del Monasterio, que ayudaron en la fundacion a sus aumentos, a cuya causa los enterravan allí: que si fueran pobres, es llano, que ni les pusieran marmoles en las sepulturas, ni se llevaran los cuerpos a aquella Iglesia, sino a la Nacional de Santiago, entierro general de los Españoles.

Muchas son las fundaciones de S. Ignacio de Loyola en Roma con gran lustre della, i sfruto de las almas. Fue su primer alvergue entre la Trinidad del Monte, i la Virgen del Populo, donde está en pie la ermita de su consuelo a cargo de los suyos: pero no la ponemos en el número de las fundaciones: dio pues principio a ellas en Roma este gr^a Patriarca en el año de 1540. y fue en la Iglesia de nuestra Señora de Añali dicha vulgarmente de la Estrada, Parroquia,

quia, que dio à Ignacio Paulo III. pasando la Parroquialidad à la Iglesia Collegial de S. Marcos, que està vezina. Oíse conserva dedicado en Oratorio el aposento, en que el santo fundador se recogia los ratos, que le davan lugar las ocupaciones en procurar el bién del proximo. I aunque no huviera allí otra fundicion por Españoles bastava esta para corona de la Nacion, por averse originado, i originarse cada dia della innumerables obreros para la viña del Señor, dando incessablemente frutos uberimos con la asisistencia à los cõfessionarios, enseñanza en los pulpitos, en las Catedras, i en inmensos Escritos en toda suerte de dorrina, i erudicion.

18 El Cardenal Farnesio Vicedencelario Apostolico sobrino de Paulo III. Alexandro en las obras, como en el nõbre, i sangre esclarecida de los Duques de Parma, i Piazenza, i Príncipes soberranos, levantò allí desde la primera piedra la Iglesia que se goza al presente, i es de las illustres de Roma en lo grande, en la arquitectura, en muchas, i suntuosas Capillas vestidas de hermosos marmoles, i preciosos jaspes, adornadas cõ pinturas de gran primor, i autorizadas con Altares de inestimable valor. Està acõpañada con una casa en isla, edificio, i posesion de lo grande de aquella Ciudad sagrada, que edificò el Cardenal Odoardo Farnesio hijo tambien del Duque de Parma, i de Maria, nieta de don Manuel Rei de Portugal, i así Odoardo, como Alexandro su tio estan sepultados en la misma Iglesia, que enriquecen muchos cuerpos santos, i el de S. Ignacio primer fundador. Espõnse en ella el Santissimo Sacramento, en el Domingo de la *Quinquagesima* con increíble aparato, i se adora allí tres dias con tan frequente, i exçesivo cõcurso, que no son suficientes cinco puertas para entrar, i salir los fieles del Templo: donde administran la comunion Cardenales, i Obispos, i autoriza la solemnidad aquellos dias no solamente lo grande de la Purpura, sino lo supremo

de la Tiara, porque es cõsumbre de los Sumos Pontífices ir à celebrar allí los Lunes de Carnestolèdas acompañados del sagrado Colegio de los Prelados, i nobleza Romana, con esplendor digno del Vicario de Christo Vicedios en la tierra.

19 Es fundacion de S. Ignacio en Roma el Colegio Germanico, dõde ai 200. Colegiales de aquella Nacion estudiando Filosofia, i Teologia, i instruyendose en el rito Ecclesiastico. Esto tambien el Colegio Romano de cõsejo del mismo Santo por execucion del Beato Fracisco de Borja (que dexando la grandeza de Duque de Gandia siguió la pobreza de la Religion) para la qual fundaciõ dio diez i seis mil ducados, i la començo a 18. de Febrero de 1554. Creciò el Colegio con una amplissima posesion de casas, que dio doña Vitoria Tolfa sobrina de Paulo IV. en el año de 1560. i en el de 1583. lo dotò con gran rentà Gregorio XIII. y lo autorizò con fabrica mui illustre: i asegurado de quan fertil Seminario de Ministros, i Columnas grãdes avia de tener allí la Iglesia, pusò entre las dos puertas debaxo de sus armas esta inscripciõ en marmol: *Religioni, ac bonis artibus.* Que es dezir: Dedicase à la observancia, i enseñanza de la Religion, i buenas artes, que florecerà aqui todo. Oíes mucho mayor el ornato, i grandeza con la Iglesia nueva, que se vâ acabando de la invocacion de S. Ignacio, i entierro del Papa Gregorio XV. de la nobilissima familia de los Condes Ludovisios: i es cierto, que no ai otra posesion en Roma, que la iguale en todo. Es principal entre las excelencias deste Colegio salir del los mayores fugetos de la Corte Romana instruidos, i enseñados, para gobernar despues la Republica Christiana en los puestos mas sublimes.

20 Fundò asimismo Ignacio en Roma las casas de los Catecumenos, poniéndole en la empresa de obra tã santa, ver quan gran falta era, no tener alojamiento los Judios, i Indias, que de los mu.

Iglesias de S^t.i fundac. de Españoles en Roma.

muchos, que abitan allí se convertian a la Fè. I pudiendo mas su fervoroso espíritu, q las necesidades grandes, en q se hallava, para fundar, i disponer las cosas de su Religión, recogió en su casa algunos años a los, que se convertian. I porque no faltasse con su muerte el socorro era bazo tanto, que puso en perfeció unas casas dōde los Catecúmenos fuesen enseñados, i sustentados (como lo son al presente) hasta disponer de sus personas en exercicio honesto. Alcançò tambien de Paulo III. que los hijos de Judios, ó de otros infieles, que se convirtiesen, aunque fuesse contra la voluntad de los padres, los heredasen en todo lo que les perteneciese por derecho, ó sucesion, aun viviēdo ellos: i que los convertidos no perdisen sus haciendas, como se platicava antes, i si las huviesen ganado en trato illicito, i no pareciesen los dueños se las dexasen: concediendoles en favor del Barifino muchos privilegios, que se leen en la Constitucion *Cupientes* 32. en las deste Pontifice en el Bulario nuevo Tom. 1. con que se les abrio gran puerta para venir al gremio de la Iglesia.

21 Conocio nuestro grande Español; que no era bastante el Monasterio de la Magdalena (de que hemos hablado en este capitulo) para recoger todas las mugeres, que arrepentidas de su mala vida bolvian à Dios, ya porque no todas se hallavan con disposicion de professar, i llevar las cargas de la Religión; ya porque algunas eran casadas, i aunque apartadas de sus maridos no podian tomar aquel estado. Viendo pues Ignacio la necesidad, procurò remediarla, i no hallando quien tomase por su cuenta la execucion ordenò a Pedro Codacio su procurador, que vendiesse unos marrales de edificio antiguo, que avia sacado de las casas del Iesus, i le juntasse cien ducados, i quando se hallò con ellos (ò soberano Señor, con que poco dai principio à mucho) dixo à los que ayudavan a sus acciones santas: *Sino ai quien quiera ser el primero, sigame a*

mi, que yo lo seré: i assi comēçò aquella grande obra en el Templo de S. Marra, donde se instituyò Cofadria de nuestra Señora de Gracia para el aumento, i gobierno: i ayudò mucho doña Leonor Oforio muger de Iuan de Vega Embaxador del Emperador Carlos V. y Virrei de Sicilia (cuyos descendientes son los señores Condes de Grajal) Matrona de gran zelo, i prendas: llamase el Instituto casa Pia. por la piedad, con que se amparan allí las tales mugeres.

22 Dispueserōse tambien por la industria, i buesca diligencia de Ignacio dos casas para los niños, i niñas huérfanos, donde tuviesen el sustento necesario, i aprendiesen oficios, en que sirviesen à la Republica. Asimismo dio principio nuestro celebre Cantabrien al remedio de las donzellas, que por su pobreza, ó poca virtud de sus madres, estavan à peligro de la honestidad, para lo qual se fundò el insigne Monasterio de S. Catalina de Finari, que tãbien llamã de la Rosa; enricuido al presente con una Iglesia mui sumueta, donde se tienē con buena educacion las donzellas con el gobierno de Monjas de S. Agustín, hasta que se hazen Religiosas, ó se casan.

23 De todo lo referido dā por primer Autor, i Fundador à S. Ignacio los Escritores de su admirable historia, especialmente el Padre Pedro de Ribadeneira en su vida lib. 3. cap. 5. y 9. y lib. 4. cap. 3. Vcense demas desto las fundaciones en las estampas de la vida, i milagros del Santo, impresas en Antuerpia en el año de 1610. en 11. pieças, donde en la 13. dellas, que es la descripciō de Roma, estan delineados los edificios, i declarados por letra: refierense tambien en la 6. de las lecciones del Oficio del Santo, de quien mandò aora rezar nuestro mui S^t.o Padre Inocencio X. en toda la Iglesia Catolica, en el dia 31. de Julio. Cōcluye Ribadeneira su relacion diciendo, que quando se hallavan las obras pias en estado de conservarse por si, i passar adelante dava Ignacio su lugar à otro: de donde se origina no estar oi todas dependen-

dientes de la Compañia: i puede ser, que sea esta la causa de leerle en el libro de las Maravillas de Roma Autor frai Pedro Martir Felini Servita, que traduxo en Español frai Alonso Muñoz Dominicano, que fundo la casa de Fraiari un Religioso desta Orden, que segun las razones dichas seria aumentador, ò reparador. Hagase reparo, en que la providencia divina, por aver sido tan famoso el Patriarca Ignacio en fundaciones en Roma, para el bien de las almas, à puesto en las manos de sus hijos el gobierno de muchos Seminarios, i Casas, que ai alli de diversas Naciones; donde se instruye la juventud dellas, para ir à enseñar doctrina Catolica, i administrar los santos Sacramentos entre infieles, i paganos.

24. No contentandose el B. Francisco de Borja de aver sido primer Autor con su diligencia, i hacienda de la fundacion del Colegio Romano, de que hizo mencion en el num. 14. y hablan Ribadeneira en la vida deste siervo de Dios lib. 1. cap. 22. y Juan Eusebio Nieremberg lib. 1. cap. 38. y lib. 3. cap. 5. fue tambien fundador de la casa del Noviciado de la Compañia en Roma, que tiene su asiento en lo mejor del monte Quirinal enfrente del Palacio de verano de los Pontifices, que vulgarmente llaman, monte Cavalli. Ayudò mucho al santo Español un Obispo de Tivoli, dandole una posesion suya sitio comodo, i la Iglesia de S. Andres: la qual hizo despues nueva, i la casa, dotandola con renta perpetua, la Duquesa doña Juana de Aragon (tambien Española) muger, que avia sido, de Ascanio Colona, Condestable de Napoles: de todo dà razon Ribadeneira en la vida del B. Borja lib. 3. cap. 2. y Nieremberg lib. 3. cap. 5. Dize tambien este en dicho lib. 1. cap. 38. al fin, que fue Autor de la primera Iglesia, que se labró para la casa Professa: porque doliendose de la estrechez de la que tenian, para poder administrar los santos Sacramentos, còguigo el efecto de su afecto pia-

doso del Obispo de Esquilache, i pusieron la primera piedra los dos, i S. Ignacio juntamente. Levantò despues alli *à fundamentis* el Cardenal Farnesio la sumptuosa, que se goza al presente (como dize en el n. 13.) en el año 1575. de que dà testimonio dos inscripciones, una gravada en el frontispicio, i otra mas ampla en la parte de adentro, que se refiere en la adiccion al Maestro Chacon pag. 1502.

25. El Hospital de los pobres forasteros, i hombres, que Dios por sus justos juizios privò del entendimiento, es asimismo fundacion de Españoles: haze testimonio la inscripcion, que en memoria de tan santa obra pusieron los Administradores en la Iglesia (cuyas puertas miran à Plaza Colona, i via lata, ò el curso) que es del tenor, que se sigue:

D. O. M.

*Ferdinando Ruizio
Hispalensi Presbytero
Integerrimo.*

*Quod Religionis ergo
hospitalem hanc domum
pauperibus exteris, ac
mente captis primus
erigendam curaverit,
quod eandem annuo censu
de suo dotaverit,
Quod ibidem pietatis
studio diem suum obire
voluerit, Sodales, &
Curatores domus viro
optime merito posuere.
Pro eius aeterna salute
quotidianis Deo preces,
Sacrumque anniversarium
ad xij. Kal. Aprilis supra mo
eius dic inslituere,
M.D.LXXIII.*

Clarissimo es el encomio, en que los curadores, ò Administradores de las casas de los locos declararon *Ad perpetuam rei memoriam* por fundador al Licenciado Fernando Ruiz Sacerdote de Sevilla. Desta fundacion trata el Do-

Pp etor

Iglesias de Sãt. i fundac. de Españoles en Roma.

Ar Amyden en la Parte 1. c. 1. pag. 18.

26 El quarto de las mugeres le dispuso, i restauó en mejor forma Catalina Parda tambiẽ Española Portuguesa; asì está declarado en un marmol en la Capilla mayor à la parte de la Epistola sobre una puerta, que entra al tal quarto, i Hospital de las mugeres, es su tenor: *Hospitum mulierum dementiũ Catharina Parda Lusitana legato restauratum anno 1577.*

27 Doze años antes que fundara en forma el Hospital de los locos nuestro Español Fernando Ruiz, avia autorizado el santo instituto (escogiendo para su entierro la Iglesia, que tenia la Compañia, ò Cofadria, que se exercitava en el focorro de los pobres trabajados con tan penosa, i feroz enfermedad) i ayudado con hazienda mui considerable el Doctor Garcia Serrano natural de Medinaceli Protonotario, i Crucifero Apostolico, que murio en el año 1561. ai testimonio dello en marmol en medio de la Capilla (que sirve aora de Sacristia) por el tenor siguiente:

D. O. M.

Garcia Serrano Prothonotario, Crucifero Apostolico ex oppido de Medinaceli, Seguntina Diœcesis nato. Petrus Martinez Serrano fratri bene merenti, suisque videns posuit, dixit annos 60. obiit die 7. Decembris 1561.

28 Allido de la puerta de la misma Sacristia ai otro marmol encajado en la pared, de donde se manifesta aver dado mucha hazienda à aquel lugar pio dicho Protonotario, pues fundò alli tres Missas cada semana, i un Aniversario al año.

D. O. M.

Idæque Casberina Virgini Martyri, ut quot annis anniversarium fiat, singulisque diebus Luna, Mercurij, & Veneris Missæ celebretur pro spiatione animæ Garcia Serrani Clerici Segunti-

næ Diœcesis die 7. Decembris 1561. Vita defuncti, Petrus Martinez Garcia, dum dixit germanus frater, aram posuit, & D. D.

29 Tambien es fundacion de Españoles el Monasterio de San Adrian de la sagrada Orden de Nuestra Señora de la Merced. Tenia antes su casa en el tras Tiber (cuya Iglesia se intitula Santa Rufina) posesion tan pequeña, que padecian muchas incomodidades los Religiosos. Fue allà por Procurador General el Maestro frai Francisco de Torres Valcetano Varon tan religioso, i exemplar, que movido de las descomodidades de los suyos andava mui sollicito en buscarles Iglesia, i sitio capaz: i como llegasse à noticia del Cardenal Agustin Cusano (Principe mui piadoso) Titular de la Diaconia de San Adrian, i se hallasse enterado de la gran perfeccion del Religioso le llamó, i ofrecio dicha Iglesia, i con su consentimiento se la dio el Papa Sisto V. cõ todo su sitio, i casa aderente, para que fabricasse alli Monasterio, que fue gracia mui singular, asì por ser grãde el Templo, i posesion, como porque se veneran en èl algunos cuerpos Santos, i reliquias de San Adrian, i de otros muchos Martires. Tiene su asiento a las raizes de Campidolio en la plaça Romana (õi Campo Baccino) i antiguamente era alli el Erario Romano, i à esta causa son las puertas de bronce; dase razon de todo en los libros de las Maravillas de Roma. De la donaciõ del Papa, i cõsentimiento del Cardenal Cusano trata el Maestro frai Bernardo de Bargas Vicario General de dicha Religion, i su Procurador General en la Corte Romana en la Historia de la Orden Tom. 2. c. 6. §. 10. fol. 177. y §. 11. fol. 179 donde pone el Breve de Sisto V. que fue mori proprio, i su data en 8. de Abril de 1589. año 4. de su Pontificado.

30 Edificò en esta Iglesia una Capilla rica, i hermosa el Maestro frai Estevan de Muniera Religioso de la misma Orden (Confessor del Excelentissimo

fe.

señor don Francisco de Castro Embaxador en Roma, Virrei de Sicilia, i Conde de de Lenios, siendo Obispo de Chicalu por los años de 1630, y la consagró à nuestra Señora de Gracia en el mismo sitio, que se halló la santa imagen en una Capilla antigua, que se comprendía en el muro de la Iglesia entrando por la puerta principal à la mano izquierda, i la dotò en 200. ducados de renta en cada un año: con que tenemos aqui dos fundaciones por Español.

CAPITULO VII.

En que se trata de 4. fundaciones de la Orden de Carmelitas Descalços en Roma por Españoles: i de otra fabrica del Cardenal don Bernardo de Rojas.

TENEMOS otra admirable fundacion de nuestros Nacionales en Roma, que à sido, i es de grande edificacion, i de utilidad increíble en la Iglesia de Dios: es la Congregacion de Carmelitas Descalços de Italia, de donde se ha estendido la Religion à todo el mundo. Fue Autor della el Reverendissimo Padre frai Pedro de la Madre de Dios natural de la Ciudad de Daroca en el Reino de Aragon Arçobispado de Zaragoza. Residia este venerable Varon en el Convento de Santa Ana, que fundò en la Ciudad de Genova en el año 1585. el Reverendissimo Padre frai Nicolas de Iesus Maria hijo de la casa de Sevilla, i General de la Congregacion de España, que buelto à ella despues de dicha fundacion, i conociendo quan aventajado sugeto era el Padre frai Pedro le envió à dicho Convento de Genova.

Oyole predicar alli el Eminetissimo Cardenal Domingo Pinelli Principe de singulares virtudes, i Decano del Sacro Colegio, i así puso los ojos en él, i juzgando ser digno, de que le oyera el Sumo Pontifice, hizo tan gran instancia

para ello, que aunque resistió mucho cò su grande humildad el santo Religioso le llevó consigo à Roma, donde se divulgò luego la fama de su gran doctrina, i espíritu Apostolico, i creció mucho con algunos sermones, que predicò descò oírle el Papa Clemente VIII. y señalò dia para ello. Preparose el santo Español con la oracion, ayunos, i disciplinas, i predicò al Pontifice asistiendo todos los Cardenales, Prelados, i Mag-nates de Roma, i fue tal el fervor de su espíritu, q admirò al Papa, suspèdiò à los Cardenales, i pasmò à toda la Corte Romana, diziendo todos à voces, quã digno era del pulpito del Pontifice.

Cobrole su Santidad mucho amor, mandòle aposentar en el Hospital de *Sancti Spiritus*, i dar racion para su sustèto, i tambien le mandò, que fundara en Roma Convento de su Orden, i à un Mōseñor que buscara sitio a propósito, i así fundò el Monasterio, que llaman: *Nuestra Señora de la Escala*: desta parte del Tiber, no lexos del Palacio Apostolico de S. Pedro en Vaticano. Puso la primera piedra el Cardenal Tolomeo Galio natural de Como en el Estado de Milan, Arçobispo Sypontino, Decano del Sacro Colegio, Principe de singulares calidades en letras, piedad, i virtud: con cuyas limosnas, i liberalidad del Papa se labró una Iglesia, i casa excelentes, i tomó la posesion en el año de 1597. en la qual Iglesia se diò sepultura à dicho Cardenal Galio. Despues en el año 1600. por razones, que huvò para ello, aviendo favorecido la causa nuestro gran Rei, i Señor Don Felipe II. y disponiendolo así Clemente VIII. por sus letras Apostolicas se apartò de la Congregacion de España este Monasterio, i otros dos, que avia ya en Genova, i se erigio nueva Congregacion de Italia cò título de S. Elias, haziendo Comissario General della à dicho frai Pedro de la Madre de Dios, q caminò cò las fundaciones, i la hizo luego en Napoles, que como Español buscó el abrigo, i protecció en Reino de su señor natural.

Iglesias de S^t.i fundac. de Españoles en Roma.

4. Demas de aver sido Comissario General este Varon Apoitolico, fue despues General de la Congregaci^on, que fundò: Comissario Apoitolico perpetuo de los Padres Aguilinos Reformados de Italia: Superintendente General de las misiones de la propagacion de la fè por todo el Orbe: Predicador del Sacro Palacio: Confessor del Sacro Conclave, i de Le^on XI. que espeliendo al que tenia, porque le sobraba, que hiziera Cardenal à un sobrino hijo de hermana (gran valor de Pontifice contra la sangre, i mayor por ser en parte, que arrastra demasado) eligio à nuestro Español con tanta gloria suya, que rehere el caso el Cardenal Batonio en el Tom. 12. año 1187. num. 20. con singular estimacion del venerable frai Pedro, pues dize así: *Delecto post hac ad sacrum munus penitentia impendendum viro dignissimo Petro de Matre Dei à Rocca Hispano Carmelitarum relictus à observantia custode, & propagatore, Sacriq; Palatii à Clemente VIII delecto Concionatore, quod vix aliquis Romæ Sanctior hoc tempore posse reperiri crederetur: sub eius ministerio animâ feliciter Deo reddidit.* Grande encomio en aprovacion de la Santidad de frai Pedro de Rocca: firme como ella renunciò la purpura del Capelo, diziendo deseava mas adornarse con la de su sangre vertida por Christo. Fue trompera sonora del Evangelio, obrò lo que predicò, i Dios grandes maravillas por él. Murió en Nochera año 1608. à los 46 de su edad. Dixo en su muerte Paulo V. que avia caido una gran Coluna de la Iglesia, i en demonstracion de sentimiento no dio audiencia en algunos dias. Fue trasladado à Roma, i acompañado (segun vió en espíritu el venerable frai Domingo de Jesus Maria) de muchos Espiritus celestiales Ciudadanos de la Jerusalem soberana.

5. Corre una estampa fina, en que se nos representa el siervo de Dios predicando: se manifiesta el don de su espíritu en esta letra: *verbum ipsius quasi f*

cula ardebat. Realça su humildad un Capelo puesto à los pies, i còprehende sus muchos empleos, i gran perfeccion el encomio siguiente: *Venerabilis Pater fr. Petrus à Matre Dei Aragonis Carmelitarum Disclaiatorum Congregationis Italia Generalis, ac Primus Propagator. Clementis VIII. Leonis XI. ac Pauli V. Verè Apostolicus Concionator, frequensq; Consulsor, nec non Leonis à Sacris confessionibus, Reformator Ordinis diti Agullini, Generalis, ac perpetuus in Italia Comissarius. Fidei per totum Orbem propaganda Apostolica auctoritate curam gerens Purpure Cardinalitia à Paulo V sibi oblata despector, quo Sanctiorem suo tempore iuxta Baronij Annales Roma non habuit: tandem martyrij sepe negati flagrantissimus, doctrina, S^alitate, ac miraculis clarus. Obijt Nucerinæ 18. Kal. Septembris Anno 1608. ætatis sue 46.*

6. No obstante que como he referido se separò la Congregaci^on de Carmelitas Descalços de Italia de la de España, tuvo esta cuidado de Madre piadosa, i prudente en acudir à su hija con sugeros, que la levantaren i eslendieron por el mundo, i asise con conveniente hablar à qui de algunos dellos.

Embiòle al Reverendissimo P. fr. Juà de Jesus Maria natural de la Ciudad de Calahorra, i provò tan bien, que fue General de la Congregacion de Italia, clarissimo espejo de toda perfeccion, i oraculo de sabideria celestial, estimado de Pontifices, i visitado con veneraci^on de Cardenales. Niño de cinco años se vio una tia suya en espíritu con habito de Carmelita Descalço, i tenido por Santo en Roma. Cumpliose la profecia como lo testifica su vida, su fama, sus libros, i su muerte, que todo fue maravilloso. Falleció en la Ciudad de Frascati, quatro leguas de Roma año 1614, donde su bendito cuerpo es venerado, i persevera hasta oï incorrupto.

7. De la Santidad, i favores que recibió de Dios, i de la Virgen Santissima el Reverendissimo Padre frai Domingo de

de Iesus Maria (q̄ tambien fue General) habló en la Parte primera Trat. 1. cap. 19. y en el Trat. 4. cap. 12. y hablaré mas adelante de la fundacion, que hizo este Español admirable.

8 Fue tambien de los embiados à la santa propagacion el Reverendísimo Padre frai Ferdinando de Santa Maria natural de S. Roman lugar cerca de Astorga en el Reino de Leó, General asimismo de la de Italia: Comissario, i Visitador Apostolico de siete Provincias de Fránciscos descalços en aquellos Reinos, i Estados. Mui estimado de los Pontífices, i merecedor de las graves ocupaciones en que le emplearon en servicio de la Iglesia, Varon de gran taléto en el gobierno, i consejio; i rigido en la observancia regular hasta la muerte, que fue en Roma año 1631. con sentimiento de todo el pueblo, i del Papa, que poco antes, que muriera lo embió à visitar con sus Nepotes, los quales, i otras muchas personas ilustres llevaron sus pobres alhajas por reliquias grandes.

9 El mui Reverédo, i doctísimo frai Tomas de Iesus natural de Baeza en el Obispado de Jaen fue Dissinidor General, i Provincial en ambas Congregaciones. Fundador de la Provincia de Flandes, è instituidor de los desiertos de la Reforma. Fue varon insignie en letras (como lo muestrá sus muchos, i admirables libros) en virtud, zelo de las almas, i alta contemplacion. Murio en Roma año 1627 con opinion de gran siervo de Dios, i fama de milagros.

El dechado de la observancia frai Francisco del Santísimo Sacramento, natural de Quintanar de la Orden en el Reino de Toledo fue Prior de la casa de Genova, i lo avia sido en la Congregacion de España antes que le embiara à aquella: uno de los, que han tenido nombre de mas pura, i solida virtud, i mas propia de un Descalço Carmelita.

10 El venerable Padre frai Eliseo del Santísimo Sacramento natural de Tarazona fue Superior en el Convento de Genova, alma candidísima, adornada

de muchos dones del Cielo, que le hazian sumamente amable. No se conocio en su vida cosa reprehensible, i parecia una perfecta imagen de santidad.

El sapientísimo, i religiosísimo Padre frai Melchor de la Madre de Dios tambien de Tarazona fue de los, que mas han lucido con sus letras, i virtud en Italia. Vio una persona de aptovado espíritu, que Christo Señor nuestro recibio dentro de su coraçon su alma.

11 Con estos, i otros Españoles acudio la Congregacion de España à la de Italia, muchos de los quales conoci, i comuniqué en Roma. Particulatmente bolvió en mi tiempo de Persia el mui Reverendo Padre frai Iuan Roldan natural de la Ciudad de Calahorra, dexádo fundados en aquellas partes algunos Monasterios, i Hospicios: i atendiendo el Sumo Pontífice al favor grande, q̄alcácó con los Reyes de Persia le hizo Obispo de Aspahan su Corte, para que bolviéssse a cōtinuar la propagaciō de la Fè. Comuniquéle mucho en Roma (porque demas de ser paisanos me honrava tratandome de deudo): à frai Iuan Domingo de la Orden de Predicadores, que avia sido allá su hijo de confesion, i me dixo este diversas vezes, que tuvo el Padre Roldan acerca de los Reyes de Persia el lugar, i preeminencias, que gozan los Principes grandes del Reino, i que son tan grandes, que acompañandole èl una vez encontraron con uno, que llevaban à justiciar: i informado, que tenia el delito mas de desgracia, que de malicia, dixo à los Ministros de justicia: *bagole gracia de la vida*: con lo qual le dexaron libre, i siempre que hablavamos el Dominicano, i yo del Ilustrísimo Obispo don Iuan Roldan me dezia, que jamas se veria en aquellas partes Religioso, ni otra persona destas, que tuviesse la autoridad que èl avia tenido. I el señor Pedro la Valle Cavallero Romano mui principal, i rico, que avia militado mucho tiempo en aquellas Provincias, le estimava mucho, i hablava cō grãde aprecio de sus acciones,

Pp 3 ide

Iglesias de Sãt. i fundac. de Españoles en Roma.

i de la altura à q̄ llegó cō los Principes de aquellas partes. Tratava mucho este Cavallero de la cōverson de las gentes de aquellas Provincias, porque vino ca-
tado cō una señora de allà, i así fue parte, para q̄ se le diera el Obispado: alsistio à la confagraciō, i vi que el Cardenal Bernardino Espada, que la hizo, le com-
bidō por su boca, que se quedara à com-
mer por amigo del confagrado.

12 Ya tenemos assentada, autorizada, i propagada la fundaciō de la Orden de Carmelitas Descalços en Italia por diversos sugetos Españoles; que quatro dellos fueron Generales, todos hijos de la Congregaciō de España, i que fundarō en Roma en el año 1597. Ahora tengo de tratar de otra fundaciō de la misma Orden en el año siguiēte 1598. Fue Autor della el P. Frãscisco Soro natural del Obispado de Osmã (a quien tambiē cono-
ci) Decano de la musica de la Capilla del Papa, i Sacerdote de la Congregaciō del Oratorio, que imitadō à sus Nacio-
nales fundō un Monasterio de Monjas Carmelitas Descalças en la parte que llama-
van Capo le case, i oi S. Ioseph de la invocaciō de la Iglesia Monasterial. De-
fuerce, que como los Españoles referi-
dos fundaron en Roma la Religion de Carmelitas Descalços, fundō este la de Carmelitas Descalças: cuya acciōn glo-
riosa perpetuaron las Religiosas poniē-
do sobre la puerta de la Iglesia en la par-
te de adentro esta inscripciōn.

I. M. I.

*Templum hoc, & Monasterium Mo-
nialium Descalcatarum primitiva re-
gule Beatę Marię Virginis de Carme-
lo S. Iosepho dicatum Franciscus Soro
Hispanus Osmensis Congregationis O-
ratorij urbis Presbyter, & musicorum
Pontificis Capellę Decanus suis sum-
ptibus, & industria à fundamentis ere-
xit, oravit, & dotavit anno Domini
1598. Clemente VIII. Pontifice Maxi-
mo* Es quanto puede ser clara la memo-
ria, i testimonio de la fundaciōn, pue-
-

ta por las mismas Monjas.

13 Murio el fundador en el año 1619:
mas de 20. despues de la fundaciō; mã-
dōse enterrar alli: pero los Padres del
Oratorio, que como uno dellos muridō
en su casa, no dexarō sacar el cuerpo, so-
bre que ai oi pleito pendiente à instan-
cia de las Monjas, que exclaman por su
fundador varon de grande exemplo.
Ordenō, que despues de sus dias fue-
se Protector el Eminentissimo Señor
Cardenal Marcelo Lante, despues el
Cardenal, q̄ fuesse Protector de España.

14 El Cardenal Lante Principe pio, i
de virtud singular à fabricado nueva I-
glesia, i Coro, i aunque atento à los gas-
tos, i derecho del venerable Soro, no à
permitido, que se le pongan armas, ni
inscripciōn; el vulgo, que vè lo que à
fabricado de nuevo empieça à llamarle
fundador. No se duda, que lo es de la I-
glesia de oi, en cuyos fundamentos (si
bien en lo publico à guardado al primer
fundador el decoro, i derecho) puso en
la primera piedra su nombre, i en ella:
à fundamentis crexit: en el año 1628. y
en quanto à la Iglesia nueva es sin con-
troverfia, que la ha levantado *à funda-
mentis*: pero tambien es llano, que à fi-
do en el suelo, que avia comprado, i en
que avia edificado Francisco Soro fun-
dador insolidum de la primera Iglesia, i
del Monasterio, que lo fundō, i ador-
nō todo, sin que pueda aver duda en
ello; i como tal fundador llevō dos so-
brinas de España, i las metio alli Mon-
jas, llamadas Soror Francisca de S. Juan,
i Soror Clara del Sacramento. I tambiē
fueron Capellanes otros dos sobrinos
en miticnipo, i el mayor, llamado Pe-
dro Soro, vino Canonigo à Osmã. Así
que es negocio tan constante, que no
puede serlo mas, que fundō, i dorō des-
de la primera piedra, i primer golpe q̄
se dio para la Iglesia, i Convento el ve-
nerable Español, aunque el vulgo, que
se lleva de lo, que vè mas fresco, habla
de la fabrica del Cardenal, siendo llano,
que ni se opone à la fundaciōn, ni dero-
ga la acciōn gloriosa, i derecho del pri-
mer

ner caudillo, fundador Francisco So-
to Español.

15. Luego que se dividió la fundació,
que hizieron en Roma los Carmelitas
Descalços Españoles de la Congregació
de España su madre, como dixe arriba,
fundo esta un Convento, que comun-
mente llaman Hospicio cerca del Pala-
cio Apostolico de Monte Cavalli à las
quatro fontanas. Es muy considerable la
posesión, y muy à propósito el sitio pa-
ra la vida regular, la Iglesia està dedica-
da à la gloriosa Santa Ana Madre de
la Madre de Dios. Residen allí comuni-
mente ocho Religiosos Españoles, i di-
zén las oras Canonicas, segun el estilo de
los Colegios, i hazen los demas exere-
cios espirituales de su santo instituto. El
Prelado desta casa es el Procurador Ge-
neral, que asiste à los negocios de la Or-
den por todas las Provincias de España,
i à esta causa embia siempre la Religión
persona de muchas partes.

16. Buena prueba desto, i de la aten-
ción, con que esta sagrada Recolecion
proveye sus oficios, es aver elegido los
años passados en General, en el Capita-
lo General (que se celebra siépre en Pa-
trina) al Reverendísimo Padre frai Luá
de Bilbao, que en la Religión llama del
Espíritu Santo, en ocasión, que estava as-
istente en Roma en dicho empleo de
Procurador General, i fue tan loable su
gobierno, que le eligieron otra vez (tá-
bien en ausencia) en Vicario General (q
excepto el nombre, es lo mismo, que
General) i tercera vez en General, i fue
el acierto deste venerable Religioso: i
por ser de una patria, i deudos, no me
detengo en hablar de sus letras, virtud, i
atención à la observancia de su riguro-
so instituto, manifestandose verdadero
hijo de su gran Patriarca Elias, i de la va-
loral reformadora Santa Teresa de Je-
sus.

17. Prometien la Parte 1. Tratado 4.
cap. 12. num. 9 y en el num. 7. deste ca-
pitulo dar razon del Convento, que fun-
dó en Roma el venerable frai Domingo
de Jesus Maria, tambien Carmelita des-

calço Español, i demas de la promesa,
es necesario hablar aqui desta fundació
con las demas por Españoles: tiene su
asiento cerca de Monte Cavalli en la
estrada pia junto à la fuente de Sisto V.
i comenzó con la invocacion de S. Pa-
blo. Muchos años despues de aver fun-
dado aquel siervo de Dios el Monaste-
rio, i en él un Seminario de *Propa-
ganda Fide*, levantó à *fundamentis*
el frontispicio de la Iglesia (echando
por tierra el antiguo) el Cardenal Bur-
ghesio sobrino de Paulo V. y puso en él
la inscripcion siguiente: *Scipio S. R.
E. Cardinalis Burghesius maior Peni-
tentiarius à fundamentis erexit anno
1626*. El que lea estas palabras, i no estè
en la historia, claro es, que entenderá, que
fundó toda la Iglesia el Cardenal, cuyas
armas, i nóbre se ven en la fachada, que
llaman en Roma al frontispicio. Pero
los antiguos, i platícos, que estan en el
caso, i saben, que fundó frai Domingo, i
que muchos años antes, que autorizara
la fabrica con el nuevo frontispicio de
la Iglesia dicho Cardenal, avia ya Igle-
sia, i Convento formado, fundado todo
por nuestro insigne, i memorable Espa-
ñol; à él, i no à otro tienen por fundador
de todo, como es llano, que lo fue, i que
levató à *fundamentis* la Iglesia, i el Cò-
vento con su industria, acudiendole pa-
ra ello largamente Principes, i otras per-
sonas pias movidas de su gran virtud.

18. Fue la causa, de que se ilustrara mas
la Iglesia deste Convento la victoria de
Praga del año 1620. que como dixe en
el Tratado 4. cap. 12. num. 9. se atribu-
yó al fervor de nuestro Español, que
aviendo hallado en las partes de Ale-
mania cerca de la ciudad de Pilsen en la
villa de Strenoviz una Imagen devotí-
sima de la Madre de Dios, à quien los
hereses vian sacado los ojos, i trayen-
dola con la decencia, i veneracion pos-
sible por el exercito el venerable frai
Domingo, dio tan gran suceso à los Ca-
rolicos esta Reina soberana, que consi-
rio en él la seguridad del Imperio, i de
toda la Christianidad, pues quedaron en
aque-

Bernardus de Sandoval, & Rojas Titulisanctæ Anastasie S. R. E. Presbyter Cardinalis, Tolstanus Archiepiscopus, Hispaniarum Primas, Summus Castellæ Cancellarius, Philippo Tertio Catholico Regi pro Imperij administratione à Consilijs omnium Provincialium, quæ illius Maiestati reguntur, Generalis Inquisitor Templum hoc rudifabricis inclegans, & destitutum penè collapsum, commodiore structura, ac specie à fundamentis restituit. Anno Domini M.DC.VI.

CAPITULO VIII.

En que se trata de la fundacion de una Religion nueva, i utilissima, estendida ya por muchas partes de Europa: i se refieren otras fundaciones illustres de España.

O Tra fundación celebre de Religión nueva tenemos en Roma por Español; que aviendo fundado, i siendo vivo este año 1642. tiene ya erigidas quarenta casas, ó Conventos de su santo instituto, que es: enseñar los pobres sin salario, ni otro genero de interes; primeramente à servir à Dios guardado los preceptos Evangelicos; i frequentando los santos Sacramentos, haziendoles para ello capaces de la doctrina Christiana, i principios de nuestra santa Fè Catolica; juntamente enseñarlos à leer, escribir, i contar, i la latinidad hasta hazerlos perfectos retóricos, i diestros en el canto llano, tan necesario en los Eclesiasticos. Es el operario, i fundador destes Seminarios de virtud, i doctrina el Doctor Joseph Calafanz natural de Peralta de la Sal en el Obispado de Vrgel, en la parte, que alcanza del Reino de Aragon, que asistiendo en Roma à las pretensiones le eligio Dios para Patriarca de tan celebre instituto, i le à dado vida para establecer, i estender el asumpto, primeramente en Roma, donde tiene

ya fundadas quatro casas Regulares para la enseñanza, i Noviciados de sus Religiosos, i en la Provincia de Roma seis.

En la ciudad de Napoles tiene tres casas, i quatro en la Provincia.

En el Reino de Sicilia tres casas.

En la ciudad de Florencia, i su Provincia tiene siete casas.

En la ciudad de Genova, i su Provincia quatro casas.

En el Reino de Cerdeña dos.

I remotandole mas à erigido quatro casas en Getmania: i tres en el Reino de Polonia.

2 Han favorecido mucho los Sumos Pontifices este instituto Apostolico de enseñar à los pobres sin ningun interes, aguardandole de Dios, i el premio de ciento por uno, q̄ prometio en su Evā. *Matth. 25.*
Publicò primeramente una constitucion Apostolica el Papa Paulo V. que es la 81. entre las suyas en el Tom. 3. del Bulario nuevo en 14. de Enero del año 1614. cuyo principio es: *Inter pastoralis*: donde admite el instituto, i dà facultad para tomar la posescion de las Escuelas pias de Roma, introducidas ya junto à la Iglesia Parroquial de S. Pantaleon en la Religion del Parion, que es lo mas poblado, i famoso de Roma. Dio el Pontifice en dicha Constitucion la facultad necesaria, para q̄ se efectuara todo, segun lo que estava tratado con autoridad del Cardenal Benito Iustiniano Obispo Prenestino, i Protector de dichas Escuelas. Juntamente erigio su Santidad en Congregacion de Clerigos seglares debaxo del nombre de la Madre de Dios à la Comunidad de Sacerdotes, i Clerigos piadosos, que se avian aplicado ya, i se aplicassen en adelante à tan loable instituto.

3 Alumbro, i levanto Dios mas el espíritu de nuestro Español el Doctor Joseph Calafanz, i quando se retiravan otros del trabajo, se puso à los pies del mismo Paulo V. en el año 1617. y se ofrecio por sí, i en nombre de los, que le seguan à reducirse à Religion de Cle-

Iglesias de S^t. i fundac. de Españoles en Roma.

rigos pobres, sin tener, ni reconocer cosa propia; i hazer tres votos simples de pobreza, castidad, i obediencia, en que no pudiesse dispensar, sino el Sumo Pontifice. Admirioles su Santidad dandoles nombre de *Congregacion Paulina de los pobres de la Madre de Dios de las Escuelas Pias*, con privilegio de poderse ordenar à titulo de pobreza, despues de dos años de provacion: i demas de ser entonces Prefeto de las Escuelas dicho Calafanz, le dio para en adelante la Prefectura por el tiempo, que pareciesse conveniente à su Santidad, con facultad de hazer las Constituciones, i estatutos necesarios para su gobierno, i otros privilegios, como mas largamente se contiene en su Constitucion 101. despachada en 6. de Março del año 1617. que comienza *Ad ea*.

4. Crece el espíritu del Español Prefeto General Joseph Calafanz (aora Joseph de la Madre de Dios) i con su exemplo el de sus Religiosos, i suplica al Papa Gregorio X V. que se le sirva declarar por votos solenes los tres simples, que hasta alli professavan: i remitiendo su Santidad el examen del punto à los Eminētissimos Cardenales de la Congregación de Obispos, i Regulares juzgaron poder ser admitido el suplicante, i los suyos en Religion de tres votos solenes: i así concedio lo que le suplicavan con el voto, i aprovacion de dichos Cardenales, como se vè en su Constitucion 14. despachada en 18. de Noviembre 1621. en dicho Tom. 3. del Bulario nuevo: cuyo principio es: *In supremo*.

5. Movido Gregorio del exemplo de otros nuevos operarios en la viña del Señor, i utilidad de su instituto les comunica todas las effecciones, indultos, i privilegios, que gozà, i gozará en adelante todas las Ordenes Mendicantes, Iglesias, Monasterios, i personas dellos, con la misma calidad, i fuerza, que si se concedieran à estos expresamente, como mas largamente se contiene en su Constitucion de 15. de Octubre del año 1622. que comienza: *Ad uberes*; i está

inmediata despues de la que acabo de referir.

6. El mismo Pontifice con acuerdo, i voto de la misma Congregación de Cardenales confirma en todo, i por todas las Constituciones, que dicho Joseph Prefeto General avia hecho para el gobierno de su Religion, como mas largamente se contiene en su Constitucion 17. despachada en 31. de Enero del año 1622. primero de su Pontificado, que empieza: *Sacri Apostolatus*.

7. Dicho Papa Gregorio con voto de los Eminētissimos Cardenales de la Congregación de Obispos, i Regulares constituye en General de su Religion à instancia della por espacio de nueve años à dicho Joseph de la Madre de Dios, como se lee en su Constitucion 25. despachada en 28. de Abril de dicho año 1622. cuyo principio es: *Apostolici muneris*.

8. El mismo Gregorio X V. movido de la grande utilidad desta Religion enseñando la puericia, i juventud al conocimiento, i observancia de la lei de Dios, i enriqueciendo con la perfeccion en escribir, contar, latinidad, i canto Eclesiastico, con que puedan valer en la Republica, i encaminarse à Ministros grandes en la Iglesia de Dios, suprimio la Parroquialidad, i Cura de almas, que avia en la Iglesia de S. Pantaleon al lado de dichas Escuelas, i la adjudicò à dichos Clerigos Regulares de la Madre de Dios, dandoles entera facultad de ampliarla, i disponerla segun su voluntad, i utilidad; como mas largamente se contiene en su Constitucion 45. despachada en 23. de Março año 3. de su Pontificado, que empieza: *Regimini*: la qual, i todas las demas referidas en esta materia se contienen en dicho Tom. 3. del Bulario nuevo.

9. Conforma el vestido de estos Religiosos con su titulo de pobres, porque es de esta mena muy basta, o paño, que parece, que no lo puede ser mas. Ciñen la faya con un cordon grueso, manto corto, i sandalias sin abrigo de medias, ni otro calçado.

En

10 En acabádo sus exercicios acompanyan a los, que enseñan desde las Escuelas hasta las casas de sus padres por mañana, i tarde: i es diligencia de grandísima utilidad: por quanto la puericia, i juventud inclina al divertimiento: i de mas de la utilidad, es de grande edificación ver al General, i a los Religiosos, que sin hazer cuenta de las inclemencias, ni penalidades grandes del Sol, frios, i aguas vayan encaminando a sus albergues a los, que enseñan en sus Escuelas.

11 El averse empleado en este exercicio otros Clerigos antes, que tuviera el gobierno de Prefeto General dicho Joseph de la Madre de Dios, no le quita, ni embaraça la Primacia, i ser Patriarca deste loable, i santo instituto. Por quanto los que le platicaron a los principios (i èl cõ ellos) erã Clerigos Seglares, i quien levantó esto de punto (quando se retiravan otros) dandole perpetuidad con obligacion de profesion, i perfeccion de vida regular fue dicho Joseph Español, como se vè claro en la Bula 101. de Paulo V. en cuyo §. 3. hemos advertido ya, que se lee, que quando se ofrecio a los votos solenes, vivir, i morir en su ríguroso instituto era Prefeto de dichas Escuelas; i así le conservò en la Prelacia, cometiendo sèla de nuevo, atèdiendo a que era el Sacerdote, q̃ governava, i tenia en pie aquel loable exercicio con su autoridad, i zelo santo. Vimos tambien en la Bula 25. de Gregorio XV. (sucessor a Paulo) que a instancia de la misma Religion, i con voto de los Eminentísimos Cardenales de la Cõgregacion de Obispos, i Regulares le constituyò General por nueve años; i lo a sido continuadamente, desde que puso la Congregacion en estado Religioso, sin que en sus dias aya entrado otro en la dignidad de Prefeto General.

12 Y aunque es cosa tan llana este principio de Religion, que no ai rastro de duda en èl, toda via para mas satisfacciò del lector, manifestacion de la verdad,

i gloria de nuestro Español comprobare el punto con el Padre Hipolito Marraccio de Luca en Italia, que en su libro: *De Sacrarum Religionum, Congregationumque Fundatoribus*: declarando los institutos de las Religiones, sus Patriarcas, i fundadores admirables, refiere a este perfectísimo Varon con aprecio muy singular de su accion heroica por fundador del sagrado instituto de las Escuelas pias en el cap. 44. por el tenor siguiente.

De Iosepho Calasancio Ordinis Clericorum regularium pauperum Matris Dei, Scolarum piarum fundatore cap. XLIII.

Iosephus Calasancius, aliàs à Matre Dei ex Regno Aragonia, Ordinem Clericorum Regularium sub titulo pauperum Matris Dei Scolarum piarum magno cum pueritia emolumento, & Christiani Orbis fructu ob pietatis disciplinam, & litterarũ eruditionem his nostris temporibus instituit: cuius singulari erga B. Virginem cultus, & Venerationis studium testantur indicta supra dicto Ordini, sibiq̃ à Matre Dei appellatio: arctioris temperantiæ lege in eiusdem festorum pervigijs indicta ieiunia, præcandipræscripta formula, quæ illius in honorem continentur Litania, Psalms, necnon Antiphona, quæ nomen Maria, i initialibus literis refert, singulis diebus ab eiusdem Ordinis Religiosis (ut olim Iosephioni, Monacho solẽnesis) usurpanda: denique Religionis universæ radijs undique præfulgens stemma, signumque, in quo compediaria nota Græcæ, & Latine, Maria Mater Dei coronata, cruceque addita apparent. Multa alia quidem hac de re dicenda hoc loco suppetere: sed quoniam humillimus, ac modestissimus Pater adhuc in vivis est, annum agens, quo hæc typis committuntur, quantum supra octogessimum, idco, ne quid auribus dare velle videar, & ut Ecclesia sancta vestigijs inbereat, quæ laudat post mortem, magnificat post consummationẽ, nihil amplius de eo dicam.

Ecclesiast. cap. 11.

Iglesias de Sãt. i fundaç. de Españoles en Roma.

13 Es cõpañero del venerable Joseph desde los primeros empleos el mui reverendo Padre Iuan Garcia del Castillo tambien Español, llamado aora el Padre Iuan de Iesus Maria, Sacerdote exemplar. Hallay ase en Roma à las pretensiones, i teniendo una racion en la santa Iglesia de Segovia, i siendo del Obispado, i cosa natural atraer, i llevar con instancia el amor de la patria, dexò la racion, i pretensiones de mayores aumentos, que pudiera esperar por sus buenas calidades, i meritos, i se dio todo à Dios en compaña de su grã Maestro, piadosissimo Aunor, Fundador, i Prefeto General Joseph de Calafanz, de baxo de cuya doctrina à treinta i quatro años que milita con virtud conocida, piedad, i zelo grande de la propagaciõ de su religioso, i santo instituto.

14 Mui a los principios que començò la reformation de Trinitarios Descalços fundaron los Recoletos della un Hospicio en Roma juto al de Carmelitas tambien Descalço, de que hablè en el capitulo precedente. Este Hospicio de Trinitarios es ya Convento formado, donde dan el Abito: la Iglesia, que es de la invocacion de S. Carlos Borromeo està autorizada con muchos cuerpos, i reliquias de Santos, levantòla *de fundamentis* ampliandola, i dandole mejor forma (pocos años à) el Padre fr. Iuan de la Santissima Trinidad del Obispado de Calahorra Religioso de tan buen natural, i espìritu, que passando à Italia en la Galera, q̃ iva el Eminentissimo Cardenal don Francisco Barberino sobrino de Vrbano VIII. de buelta de Legado Apostolico de España, le llamò para confesarse, i consolarle con el en la tribulaciõ de una terrible tempestad, en que se juzgavan todos perdidos, i le consolò de manera, que desde entõces hasta q̃ murio, que corrieron 20. años, le tuvo por su Cõfessor, i estuvo en predicamento de Cardenal, honrado tambien mucho de Vrbano VIII.

15 Tienẽ asimismo su Hospicio los Agustinos Descalços (cuya reformatiõ

començò en Talavera de la Reina en el año 1521. dedicado para ella el Monasterio de Calçados, que avia alli) està en la via Felice en frõte del Cõvento de Trinitarios Calçados (que llaman Santa Francisca Romana) la Iglesia es de la invocacion de S. Guillelmo, i con mui buenas pinturas, à que ayudò mucho la Excelentissima sehora Condesa de Mòrterrei, i de Fuentes doña Leonor Maria de Guzman, siendo alli Embaxadora, movida de la virtud, i sinceridad de un Religioso lego.

16 Hanme detenido fundaciones grandes de hablar de otras mas antiguas (i q̃ no es pequeña) fundada por Christoval de Cabrera Sacerdote de la Ciudad de Palencia. Tenia este noble Español casaf propias en el Burgo pio cerca de S. Pedro en Vaticano, i acreditandolas con buen heredero las dedicò à un alojamiento de doce mugeres peregrinas, mandando que fuesen preferidas las Españolas. Dexò el Patronazgo à los Diputados de la Compañia del Santissimo Sacramento de S. Pedro. Demas del alojamiento dotò el socorro de una paniota (c panecillo) para cada peregrina cada dia. Esta limosna doblò en el año de 1636. don Pedro de Alarcon, i Granada descendiente de los Reyes antiguos della, que aviendo distribuido su hazienda en memorias pias, dotò otras doce paniotas para socorro de las doce peregrinas en cada un dia, con que tienen mas pan, de lo que ordinariamente come una muger.

CAPITVLO IX.

En que se manifestan otras fundaciones illustres por Españoles en Roma.

1 **E**stambien fundacion Española el Convento de S. Lúero, que poseen oi Religiosos de la Ordẽ de S. Frãisco Irredescas à Capo le case, fundado desde la primera piedra por fray Pablo de Madrid

dríd Religioso fego Defcalço hijo de la Provincia de S. Ioseph, cuya virtud, i talento mereció, que le embiaron à Roma sus Prelados en el año 1619. por Procurador de su Provincia, i de la Beatificación del venerable frai Pedro de Alcantara. I despues de acabada la causa, i beatificado el siervo de Dios le hã detenido sus Generales, i derienen el dia de oi exercitando el oficio de Commissario de tierra Santa en los Reinos de Napoles, i Sicilia, i el de Procurador de quatro Provincias de España de Religiosos Franciscos Defcalços.

Fue mui estimado en Roma este humilde Religioso de Pontifices, i Cardenales, i de otros señores grãdes; i fue mui particular el afecto, con que le honoró la Santidad del Papa Gregorio XV. y entre muchos favores, i gracias, que le hizo, manifestó lo mucho, q̃ le quería, haziendole gracia del Breve para la fundacion, del sitio (que es de los mejores de Roma) i del dinero necesario para fabricar un Hospicio, donde viviesen dicho fr. Pablo, i un Procurador General, que acudiesse à los negocios de todas las Provincias de dichos Defcalços Franciscos de España, i de las Indias, i los Defcalços de dicho Orden, q̃ fuesen à Roma.

3 Autorizó Gregorio esta fundacion con tanto afecto, i demostraciones de amor al Religioso Español, que no se contentó con proveer para los gastos, sino que asistió en persona à poner la primera piedra en los fundamentos de la Iglesia, i hizo publicar con tambores, i chirrimias la solemnidad de la nueva fabrica concediendo indulgencia plenaria à todos los, que se hallassen presentes; i así fue grandísimo el concurso de la gente, que acudio à ver dar principio à la obra.

4 Siguióse la fabrica del Hospicio señalando su Santidad por asistentes della al Governador, i Fiscal de Roma, los quales iban de ordinario cõ mucho gusto à verla, i pagavan todos los Sabidos a los oficiales: i dicho Religioso iba cada dia a dar cuenta al Papa del es-

tado de la obra, i su Santidad desde sus vérnans (q̃ cae cerca del Palacio Apostolico de Môre Cavalli) tenia gusto de verla cõ un antojo de larga vista; i quando estava para acabarse fue en persona à bñdecirla, i bolvió mui edificado de ver quã a lo Religioso Defcalço estava hecho el Hospicio, porq̃ no pudo subir en silla al dormitorio, sino a pie, para lo qual se apoyava con la mano en el brazo de dicho fr. Pablo, i así vio, i bñdixó la casa, como se à dicho.

5 Hizo el gasto de la fabrica de la Iglesia Oraviano Vestri Cavallero Romano del Abito de Calatrava, q̃ era mui aficionado a la Nacion, i particular devoto de dicho Religioso, i por amor suyo se dispuso à hazer la Iglesia cõ voluntad del Papa: i quiso fr. Pablo intuir la de S. Isidro por tres razones: la primera, por ser de la patria del São: la segunda, porq̃ le canonizó el mismo Gregorio en aquella sazõ: la tercera, porq̃ aya perpetua memoria de tã gran Santo Español natural de la Corte Catolica en la Pontificia cabeça del mundo, teniẽdo alli Iglesia de su santa invocacion.

6 Pero lo q̃ se à de notar en fuerza de nro argumento, i mudança grande de las cosas, es, q̃ cõsertã cierra esta fundaciõ por un hijo de Madrid, q̃ la levatõ ayer desde la primera piedra, son los menos los, q̃ la tienẽ ya oi por de Español. Porq̃ mudãdo se el Pontificado, i gobierno General de la Ordẽ, passò la Iglesia, i toda la fundaciõ (como se à dicho) à Religiosos Calçados de S. Francisco Irlãdeses, q̃ tienẽ alli estudio, con el qual, i su grande observancia es Convento illustre: i así la memoria de fr. Pablo de Madrid fundador desde la primera piedra solo à quedado entre sus amigos, i personas mui platicas, que estãn en el caso con aver passado ayer.

7 Y lo q̃ mas se à de poder es, que el gasto para hazer Convento formado, i casa capaz de estudio lo hizo despues de aver venido la possessiõ en poder de Irlãdeses el Excelentísimo señor D. Manuel de Mora Marques de Castelarodrigo Grãde de España, i Embaxador grãde en

Iglesias de S^{at}. i fundac. de Españoles en Roma.

valor, lucimièto, zelo, i atenció al servicio de su Magestad, i tã atento à todo lo, q̃ era reputaciõ de la Nació, i cõsue- lo de los Españoles, q̃ deziamos los, q̃ aviamos experimentado su generosidad, q̃ quiẽ no gozava de su protecció, era porque no acudia à su Excelencia. Cuya grandeza de animo, piedad, de Principe Christiano, i virtud solida cõfirmò, resistiendo à los Religiosos, sin permitir, ni dar lugar à que pusieran su nõbre, ni sus armas en ninguna parte de la fabrica, cosa tan recebida, i platicada en Roma, q̃ se conoce por las insignias aun lo mas ordinario de sus edificios.

Asistió en Roma desde sus primeros años el Doctor don Juan Vives Cavallero Valenciano, manifestando en su proceder su buen natural, i respeto à las obligaciones de su sangre. Eligióle la Inquisición Suprema de España agente para sus negocios. Fue Canonigo, i Arcediano en la santa Iglesia Metropolitana de Valencia. Movido de sus buenas calidades el Papa Paulo V. le hõrò cõ el titulo de Mõseñor Referendario de las signaturas de Gracia, i iusticia, i sus sucesores le nombraron Prelado de la Congregación de *Propaganda Fide*. La Serenissima Señora Infanta doña Isabel Clara Eugenia de Austria le autorizó teniendole por su Agente, i de los Estados de Flandes, la qual agencia, i embaxada exercitò con lustre, eredito, i estimaciõ hasta el dia de su muerte.

Tuvo este Prelado ardentissimo afecto de ayudar à los estrãgeros de Reinos, i Provincias de Infieles, que dexãdo sus casas, sus haciendas, i sus deudos venian à Roma à professar la Religión Católica, i haziendo con todas las partes de buen obrero en la viña del Señor, tenia siempre en su casa Sacerdotes virtuosos de dichas partes socorrièndoles, i animãdoles à disponerse, para ir à predicar, i convertir à los suyos. Años antes que le llevara Dios à gozãr el premio de la singular caridad, en que resplandecia; comprò un sumptuoso Palacio cerca de la Trinidad del Monte, i le erigió en Colegio para Sacerdotes

dedicados à propagar la Fè con su predicacion por todo el mudo. Habla desta fundacion en segundo lugar el Doctor Amiden en su libro de *pietate Romana*: defuette, que solo antepuso à este Colegio el Hospital, que llaman de la Trinidad de Sisto; i haziendo relaciõ à el dize en la parte primera cap. 1. pag. 16. *Huic aliud simile nuper condidit D. Ioãnes Baptista Vives Hispanus negotiorum Serenissima Isabella Belgarum Principis apud Pontificem agens. Hic coemptum ad radicem collis hortulorũ amplissimum Palatium Sacerdotibus, & Fidei Propaganda usui, ut sequens inscriptio indicat, destinavit.*

COLLEGIVM

*De propaganda in univrsum mundum
per Sacerdotes Seculares
Catholica Fide.*

Vrbani VIII. anno primo.

Es licet idem fundator Palatium hoc inhabitet, in nullo tamen Sacerdotibus inibi degentibus est impedimento, quin immo illis condidit, & ut negotia permittunt, eorum colloquijs sapius interest, quorum precipuus scopus, consilij, modum, & auxiliũ adhibere, quo Christiana, Catholica Religio facilius per orbem propagetur. Aliqui eorum voluntariam subeunt ad hæreticos, sive infideles missionem, ut eos verbo, & exemplo à concepto errore retrahant, vel certè sanguine Catholicam veritatem defendant. Bien manifesta el Doctor Amiden la fundacion noble de nuestro noble Español.

10 Murio Monseñor Vives, i como dedicò su Palacio para Ministros de la propagacion de la Fè, combidando su grandeza, i sitio hazen alli los Eminentissimos Cardenales de la Congregaciõ de *Propaganda Fide* las juntas, ò consejos, que en Roma llaman Congregaciones. Cosa es digna de ponderaciõ, q̃ se juntẽ los Eminentissimos Cardenales sobre los negocios de la propagacion de la Fè en casa de vasallo de la

Ma-

Magestad Católica el Rei nuestro señor, cuyo fin es procúrar con todo su poder la conservación, y aumento della por todo el orbe, *et ubi vult mutetur in unum*.
 11. Levantó una Capilla à las espaldas del Colegio, y agregóndola à él, el Cardenal de S. Onofre hermano de Urbano VIII. en que puso en mármol sobre la puerta las armas del Papa su hermanito, la inscripción siguiente: *mon O-*
neri, non ob obsequium, non ob solam
aliamque Diem Obo. M. m. m. p. m.
obsequi, anno 1. a. n. f. i. s. b. b. b. b. b. b.
Inter. Antonius Barberinus Urbanus
VIII. Pont. Max. germanus titulo S.
Honufri Presbyteri Cardinalis, maioris
Penitentiarius, et S. R. E. Bibliothecarius
idem bene Christo infans. Maria
adorato dicatani Collegi ad propagan-
dam fidei institui usui a fundamētis cre-
xit, costructis, ornatis anno salutis 1634.
 12. Buena, y santa fue la obra del Cardenal de S. Onofre en levantar, y agregar esta Iglesia al Colegio de nuestro Español. Pero como el buen Cavallero Vives, ni puso armas, ni nombre, sino el titulo del ministerio, i fin para que dedico su Palacio à Dios, no es à lexos, de que el vulgo aprehenda menós de su heroica fundacion, dando mas à quien respeto del hizo tan poco, i escrivido tanto en mármol. Pero en sustancia no se podra obscurecer la accion nobilissima, i piissima de Monseñor Vives, que con su gran caridad vive, i vivirá para con Dios, i los hombres con nombre egregio de fundador de Colegio tan celebre, à quien dexó toda su hazienda, que fue grande.
 13. Aunque queda bien calificado, y comprobado el assumpto con este exemplo (como tambien con los demas) i se ha hecho larga demostracion de las bondades, que suelen padecer las fundaciones de unos con los reparos de otros, si bien se conserva siempre la verdad entre los sabios, i curiosos: todavia ai mas, que referir de los buenos empleos de nuestro Español Monseñor Vives, porque fueron muchas las acciones he-

roicas de aquel Cavallero. Doró asimismo tres Setmones en cada un año perpetuamente, uno en la sacrosanta, y venerable Basílica de S. Juan de Letrán, en el dia de S. Juan Evangelista con declaracion, que se à de tratar en el del año menor divino. Otro en la Basílica de San Pedro en Vaticano para el dia de S. Pedro *in vincula*, en que se à de tratar de la divina providencia: i el tercero en la Basílica de Santa Maria la Mayor para la fiesta de su santísima Natividad, en que se à de predicar de la divina sabiduría. Doró cada sermón en un lugar de Monte, cuya renta es 30. reales en plata con declaracion, que no pueda predicarlos un año tras de otro una misma persona: que en todo mostro su grande atencion este siervo de Dios.
 14. Vino à Roma desde el Reino de Congo, y partetán remota à dar la obediencia por aquel Rei al Vicario de Christo, i Santa Sede Apostolica el Marqués Antonio Nigrita su Embaxador, i pluga à Dios (cuyos secretos, i juizios soberanos son tan grandes, que son incomprehenibles) que muriera antes de acabar la embaxada. Monseñor Vives, exercitandose como buen Español en su vocacion, recogio en su casa algunos criados del Embaxador muerto, i dio cusa de todo al Rei, q. conociendo el valor, grā caridad, i atencion de Vives, le embió poderes eligiéndole, i nóbrándole su Embaxador, oficio, q. exerció felizmente, haziendo embaxada solene, en que dio por dicho Rei de Congo el juramento de obediencia al Papa Urbano VIII. y à la Santa Sede Apostolica. Desfuerre, que como tal Embaxador fue el instrumento para traer nuevos Reyes al conocimiento, i obediencia del Vicerchristo, i de la Santa Sede Apostolica, i desde los Reinos mas remotos. Digalo la inscripción, que puso el mismo Papa Urbano VIII. à dicho Marqués comprehendiendo elegantemente todo el caso, i glorandose de esta felicidad.
 15. *Merchioni: Antonio Nigrita Rex Congo Oratori, quem Paulus V. non-*

Iglesias de S.ª fundac. de Españoles en Roma.

dum peracta legatione in Vancano mortuus in exquilis funeratus Urbanus VIII. qui primus Romanorum Pontificum à Regibus Congi per Oratorem Ioannem Baptistã Vives solemnè Christiana obedientia iuramentum excepit, sepulchrum exaruit, Põstifici charitatis monumẽtum anno Domini 1629. Pontificatus Sexto.

16 Esta inscripcion se lee en el frontispicio de la Sacristia de la Basílica Patriarcal de santa Maria la Mayor: i pues se gloria en ella Urbano VIII. de ser el primer Pontifice, à quien los Reyes de Congo dieron la obediencia, puede también gloriarse España, con mucha razón, de que la dio por ellos un hijo suyo: que si la gran caridad al proximo, i zelo de la honra de Dios deste Cavallero Vives no estuviere de por medio para recoger la familia del Embaxador difunto, i escribir al Rei de Congo, llevando adelante la empresa, es cierto, que no tuviera efecto la funcion; tuvo lo, efectuando la providencia de Dios obra tan grande, i tan santa por medio del Doctor Mõseñor don Juan Vives ilustrado Cavallero Español del Reino de Valencia.

17 La mas moderna de las fundaciones por Españoles en Roma es la casa, i Hospicio de los Religiosos Mercenarios Descalços, que està junto al Monasterio de S. Silvestre de Monjas de S. Francisco. Intitulasela Iglesia nuestra Señora de S. Iuannino: es de las antiguas de Roma, pues à mas de 700. años, que fue dedicada à la Madre de Dios, i al Precursor de nuestro Redemptor Iesuchristo S. Iuan Batista, quando ciertos Monjes Griegos traxeron su cabeça del Oriente à Roma, de que hablando Iuan Giacchetto en su Tratado de capite S. Ioannis Baptista seccion 7. p. 78. dize así: *Quinimmo Orientales ijdem sancti capitis nomine in signũ erectũ (sicut in Oriente consuevere) sacra sepultura sacellum, quod confessio, seu deservit vocabatur, in eodem quoque construxere Monasterio: quod hactenus divi-*

sum stat Oratorium sub invocatione S. Ioannis. Illic enim cellulas subterraneas vesulto more effecerũt, sicut ex infima murorum structura, effosisque locis, usque iam dudum cognoscebatur: porro salis descensus, seu sepultura fiebat, ubicumque Sanctum hoc in Oriente asseruabatur caput. Desuete, que es cierto, i constante, que reposó esta joya Oriental en la Iglesia de nuestros Españoles muchos centenares de años, hasta que transfriendose las Monjas de la ciudad de Palestina à Roma, se le dio allí gran posesiõ, i con ella dicha Iglesia de S. Iuannino: de donde, corriendo el tiempo, trasladarà la cabeça à su Monasterio, i se tiene oi en el con gran veneracion.

18 Aislose la abitacion de las Monjas para mejor clausura con otra Iglesia, i quedò dividida con calle ancha en medio la de S. Iuannino, i respeto de la division como sin dueño: i estando casi profanada manifestò el Señor en el dia primero de Mayo del año 1386. quan de su santo servicio era, que se continuasse en ella el culto divino, i pasó así el caso. Como se hallava la Iglesia en tan pobre estado, entraron à jugar en ella unos muchachos, à quienes habló la Madre de Dios por medio de su esfigie devotissima, que està pintada à la Greca en el muro sobre el Altar Mayor, i dixoles: *No bagais esto, que aunque sean juegos de muchachos no agradan à Dios en la Iglesia:* Con esto salieron à la calle diziendo à voces: *La. Madona à parlato:* esto es: *Nuestra Señora à hablado.* Paslava por allí un tullido con dos muletas tan estropeado, que apenas podia moverse; entro como pudo en la Iglesia, i al punto que alçò los ojos à la santa esfigie de nuestra Señora, quedò del todo sano, i salio así mismo à la calle convocando gente, i publicando à voces el milagro, que la Virgen santissima avia obrado con él.

19 Divulgonse las Maravillas desta santa imagen concurriendo à ella

En toda Roma de donde resultó instar, i alcanzar los Sacerdotes, que oficiavan en la Iglesia de Nuestra Señora de los Moros (q se avia hallado tres años antes en el muro de un fénil, i hazia muchos milagros) del Governador, que hiziesse cubrir de calla de nuestra Señora de S. Juannino: pero como son vanas las traças de los hombres contra las divinas, amanecio en tierra todo lo blanco, sin aver hecho daño à la Imagen; i à pocos dias murio aceleradamente el tal Governador; Dios dueño de los secretos sabe la causa. Continuo esta Reina celestial en hazer favores: i continuose en esta su Iglesia el Culto Divino, donde se celebra en el dia primero de Mayo su manifestación en obrar milagros, que continua siempre, i asimismo se continua el concurso de los fieles con gran frecuencia de los santos Sacramentos de la confesion, i comunión, à que acuden con mucha puntualidad, i zelo de las almas dichos Religiosos Españoles, dueños de la Iglesia, celebrando en ella los Oficios divinos, horas Canonicas, i demas exercicios santos, i de mortificación, segun estilo de su Religión.

20 I para dar nuevo ser, i toda veneracion al santuario llevó Dios à el el afecto piadoso, i devocion connatural del Bminentissimo señor Cardenal dō Gaspar de Borja, i Velasco Embaxador ordinario entonces segunda vez de la Magestad Catolica en Roma, de su Consejo de Estado, Obispo de Albano, i Arçobispo de Sevilla, i despues Presidente del Consejo Supremo de Aragon, Arçobispo de Toledo, Primado de las Españas, i Chanciller Mayor de Castilla, successor al Serenissimo Infante Cardenal don Fernando de Austria hermano de nuestro Rei, i Señor don Filipe IV. Mostrò en esta, como en otras muchas ocasiones, el Señor Cardenal Borja la piedad, i liberalidad de tan gran Principe por sus acciones, como por la grãdeza de las heredadas, pagando al Monasterio de las Monjas de S. Silvestre con

benéplacito del Papa la propiedad, i posesion de la Iglesia de San Juannino: i obrando su religiosissimo zelo la renovò levantando tanto el pavimento, ò suelo para desahogo, buena perspectiva, i saludable abitacion, que baxandose antes dos gradas para entrar, se suben agora otras dos. Hermosóla con seis columnas de granito Oriental, basas, i capiteles de travertino bien labrado. Asimismo dio gran numero de ornamentos, prefeas, i alhajas ricas para ornato, i grãdeza de la Iglesia, i despues de aver venido à España continuò su Eminencia la devocion con dadivastan generosis, que se à ilustrado, i enriquecido de tal manera la Iglesia, que no solo la hizo nueva, sino que la puso en tan gran ser, i perfeccion, que demas de la devocion grande, q causa à los, que la visitan, consuela, i alegra mucho entraren ella.

21 Asimismo tiene su Hospicio, casas de grande abitacion, i toda comodidad la venerable Congregacion de los Monjes de S. Benito de España en lo mejor, i mas poblado de Roma, que es junto al Colegio Romano, i Agulla de S. Maur, tan conocida, i nombrada en la Corte Pontificia: i si bien no tiene Iglesia formada, como los demas Hospicios de Españoles, tiene Oratorio, en que se dize Misa; donde la oï yo muchas vezes, à Sacerdotes Religiosos, i Seglares.

22 Es cierto, q à otras muchas fundaciones, i memorias de acciones honrosas de Españoles en Roma: pero quien podrá averiguar todo lo que hizieron tantos en tantos siglos, i en tantas Iglesias?

23 La memoria del Cardenal Toledo en Santa Maria la Mayor, à la mano derecha saliendo à S. Iuan de Letran, es muy digna de referirse por las grandes partes de aquel Teologo emientissimo, i ser el primero, que por la excelcencia de sus virtudes, doctissimos escritos, i dō especial de enseñar en el pulpito la palabra de Dios, autorizò con la

Qq3 gran-

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma.

grandera de la purpura la sagrada Religión de la Compañía de Iesus. Particularmente pide recuerdo el buen empleo de sus bienes, instituyêdo heredera dellos à la Madre de Dios, como hicieron fundandole aquella Basílica (en sitio señalado por el Señor cubriendolo de nieve en cinco de Agosto) los devotos Juan, i su muger Patricios Romanos; el tenor de la inscripcion es el siguiente:

D. O. M.

Francisco Toletus Cordubensis sanctæ Romanæ Ecclesiæ Presbytero Cardinali summo Theologo, verbi Dei Predicatori eximio, in rebus magnis agendis consilio, & prudentia singulari, qui ob excellentem virtutem, & meritum præclaro Clementis VIII. Pont. Maximi iudicio primus in Societatem Iesu amplissimam Dignitatem intulit. Vixit annos 63. menses 11. dies 10. obiit anno 1596. die 14. Septembris, Sanctissima Dei Genitrice herede instituta, Presbyteris, qui ad eius Altare Missas celebrent censum perpetuum attribui iussit. Benedictus Iustinianus, & Petrus Aldobrandinus Cardinales executores testamentary collegæ optimo, & Capitulæ, & Canonici huius Basiliæ, viro amplissimo, & optime de se merito posuerunt.

CAPITULO X.

En que se refieren otras quatro Iglesias, que tiene en Roma nuestro Apostol S^{to}. Iago: i se haze memoria de otras, que han mudado el titulo, o se han ido à tierra con la injuria de los tiempos.

LA necesidad de satisfacer à los, que se enbarracaron, i confundieron, no queriendo entender bien la fundacion Real de nuestra Iglesia de Santiago de Roma nos apartò del argumento, i relacion de las, que ai alli dedica-

das à su santo nombre: aora que se à manifestado con inmensidad de exemplos de fundaciones anteriores, i posteriores hechas por nuestros mismos Españoles, asimismo en Roma, que no porque ampliase don Alonso Paradinas la fundacion Real del Infante de Castilla han de perder este magnifico, i glorioso titulo aquella Iglesia, i Hospitales: hemos de hazer memoria de otras Iglesias, que estàn dedicadas à nuestro Apostol, i gran Patron Santiago en aquella Corte Pontificia, i Ciudad sagrada.

2 Tiene su asiento la segunda Iglesia del Apostol en la plaça, que està en medio del Burgo nuevo de S. Pedro: es Parroquia, i ai en ella muchas fundaciones de obras pias, i la Archicofadria del santísimo Sepulcro de Christo, i se haze con mucho aparato la fiesta en la semana santa. A tres efigies de nuestro Apostol, de quienes es el mejor retablo, està à la parte del Evangelio primero en orden. Venerase alli la piedra, sobre que fue presentado en el Templo nuestro Salvador en el dia de su Circuncisiõ santísima; i ai en ella una señal, i holladura grande en la parte, que asientò su santísimo, i tiernísimo pie, i esta letra: *Hic lapis est, in quo natum Templo obtulit olim more Hebræorum Virgo Maria suum.* Tambien està alli la piedra, sobre que el Patriarca Abraham puso à su hijo Isaac para sacrificarle, i en q̃ sacrificò el cordero.

3 Traxo à Roma estas reliquias la santa Emperatriz Elena, i llevandolas à san Pedro pararon los cavallos, que tiravan el carro, en que ivan, en aquel sitio i quanto mayor instancia se les hazia, para que pallasen adelante se embraçecian mas, bolviendose atras. Desfuerce que se les quebraron las piernas: i conociendo la voluntad de Dios se edificò alli aquella Iglesia, dandole nombre del suceso, i así se llama en Italiano: *S. Iacome scosa Cavallo*: que es como si dixeramos donde se despararon los cavallos. Algunos dicen, que en

su primera fundacion se dedicò al Salvador; pero ya solo tiene el nombre de Iglesia de Santiago.

4. Llamase la Iglesia de nuestro Apostol de que hemos de hablar aora en tercer lugar: *Santiago de los incurables*: por el instituto de su Hospitalidad, que es curar todo hombre, i muger (de qualquiera Nacion que sea) que padezca enfermedad incurable, à que se atiende cò gran caridad, porque es el Hospital grandioso en hazienda, i fabrica: tambien se llama: *Santiago in Augusta*: por estar junto al sepulcro de Augusto Cesar, cuyos vestigios de obra Imperial se ven oi entre este Hospital, i el de S. Roque fundacion Española por el Papa Alexãdro VI. de que hablè al principio del cap. 6. y tambien ai tradicion constante entre los de nuestra Nacion, que fueron della los primeros fundadores deste lugar pio, de que vamos hablando; i vi lamentarse, i dolerse mucho al Doctor Oduardo Pinto Portugues, i Abogado principal en aquella Corte, de que siendo uno de los de su gobierno le aviã dicho los demas, que si gustava de ir alli por quicè era, que fuesse en ora buena, pero que como Español, no le querian en el gobierno. Desfuerse, que se quexava amargamente, de que echavã los Españoles de la administracion de lo que aviã fundado, i dixo que no avia de bolver allà por no prejudicar à su Nacion. No pretendo que labrasen, i pudiesen los nuestros la Iglesia, i Hospital en la grandeza, en que se ven oi (que es mucha) siendo llano, que es edificio del Eminentissimo Cardenal Antonio Maria Salviati; fino que fuesen Españoles los primeros fundadores de la obra pia, que es voz asentada entre nuestros Nacionales: lo qual se confirma de aver sido Españoles algunos de los del gobierno hasta estos dias.

5. La arquitectura desta Iglesia es tan excelente, que en qualquiera parte, que se ponga la gente oye Misa en todos los Altars. I por cosa singular hizo traer el modelo el señor Cardenal Ar-

cobispo de Toledo, i Inquisidor General don Bernardo de Sandoval, i Rojas, i labrò otra semeiante à ella junto con el Monasterio, que fundò en Alcalá de Henares para Monjas de la Orden de S. Bernardo.

6. Hazese la fiesta de Santiago en esta Iglesia con tanta solenidad, que concurre toda Roma à gozarla. Ai tres effigies del Apostol, las dos cuerpo entero de marmol, i excelente la una: venerase esta en su Capilla principal, que està al lado del Evangelio. Al mismo lado cò puerra à la calle avia otra Capilla del mismo Apostol Santiago, en que estava la otra effigie de marmol, de que hizo memoria en la Parte 1. Tratado 3. cap. 1. num. 5.

7. Fundò, i dotò alli perpetuamente dos Missas en cada dia el Eminentissimo señor Cardenal don Bartolome de la Cueva, hijo de los Excelentissimos Duques de Alburquerque Obispo de Cordova, Arçobispo Sipontino, i Virrei de Napoles, Principe de tan grande humildad, que eligio para su entierro los umbrales de nuestra Iglesia Nacional de Santiago, i de singular prudècia, valor, i virtud, como afirman, i pruevan el Maestro Chacon, i los Adicionadores à el en la hitoria: *De Vitis Pontificum, & Cardinalium*. El tenor de su fundacion escrito en marmol es como se sigue:

D. O. M.

D. Bartholomeus de la Cueva Tresbyter Cardinalis titulus sancte Crucis in Iherusalem Archiepiscopalis S. Iacobi, quod in eius tutela vivens ad huc erat annuos aureos lxxx. testamentum legavit, eandemque summam à mensa montis fidei numerari voluit, ita tamen, ut in Ara huius Templi sacris bis quotidie in dies singulos fiat, quo in sacro preces pro eo, & eius agnatis, & ceterisque, qui martiri & uni Deo immortalis adibentur. Hoc amplius, ut diebus Dominicis, festisque eorum dierum solemniter, ritusque serventur, quam eius voluntatem
Ra.

Iglesias de S^{ta}. i fundac. de Españoles en Roma.

Ranvius Farnesius Cardinalis S. Angeli, ceterique curatores testamenti in marmorea tabula indici, notarique fecerunt, anno à die Natalis Christi 1563.

Este marmol, i memorias se transfirieron poco ha à la Capilla principal del Apostol en el cuerpo de la Iglesia cõ autoridad del Papa Urbano VIII. y resulta buen argumẽto à favor desta fundaciõ por Españoles, aver fundado alli memoria tan ilustre tan gran Principe Español.

8. A otras dos Iglesias de la invocacion deste glorioso Zebedeo, que son de Monasterios de Monjas, uno en medio la Longra llamado: *Santiago in miccaurea*: porque antiguamente se davan alli en la fiesta del Apostol unos panecillos benditos, i dorados para mayor gala, i grandeza de la festividad.

Fue Monasterio de Religiosos en sus principios, i vivio alli el B. Silvestro de Ossim, fundador de la Religion Silvestrina, como refiere Sebastian Fachinon en su Chronicon. Es el Altar Mayor del Apostol Santiago.

9. El otro Monasterio es de Religiosas Franciscas con titulo de: *Santiago de le Moratte*: llanadas así por laime Moratte su fundador. Es el primer Altar à mano derecha del Apostol, i la esfigie cuerpo entero de vulto. El Monasterio es ilustre, tiene su asento junto à la fuente de Trevi: hazese la fiesta con grandissima solenidad adorando la Iglesia con riqueza increíble, de colgadas; i vasos preciosos de plata, i oro.

10. No fuera excessõ juntar en sexto lugar à las referidas la Iglesia, que se llama

ma oi S. Eligio de los Herreros, porque ofician ellos alli las Míssas, i cantan demas dello los mismos Herreros el Oficio de nuestra Señora, i de los difuntos, segun costumbre de Roma; donde se emplean las Cofadrias con atenciõ grãde en estos exercicios santos todos los Domingos, i fiestas, concurriendo cada arte, o suerte de oficiales à su Iglesia propia: tiene esta su asiento en frente de S. Juan degollado. Antiguamente era la invocacion de Santiago, i S. Martin, i oi està Santiago à la mano derecha de S. Martin en el Altar Mayor, i el santo Obispo Eligio de rodillas venerando à Santiago, i haziendo con la mano accion, de que suplica alguna cosa à Dios por su intercessiõ. En la misma Iglesia ai otra esfigie del Apostol, i le hazen grãfiesta en su dia. Conservase alli sobre un Altar de Christo Redemptor nuestro la caxa, en que vino de Ierusalen à Roma la santa Veronica (ò vulto santo, q̃ dizen en Roma) i otras reliquias grandes.

11. Perdieronse otras dos Iglesias de Santiago, una con Hospital llamada: *Santiago in Termis*: que tenia su asiento en la parte que se llama aora vulgarmente: *Piazza Madama*. I proveyò el Señor, que en lugar de aquella Iglesia, i Hospital se levantasen alli cerca la Iglesia, i Hospitales de nuestra Nacion con el mismo titulo de Santiago.

Llamavase la otra Iglesia de nuestro Apostol: Santiago al Coliseo: era Iglesia de Monasterio de Monjas. Desta hablaremos al fin del capitulo primero del Tratado siguiente.



TRA-

TRATADO TERCERO.

EN QUE SE DA RAZON DE MVCHAS CAPILLAS ilustres, que tiene en Roma Santiago el Zebedeo; i de las calidades de las Iglesias, en que están, por la grandeza, que resalta al argumento: de cosas, que notè en mi viage de Italia à España pertenecientes al mismo Apostol: de la continua peregrinacion à su sepulcro: de su Iubileo de año santo, de sus veneras, i de otras excellencias.

CAPITVLO PRIMERO.

En que se trata de la Capilla, que tiene Santiago el Mayor en la Iglesia de Araceli: declaranse los milagros pintados en su Retablo, que son los mas insignes, que obrò el Apostol; i el origen de sus veneras.



En la Iglesia de santa Maria de Araceli una de las mas famosas de Roma por el sitio, fabrica, i ornato, que le causan otras muchas, que están vezinas à ella, i por estar en la proteccion del Senado Romano. El sitio es tan eminente, que de ninguna parte se descubre, i goza tan bien aquella sagrada Ciudad. I no solo ella, sino gran parte del celebre, i caudaloso rio Tiber antes, que entre en la Ciudad, al tiempo, que la atravesaba, i despues, que à salido della haciendo agradables vistas con las bueltas, que dà entre verdes, i floridos prados, i encumbrados, i frondosos montes. Desuette, que para gozar bien à Ro-

ma se van los curiosos à la torre de Araceli, de donde demas de lo referido se descubre el mar, gran distancia de campos, i viñas fertiles, admirables huertas, amenos, i tan deleitosos jardines, q con la fecundidad de variz, i esquisitas flores representan en todos los tiempos del año la hermosa primavera, i sus abundantes, i artificiosas fuentes dan, q embidiar à la misma naturaleza.

2 La maquina, i sumptuosidad de la fabrica desta Iglesia de Araceli es propriamente Imperial, i quieren que sea fundacion del Emperador Constantino llamado Magno por excellencia. Subese à ella por unas escaleras las mas insignes de Europa: porque demas de ser muy anchas, tienen cièto i veintiocho gradas de famoso marmol blanco, que hazen hermosa, i agradable vista con el

Capillas de S^t. en Roma, i otras excel. del Apost.

el frontispicio de la Iglesia. Celebran los Oficios divinos con mucha solemnidad por tener el Convento (que es de la observancia del gran Serafico, i Padre de la humildad Francisco) doscientos Religiosos.

3 Fue antiguamente una de las veintiseis Abadias de Roma, i tiene el título de Cardenal. Tiene mas de veinte Capillas, ilustras todas con quadros de los mas famosos Pictores, que à tenido Roma, i gran numero de grandes, i famosas columnas. El átrio, ó techo es de singular arquitectura: todo dorado. Gráde, i rico cruzero, en que está colocado con agradable adorno el cuerpo de S. Artemio Martir (omito otros cuerpos santos, i grandes reliquias) i en uno de los pilares del mismo cruzero está la piedra de marmol blanco, en que puso el Angel los pies, quando apareció sobre la Mole Adriana (ou Castillo de S. Angel) al tiempo, que S. Gregorio Magno haziá la procession por la peste, está cubierta con una estrella dorada, i se ve abrasado todo lo que tocò el Angel. Finalmente se adora en el Altar Mayor una de las siete Imágenes de la Virgen santissima, que pinto S. Lucas, i se acostumbra à visitar en Roma.

4 En esta Iglesia pue tan celebre (cuyas excelencias mas principales è manifestado, i guardare el mismo estilo en otras pertenecientes à mi argumento, para que se vea, que demas de tener en Roma muchas, i sumptuosas Iglesias nuestro Apostol, i Patron Santiago, tiene en Basilicas, i Templos celebres de las ricas Capillas, i gloriosas memorias) ai à la parte del Evangelio una Capilla mui capaz tercera en orden, dedicada à Santiago el Zebedeo con esta inscripcion entre el Retablo, i su vasa:

Hoc opus fecit fieri nobilis Vir Laurentius Petri omnia sancti, aliis dictus Mancino de Lusij sèpore Domini Eugenij Papæ IV anno M. CD. XLI. Iudænalis de urbe veteri me pinxit.

5 El Retablo es de madera dorada, la obratica. Está Santiago en medio del

Retablo, en un trueno en pie, i rostro à hermoso, que parece un Salvador, i barba abierta, i bordon en la mano derecha, i libro en la otra. A los dos lados S. Ezequiel, i S. I. viendo cuerpos enteros algo mas pequeños, i encima en la cornisa, que forma el quadro del Retablo tres cabeças de hermosos Cherubines en correspondencia de los tres cuerpos. En la parte superior del ai un Christo en la Cruz con la Virgen, i S. Juan à los lados. I en cada una de las estremidades fuera del cuerpo del Retablo ai tres Santos desde el asiento del Retablo hasta arriba.

6 La vasa está dividida en tres partes, en la de medio está pintada una nave en el mar, i en ella el cuerpo de Santiago sobre la popa rostro venerable abierta la barba. Tambien ai dentro de la nave siete hombres, que son los siete Discipulos, que vinieron de Ierusalén à España en custodia del santo cuerpo; luego que el Rei Herodes le hizo degollar; i es doctrina asentada entre los Autores, que ttatan la historia del santo Apostol, que eran de los Discipulos, que traía Santiago consigo, quando predicava en España, i siaden muchos, i entre ellos S. Leó III. que el mismo Apostol les avia mandado, que le traxerán à ella, como à Provincia propia de su prediccion, despues que le martirizaran. No ai marinero, vela, ni remo en el baxel, porque vino destituido de todo gobierno humano, siendo Dios el Piloto desta milagrosa navegacion, como se lee en los Breviarios antiguos M. SS. i especialmente en el Xantonense de Francia, que se conserva en el Monasterio de S. Onofre de Roma, adornado con bella, i rica illumination: las palabras formales son estas: *Decollato autem Iacobo, Discipuli eius corpus non fletu timore Iudeorum rapientes navi illud imposuerunt, & sepulchrum divina providentia committentes navi sine regimine conscenderunt, & Angelo Domini duce, in Galletiam in Regno Lupæ Regine applicuerunt.* Duda el Mac-

tro Oxea en el cap. 14. si esta señora era Reina, i si avia entóces Reyes en España: i pues este Breviario Fráces la llama Reina: i el Autor de la Biblioteca Florentinense, tambien Frances, llama Rei al que encarceló los Dicipulos de Santiago, quando pedian lugar, para darle sepultura: i vimos ya, q̃ el Cardenal Torquemada Escriitor gravíssimo, los Breviarios Dominicanos, i otros, que se hã alegado, i mas, que se alegraran adelante, llaman Reina à aquella Matrona, no ai para que hazer duda, sobre si estos erã Reyes: mayormẽte, que cõmo leemos en los Evangelistas, que avia Reyes en las partes de Iudea, podia averlos tambien en España: i es cosa general llamar Reina à esta señora Loba, o Luparia, que dizen otros.

7 Prosiguiendo, pues, la relacion del Retablo de nuestro Apostol, digo, que junto à la nave sobre el mismo mar ai un Cavallero en un cavallo negro con filla, i adorno rojo rico cubierto todo su cuerpo, i el del cavallo de conchas mui perfectas pintadas de la haz, i enves. Estã hablando con los de la nave, echado el braço por el cuello de uno, como sustentandose en el.

8 En esta pintura se nos representa un caso prodigioso, que è leido en un libro mui antiguo escrito de mano en la libreria del Monasterio de S. Iuan de los Reyes de Toledo señalado con la letra X. num. 90. que es de las vidas, i milagros de los Santos, i en el cap. 49. que se intitula de las Conchas de Santiago; se refiere largamente el suceso, contenido en el retablo de Roma, que voi declarando. Habla tambien del caso don Mauro Castellà Ferrer en el libro 2. de la Historia de Santiago cap. 2. fol. 123. con un Himno del Breviario antiguo de Oviedo en la fiesta del Apostol de 25. de Julio, i con un Santoral antiquíssimo escrito de mano en pergamino en lengua Portuguesa mui cerrada, que se cõserva en el Real Monasterio de Alcobaça en Portugal. Cõcuerta lo que yo he visto, lo que trae don Mauro, i lo que

dize el Doctor Gregorio Barreiro Magistral digníssimo de la santa Iglesia de Toledo en el fol. 26. de un sermon, que predicò en ella en el año 1630. y se imprimio alli de orden de la santa Primate por la grande erudicion de que estã lleno. Es la relacion: Que festejando un hijo de Rei, o de señor grande sus bodas en Bogas, o Bouzas lugar de Portugal se le fue el cavallo al mar, i sumergido en el agua llegó à la nave, i salió junto à ella sobre el agua cubierto de conchas el, i el cavallo; i hallando alli socorro (porque se sustentavan sobre el agua como en tierra firme) i oyendo à los Dicipulos de Santiago las grandezas de su Maestro, se convirtio à la Fè, i à su exemplo los abitadores de aquellos lugares. Los versos, que refiere dõ Mauro del Himno comprehensivos de la historia son estos:

*Cunctis mare cernentibus,
Natus Regis sumergitur,
Sed à profundo ducitur
Totus plenus conchilibus.*

9 Lee se tambien en los Santorales, que viendo se lleno de cõchas este Principe pidio à los Dicipulos de Santiago, que suplicasen à Dios les declarasse, que misterio tenia aquello: i que puestos en oracion, oyeron una voz que les dixo: *Nuestra Señar Iesuchristo quiso mostrar por ti à los, que agora son, i à los, que han de venir, que quisieren amar, i buscar à este su vassallo, donde fuere en cerrado, que lleven conchas, como estas de que tu estàs conchado por señal, i selo de privilegio, que son suyos, i lo seran en adelante, i que despues en el dia del gran juizio seran de Dios conocidos por suyos, i Dios por la bõtra, que bizieron à este su vassallo, i amigo en buscarle, los recibir à consigo en su santa gloria.* Estas son las palabras, que oyeron los Dicipulos de Santiago traducidas del Portugues, i lenguaje antiguo del libro referido de S. Iuan de los Reyes, por las quales se les dio la razon de averse hallado de repente cubierto de conchas aquel Principe, i su cavallo. Otros dan

otto

Capillas de S^t. en Roma, i otras excel. del Apost.

otro principio, i si bien en lo sustancial de las conchas es el mismo, discuerda en otras circunstancias: a quí me mas à lo referido por la autoridad de la Santa Iglesia de Oviedo, que lo à celebrado así en los Oficios divinos, por la de los Santorales, i pintura de Roma, que supone tradicion constante: pero tambien quiero poner la otra relacion.

10. El Maestro Oxea en el cap. 28. n. 2. dize que, como refiere el Licenciado Molina en la histeria de Galicia part. 5. fol. 61. es tradicion comun, que un Cavallero principal, que iba à visitar el sagrado cuerpo de Santiago, aviendo pasado medio à nado uno de los rios grandes ya cerca de la Ciudad, se hallò lleno de conchas, i asimismo su cavallo, lo qual se atribuyò à milagro, i mayor, que le hazia el Apostol. Esta es la relacion de Oxea: pero mas justa à la razon, que sucediesse el caso en mar, lugar propio de las conchas, que no en rio. Demas que dezir, que iba el Cavallero à visitar el cuerpo de Santiago, supone ya tiempo, i peregrinacion asentada: i pues dio el Señor insignias al Apostol, es cierto, q fue à los principios, i devemos arrimarnos siempre à lo mas famoso, i de mayor antigüedad, como lo es el caso del mar por muchas razones, i muchos los testimonios, en q se califica en una conformidad. Mas que Molina en la parte que le cita Oxea dize en la otava, que pasó el caso en el mar, ilo confirma en la glosa individuando, que fue en un brazo de mar. Pero tampoco me conformo con el, en quanto dize, que venia el Cavallero en seguimiento del glorioso cuerpo, quando sus Dicipulos le traian al Reino de Galicia, pues era imposible viniendo, como vino, el Apostol por mar, i el Cavallero a cavallo.

11. Prosigue Oxea, diziendo, que dicho Cavallero, para mostrarse agradecido à Santiago, tomò por armas cinco veneras, que traen los de la casa de Novacz, i Pimètel sus descendientes, de dōde vienē muchos señoresgrādes, como

son los Cōdes de Benavēre casa antiquissima, i nobilissima, los Marqueses de Távora, los de Viana, i otros. D. Mauro Caste-la dicho lib. 2 fol. 125. refiere la tradicion, que alega dicho Molina, de que descien den del mismo Cavallero los Pimenteles, cuyas armas son cinco veneras. Dize tambien, que ai tradiciō en los lugares entre el Duero, i Miño, q los Vicitas (que es dezir los Veneras, porque las traen por armas) linage noble en Portugal descien den de dicho Cavallero.

12. En el fol. 126. concluye don Mauro el capitulo, diziendo, que en lubera, que coe tres leguas de Logroño, i en Astiguarraga en la comarca de S. Sebastia (todo en el Obispado de Calahorra) se conserva tradicion, que desde que predicò alli Santiago tomaron las piedras las figuras de veneras, bordones, i calabacas, como las ai oi. Oxea dicho cap. 28. num. 4. refiere tambien las mismas insignias con el mismo principio, i antigüedad, conservado todo por tradicion en aquellas partes, i dize, que los de Astiguarraga tienen dedicada una Iglesia al nombre de Santiago, agradecidos al favor de aver hōrado aquella patria, i sacadola del error de la Gentilidad.

13. De las memorias de lubera tenemos dos Anteros de vista, que escriviéron antes que los referidos. El Padre Aranaño de Lobera Monje de la Orden de S. Bernardo en la histeria de la Santa Iglesia, i Ciudad de Leon par. 2. cap. 8. fol. 200. trata de las veneras, bordones, i calabacas, que se hallan, no solo en piedras pequēnitas, i otras como la palma de la mano, i como los dedos mayores, distintas de otras piedras, i muy agradables à la vista por su hermosura, i perfeccion, sino en las entrañas de las piedras grandes, i de las peñas, que quebrandolas se ven dentro dellas. Refiere la diligencia, que hizo caminando por los campos de las villas de Clavijo, i lubera (que estan juntas) el censuelo, i admiracion, que le causarō dichas in-

fig-

signias, i la tradicion, de que fundò el Apostol Santiago una Iglesia que ai alli de su nombre muy frequentada, como provè en la parte 1. Trat. 4. cap. 5. De todo da testimonio el Licenciado don Juan de Amiax en su libro de las antigüedades del Obispado de Calahorra lib. 3. discurs. 1. fol. 100 declarando, q se ha hallado muchas vezes en la Iglesia, i visto las insignias del Apostol.

14 No se puede negar dexando en su fuerza la verdad del principio ser grandissima la antigüedad, i autoridad, que dà à estas insignias los Santorales, i Breviarios referidos, porque se lee en ellos aver sucedido este milagro antes que el sagrado cuerpo de Santiago tomara puerto en Iria Flavia, que le tomò en el dia 25. de Julio del año 44. de Christo, quatro meses despues del martirio, que le padece en 25. dias del precedente mes de Março del mismo año.

15 Da tambien gran fuerza al suceso del Cavallero verle pintado en Roma en Iglesia de las calidades referidas, i el primero entre los mayores, i mas ciertos milagros de Santiago: i cernico, que me causò (i causa, siempre que me acuerdo de la pintura) gran devocion, i ternura ver cosa tan noble i tan bella, i que estimara yo sobre manera, que la pudieran ver todos los devotos del Apostol por el consuelo particular, que tuvieran en ello. Con estas mismas insignias en el vestido, i sombrero ai otra pintura de nuestro Apostol, que representa antigüedad de 500. años en la Iglesia de S. Clemente junto a la de S. Luá de Letran, que es titulo de Carden Henriquecida con el cuerpo del glorioso S. Clemente Papa, i Martir: i tambien es una de las Iglesias, que gozan de las indulgencias del tiempo santo de la Quaresma.

16 No puedo dexar de referir, que se ven las conchas entre las armas de los innumerables Reinos de nuestra Monarquia, cò que està adornados los corredores de los patios del Palacio Real

de Madrid: i que estan hermosteadas, i autorizadas con ochocientas dellas las dos puertas, que acompañan à la del perdon, i la que da entrada al claustro en la Santa Primada de Toledo. Es muy vistoso, i hermoso el edificio de S. Marcos de Canonigos Reglares de la Orden del Apostol en la ciudad de Leon por el grande adorno de innumerables veneras, con que està ilustrado su frontispicio: de la misma suerte el Palacio de los señores Condes de Benavente en Salamanca, que llamà la casa de las Conchas. Tienè asimismo estas armas muchos nobles estrangeros, i son las del Papa Innocencio VI. y de la Orden militar de las Conchas, à cuyos Cavaleros llaman los Argonautas: es la forma de su insignia un collar de oro de Conchas enlaçadas con medias lunas, por las que ganaron a los Turcos en peleas navales, i por remate una concha grande pendiente del collar.

17 Han sido tan aplaudidas, i celebradas las veneras de Santiago, que los Sumos Pontifices Alexandro III. en doze de Enero del año de 1165. Gregorio IX. en siete de Março del de 1227. y Clemente V. en primero de Febrero de 1308. tomaron la mano, i saliendo a la causa despacharon sus Bulas a favor de la santa Iglesia Compustelana, inhibiendo a las personas, que fuera de aquel Santuario Apostolico se avian entremetido en labrar dichas veneras, ò conchas. Dieron facultad al Arçobispo, para que descomulgue a los, que las labraren, i vendieren, con privilegio, que solamente las pueda hazer la Iglesia Compustelana, como insignias de su Apostol, i en todas tres Bulas se leen estas palabras: *Insignia sancti Iacobi, que conche vulgariter nuncupantur*. Destos privilegios Apostolicos en razon de las veneras de Santiago, de su bordon, lança, heraduras de su cavallo, de las calabazas (instrumento de peregrinos) la forma de todo, i partes donde se hallan

Rt ha.

Capillas de S^t. en Roma, i otras ex cel. del Apst. f^t.

haze un curioso discurs^o Mauro Castella en el lib. 3. fol. 266. que es cap. 11. y el Maestro Oxe en el cap. 28. ya referido.

18 Tener la Orden militar de Santiago por insignia, i blason nobilissimo la espada, porque pelea con ella el Apst. tol glorioso, quando aparece en nuestros exercitos, estan ajustado à la historia, i à la razon, que no puede ser mas. De la misma fuerte es ajustado à uno, i otro, tener el Apstol conchas por armas, i que este adornado cō ellas el escudo deste nobilissim^o Zebedeo, respeto de la maravilla, que obrò Dios cubriendo de repente de conchas à un Principe, i fu cavallo (como dexo provado) junto al baxel de Santiago, al tiempo, que estava su santo cuerpo, para tomar tierra en Iria Flavia, quando lo traian de Ierusalen los Discipulos; i para dezirlo mejor la providencia divina: pero que conviniess^e mas darle conchas, que otra insignia, en punto mui digno de reparo. No hallo cosa acerca deste particular en los Autores, que han escrito la historia de Santiago, i es cierto, que encierra en si misterio, i que ai en ello propiedad grande; i asì el aver tratado de las conchas, i del aprecio grande, que tienen en los escudos de los nobles, me obliga à inquirir la razon, i conveniencia, de que se diessen por armas estas insignias, mas que otras à nuestro Apstol, que como Cavallero de sangre Real las à comunicado generosamente à sus peregrinos; i devotos.

19 Tres especies de Conchas navegadoras refieren Aristoteles lib. 4. de *historia animalium* cap. 4. y 9. Plinio lib. 9. cap. 33. y el Licenciado Geronimo de Huerta Medico, que nos dio à Plinio traducido, ampliado, i adornado con anotaciones doctas, declarando la gran variedad, que ai de Conchas, porque es nombre generico, i se divide en muchas especies; lo qual enseña del fol. 611. al 618. sobre dicho cap. 33. de

Plinio. Son, pues, Conchas navegadoras las Venerias, los Pectines, i las Neritas, que llaman otros Natices. En la declaracion del Pectine (que es de las especies de conchas, que hazen mas à mi proposito) dize • Huerta, que es lo que llamamos en Castilla, Veneras de Santiago, por aver muchas en el mar de Galicia, i ser ordinario traer sus conchas en los sombreros los peregrinos, que vienen de Santiago, en señal de su romeria; i que ha hecho la costumbre, que sean armas del mismo Apstol.

20 Mucho se alexò Huerta del origen, i razon, porque sean las veneras armas de Santiago, respeto de lo que dexo provado acerca del milagroso principio destas insignias. Nota el mismo Autor, que ai muchas diferencias de Pectines; trata de tres dellos: los blancos (que dize ser de mejor sustento) prueba con Aristoteles, i Plinio, que saltan, i buelan fuera del agua, i que en ella navegan en forma de navio, porque sacan de entre las conchas una membrana (asì la llama el) que es como si dixeramos, una ala à modo de pergamino, que estendiendola, i levantandola al viento hazen della vela, con que navegan • prueba tambien con los mismos Aristoteles, i Plinio, que tiene ojos esta especie de conchas, con que la haze mas perfecta, i noble, que otras, por no ser comun tener ojos todos los pescados deste genero.

21 Respetto de la naturaleza, i calidades deste pescado, juzgo no ser ya necessaria mas diligencia, en prueba, de que se le dieron à Santiago las conchas por armas con toda propiedad. Es navegador este pez, i Santiago lo fue tanto, que demas, que se exercitava en este ministerio antes de su feliz vocacion al Apstolado, navegò del Oriente al Occidente en vida, i muerte; i la navegacion en muerte, fue en baxel sin vela, ni remo, sino espuesto à la misericordia de Dios, que le traxo à España, median-
te

• Fol. 613.

rela vela de los meritos de su gran virtud, i en lugar de la que faltava al navio se le dio insignia de pescador, que tiene vela por su naturaleza, significando por el tal pez la asistencia soberana para la buena navegacion. Conviene tambien la calidad de este pescado, en quanto falta à tierra, i buela à los empleos de nuestro Apostol, que saltando del mar en España, corrió sus dilatadas Provincias, i bolò despues à las partes de Venecia, de Ibernia, i otras mas remotas.

22 Otra especie de conchas pone Huerta, que por su color plateado dize llaman: *concha de alfofar*: en que segun Rondolecio Medico Frances lib. 5. cap. 25. se crien perlas, i porque el Apostol Santiago traxo à España la perla preciosa del Santo Evangelio, està asimismo muy en razon, que se diese por armas el pez, que da fruto tan precioso, al Apostol, que nos dio el fruto mas subido de precio, que es la Fè, i Religion Católica, i la defiende, i conserva pura, como es notorio, i dexo provado, i ponderado en toda la parte 1.

23 Haze tambien al proposito lo que hemos dicho, de que al Orden militar, que tiene por armas las conchas, que el empleo de estos Cavalleros es por mar contra los piratas, i enemigos de la Religion Christiana, i que por ser este pez navegador, i fuerte le tomaron por armas. La naturaleza, i conveniencia en quanto à la navegacion està ya ponderada, i aplicada: en quanto à la fortaleza qual como la de Santiago, a què el mismo Hijo de Dios llamò hijo del trueno? Con que se à provado, i concludido, que no es por costumbre tener Santiago cóchas por armas, como dixo Huerta, sino por disposicion divina, i por la gran propiedad, i conformidad en la naturaleza de estos pescados con las acciones, i empleos del glorioso Apostol Santiago.

24 De todos los vestigios, que dexo referidos del Santo Apostol se vè grande abundancia en los campos de la Val-

la de Prejano mi patria, i con fe que libran de calenturas van por ellos de lugares remotos, tiene su asienso quatro leguas de Clavijo, donde el Apostol Santiago hizo una de sus grandes hazañas, degollando en un dia, siendo ya Heroe celestial, setenta mil Sarracenos, viniendo contra ellos en ayuda del Rei don Ramiro. Hable desta gran vitoria, del voto, que el Rei, i el Reino hizieron à favor de la Iglesia de Santiago, de los Pontifices, i Reyes, q lo han confirmado, i de otras innumerables apariciones, i vencimientos con la asistencia del Santo Apostol en la Parte primera Trat. 1. cap. 25. Trat. 5. cap. 2. y 3. Trat. 6. cap. 7. Concluyamos el punto de las conchas con el suceso de dos Sacerdotes principales de mi patria los Licenciados, i hermanos Juan de Valle Cura, i Beneficiado en las Villas de Arnedo, i Autol, i Andres de Valle Cura, i Beneficiado en las de Autol, i Ausco. Bolivian à Autol de la estacion de nuestra Señora de Cueva Imagen de gran devocion, discurriendo sobre la dicha, que yo avia tenido en Roma asentando en el Breviario la predicacion de Santiago en España, i diziendo, era cierto, que avia predicado en aquella tierra, como demas de la tradicion constante, manifestavà los vestigios, que avia en muchas partes della: al mismo tiempo viò el Licenciado Andres Valle una venera de picarra hermosa mayor de media mano: i levantandola con mucho gozo, i muy particular alegria, se alegraron sumamente, i quedaron admirados, juzgando, avia querido el Señor confirmar la verdad de su discurso con aquel instrumento, insignia del sagrado Apostol. Porque siendo ordinario ir à aquella santa casa, jamas avian visto concha ninguna en aquel paraje, i por la frecuencia de los fieles al Santuario es cierto, que à esta descubierta la huvieran visto, i llevado por joya de Santiago en primer lugar, i por grande, i bella, como la llevaròn (i como por reliquia) con mucho consuelo dichos

Capillas de S^t. en Roma, i otras ex^cel. del Apost.

Licenciados, i por cosa digna de memoria, i estimacion me embiaron la venera, i relacion autentica por ante Juan de Arienza Notario Apostolico, firmada de ambos Curas à esta Corte de Madrid sabiedo, que estava en ella imprimiendo el libro.

25 Bolviendo à la relacion de lo contenido en el retablo de Araceli, digo, que cerca del milagro de las Conchas, sobre que hemos discurrido, ai una barquilla guiada de dos remeros tocado con la popa en tierra, i dentro della el cuerpo de Santiago en la forma, que en la nave, de donde se supone, que lo sacavã con la barquilla para tomar tierra en Iria Flavia (oi el Padron) Ciudad. i Puerto de Galicia, adonde fue à parar la nave desde Iope; puerto à que los Discipulos se acogieron con el cuerpo, por librarle de la ira rabiosa, con que los Judios persiguieron al Apostol, à causa de las innumerables gentes, que se convertian con el fervor de su predicaciõ, i portentosos milagros, que Dios obra va por el, como se lee en las historias, i Breviarios Romanos antiguos. uno de los quales se conserva en el Archivo de la Basílica de S. Pedro de Roma señalado con la letra B. i otro en el de Santa Maria la Mayor, que es Tomo 2. ambos de mano en pergamino de hojas muy grandes.

26 Mas arriba està el cuerpo dentro de una piedra grande en forma de sepulcro: i es el caso, que aviendole puesto sobre un marinol à la lèguadel agua, en tomando tierra, se ablandò como cera, i hecho sepulcro abraçò en sí al santo cuerpo. Así lo testificã los Autores, i Breviarios antiguos, i el Frances referido dize: *Deponentes igitur corpus de navi super quemdam maximum lapidem illud posuerunt. Qui lapis ut cera mox corpori cessit. et ut Sarcofagus corpori se mirabiliter coaptavit.* A su lado estan los Discipulos, i un muger, que muestra el traje, que era señora de gran calidad. i es à quien comunmente llaman la Reina Loba señora de

la tierra contenida en la historia de Santiago. Asimismo ai grande numero de gente admirada toda del milagro, del qual, i del que declararè aora hablè en la parte 1. Tratado 4. cap. 6. à otro proposito.

27 Poco mas abaxo, i adelante estan dos bueyes tirando un carro, i dentro dell la piedra con el cuerpo del Apostol (desuerte, que en sola esta division de la vasa del Retablo està pintado en quatro partes el cuerpo entero con esgie hermosa, i venerable) los bueyes entran en la casa de la Reina, la qual està à las ventanas admirandose dello, i con razon, porque es uno de los mayores milagros de Santiago, i passò así. Empeçaron los Discipulos, como enseñados por el hijo del trueno, à predicar con esfuerso la Fè Catolica, pidiendo juntamente lugar, adonde colocar el cuerpo de su Maestro por estas palabras: *Ingrederes igitur Discipuli ad Em-pam dixerunt; Dominus Iesus Christus mittis ad te corpus Discipuli sui, ut què noluisse suscipere videri, suscipias de sanctum.* Sò à la letra, como se lee en el Breviario Frances alegado, i en los Dominicanos, que especialmente concuerdan con el. Pero no gustrando la Reina Gentil de la lei Evãgelica, pensò luego modo de matar los Discipulos, i desdaçar el cuerpo del Maestro, i confiada cõsegurlo por medio de dos toros ferocissimos, que tenia, dixo: Id al môte, i tomando de mi bacada tol, i tal toro uncidos, i ponedlos en un carro, i sobre el el cuerpo, i dexãdolos caminar a su voluntad escogereis la parte, i lugar, donde paraten, i alli podreis hazer el sepulcro, que deseais.

28 Que biè entra aqui lo que al proposito dize la historia! esa saber: *Nò est malicia hominum super Dei voluntatè.* Porque compelidos della los toros indomitos depusieron su braveza, i se vinieron à las manos de los Discipulos, como corderos mansos, i puestos al carro caminaron via recta como las

lib. 1. R. 6.
cap. 6.

ta de los Berthamitas al Palacio de la Reina, i pararon en medio de su patio; i conuencida éntonces del portento divino, i conchada por su misma fencencia dedió al punto su casa Gentil en Templo sumptuoso al sagrado Apóstol. Pondero lo preciso del Breviario de la sagrada Orden de Predicadores, que se imprimió en Venecia en el año 1494. en que se contiene larga, i elegantemete lo referido en este parágrafo, i otras extolencias del Apóstol. *Discipuli domini Regiae non cogitantes montem ascendunt, & subito signo Crucis super sauros, & latrones subito mansueverunt, & eos iungentes corpus Sancti Iacobi cum lapide, super quem positum fuerat, in curru posuerunt. Boves autem, & alicuius regitatio corpus in medium Palatium Lupae desalerunt, quod illa videns, & stupens, credidit, & Christiana effusa, omnia, quae petierunt, tribuit, & Palatium in Ecclesiam Sancti Iacobi deducens, magnifice ipsam dotavit, & in bonis operibus vitam finivit.*

29. En la otra división a la parte del Evangelio está pintada a la mano derecha una torre con la estremidad inclinada, de suerte que se haze un arco, i es para Santiago en tierra echando los brazos a uno, que sale della. Dizen los Autores desta historia, i especialmente Calisto II. en el lib. 2. que trata los milagros del Apóstol, que era un mercader, a quien cierró señor tirano aya quita do su hazienda, i encarecelado en aquella torre, i que encomendándose a Santiago se inclinó la torre hasta la tierra, i salió libre el preso a pie llano.

30. A la mano izquierda está pintado Santiago en un caballo blanco con un hombre muerto al arzon de la silla, i a las ancas un peregrino con su bordon. El muerto es uno de reinra Lorençes, que iban a Compostela en compañía jurada, i aviendole desamparado en la enfermedad los demás, i asilindole uno, que no era de la compañía, muerto el enfermo invocó el peregrino, que le asistia, a Santiago, i vino, i los llevó

aquella noche quinze jornadas, i poniéndoles antes, que saliera el sol a la vista de Compostela, mandó al peregrino, que dixesse a sus Canonigos, que viniesen por el difunto. Lo enteras en su Iglesia, i que advirtiese a los compañeros, que no avian sido accepta su peregrinacion; por aver saltado a la caridad Christiana, i se, que se avian dado de acompañarse en vida, i muerte.

31. De la parte de la Epístola a la mano derecha del tercer apartamiento, i división está elgado de la hofa un moço vivo, que yendo en peregrinacion a Compostela se ahorcaron injustamente en Santo Domingo de la Calçada (i no en Tolosa, como por error dizen algunos) a Santiago está a su lado sustentandole con ambas manos por los pies, para que no padeciese. El padre del moço está de rodillas puestas las manos mirando al Apóstol, i a su hijo, i la madre en pie con los brazos abiertos levantados admirada, i alegre de ver vivo al hijo despues de treinta, i seis dias, que le avian ahorcado, en los quales fueron, i bolvieron de Santiago ella, i el marido, i consolandoles, i refiriendoles su felicidad al tiempo que llegó a el les dixo: *Gaudete, quia nunc quamvis mihi ita bene, quoniam bene, & quae Sanctus Iacobus me sustentat, & caelesti dulcedine refecit. Absi se loe en el Breviario Vedáse de la Orden del gran Patriarca S. Benito comiendando otros Breviarios, i Aurores de la Ciudad de Ansois en Francia, de que hablé en la parte I. Trat. cap. 1. y en el Trat. 3. cap. 2. a qual letra se toma del libro, qe ferivio Calisto de los milagros de Santiago, i se leen en este Monasterio toda su oraya.*

32. A la mano izquierda está pintado un Palacio, ten una quadra desentada a la meía tres personas de lustre, i las avesh, que comian; levantadas en pie sobre una fuente en medio de la mesa, echando los padres del peregrino está rogado a la persona mas venerable, q era el Corregido de la Ciudad

Capillas de S^t. en Roma, i otras excel del Ap. St.

que mandasse quitar à su hijo de la horca, el Corregidor, camaradas, i criados, está admirados de oír, i ver el milagro; porque quando llegaron los peregrinos à decir, que estava vivo su hijo, respondió el Ju: z burlandose dellos, que quando cantassen aquellas aves, que estavan trinchadas estaria vivo; i como sucedio lo, que él juzgava por imposible, está la pintura en admiración, como pasó el caso por intercesion de Santiago. Oí en santo Domingo de la Calçada de la casa de las aves, i las muestran, i dan plumas à los peregrinos, i passaderos, de que foi testigo de vista. Lo que pide nota, i particular estimacion, es que en la Iglesia del Hospital de nuestra Señora de la Consolacion en Roma fundacion Española por el Papa Alexandro VI. se conserva, i tiene en custodia entre las reliquias, que ai (i está escrita en la memoria dellas) una pluma destas aves. El peregrino está enterrado en la Villa de Santos, ò Santa, que dizen otros (llamada así por las grandes reliquias, que ai en ella) junto à Vvesel, i Res en el Arçobispado de Colonia, está la sepultura junto à un pilar, i escríta sobre ella toda la historia en lengua Latina. Dixo me lo un Sacerdote Cavallero digno de todo crédito, que la viò algunas vezes, siendo soldado en aquellas partes. De la pintura deste caso milagroso sustentando Santiago por los pies al moço ahorcado, i de otros hechos heroicos del Apostol está lleno el Retablo de la Capilla de nuestra Señora, llamada de la Consolacion, en la S^ta Iglesia Catedral de León, adonde dixe muchas vezes Missa, siendo allí Canonigo.

33. Estos milagros se leen en el codice M. S. de Calisto II. lib. 2. q. se conserva en el Archivo de la Basílica de S. Pedro de Roma num. 8. adornado con grâdes, i ricas iluminaciones en el Oficio proprio de la Traslacion aprobado por la Sede Apostolica, que usó la Orden de Santiago en 30. de Diciembre, dia en q. tambien hazen la fiesta con la misma aprovacion las Iglesias de España, i ah-

tiguamente celebrava con otava esta, i la de Julio toda la Iglesia Catolica, i à los tres de Octubre fiesta particular de los milagros, todo con Oficios, i Missas propias para las tres fiestas, i otavas compuesto, aprovado, i mandado observar por Calisto II. como se vè en el libro primero de su historia. Leense también en el Monasterio de S. Vedaste, como va referido, i en el de S. Dionisio de Paris de la misma Orden de S. Benito impreso allí en el año de 1550. y en otro Oficio menor con otava, que se usó de tiempo immemorial hasta el año de 1625. en la Capilla del Apostol en la Iglesia Catedral de la Ciudad de Pistoia, de que hablè en la parte 1. Trat. 3. cap. 3. al fin, i en el Dominicano referido del año 1494. y en el Armenio (de la misma Orden) de 1337. y en el Xantonnense, con los quales concuerda otros infinitos Breviarios, i Autores gravísimos, i entre ellos S. Antonino Arçobispo de Florencia en la parte 1. cap. 7. tit. 6. Vicente Vellovacense Tomo 4. lib. 26. desde el cap. 30. hasta el 41. inclusive.

34. Tambien estan pintados el milagro de la nave, i de los toros (que son principales por aucte declarado con ellos la voluntad de Dios acerca de la Provincia (i parte della) dõde gustava, que fuesse colocado, i venerado hasta el dia del juicio el sagrado cuerpo) en su Capilla propia, i en la Sacristia de nuestra Iglesia Nacional de Roma consagrada al mismo Apostol Santiago, como vimos en el cap. 1. del Tratado precedente.

35. Los milagros del ahorcado; de la torre; del Lorenense muerto (i otros) estan asimismo pintados al salir del Coliseo en la primera casa aislada à la mano izquierda para ir à S. Juan de Letran por la calle de S. Clemente, i es casa bien conocida, porque ai en su esquina una efigie de nuestra Señora muy devota, delante della qual suele arder una lampara. Fue antiguamente esta casa Iglesia, i Monasterio de Monjas llamadas de

Sabino
Autor an-
tiguo, q̄ re-
copilo los e-
pítafios de
Roma: ba-
llase en ella
en la cele-
berrima li-
breria de
Daque Al-
temps.

de Santiago al Coliseo, como refie-
re Sabino en su manuscrito. I porque
no tenían clausura las recogió a otros
Monasterios el Papa Pio V. de santa me-
moría con aquel zelo Apostólico, que
governó la Iglesia universal. Dá gran-
des muestras de aver sido famosa esta
casa santa (tambien tuvo este nombre)
dedicada a la Iglesia universal. Ve oí pintada
por sus paredes la historia de nuestra Se-
ñora, demas de los milagros del Apostol.
Que es cosa antiquissima se coligé
de averla restaurado Christoval Maro-
ne, a quien crió Cardenal Bonifacio
IX. en el año de 1389. como se vé en
Chacó de *Vitis Pontificis*; así á mas de
250 años, q̄ era fabrica vieja, i por aver
sido el Cardenal Arcipreste de S. Pe-
dro (Dignidad tã illustre, irica como es
notorio) se haze tambien argumento,
que emprendió restauraciõ de obra grã-
de. Fue su principal disminucion en tiẽ-
po de Sixto V. que mandó echar por
tierra parte de la abitacion, para abrit
calle a S. Iuan de Letran, i en aquellos
tiempos se hazia alli fiesta mui solene
en el dia de Santiago. Conservose el cã-
panario hasta el año de 1630. q̄ le man-
dó demblir Monseñor Antonio Riccu-
lo Obispo de Vmbratico, siendo Vice-
gerente del Eminentissimo Cardenal
Vicario, i Prelado de la visita Apostoli-
ca de Roma, porque no estuviessẽ tan
viva la memoria de averse profanado
aquella sagrada posesiõ.

CAPITVLO II.

En que se trata de otras Capillas, que
tiene en Roma nuestro Apostol
sol Santiago.

LA segunda de las Capillas de-
dicadas a nuestro Apostol
Santiago en Roma està en
la Basílica de S. Iuan de Le-
tran entrando por la parte Oriẽtal (dõ-
de està la puerta santa) a la mano dere-
cha. Es mui venerable la esfigie del San-
to, i està con su dosel, que sobre todo

el Altar. Tiene a los pies en la vasa esta
letra: S. *Iacobi Maioris Imago devotissi-
ma ex aula antiqua Lateranensi hie
translata*. De fuerte, que fue el lugar an-
tiguo desta devotissima Imagen del
Apostol en la Aula famosa de aquel Pa-
lacio Pontificio, i a causa de las fabri-
cas la sacaron al cuerpo de la Iglesia. Al
alli fundadas diversas memorias de A-
niversarios, i Missas perpetuas, como se
vé en las inscripciones, que està en mar-
mol a la parte de la Epístola, i en las ta-
blas de la Sacristia.

2 Otro Altar ai en la misma Iglesia de
nuestro Apostol, de S. Iuan Evangelista
su hermano, i de S. Iuan Batista su pri-
mo: las esfigies son de marmol, i sin es-
tas ai otras cinco, que en todas son sie-
te las Imágenes de Santiago, que se ve-
neran en esta Iglesia cabeça de todas las
del mundo, cinco de pintura, i dos de
escultura todas hermosissimas.

3 Antes que nos alejemos mas del
Altar principal de Santiago he de refe-
rir lo que noté alli; ies, que al lado del
Evangelio ai un entierro con una ins-
cripciõ grande, cuyo principio es:

D. O. M.

*Ioannes Lantius Venetus optimis pa-
rentibus vita integritate, moribusque
preditus, qui diu apud L. M. P. A. R. E. M.
H. I. S. P. A. N. I. A. R. V. M. R. E. G. E. M. O.
Summos Pontifices Gregorium XIII. O.
Sixtum V. Oratori Veneto servivis, O. C.*
Es digno de ponderacion este epitafio,
en que se le dà su titulo del mayor de
los Reyes al Rei nuestro señor, por estar
en la Basílica Lateranense; la primera,
que dedicó a Dios el Emperador Con-
stantino Magno, poniendo en libertad
publica, i universal la Religión Catoli-
ca; i por estar en sepulcro de Venecia-
no, que sirvió de Agente en la Corte
Romana a los Embaxadores de Enrico
III. y IV. Reyes de Francia; como se co-
tiene en el mismo epitafio; i asimismo
por estar en Templo, de que son Prote-
ctores los Reyes de Francia.

Tie-

Capillas de S^t. en Roma, i otras excell. del Apost.

4. Tiene su asiento la Capilla tercera de nuestro Apostol en la Iglesia de Santa Cruz en Ierusalén al lado del Evangelio, i por titulo: *Capella Compastellana*. Hize memoria della arriba por fundacion Española, i aqui por Capilla, cõ las demas del Apostol. La grãdeza desta Iglesia es mui conocida, porque es una de las siete de Roma (tan celebradas en todo el mundo) i asimismo fundacion del Emperador Constantino Magno. Tiene entre otras, reliquias grandiosas, uno de los clavos, con que fue crucificado Ieschu Christo. Redente r nuestro: dos de las espinas de su corona: el titulo entero de la Cruz, i tres pedregos mui grandes della. El dedo que santo Tomas metio en el sacro costado de Christo, i uno de los lineros, con que le vendio el malvado Judas Iscariotes. Omito otras muchas reliquias, i cosas celebres. Esta Iglesia es titulo de Cardenal, i le han tenido muchos Españoles. Reitoria el señor Cardenal don Pedro de Mendoza con mucho gusto, de que se ha hecho ya relacion, i de aver adornado las santas reliquias los Eminentissimos señores Cardenales don Gaspar de Borja, i Velasco, i dõ Baltasar de Sandoval, i Moscoso.

5. Otra Capilla ai en la Iglesia de Santa Maria sobre la Minerva de la Orden de santo Domingo à la parte del Evangelio, consagrada à este santo Apostol: es su pintura cuerpo entero, esclavina con bordon en la mano, rostro hermoso, i venerable, i por serlo tanto hize yo sacar de alli la effigie, que imprimo con la oracion propia de la Traslaciõ, quando la aprovò por mi diligencia la Congregacion de los sacros Ritos. Hablé en el cap. 3. del Tratado antecedente de las fabricas, i fundaciones, cõ que ilustrò, i engrandeciò aquel Templo el Eminentissimo Cardenal don frai Juan de Torquemada, i agora harè memoria de otras excellencias. Esta Iglesia es de las mas famosas de Roma despues de las quatro de Puerta Santa, i la mas frequentada por tener su sitio en medio

de la Ciudad, ser grande el numero de Missas, i de los exercicios espirituales; i por hazer alli todas las semanas los Eminentissimos Cardenales del santo Oficio su Congregacion. Ai una lampara de plata la mas grandiosa en arte, i valor, que se conoce en Italia, i en muchas partes.

6. Fueron eligidos alli en Pontifices Maximos Eugenio IV. y Nicolas V. de que ai oi monumento de marmol sobre la puerta de la Sacristia con esta inscripcion: *Memoria creationis hic habitæ Summorum Pontificum Eugenij IV. & Nicolai V.* Estan sepultados en el Coro de la misma Iglesia los cuerpos de Leon X. y Clemente VII. Y en Capilla propia, i sumptuosa (consagrada al Angelico Doctor, i gran Luzero de la Iglesia santo Tomas de Aquino. Paulo IV. y en la de la Anunciacion Urbano VII. Tambien ai Capilla de la excelentissima familia Aldebrandina con lucido, i rico entierro por trasladar à ella el cuerpo de Clemente VIII. Y son tantas las sepulcros de Cardenales, que ai alli, que casi es entierro comun del sacro Colegio.

7. Descansa en esta Iglesia el cuerpo de santa Catalina de Siena Religiosa de la misma Orden de la familia de Paulo V. (el pacifico, ilustrador de la Ciudad, Padre de la abundancia, recta, i vigilante varo de justicia) debaxo del Altar de la mil grossa effigie del Rostro adornado, i frequentado con la veneracion, q se deve à aquella santa Virgen, Prefectisa, Legada Apostolica de dos Pontifices, Doctora de ciencia infusa, con otros muchos dones, de que Dios la enriqueciò, i en quien imprimio Christo sus llagas.

8. La quinta Capilla de nuestro Apostol Santiago es en la Iglesia de Santa Marta a las espaldas de S. Pedro asimismo à la parte del Evangelio: vese arriba la Virgen en una nube con el niño en los brazos, i Santiago mirandola con grande atencion descalço de pie, i pierna: bordon en la mano izquier-

da,

da, i señalando con la derecha a la tierra, i considerando el mirarse, i señalar à tierra Santiago parece al vivo pintura de la aparicion, que le hizo la Virgen en Zaragoza a las riberas del rio Ebro, mandandole, que le edificasse allí Iglesia, i señalándole el lugar para ella. Porque estar Santiago mirando a la Virgē, i señalando à la tierra, es accion, de que se enterava del lugar, en que le mandava hazer alguna cosa grande en servicio suyo. A la qual ponderacion da grā fuerza considerar, que no se lee, que apareciesse la Madre de Dios a nuestro Apostol, sino en España: i estar en una nube, es muestra de aparicion, i velocidad, para correr la distancia grande de mar, i tierra, que ai de Ierusalen, donde asistia en aquellos tiempos la Virgen, hasta España.

9 No parece violenta esta ponderacion, pues ai en la Basílica de S. Pedro Altar llamado: *La Madona de la Colonna* (que es lo que en nuestro Español la Virgen del Pilar) el qual conjeturè en otro discurso (que veremos adelante) con razones muy fuertes, aplaudidas de personas graves, que se hizo a semejança, i en memoria de la aparicion de la Virgen a Santiago en Zaragoza. Las indulgencias desta Iglesia de Santa Marta son grandes, comunicò Gregorio XIII. las, que tiene la Iglesia del Apostol en Compofrela, i la de los Incurables (de que hablè en el Tratado precedente) como se vè en el Breve esculpido en marfil a la entrada de la Iglesia: de donde con el grā tesoro de gracias, que los Sumos Pontífices han concedido à estas Iglesias de Santiago el Zebedeo.

10 Dexamos referidas cinco Capillas de Santiago el Mayor en Roma: notè tambien, que en la capula de S. Pedro (maravilla entre admirables fabricas) està en segundo lugar este glorioso Apostol entre los doze: i de la misma suerte en un Retablo antiguo, que se conserva en la Sacristia alta. Veneranse en esta Basílica quatro imagines suyas,

dos de escultura, i dos de pintura, con que se ha manifestado bien la gran deuocion, que se tiene alli a este santo Zebedeo.

11 Desuerte, que hallamos oi en Roma cinco Iglesias, i cinco Capillas propias de nuestro Apostol, i Patron Santiago edificadas con grandeza. Es tambien creible, que no veria yo todas las Capillas, que tiene en aquella Ciudad, siendo las Iglesias, de que se haze mencion en el libro de sus Maravillas 304. y por edificarle otras todos los dias à crecido el numero en mas de 20. años, que à, que se imprimio. Aunque devia examinarlo todo para tratar este argumento tègo disculpa de no averlo hecho exactamente: porque aun lo que toca à la Capilla de Araceli, lo escrivi estando de partida para España, que cò ocasion de ir a informarme de los Patronos de uno de sus apellidos, que no se podia leer por la antigüedad, entramos en la materia, i me pidieron la declaracion de lo contenido en su Retablo. hizela para corresponder a peticiõ tan justa, i pareció à muchos, que por la deuocion del Apostol, i ser punto, de q̄ no se à escrito hasta agora, devia comunicar la tal relacion, pues avia mucho de raro, de devoto, i precioso en la explicacion de las conchas, i milagros: i considerando, que es de la misma calidad el dar razon de las Iglesias, i demas Capillas, que està consagradas al Apostol en la Corte Pontificia, me resolví, à disponer de los apuntamientos, que traía, un compendio de todo, despues de aver venido a España; facilitando el trabajo la obligacion particular, que yo tengo al Santo por averse servido de inspirarme, que saliera a la defensa de la verdad de su historia en ocasion, que se hallavan en la Corte Romana muchos Principes Ecclesiasticos, i Seglares, Prelados, i Prebendados grandes de nuestra Nacion, de los quales era propio el assumpto, i generoso empleo.

12 Ayudò à la empresa la consideracion,

Capillas de S^{ta}. en Roma, i otras excel. del Apost.

cion, de que en 22. años de asistencia continua en Roma con los empleos, que es notorio, no me falio cierto de diversos Beneficios, que me dieron, sino uno, que está en la Iglesia Parroquial deste santo Apostol. Crece la obligaci^on, porque en el termino del lugar de Zarcos, adonde tengo parte de mi abo^lgo se aparecio en tiempo antiquissimo el santo Apostol, cuya efigie está con la mano derecha levantada en accion de predicar, i libro en la izquierda, conservada en una Ermita, que se le edificó en el puesto de su aparicion, que es en lo mas alto del fumoso, i fertil monte Real, sitio tan emiente, que se descubre del quanto la vista puede alcanzar hasta los Reinos de Aragon, Navarra, i Francia. I demas de ir en procession a ella diferentes pueblos en los dias de las Letanias; concurre gran numero de gente de muchas villas, i lugares de quatro, i cinco leguas en contorno el dia de Santiago, particularmente los Cofadres de su Cofadria, que es de las mayores de España, i celebran Misa solene, asistiendo muchos Sacerdotes Cofadres; i el dia siguiente Misa, i Vísperas por los difuntos; cada uno de los Cofadres dà cedula de aver cumplido la obligacion, que tiene de hazer dezir dos Misas por los difuntos en cada un año.

CAPITULO III.

En que se di raxon de cosas, que nosé en el viage de Roma a España pertenecientes al Apostol Santiago.

EMprendi mi jornada, i viage de Roma para España tomádo el camino de la santa casa de Loreto, que causa tan singular consuelo à quien entra en ella, que tengo por muy desgraciados à los, que se hallan en Italia, i no la viúta: por ser la dichosa morada, i sacrosanta abitacion, en que nacio la Virgen santa Maria Señora nuestra, i en que fue anu-

ciada del Angel, i cócibio por obra del Espiritu Santo al Hijo de Dios: que por sus justos juizios la trasladó por mano de Angeles de Galilea à Esclovia i despues de alli (atravesando mares) à Italia, poniendola una vez junto à una selva; i otra en un collado: i ultimamente en el sitio, donde se venera oi de todas las Naciones del mundo, llamado Loreto, i a esta causa la llaman la santa casa de Loreto. Noté alli entre otros elogios escritos cō letras de oro en preciosos marmoles estos versos:

*Nullus in orbe locus praelucet S^{an}ctior isto,
Quaque cadis Tit^{us}, quaque resurgit
aqvis.*

*S^{an}ctior hac ades, quid ni sacra Prin-
cipe Petro*

*Verbū ubi cōceptum, nataque Virgo
parens.*

*Tēpla alibi posuere patres, sed s^{an}ctius
istud,*

*Angelica hic turma Virgo, Deusque
locans.*

*Illosus timeat quicquid intrare sacellū,
In terris nullū s^{an}ctius oris habet.*

2 La riqueza del tesoro de aquel Santuario es inestimable; i la pieça mas preciosa, que ai en èl una Aguila de diamantes, que la Serenissima doña Maria de Austria Reina entonces de Vngria, i despues Emperatriz presentó à la Madre de Dios, quando hizo aquella estacion, imitando la singular piedad, que tan arraigada resplandece en esta Imperial casa, que por su gran Religion la à enalçado Dios sobre todas las familias del universo, no solamente en potēcia, estendiēdo su dominio en todo quanto descubre el Sol, sino en larga, i continuada sucesion de treze Emperadores, que à tenido, i tantos Reyes, i poderosos Principes, que no parece posible numerarlos. Embiò tambien esta devotissima señora desde Alemania un niño de oro, joya de mucho valor, quando se sirvio Dios de darle su primogenito.

3 Tambien dexó el Eminentissimo Cardenal de Sandoval la fama de su grā pic-

piedad en dos vezes, que visitò aquel sagrado alvergue de Iesuchristo, assi por las grandes limosnas, que distribu-yo continuamente en muchos dias, que estubo alli, como en engastar en oro dos platos, i una escudilla; que vinieron de Galilea con aquella santa casa. I por esta razon se supone, que son vasos, en que comio el Hijo de Dios, i Redentor nuestro Iesuchristo, la Virgè su Madre, i el Patriarca S. Ioseph. Remedio su Eminencia cò el engaste, que no manjassen inmediatamente los Ministros tan grandes reliquias, por ser ordinario mostrarlas à los concurrentes, i traerlas ellos en las manos: i para que las gozen, i vean enteramente las personas de calidad, se hizo el engaste, i aforro (digamoslo assi) de los vasos sagrados con tal arte, i primor, que se quità en un instante las cubiertas, que son otros platos, i escudillas de oro, de la grandeza, i forma, que los de barro.

4. En la Capilla de la Anunciacion desta santa casa Lauretana està pintada la Asuncion de la Virgen, i Santiago à la mano derecha moço rubio: i para dezirlo en una palabra, como Ciudadano de la rianfianse Ierusalen Està mirando con tan grande atencion a la Virgen Santissima, que parece, que echò alli el Pintor el reitto. Tiene el sombrero à las espaldas, i el bordó en la mano, que aun en estado glorioso le pintan con sus insignias de caminante. No emburace al Lector estar Santiago entre los demas Apostoles, quando ellos eran aun mortales, i avia ya años, que estava èl en la gloria, gozando las eternidades de la bienaverturança, pues no avia mas dificultad en venir èl del Cielo à assis- tir al felicissimo tràfio de la Virgen Santissima, que los otros Apostoles de diversas, i remotas Provincias, en que estaban esparcidos por el orbe, i se juntaron en un instante en Ierusalè como enseña San Iuan Damasceno en la oraciõ segunda de dormitione Deipara, que canta la Iglesia universal en la leccion 4. en el dia 18 de Agosto.

3. Que Santiago anduviesse cò bordó como està pintado en esta Basílica Lauretana (i le pintà generalmete) lo manifiesta lo q̃ el mismo Apostol dixo à Hermogenes, Mago famoso en Ierusalen, entregandole el, q̃ tenia en las manos, quando temeroso de las furias infernales, no se atrevia à apartarle del Apostol, i le pidio seguridad contra ellas, i Santiago le dio su bordon, con que fue seguro: *Dicit ei Hermogenes: ego novi iras demonum, nisi mihi dederis aliquod signum, quod mecum habeam, teneas me, & diversis panis interficiant. Dicit ei Iacobus: accipe baculum in signum meum, & cum eo perge securus quocumque volueris, & accipiens baculum. Apostoli abiit in domum suam.*

6. Creo verdaderamente, que desta hazaña de librar Santiago con su bordó à Hermogenes en tan grande asficion, viene el pintarle con èl. I de averle usado, como nos enseña el mismo Apostol, se podia hazer argumento de su venida à España (quando saltaran los innumerables, è irrefragables testimonios, q̃ tenemos) por ser viage muy largo: que si se huviera estado en aquellas partes de Ierusalen no tenia necesidad de bordon, siendo como era moço: *Erant enim Beatus Iacobus in denis, & Ioannes frater eius pene puer.* Dixo San Leon III. en el sermon, que he alegado en la parte 1. Trat. 1. cap. 6. Que el llamarle el Mayor es por la excelencia de aver sido eligido en Apostol antes que el otro: porque en edad le excedia dos tercios Santiago el que llamamos menor, i à Christo, con ser de mas tiempo que nuestro Apostol, le excedia en 33. años, como prueba Baronio con San Epifanio en la *heresi* 78. y ponderè en el Tratado 1. cap. 5. desta parte 2. Damos también testimonio dello en la historia del nuestro el Breviario del Monasterio Imperial de S. Maximo de Treveris: *Hic Iacobus cognomento minor senior fuerit. Maiore: tamen quia, & prior ad Apostolatum vocatus est, prius.*

Palabras del M. S. del Vaticano n. 1272. y de los Evidarios antiguos.

Tomo 12. año 34. m. 69.

Lec. 1. de 25. de Julio

Capillas de S^t. en Roma, i otras excel. del Apost.

primque Christo adhaesit, ideò Maior appellatur. I así está con gran propiedad pintado moço este sagrado Zebedeo en la santa casa Lauretana, como tambien se ve en la misma conformidad ordinariamente.

7 Y el Cardenal Baronio, que hizo pintar en Roma de mano excelente el Apostolado en las paredes de la Iglesia de S. Nereo, i Achileo su titulo, disponièdo cada uno de los Apostoles al natural con sus insignias, i à su lado otro quadro grande en la forma, que padeçio martirio; pintò à S^t.iago el menor viejo, calvo, mui cerrado de barba, i mui larga. I à Santiago el Mayor moço hermosísimo, cabello crespo, poca barba, i abierta, abito de peregrino, bordó en la mano, rosario al cuello (insignia propia de Apostol de Españoles, que usan esto) i levantado un pie de la tierra en postura de caminar: con que se autorizan, i confirman los particulares, que hemos notado en los paragrafos precedètes. I que estas sagradas effigies, i historias (que con su belleza causan maravilloso adorno al Templo) se dispusieron con estudio, i diligencia mui particular, lo testifica la inscripcion en marmol, que en el fin de la relacion de los sagrados cuerpos, i reliquias de santos, que descansan en aquella Iglesia, i devocion, que los Sumos Pontífices tuvieron à ella; puso el mismo Cardenal Baronio por este tenor: *Presbyter Cardinalis successore quisquis fueris, rogo te per gloriam Dei, & per merita horum Martyrum, nihil demisto, nihil minui, nec mutato, restitutam antiquitatē preserves, sic se Deus Martyrum suorum precibus semper adiuvet.*

8 Vine à Florencia Corte de los grandes Duques de Toscana, celebre en Tèplos, i excelentes fabricas (i acabada la, que en la Iglesia, i Capilla Mayor de nuestro iavicto Martir S. Lorenzo haze para su catioerro aquellos Duques de piedras de inestimable valor, serà de las cosas grandes de Europa) i hallè tanto que notar en solo el Monasterio de san-

to Domingo, que llaman: *Santa Maria Novela*: (Iglesia de gran capacidad, grande escultura, ricos, i hermosos Retablos, i de grã devocion, i frecuencia) que nõ me parecio nada medio dia, que me entretuve en verle.

9 Ai en el claustro una quadra famosa en lo grande, i en la fabrica. Estan en sus puertas los bordones, i conchas de Santiago, i en frente dellas subiendo ocho gradas un Altar de una piedra mui grande, i hermosa de marmol, que sustentan otros dos marmoles, i el santo Apostol de bulto en el Altar sobre vasija dorada, en que tambien està pintado, i las conchas, i bordones.

10 Sobre el Altar ai un arco, para cuya forma, i hermosura se cortò grã parte de una pared principal, i entrando el fondo adentro se haze una Capilla mui espaz. En el arco, i Capilla se ven muchos bordones, i conchas con lazos de oro. La Capilla està ricamente pintada con gran parte de la historia de S^t.iago, i en lo alto de la bobeda, donde ai quatro pinturas de quatro bahañas del Santo, està pintada à la mano derecha la Virgen santísima sobre una columna, i Santiago, i sus Discipulos à los pies de la una parte, i de la otra la ciudad de Zaragoza, i esta letra: *Aedificat Templum Casar Augusta iuvante sibi Virgine Dei Matre.*

11 Puse esta sentençia en la parte 1. Tratado 1. cap. 20. pero porque se lea junto lo que ai en esta Capilla la refiero aqui. A la parte de la Epistola la frontero del organo (propio de la Capilla) està pintado el monte de Clavijo, i sobre el el estandarte Real con un Leon rapte coronado en medio. A la falda del monte la batalla que dio, i vencio el Rei don Ramiro, i en medio della Santiago mui airoso en cavallo blanco cõ armas blancas todo rico, i bizafro: à los pies gran numero de Moros desfe-dacados, i debaxo esta letra: *Ramirus I. Legionis Rex, Divi Iacobi ope iniquitate monentis, asque in acie albo in equo victoriam divinitus adiuvantis Man-*

rum

*rum hostem recenti victoria exultantē,
Et censum nobilium Virginum tribu-
tum quos annis impudenter sibi dare
poscentem sexaginta hominum milibus
interfectum secundo praelio retrudit, ac
profigavit.*

12. Los Sarracenos, que murierō en ella jornada, i milagrosa batalla de Clavijo, fueron casi setenta mil, i así quedō corto el elogio en no poner mas de setenta mil. Mas cierto es el privilegio Real, i voto al Apostol, que en reconociēto de la milagrosa victoria tenemos firmado del Rei, i de otras personas Reales, i de los Prelados, i nobleza del Reino, en que se lee, que murierō aquel dia cerca de setenta mil Moros. Desta milagrosa victoria por la espada del Apostol hize va memoria en otras partes, especialmente en el Cap. 1. n. 24. deste Tratado; i muy cumplida en la parte 1. Trat. 3. cap. 3. en todo el.

13. Fuerça es decir algo de lo q̄ vi en Genova esperando mi passage. Ai en aquella Ciudad dos Parroquias de Sātiago. En el Monasterio de la Sātissima Trinidad estā el glorioso Apostol en el Altar mayor cuerpo entero, grāde, i de excelēte pintura. En la Iglesia Colegial llamada nuestra Señora delas Viñas, dōde costumbra el Dux de aquella Republica juntarse con el Senado à celebrar sus fiestas(Templo tā milagroso, q̄ ai en el mas de ciē lamparas de plata reconociēdo los favores, q̄ se reciben cada hora por intercesiō de la Madre de Dios) se veneran seis efigies de Sātiago todas hermosas, i venerables.

14. En el Monasterio de S. Honorato de la Ordē de S. Benito en la Isla Lirine se vi otras dos efigies en dos Altares: i à instancia mia puse el Excelētisimo Señor Marques de Sāta Cruz el nōbre de Sātiago à la fortaleza principal, q̄ fabricō en aquella Isla, aviēdola ganado junto cō la de santa Margarita à los Franceses, siendo General de la armada Catolica en el año 1635. Heme à largado en esta materia delas Iglesias, Capillas, i efigies de Sātiago en Roma,

i otras partes de Italia por cosa, que nadie avia ponderado.

CAPITULO IV.

En que se trata de la continua peregrinacion de todas las Naciones al sepulcro de Santiago en Compostela: de su luto de año Santo: que estā reservado al Pontifice el voto: que antiguamente asentaban hermandad Comunidades illustres con aquella Iglesia: i el privilegio de escencion, que alcançan los, que la visitan.

1. **D**emos feliz principio à este capitulo con el epilogo de innumerables Naciones de todas las partes del Orbe, que concurren sincelar el dia, ni la noche à venerar cōpiadosa, i santa emulacio el sagrado cuerpo de nuestro Sāto Apostol en Cōpostela, à donde por su misma persona tomō la posesiō en vida para ser colocado en muerte; es el Autor el Papa Calisto II. que dize así.

* Lib. 1. cap. 17,

2. *O quāta Sāctitate, Et gracia Beatus Iacobus resurgens in Caelis, qui virtute Dei tāta miracula agit interris, quia velut palorū altitudo, vel mariū profunditas ab aliquo investigari, vel mēsurari nequit, sic magnitudo miraculorū, Et virtutū eius à nullo vales numerari. Ibi verō Angelorū chori, frequēter cōdescēdētes, humiliter vota accipiūt, Et ad summi Regis aures in Coelestibus referūt, illuc populi barbari, Et domesticū cultorū cosmici climatū advenit scilicet Franci, Normani, Scoti, Hiri, Galli, Teutonici, Iberi, Vasconi, Baiuani, Navarri, Blasdi, Gotti, Provinciales, Garasqui, Corbaringi, Ganti, Angli, Britones, Cornuvienses, Flandri, Frisii, Allobroges, Itali, Apuli, Piclavi, Aquitani, Greci, Armeni, Daci, Noruegi, Reussii, Ioriantii, Nubiani, Parthi, Romani, Galata, Ephesti, Medi, Tuscani, Calabrianii, Saxones, Sicilianii, Asiani, Pontii, Eritiniani, Indianii, Creti, Ierusalimitani, Ambio-*

beni,

Peregrinacione de todo el orbe à Compostela.

cheni, Galilei, Sardan, Ciprini, Phagari, Vulgari, Hiclaboni, africani, Persa, Alexandrini, Aegyptij, Suriani, Arabes, Colofenses, Mauri, Esbiopes, Philipenses, Capadoci, Corinti, Elamita, Mesopotamiani, Libiani, Cirinenses, Pamphiliani, Ciliciani, Iudaei, & ceterae gentes innumerabiles, cuncta lingua, Tribus, & Nationes ad eum tendunt per ceteras, & Phalanges cum gratiarum actione vota sua Domino persolventes, praemia laudum deferentes nimis gaudio.

3 Miratur, qui peregrinantium choros circa Beati Iacobi Altare venerandum vigilantes videt, Theutonici enim in alia parte, Franci in alia, Itali in alia ceterasque commemorantur, ceteros ardes manibus tenentes, unde tota Ecclesia, ut sol, vel dies clarissima illuminatur. Unusquisque cum patriotis suis perse vigilas sapienter agit, alij citharis psalunt, alij lyris, alij tympanis, alij tibij, alij fistulis alij tubis, alij sabcis, alij violis, alij rotis Brithanicis, vel Gallicis, alij psalterijs, alij diversis generibus musicorum cantando, vigilant, alij peccata plorant, alij psalmos legunt, alij elemosinas pauperibus tribuunt. Ibi audiuntur diversa generalium linguarum, diversis clamores, loquela, & cantilenae Theutonicorum, Anglorum, Graecorum, ceterarumque tribuunt, & gentium diversarum omnium mundi climatum, non sunt loquela; neque sermones, quorum non audiuntur voces eorum. Huiusmodi vigilia ibi sedulo habentur, alij enim vadunt, alij recedunt, & diversi diversa munera sacrificant. Si tristis accedit quis, laetus recedit. Ibi semper sollemnitas assidua celebratur, festivitas sedule agitur, praecelara celebritas die, nocturnae excollitur, laus, & inebriatio, gaudium, & exultatio iugiter decatur. Omnes dies, & noctes quasi sub una sollemnitate continuo gaudio ad Domini, & Apostoli decus ibi excolluntur. Vatra eius Basilica minime clauduntur die, nocteque, & nullatenus nox in ea fas

est haberi atra, quia candelarum, & cercorum splendida luce, ut merides resurgat. Illuc etiam tendunt pauperes, felices, feroces, equites, pedites, satrapes, caci, manci, optimates, nobiles, herodes, procures, Praefules, Abbates, alij nudis pedibus, alij sine proprio, alij causa poenitentiae ligati ferro, alij Crucis signum, ut Graeci manibus portant, alij sua pauperibus tribuunt, alij ferreum, aut plumbum ad opus Apostolica Basilica manibus deferunt, alij ferreos velites, & maninas, e quibus per Apostolum liberatur de iniquorum ergastulis, humeris portant, poenitentiam agentes, delicta lugentes. Hoc est genus electum, gens Sancta, populus Dei, electio gentium, fructus Apostolica acquisitionis, fructus nocte gratiae.

4 No ai necesidad de interpretar la relacion, que hemos puesto aqui hecha por el Papa Calisto II. de las gentes, que ivan continuamente à Santiago pues refiere expresamente todas las Naciones del mundo, que de todas ai concurso al Santuario Apostolico de Compostela, como testifica este Pontifice. En lo que se deve hazer reflexiõ es en los particulares, de como ivan las gentes en profesiõ de pobres para mayor merito descalços con inopia de penitencia, con instrumentos de prissionia, i cautividad, de que les avia librado el Señor por intercession de su Apostol. Dize Calisto, que concurrían alli en reconocimiento de las gracias recebidas, i à suplicar por el favor de Dios en sus mayores tribulaciones los pobres, los ricos, los ciegos, los mancos, los de buena, i mala vida, los plebeyos, los Cavalleros, los Titulados los Principes, i Señores grandes, los Prelados, los Reyes, i Emperadores (siendo llano, que han ido à consolarse al sepulcro del Apostol innumerables personas Imperiales, i Reales, muchas de las quales declararè mas adelante) i que todos los fieles referidos ofreciã à Santiago lo, q̃ era posible à su estado, i talidad.

Re.

5 Refiere, que se ven las Naciones divididas unas de otras, i juntas entre sí en la casa del Apóstol cantando alabanzas divinas el día, i la noche, pasando la en alegres vigilias, sincerarse las puertas de la Basílica, con tantos cirios encendidos, que sin conocerse la noche, se ve la Iglesia clara, i resplandeciente, como en el día: i no solo cantando los Psalmos, sino tocando diversos, i melisluos instrumentos; distribuyendo unos limosnas, i llorando otros sus pecados. Afirma, que sin cesar ivan unos, i venían otros buscando el consuelo de sus almas. Que el que va triste, i penoso buelve consolado, i alegre. Que es continua allí la festividad, i grande la solemnidad con espiritual gozo, i alegría, i Coros de innumerables generos de lenguas, que con diversas canciones, i alabanzas dan gracias à Dios todo poderoso por la proteccion i remedio, que en sus penas, i trabajos han experimentado en nuestro noble Zebedo.

6 Todo lo que se diga despues de relacion tan cumplida de tan gran Pontifice como Calisto II. parecerá poco; pero todavia tengo de acompañarla, i en primer lugar con una clausula del sermón de París, que he alegado en otras ocasiones en prueba, i confirmacion de otros puntos. Trata el Autor en dicho sermón con afecto grande de las excelencias de Santiago, i despues de aver asentado la venida à España en vida, i la colocacion del sagrado cuerpo en Copostela, dize: *Fuit enim Beatus Iacobus excelsus prodigijs. præconijs, solemnij, præsidij. supradis: fuit inquam Beatus Iacobus excelsus in prodigijs inter ceteros Apostolos innumera enim miracula. & stupendissima leguntur de isto glorioso Apostolo: fuit excelsus in præconijs, fuit Doctor egregius, Martyr potissimus, & Protomartyr inter Apostolos, fuit Christi Apostolus, immò inter Apostolos Columna Ecclesiæ (ut ait Paulus) fuit etiam, &*

est excelsus in solemnij, solemnissimus Sanctus est, & solemnissimè vixitatus, nec est Sanctus aliquis (cui reverentia Sanctorum loquor) cuius sepulcrum hodie ita solemniter ab omni parte pœlètur, sicutur, ut patet. Por obsequio, i gloria singular de nuestro sagrado Apóstol, entre todos los Sâros pœdera este Eminentor Frâces la peregrinaciõ incesable de fîeles devotos, q̃ vâ a visitar su sepulcro en Cõpestela. I por la misma razon es râbiè grâdeza singular del spaña, q̃ vengâ à ella, i veneren en sus vltimos fines todas las Naciones del mûdo el Sâtuario de nuestro Maestro i Patron Santiago. Comprehendiò, altamente el punto en pocas palabras. ^b San Euen. ^b Tomo 3: ventura en un sermón del mismo A. ^{Sermon 2.} postol, donde dize que no ai sepulcro de Santiago, de Santo tan glorioso a cerca de todas las Naciones: *Nullus Sancti sepulcrum sic est apud omnes homines gloriosum.*

7 Representa con elegancia. Habrahan Ezovio la magnificencia, i splendor, riquezas, i grandeza del Templo Compostelano, i la frecuencia de toda suerte de gente de todas Naciones, que concurre à el: restringireme à pocas palabras por no embaraçar con todo su discurso, à que dà principio diziendo: *Est apud Callaicos Sancti Iacobi Templum magnitudine amplissimum, ornamentis copiosissimum, antiquitate primum, augustissimum Religione, celeberrimum omnium populorum, Nationumque frequentia.* I mas adelante: *Huius Templi Sanctitas, tanta est apud omnes gentes, atque Nationes, ut eo qui proficiscuntur non se ad Sancti Iacobi Templum Religiosissimum, sed ad ipsum Apostolum proficisci arbitrentur.* Es tanta la santidad del Templo de Compostela, dize este Doctor, i tan grande la veneracion en que està entre todas las Naciones, que los que vâ à el, no solo les parece que van al Templo religiosissimo de Santiago, sino al mismo Apóstol vivo en persona, segun el consuelo, i

Sf 2 gozo

Peregrinacion de todo elorbe à Compostela .

gozo de que se llenan sus almas. Este es el sentido de las palabras de Bzovio, porque asienta en el mismo numero, que está allí el sagrado cuerpo: pero que no se muestra, como se acostumbraba en los tiempos antiguos; así supuso mas gozo en los peregrinos, que ir à las reliquias del Apostol, que están* en cercadas en una Capilla debaxo del Altar mayor de su Basílica por diligencia, i acuerdo prudente de dō Diego Gelmirez, i primer Arçobispo de Compostela, varon de grâdes prendas, i santidad, que murio en el año 1142.

8 No es posible reducir à cierto, i breve compendio los muchos Santos, las personas Reales, i otras esclarecidas en sangre, i dignidad, que manifestaron su devocion à Santiago, visitando su sepulcro, i tesoro inestimable de su sagrado cuerpo en Galicia. Pero que mucho si es la primera peregrina à consolarle, honrarle, i engrandecerle con su Santísima, i Real presencia la Reina de los Angeles, que en señando al Pueblo Christiano, quan acceptas avian de ser despues las peregrinaciones à este sagrado Apostol, le visitò dos veces en vida en España, la primera en Galicia assestando la continua peregrinacion, que avian de hazer allí todas las Naciones del mundo, pues venia la Madre de Dios desde Jerusalem à darle tan soberano principio: deste favor da testimonio el Breviario Ierosolimitano, q̄ale gue en el Trat. 3. cap. 6. n. 20. La segunda visita desta Princesa Celestial, à nuestro Apostol, i su sobrino el Zebedeo, fue en Zaragoza, asegurandole, que auia de ser España el gran seminario de la Religión Christiana, i dexando allí para memoria de todos los siglos la columna, sobre que le aparecio, i joya tan preciosa, que aun los hombres mas peritos en el conocimiento, dellas, no saben declarar su calidad. Los primeros Santos, que hallò averse postrado cō toda humildad à los pies deste Protomartyr de los Apostoles, san Basilio, Atanasio, Chirifogono, Agatodoro, i Elpidio, que

aviendo entendido la venida del cuerpo de su Padre espiritual à España, corrieron de las partes, donde se hallavan predicando el Santo Evangelio, à Iria Flavia, i se hallaron à la consagración de su Altar en Compostela, como enseña Dextro al fin del año 42. y el Arcipreste de Toledo dize en el n. 24. de su Chronicon, que se emplearon en esta feliz jornada todos los varones santos, que vinieron à España, i especifica à Sacer, Pedro Clemente, i à Timoteo discipulo de San Pablo. Faltan memorias antiguas, i por lo mucho, que se lee, i vè en los tiempos modernos, y devemos creer al Arcipreste en la frecuencia, que afirma de los primeros siglos.

9 San Gregorio Obispo, i Cardenal Ostiense, que vino legado Apostolico à estos Reinos poco despues de los años de mil, visitò à Santiago, visitaronle S. Genadio Obispo de Astorga Santo Domingo de la Calçada, i S. Iuan de Ortega; los gloriosos Patriarcas Santo Domingo, i S. Francisco, i dicen los Historiadores, que revelò à este un Angel en aquel Templo, que su Religion se dilatara por todo el mundo: i continuando su afecto embio despues de Italia à sus compañeros frai Bernardo de Quintaval, i frai Egidio de Asís à la misma peregrinacion. Mayor mision embio el P. de los Predicadores, pues hallándose en la conversion de los Hercejes en las partes de Tolosa de Francia, tuvo aviso, que se avian ahogado allí cerca quarenta peregrinos, que ivan à Compostela, i aviedo hecho fervorosa oracion al Señor por ellos, i entendiendo, quanto le agradava la obra, que iban à hazer llegò à la orilla del rio, donde se hundio la barca, en que se pasavan, i en nombre del Señor les mandò salir del piélago, en que se avian ahogado, i proseguir su santa devocion, como lo hizieron: *Cantantes laudes Domino*. Fueron tambien peregrinos del sepulcro de nuestro Apostol san Vicente Ferrer, i S. telmo Dominicanos, S. Bernardino de Sena Frãscano, i S. Iuã de Dios

*Oidor Val.
des de Dig.
nitate Reg.
Elisp. cap. 6.
num. 6.

fun-

fundador de la Orden, i Hospitalidad de los enfermos. Refiere otros siervos de Dios demas de los nombrados, que hizieron esta peregrinacion el Maestro Gil Gonçalez en su Tom. i. del Teatro Ecclesiastico en el de la santa Iglesia Cõpostelana.

10 De la peregrinacion de santa Isabel Reina de Portugal, i de sus ricas ofrendas à Santiago manifestando su gran piedad, i animo Real hablè con el Maestro Bzovio en la parte 1. Trat. r. cap. 12. num. 7. y 8. y en el Trat. 4. cap. 10. n. 1. y haze fela Sede Apostolica en la Bula de la canonizaciõ, i en la leccion 6. de su Oficio en 4. de Julio. Hazela asimismo de santa Brigida en la Bula de la canonizaciõ, i en la leccion 5. en 8. de Octubre, i que la acompañò Vlfon su marido Principe de Nercia en el Reino de Suecia. Olao Magno escrive de santa Ingridis Princesa tambien en Suecia, que despues de viuda vino à visitar al Apostol acompañado con gran familia. Iuntamos à estas tantas peregrinas otra, que hizo la peregrinacion por mandado del Hijo de Dios: es santa Bona Virgen, Ciudadana de Pisa en Italia. Leefe su vida prodigiosa en un Codice M. S. de la santa Iglesia de Pisa, i la refiere el Doctor Iuan Friderico Mateneffio Protonotario Apostolico Canonigo de Agripina en la continuacion de la parte 2. de la historia Ecclesiastica del Maestro Bzovio, i anda con ella en la impresiõ del año 1617. lib. 13. año de Christo 1208. fol. 64. num. 6. por el tenor siguiente: *Oftavo Keli. Matij moritur S. Bona Virgo Pisana. Septenni Christus apparuit (ut fertur) solam cubare, carnem teneram cilicio ambire, ire Iero. solymam, S. Iacobi corpus adire in Gallectia imperat. Imperata exequitur Bona. Oranti in Templo sepulchri Domini ter manus imponit, & cum quadraginta diebus, & quadraginta noctibus, eodem in deserto, quo servator, ieiunavit. Iet aureo oillam annullo subarravit. A Saracenis capta è Palestina domum repetens febri assuavit, & semper ægra de-*

cies sepulchrum divi Iacobi invisit, fere creta cordium, & futura edixit, morbos per plures signo Crucis curavit. Ab obitu quoque per multis miraculis coruseavit. Cosa notable visitar una dõzella estrangerà diez vezes el Santuario de *finis terre*; que es evidencia del gran consuelo, qué recebia en el su alma. I se deve hazer grã reparo, en que avièdole mandado su Esposo Iesuchristo, irà Ierusalen, i à Compostela, se lee que hizo este viaje diez vezes (enferma siempre de penosas, i ardientes calenturas) i el otro sola una vez.

11 Del Papa Iuan X. refiere el Cardenal Baronio, que hallandose cõgojado por sus muchos pecados embiò à Luanelo Sacerdote por su Legado à Compostela, esperando de Dios el perdon por intercesiõ del santo Apostol. Dizen tambien algunos, que hizo esta peregrinacion el Papa Calisto II. pero lo mas cierto es, que fue antes de ascender a la Catedra de S. Pedro, quando era Arçobispo de Viena, enseñalo entre otros el Doctor Bzovio en el Tomo 14. año 1136. num. 21. Ambrosio de Morales lib. 9. cap. 7. el Oidor Valdes de dignitate Regum Hispanie cap. 9. num. 6.

12 Engrandeciõ su piadosas acciones Carlo Magno Emperador de los Romanos, i Rei de Francia visitando à Santiago, i presentandole riquissimos dones (cuyo reconocimiento soleniza aquella Iglesia Apostolica en seis de Julio) i la gloria de las suyas el valeroso don Alfonso el VII. Emperador de España con su madre doña Vrraca, i el invicto Carlos V. Emperador de los Romanos, i del Nuevo mundo, i Rei de las Españas. Manifestaron su afecto Catolico haziendo la misma peregrinacion los señores Reyes don Alfonso el Casto con la Reina doña Vrraca, don Raniro I. don Ordoño I. don Alfonso el Magno, i la Reina doña Ximena, dõ Ordoño II. dõ Froila, dõ Alfonso el IV. dõ Ramiro II. dõ Alófo el V. dõ Fernãdo el Magno con el Cid, don Sancho el IV. don Alfonso XI. los Reyes Cato-

Tomo 10.
año 918. n. 2

Lira sobre el c. 16. del Apocalips. ver. 12. Valdes en la parte alegada. Bzovio en el lugar citado. Oxea c. 17. n. 1. y 2. c. 18. n. 5. cap. 22. n. 1. y c. 42. n. 3. Gonçalez, i Salazar en las partes referidas. Tuliã en los Advers. n. 531.

Peregrinación de todo el orbe à Compostela.

licos don Fernando, i doña Isabel, don Filipe I. la Reina doña Juana, don Filipe II. el Prudente, i Religioso en igual grado: pues quando fue à embarcarse, para irse à casar Rei de Inglaterra confesò, i comulgò en la Capilla Apostolica, sin consentir, que se le pudiesse fizar: i despues en el año 1590. confirmò su afecto Real al Santuario, mandando, que mientras se celebran los Oficios divinos, no entren mugeres en la Capilla mayor, ni aya estrados en ella. Don Filipe III. i la Reina doña Margarita, ambos de gloriosa memoria, impeditos con el gobierno de la Monarquía, para ir en persona como avian determinado, embiaron à su Capellan, i Limosnero mayor (Patriarca, Arçobispo de Sevilla, i Cardenal, que fue de la santa Iglesia Romana) don Diego de Guzman, con presentes dignos de la magnificencia Real. De los Reyes de Portugal don Iuan II. y don Manuel: i de los de Aragon don Pedro el I. don Jaime el Barallador, i don Alonso el II. hizieron tambiè esta santa peregrinacion.

13 Entra mui en su lugar, hablar aqui de los dones, con que el Rei nuestro señor don Filipe IV. ha visitado el sagrado cuerpo del Apostol. Primeramente à dado su Magestad à la fabrica de aquella santa Iglesia mil escudos de oro de renta perpetua en cada un año, mandado por su Real cedula, despachada en Madrid à nueve delunio de 1643. años, que de lo mejor parado de las rentas Reales, los depusiere el Administrador General de los servicios de millones de aquel Reino todos los años en persona legítima, llana, i abonada de la Ciudad de Santiago, i que entregandolos à tal persona al Governador del Reino (i en su ausencia al Alcalde Mayor mas antiguo de la Audiencia Real) los presentare al santo Apostol en su fiesta de 25. de Julio. Dio principio à esta ofrenda en dicho año de 1643. el Excelentísimo señor don Martin de Redin gran Prior de Navarra del Orden de S. Iuan, Go-

vernador, i Capitan General del Reino de Galicia: i omitiendo la relacion por menudo, del salir à recebirle el Eminentísimo señor Cardenal Arçobispo don Agustín Espinola, i grandeza con que le tuvo ospedado en su palacio, de las visitas del Cabildo, i Ciudad, i del acompañamiento grande de nobleza, justicias, i regimientos, Capitanes, i otros oficiales mayores de guerra, quando iba à la Iglesia, i el recibimieto de quatro Prebendados con seis Capellanes, i los dos Pettigueros (que alli llama Pincernas) à la puerta della; la harè de lo, que passò en la ofrenda, despues de estar su Excelencia en la Capilla Real del santo Apostol.

14 Al Ofertorio de la Missa (que fue de Pontifical) despues de aver ofrecido el Cabildo, salieron del Coro los quatro Prebendados, Maestro de Ceremonias, Capellanes, i Pincernas por su orden, illegaron à la silla donde estava sentado dicho señor Governador, i aviendole hecho la devida cortesía su Excelencia se levantò, i subio acompañado dellos (llevando la ofrenda don Benito Abraldes Cavallero del Orden de Santiago en un cofrecito mui vistoso sobre una fuente) hasta la penultima grada del Altar del sagrado Apostol, donde estava su Eminencia sentado en su silla, i en pie hizo este razonamiento: Eminentísimo señor, su Magestad (Dios le guarde) obligado de los grandes favores, que en todos tiempos ha recebido del glorioso Apostol; como de los, que sus Reales progenitores recibieron por tantos siglos, à querido, que en su Real nombre, i de sus Reinos de la Corona de Castilla se le ofrezcan mil escudos de oro todos los años en reconocimiento de unico Patron de su Magestad, i de sus Reinos: i à mi me à mandado, que los venga à ofrecer en su Real nombre: sírvase V. Eminencia de encomendar à Dios la salud de su Magestad, i los felices progressos de sus armas: i luego tomò la fuente de mano de dicho don Benito Abraldes, i ofrecio

en

en las de su Eminencia los dichos mil escudos de oro, i su Eminencia los recibio diziendo: Yo recibio en nombre del glorioso Apostol Santiago el donativo, que le ofrece su Magestad, i reconozco en nombre mio, i desta santa Iglesia la merced, que su Magestad haze, i confio, que por la intercesion del santo Apostol dara nuestro Señor a su Magestad los buenos sucesos, de q̄ tanto necessita esta Monarquia, i nuestra santa Iglesia continuará en suplicar felo con las veras, que deve.

15 Da mas su Magestad cien ducados de gages a la persona, que va a la funcion, i dicho señor Governador los dio al Cabildo, para que los aplicasse a lo q̄ fuese servido, i aviendolos repartido a cinco comunidades de la Ciudad, i a otros Sacerdotes exemplares, para que encomendassen a Dios los buenos sucesos, celebrò cada comunidad de por sí Missa cantada (despues de acabadas las oras) en la Real Capilla en Altar portátil en los dias de la octava, i los demas Sacerdotes muchas Missas rezadas.

16 En el año siguiénte de 1644. por hallarse ocupado el Excelentísimo señor Marques de Tavañ, Governador del Reino, en la disposiciò de las armas de la guerra de Portugal hizo la ofrèda dō Juã de Morales, i Pereda del Còsejo de su Magestad, i Alcalde mas antiguo de la Real Audiencia de Galicia con mucho lustre, i ostentacion de grande, i noble acompañamiento: llevó el cofrecito de los mil escudos de oro don Pedro de Villoslada Cavallero del Abito de Santiago, puesto el manto de la Orden.

17 Demas desta renta perpetua a assignado su Magestad ochenta mil ducados a dicha fabrica en 20. años, quatro mil en cada un año, para que se amplie la Capilla mayor de aquella Iglesia Apostolica, i se ponga en la grandeza, que pide el sepulcro de tan grãde Apostol. Esperase tambien de su Magestad, que en demostracion de su grande afecto al Santo, imitando la piedad, i reli-

giosos exemplos (que dexo referidos) de los señores Reyes sus progenitores de gloriosa memoria, irá en persona à visitar aquel sepulcro milagroso, en dando lugar los negocios, que piden su Real asisistencia; mayormente hallandose aora en la flor de su edad, i siendo mui singular su devocion a aquel Templo, i Teatro sagrado de innumerables, i admirables milagros.

18 Demas de Carlo Magno (de cuya peregrinacion a Compostela hablé arriba) visitaron el sepulcro de Santiago otros Reyes de Francia, especialmente Luis llamado el *Junior*: yerno de nuestro Emperador don Alonso el VII. resierren la accion santa diversos Escritos. La visita, i presente, q̄ por medio de sus Embaxadores hizò al Apostol el Rei Luis XI. deste nombre, es mui celebrada de todos los, que van à Compostela, i para mas autoridad del caso è de poner aqui la copia, traduciò de la carta, que escriviò en su lengua Francesa en pergamino, segun se conserva con su original en el archivo de la santa Iglesia Compostelana, que es como se sigue.

19 Luis por la gracia de Dios Rei de Francia. Mui queridos, i grandes amigos, Nos tenememos con devocion intèrion de mandar hazer en vuestra Iglesia por la singular devocion, que tenemos al señor Santiago, dos campanas grandes, i aquellas dar, i hazer presentar en la dicha Iglesia para su servicio. I por tanto hagamos llevar por mar todo el metal, i otras cosas necessarias, para hazerlas en su propio lugar. I para guiar, i acompañarlas nuestro querido, i leal Censiller, i Maestro Dotel Antonio de Mortilon con dos Regidores de nuestra Villa de la Rochela, para asisistir, i estar presente à la presentacion de las campanas. I así os rogamos, que continuado el buen amor, i aficiò, q̄ sièpre à Nos aveis tenido, de lo qual estamos satisfechos: querais rogar à Dios, al glorioso señor Santiago por nuestra prosperidad, i salud, i de nro mui querido, i mul-

*1 Papirio
Mausonio
lib. 3. en la
vida de Luis
VII.
Oxea c. 18.
n. 5.*

*Carta del
Rei de Frã-
cia al Cabil-
do de San-
tiago.*

ama-

Peregrinacion de todo el orbe a Compostela.

amado hijo el Delphin, i demas desto dar credito à nuestro sobredicho Maestro Dotel de lo, que os dixere de nuestra parte, i por el mismo certificamos el efecto de las campanas. Dada en los Mòstils Letours en treze de julio de mil i quatrociètos ochèta i tres años. Lois.

20 Mui generoso, i mui devoto afecto mostrò en esta carta el Rei de Francia à las santas reliquias del Apostol. El Coronista Gil González en el Teatro desta Iglesia Apostolica dize, que fue esta legacia con ocasion de una enfermedad grave, i demas de los Maestros, i materiales necessarios para la obra, declara, que embiò el Rei diez mil coronas de oro con orden, que se hiziesen dos campanas de tan mostruoso tamaño, que no huviesse en la Christianidad otras, que pudiesen cõpararse cõ ellas, i que à su costa se levatasse una Torre, q las pudiesse sustentar. Tiene la una campana treinta palmos de hueco, i la otra treinta, i tres, i diez i ocho de alto: el Maestro Oxez cap. 18. n. 5. dize (i con razon) que son de estaña grãdeza, i entiendo, que fue liberalidad de los Emperadores Carlo Magno, ò el Calvo, ò del Rei Luis *Inrior*: pero està contra èl la data de la carta, la labor de la Torre, i armas de los Prelados puestas en ella, q todo escluye la antigüedad, que èl supone, i manifiesta ser cosa mucho mas moderna.

21 Pide particular reparo la gran devocion del Rei de Ierusalen Iuan Brenz (Capitan de fama esclarecida) à este santuario de Galicia, q lo visitò cõ piedad mui religiosa, i pudieramos referirle entre los Enperadores: pues (dexãdo otros Autores) lleemos en la Genealogia del Cid Rui Diaz cap. 6. §. 4. q aviendo casado con doña Berenguela hija de don Alfonso X. Rei de Leon tuvieron una hija llamada doña Maria, que desposaron con don Baldoyn Emperador de Constantinopla: i porque era niño, i assi no podia defender el Imperio de las invasiones de los Griegos, encomendò el Papa à dicho Iuã Brenz la defen-

sa del Imperio, i crianca del niño Emperador su yerno: i assi todo el tiempo, que vivio este Rei de Ierusalen, fue Emperador de Cõstantinopla, i Emperatriz su muger, decendiente del Cid en 6. grados. Tratan de su peregrinacion à Compostela Papirio Maufonio de *gestis Francorum* lib. 3. Valdes cap. 6. n. 6. dõ de nota que hizieron la misma peregrinacion Guillelmo Duque de Aquitania, i Raimundo Conde de Borgõña yerno de dõ Alfonso el VI. Hizola Duarte Rei de Inglaterra siendo Principe, i concluda la devocion le armò Cavallero en Burgos el Rei don Alfonso el Sabio con solenidad, i Magestad indecible. Fue tambien peregrino de Compostela el Archiduque Maximiliano hijo del Emperador deste nombre, i de la Emperatriz doña Maria. Visitò este santuario con particular devocion, i grandeza la Infanta de Portugal doña Leonor, acompañada de los Obispos de Oporto, Coimbra, i Viseo, i de mucha nobleza de aquel Reino.

22 Refiere el Arcipreste de Toledo en el num. 139. de sus Adver. que Teodulfo Abad Floriacense (que segun el Doctor Carlos Saufco lib. 6. de los Anales Aurelianenses fol. 281. firmò el testamento de Carlo Magno en el año 811.) visitò este santuario, siendo Obispo Aurelianense, lo qual se comprueba bien del aprecio, con que comprehendio el mismo Teodulfo en sus Comentarios de la Traslation de Santiago los favores, que reciben todas las Naciones en el sepulcro milagroso deste Apostol sagrado: es elegante, i mui comprehensiva la clausula, i assi la pòdre à la letra como se lee en la Biblioteca Floriacense parte 2. fol. 294. para mayor satisfacion, i gozo del Letor: *Ecce vero perfectissime Dei amice Iacobe, excellentissime Dei Martyr, & Apostole in omnem terrã exis sonus tuus; & in fines orbis terrã verba prædicationis tuæ: quia in cunctis terrarũ locis, quibus Christi auditũ est nomen, tu possides perpetuũ bonorem. Nam radijs tuæ,* fan-

sanctæ claritatis etiã ista extimas totius Christianitatis perlustrasti partes, us ad sanctissima cum tremore, & honore dicenda officia, fideliter concurrant. Si quidẽ ex his arado, & venerabilissimo sepulchro tuo, emanat iugiter pralucidissimus fons innumerabilium sanitatum, de quo multimode species variatũ infirmitatum, passissime dilata curantur. Nec tantum corporaliter, sed & spiritaliter gloriosas clara ostensione, quotidianis patefacit indicijs, pium se dilectoribus suis præbere auditum. Dileptos omnium fedatos varietate peccatorum curas, claudos, à celsitudine viarum Dei exorbitantes, redintegrat, febres vitiorum diabolico algore torpentes expellit, surdis in lege Dei obturatis habentibus auditum aperit, cæcis quoque claritatem madorum Dei insueri non desistentibus, lucem restituit. Ora ad Dei pronuntianda magna multa in laudibus Christi referat. Sic miris, mirandisq; præcellentissimi Apostoli virtutibus, sperata provenit credentibus indulgentia, quia præstantior est sanitas animarum, quàm corporum. Et non solũ in hoc o nni reverentia excolendo, verum in omnibus eius sancto nominis locis, divina hæc operatur pietas.

23. Todos saben (i dexo referido à otro proposito) que Estevan Obispo Griego renunció el Obispado, i vino à vivir, i morir en la Iglesia de Santiago por los años de 1040. Visitóla en el de 1060. Sigifredo Arçobispo de la gran Murgancia en Germania. En el num. 531. de los Adversarios dize nuestro Arcipreste, qẽ en el año 1137. vinieron à Toledo de camino para dicha peregrinacion Oton Duque de los Frincos Orientales, i Americo Obispo Herbi-polense, que los recibió el Emperador don Alfonso el VII el Arçobispo, Clero, i Senado de Toledo con procession solene, que estuvieron veinte dias en Compostela, donde tambien fuerõ recibidos con procession, i que se les mostro el cuerpo de Santiago en 21. de

Noviembre. Lee se en el Oficio propio del Apostol de la ciudad de Pistoia en Italia (de que hablẽ en el Tratado 3. c. 4.) i en la Oracion, que don Christoffomo Talento, recitò, è imprimio en el año 1608. en alabança del Beato Aron Español General de los Monjes Vallubrosianos, que siendo dicho Arç Obispo de Pistoia 500. años à embio Nunciassen con cartas à Compostela, que visitassen en su nombre el santo cuerpo, i suplicasen por una reliquia.

24. Hizo esta peregrinacion Enrico Abad Fuldense tercero deste nombre por los años de 1200. refierela el Padre Christoval Brouvero en las antiguedades de aquel celeberrimo, i Religiosissimo Monasterio lib. 2. cap. 11. fol. 150. Hizola tambien Filipe Duque esclarecido de Borgoña en el año 1377. de que dà testimonio Emanuel Sneidero Cavallero del Abito de Christo en sus Anales de los Condes de Flandes Tomo 1. lib. 12. fol. 559. Dize el mismo Autor, que avia costumbre en aquellas Provincias, quando se hazian pazes sobre delitos, ò agravios, deponer pena, i obligacion, de que los culpados fuesen peregrinando fuera de los estados, i Reino, particularmẽte al sepulcro del glorioso Apostol Santiago, i declara algunos de los señores, i Potentados, que visitaron el Santuario de Compostela en cumplimiento de dicha obligaciõ.

25. Demas de los Reyes, i Prelados referidos es cierto, qẽ hã visitado otros muchos aquel Santuario, i haziendo memoria dello el Maestro Oxeá al principio del cap. 22. y don Juan de Salazar en el cap. 17. dizen que hã sido muchos los Emperadores, i Reyes (i que apenas à quedado ninguno de los nuestros) Príncipes, Cardenales, Patriarcas, Arçobispos, i Obispos, qẽ se tuvierõ por dichosos en postarse à las reliquias deste santo Zebedeo una, i muchas vezes: i refieren ambos en el cap. 17. que concurren 17. Obispos à la consagracion del Templo, que hizo labrar don Alfonso el Magno. I Tirpino Arç-

Peregrinacion de todo el orbe à Compostela.

Obispo Remense compilado por Calisto II. en el lib. 4. haze fee en el c. 19. de averse hallado en el 60. Obispos à la dedicacion, 110 refiere el Cardenal Baronio sobre el Martirologio en 25. de Julio.

26 De la peregrinacion continua de los Armenios, afecto, i devocion singular, que ai entre ellos al Santuario de Compostela, hálle en la parte 1. Tit. 3. cap. 6. con doctrina de Autores graves de la misma Nacion, i con la de dō Antonio Caracciolo en su defensa de la venida de Santiago à España, num. 42.

27 Hazen repeto los Escriptores (i cō mucha razon) que sea la causa de la peregrinacion universal, i tan continua al sepulcro de Sintigo, i dicen, que como por aver sido su vida mas breve, q̄ la de otro ningun Apostol, fue menor la honra, i veneracion, que recivio entonces; mirando à esto la providencia divina, lo a suplido despues del martirio, disponiendo, que sus santas reliquias sean mas visitadas, i honradas, que las de todos los Apostoles. S. Antonino Autor grave, i Arçobispo grande de Florencia, ponderando juntamente (como otros muchos Santos, i Escriptores famosos) la grandeza de estar reservada la dispensacion del voto de ir à Compostela à la santa Sede Apostolica; dice así:

¹S. Antonino p. 1. tit. 6. c. 7. *Stipenda autem existit devotio infusa fidelium mentibus, in visitando limina eius, quam etiam statutum Ecclesia ita firmavit, ut nullus in huiusmodi voto citra, Sedem Apostolicam, valeat dispensare, ut quod minus honoris, & gloria ceteris Apostolis illi in vita collatum sit à fidelibus propter brevitatem eius, hoc quasi divina munificencia suplevis post mortē eius plus quam Apostolorum omnium visitatis, & honoratis eius reliquijs.*

28 Juan Iusto Lanspergio Monie Cartuxano lib. 4. cap. 48. en el Tratado de la vida, i revelaciones, que tuvo la Beata Getruda dice. *Que aparecio à esta Virgen el Apostol en su fiesta ricamente adornado de los meritos de todos los*

peregrinos, que van à reverenciar las sagradas reliquias de su cuerpo, de que maravillandose ella grandemente, pidió al Señor gracia para entender la causa, porque lo avia en su alçado, i aventajado à los demas. Apostollos cō esta suerte de honor, i prerrogativa tan particular, que de remotas tierras, i estrañas Naciones concurra el Pueblo Christiano en mayor numero de gentes à reverenciar las reliquias de su cuerpo, que no las de los Principes de los Apostoles S. Pedro, i S. Pablo; à lo qual respondio el Señor: Dō con especial privilegio è enalçado à este mi querido Apostol entre los otros, por ocasion del zelo servorofissimo, que el tubo por mi amor, i de la profezia, i prontitud con que procuró la salud de las almas: i po que ordenandolo así mi eterna predestinacion se aparto tan presto su anima del cuerpo, que no tubo tiempo, ni comodidad para convertir a la Fē toda aquella grā multitud de Pueblo, que el deseava para gloria mia: i teniēdo yo siempre presente en mi acatamiento su voluntad, i deseo, que tubo para mi tan agradable, en pago desto à merced de mi, que lo que el no pudo cumplir enteramente en vida, por causa de su presta muerte, despues della, mientras el mundo durarà, vengyan gentes de todas partes (movidas con los continuos milagros, que se baràn sobre su sepulcro) à visitar sus reliquias por via de peregrinacion, i por este efecto qualquiera, que las visitare devotamente recibirà cumplido perdon de sus pecados, i serà fortificado, i confirmado mucho mas en la Fē Catolica. Son palabras de Lanspergio, i quanto se puede desear en confirmacion del gran fuero, que se consigue en la santa peregrinacion à Compostela: i por ser la clausula larga è escusado la proligidad de ponerla en Latin.

29 Es (finalmente) tan grande el curso à la Iglesia Apostolica Compostelana, i tanta la frecuencia de los fieles, que no solamente està calificada en los Oficios del Apostol de 25. de Julio,

y 30. de Diziembre (como se à notado en otras ocasiones) sino tambien en el cuerpo del derecho por el Pontifice Inocencio III. en el cap. 4. de *cõses. Ecclesie. vel Altaris*, por el tenor siguiẽte: *Proposuiſti, quòd venientibus ad Ecclesiam S. Iacobi ex diverſis regionibus peregrinis, & volentibus alijs ab alijs per contentiones, & rixas Altaris denoſte, cuſtodiam vendicare, homicidia cõtینگunt fieri interdum: & aliquando vulnera inferuntur, & infra. Fraternitati tue ſaliter reſpondemus, quòd manente Eccleſia, & Altari, ipſa reconciliari poterit per aquam cum vino, & cinere benediẽtam.* Coſa notable es, que à cauſa de la multitud de los peregrinos fueſſen tantas las contiendas, i riñas entre ellos, fobre la precedẽcia en hazer las vigilijs, velar, i guardar el Altar del ſagrado Apoſtol, que no ſolo huvieſſe heridas, ſino muertes con tanto exceſſo, que obligaron à ſu Arçobispo à ſuplicar al Romano Pontifice, le dieſſe facultad para reconciliar la Igleſia, ſin de verla conſagrar (pues lo eſta ya). Aſi ſelec en la integra del eruditisimo Doctõr Antonio Aguiſtin Auditor de la Sacra Rota Romana, i Arçobispo de Zaragoza, que ſupliendo el *infra* dize: *Propter quæ nos humiliter poſtulaſti, ut alio modo, quàm per conſecrationis beneficium, dignaremur ipſi Eccleſia providere.*

30 Es juſto hazer aqui memoria de las perſonas Reales, que eſtan enterradas en la Igleſia Compoſtelana; pues como otros la viſitaron en vida (i algunos de los que referie aora) quiſieron eſtas honrar ſus cuerpos en muerte, dándoles ſepultura, donde la eſcogio para ſi nueſtro ſagrado Apoſtol. Sea, pues, el primero don Fernando el II. Rei de Leõ hijo del Emperador don Alonſo Ramon, i de la Emperatriz doña Berenguela, fue gran Principe en la paz, i en la guerra, i prendio en ella en Badajoz à don Alonſo Enriquez Rei de Portugal: murio en Benavente en el año 1188. y mandò le dieſſen ſepultura en eſta Igle-

ſia Apoſtolica. Yaze à ſiſmismo en ella don Alonſo el IX. Rei de Leon, que yẽdo à viſitar el cuerpo del Apoſtol en el año 1230. murio en Villanueva de Sarría; por ſerle mui devoto mandò le enterraſſen en ſu Templo. Deſcanſa tãbien en èl la Emperatriz doña Berenguela, pidiendolo aſi en la hora de ſu muerte por la ſingular devocion, que tuvo ſiempre à Santiago. Tiene alli ſu repoſo la Reina doña Iuana de Caſtro de la antiquiſſima, i nobiliſſima caſa de los Condes de Lemos, muger de dõ Pedro el Juſticiero Rei de Leon, i Caſtilla, i murio en el año 1374. Yaze en la miſma Baſilica don Ramon de Borgoña ſobrino del Papa Calisto II. marido de la Reina doña Vrraca (hija del Rei don Alonſo el VI. que ganò à Toledo, de quien heredò los Reinos de Leõ, i Caſtilla) padre del Emperador don Alonſo, i hizo donacion de la ciudad de Compoſtela à ſu ſanta Igleſia. Dexo otros muchos ſeñores, i Cavalleros de calidad conocida, que eſtan ſepultados en el miſmo Templo, porque fuera negocio mui largo el referirlos.

31 Tambien es admirable, i unico el privilegio, del año ſanto, que goza aquella Igleſia Apoſtolica por conſeſion de quatro Pontifices Romanos, las quales gracias confirrà, i concedio de nuevo ultimamente el Papa Alejandro III. como ſe contiene en ſus letrras Apoſtolicas dadas en la ciudad de Viterbo en 25. de Junio del año 1179. y es tan grande eſte jubileo, que excede al de Roma, porque aquel ſe ganà de 25. en 25. años, i eſte todos los años, que el dia de Santiago cae en Domingo, i aſi ſe celebra comunmente tres, ò quatro vezes en Compoſtela el jubileo de año ſanto en el tiempo, que una en Roma. I de la miſma ſuerte, que abre en Roma el Papa por ſus manos la puerta, que llaman: *Puerta ſanta del jubileo*: en la Baſilica de S. Pedro à las primeras viſperas del dia, en q̃ empieça, i la bueſta à cerrar, i mutar en el ultimo dia del año; la abre, i cierra el ſeñor Ar-

ço-

Peregrinacion de todo el orbe à Compostela.

çobispo en Cõpostela con grande so-
lidad i concurso: està cerrada, hasta
que viene otro año del jubileo. Solo
hallo diferencia, en que en Roma em-
piega à las vísperas del Nacimiento del
Señor, i en Compostela à las de su na-
tísimas Circuncision, empeçando la
fiesta con el año comun.

32 Creo verdaderamente, que no
pueden considerar bien la excelencia
de la gracia Apostolica, sino los que hã
tenido dicha de hallarse en Roma en
año del jubileo, como sacados de mar, i
que me hallasse yo todo el de 1625. Por-
que de ver concurrir allí de todo el mû-
do toda suerte de gente, que va con ta-
ntos gastos, trabajos, i peligros de mar, i
tierra se haze la ponderacion de la grã-
deza, que nosotros gozamos en nuestra
Patria. i no solamente en nuestra Pa-
tria. sino con mucha mayor comodi-
dad, i facilidad, que en Roma, por aver-
se de visitar en ella quatro Iglesias, que
distan mas de dos leguas, en cada dia,
por espacio de treinta dias, i ser sola
una la Iglesia, que se visita en Compos-
tela, i volutario el visitarla mas de una
vez. La concessiõ deste jubileo, i otros
se ve corroborada en la misma bula
con la firma del Sumo Pontífice, i de
los Eminentísimos Cardenales, sole-
nidad, q̃ no se usa si no en materias gra-
visimas: el tenor de lo preciso es este:

33 *Alexander Episcopus, &c. Du-
dum siquidē felicitis recordacionis Calli-
stus secūdus Romanus Pōtifex prædeces-
sor noster Sanctē, Compostellanā Beatū
Iacobi Zebedei Ecclesiam, cuius in ea
venerandissimum corpus honorifice est
positum ob unanimitatem devotionis affectum,
quem ad ipsum Sanctum tenuit, & ob-
sistorum innumerabiliumque peregrinorum
concursum ex omnibus mundi par-
tibus, ob remissionem suorum peccatorū
ad eādem Ecclesiam continuē confluē-
tium, qui propter tanti Apostoli merita
se suarum salutem animarum cre-
dentes adepturos, Apostolica Sedis, pri-
vilegijs, gratijs, & indulgentijs comuni-
dis. Voluit siquidē, quod præfata Eccle-*

*sia Apostolica se lætetur processione
muniri. Concessit insuper omnibus, &
singulis utriusque sexus Christi fidelibus
verē pœnitentibus, & confessis, Eccle-
siam prædictam visitantibus in anno, in
quo festum eiusdem Sancti Iacobi Ze-
bedei in Dominica venerit à vigilia Cir-
cuncisionis Domini, & per totum illum
annum integrum usque ad diem eiusdē
Circuncisionis, & per totum diem in fine
illius anni in diebus, quibus magis
eis placuerit visitare, ut omnes, & sin-
gulas illas peccatorum indulgentias,
& remissiones, etiam plenarias, quas
visitantes Ecclesias, & Basilicas urbis
& extra urbem Romæ anno Iubilii
consequébantur, cum facultate depu-
tandi Confessores, qui, ad dictam Eccle-
siam pro consequenda indulgentia bu-
iusmodi confluentes, etiam in casibus
Sedi Apostolica reservatis absolverent,
ac etiam eiusdem Christi fidelibus in eius-
dem Sancti Iacobi, & Translationis cor-
poris sui, ac Dedicationis eiusdē Eccle-
siae festivitatis Ecclesiam prædictam
à primis vespertis, usque ad secundas
vesperas, ac per totum diem inclusivē
devotē visitantibus annuatim, ut plena-
riam indulgentiam omnium peccatorum
suorum, de quibus corde contriti, &
reconfessi fuerint, consequerentur, per
petuis futuris temporibus duraturam
concessit.*

34 Nos igitur ad hoc prædecessorum
nostrorum Sanctæ memoria, eiusdem
Callisti Papæ, ac Eugenij, & Anastha-
sij vestigijs inharrentes ad gloriam om-
nipotentis Dei, totiusque Religionis
Christiana, augmentumque ipsius glo-
riosum Apostolum ad eius Ecclesiam
Compostellanam huiusmodi devotionis
causa de diversis mūdī partibus, dimis-
sis parentibus, amicis, liberis, patria, ac
alijs temporalibus bonis per mare, ter-
ramque continuē confluunt in numero
copioso quique animarum salutem su-
præmis desideramus affectibus, & dig-
nis volumus honoribus frequentari, &
ut ipsi Christi fideles in eadem se recog-
noscant Ecclesia Christi muneribus re-
fectos,

fectos, de omnipotētis Dei misericordia, ac beatorum Petri, & Pauli Apostolorum eius auctoritate concessis omnibus, & singulis prædictas indulgentias, & indulgentiam ipsius eodem modo, & forma, quo Romana Ecclesia habet, etiam se laetetur Compofitellana Ecclesia pro singulari B. Iacobi devotione tenere, anno videlicet, quo, us præfertur, festum D. Apostoli Iacobi in Dominica venerit, & per totum annum integrum, us præmittitur: nec no in diebus illis scilicet S. Iacobi, & Translationis corporis sui, & Dedicationis eiusdem Ecclesie plenaria indulgentiam annuatim consequantur disitantes prædictam Ecclesiam, us præfertur auctoritate Apostolica, & certis scientia approbamus, roboramus, & confirmamus, ac perpetua firmitatis robur teneri in perpetuum decernimus, & insuper illas de novo eisdem modo, & forma in omnibus, & per omnia, us supra concessum fuit, concedimus, & indulgemus, & perpetuis volumus futuris temporibus duraturas, non obstantibus constitutionibus, & ordinationibus Apostolicis, &c.

Datum V. idus Iulij per manum D. Asterij sancte Romana Ecclesie Subdiaconi septimo Kalendas Iulij indictione decima quarta incarnationis Dominice anno M.C. LXXXIX. Pontificatus vera Domini Alexandri Papa III. anno XXI.

De este jubileo santo imprimio un libro lleno de toda erudicion el Doctor don Benito Mendez, i Andrade Canonigo Letoral en aquella Iglesia Apostolica, i Catedratico de Prima de Canones: habla del, i de las mayores excelencias de Santiago el Doctor don Gabriel Martinez, Protonotario, i juez Apostolico en el num. 42. (con los siguientes) de una informacion impresa en Madrid en defensa de las Prebendas de don Francisco Garrido de Castilla, Canonigo, i Secretario en la misma Iglesia Compofitellana.

35 Acostumbróse tambien antiguamente embiarlas comunidades gran-

des à assentar hermandad con la Iglesia de Santiago, de que hallamos exemplo en las antigüedades del Monasterio Fuldense, que imprimio el Padre Christoval Brouvero de la Compania de Iesus en el año de 1612. Adonde en el lib. 2. cap. 11. fol. 150. pone la estatuta de hermandad, que aviendo buuelto de Santiago al Monasterio Ruothardo su Procurador con otros compañeros se hizo, i transmitió à Santiago con un Missal, para que se dixesse alli en el Missa todos los dias por los Mjes Fuldenses, la nota es esta.

36 Ego Ruothardus gratia Dei Procurator Fuldensis inter ceteros oratores itum ad locum perveni; commune consortium fraternitatis, & suscepti, & mea, meorumque fratrum ex parte vobis idem servari feci: us autem hac dilectionis confirmatio redintegretur, mittimus hunc librum, ut in nostri memoriam super S. Iacobi corpus in eo Missa quotidie celebretur. Obsecramus autem in Domino, ut vestra in nostris, ita nostra memoria frequenter in orationibus vestris, fratrum nomina viduarum Karitassi vestra subscribimus, & vestra Cögregationis vocabula nobis rescribi petimus. Valete.

37 Inclina el Autor, à que esta hermandad se hizo en tiempo del Abad Enrico III. en las palabras, que advirtio en la margen: Oracionem communitativam Galleſia apud sanctum Iacobum forte Henrico III. Abbate, qui Compofitellam peregrinatus, en el lib. 4. pag. 303. dize, que fue eligido en Abad Enrico III. en el año 1192. que dado, que fue el, quien hizo la hermandad (como es creible, pues visitó à Santiago) han corrido ya mas de 450 años.

38 Gran demostracion haze todo esto de la singular devocion, que aun las Naciones mas remotas tienen al sepulcro deste glorioso Apostol, i con rrazõ, siendo tantos los favores, que se recibẽ alli de la mano de Dios, por su intercession, que hablando el Cardenal Baronio de la invencible grado cuerpo,

T t frc.

Peregrinación de todo el orbe à Compostela.

frecuencia de todo el orbe, i de los beneficios, con que van consolados, i enriquecidos los peregrinos, dixo que tocará el punto el que llamare à aquel lugar depósito de milagros: *Porro ex hoc tempore ille totius orbis cōcurfusacer locus ab ingentibus confluens miraculis, captus est frequentari; adeo, ut qui ipsum venerandum sepulchrū universopatens orbi miraculorum promptuarium nominaris, putaveritis scopū attinges; ut plane minimum sit probare scriptis, quae tot gratiarum acceptarum ingiter voces insonans.* I así vemos, que por las grandes excelencias, i prerrogativas deste Apostol está reservado el voto de su peregrinaciō al Sumo Pōtífice por derecho comū, como el del sepulcro de Christo Redemptor nuestro en Ierusalem, i el de los Principes de los Apostolos en Roma; cosa, que por singular, la notan comunmente los Escriptores, i con gran fundamēto, pues no se ha concedido al sepulcro de otro Apostol, ni Santo este favor, i privilegio.

39 Otra cosa singular, en favor de los que visitan la Iglesia de Santiago en Compostela, è de poner aqui. Obsérvese en diversas Provincias, i particularmente entre los Esclavones: ies, que hazen tanto aprecio desta peregrinaciō, que el que va tres veces à ella, queda libre de todo tributo con privilegios muy particulares. I demas de afirmarlo así el Doctōr dō Diego del Castillo en el libro, que escrivio de la venida de Santiago à España cap. 1. donde cita otros Autores, i el Maestro Oxea cap. 22. num. 2. donde cita à Molina, que en la parte 1. de la descripción de Galicia fol. 3. con los siguientes dize mucho de las Naciones, que concurri à aquel Santuario, i del privilegio de exención, que consiguen los Esclavones, haziendo esta peregrinacion, quise informarme dello en Roma, i especialmente me assegurò ser cosa indubitable Moñenor luá Tomco Esclavō, i Obispo en el Reino de Volsni, Varō docto, i celā-

tísimo de la honra de Dios, i de sus Santos, como manifestan muchas obras, q à impresso. Tābien me testificò, que en una de las Parroquias de la ciudad Sicēse su patria (cuya Iglesia Catedral está dedicada à este glorioso Apostol) ai Cofadria antiquísima de la invocacion de Santiago en Galicia, la qual embia muy à menudo algunos de los Cofadres à Compostela à visitar el sagrado cuerpo del Apostol en nombre de toda la Cofadria, i dize, que conoce algunos, q han ido dos, ò tres veces, diome fe autentica dello, que es deste tenor.

40 *Ioannes Tomcus Marnavitijs ex Principibus Nissa, Comitibus Zuonik, Dominis in Voiniza, & Kamergrad, &c. Dei, & Apostolica Sedis gratia Episcopus Regni Bosnenfis, &c.*

Omnibus, & quibuscūque presentes nostras testimoniales literas inspecluris, & lecturis fidem indubiam facimus, & attestamus in urbe Sicensi in Dalmatia constituta extare Ecclesiam unā ex primis quatuor antiquissimis eiusdem urbis sancto Gregorio Papa dicatam ad presens Parroquialem, & in ea antiquissimum Altare cum lignae statuae priscæ artis Divi Iacobi Apostoli Imaginem referente, ad quod Altare habetur congregata à multis retro sæculis cōfraternitas S. IACOBI DE GALLETIA nuncupata, penes quam est Patronatus Rectoris eiusdem Ecclesiae, quæ confraternitas inter alia pietatis opera cōsuevit crebro mittere aliquos ex suis cōfratribus in Hispaniam ad visitationem sepulchri dicti Apostoli apud Compostelam in Galletia, quæ consuevit ad mea tempora perduravit, nobis enim aliquos, ex ipsis confratribus, qui hic, & ter eā dē visitationē frequentarūt, usque qui in eadem urbe sum natus, & educatus, ibique diu Canonicus in Cathedrali istiusdem S. Iacobi Apostoli dicata, & locū tenens Episcopi dictæ urbis dixi: in quorum omnium fidem presentes nostras manu subscriptas, & sigillo maiori roboratas dedimus, & expedivimus. Datum Romæ in solito domicilio ad Par-

* Bar. Tom.
9 año 816.
n 53.

* En la Extravagante:
Esti Domini gregis la 2. de pānistēs. & remif.

*Paraguiensem Ecclesiam S. Thomas Regi-
onis Arenula anno Domini millesi-
mo sexcentesimo trigesimo. Secundo die
vigesimo primo mensis Ianuarij: Ioan-
nes Episcopus Regni Bosnia, &c. Logo
sigilli. Stanislaus Stranzenier iuris u-
triusque Doctor Secretarius.*

Con fer Frances el primer Autor alegado en este capitulo en prueba de la continua peregrinacion de todo el orbe al santo cuerpo del Apostol Santiago en su ciudad de Compostela (que por descensar en ella llamamos vulgarmente SANTIAGO DE GALICIA) i tan gran Doctor, i Pontifice, como fue Calisto II. y fer tanto lo, que se à dicho, no solo en este capitulo, sino en muchos de ambos tomos del afecto de los Reyes de Fràcia, i de toda aquella Nacion, venerando, i celebrando la existencia destas sagradas reliquias en Galicia, se atrevio a dezir Christiano Masseo en su historia año 44. de Christo, que las goza Francia en Tolosa: i cõ modo tan exorbitante, que aun a penas quiere quedasse algo en Compostela: i esto mismo manifesta mas su error; oponiendose juntamente à la fe publica de los Breviarios, i à los Eseti-

tores de todas las Naciones, de la suya: i lo que mas es à la autoridad de la santa Iglesia Catolica Romana (que celebra esta verdad, i gloria nuestra en el Oficio divino en 23. de Julio) i à los Pontifices Maximos, pues à causa de venerarse esta joya preciosissima en Galicia, concedijeron à aquel Saturated mas à de 500. años el jubileo de año santo (siendo primer Autor el referido Calisto II.) y reservaron à si el vovo de visitarla en ella, como a S. Pedro, i san Pablo en Roma, i el santo sepulcro en Ierusalen; constituciones Apostolicas, que devia saber Masseo, pues se establecieron tantos siglos à, i la ultima setenta años antes, que el imprimiera. Concluyese desta oposicion quan grande, i quã admirable es el tesoro, con que por favor, i don soberano tenemos enriquecida nuestra España: i aunque incline à no hazer caso de cosa tan lejos de razon, me parecio mas conveniente avisar al lector de tan ciega passion, i descaminada pretension, pues nos advierte el Espiritu Santo, que respondamos al necio, segun pide la reprehension su necesidad: *Respondet stulto iuxta stultitiam suam, ne sibi sapiens esse videatur.*

*Prover. 26.
m. 5. y al-
li Cayetano.*



T t z

TRA

TRATADO QVARTO.

EN QVE SE HABLA DE VNA IMAGEN DE
nuestra Señora llamada: *La Madonna de la Colonna*: q̄ està en
la Basílica de S. Pedro de Roma: de la revelacion de los
Morales de S. Gregorio à Tayon Arçobispo de Za-
ragoça: de que se deven estos libros à Espa-
ña por dos razones: i de las exce-
lencias de S. Leandro.

CAPITVLO PRIMERO.

*En que se trata de la Imagen de la Madonna de la Colonna de
S. Pedro en Vaticano, i de la invencion del li-
bro de los Morales.*



N este capítulo re-
go de tratar de un
monimēto de Ro-
ma: i aunque pa-
rece, que se avia
de poner antes de
la relacion de mi
venida à España, le pongo despues:
porque si bien està en Roma el sujeto
sobre que ha de ser el discurso, pero la
fuerça, i rason del argumento se origi-
na de Zaragoza, i por lo, que me asse-
gurè desto passando por alli, entra la
ponderacion con mas propiepad, des-
pues que he visto el principio, en que
la fundo.

2 Tambien parece, que por quanto
es mi intento provar con razones mui
fuerres, que el tal monimēto es me-
moriam de la aparicion de la Madre de
Dios à Santiago, quando predicava en
Zaragoza, avia de ir este Tratado en la
parte 1. con los demas, que pertenecen
à la prueva de la venida del Apostol.
Pero ya (aunque de passo) me vali del

argumēto en dicha parte 1. Tratado 1.
cap. 20. declarando el pensamiento, i
motivo, en que lo fundo, i basta aver
alegado alli el monimēto, con los
demas pertenecientes à la predicacion.

3 Nadie ignora entre los Catolicos
Occidentales, dixò el gran Reidon Fer-
nando el Catolico en el privilegio, que
concedio al Santuario del Pilar de Za-
ragoça (cuyas palabras registrè en la
parte 1. Tratado 5. cap. 1.) el favor, que
la Madre de Dios hizo al Apostol San-
tiago, apareciendole alli à las marge-
nes del rio Ebro sobre una Coluna. I
haziendo memoria de la doctrina, que
referi en la parte 1. Tratado 1. del cap.
18. al cap. 22. inclusive hallarèmos, que
es notoria la excelencia del Santuario, i
causa de su fundaciõ aù à los estrãgeros
mas remotos de España, pues han cele-
brado en eseritos, i en pinturas esta grã-
deza, i especial gloria de aquella ciudad
Imperial: i q̄ no solo aparecio à Santiago
la Reina de los Angeles, sino que le asse-
gurò, que su Hijo santissimo, i ella avia
de

de tener allí innumerables fieles sus devotos, como siempre los han tenido, i tienen al presente, frequentando dias, i noches la Iglesia, que edificó Santiago con sus manos Apostolicas, i las de sus santos Discipulos, por mandado de la misma Virge santísima, q̄to- mado nòbre de aquel diuino prodigio, se llama: *Nuestra Señora del Pilar*.

4. Basta en prueba de estar conocida la verdad desta historia entre los estran- ños, que la canonizasse el Tribunal de la Sacra Rota Romana en el año de 1630. en juicio contradictorio, hazien- do sobre el punto una decision la mas ampla, i llena de autoridades, que se hizo jamas: porque no solo excede los limites de decision, sino que es un Tratado formado, i para mayor es- tidad del caso dispuso Dios, que fuesse juez de la causa el Ilustrissimo Monse- ñor Juan Batista Coccino Veneciano, que era Decano, i Presidente de la Ro- ta, i siendo de Nacion independiente de España crece mas la autoridad de la de- cision: la qual confirmò despues por otras muchas (i por sentencias definiti- vas) el mismo Tribunal ante dicho Pre- sidente, i ante Monseñor Mormano A- Jeman, i Monseñor Ghislerio, i Mon- señor Vvaldo Italianos, i este despues Cardenal, Legado Apostolico de Bo- lonia, i Obispo de Perugia su Patria.

5. Veese, i se venera pintada en Ro- ma esta sagrada historia, especialmente en nuestras Iglesias Nacionales de San- tiago, i Monferate en Capillas, i Alta- res formados: i son muchas las pintu- ras, i estampas abiertas, è impressas allí con licencia de los Superiores, en que se adora la Madre de Dios sobre la Co- luna, el Apostol Santiago de rodillas encomendandose à su proteccion, i à la otra parte los Discipulos en la misma postura. I movido de conjeturas gran- des, i de mi afecto natural à descubrir, i manifestar las cosas pertenecientes à la historia del Apostol, i excelencias de la Patria, reparè, i hallè à mi ver, que tam- biè està pintada esta sagrada apariciòn

la Basílica de S. Pedro, estupor de fabri- cas, i Templos.

6. El primer Altar desta gran casa de Dios, despues del de el SS. Sacramento, i sepulcro de los Apostoles S. Pedro, i S. Pablo (tan celebrado portodo el mun- do) es el que llaman de la *Madonna de la Colóna* (como refiere Francisco Ma- ria Torrigio fol. 87. del libro, q̄ ha im- presso ya dos vezes intitulado: *Le Sa- cre Grotte Vaticane*: i asimismo los Compiladores de las maravillas de Ro- ma, tratando de las excelencias desta Ba- sílica) i es lo mismo, que si dixeramos: *Nuestra Señora de la Columna* porque està pintada en una Columna la Virgen san- tísima: i movido Paulo V. de la gran devocion, que todos tenían à esta ve- nerable, i devotísima Imagen, colocò debaxo de su Altar los cuerpos de los santos quatro Pontífices Leon I. II. III. y IV. de que haze fe una inscripcion en lamina de plomo, que cubre la caja, en que se veneran oí, cuyo tenor es co- mo se sigue: *Corpora sanctorum Leonum primi, secundi, tertij, & quarti Summo- rum Pontificum condita in parte dexte- ra Basílica ad latus maioris Altaris Principis Apostolorum sub Ara vete- ris Oratorij, que super instructo pavimento tegebatur: inde Pauli V. Pontifi- cis Maximi iussu educta Evangelista Pallo- tus tituli S. Laurentij in Lucina Cardinalis Crescentinus, huius Basílica Archiepiscopus, solemnij processione in novum Templum extulit, & sub hac Ara in eadem meridionali parte repo- suit 27. Maij Dominica infra octavam Ascensionis anno 1602.*

7. Ai tambien otro epitafio en el lu- gar, i parte de la Iglesia baxa, de donde fueron trasladados, el qual registrò di- cho Torrigio en el fol. 83. y es deste tenor: *Hic iacuerunt sacra corpora san- ctorum Leonum primi à tempore Ser- gij I. II. III. & IV. à tempore Paschalis secundi usque ad sanctissimum Domi- num nostrum Pauli V. Pontificis Ma- ximum, cuius iussu processione solemnij translata fuerunt, & in Altare de ipara*

Imagene de N. Señora del Pilar en Ro.na.

Virginis in Columna huius sacri Templi honorifice recondita, Dominica infra Octavam Ascensionis xxvj. Majj anno Domini 1608.

8. Veneravase antes esta pintura de la Reina de los Angeles en una de las columnas de la Iglesia vieja, q̄ edificò el Emperador Constantino, i tenia alli su Altar cò dosel, i valaustre: i por cosa mui preciosa, no solo la efigie de la Virgē, q̄es hermosa, i devotissima, sino la piedra, en q̄ está pintada, ferraron de la tal columna lo q̄ ocupava la pintura con otra buena parte mas al tiempo, q̄ se deshizo la Iglesia antigua Constantiniana, i se formò este nuevo Altar de nuestra Señora de la Columna (que es el que está à la mano derecha de la puerta, que corresponde à santa Marta) adornándole ricamente el señor Cardenal Bianchetti, que con particular devociō dezia Misa en el antiguo mui de ordinario, i de la misma fuerte el señor Cardenal Dietrichain ambos de buena, i piadosa memoria.

9. Supuesto la forma, i antigüedad, que representava la pintura (i basta para suponerla de siglos, que se venerasse en la Basílica, que edificò Constantino en el Vaticano) se autoriza el discurso, de que se hizo, i puso alli en memoria de la aparicion de la Madre de Dios à nuestro Apostol Santiago en Zaragoza, con las razones, que declararè aqui: advirtiēdo, que las tomè de un discurso, que bolviendo una tarde de nuestra Señora del Populo hizo en su carroza el Excelentissimo señor don Juā Chumazero, i Carrillo Embaxador entonces en Roma con aprovaciō, i aplauso de todos, como aora Presidente de Castilla. Donde con su natural elegancia, i universal erudicion, discurrio larga, i doctamēte sobre el Oficio Muzarabe, i jornada de Tayon desde Toledo à Roma tā feliz, que dio con ella à la Iglesia Carolica el libro de los Morales de san Gregorio Magno, por quanto se avian perdido en España, i saltado en tanto grado la memoria dellos en la Corte del Pontifice,

que fue necesario el milagro, q̄ referirè, para hallarlos. Admirados, pues, del discurso los, que veniamos recibiendo merced de su Excelencia imprimio en mi tal afecto, de enterarme de todas las circunstancias del caso, que no reposè hasta conseguirlo: i aviendo hecho sobre ello el Tratado presente lo dediqué alli à su Excelencia por argumento originado de la profundidad de su sabiduria, i doctissimo razonamiento. Pero por no ser permitido poner aqui aora la dedicatoria (aunque endereçada al primer Ministro de España, i tan grāde por tantas razones) pues va dedicada todo el Volumen à la Magestad del Rei nuestro señor, è juzgado dever hazer este recuerdo por la autoridad de su principio, i motivos del Tratado.

10. Còsta por relacion antiquissima M.S. que corre ya impresa en diversos libros, i particularmente en el fin del Concilio 7. de Toledo pag. 414. por diligēcia del Arçobispo don García de Loalsa, i en la Historia de Isidoro Obispo de Badajoz fol. 5. en la impressiō de Pamplona, por estudio del Obispo don frai Prudencio de Sandoval, que por autoridad del Rei Chindasuinto, i de los Padres de dicho Concilio 7. fue à Roma el venerable Tayon (ò Tayo como dizen otros) Obispo de Zaragoza para traer à España los libros de los Morales de san Gregorio Magno, i aviendo acudido al Sumo Pontifice Martin Primero, i suplicado por la gracia de los tales libros, i no pudiendo hallarse en ninguna parte de Roma, instò Tayon con los Sacristanes, i Custodios de la Iglesia de S. Pedro, que le dexassen estar alli una noche en vela.

11. Aviedolo alcançado, i valiēdose del remedio de la oracion (con que se arman los santos para toda necesidad, i pelea) estando en ella à media noche junto al sepulcro de los gloriosos Apostoles suplicando à Dios con grandes ansias, que le manifestasse aquel volumen tan necesario para la direccion, i edificacion de las almas. Vio de repen.

peste ilustrado todo el Templo con luz de resplandor tan soberano, que no se conocian las luzes, que ardian en la Iglesia, i entrar juntamente en procesion un escuadron de Santos cantando alabanzas divinas. Espantose Tayo combartido de grandísimos temblores: i despues de aver acabado la oracion aquellos Heroes celestiales, se fueron para él dos viejos venerables, i hallandole casi muerto le saludaron dulcemente, i bolviéron en su sentido: i discurriendo de su viaje con estimación de los trabajos, que avia pasado en él, i consolándole mucho (aviendo él preguntado quienes eran los de aquella admirable compañía) le dixerón, que los que ivá adelante asidos de las manos eran S. Pedro, i S. Pablo, i que los demás eran sumos Pontífices, que estavan sepultados allí, i uno de los dos le dixo, que era el Gregorio, i que venia para remunerarle los trabajos de tan largo camino, i cumplirle su deseo: i declarándole el lugar, adóde estava su libro (como mas largamente se contiene en la relacion Latina) se fueron.

12 Dio cuenta de todo á la mañana el santo Tayon al sumo Pontífice, i acudiendo al lugar, que le señaló san Gregorio halló el volumen, i con autoridad del Papa le copió, i traxo á España, i se venera oi como reliquia grãde en la Iglesia de la Virgen del Pilar, i al fin de la historia de aquella fundación Apostolica, creyendo todos, que la juntó con el volumen el mismo Tayon, como se refiere en la decisi6n alegada de primero de Março del año 1630. *§. His tamen.*

13 Tanti es la fe, que el Cardenal Baronio dio á Tratado, en que se contiene el suceso de Tayon, que le puso á la letra en el Tom. 8. año 649. n. 81. y 82. y dize en el n. 80. que con razon van conformes en asentar su verdad todos los Escritores, que han tratado las cosas de España, i que la misma simplicidad de estilo, i poca policia del Latin asegura más la obra. Asimismo

se refiere aora el caso con estilo muy elegante en un prologo al principio de los mismos libros de los Morales.

14 Con este milagro que obró Dios por el Obispo de Zaragoza en Roma alcançò en ella la fama, q se dexa entender de las palabras cõ q acaba el Tratado, q son las siguientes: *Vnde, & ab eod. die à cælis in ead. Apostolor. Sede venerabilis Tayo extitit gloriosus, qui anted. despicabatur ut ignarus.* I el Primado de las Españas don Rodrigo Ximenez, que en su Chronicon lib. 2. cap. 20. refiere todo el hecho mas á la larga de su estilo ordinario, concluye, que no solo en Roma, dóde obró Dios el milagro, i portento tan soberano, sino que tambien en España hizo venerable, i glorioso á Tayon. La conclusi6n de su capitulo es del tenor siguiente: *Et reperto libro prout Sanctorum oraculum revelarat, recepta benedictione Papali, ad suum Principem est reversus libro, gaudio, & gloria comitatus, habitus Romæ, & in Hispaniâ venerandus.*

15 Realça el testimonio, i verdad del Tratado la pintura venerable, i devota, que se vè oi con su epitafio cavado en marmol en la Iglesia baxa de la misma Basílica de san Pedro, entrando por la confesion, i pavimento de piedras preciosas en adorno del sepulcro de los santos Apostoles á la mano izquierda, donde está pintada la sagrada historia, i milagro con esta letra: *Tayoni CesarAugustano Episcopo ad sepulchrum Sancti Petri pernoctanti divina visione Moralium libri Beati Gregorij Papæ revelantur anno 649.*

16 Esta pintura, i epitafio sacó puntualmente por mano de Pintor excelente en el año de 1635. el Doctor Miguel Perez Cueva Canonigo de la misma Iglesia del Pilar de Zaragoza, para poner tan insigne memoria de su Obispo Tayon en la parte, que se conserva la copia original de los Morales, como la traxo de Roma aquel santo Prelado.

17 Veease asimismo pintada la historia entre los casos, i milagros cele-

brs

Imagen de N. Señora del Pilar en Roma.

bres en la libreria Vaticana à la entrada del corredor grande con esta letra: *Sancti Gregorij Moralia à Tagione Episcopo Casaravuglano in Ecclesia S. Petri divinitus reperiuntur*. Las quales inscripciones registrò Torrigio en la parte 2. cap. 6. fol. 182. y demas desto trae allilas palabras, con que Vicente Justiniano de la Orden de Predicadores refiere la milagrosa historia en su Chronica.

18 Bien provado queda, quan famoso fue en Roma el milagro de Tayon, i alsimismo la devida estimacion, en que el tenia la historia de la Apostolica fundacion de su Iglesia del Pilar, pues asienta la decision Rotal, que se cree, que la juntò el mismo con los libros, que sabia la veneracion, en que devia tenerlos por la materia, por su Autor el grà Gregorio, i por el milagro prodigioso, con q̃ le fueron revelados. Lleganse à esto los trabajos, que el Tratado, i Prologo referidos suponen, que padecio en el largo camino de ir à buscarlos de España à Roma, i en ella los desprecios, i moñas, que dan à entender las palabras: *antèdèspicabatur ut ignavus*.

19 Siendo pues cosa cierta, que hablaria Tayon muchas vezes de la soberana aparicion de la Madre de Dios en su Iglesia del Pilar à Santiago; del averla fundado el Apostol por mandado de la Virgen; de la frecuencia, afecto, i devocion, cò que los fieles la visitan en memoria de uno de los mayores favores, que la Reina de los Angeles hizo à sus devotos: entra bien la còjetura, que en la Basílica de S. Pedro, donde el venerable Obispo asistió, i orò con tan gran fervor, q̃ merecio del Cielo el favor singular, que se ha referido, se pintase el milagro de Zaragoza con ocasion de las relaciones de Tayon al Vicario de Christo, i à los varones piadosos, i santos, con quienes trataba desta felicidad, i gràdeza suma de nuestra España, i especial de la Iglesia, en q̃ èl era Prelado, i que el Altar de la

Madonna della Colonna de Roma sea en memoria del de Zaragoza dibujandole, i consagrandole alli *ad perpetuam rei memoriam*; ò la devocion de algun Christiano piadoso de los muchos à quienes las letras, santidad, i memorables discursos de Tayon pudieton obligar à talaccion, ò la autoridad del santo Pontifice Martin (à quien llevò dones regios, como se lee en el Prologo referido) para mayor gloria de la Santísima Virgen, aumento de su devocion, de la del Apostol Santiago, i lustre de Provincia tan acera, i benemerita de la santa Sede Apostolica, que procurò siempre con atencion de verdadera Madre, encomèdar à la posteridad por todos caminos los casos, que sucedian en favor de la Religion, para que fuesen vivos, i còtinuos exèplos à los fieles Christianos. I es llano, que da grandísima fuerça al discurso ver que tienen los sumos Pòrifices pintado el milagro en la Basílica del Principe de los Apostoles, i en la libreria Vaticana entre las cosas mas memorables de la Iglesia Catolica, como de xò provado.

20 Ni obstaría dezir, que la Virgen aparecio en Zaragoza sobre Coluna, i que en san Pedro de Roma està pintada en la misma Coluna; porque siendo poca la diferècia, no se à de reparar, en que no se vea la historia ajustada en la misma forma, que passò, que a estarlo no avia necesidad de conjeturas: ni el argumento à de perder por esso la fuerça de la induccion, que se haze. I es cierto, que esta sagrada pintura se hizo en memoria de algun gran suceso, porque de otra suerte, no se levantara Altar arrimado à una Coluna descomponièdo la arquitectura, orden, i hermosura de las Columnas preciosas, que sustentavan, i autorizavan aquella Basílica, i fabrica Imperial, la segunda, que el grà Emperador Constantino edificò con la devocion, afecto, i magnificencia, que dicen las historias, i manifiestan los ricos, i preciosos materiales, que

tras.

transferidos della , enriquecen oi la nueva.

21 Tápoco se à de reparar , en que es largo el curso de años del tiempo , en que sucedió el milagro de Tayon , para conservarse la pintura , porque siendo Dios admirable en sus santos , quanto mas lo será (como lo es) en las memorias de su Santísima Madre! I aviendo en Roma tradicion constante , que las Imágenes Sacratísimas de S. Maria la Mayor , de la Virgen del Populo , i otras muchas , las pintó san Lucas , no nos hemos de maravillar , de que se conserve esta , que se hizo seiscientos años después. Por las quales razones , i ponderaciones queda bien fundada la conjetura , i discurso , de que el Altar de la Iglesia antigua , i moderna de san Pedro de Roma llamado *La Madóna della Colónna* : se fabricó , i dedicó en memoria de la aparición , que la santísima Virgen se sirvió hazer en Zaragoza al Apóstol Santiago , animándole , à que insistiese en la conversion de la Provincia ; que le avia cabido en suerte , para que convertida à la Fè por el hijo del trueno , le diessen después sus hijos por el orbe , como siempre lo han dado , i dan el dia de oy siendo España un fecundo Seminario , que provee de obreros , i tiene en pie las cercas de la viña del Señor : *à solis ortu , & occasu : ab Aquilone , & mari*. I pues sola Zaragoza dió en un dia fruto de innumerables Martires , que avra dado , i daran ella , i Provincias de tantas , i ran ilustres Coronas hasta el fin del mundo?

22 Concluyo finalmente , que no parece cosa ligera , aver hecho discurso en materia de historia , fundado en conjeturas : pues el Padre Melchor Inchofer Religioso grave , i docto de la Compañia de Iesus escribió un volumen grande que intituló : *Coniectatio de Epistola B. V. M. ad Massanen* : De fuerte , que con ser el argumeto gravísimo , es el titulo de la obra : *Conjetura* : i las razones , con que se à fundado esta , son muchas , grandes , i ran fuertes , que

pueden traer à su consentimiento aun à los poco afectos à las excelencias , i grandezas de España.

CAPITULO II.

En que se discurre sobre el deberse à España por dos razones los libros de los Morales : i se haze memoria de las excelencias de san Leandro : con ocasion de averlos escrito à su instancia S. Gregorio.

1 **F** Vndandose el discurso precedente en la ida de Tayon à Roma en busca de los Morales de san Gregorio Magno entra mui en su lugar , que ponderemos aqui , que se deven estos libros à España por dos razones. La de averle hallado por medio del venerable Tayon Obispo de Zaragoza , estado tan olvidados , i perdidos , que fue necesario , que embiasse Dios del Cielo à san Gregorio su Autor , para que señalasse el lugar donde estavá , ya queda asentada : i lo mismo era estar tan ocultos , que no se pudieron hallar sino mediante el milagro , que dexo referido , que si no se hubieran escrito.

2 La razon primera , i principal , por que estos libros se deven à nuestra España , es por averse escrito à instancia , i persuasion de san Leandro hijo della , Monje de la Orden de san Benito , Obispo de Sevilla , i norma de Prelados. Da testimonio dello el mismo Gregorio Autor de la obra en la Epistola dedicatoria à Leandro , presentándole los libros , como escritos à instancia suya ; de que tambien habla en el cap. 4. del lib. 1. y se lee en el Prologo sobre la invencion de los libros , que anda con ellos , Cantase esta excelencia entre las innumerables de san Leandro en el Breviario Benedictino à los 27. de Febrero. Enseñalo san Isidro en el cap. 4. 1. de *Viris illustribus* ; Sigiberto Gemblacése de Script. Eccles. cap. 4. 1. y luá

Dia.

geque conversionis gratiam distuli, & postquam Coelesti sum desiderio afflatus seculari habitui contemnere melius putavi: Ponticera Baronio el aver córraído estos santos amistad estrecha en dicho Tom. 8. año 591. n. 40. y en cóprova- cion della pone pala bras de una de las cartas de Gregorio à Leandro, que son estas: Absente corpore praesentem mihi te semper intueor, quia vultus tui Imaginem intra cordis viscera impressam porto. Individua Marieta en dicho lib. 5. cap. 19. que esta jornada à Constanti- noplá fue con ocasión del segundo Cón- cilio universal, que se celebró allí, el mas principal, que avia avido en la Iglesia.

6 No solo ostentó Gregorio en el lu- gar referido la amistad con Leandro, si- no que tambien se gloria della en la E- pístola 46. por estas palabass: *Quanto ardore videre te sisit in tui tabulis cor- dis leges. Manifestola asimismo en el lib. 7. Epístola 125. diziendo. Ego autē quāta occupatione deprimor, & debili- tate brevis atscitatur Epístola, in qua ei quē multum diligo, parum loquor.* I en sus Dialogos lib. 3. cap. 31. hablando del martirio de nuestro santo Rei Her- menegildo dize: *Viro Reverendissimo Leandro Hispalitano Episcopo, dudum mihi in amicisijis familiariter iuncto, pradicante conversus est.*

7 Mas prueba tenemos del afecto, i amor singular de Gregorio à Leandro, i es en materia de aprecio mui grande: pues se leen en el fin de las adiciones de Pelayo Obispo de Oviedo, i relació de la arca de reliquias, que se trasládó de Toledo à Asturias las palabras si- guientes. *Est ibi vero clavis parvula, in qua est ferrum de casibus Beati Petri Apostoli inclusum, & crucem, qua est lignum Domini, & capilli Beati Ioan- nis Baptiste, quod Beatus Gregorius Pa- pa ad Beatum Leandrum Hispalensis Ecclesiae Archiepiscopum transmisit.* Grande intrinsezca descubre este re- galo espiritual de Gregorio à Leandro. Léese estas palabras del Obispo Pelayo

inclufas en la historia de Sebastian O- bispo de Salamanca en el fol 52. de la 8 historias Latinas de los cinco Obispos, que imprimió el de Pamplona don frai Prudencio de Sandoval.

8 Es tan conláte, que embió S. Gre- gorio à S. Leandro la imagen preciosa, i milagrosa de nuestra Señora de Gua- dalupe, que comiença la historia desta Reina soberana el Padre frai Gabriel de Talavera Prior de aquel Real Monas- terio con la relacion deste favor del Pontífice à nuestro santo, diziendo, que embió Leandro à Isidro su hermano à Roma à tratar negocios graves, i que con esta ocasión le embió à él Grego- rio aquel gran tesoro, i que al tiempo de llegar Isidro à Sevilla, sahó Leandro acompañado del Clero, i pueblo Chris- tiano lleno de alegría, i gozo espiritual à recibir el don inestimable, que le em- biau el Vicario de Christo Vicedios en la tierra. Refiere (entre otros Escri- tores) este favor el Padre Marieta en el fol. 5. c. 19. y hasta en las estampas de la Virgen santísima, en que se lee breve- mente la historia se afirma este particu- lar. Embióle asimismo, para quado celebrasse de Pontifical, el Palio, que dize: *Sumpsum de corpore Beati Petri:* porque se pone una noche sobre el se- pulcro del glorioso Principe de la Igle- sia. Haze Baronio memoria desta gra- cia Apostolica (comprovando junta- mente la estrecha amistad entre los dos santos) en el Tom. 8. año 599. num. 26.

9 Remitió tambien Gregorio a Lea- dro el libro llamado Pastoral, en q̄ in- struye el santo Pontífice al Prelado à cerca del govierno, i atencion, que ha de tener con los súbditos. Habla dello Marieta en el lugar alegado, i Baronio en dicho Tom. 8. año 595. n. 21. sobre loqual alega la Epístola 46. del lib. 4. del mismo Gregorio.

10 Asimismo haze argumento de mucha familiaridad, referir el Ar- cipestre de santa Iustia por relacion de su Maestro Pascual Arceobispo de Toledo,

• En los Ad
vers. n. 412

que

Imagende N. Señora del Pilar en Roma.

que advirtió Leandro à Gregorio, que la Epistola Católica à los doze Tribus era de Santiago el Mayor, i no del menor, como avia entendido Gregorio, i que movido de la admonición de Leandro, no declaró mas à Santiago el menor por Autor de dicha Epistola.

11 Con que se à manifestado bien la singular estimación, que hizo S. Gregorio Magno de san Leandro Lucero grãde de la Orden de san Benito, exemplo de Prelados, gloria de nuestra España, i columna firmísima de la Iglesia Católica, à cuya obediencia traxo a los Godos desterrando de entre ellos la impiedad Ariana, como canta la misma Iglesia en el Martirologio en 27. de Febrero por estas palabras: *Hispani in Hispania natalis sancti Leandri eiusdem civitatis Episcopi cuius predicatione, & industria Visigotorum gens adiuvante Recaredo eorum Rege ab Ariana impietate ad Catholicam fidem conversa est.* En el mismo dia haze grande encomio de las heroicas virtudes, i nobleza del santo el Breviario Benedictino celebrándole fiesta con Oficio de Doctor verdaderamente, porque demas del fervor de la predicación, en que fue insigne, respaldancio en muchos escritos, de que da testimonio san Isidro en el cap. 41. *de viris illustribus*, dicho Breviario, i el Cardenal Baronio sobre el Martirologio; donde entre las grandezas de nuestro Leandro ponderò tambien la intrínseca entre él, i S. Gregorio, i refiere tres de las Epistolas, que le escribió demas de otros escritos, con que tambien prueba esta amistad reciproca.

12 Està bien digna de grã ponderación entre las acciones admirables de san Leandro la conversion del santo Rei Ermenegildo; de que resultò, q̃ aviendole perseguido, i afligido antes con rigor, i crueldad grandísima el Rei Leovigildo padre del glorioso Mattir, movido despues de la confesión, i singulares virtudes de Leandro, le encomendò muy particularmente a su hijo Recaredo, sucesor en el Reino, para que como avia

traído al otro hermano à la Fè Católica traxesse à este, que lo dexava en la heregia Ariana, de que lo fago Leandro con gran felicidad: de todo es Autor el Doctor sagrado, i Pontifice Maximo Gregorio en sus Dialogos lib. 3. cap. 31.

13 Demas de los lugares yà referidos del Cardenal Baronio ai otros muchos, en que haze nobilísimas memorias de san Leandro, i de sus grandes diligencias; para sacar a los Godos de la seta Ariana. Trata de proposito la materia en el Tom. 7. año 589. y comiça à hazer alarde de estos gloriosos empleos en el n. 8. del qual hasta el 47. inclusive habla en muchas partes del Sato. En el n. 9. y en el 44. prueba cò Isidoro, i cò Lucas Tudente, q̃ presidió en el Concilio 3. de Toledo con autoridad de Legado Apostolico. En el n. 11. alaba la erudición de la oración, ò sermon, que predicò en dicho Concilio sobre la conversion de dichos Godos, i la registra en el n. 12. con los siguientes. En el año 44. dize que mereció este santo Doctor ser llamado: *Apostol de los Godos* (gran blason) por averlos convertido à la Religion Christiana.

14 En el Tom. 8. año 591. buelve Baronio a tratar de la conversion de los Godos, acciones heroicas de Leandro, i correspondencia con san Gregorio, continuado estos particulares desde el n. 35. hasta el 40. inclusive. Haze otras muchas memorias muy ilustres de Leandro, i especialmente en el Tom. 7. trata (demas de otras acciones) de su legación al Emperador Tiberio: de la utilidad della: de su destierro por el Rei Leovigildo: del encomendarse despues el mismo a su hijo el Rei Recaredo, conociendo la gran santidad, talento, i valor de Leandro, de sus escritos, de lo q̃ aprovechò con ellos, i mucho de dicha amistad con Gregorio: i pues la repite tanto un estrangero, licencia tiene para ello un Español obligado à la Religion, que professò san Leandro.

15 I quando no se leyera deste santo otra

otra excelencia, que aver criado à san Isidoro, i averle sacado Doctor tan esclarecido, era esta sola corona muy singular, pues cuidò tanto de su direcció, i estudios, que fue el Maestro, i el Ayo, que le encaminò, i perfeccionò con su exemplo, i gran fabiduria, teniendole mucho tiempo encerrado para mayor aprovechamiento, co que diò un Doctor Maximo à Espana, i una firmísima Columna à toda la Iglesia Catolica. Finalmente honro, i enalzó Dios à este santo dandole por hermanos de mas de san Isidoro (que le sucedio en la Iglesia de Sevilla, como el lo pronosticò) à los gloriosos san Fulgencio, que fue Obispo de Egipto, i después de Cartagena, Varon eruditísimo en las lenguas Hebrea, Syra, Griega, Latina, Arabiga, Italiana, i Gotica; Escritor, i Predicador celebre: à Santa Florentina (ò Florencia, como se lee en el Martirologio) Virgen insigne en santidad, i en el gobierno de muchos Monasterios de la Orden de san Benito, cuya santa regla profesò, de quien hazen fiesta dichos Breviarios en 20. del junio, refiriendo sus excelencias: celebra tambien en el mismo dia su nacimiento para Dios la Iglesia en el Martirologio, i alli el Cardenal Baronio en las Notas. Con los quales hermanos tan santos, i tan celebres queda mas illustre nro inculto, i glorioso Doctor S. Leandro. Llegase à esto el aver sido procreado de la excelsa stirpe de los Reyes Godos, como prueba el Abad don Constantino Cayetano en diversas partes de su Tra-

tado de san Isidoro, i mejor el Maestro frai Antonio de Yepes, que trata largamente esta, i todas las excelencias referidas deste gran santo, i otras muchas muy admirables en su Chronica de S. Benito Tom. 2. desde el fol. 351. hasta el 411.

Tratan destes quatro hermanos amigos ródos grandes de Dios los Escriutores de las vidas de los santos, i especialmente el Padre Marieta de san Leandro lib. 5. cap. 19. 20. y 21. de san Fulgencio cap. 22 de san Isidoro cap. 23. 24. 25. y 26. el Padre Truxillo (ambos Dominicos) en su Tesoro de los Predicadores Tom. 2. de san Fulgencio en 1. de Enero, de san Leandro en 12. de Março, de santa Florentina en 14. y de san Isidoro en 4. de Abril, todo en dicho Tom. 2.

Ultimamente hizo gloriosas memorias de todos quatro hermanos con grande erudicion el Padre Antonio de Quintrana dueñas de la Compania de Jesus en su libro de los santos de Sevilla de san Leandro de la pag. 140. à la 147. de san Isidoro desta pag. à la 162. de san Fulgencio de la 249. à la 254. y refiere las innumerables obras, que escrivio sobre los Libros sagrados de santa Florentina de dicha pag. 254. à la 258. inclusive. Trata largamente de todos quatro santos, i en las vidas de Leandro, i de Fulgencio assienta ser nietos de Reyes por padre, i madre, i hermanos de la Reina Teodora madre del invicto Rei; i gloriosísimo Martir san Eremegildo,



TRATADO QVINTO.

EN QUE SE PRUEVA CON DOTRINA, I
autoridades gravísimas, i de grandísima antigüedad,
que fue Santiago el Mayor el Autor de la
Epístola Católica à los doze
Tribus.

CAPITVLO PRIMERO.

*En que se prueua con Breuiarios, Pontífices, i Concilios Ro-
manos, i con otras memorias ilustres de la Corte Pon-
tificia, que escriuio Santiago el Mayor la
Epístola à los doze Tribus.*

DEmos principio
al argumento au-
torizandole con
sentencias reite-
radas de la santa
Iglesia Romana,
Madre, i Maestra
de todas, i en primer lugar con las de
los Breuiarios antiguos M. SS. donde
está decidido el punto: dos dellos en
diversa forma, i volumen, de donde
se ve, que son de diversos tiempos se
conservan o en los archivos de las Ba-
silicas de san Pedro en Vaticano, i de
santa Maria la Mayor, en cuya lecion
1. de la fiesta de Julio se leen en am-
bos por un tenor estas palabras: *Iacobus
filius Zebedei, &c. quartus in ordine
duodecim Tribus, qua sunt in dispersio-
ne gentium scriptis.*

Ai también otro grã testimonio en la
Biblioteca Vaticana (q̃ han recogido, i
conservan con diligencia mui singular
los sumos Pontífices) en el volumen
127.2. que se intitula: *Lectionarium de*

Apostolis, & Evangelistis: en cuyo
prologo se leen las palabras referidas de
los Breuiarios: pero en lo demas es cla-
ro, que son obras de diversos Autores.

3 S. Clemente Romano (tercero su-
cessor de S. Pedro en la Catedra Apol-
olica) en la Epístola 2. dirigida à Sãtia-
go hermano del Señor Obispo de Ieru-
salẽ cõfirma su doctrina en el §. 2. cõ la
clausula siguiẽte: *Humiliamini in consp-
ectu Domini, & exsultabitis. Nolite
destrabere alterutrum fratres. Qui de-
strabis fratrem, aut qui indicas fratrem
destrabis legem, & indicas legem. Si autẽ
indicas legem, nõ es factor legis, sed in-
dex, unus est legislator, & index, qui
potest perdere, & liberare. Tu autem
quis es, qui indicas proximum?* Son pa-
labras del cap. 4. de la Epístola Canoni-
ca, sobre que es nuestra questio: i si el
Vicario de Christo la reconociera por
obra de aquel, à quẽ dirigia su carta, es
cierto, que hiziera alguna memoria
dël, ò declaracion de su grã doctrina:
i de

i de no averla hecho se infiere claro, que tuvo por de otro Apostol la Epistola con cuya sentençia autorizava su razon. De donde se descubre mucho campo, para entender, que sintio Clemente (como despues otros Pontifices) q el Autor desta obra fue Santiago el Mayor, por quanto es de Fe, que es de uno de estos dos Apostoles. En quãto a si esta Epistola de san Clemente fue eserita à otro, que à Santiago el menor, como duda el Cardenal Belarmino en su lib. de Script. Ecclesiastic. me remito à lo que descubra el tiempo, valiendome a ora de los titulos, con que corre en el Tomo primero de las Epistolas decretales.

3 Sisto III. Romano, i Pontifice Romano, que ascendio à la Catedra de S. Pedro en el año 432. es de los Escriptores, que calificaron esta causa, como se lee en su Epistola de *malis Doctoribus*, que anda en la Biblioteca de los Padres antiguos en la ediciõ 3. de Paris año de 1610. Tom. 3. pag. 679. Y si biẽ se nota alli, que no es obra deste Pontifice, por tener errores de Pelagio, i lo entiende asì el Cardenal Belarmino de Script. Ecclesiastic. pero ni la sospecha de la doctrina, ni la duda en si es de Sisto quita la fuerza de la testificaciõ por mi argumento; pues aunque concedamos ambas cosas, queda en pie ser escripto de grandissima antiguedad, i de hombre de grã leccion. Trãse mucho de la Epistola de Santiago antes, i despues de la parte, en que se declara ser del Mayor, que es en la pag. 701. donde se ponen muchas sentençias de todos los capitulos, i dize el Escriptor para entrar en ellas: *Ille est tertius Dominica gloria testis electus, qui, secundum post Petrum fidei columna ab Apostolo designatur, cum huiusmodi voce præsiles, &c.* Nadie duda, que fue Santiago el Mayor testigo de la Transfiguraciõ de nuestro Salvador, como se supone aqui en las palabras: testigo de la gloria del Señor: i asì se declaró

este Autor por dueño de la Epistola à los doze Tribus con razon, i señal concluyente. El llamar san Pablo en el cap. 2. de la Epistola *ad Galatas* Columna 2. de la Fe à Santiago, lo entendieron algunos del Mayor, i este Escriptor con ellos, aunque mal; pues padecio martirio muchos años antes del tiempo, que señala san Pablo, i asì es llano; que habló alli de Santiago el menor Obispo de Jerusalem. Pero queda en pie la otra sentençia conforme à las referidas; como dexo advertido en otras partes con doctrina del Cardenal Baronio, no deve perder lo cierto del Escriptor, por lo que no lo es, i basta, que nos da regla el derecho de que: *Stile non debet per inutile vitiari.*

4 Cosa llana es, que los Papas que governaron la Catedra de san Pedro quando usava la Iglesia Romana de los Breviarios, que dexo referidos aprovavan su doctrina, rezando por ellos, i cõsiguientemente nuestra causa calificada en sus lecciones, pero demas desta aprobacion implicita tenemos por razon del Missal, i Breviario Muzarabes la autoridad de cinco Pontifices, quatro de los quales florecieron en la silla Apostolica del año 912. al de 1089. y son Juan I. Alexandro II. Gregorio VII. Victor III. y Paulo III. que por medio de sus Legados, que embiaron à España, examinaron estos Oficios, i los confirmaron con todo acuerdo, como provè en la parte 1. Trat. 1. cap. 8.9. y 23. y que la aprobacion de Juan X. fue juntamente con la autoridad de un Concilio Romano, porque manifestò en el su Legado la doctrina de estos Oficios, despues de averla reconocido en España, i en Roma con toda diligencia, i largo curso de tiempo; i la aprovacion el Papa, i los Padres conciliares dexando en su ser en todo; i por todo el Breviario, i Missal; pues solo ordenaron, que se conformasse el rito de España con el Romano en las palabras de la consagracion; en que sin er

Del Autor de la Epist. Católica à los 12. Tribus.

roravia diversidad. Todo lo afirma así el Cardenal Baronio en el Tom. 10. año 918. al principio, i deste particular hable tambien en dicha part. 1. Trat. 2. c. 2. y en el c. 5. prové demas desto, q obró Dios milagros en aprovació deste Oficio santo, con que está calificada su doctrina por todos caminos, i có toda solemnidad. I por quanto en estos Oficios ai muchas sentencias de la Epistola alegadas por de Santiago el Mayor, i fue mui particular el examē, que hizieron de los tales Oficios dichos Pontífices, unos para saber si avia en ellos algun error, i otros para introducir en su lugar los Romanos, viene de aqui, que aprobaron có mucho acuerdo el punto, porque fueron mui particulares las causas, q concurrieron, para enterarse de todo.

25 Calisto II. (que ascendió à la Cadeira de S. Pedro en el año 1119.) no solo fue gran manifestador de la doctrina, en prueba de la predicacion de Sãtiago en España, como vimos en la parte 1. Trat. 1. si no que tambien es de los Escritores, que enseñaron ser Autor de la Epistola.

Pruevas de el libro 1. cap. 17. fol. 73. en que animando à la enseñanza, i caridad con el proximo, i representando el premio, que se consigue deste grande empleo, trae del fin de la Epistola de Santiago la clausula siguiente: *Quoniam ut Beatus Iacobus inquit, qui conversi fecerit peccatorem ab errore vita sua, salvabit animam eius à morte, & cooperis suorum multitudinem peccatorum.* I no admite duda, que entendio aqui Calisto à Santiago el Mayor, pues lo antecede, i subsecuente es todo alabanzas deste Apostol, i para dezirlo mejor todo su volumen, que todo el es de excelencias grandes de nuestro admirable Zebedeo. Confirmase tambien esto con el reparo, de que dize lifamente, *Iacobus*; en q por antonomasia deve entenderse el Mayor.

6 Manifiesta tambien su sentir el Pa-

pa Calisto en la disposicion de los Oficios propios, que compuso à Santiago, los quales comiençan en dicho lib. 1. cap. 21. fol. 84. y es la primera letra dellos de la Epistola, de cuyo principio formò la Capitulo para los Mayores de la vigilia con estas palabras: *Iacobus Dei, & Domini nostri Iesu Christi servus duodecim Tribubus, quæ sunt in dispersionem salutem.* Cõfirmò mas su sententia en la Epistola, que se la dio à la letra del principio hasta el numero 13. inclusive. I es mas digna de reparo la cõsideracion, porque ordeno la Misa con profecia, i tomandola del libro de la Sabiduria añado al principio la palabra: *Iacobus*: de dõde se comprueva mas la atencion en declarar, i manifestar al Apostol, que celebrava con Oficios propios. Juzgo tambien, que se autoriza lo mismo de la Misa del dia 3. de la infra octava, en cuya oracion ultima dize: *Qui Beati Iacobi Apostoli sui doctrinis percipere meruimus fidei soliditate.* Este modo de hablar, i la palabra, *doctrinis*, hazen relacion al escrito, mas que à la predicacion, i así tambien aqui autorizó nuestra causa el Papa Calisto II.

7 Grande es la autoridad que recibe esta doctrina de una efie del mismo Apostol, que es cuerpo entero de marmol con su bordon, de la misma pieça, i está en Roma en la Iglesia del Hospital de los Incurables. Veneravase hasta los años passados en la Capilla, que está à la mano izquierda entrando del curso por la puerta principal, i se trasfirió de alli al Altar privilegiado en el año 1638: con autoridad de Urbano VIII. Tiene el Apostol un libro en la mano; i en el esta sententia del cap. 1. de su Epistola: *Omne datum optimum desursum datum est.*

8 Tengo por mayor, à causa de las circunstancias, el credito, que resulta al caso de la pintura del Apostolado, que se venera en la sacrosanta Basílica de san Juan de Letran junto à la

à la admirable, i devorissima esfige de nuestro Salvador Iesuchristo, que aparecio milagrosamente al pueblo Romano como se lee en las lecciones de la fiesta de la Dedicacion en 9. de Noviembre, donde se ven los Apostoles, q̄ escrivieron con sentencias de sus escritos, i el nuestro con la siguiente: *Esse factores verbi non auditores tantum*; que es de dicho cap. 1. y testimonio cierto este, i el de arriba, de q̄ declararò à Sãtiago el Mayor por Autor de dicha Epistola, poniendole palabras della en el libro, que tiene en las manos, como pusierò à los otros Apostoles de las obras, que escrivieron.

9 Para mas claridad de la sentencia de la Basílica de san Juan de Letran rēgo de referir el modo, i disposicion de la pintura. Venerase en lo mas alto del Coro (que comunmente llaman la Tribuna mayor) la santissima Imagen de nuestro Salvador; mas abaxo la del Espiritu santo, i luego una Cruz (descendiendo por linea recta) grande, i mui hermosa. A la mano derecha de la Cruz està la Madre de Dios, san Pedro, i san Pablo. A la mano izquierda san Juan Batista, san Juan Evangelista, i san Andres. Debaxo de la Cruz (tambien por linea recta) està Santiago el Mayor, i à su mano derecha santo Tomas, Sãtiago el menor, san Simon, i san Iudas Tadeo. A la mano izquierda san Filipe, san Bartolome, san Mateo, i san Matias.

10 No ai letra, ni señal, que distinga qual de los dos Santiagos es el Mayor: pero distinguelos la razon, q̄ es la mayor distinció, que se puede desear. Porque así como por estar en medio la esfige del Salvador, la del Espiritu santo, i la Cruz tienen el mejor lugar, así tambien le tiene el Apostol, que despues de los del primer orden està en medio en el orden segundo, acompañado de los otros ocho, i à esta causa està en 4. lugar (omitiendo à san Pablo pues no es de los doze) i es Santiago el Mayor por legitima consecuencia: i es

esta la menor preeminencia, que le podemos dar, pues le pone san Marcos en segundo lugar, san Mateo, i san Lucas en 3. así en el Evangelio, como en los Actos, i al otro Santiago le ponen todos en 9. lugar. Por las quales razones es negocio sin controversia, que el Santiago del 4. lugar es el Mayor, i que el averle puesto palabras de la Epistola Canonica fue por tenerle por Autor della, como a los demas de las, que les pusieron, que es de Fè, que son de sus escritos. I cõfirmase mas esto por estar con sentencia propia todos los, que escrivieron: i aun à san Andres le pusieron las palabras, cõ que orò ya vezino à la muerte, i refiere la Iglesia en el responso 7. de su Oficio, es à saber: *Tu es Magister meus Christus*.

11 A la duda que podria hazer alguno, de que no estan en orden rigurosamente los ocho Apostoles del 2. ordẽ, se satisfaze, con q̄ es poca la diferēcia, i en pocos, i basta que està san Matias en ultimo lugar, i S. Iudas Tadeo en el penultimo, como le refiere san Lucas en su Evangelio. I ni cabè en razon, ni es imaginable, que à Santiago llamado el Mayor, por la excelencia de aver venido al Apostolado antes que el otro (que era de doblada edad) i que le dio el Espiritu santo el segundo, ò tercer lugar en los Libros sagrados, se le diera el 7. en esta pintura; i al que en dichos Libros tiene el 9. se le diera el 4. porq̄ fuera descuido, i desorden grandissimo; i en esta conformidad le ponen comunmente los Escriitores en el nono lugar, i especialmente el Cardenal Baronio año 44. n. 35. Mayormente, que se dispuso, i pintò todo lo referido con atencion mui particular, i autoridad del Papa Nicolas IV. Doctor, i Pontifice grande; entre cuyas acciones heroicas, i religiosas se refiere esta en el Epitafio de su sepulcro, que trae el Maestro Chacon en la pagina 788. I se manifiesta bien el estudio para la conveniencia, i ajustamiento devido en todo, de que està pintado de rodil.

Del Autor de la Epist. Católica à los 12. Tribus.

1as el mismo Papa Nicolas à los pies de la Virgen; i cerca de S. Pedro S. Francisco, i junto à S. Iuan S. Antonio de Padua de efigies mui inferiores à las de los Apostoles; que todo certifica la atencion en la disposicion, i calidades de la pintura, conforme à razon, i buena historia.

CAPITULO II.

En que se prueua cõ Autores antiquissimos, i Santos, que escrivio Santiago el Zebedeola Epistola à los doze Tribus.

PAsa de mil, i docientos años, que autorizó la doctrina Flavio Dextro en su Chronicon año 37. de Christo, donde hablando de la predicacion deste glorioso Apostol en España da principio al año diziendo: *Nã, & Iacobus Sanctus Apostolus Zebedaei filius, &c.* I mas adelante: *Multi ibidem Iudaei conversantur ex duodecim Tribubus migrationis ex Babylonia, quibus (& ibi tunc) predicavit; & praecepit Canonicam illis mittit Epistolã, quæ sic incipit. Iacobus Dei, & Domini nostri servus duodecim Tribubus, quæ sunt in dispersio, quæ suis prima scriptura novi Testamenti, Apostolo tanto digna.* Con mucha atencion declaró aqui Dextro à Santiago el Mayor por Autor de la Epistola, pues pone todo el principio, i dize ser obra digna de tan grande Apostol, i la primera escritura del Testamento nuevo.

2 Buelve Dextro à confirmar la causa en el año 41. refiriendo, que escrivio en el san Mateo su Evangelio, i Santiago la Epistola en el 40.

3 En la historia de Dextro impressa en Zaragoza en el año 1619. està el 4. sin cero, i refiere así la letra el Licenciado Rodrigo Caro en sus Notas, i segun esto seria en el año 38. de Christo, quando escrivio Santiago, pues 4. sobre 34. que fue el año, en que padecio

nuestro Redentor Iesuchristo, hazen 38. Pero el Maestro Bivar entiendo, que à de dezir año 40. en sus Comentarios Comentario 1. sobre el año 37. n. 7. y sobre el año 41. Comentario 2. n. 3.

4 San Leandro, que florecio del año 550. al de 600. en que murio empleando los 50. segun algunos, ò por lo menos los 40. en la Dignidad de Arçobispo de Sevilla, tuvo por tan cierto, que escrivio nuestro Apostol dicha Epistola, que refiere el Arcipreste de santa Iusta en el n. 412. de sus Adversarios, que oyò à su Maestro Pascual Arçobispo de Toledo, que avia advertido dicho Leandro à Gregorio Magno desto, porque avia leído el santo Pontifice la doctrina de san Geronimo, de que era obra de Santiago el menor; pero que amonestado de san Leandro, no le nombró mas por Autor della, sino que dezia: *sic scriptum est.* Consta deste modo de citar de muchas obras de Gregorio, donde trae sentencias de la Epistola sin dezir, que es deste, ò de aquel Apostol, especialmente en el lib. 5. de los Morales cap. 31. lib. 7. cap. 17. lib. 12. cap. 17. En las Epistolas del registro lib. 5. cap. 119. y lib. 7. cap. 114. y cap. 126. Iten sobre el segundo de los Salmos Penitenciales al fin. Dize tambien el Arcipreste en el mismo numero, que entendia san Leandro, que no estava bien informado san Geronimo deste particular, sino que siguió à Eusebio Cesariense, à quié fue mui afecto.

5 Autorizó el punto el glorioso Doctor Iñodoro hermano, Dicipulo, i sucesor en la Dignidad de S. Leandro en el libro *De ortu, & obitu Patrum*, donde en el cap. 71. leemos à la letra las palabras, que refiere de los Breviarios Romanos, i del Volumen del Vaticano al principio del capitulo precedente; de donde se manifiesta ser en aquellos siglos doctrina mui aplaudida, como notè en la par. 1. Trat. 3. cap. 1. y Trat. 4. cap. 6.

6 Esto mismo enseñó el santo en el lib. 6. cap. 2. de las Etimologias, donde di-

dize: *Iacobus, & Ioñnes, & Indas suas scripserunt Epistolas*. Es cierto, que entendiõ aqui Ildoro à Sãtiago el Mayor, porque demas, que en el cap. 77. del lib. *De ortu, & obitu*, en que habla de Santiago el menor, no le atribuye escritura ninguna, siendo aquel el lugar propio, pues trata en el de todos los Autores de las obras del Testamento viejo, i nuevo, refiere alli à Santiago el Mayor el tercero entre los doze, à san Iuan el quarto, i à Santiago el menor el nono; no antepusiera Ildoro en el lugar, de que me valgo à Santiago el menor à san Iuan, cosa, en que jamas se descuidò ningun Escriitor, i en que se tuviera el descuido por grande, pues como dexo advertido, i es notorio, rienen los dos hermanos Iuan, i Diego el segundo, tercero, ò quarto lugar en los Libros sagrados, i Santiago el menor el nono: por la consequencia, que arè luego de las autoridades del Missal antepongo esta.

7 Asegura quan corriente era esto en los tiempos de Ildoro la continuaciõ, con que se repiten en la Misa de Santiago de 23. de Julio sentencias de dicha Epistola por doctrina del Apostol. Lee se en el Missal Muzarabe impresso en Toledo en el año 1500. en el f. 225. en una oracion: *Vocantem nos ad se Iesum fratres dilectissimi agnoscetes, qui beatissimum Iacobum Apostolum suum recta componentem in navis ad seducas, eiusdem nos post modum spiritualibus doctrinis admonet, atq; docet, ut postulantes in fide nihil habitemus*. Estas ultimas palabras son del cap. 1. de la Epistola n. 6. *Postulet autem in fide nihil habetans*. En el fol. 226. à la buelta ai otra oracion, que comienza: *vidant in nobis Iesu Domine Apostoli tui Iacobi pradicamenta doctrine, quibus docemur, illum beatum esse, qui illatus tentationis, voluerit aequanimiter suportare*. Tomò la sentencia de dicho c. 1. n. 12. *Beatus vir, qui suffert tentationem*. En la misma plana en la oracion *ad pacem* leemos: *Suscipe Iesu bone in hoc natali*

Iacobi Apostoli tui, &c. cuius doctrina duodecim Tribuum commemorantium edocetur. Manifiestase en el titulo desta Epistola, que se escrivio à los doze Tribus, de quien se haze aqui commemoraciõ. En el fol. 231. ai otra oracion con estas palabras: *Apostolo tuo Iacobo, Domine, edocente, pramonemur, ut si quis nostrum indiget sapientia, postulet à te, qui das omnibus affluenter, & non improperas*. Tomale de dicho cap. 1. n. 5. *Si quis vestrum indiget sapientia, postulet à Deo, qui das omnibus affluenter, & non improperas*.

8 Tambiè se puede comprobar el argumento de dos oraciones del Breviario Muzarabe impresso assimismo en Toledo en el año 1502. una f. 385. à la buelta en los Maitines del Apostol, dõde entre otras alabanças, i prerrogativas dixo Ildoro dèl: *Probabilis in doctrina*. 1. en la otra, que comienza en la misma plana: *Spiritualibusque doctrinis populos, ut erudires, elegisti: Que si bien la palabra, doctrina, se verifica en la ensenança de la predicacion, pero supuesto, que para las oraciones de la Misa, tomò Ildoro de la doctrina escrita del Apostol, tambien en estas del Breviario parece, que alude, i haze relacion à ella, i que confirma, que fue Autor el mismo Santiago el Mayor del escrito sagrado, de que se valiò tanto para la Misa.*

9 Aunque por la perfeccion grande, que dio al Breviario, i Missal Ildoro, les llaman comunmente suyos, es llano, q la Iglesia de España tenia Oficios, propios siglos antes: i consta del cap. 2. del Concilio 4. de Toledo, celebrado en el año 631. en que se decretò, que se conformara en una suerte de Oficio toda la Monarquia Española, refiriendo, que se avia establecido lo mismo por los Canones antiguos. Desto dize mucho en la parte 1. Tratado 2. cap. 5. 6. y 7. provando la excelencia del Oficio, la autoridad, con que le reformò Ildoro, i que le avià reformado antes otros Prelados santos. Dexo tambien notada

ca

Del Autor de la Epist. Católica à los 12. Tribus.

en el capitulo antecedente la estimacion, que hizieron del muchos Pontifices Romanos, confirmando su doctrina con mucho acuerdo, è interponiendo su autoridad, para que se continuafse en estos Reinos.

10 Lo que mas nos importa aora es manifestar la antigüedad del Oficio de nuestro Apostol, que es tan grande, que se origina del tiempo de sus Discipulos, porque lo ordenaron ellos mismos; refierelo por negocio notorio el Arcipreste Iulian en sus Adversarios num. 421. *Inter Officium Breviary Gothici per antiquissimū est Officiū S. Iacobi Zebedei filij, & ideo ponitur exemplū aliorum. Compositum est à Discipulis eiusdem Iacobi, autem diversis temporibus à Melancio Toletano. post à D. Isidoro.* En el num. 444 dize: *Ego utposse Archidiaconus prius, nunc Archiepiscopus S. Iustia defendi libris editis Officium Maritimi, vel S. Isidori Missale, Breviarium, Manuale, & Antiphonariū, quod primus reformavit sanctus Melanius, &c. Sed Missam S. Iacobi Maioris à Discipulis S. Iacobi acceptā, ferè perficiat, ut modo est, sanctus Melanius Confessor Archiepiscopus Toletanus.*

11 Junto con darnos aqui testimonio el Arcipreste, de que compusieron Oficio à Santiago sus Discipulos, i especialmente la Missa (de q̄ alsimismo habla en el n. 490. de dichos Adversarios) dize, que la Missa la perficionò S. Melancio, del qual empleo habla tambien en el num. 16. del Cronicon, i en el 490. que acabo de alegar. Cõforme lo qual se à de entender, que à lo menos cortè desde el tiempo de Melancio (que son 1330. años) hasta el presente en la Missa de Santiago las sentencias de su Epistola, como doctrina suya propia, i que la recibieron, i continuaron por tallos Prelados sus sucesores, i la santa Iglesia de Toledo, i que esto sea así, se manifiesta de la sentencia referida del Arcipreste, en que, como hemos leído, dize, que perficionò S. Melancio el Ofi-

cio, como corria en su tiempo, i es llano, que no à avido otra reformation despues del Arcipreste Iulian. Poco digo, aunque la aprovacion continua de Toledo, Primada de tan sublimes calidades sea tan grande, pues tenemos autorizado dicho Oficio con la continuacion de todas las Iglesias, i Prelados de España, i de la Francia Narbonense, por quanto se usava (i usò por muchos siglos) igualmente del en estas partes, i aquellas, por cõprehender en aquellos tiempos nuestra Monarquia uno, i otro. Mas que por quò advierte Iulian en dicho num. 444. que embio el Apostol dicha Epistola à los Españoles (i lo dixeran antes que el Dextro, Eleca, i Bernardo Arçobispo de Toledo) parece, que se à de juzgar (i con buen fundamento) que desde el tiempo, en que sus Discipulos le ordenaron el Oficio, se hallan en el sentencias de la Epistola, i que fuerõ ellos los que dieron à su Maestro el Oficio de su mismo escrito.

12 Eleca Obispo de Zaragoza, que florecio en letras, i virtud en el siglo nono con tan grande estimacion, que se perpetuo su memoria co la de los Obispos mas celebres de España, escribiendola con letra Gotica en las puertas del Monasterio de S. Bernardo de Villaviciosa en Asturias, habla del puto como de cosa llana; de suerte, que del modo con que lo refiere, se vè que era negocio muy asentado, dize así: *Sacra Scriptura Arabicè translata à Presbyteris Catholicis habentur, & cum Scholijs circumferuntur; præcipuè novum Testamentum: Evangelium, Epistola S. Pauli, Epistola Iacobi Zebedei missa ad Hispanos ex dispersione Iudeos iam conversos, &c. propterea quòd iam lingua Latina evaniscibat.*

13 Leense muchos, i grandes testimonios con circunstancias muy particulares en el Arcipreste de Toledo como lo es el referido, de lo que passò à S. Leandro con S. Gregorio Magno. En

el

el num. 16. del Chronicon afirma dicho Atcipleste, que demas de Isidoro dieron antes del otros Escritores celebres por Autor de dicha Epistola à Santiago el Mayor, i que fue en aquel siglo opinion comun: *Epistolam Canonicam scripsit, ut docent Isidorus, & ante eum alij celebres Scriptores Hispani: quorum fuit eo seculo, communis opinio, ut Missa S. Iacobi à B. Isidoro expurgata, à M. Iancio edita, aucta verò à sancto Serrano Austurio, manifestissime testatur, & alij.* Cessa de aqui el ruido, que hizieron algunos contra Isidoro, pareciendoles, que era el primer Autor desta doctrina, pues consta, que la enseñaron antes que el muchos hombres graves: poco à que vimos, q̄ precedio en mas de 300. años S. Melancio à S. Isidoro, i tambien le precedio por mas de 200. S. Asturio, i aumentaron ambos la Missa de Santiago.

14 Mas apricta el argumento en el num. 490. de los Adversarios, porque dize, que huvò siempre en España tradiciou dello, i nombra cinco Prelados de Toledo grandes, i antiquissimos à Pelayo del principio del siglo 4. y así de mas de 1320. años, i los otros dos de poco menos tiempo, los quales declararon la Epistola por obra de Santiago el Mayor, ilustrandola doctamente con muchos Comentarios: *Missam S. Iacobi acceptam ab eius Discipulis auxit Eugenius Evāgelio, Epistolaque, post D. Isidorus, & alij, ubi ponuntur nonnulla Epistolae, quae Maioris est Iacobi, ut se nper in Hispania traditione scitum esse. Illam incipit perficere sanctus Eius Melantius Tolletanus Archiepiscopus. Epistolam Honoratus, Pelagius, Audetius, Olimpus, & Gregorius Tolletani Pontifices tanquam Maioris Iacobi consueverunt habendam, & multis commentarijs insigniter illustrarunt.*

15 En el num. 424. refutifica tambien aver ilustrado dicha Epistola con Comentarios Bernardo Arçobispo de Toledo, i provado, que era de Santiago el Zebedeo, i embiadola à los Iudios,

que abitavan en España: *Dominus Bernardus Archiepiscopus Tolletanus illustravit Epistolam S. Iacobi, quam probavit composita esse à S. Iacobo Zebedaei filio, transmissam verò Iudaeis conversis ex duodecim Tribubus dispersis per Hispaniam.* Era Frances de Nacion este Arçobispo, i así se manifesta mala eiteniõ de la doctrina por todas partes. Confirma Iulia la causa en el num. 497. donde dize: *Missa Muxarabum S. Iacobi loquuntur de Iacobo Zebedaei, & eius dicit esse Epistolam Canonicā, predicavit Iudaeis, & Gentilibus.* Muchos son en numero, i grandes en calidad los Prelados, que tenemos por esta parte, i pues ellos, i toda la Iglesia de España (segun dexo ponderado) fueron desta opinion, sin duda, que hallaron para ello razones de gran conveniencia, i que no se movieron sin gran fundamento hombres tan grandes, como S. Isidoro, i los demas, que dexo alegados.

16 Hechas las ponderaciones referidas adverti, que el doctissimo Gaspar Sanchez tiene por negocio constante, que los Oficios antiguos de España davan à Santiago el Mayor por Autor de dicha Epistola, sobre que dize así: *Putabāt, credo, Isidorus primū Canonem illam Epistolam scriptam à Iacobo minori: idq̄ testatum reliquit in illa Praefatione: sed cum datum illi fuit à Concilio 4. ut Ecclesiasticum Officium toti Hispaniae commune concinnaret, ut est communis Hispanorum sensus, videret: quae in Officijs, quae variè recitabantur in Hispania, ex quibus ipse Breviariū, quod Gothicum, seu Muxarabum appellamus, exegit, illius Epistolae Scriptorem vocari Iacobum, Zebedaei filium, antiqua illa traditione, & sacrorum Officiorum autoritate permotus, quae sanè gravissima est, sententiam mutavit, & tam in libro de vita, atque obitu sanctorum, quam in Officio Muxarabo, à Iacobo Maiori Epistolam illam dixit esse compositam.*

17 Esta tradicion antigua, i autorizada

Trat. 3. de la Predicacion de Santiago, c. 12. n. 4.

Del Autor de la Epist. Católica à los 12. Tribus.

dad de los Oficios sagrados entiendo, que dieron ocasion à nuestro grã Principe Rei de las Españas, i Emperador electo de Romanos don Alonso el X. llamado deuidamente el Sabio, para que autorizasse la causa en el cap. 7. del libro, que intitulò: Tesoro, en que dize así: *Santiago hijo del Zebedee, hermano de S. Iuan fue el 4. en orden de los Discipulos. Escribio la Epistola à los doze Linages, q̃ son en el departimiento de las gentes.* Tambien podemos referir por antiguo al Doct̃or Antonio Honcala, Canonigo de la santa Iglesia de Avila, Varon de gran virtud, i pulpito, que en sus doct̃isimos Comentarios sobre el Genesis cap. 21. fol. 144. de la impresion del año 1555. dize: *Hinc filius ille sonitui salubriter admodum nobis cōsulit orare pro invicem, ut salvemur.*

CAPITVLO III.

En que se comprueua con la edicion del Testamento nuevo Syro, con Autores estrangeros, i Españoles, i con razones de gran fuerza, que escribio S. Santiago el Mayor la Epistola à los doze Tribus.

GRande es el testimonio de la edicion Syra, en la qual lengua se imprimio el Testamento nuevo en la ciudad de Viena de Austria por mandado, i liberalidad del Emperador don Fernando el I. en el año 1555. Contienele en este volumen el Testamento nuevo dividido en Epistolas, i Evangelios, segun la disposicion de la Iglesia por los tiempos del año; i despues de los 4. Evangelios se siguen las Epistolas de Santiago, S. Pedro, i S. Iuan. Todo es notorio à los, que tienen inteligencia de la lengua Syra, i para que lo sea à todos, hize diligencia en Roma con laime Benjamin Sacerdote Caldeo de los Missonarios, que tiene la Congregacion de los Eminentissimos Cardenales de *propaganda fide*, i me puso en lengua Latina

en forma autética lo, q̃ refiero, i en demostracion de la verdad pongo su relacion à la letra, advirtiendo, por quanto è dicho, que el Sacerdote es Caldeo, que esta lengua, i la Syra es toda una.

2 Ego Iacobus Beniamin natione Caldeus, Presbyter, & Missionarius sacrae Congregationis propagandae fidei, facio fidem, & verū testimonium, quod in libro, cuius titulus est: Liber sacrosancti Evangelij de Iesu Christo Domino, & Deo nostro: Divi Ferdinandi Romanorum Imperatoris designati iussu, & liberalitate caracteribus ex lingua Syra Iesu Christo vernacula, divino ipsius ore consecrata, & à Ioāne Evangelista Hebraica dicta scriptorio praelo diligenter expressa Vienna Austria anno 1555. In quo Libro continetur novum Testamentum divisum in Epistolis, & Evangelijs per annum: circa medium post sacrosancta quatuor Evangelia reperitur in lingua Syra titulus sequens. (Omito el titulo Syro por no ser necesario, pues tenemos la declaracion del interprete, que profigue diziendo.) Cuius tituli, seu inscriptionis literalis interpretatio est, ut sequitur.

3 In nomine Domini nostri Iesu Christi imprimamus tres Epistolas Iacobi, & Petri, & Ioannis, qui testimonium perhibuerunt de manifestatione Domini nostri, cum transfiguratus suis coram eis in monte Tabor, & viderunt Moysen, & Eliam alloquentes eum.

Hac est rigurosa, & literalis interpretatio idiomatis Syriacae existit etiam ibi subtus inscriptionem Syram titulus Latinus, qui idem quoad sensum importat, & est, ut sequitur.

4 Sanctorum Apostolorum Iacobi, Petri, & Ioannis Transfigurationis Iesu Christi spectatorum Epistola singula lingua, & caracteribus Syriacis Vienna Austria excusae 1555.

Et ut in titulis, seu inscriptionibus Syra, & Latina nominatur primo loco sanctus Iacobus, ita posita est eius Epistola primo loco fol. 1. dictarum trium Epistolarum.

CON-

Contenta in isto folio scripta, & interpretata fuerunt à me Iacobo Benjamin ad verbum, ut hic continentur ex præcænarò libro; & ut meliori apparerent forma feci ea (præter Syrum in duobus clausulis contentum, quod ego mea propria manu scripsi) rescribi ab alio, & in fidem me subscripsi Roma die 11. Decembris anni 1633. Ego Iacobus Benjamin manu propria.

En lugar de la palabra imprimamus, del primer titulo, ponen otros sigillamus, que es mas favorable.

5 Leemos en el titulo Syro, i Latino de las tres Epistolas de los santos Apostoles Diego, Pedro, i Iuan, para certeza de que son los Autores dellas, ser estos los, que se hallaron à la Trasfiguracion de nuestro Redemptor Iesuchristo, i que dieron testimonio della: lo qual es de Fè, pues lo enseña asì el Espiritu santo en los sagrados Evangelios por san Mateo en el cap. 17. por S. Marcos; i S. Lucas en el 9. y lo canta la Iglesia Catolica entre las grandezas de nuestro Apostol Santiago en la lecion 4. de su fiesta de 25. de Julio.

6 La autoridad desta edicion Syra es tan grande, que no ai, que detenernos en declarar lo, que es por si notorio: basta dezir, que lo tiene entendido toda una Nacion en la forma, que se vè aqui impresso. Compruevalo bien la restificacion de Diodato Arçobispo de Damasco, que en la relacion, que me hizo de la historia de Santiago, i su venida à España en su lengua Syra, i me interpretò el Sacerdote referido Jaime Benjamin, dize, que aunque es verdad, que tuvieron algunos por Autor de dicha Epistola à Santiago el menor, que no ai duda en ser obra de Santiago el Mayor, como fe lee en el nuevo Testamento Syro, que monta mas, que otros qualesquiera libros, i para mas justificacion pongo aqui la interpretaciõ de sus palabras: *De Epistola vero ad duodecim Tribus, quidam dixerunt, quod à Iacobo fratre Domini fuerit scripta, & quidem quod à Iacobo filio Zebedæi sed*

veritas est, quod fuerit scripta à Iacobo filio Zebedæi; quia in Testamento novo Syro dicitur, quod suis scripta à Iacobo filio Zebedæi. Hoc enim certius est omnibus alijs libris.

Ego Diodatus Ieropopolitanus ex familia Caria Syrus Ordinarius. Antonij Archiepiscopus Damascenus sub Patriarchatu Antiochia testificor, & confirmo omnia in hac relatione à me scripta, Roma anno 1694. Alexandrij Philippi, & die decima tertia Maij anni Christi 1633.

Ego Iacobus Benjamin Presbyter Caldeus Missionarius sacra Congregationis de propaganda fide fideliter interpretatus sum ex idiomate Syro istam relationem, & fidem Domini Diodati Archiepiscopi Damasceni circa gesta S. Iacobi, filij Zebedæi, fratris Ioannis Evangelista, & in fidem me subscripsi Roma die undecima Decembris 1633. Ego Iacobus Benjamin manu propria.

7 Demas de los Autores estrangeros referidos se hallan otros particularmente Italianos, que siguièrõ la misma doctrina. El Padre frail Iacobo Filipe de Bergamo de la Orden de san Agustín Escritor diligente en el suplemento de las historias, lib. 8. año 43. hablando de la vida, i martirio de nuestro santo Zebedeo dize: *Hæc unam è septem Canonis brevem scripsit Epistolam.* Lo mismo enseña frai Sebastian de Forra de la misma Orden en la parte 2. fol. 20. col. 2. de sus discursos predicables; i el eruditissimo, i nobilissimo Poeta Dante Ahiglerio en su libro intitulado *Paraiso*, que escrivio en lengua Toscana càto 20. à quien siguiò Christoval Landini en los Comentaros, con que le ilustrò.

8 Muchos Españoles Escritores diligentes, i de grande estimacion autorizaron la causa en un mismo tiempo. El Maestro Bivar Procurador General de la Orden de S. Bernardo en la Corte Romana en sus doctissimos Comentaros sobre Flavio Dextro año. 37. de Christo Comẽtario 1. num. 6. trata docta-

Del Autor de la Epist. Católica a los 12. Tribus.

claramente el punto, i responde à lo que
ai en contrario. Estos Comentarios tie-
nen aprovaci6n mui particular del Emi-
nentísimo Cardenal don Gabriel de
Trejo Prudente de Castilla, Obispo
de Malaga, i Varon de mui singular eru-
dicion, de don Hilarion Rancati Gene-
ral de la Congregacion de san Bernardo
de Italia, i del Padre frai Lucas Vva-
dingo Procurador, i Historiador Gene-
ral de la Orden de san Francisco ambos
lugeros de grãdes partes, i por tales em-
pleados en muchas Congregaciones
por el Sumo Pontifice. Do Tomas Ta-
mayo de Vargas Coronista de su Ma-
gestad, de los Reinos de Castilla, i de
las Indias (bien conocido por sus mu-
chos escritos, i por el Panegirico Se-
pulteral, en que los refiere el Doctor luã
Francisco Andres impreso en Zarago-
ça en el año 1642.) en la defensa de
Dextro novedad s. de fide con esfuer-
ço dicha Epistola por de Santiago el Ma-
yor, refiriendo Autores, i dando bue-
nas razones en comprobacion del ar-
gumento. Tiene tambien este libro
mucha autoridad por averle aprobado
el Doctor don Diego Vela Obispo de
Lugo, Vicario en Madrid, i por comi-
sion del Consejo el Obispo de Vgento
don frai Juan Bravo de Laguna: apro-
voie a sumísimo don Frãscisco Sanchez
de Villanueva, Capellan, i Predicador
de su Magestad, i Arçobispo de Taran-
to, i otros hombres gravísimos.

9 El Padre Diego Daça de la Compa-
ñia Catedratico de Teologia en su Co-
legio de Toledo, que murio en el año
1623. en unos Comentarios doctísi-
mos, que escribio sobre dicha Epistola,
i imprimio despues de su muerte el
Padre Diego Alarc6n Letor de Teolo-
gia en Alcalá, i ambos Calificadores
del Santo Oficio, da principio con un
Tratado de grande erudicion, provan-
do, que es Santiago el Mayor el Autor
desta Epistola, i satisface à todas las ob-
jeciones, que se puedan hazer en con-
trario, si bien dexa libre el juicio del
lector, para que siga la opini6n, que juz-

gare mas digna de ser preferida.

10 Demas de las innumerables sen-
tencias referidas por esta causa le asis-
ten razones de grãd peso: sea la prime-
ra el titulo de la misma Epistola: *Jaco-
bus Dei, & Dñi nostri Iesu Christi ser-
vus, duodecim Tribubus, qua sunt in
dispersione salutem.* Llamase nuestro
Apostol el Mayor, por la excelencia de
aver sido llamado, i elegido en Apostol
antes q el otro de nuestro Redēptor le-
sochrifo, como è advertido en otras
partes: conforme lo qual hallado en el
titulo la palabra, *Jacobus*, sin otra dis-
tincion se à de entender della el nues-
tro por antonomasia, como quando se
dize el Profeta. entendemos David, i
quando el Apostol S. Pablo. Exen plo
tenemos en las sagradas Letras, i parti-
cularmente en S. Marcos, cap. 9. y 13.
en san Lucas 6.8. y 9. y en los Actos c.
3. donde en la palabra, *Jacobus*, desnuda
de otra distincion se propone, i sig-
nifica el Mayor. Les cesa digna de re-
paro, que refiriendo S. Lucas en el cap.
6. del Evangelio, i en el 1. de los Actos
los nombres de los Apostoles, untr6 à
Santiago el menor el sobrenombre, 6
distincion, *Alphai*, como de ordina-
rio se distingue del nuestro con esta, 6
con otra palabra: i assi resulta de aqui
gran fuerça al argumento.

11 Crecela ponderacion, advirtien-
do, que en el cap. 12. num. 17. cap. 15.
num. 13. c. 21. num. 18. de los Actos, i
en el segudo de la Epistola *ad Galatas*,
donde se refieren cosas, que sucedier6
despues del martirio de nuestro Apostol,
solo se lee, *Jacobus*, porque no avia
ya sino uno, i assi no era necesaria la
distincion: vemos, que la avia hecho
el mismo S. Pablo en el cap. 1. de dicha
Epistola *ad Galatas*, donde hablando
de Santiago el menor le llam6 *fratrem
Domini*, distinguiendole del nuestro,
que vivia ent6nces. De todo lo qual se
infere, que leerse, *Jacobus*, solamente
en el titulo de la Epistola, haze argu-
mento, i gran consecuencia, que es del
Mayor, i que deve entenderse el por an-
to.

tonomía, como llamado mucho antes al Apostolado.

12 Es también gran fuerza el averfe escrito esta Epístola à los doze Tribus, q̄ citavan derramados por el mundo, como se lee en su título. Porque aver tenido Santiago el Mayor parte en los doze Tribus, lo califica la Iglesia en la Epístola de su vigilia por estas palabras: *Divise illi partē in Tribubus duodecim.* I que predicó à los doze Tribus lo afirma Doroteo in *Synopsi* Tom. 2. *Título de duodecim Apostolis* c. 3. Sofronio en las Adiciones al libro de S. Geronimo de *Scriptoribus Ecclesiasticis*: Ecumenio en la Prefació sobre los Actos delos Apostoles: Pedro Galefino, i el Breviario de Burgos: que todos vienē à hablar por el tenor siguiente: *Iacobus Z: bedai filius duodecim Tribubus, quæ erant in dispersione, omnibus prædicavit Evangelium Domini nostri Iesu Christi.* Enseñallo Eleca, q̄ al principio de las Adiciones à Marco Maximo assienta la predication de Santiago en España, i en las palabras, que dexo referidas en el c. 2. en prueba de aver escrito nuestro Apostol la Epístola, dize que aunque fue enviada à todos los del Iudaismo, pero q̄ principalmete à los de España, recogidos de los doze Tribus; cō que dio por llano el averles predicado. Asfirmalo el Arcipreste en el num. 16. del Chronicon, i en el 412. y 424. de los Adversarios, i en ambos estos lugares dize, q̄ estavan esparcidos por España los doze Tribus.

13 Pero Santiago el menor no solo no predicó à los doze Tribus, sino que no salio de Ierusalen: testo claro es el de san Procoro Discipulo, i Notario de san Iuan en el cap. 1. de la historia por estas palabras: *Respondens autem Iacobus frater Domini dixit: Scitis sament fratres mei mibi à Domino dictum esse, ut Ierosolymis remaneam; & respondens Petrus dixit: Scimus omnes hæc loca tua dispositioni esse commissa, & non licere ab Ierosolyma discedere.* Enseñollo san Iulian Arçobispo de Toledo so-

bre el num. 3. del cap. 1. de Nahum, dō de refiriendo las partes del mundo, por donde los otros Apostoles llevaron al Señor, predicando su Evangelio, dize deste: *Iacobus Alpha cum retinuit Ierosolymis.* Lee se en el M. S. *De passionibus Sanctorum*: de san Iuan de Letran, que è alegado otras vezes fol. 169. asfirmalo Baronio año 44. n. 35. y su Colega Agustin Manno cap. 153. y 154. Borrello cap. 43. num. 11. Bivar fol. 68. §. *Quedam.* De donde se infiere por legitima consecuencia, que Santiago el Mayor, que predicó à los doze Tribus esparcidos por el mundo, les escrivio la Epístola Canonica, i no Santiago el menor, cuyo Obispado, i asistencia fue en Ierusalen, i quando mucho en aquellas partes vczinas.

14 Fue estilo comun entre los Apostoles, que escrivieron, escribir, i exortar por cartas à la perseverancia en la lei Evangelica, à los que avian enseñado, ò avian de enseñar, como san Pablo à los Romanos. I así avia gran razon, para que nuestro Apostol. que avia de dexar el mundo mucho antes, que los demas Apostoles, escribiesse à las ovejas de su fuerte, que como dexo provado, eran las de la dispersion en España, para que tuviessem presente en la Epístola la enseñanza, en que no podia ser largo con la voz viva: i devia hazer esto principalmente con sus Españoles, cuya ausencia los dexò bañados en lagrimas, como advierte Dextro en el año 41. yes mui ordinario continuar por cartas el conocimiento, i amistad, que se à contraido con la presencia, i comunicacion personal.

CAPITULO IV.

En que se responde à los argumentos, que se contraen al nuestro.

1 Aunque lo deduzido por nuestra causa sea tãto, i de tã grãdes Autores, ai otros por la parte contraria: pero no ai que mata villarnos, pues fuerã

Xx de

Del Autor de la Epist. Catolica à los 12. Tribus.

de las cosas, que son de se a pocas, en que no aya opiniones dividiendose, no solo los Escritores de nombre, sino tal vez los Santos. El primero, que halo de los antiguos, que sea en contrario, es S. Cipriano, que en la explicaci6n del Simbolo de los Apostoles da esta Epistola a Iacobo hermano del Señor: veremos adelante, que tambien Santiago el Mayor se llamó hermano del Señor. Eusebio Cesariense, lib. 2. cap. 22. de su historia la atribuye à *Iacobo Alphaei* (q es el mismo) pero en la misma parte dize, q no eran muchos los antiguos, q hazia memoria della: cõ q ò no estava bien en el caso, ò dà à entender duda. Nuestro Arcipreste, que como hemos visto la da à Santiago el Mayor en diversas partes del Chronicon, i Adversarios se quexa, que no estava bien informado desto Eusebio en el n. 412. y 444. y diziendo en este, que la embi6 Santiago del puerto Dulmiese à España, quando iba de buelta della, concluye con estas palabras: *Et Hispani melius hoc scire potuerunt, quàm Eusebius Casariensis dñsus ab Hispanis terris*. De S. Geronimo dize Iulian en dicho num. 412. que hizo mucha cuenta de Eusebio, notando en esta parte la poca informacion, que dicho Eusebio tenia deste particular: con que tambien se responde à S. Geronimo cõ el sentir de Iulian, i el mismo santo Doctor en su libro de *Script. Ecclæs.* que habla de la Epistola, dize, que se dezia averla escuto otro en su nombre, aunque ya con el tiempo avia tomado autoridad: *Quæ, & ipsa ab alio quodam sub nomine eius edita asseritur, licet paulatim, tempore procedere, obtinuerit auctoritatem*. Desuerte, que supone que hubo opiniones sobre el punto.

2 La sentençia de S. Epifanio patee de poco cuidado, por quanto entẽdio, que fue Autor de la Epistola otro Iacobo, no Apostol, sino solamente Obispo de Ierusalen, porque haze tercero Iacobo Obispo, i no Apostol, segun la opinion de algunos Griegos: coligen lo los

Escritores de diversas palabras suyas, i parece, que se lee claro en la *hæresi* 79. por estas: *Hi omnes electi sunt Apostoli sacrificantes per terrã Evangelium, una cum Paulo, & Barnaba, ac reliquis, & mysteriorum duces, una cū Iacobo fratre Domini, & primo Episcopo Ierosolymorū, à quo Episcopo, & prædictis Apostolis constituta sunt successiones Episcoporum, & Presbyterorū in domo Dei*. Despues de aver especificado la voz Apostoles, habla de Iacobo hermano del Señor, i le distingue claramente dos veces por Obispo, i ninguna por Apostol, al qual atribuye la Epistola.

3 De S. Isidoro son tantas las sentençias referidas por nuestra parte, que no importa dixerle lo cõtrario en su libro de los Proemios sobre el vicio, i nuevo Testamento, hablando de la Epistola, i de Iacobo hermano del Señor, antes biẽ calific6 mas nuestro argumento, porq revoc6 con acuerdo hallãdofe mas enterado de la verdad, lo que avia dicho, quando no tenia tanto conocimiento de las cosas, ni eran tan universales sus estudios, adviértelo el Arcipreste en el num. 423. de dichos Advers. diziendo: *Sæctus Isidorus recitavit palinodiam scriptoris Epistolæ Canonicae S. Iacobi, nã postscriptus est liber de obitu, & ortu*..... Acaba el §. del Arcipreste cõ cinco puntos, como de xo referido, i pues declaró el libro *De ortu, & obitu* con su titulo, creo, que quiso comprehender en dichos puntos el de *Ecclesiasticis Officijs*, en que al fin del cap. 12. pone Isidoro la sentençia de Geronimo, q registrẽ en el fin del n. 1. deste capitulo: donde reconociendo la dificultad sobre el Autor parece, que dà dicha Epistola a Santiago el menor. El Padre Dacæ §. 6. n. 34. entien de que ambos estos libros de S. Isidoro son antes del *De ortu, & obitu*, en q habló claro por nuestra causa, i era aquel el lugar propio. Esto a parte digo, que no es dudable, que tuvo Isidoro esta Epistola por de Santiago el Mayor, como afirma Sanchez Trat. 3. cap. 12. num. 3. al fin por ef.

estas palabras: *Sed, ut quod sentio, vere, atque ingenuè confitear, eam fuisse patris Isidori sententiam, ut existimares Epistolam illam non ab alio, quam à Iacobo Zebedi filio fuisse compositam, illamque fuisse Hispanicè olim receptam, & multorum seculorum servatam traditionem.*

4 Quedanos de los antiguos Simón Metastasio en la vida de Santiago el menor referido por Surtio en primero de Mayo: *Sed hæc quid fatis inter tantos*; como dixo S. Andres, quando era poco el pan, i grandísimo el numero de la gente, que necesitava de sustento. Tenemos por nuestra causa la Iglesia, i Corte Romana, Pontifices, i Escritores de todas partes, i demas de los Prelados Santos Españoles, que ilustraron la Epistola por de Santiago el Mayor à toda España con tradicion constante, pues lo celebra en los Oficios, i así no puede obitar lo, que se à traído en contrario à lo en favor.

5 Evacua tambien los argumentos de la parte contraria la doctrina del Cardinal Cayetano General de la Ordè de Santo Domingo, i Esposito grande de la sagrada Escritura, q̄ sobre la misma Epistola dize así: *Non est usque quæstio certum, an Epistola hæc sit Iacobi fratris Domini.* Esta misma sentenciatiuvo en dos partes el Padre Juan de Mariana, q̄ en los Scolios à ella dixo: *Omnino argumenta, quæ convincant pro alterutra parte nullæ suppetunt.* I en el Tratado de la venida de Santiago, cap. 7. dize: *Nulla ratio convincit à Iacobo minori, potius quàm à nostro eam Epistolam conscriptam, quod multis senserunt.* En que se attrima à nuestra doctrina, pues advierte, que son muchos los, que están por la parte de Santiago el Mayor, algunos de los quales alega. Dō luá de Salazar Cardinal Compostelano, i despues Arcebadiano de Vbeda en su libro de la venida del Apostol, cap. 6. fol. 64. y 65. dize: que es provabilissimo ser de nuestro Apostol, i da buenas razones para ello.

6 Solo puede dar cuidado en lo que

se halla contra nuestra causa la memoria, que los Padres del santo Concilio de Trêto hizieron del Autor desta Epistola sagrada en la Sessão 14. de institutione Sacramenti extremæ Vnionis, cap. 1. por estas palabras: *Apud Marcum quidem insinatum per Iacobum autem Apostolum, ac Domini fratrem fidelibus commendatum, ac promulgatum.* Absienre se lo primero, que i o diñio aqui el santo Concilio, i que así puede cada uno seguir la parte, que mas guñare dixolo bien Caspar Sánchez en el Trata do 3. c. 12. n. m. 3. *Neque in re ipsa periculum est, quocumque modo sentias, dum Epistolam Canonicam esse, & ab Apostolo conscriptam saccare, cum de alterutro Iacobo nihil Ecclesia definiat.* *Utriusque aequalis sit, & Canonica fides.* Así vem os, que hōbres tan grandes, como Mariana, Daza, i Bivar, Salazar, i Tamayo la han defendido por de Santiago el Mayor, dafirmado, que es muiproveable, que la escribió el, i son todos Autores modernos de los dias: i el Cardinal Belarmino de santa memoria en su libro de *Script. Ecclesiast.* que imprimio en Roma en el año 1613. despues de dar la Epistola à Santiago el menor, prosigue diziendo: *Ac de ipso Iacobo, ut etiam de eius Epistola non nulla quæstio est.* Desuette, que reconocio este gr̄a Principe de la Iglesia, que ai duda sobre qual de los dos Apostoles Santiago el Mayor, o el menor escribió dicha Epistola. La causa desto es, que ninguno de los Concilios, ni Pontifices Romanos, que hã declarado, i diñido los libros, que son sagrados, i Canonicos han dicho desta Epistola mas, de que es Canonica, i del Apostol Santiago, sin individuar de qual Santiago es, i así lo leemos en dicho Concilio de Trento Sessão 4. en el Decreto de *Canonicis scripturis.*

7 Atribuyeron los Padres de aquel Concilio dicha Epistola à Santiago el hermano del Señor, pero las palabras: *Ac Domini fratrem*; con q̄ le dió por Autor della solo son enclitativas, q̄ no

X x 2 pre-

Del Autor de la Epist. Católica à los 12. Tribus.

projudicā, l. 1. *Eod. Arbitrium tuclat*,
allí la glosa en la palabra, *minuit*: *Nō
non ennuñtiatne voluntates, sed dispo-
sitōe servat*, l. Titia, §. *Cuius*, ff. de leg.
2. Nicolao Genna, lib. 1. *de enūtiatidis
verbis* quest. 3. n. 7. Bagaava al santo Co-
cilio aver declarado, que dicha Episto-
la era Canonica, i de Santiago Apostol,
sin disñir de qual de los dos era; i sin
necesidad, i fuera de su lugar, quien
avrá, que diga, que disñio el Concilio?
Advierte tambien el Maestro Bivar,
fol. 65. al fin del 2. §. cō el sentir de to-
dos los Teólogos, que las palabras di-
chas de passo en los Concilios, sin aver
precedido disputa, i consejo, no con-
tienen disñicion: i que no se puede di-
ñir sin examen lusciente: *Norunt au-
tem Theologi omnes nō continere vim de-
finitionis verba obiter à Concilijs dicta,
cū de his non precesserit consiliatio,
& disputatio, & quod sine previo suf-
ficienti examine, nihil desñiri patet*. I
cōmo enseña el Doror Geronimo Gō-
galez sobre la regla 5. de Canceleria,
glos. 5. l. 3. n. 46. *de his, quæ perfunto-
riē, & intransitu dicuntur parva est
consideratio habenda*. Hondedeo To-
mo 2. consejo 61. num. 14. 15. y 16. Al-
ciato, lib. 4. cap. 17. Menochio *de re-
cuperanda*, remedio 1. num. 191. con
otros muchos referidos por ellos.

8 Tampoco se à de tomar la pala-
bra; *fratrem Domini*; (no hablo del sen-
tido, ò significado, en que la entendi-
eron, i tomaron los Padres Concilia-
res, sino del significado della fuera de
este lugar del Concilio) tan rigurosamen-
te, que no convenga à Santiago el Ma-
yor: antes bien por declaraciō de nues-
tro Redemptor Iesuchristo es titulo de
todos los Dicipulos, que seguian su do-
trina, como se lee en el santo Evange-
lio: *Quicumque enim fecerit volūta-
tem Patris mei, qui in cælis est, ipse
meus frater, & soror, & mater est*.
Llamando el Señor hermanos à todos
los, que hazē la volūtat de su Padre so-
berano, quiē avrá, q̄ no entienda, q̄ go-
zarō tãbien deste renōbre nuestro Apō-

sol Santiago, i su hermano Iuan, tã ajus-
tados à sus Santos preceptos, que fuerō
à una en las mayores hōras con el Prin-
cipe del Apostolado, i se llevō Iuan la
prerrogativa de hijo de la Madre de
Dios, i Diego la de Protomartir de los
Apostoles. Los primos de nuestro Sal-
vador entiēdo los Sãtros por la palabra
hermanos, i asì dixo S. Geronimo so-
bre S. Mateo: *Quiddā vero fratres Dñi
de alia uxore Ioseph filios suspicantur,
deliramenta sequentes, nos autem fra-
tres Domini non filios, sed consobrinos
Salvatoris intelligimus*. Dōde impug-
nando al impio Helbidio dixo el ve-
nerable Beda: *Fratres Domini non fi-
lij semper Kirginis Maria iuxta Hel-
vidiam, nec filios Ioseph ex alia uxore
iuxta quosdam putandisunt, sed eius
posius intelligendisunt, esse cognati*. I
el mismo Geronimo sobre san Lucas
cōtra la impiedad de dicho Helbidio:
*Restat ut fratres eos intelligas cognati-
one*. Proovamos largamēte en el Trat.
1. desta parte el grã parentesco de nue-
stro Apostol cō su Maestro soberano; cō-
forme lo qual, i doctrina destos Santos à
ninguno en el Apostolado pertenece cō
mas propiedad el renōbre de hermano
del Señor.

9 En terminos de nro Apostol tene-
mos toda la doctrina, q̄ se puede desear
en prueba, de q̄ gozō deste titulo: sea la
primera autoridad del Papa Calistol 1. q̄
en el primero de sus sermones de Sãtia-
go, q̄ andã con la Biblioteca de los Pa-
dres en el Tom. 15. en la ediciō de Co-
lonia en el año 1622. dize asì: *Quis-
quis ergo, aut Iacobū Zebedei, aut Ia-
cobū Alphæi fratres Dñi appellas verū
dicit*. El mismo derecho dize este gran
Pōtifice, q̄ tiene Sãtiago el Zebedeo, q̄
Sãtiago Alfeco en el titulo hermano del
Señor. Grãde es el testimonio deste Pa-
pa, pero creo, que es mayor el del Arce-
preste, q̄ habiēdo de q̄ se celebravã dos
fiestas à nro Apostol desde su martirio,
esta en 24. de Iulio; i en 30. de Diziēbre
la de la Traslaciō dize: *Eiusq; festivitas
est, sub nomine Iacobi fratris Domini,
quod*

- 1 S. Mat.
- 2. al fin.
- S. Marcos,
- c. 3.
- S. Lucas, c.
- 8.

quod nomen etiam cõvenit Iacobo Ma-
iori. Son palabras del n. 15. del Chroni-
 con. En el num. 4. 1. r. de los Adver-
 rios, confirma lo mismo diziendo: *Ce-*
lebratur sub nomine fratris Domini: sic
enim, & fratres Iacobus, & Ioan-
nes nominati sunt. Es grandissima cir-
 cunstancia en calidad desta doctrina
 constarnos por la de Escritor tan anti-
 guo, i grave, como el Arcipreste de To-
 ledo, que celebrava toda España siesta
 à su Apostol, i Padre espiritual con títu-
 lo de hermano del Señor. Lee se el mis-
 mo renombre en la prosa, ò sequencia
 de la Missa del Oficio propio, con que
 la ciudad de Pistoja celebrò con octa-
 va por muchos siglos la fiesta de 25. de
 Julio, cuyo principio es:

*O Patrone frater Dei,
 Firma mentum nostri & spei.*

I refirièdo la libertad, que dio à un cau-
 tivo.

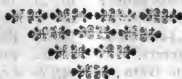
*Sicut illum subvenisti,
 O dilecte frater Christi.*

Registrè à la letra dicha sequencia en
 la parte 1. Tratado. 3. cap. 3.

10. Créo aver satisfecho à todo lo
 que ai en contrario, con que podrá
 deponer el mas opuesto la calumnia,
 que se hazia contra Iudoro, i su libro
De ortu, & obitu, queriendo escluirle
 de sus obras, por leerse en èl, que escri-
 vió Sanriago el Mayor esta Epistola, si-
 do llano, que fue desta opinion aquel
 Santo, i que en lostiempos antiguos,
 fue mui corriete: i así de ninguna
 manera ai lugar de notar por esto los escri-
 tos de aquel grã Doctor, pues demas de
 aver sido sentencia recebida universal-
 mente hallamos, que la cantò la Igle-
 sia Romana en los Oficios divinos.

11. Pero ni esto, ni el aver por nuestra

parte tantos Santos, i Escritores de tan
 buen nombre, como los referidos, ser
 yo afeito à las cosas de nuestro Apòs-
 tol, i libre el poder llevar qualquiera de
 las dos opiniones: à de ser bastare, à de
 tener, que declare mi sentir: que es con
 el de los Padres del santo Concilio de
 Trento, venerando sus palabras, aun-
 que fuese de passo su declaracion. Pues
 no podemos negar, que pesa mucho, i
 es de grandissima autoridad el juizio
 de tantos Prelados, i Doctores tan grã-
 des, como los que se hallaron en aquel
 santo Concilio. En virtud de sus pala-
 bras vemos, que la santa Iglesia, gover-
 nada por el Espiritu santo, dio en la re-
 formacion del Papa Pio V. de dicha
 Epistola las lecciones del primer Noturno
 à Sanriago el menor, i que en la 5. le
 llama hermano del Señor, i en la 6. le
 declara Autor de la Epistola. I aunque
 es verdad, que se mudan muchas cosas
 en las reformaciones del Breviario, este
 punto à corrido así desde su dispo-
 sition, i se deve hazer grãdissimo apre-
 cio de sentir tan continuado de la Sede
 Apostolica. He trabajado el punto con
 el cuidado, que è podido, para que el
 curioso tenga junto lo que à avido por
 parte de nuestro santo Zebedeo, satisfac-
 ziendo à mi afeito, i à la obligacion,
 de no omitir este particular, pues è tra-
 tado de todos los, que pertenecen
 al santo Apostol: i tambien prometi esta
 diligencia en la parte 1. Trat. 3. c. 1.
 con ocasion de alegar los Breviarios
 Romanos, en que se dà por Autor de
 dicha Epistola à Santiago el Mayor.
 Vamos con la sentencia, q̃ sigue oi la
 santa Iglesia nuestra Madre, à quien
 toca dar leyes, i à los fieles obedecer-
 las.



TRATADO SEXTO.

DE LA VIDA, IMVERTE DE S. ELPIDIO, EN QUE se assienta con gran dotrina, que fue Dicipulo de Santiago, i primer Obispo de Toledo. Manifiestase tambien, que no pudo ser S. Eugenio el primer Prelado desta santa Primada, i se haze memoria de sus excelentes virtudes, martirio, e invencion del santo cuerpo.

CAPITVLO PRIMERO.

En que se prueua, que S. Elpidio fue Dicipulo del Apostol Santiago, ordenado, i puesto por el primer Obispo en Toledo, i que fue Martir de Iesuchristo.



Elpidio Dicipulo de Santiago el Mayor en España, merecio por sus grandes virtudes ser uno de los escogidos, i mas allegados à su Maestro; i à quien por Varon de singulares prendas, i calidades ordenò el Apostol en Obispo, i le puso en la gran ciudad de Toledo primer Prelado della; donde dedicò Templo à la Assumpcion de la Madre de Dios, i govèrnò la santa Iglesia, como santo Dicipulo de tan gran Maestro, i ultimamente muno Martiren España por la Fè, que le avia enseñado en ella el Apostol Santiago: todo lo he de provar con la autoridad de la santa Iglesia Catolica, con la de la Griega, i abundancia de Doctores antiguos, i graves.

1 Que Elpidio fue Obispo santo, i que derramò su sangre por la lei Evangelica lo celebra la santa Iglesia en el

Martirologio Romano en el dia 4. de Março por estas palabras: *Apud Chersonesum passio sanctorum Episcoporum Basilij, Eugenij, Agathodori, Elpidij, Asterij, Capitonis, Ephraen, Nestoris, & Arcadij.* Demas desta sentècia de la Iglesia Latina, haze fe el Cardenal Baronio en sus Notas sobre este lugar, que celebra la Iglesia Griega en el mismo dia à estos gloriosos Martires.

3 Refiere Lucio Flavio Dextro en los años 16. y 37. de Christo (como se à manifestado en otros lugares) la venida, i predicacion de Santiago en España: que erigió Iglesias por toda ella: i los Dicipulos principales entre quienes distribuyò las Provincias, i Ciudades mas insignes hazièdoles Obispos dellas, cò los quales pone à S. Elpidio primer Obispo, i Prelado de Toledo, dize Dextro: *Hispania prima Provinciarum: Adi post Iudea, Galilea, & Samariam in partibus Occidentalibus Christi fide completa est, eiusque Constantinus ad Fide conversus*

sa fuit vera primitia ceterorū gētiliū.
Nam, & Iacobus Sanctus Apostolus
Zobedi filius, peragris urbibus Histi-
pania, multisq; erectis Ecclesijs, &
Episcopis creatis, &c. I mas adelante:
Alio, & Sanctus Iacobus creavit E-
piscopos; alterum Basilium, qui primus
fuit Carthaginē Spartaria Præsul Eu-
genius Valentia, Agathodorus Tarra-
conensis, Elpidius Toletanus, &c. Ya te-
nemos aquí a san Elpidio Obispo de
Toledo por sentenciā de Flavio.

4. En el año 38. dize, que consagrada
la Iglesia del Pilar a la Virgen le dedica-
ron Iglesia otros Prelados especifican-
do entre ellos al de Toledo: *Prima to-
tius orbis. Et les erecta B. Virgini Casti-
laquei una fuit. Post Præsules Tarracon-
ensis, Hispalensis, Toletanus, & alij Sa-
cerdotes, vel Oratoriū Virgini dedidit.*

5. I hablando de la sepultura, que di-
có los Discipulos al sagrado cuerpo de su
Padre espiritual, quando aviédo pade-
cido martirio en Ierusalén le traxeron
a España, entre cinco de los, que avian
quedado acá, i corrierō a venerarle cuē-
ta a san Elpidio: *Discipuli Sancti Iacobi
Dei monitu, Virginiq; consilio corpus
Magistri lappe in navi deponentes Iria
Flavian Gallie Civitatem felici na-
vigatōne pervenerūt. Altare super sa-
crum corpus erigūt, & in ore sacro Basili-
us, Aranasius, Chrisogonus, Agatho-
dorus, Elpidius, qui nuntio accepto de
corpore sui parentis in Hispanias allato
mox Iriam accurrunt, sacrant, & A-
postolo dicant.*

6. El mismo Autor pone en el año 60.
el martirio de san Elpidio junto con
otros nueve Obispos Discipulos todos del
Apostol Santiago en ocasión, que cele-
bravan Concilio en la Ciudad, i puerto
Cherconeso cerca de la de Valēcia. *No-
dem tempore eam conveniens in Cher-
conensi urbe prope Valentiam, in His-
pania, Concilij causa Sancti Posiſices, Dis-
cipuli quoq; S. Iacobi Apostoli Basilius
Carthaginē Spartariæ Discipulus etiam
primus Eugenius Valentini, Pius His-
palensis, Agathodorus Tarraconensis,*

*Elpidius Toletanus, Ethenus Barcinon-
ensis, Capito Lucensis, Ephraim Alu-
ricensis, Nestor Palentinus, Arcadius
Iuliobrigensis sub eodem Iudice bonis
spoliati necati sunt.* Aquí vemos el erito
el lugar del martirio Cherconeso: i en
el año ciento, i diez, en que también ha-
bla Dextro de la misma Ciudad; lee-
mos Cherconeso: que, ó es argumento
de admitir ambas lecciones: ó pado
ser error de la imprenta, i de qualque-
ra fuerte es diferencia de una letra, co-
sa, que no altera la diction, i esta última
es conforme al Martirologio, i cosa
digna de advertencia el ajustamiento
entre el, i Dextro en la relacion de los
santos Obispos Martires: solo pone de
mas Flavio a san Pio primer Obispo de
Sevilla, asimismo Discipulo de Santia-
go, al qual nombra cō los demas en to-
das ocasiones, i cuyo Discipulado,
Prelacia, i Martirio en dicha junta con-
ciliar prueba con innumerables Auto-
res el Padre Antonio de Quirana duē-
das en sí. En los Sinos de Sevilla en el
día 4. de Março del fol. 53. al 59. en el
qual discurso califica asimismo lo re-
ferido aquí del Patriarca Elpidio, cuyas
excelencias estan bien conocidas con
solo averle encomendado el hijo del
trueno la Prelacia de Toledo centro
de las Españas, i por esta, i otras muchas
razones cō razón Primada de ellas; siendo
llano, q para primer Obispo avia de el-
coger el mas insignie de sus Discipulos:
cō que sin necesidad de mas prueba de-
vemos dar por asentado; que resplan-
decio en heroicas virtudes san Elpi-
dio: i es gran confirmacion de las, ver,
que aun siendo Dextro tan facinto ha-
bla muchas veces de las acciones, i tem-
pleos de este Santo.

7. Vamos, en que si bien es verdad, q
ai muchos Cherconesos, porquisto esta
diction Griega significa pua de tierra, q
entra en el mar, sin ençilla toda el agua,
como a la Isla; i así llama a la tal parte
de tierra, península; así se llama el Cher-
coneso; en que padecieron S. Elpidio, i sus
compañeros, asienta por hane Dextro,
que

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

que es el de junto à Val'ècia, q̄ corrupto algo el nòbre llaman vulgarmente Pe-
nìscola: Puerto, i Ciudad antiquissima:
de quien en los Autores antiguos, i mo-
dernos ai muchas, i nobles memorias.
Hazenla della Estrabon en su Geografia
lib. 3. Marineo Siculo en el lib. 11. de
las cosas de España, el Obispo de Albar-
racin dō Bernardo de Miedes en el lib.
5. de la historia del Rei don Jaime, Ma-
riana lib. 12. c. 17. y lib. 20. cap. ultimo.
Zurita lib. 1. año 1225. tratando todos
de las hazañas de dicho Rei don Jaime,
Mauro Castellà en la historia de Santia-
go lib. 2. cap. 18. fol. 180 y el Maestro
Bivar en sus eruditissimos Comentarios
sobre Flavio Dextro año 60. de Christo
fol. 119. provando ambos con muchos
Autores ser cerca de Valencia el Cher-
sonefo, de que habla Dextro. Tambien
da grande autoridad al caso dezir el O-
bispo Luitprando en el n. 170. de los
Fragmètos, que trasladaron en su tiem-
po el cuerpo de san Elpidio del Cherso-
nefo de España; porque deve entender-
se, que padecio en el lugar, de donde fue
trasladado.

8 Ni ai que mara villarnos, de que no
individue el Martirologio Romano,
donde cae este Chersonefo, pues son
muchas las cosas, que no à podido aver-
iguar en todo: como rã poco los Grie-
gos, que no dizen en el Menologio el
lugar del Martirio. Es grande la distan-
cia de España à Roma, i mas à Grecia, i
fue mui dificultosa la correspondencia
en aquellos tiempos, i à esta causa que-
daron muchas cosas obscuras: harto es,
que de diez, que fueron los Martires, se
lean los nueve por sus nombres en el
Martirologio, i que padecieron marti-
rio en Chersonefo. I siendo asì, q̄ quan-
do no tenian los Griegos certeza de la
Provincia, en que caia el lugar, en que
florecieron, ò padecieron los santos,
passaron adelante expresiãdo solo a-
quello, q̄ tenian averiguado, como de-
ven hazer los, que escriven, i mas co-
sas tan graves i hizo error Galefino,
valiendose del Menologio Griego para

sus escriptos, en entender, que avian pas-
sado en Grecia los casos, que estavan
sin expresion de Provincia; i aãadir en
aquellas partidas la palabra: *in Gra-
cia*: dando principio con esto à errar en
lo, que no se avia podido declarar: asì
aãadio dicha palabra en el martirio des-
tos santos: pero por ser estillo general su-
yo, no prejudica à la lecion de Dextro,
que nos da la Provincia, i lugar del
martirio con circunstancias, que hazen
cierto el suceso.

9 Todos los dias se ven experiècias
de aver estado ocultas muchos siglos
memorias de santos, i para ajustar lo, q̄
se va manifestando dellos, se reforman
los Martirologios, Breviarios, i Missa-
les Romanos con la diligencia, que sa-
bemos pusieron para ello Pio V. Grego-
rio XIII. y Clemente VIII. y poco à que
reformò con gran felicidad todos tres
libros la Sãtidad de Urbano VIII. *Salmo 18.*
*"Dies
diei eruffat verbum, & nox noſti in-
dicat ſcientiam"* dize el Espiritu santo
por David. Manifestanse mas las cosas
cada dia defeubriendose monumentos,
i Autores, de que tenemos buen exem-
plo en Dextro, i mayor en la Biblioteca
de los Padres, que ctece à Tomos de
una impresiõ à otra.

CAPITVLO II.

*En que se manifiestan con muchas au-
toridades del Obispo Luitprando
las mismas calidades de
S. Elpidio.*

1 **A**unque son grãdes los testi-
monios de Flavio à cerca
de san Elpidio los tenemos
en mayor numero, i con
mayor expresion en Luitprando, ò Eu-
trando, que llaman otros. Es llano, que
padecio la Iglesia gran persecucion al
tiempo del martirio de san Estevan: i q̄
se esparcieron entonces por el mundo
gran numero de fieles. Dello dize Flavi-
o en el año 35. que vinieron muchos
à España, i que dellos eligio los pri-
me-

meros Obispos nuestro Apostol Santiago: *Occisi lapidibus Stephanus Protomartyre, magna persecutio Ierosolimita, & in cōfessis exoritur. Plurquam quinde-
cim mille viri (qui pradicantibus Apo-
stolis in Christum crediderant) fugantur,
alii ad Asiam, nonnulli ad Europam
veniunt. Ex his plurquam quingenti na-
ve Cipro educti portum Carthaginensem
Hispania pertingunt: diversi per His-
panias moris Christi, Resurrectioneque
denunciant, & Mariæ Viram (ad quam
sequēs ex Hispania fiebat peregrinatio)
totamque Provinciam undique mirifi-
cis, & inauditis nuncijs complent. Ex
his primi post à Beato Iacobo eliguntur
urbium Pontifices, & pastores: dubium
an omnes Iudei fuerint.*

2 Da por asentada esta doctrina de Dextro el Obispo Luitprando en muchas partes de sus Fragmentos: si passa adelante individuado, que muchos de estos fieles, que aportaron à España eran de los Monges del Monte Carmelo, i q̃ de los ordenò Santiago en Obispo à Elpidio, i otros cōpañeros: *Magna pars eorum, qui dispersi in persecutione S. Stephani ad varias partes traicerant, & ad Hispaniam plurimi venerant, erat ex Monachis Montis Carmeli pradicantibus Christi, & Apostolorū ad fidem conversi, in quibus Elpidius, & socij Pontifices à S. Iacobo creati, & post Martyres facti.* Son palabras del n. 171. Tenemos aqui à Elpidio Dicipulo de Santiago ordenado Obispo por él, i Martir por la Fè Catolica. En el numero 259. habla Luitprando de estos fieles con autoridad de las historias del Oriente: da por llano, que les batizò, i traxo à España Santiago expressando tambien à Elpidio solo, como à principal entre ellos: dize que tiene por mui provable, que eran de los del Monte Carmelo, i que introduxeron el Monacato en España, i otras Religiones: *Mihi valde probabile est, & legitur in Orientis historijs, Elpidiū, & reliquos Episcopos, quos traxerat Sanctus Iacobus in Hispanias, & ab ipso Sancto Iacobo bapti-*

zatos, fuisse de numero Carmelitanorū, qui in Hispania, & per alias regiones Monachatum introduxerant. Illos vocat Eusebius (lib. 2. cap. 3.) prophetici Ordinis.

3 En otra de sus sentencias tiene Luitprando por llana la misma doctrina de aver traido à España el Monacato los del Monte Carmelo, que fue dellos Elpidio, i que fue primer Obispo de Toledo, puesto por el Apostol Santiago. Añade, que entienden algunos, i lo cree el así, que santa Leocadia fue Monja Carmelitana: *Sunt qui putent, quod, & ego credo, S. Leocadiam Monialem fuisse Ordinis Carmelitani, quem Ordinem Monachi Carmelitani ad fidem Christi conversi in Hispaniam insulerunt, ex quibus fuit Elpidius primus Toletanus Presul à Sancto Iacobo constitutus.* Son palabras del num. 100. en el num. 101. afirma asimismo la palma de la Prelacia de Toledo en Elpidio, puesto alli en primer lugar por Santiago: *Sanctus Elpidius, quem Sanctus Iacobus presecit Toletanis primum Pontificem Carmelita Monachus fuit, & in prima Petri cōtione conversus ad fidem cum socijs multis, deivit in Hispaniam, & Toleti fundavit Monasterium Virginum, & Monachorum: ubi postea fuit Agaliense, quod fuerat B. Virginis curæ Monialium harum matri.* Noíse tambien aqui para excelencia de san Elpidio, que expressa à él solo Luitprando, si bien habla de los, que se convirtieron con él, i vinieron juntos à España.

4 Confirma Luitprando el Dicipulado de Elpidio en la escuela del gran Boanerges (de Santiago el Mayor honrado por el mismo Dios con el nombre de hijo del trueno) i el aver sido primer Obispo de Toledo, dandole prenombre, i sobrenombre en el num. 236. en que dize así: *S. Marcus Elpidius Iulianus S. Iacobi Discipulus, primus Episcopus Toletanus.* Huvo costūbre en aquellos tiempos de llamar por muchos nombres à las personas, i Varones señalados en virtud, dignidad, ò sangre, de que te-
ne-

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

veamos exemplo en nuestro santo, en su sucesor S. Eugenio (de quien hablare adelante) en Dextro, pero de ordinario se valian del un nombre, estilo que guardo Luitprando en estos escritos con san Elpidio. En el num. 170. va con la misma doctrina, de q̄ fue Elpidio primer Obispo de Toledo: i q̄ fue trasladado del Cheronefo de España: *Sunt quidam ex Cheronefo Hispania delatum corpus S. Elpidij primi Toletani Episcopi, discipuli confessoris more Gracorii (verū ille vere Martyr fuit, in Marisia Italia, inde vero à Theodorico Metensium Episcopo eo tempore, cum hac scriberem Metum delatum cū alijs corporibus Sanctis anno 969.* Da por llano el aver padecido san Elpidio martirio en el Cheronefo de España: i refiere la voz de las traslaciones del sagrado cuerpo, que es evidencia de la certeza, que avia en aquellos tiempos de las reliquias deste santo Patriarca, i de su gran veneración. En el num. 84. nos da tambien à san Elpidio por primer Obispo de Toledo, i dize, que despues de su muerte predicó alli S. Segundo Obispo de Avila. *Obijs autem Abula S. Secundus Potifex, & Martyr, die 1. Maij, anno LXV. cum predicasset Toleti post mortem S. Elpidij primi Toletanorum Pontificis, & discurrisset per Carpetaniam totam.* Todas estas autoridades son de los Fragmentos del Obispo Luitprando, que he referido enlazando las materias segun su conexon por importar mas esto, q̄ seguir el orden de los numeros.

5 El mismo Luitprando haze otra memoria de san Elpidio en ocasion, que habla de la Primacia de Toledo, que la da por llana, i continuada en su Chronicon año 633. de Christo desde el tiempo de Elpidio hasta el suyo: *Hoc tempore Iustus Diaconus secularis S. Helladij Episc. Toletani Hispaniarum Primatus ut ceteri fuerant ab Elpidio, Iuliano, Saturnino, & Marco Marcello Eugenio eidem S. Pontifici molestus iadibris; disterijs, & malolinguæ infelicissimo genere mortis malam vi-*

tam finis Episcopus Gallus. Dicho estaba, que hombre conocio por su mala vida, i Ecclesiastico (cuyas obligaciones eran mayores) avia de acabar tan mal como vemos aqui: *Opera enim illorum sequuntur illos* dize el Espiritu santo por san Iuá en el c. 14. de su Apocalipsis. Ultimamente refiere el Obispo Luitprando en los Fragmentos n. 11. que en persecucion de la Fè Catolica echaron por tierra los Césares Romanos la Iglesia, que avia edificado en Toledo, i dedicado à la Assuncion de la Madre de Dios este santo Dicipulo de Santiago Elpidio primer Obispo, i Patriarca de Toledo: *Anno Dñi 302. Constantino Cloro, & Galerio Maximo Cesaribus, Consulatu quarto die iij. Aprilis, die Veneris S. Passionis Domini per totum orbem, & anno XVI. Melantij Toletani Pontificis ipsdē Conf. mense, & die diruta est Ecclesia Toletana B. Marie Virginis Assumptioni à S. Elpidio erecta, & à B. Marco Marcello spatis amplius, solo æquata est à Daumirius iussu Diocletiani, edicteque P. Daciani Hispania Præsidis, qui demolitioni præfuisse dicitur.* Nueve autoridades de Luitprando quedà referidas en este capitulo tan còprehensivas todas del argumento, que tratamos, que le da grandissima fuerça qualquiera de ellas: pero todavia le hemos de corroborar cò las de otros Autores graves, i antiguos.

CAPITULO III.

En que se comprueba la felicidad referida de la santa Iglesia de Toledo en aver tenido por su primer Obispo à Elpidio, puesto por el Apóstol Santiago: el martirio, i otras grandezas del Apóstol.

1 **H**Aze Julian Perez Arcipreste de Toledo muchas, i muy nobles memorias de san Elpidio: refiere en muchas partes, que fue Dicipulo del Apóstol San-

Santiago, i especialmente en el n. 610. de su Chronicon dize, que le dexò en Toledo por primer Apostol (con la excelcía de tan grã titulo encomiendãsalian al santo Elpidio) que edificò allí Iglesia à la Virgen, viviendo aun aquella santissima Señora, i que fue en los tiempos de Santiago, con que se manifiesta, que desde los principios de la predicacion Evangelica tiene obsequio, i culto en Templo propio la Madre de Dios en la Imperial Toledo. *A temporibus S. Iacobi Zebedi filij, qui fuit Hispaniarum Doctor, & Apostolus post A. l. Cesar augustanã de Pilari, etiam Elpidius S. Iacobi Discipulus, primus Toletanorum Apostolus à S. Iacobo Toleti relictus, edificavit Adẽ sctorum Toleti Beatæ Mariæ Virgini, adhuc viventis.* Advierte en el n. 6. de los Adversarios, que las Iglesias de España eligierò à S. Elpidio cò otros Prelados para ir à Roma à visitar à S. Pablo; que le consolaron en sus aflicciones, i prision presentandole dones, i cuidãdo de sus necesidades: dize tambien Iulian, que caen sobre esta noble accion Española las gracias, que da S. Pablo en el cap. 10. de la Epistola *ad Hebreos* à los, que le visitaron: las palabras del Arcipreste son del tenor siguiente. *In memorijs S. Iustis reperi, quòd Ecclesia Hispania elegerat Atanasium Cesaragustanum, Elpidium Toletanum, Basilium Bracarensem, quicum alijs etiam ex Iudaismo, & Gentilismo Paulum ductum Romæ visitarent, ipsique muneris, & refectiones deferentes consolareretur: quod ipse Paulus cap. 10. Epist. ad Hebreos docet dũ dicit: Et vinculis meis compassi estis: idque fuit sub mensem Septembrem anno Domini quinquagesimo nono.*

2 Este viage à Roma fue tan honorifico, i glorioso para España, que advierte Iulian con su grande atencion, que estava esculpido entre las memorias de la Iglesia de santa Iusta, que era entonces la Catedral de Toledo. Tambiẽ declara, que fue esto en el mes

de Setiembre del año 59. y como hemos visto por doctrina de Dextro padece S. Elpidio en el año 60. en la celebridad de Concilio, i entra bien, que cò lo que avia comunicado en Roma, i ordenes, que traeria de los Principes de la Iglesia, convocasse Concilio, como Primado de las Españas el Patriarca Elpidio. El reparo que haze Iulian Perez, de que dio S. Pablo las gracias en su Epistola *ad Hebreos* à los Españoles, que le visitaron, estando preso en Roma està muy en su lugar, porque son muchos los Escritores, que afirman, que la escrivio à los de España, lo qual autorizò cò grandes razones, i argumentos el M. Bivar en los Comentarios à Dextro, que lo enseñò en el año 66. y este Comentarador allí n. 9. pag. 138. con las siguiẽtes, i al fin de la 141. induze por esta doctrina à san Iuan Crisostomo, i à Teofilato: afirmalo Iulian en el Chronicon n. 27. con circũstancias muy particulares, Padilla Centuria 1. cap. 23. Figueruela Valenciano en la suma contra los Indios parte 1. à los quales siguiò Rodrigo Caro en sus Comentarios à Dextro fol. 35. à la buelta.

3 Demas de enseñar Iulian en el n. 74. de dichos Adversarios el aver sido Elpidio Dicipulo de Santiago, i primer Arçobispo de Toledo, dize, que padece martirio en el Chersoneso de España, que todo es conforme à los testimonios de Dextro, i del Obispo Luprando. *In Chersoneso Hispania S. Elpidij v. Toletani Archiepiscopi, Discipuli Sancti Iacobi, qui passus est cum alijs. Celebratur 3. nonas Iunii.* Advierte, que tenia culto este santo Prelado, quando escrivio Iulian, porque dize: *Celebratur*, hablando de tiempo presente Nies contradiccion dezir, que se hazia la fiesta à Elpidio en Junio, i ponerle el Martirologio en Março, porque habia la Iglesia Romana de su passion, i la de sus compaõeros, i Iulian del dia, en que la Iglesia de Toledo celebrava à este santo su primer Obispo. Mas, que son muchos los santos, que se

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

festejan en diferete tiempo del, en que padecieron por varias razones; i para q̃ no se celebren las memorias de los Martires en Março(quando esta previniendo la Iglesia la passion, i muerte del Hijo de Dios)ai decretos en diferetes Concilios.

4. Graciano sacò del cap. 52. del Loandicense el cap. 8. 33. queit. 4. y el 9. del cap. 48. del Bracarense 2. que se celebrò en el año 572. cuya letra es: *Non liceat in quadragesima natalitia Martyrum celebrare: sed tantum Sabbato, & Dominica pro commemoratione eorum oblationes offerri. Sed nec natalitia, nec nuptias liceat in quadragesima celebrare.* Lee se en la glosia tener la misma costùbre la santa Iglesia de Milã. Trae la S. Burchardo Obispo Vormacense lib. 13. cap. 10. Ivo Obispo Carnotenfe parte 4. cap. 43. Y refiriendo la costumbre antigua trasfrieron los Padres del Concilio 10. de Toledo (que le celebraron en el año 656.) la fiesta de la Anunciacion à la Madre de Dios, i Encarnaciò del Verbo divino del dia 25. de Março al dia 18. de Diziembre, como se ve en el cap. 1. al medio: *Quoniã die, qua invenitur Angelus Virgini Verbi conceptus, & nũtiasse verbis, & indidisse miraculis, eadẽ festivitatis nõ potest celebrari condigne; cùm interdum Quadragesima dies, vel Paschale festum videtur incubere, in quibus nihil de Sanctorum solemnitatibus, sicut ex antiquitate regulari cautum est, convenis celebrari: cùm etiam, & ipsam incarnationem Verbi non convenias tunc celebratisbus predicari, quando cõstat id ipsum Verbum post mortem carnis gloriam Resurrectionis attolli, ideo speciali constitutione sancitur, ut ante octavũ diẽ, quo natus est Dominus, genitricis quoque eius dies habeatur celeberrimus, & praeclarus.* Sobre el qual decreto prueva la costumbre antigua el Arçobispo de Toledo dõ Garcia de Loaisa, i con razon, pues le califica en las palabras referidas.

5. Es evidencia, de quã arraigada que-

dò en Toledo la dotrina de san Elpidio referir Iulian en el año 202. (que es n. 67. de su Chronicon) que echaron de Toledo à sus Dicipulos, porque enseñavan la Fè: desuerte, que nos cõsta por esta relacion, que llamaron en aquellos siglos à los Ministros del Evangelio Dicipulos de Elpidio; que es grande excelencia, i prueva evidente de aver sido Varon Apostolico, pues aunque naturalmente no podian vivir ya sus Dicipulos, aviẽdo corrido casi 150. años del martirio del Maestro, llamavan en Toledo à los Ministros de la lei Evangelica Dicipulos de Elpidio, reconociendo, que de los fundamentos, que puso aquel santo, i de la dotrina, que arraigo en las almas procedia todo lo bueno, i seguro, que se continuava, i predicava despues en aquella Ciudad, i asì llamavan Dicipulos de Elpidio à los, que enseñavan la verdad Catolica aun despues de tan largo curso de años de su martirio: *Elpidy Dicipuli, et eorum doctores, Toledo pelluntur.* I de aver sido tan gran siervo de Dios el venerable Elpidio, viene, que en Luitprãdo, i Iulian, i otros Esçritores antiguos se halla, que hubo hombres del nombre Elpidio, Varones insignes en los Reinos de España.

6. Enseña Iulian en el num. 387. de los Adversarios, que durò tres siglos el Templo, que dedicò Elpidio en Toledo à la Asuncion de la Virgen, hasta q̃ le echaron à tierra (*probo dolor!*) por edito del Emperador Diocleciano: i dize como le bolvio à levantar à su costa con magnificencia el Emperador Cõstantino, i que le contagiò à la misma Asuncion de la Virgen: que todo es autorizar, i encomẽdar las memorias religiosas de S. Elpidio: *Cõstantinus magnus anno CCCXij. destructũ Toletũ, prius ab Elpidio, Eugenio, alijsque B. Virginis Assumptioni constructũ Basilicã (quam demoliri iusserat Dioclecianus Imperator anno CCCI. Daciano Præsides) suis sumptibus magnificẽ reparari, refecitque fecit, & eidẽ B. Virginis Assump-*

sumptioni consecrari. Aqui refiere el Arcipreste Julian el mandato del Emperador Diocleciano, para que se derribara la Iglesia, que dedico Elpidio a la Virgē sanctissima en Toledo; en el n. 467. de los mismos Adversarios habla del efecto de la demolicion, siendo Daciano Presidente de toda España, i tambien a firma el aver padecido martirio este S. Prelado: Anno cccij. die xvj. Aprilis, Imp. Diocleciano, & Maximiano, iussu P. Daciani Praefidis totius Hispaniae destructum est Templum S. Mariae à S. Elpidio Toletano Pontifice, & Martire constructum, & à B. Marco Marcello Eugenio reparatum fuerat: Quod & factum est in alijs terrarum Ecclesijs eodem anno, ut colligitur ex testimonio Theodori lib. 10. Tripartita, cap. xxxij.

7 Concluyamos la relación de las autoridades de Julian en la causa de S. Elpidio con el principio de su Chronico; en que refiriendo los Pontifices disjuntos de la santa Iglesia de Toledo, segun se hallavan notados en tablas en la Sacristia dize: Esta es la primera tabla, en que no se ponian los Martires, es à saber Santiago, S. Elpidio, &c. I prosiguiendo la relacion de otros Martires concluye: Porque consta, que fueron Martires, i en ninguna de las tablas siguientes se ponen los Martires: las palabras de Julian son estas: *Prima sic habet: pro spiritibus paucorum Honorati, Pelagij, Quintini, Vincentij, Palmati, Melanti, Alarj, & aliorum. Haec sunt prima, in qua non ponantur Martyres, scilicet Iacobus, Elpidius, &c. quia constat fuisse Martyres, & in nullis sequentibus Diptychis ponitur ulli Martyres.* Demanera, que nos da aqui Iulia à S. Elpidio por Obispo de Toledo, porque habla de los, que se leian en las tablas de su santa Iglesia, i le pone inmediatamente despues de los gran Maestro Santiago, i juntamente nos le da Martir.

CAPITULO IV.

En que se comprueba el Discipulado, i Prelacia de S. Elpidio con otros Autores.

SEgun la antigüedad avia de ser Caledonio (que fue dezimo Obispo de Braga) el primer Autor en orden para la prueva, de que fue S. Elpidio Discipulo del Apostol Santiago, i Obispo de Toledo, pero porque los Autores referidos hablaron en muchas partes deste Santo les he antepuesto à Caledonio, q dize assi: *Iacobus ad Casaraugustā adiculum excitatus in honorem Deiparae Virginis, creatoque inibi Arbano si discessit, & Bracara venit, ubi sacrat eadem Domine cum Pio Hispalensi, & Elpidio Toletano Episcopis, & alijs ex primis eius Discipulis aliam adiculum in quadam crypta prope balnea, iuxta Templum ab Aegyptijs. Ipsi quondam dicatum.* Cosa muy digna de reparo es, que de dos Discipulos de Santiago, que nombra aqui Caledonio, sea el uno S. Elpidio, que por principal entre los escogidos por el Apostol le asistio à la consagracion de la Iglesia de Braga. Hallase este testimonio de Caledonio en una obra de Vgo Obispo Potrugaense (que florecio por los años de 1100. y es de los Autores, q escribieron la historia Còpostelana) escrita de mano en pergamino, i forma Cortica: conservase el Volumen en el Còveto Real de Santa Cruz de Coimbra, i esta partida se lee al fin de la historia de Sampiro Obispo de Astorga: la obra de Vgo es una carta à Mauricio Arceobispo de Braga, respondiendo à dudas de historia Ecclesiastica, sobre que loavia consultado. Dize Vgo, que estava en la historia de S. Pedro de Baris Discipulo de Santiago, i primer Obispo de Braga (Autor Caledonio) con los hechos de otros Santos de España en un Codiz, cernui antiguo, escrito en pergamino

Y por

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

por mandado de Argiovitto, ò Argevaro, que fue Obispo Portugalense por los años de 600.

3 Alegan à Caledonio, i à Vgo muchos Autores graves, dando razon de la certeza de sus obras, especialmente el Maestro Bivar en los Elogios de Flavio Dextro pag. 9. de quien tomó el testimonio de Caledonio el Ilustrísimo dō Rodrigo de Acuña Arçobispo de Braga, i le refiere enteramente con la parte de la Epistola de Vgo, en que se halla calificado (cōforme lo que llevo dicho) en su Tratado de la pretension de la Primacia de Braga c. 12. n. 2.

4 Haze dos vezes nobles memorias Dextro de Caledonio; la primera en el año 268. donde dize: *Calydonio Bracarenfis, ad quem scribit S. Cyprianus, succedit Narcissus*. Desta amistad de Caledonio, i Cipriano habla tambien Marco Maximo Obispo de Zaragoza Autor de gran fama en prosa, i verso, como manifiesta su continuacion à Dextro, i noté en la parte 1. Tratado 1. cap. 18. dize pues Maximo en el año 612. *Succedit Narcissus Calydonio, ad quem scripsit S. Cyprianus, cuius Epistolas transmissit ad omnes Hispania Metropolitano*. La segunda vez celebra Dextro à Caledonio por estas palabras: *Per Hispanias celebris erat memoria Páponij Paulati Toletani, Calydonij Bracarenfis, Luciani Cesar augustani Episcopi, qui præterquam fuerunt Scriptores egregij Concilio cuidam Cartaginensi cum alijs Africanis interfuerunt, & subscripserunt*. Aqui da à entēder Dextro, que tenia veneration Caledonio, pues demas de calificarle por Escritor egregio, dize que era celebre su memoria por las Españas. El Padre Bivar le llama Sāto en la pag. 120. y Bearo (q̃ es lo mismo) en la Nota marginal pag. 290. donde habla de las Epistolas, q̃ se escriuierō el, i S. Cipriano, i pone Fragmentos dellas. Refiere asimismo el Licenciado Rodrigo Caro la amistad, que pasó entre Cipriano, i Caledonio, i entra biē hablar del Flavio en el año 268:

porque en el Catalogo de los Obispos de Braga, que está al fin del Tratado referido del Arçobispo dō Rodrigo de Acuña está Caledonio dezimo en orden con este encomio: *Caledonius vir literis, & virtute clarus obiit anno 268*. y en el mismo Catalogo está Narciso sucesor de Caledonio, q̃ todo asegura la verdad de la historia de Dextro, las letras, i la santidad de este Prelado.

5 Demas de los referidos tenemos por testimonio del Arcipreste Iulian Perez otro Autor gravissimo en materia de historia, q̃ encomendō à la posteridad los hechos de S. Elpidio, i de los demas Obispos de Toledo, q̃ le sucedieron en la silla, es Eusebio Obispo Cesariense, q̃ florecio en tiēpo del gran Emperador Cōstantino; ponele el Cardenal Belarmino en el año 326. Escriuio entre obras inmensas veinte libros de las vidas de los Martires, de las Virgenes, i de los Obispos de todas las Provincias, i en el 7. dellos celebró al santo Martir Elpidio por Discipulo del Apostol Sātiago, i Obispo de Toledo; dize Iulian en el n. 118. de los Adversarios: *Ex libro Eusebij Cesarieſis, scriptis enim vitas Martyrum, Episcoporum, & Virginum omniū Provinciarū viginti libris Græce, ibique seriem Toletanorum Episcoporum lib. 7. ab Elpidio, S. Iacobi Maioris Discipulo, Episcopo, & Iuliano, Saturnino, Philippo, Marco Marcello Eugenio, Honorato, M. Pelagio, & alijs.*

6 El justo sentimiento de la perdida de las obras de un Autor grave, que celebró en historia propia las hazañas de nuestro Santo, me mueve à poner aqui unos versos del Poeta Ouidio: *Tēpus edax rerum, tuque inuidiosa ve-* Lib. 15. fabula 13. n.

Omnia destruitis, vitas atque dētibz 235.

ævi,
Paulatim lēsa cōsumitū omnia morte.
Todo lo devora, consume, i lleva tras de sí el tiēpo; i así nos privó de la historia, que en el siglo 11. escriuio de san Elpidio Aulo Hilo Poeta Frances natural de Burdeos, tan señalado en virtud, i le-

CAPITULO V.

En que se comprueua con otros muchos Autores el aver sido Elpidio primer Obispo de Toledo, puesto por el Apostol Santiago.

letras, que le traxo consigo de Fracia la Reina doña Constancia, i le dio nuestro Emperador don Alonso el VI. un lugar, que por ser este Poeta tan excelente, i conocido, le llamaron de su nombre la villa del Poeta Halon. Escribio asimismo la venida de Santiago a España, i otras muchas obras en verso heroico: gran dicha fuera tener esta historia, en que es cierto se leen cosas notables, i prodigiosas deste Dicipulo primario de Santiago, i Primido de las Españas: pero aunque carecemos della tenemos el inventario, que hizo de los escritos de aquel hombre, insigne por muchas razones, el Arcipreste Luis Perez, i el epitafo, que le puso en su sepulcro, i Capilla de santa Margarita en la Iglesia mayor de Toledo, leese todo en el núm. 633. de su Chronicon. En la parte 1. Tratado 3. cap. 4. puse dicho epitafo, i parte de lo, que dize Julian deste Autor, i se ve claro, que en su tiempo estavan muy vivas, i que en los passados fueron muy celebradas las hazas de S. Elpidio, pues le hizo historia este Poeta Frances, que fue hombre insigne, i por tal le honró la ciudad Imperial de Toledo, haziendole su Ciudadano, i el Emperador con la merced de una villa, i señorio de vassallos, que las letras, i meritos hazen de casa aun a los estrangeros mas remotos, i adviértase, que en las obras, que refiere Julian, que escribio Halon, puso inmediatamente despues de la historia de Santiago la de S. Elpidio, como de Dicipulo principal del Apostol, i Apostol de Toledo.

7 Al fin del cap. 18. del Tratado 1. de la parte 1. hablé de las calidades del Obispo Luitprando de las de Dextro, i Julian en los cap. 18. y 19. del Tratado 7. de dicha parte 1. y por ser los Autores, con quienes principalmente he autorizado la historia de S. Elpidio, remito alli al Lector, porque resulta credito grande, que sean de tan grandes calidades los, que encomendaron en sus escritos las de S.

Elpidio.

1 **R**esulta de lo deduzido grandissima autoridad a la causa de S. Elpidio, pues la vemos calificada por sentecia de la santa Iglesia Romana, i de la Griega, è ilustrada de tan antiguos, i tan grandes Varones, como son Caledonio Arçobispo de Braga, los Obispos Eusebio, i Luitprado, Dextro, Iulian, el Poeta Halo. Los modernos son innumerables, porq̃ dexado a parte, que son muchos los hombres graves, q̃ ha escrito libros enteros de la venida de Santiago a España, i sus Dicipulos, entre los quales celebrá a S. Elpidio en la villa de Toledo, apenas se ve volumen de Autor Español (demas de otros estrangeros) sin Tratado de la materia, habla de su Dicipulado, i silla Mauro Castilla en la hist. de S. iago lib. 1. c. 22. fol. 11. y en el lib. 2. c. 18. fol. 180. el M. Bivaren sus eruditissimos Comentarios sobre Dextro, especialmente en el año 37. de Christo pag. 72. año 42. pag. 90. año 60. pag. 119. y año 419. pag. 433. donde acaba en el n. 2. con estas palabras. *Porro de S. Elpidio primo Toletanorū Antistite ad S. Iacobum Apostolo ordinato alibi satis diximus.* El Arçobispo de Braga don Rodrigo de Acuña c. 28. n. 10. el Licenciado Rodrigo Caro en las Notas a Dextro año 37. Halo predicado muchos hombres doctos, i graves en la santa Iglesia, especialmente el Doctor Gregorio Barreiro meritisimo Canonigo Magistral della en un sermón, q̃ se imprimio de orden de su Illustrissimo Cabildo. el M. fr. Christoval de Granados en otro sermón, q̃ se imprimio de orde de la Imperial Toledo, i alegado en diversas partes. Prueralo con diversos Autores D. Tomas Tamayo de Vargas en la defesa de Dextro novedad 10. y en la verdad del mismo Dextro novedad 13. y en la averiguacion de algunas memorias (que viene a ser parte 3. y anda todo junto) novedad 7. y en to-

Y y dos

De S. Elpidio primer Arçobispode Toledo.

dos estos lugares asienta, q̄ S. Elpidio fue primer Obispo de Toledo, i q̄ le puso allí el Apostol Santiago: lo qual prueva tãbiẽ el Padre Antonio de Quintanadueñas en el fol. 3. de los Sãtos de Sevilla.

2 No es de los testos, que comprehẽdẽ expressamẽte al santo Martir Elpidio: pero eslo por las circunstancias, i valiente testimonio en confirmacion del discurso, todo lo cõtenido en el n. 5. del Chronicon de Iulian, que es el primero, en q̄ mostrò su estudio, porque los quatro numeros precedentes contienen lo que se leia en las tablas de la santa Iglesia de Toledo; dize alli el Arcipreste: *Præ traditio constans est ab Apostolorũ bacũque ducta temporibus, multorũ etiam veterum, Torquati, Theopompis, Honorati, Melatij, Dextri, M. Maximi, Isidori, Bedæ, aliorũque testimonij, anno Domini 36. satis honorifica causa Sanctus Apostolus Zebedei filius Hispanias adiit, urbes omnes eius lustrat, Toleti primã Sedẽ collocat. Metropoles distinguit, Hispali, Bracara, Iria, Cesaraugusta, Barcinone, Tarracone, Carthaginæ, Austurica, Toleti, que primos Episcopos constituit, cum quibus Archiepiscopos constitutos reliquit.* Iuntamẽte con la relaciõ de la venida de Sãtiago à España, la haze aqui Iuliã, de aver predicado el Apostol en Toledo, i colocado alli la primera silla Obispal de estos Reinos: dize, que distribuyò las Metropoles: declara buena parte de Ciudades, en que predicò, i puso Obispos, entre las quales individua dos vezes à Toledo. Entra, con q̄ era tradiciõ constante desde el tiempo de los Apostoles al fuyo: da ocho Autores desta doctrina grandisimos todos, diziendo, q̄ avia otros muchos antiguos, que ensenarõ lo mismo: i es particularidad digna de grande aprecio, calificar el caso cõ testimonios de los esclarecidos Martires, i Discipulos de Santiago Torquato, i Theophipon, a quienes cita en diversas partes, cõ q̄ haze evidencia, de que fueron muy notorios, i venerados sus escritos

en los siglos passados. I asì prueva Iuliã cõ doctrina, q̄ assegurã la verdad della circunstancias muy grãdes, q̄ Sãtiago Apostol de las Españas puso en los principios de su predicacion en ellas Obispo en Toledo: i pues en otros muchos lugares dize claramente el Arcipreste, q̄ fue S. Elpidio el primer Prelado, q̄ puso alli Sãtiago, clare està, q̄ entẽdio aqui lo mismo.

CAPITVLO VI.

En que se prueva, que con las persecuciones, que tuvo la Iglesia de España perecieron muchas historias de los Santos, i entre ellas la de S. Elpidio: declarase el error de aver dado à S. Eugenio el primer lugar entre los Arçobispos de Toledo; concluyendo, que ni fue el primero, ni pudo carecer tanto tiempo de Prelado aquella Ciudad.

1 Trabajaron à España las invasiones de diversas Naciones enemigas del nõbre de Christo, i de su lei Santa, q̄ embuelen en sus abominables fetas profanavan los Templos dedicados al culto verdadero de Dios, i de sus Santos introduciẽdo en ellos la supersticion, la idolatria, i sus obscenos ritos. Lloro amargamente la santa Iglesia de Toledo esta caida miserable en las lecciones de la traslacion de su gran Pastor Eugenio por el tenor siguiente: *Mag-*

à Representaron asì mismo la rabia, con que los barbaros perseguian à los Christianos destruyendo las memorias de los Santos, i todo lo perteneciente al

*Ecce en
nus Dominus, & laudabilis nimis in ci-
vitate Dei nostri, quam post perceptam
fidem Christi Saracenorũ impietas bel-
licis frequenter incurfibus sibi subege-
rat, & quadringentis pene annis pos-
sidente, sic eam suis viribus mactipaverat, conservados
ut ex longa cõsuetudine: aut omnino nes-
ciretur, aut præ timore, diffideliũs ho-
minibus, nomẽ Christi de memoria tolle-
retur, Tẽpla Sanctiorũ titulis cõsecrata
(proh dolor!) Machometi cultu sacrilego
fediretur. Grãde, i elegante est ilo, illã-
to digno de la Primada de las Españas.
en el sagra-
rio.*

al culto divino los Padres del Concilio primero de Braga, que se celebró por los años de 400. llorando en el cap. 1. la inundacion de calamidades por estas palabras: *Notum vobis est fratres, & scitis mei, quomodo barbaræ gentes devastant universam Hispaniam, Templum evertunt, servos Dei occidunt in ore gladii, & memorias Sanctorum, ossa, sepulchra, cæmeteria profanant, vires Imperij confringunt, modo commoventes omnia, sicut stipulam ante faciem venti.* Las palabras estan tan llenas de dolor, q̃ le causa grandísimo la memoria de las opresiones miserables, q̃ en aquellos tiempos padecio ñra España.

3 La aversion, i enemiga de los Arrianos à los Católicos fue tan grande, que no hubo cosa segura de su coraje barbaro: así lo dize el Cardenal Baronio, i que se arrevieron hasta à los sacrosantos Canones del Concilio Niceno*: *Quenam ab Arianorum insidijs salva esse poterant, si eorum perfidia etiam Nicæni Canones naufragium passi sunt?* Esta gente perversa, que lo inficionò todo con supersticiencia levantò en España su orgullo, de manera, q̃ pervirtió hasta à lo mas sublime. Digalo el exceso del Rei Leovigildo, que si bien era Principe de gran valor le cegó; i riado de tal suerte aquella seta, q̃ hizo martirizar al Rei Esmenegildo su hijo, porq̃ no seguia las partes Arrianas; q̃ es el mayor exemplo, que se puede dar de crueldad, i fuerza en persecució de Religión. I aunque como prueba don Pedro de Rojas Cavallero de la Orden de Calatrava, Conde de Mora, i Cavallero mayor de la Reina nuestra señora hizo penitencia el Rei, i murio en gracia de la Iglesia, todo lo qual manifestada en el primero de sus discursos historicos, en que haze demostracion de su grande ingenio, i erudicion: pero toda via es llano, que persiguió acerrimamente, i persiguieron los Arrianos à ñra Religión: no solo fuera, donde tuvo su origẽ, sino dẽtro de España, ocultando, i destruyendo las memorias, i ados

de los progressos del sagrado Evãgelio.

4 Desde los primeros tiempos, i principios de la predicacion Evangélica viene el averla perseguido por todos caminos, i executado contra ella el furor de su Gẽtilidad el mayor dominio, que conocio el mundo en aquellos siglos, que fué el Imperio Romano, pues publico edictos en execucion de su fiereza, mandando consumir, i arrasar todo lo, que pertenecia al nõbre Cristiano. De que cupo tanta desdicha à nuestra España, que los Ministros de Neron(tirano de tiranos, i tan inhumano, q̃ para encarecer la crueldad del mas barbaro dezimos, que es un Nerò) le levantaron estatua en estos Reinos por el coraje, con q̃ procurò estinguir en ellos la Fè Catolica, esculpiendo en la vasa de su estatua la inscripció siguiẽte.

Neroni Claudio Cesari Augusto Pontifici Maximo, ob Provinciã latronibus, & his, qui novã generi humano superstitionẽ inculcabat purgatum.

Tanta era la ceguedad de los Gẽtiles, que tenian por mas famosos à los, que perseguian mas à los Chistianos, à quienes llamavan supersticiosos, è introduzidores de nueva supersticiõ como venimos aqui.

5 Muchos refierẽ esta inscripció, especialmente Cirilo de Ancona, Ambrosio de Morales lib. 9. cap. 16. el Cardenal Baronio Tom. 1. año 69. de Christo n. 47. don Juan de Salazar en el libro de la venida de Santiago à España cap. 1. Traela tambien el Maestro frai Alonso Chacon de la Orden de santo Domingo, i Penitenciario Apostolico en prueba de la primera persecucion, que padecio la Iglesia de España en el cap. 3. del qual al onze inclusive trata de las siete persecuciones, que tuvo el sagrado Evãgelio en estas Provincias, representando al vivo las crueldades, i estragos, que los enemigos del nombre de Christo hizierõ por España; es el libro de los doziẽros Martires de S. Pedro de Cardena Margaritas preciosas, i victimas, q̃ acrisoladas cõ su sangre ofrecio

Y y 3 à Dios

* Sobre el Martirio. gio en 9. de Octubre.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

à Dios en un dia un Monasterio de la Orden del gran Patriarca san Benito, i fueron hostias tan acceptas à su Criador, que como prueba el mismo Chacon con privilegios Reales en el cap. 21. de dicho libro se cubria el Claustro, donde padecieron, de sangre, como si la huvieran esparcido entonces, todos los años en el dia del martirio, hasta q̃ faceron espelidos de España los Sarracenos, verdugos de tan gran crueldad: que era evidencia, de que la sangre inocente p̃gda à Dios, que limpiasse estos Reinos de aquella gēte idolatra. Canonicó este milagro, i mara villa de Dios en sus santos el ^o Papa Clemente VIII. en la Bula, en que aprovo las lecciones del Oficio doble, que concedio para la fiesta destos Martires à todo el Arçobispado de Burgos, en que se lee: *Deus autem, qui suos milites non solum coronat in Cœlis, sed, & in terris efficit gloriosos ad ipsorum Martyrum gloriam locum illum celebri miraculo illustravit, dum pluribus subsequētibz annis die anniversaria ipsorum cedis, tanquā recentis errore aspersum eundem rubentem ostendit.*

6 Gran prueba desta furia infernal ai en nuestro Arcipreste, q̃ doliendose de las calamidades, que padecieron los Catolicos en España, i otras partes con la ostinacion de los tiranos; dize eran tan grandes las ansias, con que procuravan estinguit la lei Evangelica, que martirizavan à los Catolicos, si no les entregavan los Libros sagrados: ⁴ *Non vers. num. solum Episcopi, & Ministri, sed laici non solum viri, sed & feminae per orbem tradere coguntur Libros sacros: & quod ad collectum conveniens, & Dominicā celebraverint, & libros nō tradiderint in Italia, Hispania passi sunt multi, & in eis Luocadia, Vicentius, Christina, & Christeta, Eulalia utraque, & Lucrecia.* Fueron tan protervos los enemigos de la Iglesia, que no solo persiguieron hasta la muerte à los Ministros della, sino tambien à los se-
glares hombres, i mugeres, porque les

entregassen los libros pertenecientes à la Religion santa. Con las quales persecuciones, i feroces tiranias perecieron grandes memorias, i quedaron sepultadas en olvido muchas de las cosas memorables, que sucedieron en los principios de la predicacion, i progresos de la Religion sagrada, como tambien lloró el mismo ⁵ Iulian por estas palabras: *Merito queritur viri sapientes, p̃ique, quod multa tradita sint oblivioni, ut mulsorum Martyrū Tolēti sub Daciano: alijque Præsidentibus passorum, quos ille pro Christi fide necavit.* *En los. Ad vers. n. 283.*

7 Tenemos la fentēcia del Cardenal Baronio al principio del Martirologio cap. 3. antes de la metad, donde llorādo con Santos, i Autores graves el estrago, que hizieron en los Años de los Martires los enemigos de la Religión Christiana dize: *Quam quidem cladem non aliunde manasse, credimus, quam ex iniustissimis illis, atque sedisissimis Diocleciani Imperatoris edictis, quibus omnes Christiana Religionis codices incendio damnati sunt. Meminis eiusmodi feræ Sanctionis Eusebius hist. lib. 8 cap. 2. & 3. Quando (inquit) divinas, & sanctas Scripturas medio foro in rogam impoſitas oculis nostris aspeximus: De eodē edito plura habes Arnobius, Optatus, & S. Augustinus, quoties agit de schismate Donatistarum, occasione traditionis sacrorum Librorū confuso: nosque de eodem pluribus inferius in Notationibus agimus. Tunc temporis in tanto Christianarum Scripturarum naufragio factam esse lacrymabilem illam Aetorum Martyrum iacturam, nulla est penes nos dubitatio; tuncque sublata illa nobilissima rerum ecclesiarum monumenta tanto labore collecta, tot cognitoribus cōprobata, ac tãto denique studio custodita: vixque ex tam immenso naufragio per paucas tabulas remansisse putamus.* Fueron tan grandes los daños, i calamidades, en: se siguiéron à la Iglesia en general, i particular de la accion del impio Diocleciano, que buelve à llorar Ba.

⁴ En 11. de Enero año de 1603.

⁵ En los. Ad vers. num. 132.

Baronio la falta de los Actos, que aquel perfido tirano consumio en el fuego, en los quales se nos dava razon, i representavan al vivo las vidas de los Santos, i sus martirios: asi dio fin à dicho cap. 3. con estas palabras: *Quid ergo mirum, si talium per pauca, quae erant exemplaria, tanto tremota orbis Christiani fuerint obrata, unde et salique incendio covevata; ita ut ex busto per pauca vix reliqua superfuissent? At quis numerare sufficit aliorum Ecclesiasticorum librorum funera, qui licet abique gentium sparsi (ut taceam de aliarum Ecclesiarum peculiaribus Actus Martyrum) tamen eadem sunt conflagratione consumpti?*

8 Desta crueldad tan inhumana (juntando tambien à ella la negligencia de los hombres) vino el saltar por siglos enteros entre otras memorias de Obispos santos de Toledo la de Elpidio su primer Prelado: descuidos, que refiere Julian aver sido muy condenados en aquellos tiempos, i que conosco el defecto san Ilesonfo: *"Dipeyca Toletanorum Pontificum tempore Gothorum nimis damnata fuit, quam vidit diminutam sanctus Ilesonfus Pontifex Toletanus, in qua non legitur Olympius, nec Eugenius Martyr, nec Heslor, nec Melantius, nec Honoratus, Gregorius, Saturninus, Elpidius, & alij.* Estuvieron tan ocultas las acciones de nuestro santo Martir Elpidio, que hasta en las tablas, i en los Oficios de su misma Iglesia entrò en posesion de primer Obispo san Eugenio: *Egregius Eugenius fides Toletum nuntius Christum praedicavit prius* Esta Antifona primera de las primeras Visperas à la letra, i se repite à las Completas al *Nunc dimittis*, i quiere dezir: El egregio Eugenio nuncio fiel (tocà el averle embiado Dionisio de Francia) fue el primer Prelado, q predicò à Christo en Toledo: esto significa, i vale aqui el adverbio *prius*, en cuyo lugar se lee *primus*, en la segunda impresion, de que hablarè luego. No importa, que no diga expressamente, q

fue Eugenio el primer Prelado, porque aviendo sido Obispo de Toledo, i celebrandole por tal su Iglesia, diciendo, que predicò alli el primero, dicho se està, que le da por primer Obispo.

9 El Invitatorio es: *Adoremus Christum Regem, qui per sanctum Eugenium Toletum ad suam legem à ritu traxit gentium.* Aqui comprehende mas el caso, porque diciendo, que sacò de la Gentilidad à los Toledanos, i q los traxo al rito de Christo, claro es, que le da por primer Obispo, à cuyo cargo estubo la conversion de los de Toledo; i declara juntamente el fruto de su predicacion, i Prelacia. En el segundo Noturno ai esta Antifona: *Fides nuntius Eugenius, quos daemon hostes fecerat, Christo servos confederat.* Tambien es grande la comprehensio desta Antifona, en que leemos, que traxo Eugenio al gremio de la Iglesia, i confederò con Christo à los, que tenia engañados el demonio, accion gloriosa, que se atribuye à los primeros Predicadores. En el tercero Responso de este Noturno ai el mismo testimonio: *Præsolis radius noctem illuminat, ita exterminat Sacerdos Eugenius errorem fumidum ritus demoniaci, dant lumen splendidum cultus Domini Toletanis.* Es dezir, q como el rayo del Sol destierra las tinieblas de la noche, i da luz, ilustrandola con su claridad, asi desterrò, i sacò de quaxo Eugenio el error del rito, i supersticion del demonio, dando la luz resplandeciente del culto del Señor à los de Toledo. Que todos son testos espessos, en que la santa Iglesia reconocia à S. Eugenio por su primer Pastor en sus Oficios, como le reconocio siempre en los tiempos passados.

10 Los Breviarios, en que se lee lo referido son quatro: los dos muy antiguos escritos de mano en pergamino estan señalados cap. 3. y cap. 40. que es lo, que en otras partes se distingue con numero tal, ò letra tal; conservanse en la Sacrificia de la santa Iglesia entre cosas preciosas con la estimacion, i apre-

' En el Chronicon. n. 195.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

cio devido à su antigüedad, i à la ilustracion, tan bella de colores finisimos, i rica de oro, que por la codicia de las estampas quitaron el principio, i sin aluno, i assi no consta de su antigüedad. El otro, que es mucho mas antiguo (aunque concuerdan en lo sustancial) padece el mismo defecto por el efecto, i ruina, que causa el tiempo. Los otros dos estan en la libreria, fueron impresos ambos en Venecia, el uno en el año 1483. siendo Arçobispo de Toledo don Pedro Gonzalez de Mendoza Cardenal de la santa Iglesia Romana del titulo de santa Cruz en Ierusalén: el otro es del año de 1506. en este està mas clara la primera Antifona, porque se lee *primus* en lugar de *prims*, desuerte que es su tenor: *Egregius Eugenius fides Toletum nuntius Christum predicavit primus*. Confer tan ciertos estos Breviarios atribuyò don Tomas Tamayo de Vargas en la verdad de Dextro folio 8. el error, ò introducion en declarar por primer Arçobispo de Toledo à S. Eugenio al Padre fr. Alonso Venero de la Orden de santo Domingo, que lo dixo en su Enchiridion de los tiempos folio 155 de la impresion de Alcalá del año 1641. de que estuvo tan lexos Venero, que le precedieron por siglos los Breviarios M. SS. i la primera impresion dellos, que fue en el año 1483. como dexo referido, precedio en 5. años al nacimiento de Venero, que fue en el de 1488. como refiere el mismo Tamayo en la continuacion del Enchiridion fol. 270. en la impresion referida.

11 No obstante la letura de los quatro Breviarios antiguos, i que se lee claro en las lecciones de todos los, que se siguieron despues, que fue san Eugenio el primer Obispo de Toledo; es llano, que no fue èl el primero, sino san Elpidio. I dexando à una parte la demostracion, que se à hecho de la verdad còsentenciis innumerables de Escritores gravissimos, i antiquissimos, dicta la razon (que equivale à todo numero de

Autores) i el inconveniente grande, q se seguia de lo contrario, que no pudo ser Eugenio el primer Obispo de Toledo, ni carecer del aquella Ciudad hasta la venida deste santo Prelado. Assi, que solo el argumèto, *ab inconvenienti*, fortissimo en derecho, quando no tuvieramos el colmo de prueba, q se à manifestado escluia à S. Eugenio de primer Obispo de Toledo.

12 Progado queda en diversas partes con Flavio Dextro, que vino Sàtiago à España en el año 37. de Christo, i que puso Obispos en todas las Ciudades de nombre. El mismo Dextro refiere la entrada de S. Eugenio en Toledo en el año 91. conforme lo qual, dando à Eugenio por primer Obispo de Toledo seria asentar, que carecio del la Primada de las Españas mas de 50. años, despues que estavan llenas de Obispos todas las Ciudades, i no se à de entender, ni imaginar, q hizo menos el Apostol Sàtiago en Toledo, q en las demas partes de España, sino q antes hizo mas por ser Ciudad mas illustre. Crece la dificultad afirmar el Arcipreste, que eligieron los Apostoles à Toledo en silla Patriarcal. I aunque demas de Santiago ilustraron à España S. Pedro, i S. Pablo, este como Predicador de todas las gentes; i aquel como Pontifex Maximo, i Vicario de Christo en todo el orbe, de que darè prueba còcluyente en el Tratado siguiènte, es cosa llana, que esta disposicion de silla, i trono Patriarcal se à de entender en primer lugar por diligencia, i eleccion de Santiago, por aver sido este Apostol el Apostol, i Pastor propio de las Españas, i el primero, que predicò en ellas, i assi corrio por su cuenta la disposicion, i repartimiento de los Obispados.

13 Va refiriendo Julian en el n. 109. de sus Adversarios el aver hecho el Emperador Augusto Cesar Colonia de Roma à Toledo, porque estava alli el Presidente de toda España, i manifestando mas la grandeza dize: *Quam Civitas, ut Sedem Patriarchali elegerit Apo-*
sto.

*stoli, ut in tuto essent Pontifices, qui cō-
venirent ad Concilia celebranda.* Leete
aquí, que eligieron los Apostoles à To-
ledo en silla Patriarcal, para que estu-
viesen seguros los Obispos, que se jun-
tasen allí à celebrar los Cócilios, es il-
lano, que fue dezir, que pusieron Obispo
en Toledo: porque escoger à una Ciu-
dad por la mas capaz, i segura para cosa
tan grande, como la celebraciō de los
Concilios, supone ser mucha su gran-
deza, i que à esta causa necesitava de
Obispo; i Obispo Primado, que presi-
dieste en los tales Cócilios, porque mō-
ta lo mismo llamar à una Ciudad, ò I-
glesia silla Patriarcal, que llamarla Pri-
mada conforme al testo en el cap. *Pr-
bes* 80. dist. ibi: *Patriarchas, vel Prima-
tes*. Donde la glosa verbo *Patriarcha*
haze esta declaraciō. *Repetitio est eius-
dem, quia idem est Primas, & Patriar-
cha: sicut dicitur lex: differentia tātum no-
minis est inter pignus, & hypotecam.*
Concuerda asimismo la glosa mar-
ginal, i el cap. 1. dist. 99.

14. Da mas fuerça al argumento, i pō-
deracion, que la venida de Eugenio à
España, no solo fue despues de la de los
tres Apostoles, que la ilustrarō, sino que
avia ya años, que avian padecido mar-
tirio. Vino Santiago en el año 37. de
Christo, como va provado cō Dextro,
i segū el mismo vino S. Pedro en el año
de 50. y S. Pablo en el 64. cuyos glorio-
sos triunfos del tirano pone el Carde-
nal Baronio el de Santiago en el año 44.
y el de S. Pedro, i San Pablo en el 96. Y
conformandonos con Dextro, en que
vino San Eugenio en el año 91. de nin-
guna fuerte pudo alcançar à los Apo-
stoles, para que le instituyeran Obispo
en Toledo Ciudad eligida dellos, para
Primado, i es ilano; que entra junto cō
la elecciō del pueblo darle Obispo, sin
el qual ni obrava; i ni se cōseguia el efe-
to de la deputaciō del lugar en Patriar-
cal, i Primado.

15. No ai cosa mas asentada, q̄ aver
embiado Dionisio de Francia à Euge-
nio à predicar en Toledo: así lo testi-

fican todos los Breviarios antiguos de
la santa Iglesia, i los Oficios reforma-
dos, que usā al presente. Esta verdad
clara como el Sol haze mayor la difi-
cultad, i mas provable mi pondera-
ciō; no solo es favorable à la dotri-
na de Flavio, en quanto pone el tarde
la venida de Eugenio, sino que la alar-
ga mas. La razon es, porque quādo fue
Dionisio à Roma estava ya en la silla de
San Pedro San Clemente, el qual le em-
bio a Francia: así lo enseña la Iglesia
Romana en el Martirologio. *Luceia
Parisorum natalis sanctorum Marty-
rum Dionysij, Areopagitæ Episcopi, Ru-
slici Presbyteri, & Eleutherij Diaconi:
ex quibus Dionysius ab Apostolo
Paulo baptizatus primus Atheniensis
Episcopus est ordinatus, deinde Roman
veniens à B. Clemente Romano Pontifice
in Gallias predicandi gratia directus
est.* Esto es un controvertido, illo dis-
corre largamente Baronio sobre las palab-
ras referidas del Martirologio, donde trae
en sus Notas la autoridad de Hincma-
ro Obispo Remense por estas palabras:
*Patrem vestrum Dionysium esse Areopa-
gitam à B. Paulo Apostolo baptizatum,
& Atheniensem ordinatum Episcopum,
& in Gallias à B. Clemente directum,
ex his, quæ Græca testificatio, & sanctæ
Romanæ Sedis attestatio, & Galli-
canæ intimæ confessio ratum in hac
causa (quod longe ante nos dictum est)
recognoscant.* Cō la autoridad de la Ca-
tedra Romana, i con la dotrina de Gre-
cia, i Francia calificō Hincmaro la re-
ferida, de que embiō S. Clemēte à Dio-
nisio à Francia, testificando, que era co-
sa asentada mucho antes de sus tiem-
pos.

16. Tambien lo enseña así el mismo
Baronio en sus Anales, donde no solo
prueba, que embiō S. Clemente de Ro-
ma à Dionisio à Francia, sino que fue
en el año 98 y que hasta entonces avia
estado en el Oriente, segun senten-
cia de todos los Escritores. *At hæc tempo-
ra Dionysius egisse in Oriente facile om-
nes cōfentunt. Post hæc vero fortasse Ioa-
nis*

En 9. de
Octubre.

Tom. 1. año
44. num. 1. y
año 69. num. 1.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

Puen de la Reina; i sea assi, no se declara en ninguno de 3. Epirafios de sus acciones (historia de su vida el uno, i largo el otro) q̄ juro ultimamēte el Coronista Gil Góñez Davila en su Teatro de la Santa Iglesia de Sigüenza c. 7. fol. 157.

4. Prosiguiendo, pues, los principios de Toledo, digo, q̄ sea lo q̄ fuere de los años de la fundación, i sea quien fuere el fundador, la conclusión es, q̄ la causa, que movió a fundar en medio de España sobre aquellos montes a Toledo, haze a nro propósito, i conosco muy bien las conveniencias el Emperador Augusto, Cesar, gran Capirā entre los de la fama, pues antepuso aquella Ciudad a las demás de España por muchas razones, de que tenemos dos valientes testos del Arcipreste Julian. Dize en el primero, que quando Augusto hizo Colonia Romana a Toledo mandò, que estuviessen alli el Presidente, i Tribunal supremo de las Españas, adonde como a parte, que està en medio dellas, se acudiesse con mas facilidad de todas sus Provincias; mayormente, que eran pocos los Tribunales (ò Chancillerias, como si dixeramos) que avia entonces. I para declararlo mejor, dize Julian: puso el Emperador la potestad suprema en Toledo, ombligo de España, q̄ fue la mayor propiedad, de que pudo usar; porque assi como el ombligo està en medio del cuerpo humano; assi Toledo en medio del cuerpo; i Monarquía, que componen tantos Reinos, como los, que comprehenden en sí las

deza, que encomendò devidamente a la posteridad, porque hizo con esto a Toledo otra Roma, de cuyos privilegios, i effecciones gozavan igualmente sus Colonias: añade, que era Camara Imperial, i que residia alli el Presidente de toda España, porque era Toledo, como cabeça de todas las Provincias por la fortaleza; i se recogian, i guardavan en ella los tributos: de fuerte, que era el Erario del Imperio Romano de todos los tributos, q̄ tenia en España:

4. Rases Toletum, Cubile Caesaris Augusti vocat, quam fecit Colonia: quia los Advers. ibi erat Praefes, qui sui dicebat cunctis n. 109.

Hispanie Populis eratque ut caput totius Provinciae propter eius fortitudinem, & ibi servabantur thesauri tributorum, & Velligalium Populi Romani. Mucha grandeza de Toledo se manifiesta en las dos autoridades referidas, pero son tantas, i tan raras las excelencias, i prerrogativas desta Ciudad Real, è Imperial, que han dado materia a hombres gravísimos, para escribir muchos libros.

6. Otro testo tenemos de Julian, de donde asimismo se colige la excelencia de Toledo, en residir alli el Presidente de toda España, es en el n. 467. tambien de los Adversarios: trata del impio Daciano, i dize: *Iussu P. Daciani Praefidis totius Hispaniae destructum est Templum S. Mariae à S. Elpidio Toletano Pontifice constructum.* Son tres autoridades tan conformes, de que estava toda España debaxo del Imperio, i gobierno del Presidente Cefareo, que assi en Toledo, que no se puede desear doctrina mas clara al proposito, ni que manifeste mas la grandeza de Toledo. Cópruevasse mas esto del n. 111. en que dize Julian, que se juntavan en Toledo medio de España los Optimates, para consultar los negocios de toda ella: *Toleti tanquam in mediis totius Hispaniae conveniebant Optimates ad consulendum restotius Provinciae.* Haze evidēcia el jutarfe en Toledo lo grande de las Españas, q̄ era la Corte, i cabeça de las,

** Julian en Españas: Cum Augustus in suis Publicis. Canisum deducere Toletum Coloniae Militum meritorum, in suis pro com-*

moditate Provinciarum Hispaniae; ut ibi fuisset primaria potestas Iudicij, ad qua, tanquam ad umbilicum Hispaniae, ex omnibus Hispania partibus conflueretur, quo tempore non erant tot Conventus Iuridici.

5. Passa adelante Julian, i dize, q̄ celebrò el Moro Rases, Autor de gran credito, el aver hecho Augusto a Toledo Colonia del Imperio Romano, gran-

al, donde asistia el gobierno univer-
sal, i por las mismas razones se confir-
maba tambien, que fue esta Ciudad de las pri-
meras, en que nuestro Apóstol Santiago
puso Obispo.

CAPITULO VIII.

En que se prueba, que fue la Sinagoga de Toledo cabeza de todas las de España, y que le pagavan tributo como a su

55 **Primada:** que es confirmacion
-ntu: 12 clara del discurso. 121 121 121
-112 121 121 121 121 121 121 121 121 121

Tambien los Hebreos, pueblo escogido; amado de Dios, a quien dio su Ley, tuvieron Religion verdadera antes de la venida de Christo, escogieron a Toledo por silla Primaria, i fabricaron alli la mas celebre Synagoga, que conotio el mundo: *Iudei, qui Ierosolima venerunt Toletum, edificaverunt ibi celeberrimam mundi, & totius Hispania Synagoram nolentes redire Ierusalem, propterea quod audierant reparatum post Templum, iterum perendum.* Son palabras de Julian ca

el n. 8. de la Chronicon, en que dize, q los Judios, que vinieron de Ierusalén edificaron en Toledo la Sinagoga mas celebre de España, i de todo el mundo, porq no queriá bolver à Ierusalén a causa de aver oido, que de spues de reparado aquel Templo, avia de ser destruido otra vez. En el num. 21 r. dize: *Omnes totius orbis Indit ex Occidentalibus Synagogis solvebant tributi nomine certū quid Synagoga Toletana. & Hispaniensis.* Todas las Sinagogas del Occidente testifica Julian, que davan tributo à la de Toledo, q es reconocerla por primera Sillari aunque diga, q gozava de otros tributos la Sinagoga de Sevilla, es privilegio grandísimo aver tenido la de Toledo por sus tributarias à todas las del Occidente: demas, que vemos luego teito, en q conclaye su Primacia.

2. Compruevasse mas esto de aver perdido los Judios de la Corte de Ierusalén à los de España por carta dirigida

principalmente à los de Toledo, i Zamora, que diessen su consentimiento, para condenar à muerte à nuestro Redentor Iesuchristo: en que de ninguna fuerte quisieron contentur, antes bien los de Toledo, i el Archidiacono de los (à quien tocava dar la respuesta) embiaron sus Embaxadores à los de Jerusalè oponièndose à tà perversa intencion: *Reperi in eodem Archidiacono, et in Arabico, & Latine: quatum una erat Iudeorum Ierosolymitanorum ad Hebræos Hispanos præcipue Toletanos, & Zamoraces, insustinentur in morem Christi Salvatoris, & nullo modo voluerunt consentire in necem innocentissimi Iesu: miserunt vero responsionem cum suis munijis ad Ierosolymitanos Toletanos nolentes consentire petitionibus illorum, & eoràm unus dictus est Athanasius, & alter Ioseph: Athanasius vero venit postea cum E. Iacobo ad Hispanias.* Ya consta de aqui, que si bien el negocio, que tratavan los Hebreos de Jerusalem, era el mayor, que se intentò jamas restringió la comunicacion del à los de Toledo, i Zamora, i que la respuesta la dio solo Toledo, q̃ es argumento, q̃ le tocava esto, i q̃ estava à su cargo por Archidiacono de las Españas.

* *Julian en el Chronicle* n.3.

Zu Elca.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

por mandado de Argiovito, ò Argeva-
to, que fue Obispo Portuguálenſe por los
años de 600.

3 Alega à Caledonio, i à Vgo mu-
chos Autores graves, dando razon de la
certeza de sus obras, especialmente el
Maestro Bivar en los Elogios de Flavio
Dextro pag. 9. de quien tomó el testi-
monio de Caledonio el Ilustrísimo dō
Rodrigo de Acuña Arçobispo de Bra-
ga, i le refiere enteramente con la parte
de la Epistola de Vgo, en que se halla ca-
lificado (cōforme lo que llevo dicho)
en su Tratado de la preterſion de la
Primacia de Braga c. 12. n. 2.

4 Haze dos vezes nobles memorias
Dextro de Caledonio; la primera en el
año 268. donde dize: *Calydonio Braca-
renſi, ad quem scribit S. Cyprianus, ſuc-
cedit Narciffus*. Desta amistad de Cale-
donio, i Cipriano habla tambien Mar-
co Maximo Obispo de Zaragoza Au-
tor de gran fama en prosa, i verso, co-
mo manifiesta su continuacion à Dex-
tro, i notē en la parte 1. Tratado 1. cap.
13. dize pues Maximo en el año 612.
*Succedit Narciffus Calydonio, ad quem
ſcripſit S. Cyprianus, cuius Epistolae
transmiſſit ad omnes Hispaniae Me-
tropolitanos*. La segunda vez celebra
Dextro à Caledonio por estas palabras:
*Per Hispanias celeberrima erat memoria
Pōponij Paulati Toletani, Calydonij Bra-
carensis, Luciani Caſarauguſtani Epiſ-
copi, qui praeſerquam fuerunt Scripto-
res egregij Concilio cuidam Cartaginensi
cum alijs Africanis interfuerunt, &
ſubſcripſerunt*. Aqui dà à entēder Dex-
tro, que tenia veneracion Caledonio,
pues demas de calificarle por Escritor
egregio, dize que era celebre su me-
moría por las Españas. El Padre Bivar
le llama São en la pag. 120. y Beato (q̃
es lo mismo) en la Nota marginal pag.
290. donde habla de las Epistolas, q̃ se
escribió el, i S. Cipriano, i pone Frag-
mentos dellas. Refiere asimismo el Li-
cenciado Rodrigo Caro la amistad, que
pafó entre Cipriano, i Caledonio, i en-
tra biē hablar del Flavio en el año 268.

porque en el Catalogo de los Obispos
de Braga, que está al fin del Tratado re-
ferido del Arçobispo dō Rodrigo de A-
cuña está Caledonio dezimo en orden
con este encomio: *Caledonius vir liſte-
ris, & virtute clarus obijt anno 268*. y
en el mismo Catalogo está Narciso ſu-
ceſſor de Caledonio, q̃ todo aſſegura la
verdad de la historia de Dextro, las le-
tras, i la ſantidad deſte Prelado.

5 Demas de los referidos tenemos
por testimonio del Arcipreste Iulio Pe-
rez otro Autor gravísimo en materia
de historia, q̃ encomendò à la poſteridad
los hechos de S. Elpidio, i de los demas
Obispos de Toledo, q̃ le ſucedieron en
la ſilla, es Eusebio Obispo Cesariense, q̃
florecio en tiēpo del gran Emperador
Cōſtantino; pone el Cardenal Belarmi-
no en el año 326. Escribio entre obras
inmenſas veinte libros de las vidas de
los Martires, de las Virgenes, i de los O-
bispos de todas las Provinçias, i en el 7.
dellos celebrò al ſanto Martir Elpidio
por Discipulo del Apōſtol Sãotiago, i Obi-
ſpo de Toledo; dize Iulian en el n. 118.
de los Advertarijs: *Ex libro Eusebij Ca-
ſarienſis, ſcripti ſunt in vitas Martyrum,
Epiſcoporum, & Virginum omniū Pro-
vinciarū viginti libris Graece, ibique ſe-
riem Toletanorum Epiſcoporum lib. 7.
ab Elpidio, S. Iacobi Maioris Discipu-
lo, Epiſcopo, & Iuliano, Saturnino,
Philippo, Marco Marcello Eugenio,
Honorato, M. Pelagio, & alijs*.

6 El juſto ſentimiento de la perdida
de las obras de un Autor grave, que ce-
lebrò en historia propia las hazañas de
nueſtro Santo, me mueve à poner aqui
unos versos del Poeta Ovidio:

Tēpus edax rerum, tuque invidioſa ve- Lib. 15. ſa-
ſtuſſas, bula 13. n.

Omnia deſtruitis, ditias atque dētribus 235.

avi,

Paulatim leſa cōſumitū omnia morte.
Todo lo devora, consume, i lleva tras
de ſi el tiēpo; i aſi nos privò de la hiſ-
toria, que en el ſiglo 11. escribió de ſan
Elpidio Aulo Hilo Poeta Frances natu-
ral de Burdeos, tan ſeñalado en virtud
i le-

letras, que le traxo consigo de Frácia la Reina doña Constãcia, i le dio nuestro Emperador don Alonso el VI. un lugar, que por ser este Poeta tan excelente, i conocido, le llamaró de su nombre la villa del Poeta Hilon. Escribio asimismo la venida de Santiago à España, i otras muchas obras en verso heroico-gran dicha fuera tener esta historia, en que es cierto se leen cosas notables, i prodigiosas deste Discipulo primario de Santiago, i Primado de las Españas: pero aunque carecemos della tenemos el inventario, que hizo de los escritos de aquel hombre, insigne por muchas razones, el Arcipreste Iuliã Perez, i el epitafio, que le puso en su sepulcro, i Capilla de Santa Margarita en la Iglesia mayor de Toledo, lee se todó en el num. 63. de su Chronicleon. En la parte 1. Tratado 3. cap. 4. puse dicho epitafio, i parte de lo, que dize Iulian deste Autor, i se ve claro, que en su tiempo estavan muy vivas, i que en los passados fueron muy celebradas las hazanas de S. Elpidio, pues le hizo historia este Poeta Frances, que fué hombre insigne, i por tal le honró la ciudad Imperial de Toledo, haziendole su Ciudadano, i el Emperador con la merced de una villa, i señorio de vasallos, que las letras, i meritos hazen de casa aun à los estrangeros mas remotos, i adviértase, que en las obras, que refiere Iulian, que escribió Halon, puso inmediatamente despues de la historia de Santiago la de S. Elpidio, como de Discipulo principal del Apostol, i Apostol de Toledo.

7 Al fin del cap. 18. del Tratado 1. de la parte 1. hablé de las calidades del Obispo Luitprando de las de Dextro, i Iulian en los cap. 18. y 19. del Tratado 7. de dicha parte 1. y por ser los Autores, con quienes principalmente he autorizado la historia de S. Elpidio, remito alia al Letor, porque resulta credito grande, que sean de tan grandes calidades los, que encomendaron

en sus escritos las de S.

Elpidio.

CAPITULO V.

En que se comprueba con otros muchos Autores el aver sido Elpidio primer Obispo de Toledo, puesto por el Apostol Santiago.

1 Resulta de lo deduzido grandissima autoridad à la causa de S. Elpidio, pues la vemos calificada por sentècia de la santa Iglesia Romana, i de la Griega, è ilustrada de tan antiguos, i tan grandes Varones, como son Caledonio Arçobispo de Braga, los Obispos Eusebio, i Luitprado, Dextro, Iulian, i el Poeta Hilo. Los modernos son innumerables, porq̃ dexado a parte, que son muchos los hombres graves, q̃ hã escrito libros enteros de la venida de Santiago à España, i sus Discipulos, entre los quales celebrã à S. Elpidio en la silla de Toledo, apenas se ve volumen de Autor Español (demas de otros estrangeros) sin Tratado de la materia, habla de su Discipulado, i silla Mauro Castella en la hist. de Santiago lib. 1. c. 22. fol. 81. y en el lib. 2. c. 18. fol. 180. el M. Bivar en sus eruditissimos Comẽt. sobre Dextro, especialmente en el año 37. de Christo pag. 72. año 42. pag. 90. año 60. pag. 119. y año 419. pag. 433. donde acaba en el n. 2. con estas palabras. *Porro de S. Elpidio primo Toletanorũ Antistite ad S. Iacobũ Apostolo ordinato alibi satis dixim⁹.* El Arçobispo de Braga dõ Rodrigo de Acaña c. 28 n. 10. el Licenciado Rodrigo Caro en las Notas à Dextro año 37. Hãlo predicado muchos hombres doctos, i graves en la santa Iglesia, especialmente el Doctor Gregorio Barreiro meritisimo Canonigo Magistral della en un sermõ, q̃ se imprimio de orden de su Illustrissimo Cabildo. el M. fr. Christoval de Granados en otro sermõ, q̃ se imprimio de ordẽ de la Imperial Toledo, i alegado en diversas partes. Prueralo con diversos Auroras D. Tomas Tamayo de Vargas en la defensa de Dextro novedad 10. y en la verdad del mismo Dextro novedad 13. y en la averiguacion de algunas memorias (que viene à ser parte 3. y anda todo junto) novedad 7. y en to-

Y y 2 dos

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

dos estos lagares asienta, q̄ S. Elpidio fue primer Obispo de Toledo, i q̄ le puso alli el Apostol Santiago: lo qual prueba tãbiẽ el Padre Antonio de Quintanadueñas en el fol. 3. de los Sãtos de Sevilla.

2 No es de los testos, que comprehẽdẽ expressamẽte al santo Martir Elpidio: pero es lo por las circunstancias, i valiente testimonio en confirmacion del discurso, todo lo cõtenido en el n. 5. del Chronicon de Iulian, que es el primero, en q̄ mostrò su estudio, porque los quatro numeros precedentes contienen lo que se leia en las tablas de la santa Iglesia de Toledo; dize alli el Arcipreste: *Traditio constans est ab Apostolorũ hac usque ducta temporibus, multorũ etiam veterum, Torquati, Theophontis, Honorati, Melãti, Dextri, M. Maximi, Isidori, Bedæ, aliorũque testimonij, anno Domini 36. satis honorifica causa Sanctus Apostolus Zebedei filius Hispanias adiit, urbes omnes eius lustrat, Toleti primã Sedẽ collocat. Metropoles distinguit, Hispani, Bracara, Iria, Cesaraugusta, Barcinone, Tarracone, Carthagini, Aulurica, Toleti que primos Episcopos constituit, cum quibus Archipresbyteros, & Archidiaconos constitutos reliquit.* Iuntamẽte con la relaciõ de la venida de Sãtiago a Espaõa, la haze aqui Iuliã, de auct predicado el Apostol en Toledo, i colocado alli la primera silla Obispal de estos Reinos: dize, que distribuyò las Metropoles: declara buena parte de Ciudades, en que predicò, i puso Obispos, entre las quales individua dos vezes a Toledo. Entra, con q̄ era tradiciõ constante desde el tiempo de los Apostoles al fuyo: da ocho Autores desta doctrina grandisimos todos, diciendo, q̄ avia otros muchos antiguos, que enseñarõ lo mismo: es particularidad digna de grande aprecio, calificar el caso cõ testimonios de los esclarecidos Martires, i Dicipulos de Santiago Torquato, i Theophon, a quienes cita en diversas partes, cõ q̄ haze evidencia, de que fueron muy notorios, i venerados sus escritos

en los siglos passados. I asì prueba Iuliã cõ doctrina, q̄ assegurã la verdad della circunstancias muy grãdes, q̄ Sãtiago Apostol de las Espaõas puso en los principios de su predicacion en ellas Obispo en Toledo: i pues en otros muchos lugares dize claramente el Arcipreste, q̄ fue S. Elpidio el primer Prelado, q̄ puso alli Sãtiago, claro estã, q̄ entẽdio aqui lo mismo.

CAPITULO VI.

En que se prueba, que con las persecuciones, que tuvo la Iglesia de Espaõa perrecieron muchas historias de los Santos, i entre ellas la de S. Elpidio: declara se el error de aver dado a S. Eugenio el primer lugar entre los Arçobispos de Toledo; concluyendo, que ni fue el primero, ni pudo carecer tanto tiempo de Prelado aquella Ciudad.

1 Trabajaron a Espaõa las invasiones de diversas Naciones enemigas del nõbre de Christo, i de su lei Santa, q̄ embueltas en las abominables setas profanavan los Templos dedicados al culto verdadero de Dios, i de sus Santos introduciẽdo en ellos la supersticion, la idolatria, i sus obscenos ritos. Llorò amargamente la santa Iglesia de Toledo esta caida miserable en las lecciones de la traslacion de su gran Pastor Eugenio por el tenor siguiente: *Mag-nus Dominus, & laudabilis nimis incivitas Dei nostri, quam post perceptam fidem Christi Saracenorũ impietas bellicos frequentes incursum sibi subegit, & quadringentis pene annis possidendo, sic eam suis ritibus macipaverat, conseruados ut ex longa consuetudine: aut omnino refiretar, aut prae timore, disideliũ hominibus, nomẽ Christi de memoria tolleretur, Tẽpla Sanctorũ titulis cõsecrata (probdolar!) Machometi cultu sacrilego fediretur.* Grãde, i elegante estilo, i llãto digno de la Primada de las Espaõas.

2 Representaron asimismo la rabia, con que los barbaros perseguian a les Christianos destruyendo las memorias de los Santos, i todo lo perteneciente

al

al culto divino los Padres del Concilio primero de Braga, que se celebró por los años de 400. llorando en el cap. 1. la inundacion de calamidades por estas palabras: *Notam vobis est fratres, & scitis mei, quomodo barbari gentes devastant universam Hispaniam, Templum evertunt, servos Dei occidunt in ore gladij, & memorias Sanctorum, ossa, sepulchra, cæmeteria profanant, vires Imperij confringunt, modo commoventes omnia, sicut stipulam ante faciem venti.* Las palabras estan tan llenas de dolor, q̄ le causa grandissimo la memoria de las opresiones miserables, q̄ en aquellos tiempos padecio nra España.

3 La averfion, i enemiga de los Arianos à los Catolicos fue tan grande, que no hubo cosa segura de su coraje barbaro: así lo dize el Cardenal Baronio, i que se atrevieron hasta à los sacrosantos Canones del Concilio Niceno: *Quenam ab Arianorum insidijs salva esse potuerant, si eorum perfidia etiam Nicæni Canones naufragium passi sunt?* Esta gente perversa, que lo infundia todo con su pestilencia levantò en España su orgullo, de manera, q̄ pervirtio hasta à lo mas sublime. Digalo el exceso del Rei Leovigildo, que si bien era Principe de gran valor le cegó; i rindio de tal suerte aquella fera, q̄ hizo martirizar al Rei Ermenegildo su hijo, porq̄ no seguia las partes Arianas; q̄ es el mayor exemplo, que se puede dar de crueldad, i fuerça en persecuçiõ de Religion. I aunque como prueba don Pedro de Rojas Cavallero de la Orden de Calatrava, Conde de Mora, i Cavallero mayor de la Reina nuestra sefiora hizo penitencia el Rei, i murio en gracia de la Iglesia, todo lo qual manifestada en el primero de sus discursos historicos, en que haze demostracion de su grande ingenio, i erudicion: pero toda via es llano, que persiguio acerrimamente, i persiguieron los Arianos à nra Religión: no solo fuera, donde tuvo su origẽ, sino dẽtro de España, ocultando, i destruyendo las memorias, i actos

de los progressos del sagrado Evãgelio.

4 Desde los primeros tiempos, i principios de la predicacion Evangelica viene el averla perseguido por todos caminos, i executado contra ella el furor de su Gẽtilidad el mayor dominio, que conoció el mundo en aquellos siglos, que fue el Imperio Romano, pues publicó edictos en execucion de su fiereza, mandando consumir, i arrasar todo lo, que pertenecia al nõbre Christiano. De que tupo tanta desdicha à nuestra España, que los Ministros de Neron (tirano de tiranos, i tan inhumano, q̄ para encarecer la crueldad del mas barbaro dezimos, que es un Neró) le levantaron estatua en estos Reinos por el coraje, con q̄ procuró estinguit en ellos la Fè Catolica, esculpiendo en la basa de su estatua la inscripciõ siguiente.

Neroni Claudio Cesari Augusto Pontifici Maximo, ob Provinciam latronibus, & his, qui novam generi humano superstitionem inculcabat purgati.

Tanta era la ceguedad de los Gentiles, que tenian por mas famosos à los, que perseguian mas à los Chistianos; à quienes llamavan supersticiosos, i introduzidores de nueva supersticiõ como vemos aqui.

5 Muchos refiere esta inscripciõ, especialmente Cirilo de Ancona, Ambrosio de Morales lib. 9. cap. 16. el Cardenal Baronio Tom. 1. año 69. de Christo n. 47. don Juan de Salazar en el libro de la venida de Santiago à España cap. 1. Traça tambien el Maestro frai Alonso Chacon de la Orden de santo Domingo, i Penitenciario Apostolico en prueba de la primera persecucion, que padecio la Iglesia de España en el cap. 3. del qual al onze inclusive trata de las siete persecuciones, que tuvo el sagrado Evãgelio en estas Provincias, representando al vivo las crueldades, i estragos, que los enemigos del nombre de Christo hizierõ por España; es el libro de los doziẽros Martires de S. Pedro de Cardena Margaritas preciosas, i victimas, q̄ acrisoladas con su sangre ofrecio

Yy 3 à Dios

Sobre el Martirologio en 9. de Oubre.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

à Dios en un dia un Monasterio de la Orden del gran Patriarca san Benito, i fueron hostias tan acceptas à su Criador, que como prueba el mismo Chacon con privilegios Reales en el cap. 21. de dicho libro se cubria el Claustro, donde padecieron, de sangre, como si la huvieran esparcido enonces, todos los años en el dia del martirio, hasta q̄ fueron espelidos de España los Sarracenos, verdugos de tan gran crueldad: que era evidencia, de que la sangre inocente pedia à Dios, que limpiasse estos Reinos de aquella gēte idolatras. Canonizò este milagro, i mara villa de Dios en sus santos el Papa Clemente VIII.

En la Bula, en que aprovo las lecciones del Oficio doble, que concedio para la fiesta destos Martires à todo el Arçobispado de Burgos, en que se lee: *Deus autem, qui suos milites non solum coronat in Caelis, sed, & in terris efficit gloriosos ad ipsorum Martyrum gloriam locum illum celebri miraculo illustravit, dum pluribus subsequens annis die anniversaria ipsorum cadis, tanquā recensit cruore aspersum eundem rubentem ostendit.*

6 Gran prueba desta furia infernal ai en nuestro Arcipreste, q̄ doliendose de las calamidades, que padecieron los Catolicos en España, i otras partes con la oitnacion de los tiranos, dize eran tan grandes las ansias, con que procuravan estinguit la lei Evangelica, que martirizavan à los Catolicos, si no les

entregavan los Libros sagrados: ⁴ *Non solum Episcopi, & Ministri, sed laici non solum viri, sed femina per orbem tradere coguntur Libros sacros: & quod ad collectum convenirent, & Dominici celebraverint, & libros nostra dederint in Italia, Hispania passi sunt multi, & in eis Locadia, Vicentius, Christina, & Christeta, Eulalia utraque, & Lucretia. Fueron tan protervos los enemigos de la Iglesia, que no solo persiguieron hasta la muerte à los Ministros della, sino tambien à los seglares hombres, i mugeres, porque les*

entregassen los libros pertenecientes à la Religion santa. Con las quales persecuciones, i feroces titanias perecieron grandes memorias, i quedaron sepultadas en olvido muchas de las cosas memorables, que sucedieron en los principios de la predicacion, i progresos de la Religion sagrada, como tambien llorò el mismo Iulian por estas palabras: *Merito quaritur viris sapientes, pique, quod multa tradita sint oblivioni, ut multorum Martyrum Tolosani sub Daciano: alijque Praesidibus passorum, quos ille pro Christi fide necavit.*

7 Tenemos la sentēcia del Cardenal Baronio al principio del Martirologio cap. 3. antes de la metad, donde llorad con Santos, i Autores graves el estrago, que hizieron en los Años de los Martires los enemigos de la Religio Christiana dize: *Quam quidem cladem non aliunde manasse credimus, quam ex iniurissimis illis, atque sevisis Diocleciani Imperatoris edictis, quibus omnes Christiana Religionis codices incendio damnati sunt. Meminit eiusmodi feralis Sanctionis Eusebius hist. lib. 8 cap. 2. & 3. Quando (inquit) divinas, & sanctas Scripturas medio foro in rogam impositas oculis nostris aspeximus. De eodē edicto plura habet Arnobius, Optatus, & S. Augustinus, quoties agit de schismate Donatistarum, occasione traditionis sacrorum Librorū constat: nosque de eodem pluribus inferius in Notationibus agimus. Tunc temporis in tanto Christianarum Scripturarum naufragio factam esse lacrymabilem illam Actorum Martyrum iacturam, nulla est penes nos dubitatio: tuncque sublata illa nobilissima rerum gestarum monumenta tanto labore collecta, tot cognitoribus cōprobata, ac sātò denique studio custodita: dixque ex tam immenso naufragio per paucas tabulas remansisse putamus. Fueron tan grandes los daños, i calamidades, que se siguieron à la Iglesia en general, i particular de la accion del martirio Diocleciano, que buelve à llorar*

Ba.

Baronio la falta de los Actos, que aquel perfido tirano consumio en el fuego, en los quales se nos dava razon, i representavan al vivo las vidas de los Santos, i sus martirios: i asi dio fin à dicho cap. 3. con estas palabras: *Quid ergo mirum, si talium per pauca, quæ erant exemplaria, tãto terremotu orbis Christiani fuerint obruta, universique incendio cœremata; ita ut ex busto per pauca dix reliquias superfuere? At quis numerare sufficere aliorum Ecclesiasticorum librorum funera, qui licet abique gentium sparsi (ut taceam de aliarum Ecclesiarum peculiaribus Actis Martyrum) tamen eadem sunt conflagratione consumpti?*

8. Desta crueldad tan inhumana (juntando tambien à ella la negligencia de los hombres) vino el saltar por siglos enteros entre otras memorias de Obispos santos de Toledo la de Elpidio su primer Prelado: descuidos, que refiere Iulian aver sido muy condenados en aquellos o tiempos, i que conosco el defecto sin Ilesion: *Dipsyca Toletanorum Pontificum tempore Gothorum nimis damnata fuit, quam videt diminutam sanctus Ildesphus Pontifex Toletanus, in qua non legitur Olympius, nec Eugenius Martyr, nec Hector, nec Melantius, nec Honoratus, Gregorius, Saturninus, Elpidius, & alij.* Eluvieron tan ocultas las acciones de nuestro santo Martir Elpidio, que hasta en las tablas, i en los Oficios de su misma Iglesia entrò en posesion de primer Obispo san Eugenio: *Egregius Eugenius fides Toletæ nuntius Christi prædicavit prius* Esta Antifona primera de las primeras Visperas à la letra, i se repite à las Completas al *Nunc dimittis*, i quiere dezir: El egregio Eugenio nuncio siel (toea el averle embiado Dionisio de Francia) fue el primer Prelado, q̃ predicò à Christo en Toledo: esto significa, i vale aqui el adverbio, *prius*, en cuyo lugar se lee *primus*, en la segunda impresion. de que hablare luego. No importa, que no diga expressamente, q̃

fue Eugenio el primer Prelado, porque aviendo sido Obispo de Toledo, i celebrandole por tal su Iglesia, diciendo, que predicò alli el primero, dicho se es, ta, que le da por primer Obispo.

9. El Invitatorio es: *Adoremus Christum Regem, qui per sanctum Eugenium Toletum ad suam legem à ritu traxit gentium.* Aqui comprehende mas el caso, porque diciendo, que sacò de la Gentilidad à los Toledanos, i q̃ los traxo al rito de Christo, claro es, que le da por primer Obispo, à cuyo cargo estubo la conversiõ de los de Toledo; i declara juntamente el fruto de su predicacion, i Prelacia. En el segundo Noturno ai esta Antifona: *Fides nuntius Eugenius, quos dæmon hostes fecerat, Christo servos confederat.* Tambien es grande la comprehensiõ desta Antifona, en que leemos, que traxo Eugenio al gremio de la Iglesia, i confederò con Christo à los, que tenia engañados el demonio, accion gloriosa, que se atribuye à los primeros Predicadores. En el tercero Responsorio delle Noturno ai el mismo testimonio: *Vis Solis radius noctem illuminat, ita exterminat Sacerdos Eugenius errorem fumidum ritus dæmonici, dæus lumen splendidum cultus Dominici Toletanis.* Es dezir, q̃ como el rayo del Sol destierra las tinieblas de la noche, i te da luz, ilustrandola con su claridad, asi desterrò, i sacò de quaxo Eugenio el error del rito, i supersticion del demonio, dando la luz resplandeciente del culto del Señor à los de Toledo. Que todos son testos espessos, en que la santa Iglesia reconoce à S. Eugenio por su primer Pastor en sus Oficios, como le reconocio siempre en los tiempos passados.

10. Los Breviarios, en que se lee lo referido son quatro: los dos muy antiguos escritos de mano en pergamino estan señalados cap. 3. y cap. 40. que es lo, que en otras partes se distingue con numero tal, ò letra tal; conservanse en la Sacristia de la santa Iglesia entre cosas preciosas con la estimacion, i apre-

En el Chron.
nic. n. 195.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

cio devido à su antigüedad , i à la ilustracion , tan bella de colores finisimos , i rica de oro , que por la codicia de las estampas quitaron el principio , i sin al uno , i assi no consta de su antigüedad. El otro , que es mucho mas antiguo (aunque concuerdan en lo sustancial) padece el mismo defecto por el efecto , i ruina , que causa el tiempo. Los otros dos estan en la libreria , fueron impressos ambos en Venecia , el uno en el año 1483. siendo Arçobispo de Toledo don Pedro Gonçalez de Mendoza Cardenal de la santa Iglesia Romana del titulo de santa Cruz en Ierusalen: el otro es del año de 1506. en este està mas clara la primera Antifona , porque se lee *primus* en lugar de *prius* , defuete que es su tenor : *Exregius Eugenius fides Toletu nuntius Christum predicavit primus*. Confer tan ciertos estos Breviarios atribuyò don Tomas Tamayo de Vargas en la verdad de Dextro folio 8. el error , ò introduccion en declarar por primer Arçobispo de Toledo à S. Eugenio al Padre fr. Alonso Venero de la Orden de santo Domingo , que lo dixo en su Enchiridion de los tiempos folio 155 de la impresion de Alcalá del año 1641. de que estubo tan lexos Venero , que le precedieron por siglos los Breviarios M. SS. i la primera impresion dellos , que fue en el año 1483. como dexo referido , precedio en 5. años al nacimiento de Venero , que fue en el de 1488. como refiere el mismo Tamayo en la continuacion del Enchiridion fol. 270. en la impresion referida.

11 No obstante la letura de los quatro Breviarios antiguos , i que se lee claro en las lecciones de todos los , que se siguieron despues , que fue san Eugenio el primer Obispo de Toledo ; es llano , que no fue èl el primero , sino san Elpidio. I dexando à una parte la demostracion , que se à hecho de la verdad cõ sentencias innumerables de Escritores gravissimos , i antiquissimos , dicta la razon (que equivale à todo numero de

Autores) i el inconveniente grande , q se seguia de lo contrario , que no pudo ser Eugenio el primer Obispo de Toledo , ni carecer del aquella Ciudad hasta la venida deste santo Prelado. Assi , que solo el argumento , *ab inconvenienti* , fortissimo en derecho , quando no tuvieramos el colmo de prueba , q se à manifestado escluiu à S. Eugenio de primer Obispo de Toledo.

12 Provado queda en diversas partes con Flavio Dextro , que vino Satiago à España en el año 37. de Christo , i que puso Obispos en todas las Ciudades de nombre. El mismo Dextro refiere la entrada de S. Eugenio en Toledo en el año 91. conforme lo qual , dando à Eugenio por primer Obispo de Toledo seria asentar , que carecio del la Primada de las Españas mas de 50. años , despues que estavan llenas de Obispos todas las Ciudades , i no se à de entender , ni imaginar , qhizo menos el Apostol Satiago en Toledo , q en las demas partes de España , sino q antes hizo mas por ser Ciudad mas illustre. Crece la dificultad afirmar el Arcipreste , que eligieron los Apostoles à Toledo en silla Patriarcal. I aunque demas de Santiago ilustraron à España S. Pedro , i S. Pablo , este como Predicador de todas las gentes ; i aquel como Pontifice Maximo , i Vicario de Christo en todo el orbe , de que darè prueba cõcluyente en el Tratado siguiènte , es cosa llana , que esta disposicion de silla , i trono Patriarcal se à de entender en primer lugar por diligencia , i eleccion de Santiago , por aver sido este Apostol el Apostol , i Pastor propio de las Españas , i el primero , que predicò en ellas , i así corrio por su cuenta la disposicion , i repartimiento de los Obispados.

13 Va refiriendo Julian en el n. 109. de sus Adversarios el aver hecho el Emperador Augusto Cesar Colonia de Roma à Toledo , porque estava alli el Presidente de toda España , i manifestando mas la grandeza dize : *Quam Civitatē , ut Sedem Patriarchalē elegerūt Apo-*
sto.

*foli, ut in tuto essent Pontifices, qui cõ-
venirent ad Concilia celebranda.* Leerse
aquí, que eligieron los Apostoles à To-
ledo en silla Patriarcal, para que estu-
viesen seguros los Obispos, que se jun-
tasen allí à celebrar los Cõcilios, es ila-
no, que fue dezir, que pusieron Obispo
en Toledo: porque escoger à una Ciu-
dad por la mas capaz, i segura para cosa
tan grande, como la celebraciõ de los
Concilios, supone ser mucha su gran-
deza, i que à esta causa necesitava de
Obispo; i Obispo Primado, que presi-
diessse en los tales Cõcilios, porque mõ-
ta lo mismo o llamar à una Ciudad, ò I-
glesia silla Patriarcal, que llamarla Pri-
mada conforme al testo en el cap. *Ur-
bes* 30. dist. ibi: *Patriarchas, vel Prima-
tes.* Donde la glosa verbo *Patriarcha*
haze esta declaraciõ. *Repetitio est inus-
dem, quia idem est Primas, & Patriar-
cha: sicut dicit lex: differentia tãtã no-
minis est inter pignus, & hypothecam.*
Concuerda asimismo la glosa mar-
ginal, i el cap. i. dist. 99.

14. Da mas fuerça al argumento, i põ-
deracion, que la venida de Eugenio à
España, no solo fue despues de la de los
tres Apostoles, que la ilustrarõ, sino que
avia ya años, que avian padecido mar-
tirio. Vino Santiago en el año 37. de
Christo, como va provado cõ Dextro,
i segũ el mismo vino S. Pedro en el año
de 50. y S. Pablo en el 64. cuyos glorio-
sos triunfos del tirano pone el Carden-
al Baronio el de Santiago en el año 44.
y el de S. Pedro, i san Pablo en el 96. Y
conformandonos con Dextro, en que
vino san Eugenio en el año 91. de nin-
guna fuerte pudo alcanzar à los Apo-
stoles, para que le instituyeran Obispo
en Toledo Ciudad eligida dellos, para
Primada, i es ilano; que entra junto cõ
la eleccion del pueito darle Obispo, sin
el qual ni obrava; ni se cõseguia el efe-
cto de la deputaciõ del lugar en Patriar-
cal, i Primado.

15. No ai cosa mas asentada, q̃ aver
embiado Dionisio de Francia à Euge-
nio à predicar en Toledo: asì lo testi-

fican todos los Breviarios antiguos de
la santa Iglesia, i los Oficios reformatos,
que usa al presente. Esta verdad
clara como el Sol haze mayor la difi-
cultad, i mas provable mi pondera-
cion; no solo es favorable à la dotri-
na de Flavio, en quanto pone el tarde
la venida de Eugenio, sino que la alar-
ga mas. La razon es, porque quãdo fue
Dionisio à Roma estava ya en la silla de
san Pedro san Clemente, el qual le em-
bio a Francia: asì lo enseña la ¹ Iglesia
Romana en el Martirologio. *Luteria
Parisiorum natalis sanctorum Marty-
rum Dionysij, Areopagitæ Episcopi, Ru-
stici Presbyteri, & Eleutherij Diaconi;
ex quibus Dionysius ab Apostolo
Paulo baptizatus primus Atheniensis
Episcopus est ordinatus, deinde Roman.
veniens à B. Clemente Romano Pontifice
in Gallias prædicandi gratia directus
est.* Esto es un contròversia, i lo discurre
largamente Baronio sobre las palabras
referidas del Martirologio, donde trae
en sus Notas la autoridad de Hincma-
ro Obispo Remense por estas palabras:
*Patrem vestrum Dionysium esse Areopa-
gitam à B. Paulo Apostolo baptizatum,
& Atheniensem ordinatum Episcopum,
& in Gallias à B. Clemente directum,
ex his, quæ Græca testificatio, & sanctæ
Romanæ Sedis attestatio, & Galli-
cana intimat confessatio ratum in hac
causa (quod longe ante nos dictum est)
recognoscant.* Cõ la autoridad de la Ca-
tedra Romana, i con la dotrina de Gre-
cia, i Francia calificõ Hincmaro la re-
ferida, de que embiõ S. Clemẽte à Dio-
nisio à Francia, testificando, que era co-
sa asentada mucho antes de sus tiem-
pos.

16. Tambien lo enseña asì el mismo
Baronio en sus Anales, donde no solo
prueba, que embiõ S. Clemente de Ro-
ma à Dionisio à Francia, sino que fue
en el año 98 y que hasta entonces avia
estado en el Oriente, segun senten-
cia de todos los Escriptores. *At hæc tem-
pora Dionysius egisse in Oriente facile om-
nes cõsentiunt. Post hæc vero fortasse Ioa-
nis*

En 9. de
Octubre.

Tom. 1. año
44. nu. 1. y
año 69. n. 1.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

nis Consilio Romam ad Clementem Pontificem se consuliſſe, ab eodemque una cum Ruſſico, & Eleuterio in Gallias eſſe amandatum fidem faciunt, qui ex antiquioribus monumentis eius reſcriptis memoria prodiderunt. Son palabras de Baronio en el Tom. 1. año 98. de Chriſto, y 6. de Clemente n. 22. y al fin del n. 23. dize: *Ita nunc putamus perſuaſione Ioannis Dionyſium Romam primum ad Clementem, inde eiſdem conſilio in Galliam eſſe proſectum.*

17 Siendo aſi, que ſegun eſta doctrina del Cardenal Baronio (que dize ſer comun entre los Hiſtoriadores) embiò S. Clemente à Dioniſio à Eſpaña en el año 98. de Chriſto, i que es llano, que Dioniſio embiò à Eugenio de Francia à Eſpaña, i que no avia de ſer eſto el dia que entrò en ella, pues en tal caſo le embiara deſde Roma ſe dilata la venida de Eugenio à Toledo à los años de 100. cò que ſe eſcluye mas, que no fue ſu primer Prelado; ſiendo coſa cierta, que no avia de carecer aquella Ciudad de Obiſpo tan largo curſo de años, pues eſtava muí arraigada muchos antes la Religion en toda Eſpaña, excelencia, que ponderò Baronio ſobre la eſtatu, è inſcripcion, que ſe levantò à Neron, porque avia perſeguido cruelmente à los Chriſtianos en eſta Provincia: pone la inſcripciò en el año 69. n. 47. como ya adverti, i aſeròdo quã arraigada eſtava ya entòces el ſanto Evãgelio en eſtos Reinos dize: *Potes ex ijs quoque Leſſor probe conijcere, fuiſſe Hiſpaniarum Eccleſiã bis temporibus florentiſſimã, dum tanquam ingens quoddam ab impijs aſtimatum eſt collatum à Nerone beneficium, quòd Chriſtianis eam Proſtantiam expurgaveſſet, ob idque memorabile facinus, eo velut eximio gloriæ titulo bonoraſſent.* Supueſto, que haze Baronio eſta ponderacion del progreſſo, que la predicacion Evangelica avia hecho en Eſpaña, i lo mucho que floreſcia en ella la Religion antes del año de 69. en que ſe acabò de executar la rabia de Neron, derramando con tanta atro-

cidad la ſangre de los fieles, que juzgavan ſus Miniſtros aver acabado ya con los Chriſtianos deſtos Reinos; no es imaginable, q̃ eſtuvo Toledo ſin Prelado haſta los años de 100. deviendo entender, que como Ciudad Primada le tuvo deſde los principios de la predicacion en eſtas partes.

CAPITULO VII.

En que ſe proſiguen las razones, de que no carecio Toledo de Prelado aun el tiempo mas breve, en que ſe pone la venida de S. Eugenio, por quanto era cabeza de Eſpaña en el gobierno.

1 **A**Vnque ſiguiendo las memorias, en q̃ tiene la ſanta Igleſia en la ſala del Cabildo pintados ſus Prelados con inſcripciones del tiempo, que la governò cada uno, i la Cronologia del Arçobispo don Garcia de Loaiſa Girò, que anda al principio de ſu libro de los Concilios de Eſpaña, i ſe lee en ambas partes, que entrò Eugenio en la ſilla de Toledo en el año 68. de Chriſto, ſe reduce à 30. años el intervalo deſpues de la venida de Santiago, no ſe puede negar, ſino que aun eſte ſea tiempo muí conſiderable, i grandíſſimo intervalo, para que careciera Toledo de Prelado, deſpues que eſtava ya tan promulgado, i eſtendido el ſagrado Evangelio por las Eſpañes. Dize Flavio Dextro, que aviendo cumplido Santiago glorioſamente ſulegacia, i compueſto ſantíſſimamente las coſas de Eſpaña ſe deſpidio con lagrimas de ſus Eſpañoles, i dio la buelta à Jeruſalen: *Impleta honorifice legatione ſua, ac rebus Hiſpanie ſantíſſime compoſitis, relictis Ecceſia Teodori cura, quæ de Columna dicitur, quã B. Virgo ſua præſentia ſoſcitaverat: beatus, & coſecraverat (abi, & præclarã imaginẽ ſuã reliquit) quæ Cæleſtis ades ex eo tẽpore fidelitũ devotione frequentatur: Iacobus cum lacrymis* H.ſ.

Hispanorum Ierofolymam reuertitur. Esto fue en el año 41 de Christo. Pues siendo así, que dexó Santiago compuestas las cosas de la Provincia de su fuerte santísimamente, quien puede acomodarse à entender, ni imaginar, que teniendo Obispos toda España por los años de 40. estuvo sin el Toledo hasta el de 68. y q̄ sola esta Ciudad fue la desgraciada en carecer del mayor biñ, como era estar sin Prelado, i Pastor propio, que enseñara, i encaminara las almas de sus abiradores al fin, para que Dios las avia criado?

2 Como avia de olvidarse el Apostol de Ciudad tan grande, tan noble, i tan antigua, que dizẽ hombres graves, que tomando nombre del poblador de España Tubal, se llamò Tublero, i que fue la mas principal de sus fundaciones? Ya sè que el affombro del mundo en fabiduria, en multiplicidad, i en variedad de eferitos (tan llenos de Escritura sagrada, i doctrina de los santos Padres, que admira, quã presente lo tenia todo en todas ocasiones) el santo Obispo de Avila don Alonso de Madrigal llamado comunmente el Toñado dize, que asientò Tubal su Real à las faldas de los Perincos: pero el mismo Doctor nos advierte, que multiplicada la gente se estendió à los llanos de España: *Tubal, à quo Hispani. Iste Sedẽ posuit in descensu montis Pirinci apud locum, qui dicitur Pampilona. Deinde citi isti se multiplicassent in multis populis, ad plana Hispania se extenderrunt.* Claro està que en creciendo las familias se avian de meterla tierra adentro buscãdo lo mas fertil, mas desahogado, i seguro de invasiones, i así fueron à hazer fundacion principal en Toledo, que por estar en medio de tantas Provincias (demas del sitio inexpugnable por su naturaleza, especialmente en aquellos tiempos) es parte fortificada, i guardada de todas cellas.

3 Da * Julian à Rodoran por fundador de Toledo. Refiere el Padre frai Alonso Vencro en su Enchiridion de los

tiempos fol. 136. de la impresion ultima, que don Pelayo Obispo de Oviedo dize, que hallò en la Iglesia de S. Pedro de Cardena, que Tolemon, i Bruto Capitanes Romanos fueron los fundadores en el año 4113. de la creacion del mundo, mil pocos mas, o menos antes de la venida del Hijo de Dios, i que de las dos sílabas primeras de Tolemon, i ultima de Bruto pusieron à su fundacion el nombre de Toletò (que es el, que tiene oi à la letra en Latin, i en vulgar mudado un, t, en, d) i q̄ escogieron aquella altura, porque fuelese muy fuerte, i cabeça de España. Da también por fundadores à los mismos Tolemon, i Bruto llamãdoles Còsules (pero va cò gran diferencia en los años de la fundaciò) el Arçobispo dõ Rodrigo Ximenez lib. 1. cap. 3. al fin. Traigo à la memoria, que declarando mi sentir en el n. 15. del Prologo deste libro acerca de la disputa, que se supone passò entre este Arçobispo de Toledo, i el de Sãtiago en el Concilio Lateranense, dixe juzgava no eran razones de don Rodrigo las, que se le atribuiã alli, i correrme obligacion de bolver por Escritor tan grave por ser paifanos. No tuve intencion de hazerme Navarro, siendo como foi de los Cameros baxos, que generalmente se còprehenden con el nombre Rioja. Tampoco imaginè turbar al Reino de Navarra la gloria, que se le sigue de tan grande hijo en todas calidades, nobleza, letas, valor, i virtud. Segui al Maestro don frai Prudencio de Sandoval Obispo de Pamplona, que en la fundacion del Real Monasterio de S. Millan de la Cogolla § 47. fol. 63. asienta, que era don Rodrigo de los Cameros. Estendiõse à aquellas partes en aquellos tiempos el Reino de Navarra, i pudo ser Governador dellas su padre, i nacer alli el, pues devemos entender, que habló con fundamento el Obispo, i que no por llamar de los Cameros à don Rodrigo le quitava aver sido del Reino de Navarra, que aunque los hijos della le tienen por de

Puen

* Sobre el c.
10. del Gene
sis quest. 2.

* En los Añ
vers. num.
121.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

Puen de la Reina, i sea assi, no se declara en ninguno de 3. Epitafios de sus acciones (historia de su vida el uno, i largo el otro) q̄ juro ultimamēte el Coronista Gil Góñez Davila en su Teatro de la Santa Iglesia de Sigüenza c. 7. fol. 137.

4. Prosiguiendo, pues, los principies de Toledo, digo, q̄ sea lo q̄ fuere de los años de la fundació, i sea quien fuere el fundador, la conclusión es, q̄ la causa, que movió a fundar en medio de España sobre aquellos montes à Toledo, haze à nro propósito, i conosco muy bien las conveniencias el Emperador Augusto Cesar, gran Capitán entre los de la fama, pues antepuso aquella Ciudad à las demas de España por muchas razones, de que tenemos dos valientes testos del Arcipreste Julian. Dize en el primero, que quando Augusto hizo Colonia Romana à Toledo mandó, que estuviere allí el Presidente, i Tribunal supremo de las Españas, adonde como à parte, que está en medio dellas, se acudiesse con mas facilidad de todas sus Provincias; mayormente, que eran pocos los Tribunales (ó Chancillerias, como si dixeramos) que avia entonces. I para declararlo mejor, dixo Julian: puso el Emperador la potestad suprema en Toledo ombligo de España, q̄ fue la mayor propiedad, de que pudo usár; porque assi como el ombligo está en medio del cuerpo humano, assi Toledo en medio del cuerpo; i Monarquía, que componen rātos Reinos, como los, que comprehenden en sí las Españas: *Cum Augustus in suis Publicanis deducere Toletum Coloniam Militum emeritorum, in suis pro communitate Provinciarum Hispania; ut ibi esset primaria potestas Iudicij, ad quā, tanquā ad umbilicum Hispania, ex omnibus Hispania partibus conflueretur, quo tempore non erant tot Conventus Iuridici.*

5. Passa adelante Julian, i dize, q̄ celebró el Moro Rases, Autor de gran credito, el aver hecho Augusto à Toledo Colonia del Imperio Romano, gran-

deza, que encomendó devidamente à la posteridad, porque hizo con esso à Toledo otra Roma, de cuyos privilegios, i esenciones gozavan igualmente sus Colonias: añade, que era Camara Imperial, i que residia allí el Presidente de toda España, porque era Toledo, como cabeça de todas las Provincias por la fortaleza; i se recogian, i guardavan en ella los tributos: defuerte, que era el Erario del Imperio Romano de todos los tributos, q̄ tenia en España:

Rases Toletum, Cubile Caesaris Augusti in quibus vocat, quam fecit Colonia; quia los Advers. ibi erat Praeses, qui ius dicebat cunctis n. 109.

Hispanie Populus erat quicquid caput tantius Provincia propter eius fortitudinem, & ibi servabantur thesauri tributorum, & Velligalium Populi Romani. Mucha grandeza de Toledo se manifiesta en las dos autoridades referidas, pero son tantas, i tan raras las excelencias, i prerrogativas desta Ciudad Real, è Imperial, que han dado materia à hombres gravísimos, para escribir muchos libros.

6. Otro testo tenemos de Julian, donde asimismo se colige la excelencia de Toledo, en residir allí el Presidente de toda España, es en el n. 467. tambien de los Adversarios: trata del impio Daciano, i dize: *Iussu P. Daciani Praesidis totius Hispanie destructum est Templum S. Mariae à S. Elpidio Toletano Pontifice constructum.* Son tres autoridades tan conformes, de que estava toda España debaxo del Imperio, i gobierno del Presidente Césareo, que assitia en Toledo, que no se puede desear doctrina mas clara al proposito, ni que manifeste mas la grandeza de Toledo. Cópruevale mas esto del n. 111. en que dize Julian, que se juntavan en Toledo medio de España los Optimates, para consultar los negocios de toda ella: *Toleti tanquā in medietate totius Hispanie conveniebant Optimates ad consulendum res totius Provinciae.* Haze evidēcia el jstarse en Toledo lo grāde de las Españas, q̄ era la Corte, i cabeça de las,

** Julian en los Advers. Canisium deducere Toletum Coloniam Militum emeritorum, in suis pro communitate Provinciarum Hispania; ut ibi esset primaria potestas Iudicij, ad quā, tanquā ad umbilicum Hispania, ex omnibus Hispania partibus conflueretur, quo tempore non erant tot Conventus Iuridici.*

as, donde asistia el gobierno universal, i por las mismas razones se cõfirmã tambien, que fue esta Ciudad de las primeras, en que nuestro Apõstol Santiago puso Obispo.

Lo qual se confirma en el libro de la Primacia.

En que se prueba, que fue la Sinagoga de Toledo cabeza de todas las de España.

Esque le pagavan tributo como a su

Primada: que es confirmacion

clara del discursõ.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

En el libro de la Primacia.

principalmente à los de Toledo, i Zamora, que diessen su consentimiento, para condenar a muerte à nuestro Redentor Jesuchristo: en que de ninguna fuerte quisieron consentir, antes bien los de Toledo, i el Archisnago de los (à quien tocava dar la respuesta) embiaron sus Embaxadores a los de Jerusalem poniendose à tà peruersa intencion: *Reperi in eodem Archidoduas, tresve Epistolas in Hebraeo, & in Arabico, & Latine; quarum una erat Iudeorum ierosolymitanorum ad Hebreos Hispanos præcipue Toletanos; & Zamorenses, ad suffragantur in mortem Christi Salvatoris, & nullo modo voluerunt consentire in necem innocentissimi Iesu: miserunt vero responsonem cum suis nuntijs ad ierosolymitanos Toletani nolentes consentire petitionibus illorum; & eorum unus dictus est Athanasius, & alter Ioseph: Athanasius vero venit postea cum D. Iacobo ad Hispaniam.* Ya consta de aqui, que si bien el negocio, que trattavan los Hebreos de Jerusalem, era el mayor, que se intentò jamas restringierò la comunicacion del à los de Toledo, i Zamora; i que la respuesta la dio solo Toledo, q̃ es argumento, q̃ le tocava esto, i q̃ estava à su cargo por Archisnago de las Españas.

Esta preeminencia de cabeza, i Primada de las demas Sinagogas se cõfirma mejor de la carta, q̃ Heazar Archisnago de todos los Españoles, que abitavan en Jerusalem, i los viejos de su consejo escrivieron desde allà al Archisnago, i consejo de Toledo avisando, q̃ los peruersos Anas, i Caifas intentavã, quitar la vida à Jesuchristo; i que assi cituviessen advertidos, i que de ninguna fuerte viniessen en la malicia, que procuravan los ierosolimitanos. Como el Archisnago Español residente en Jerusalem sabia, quien era la cabeza de las de su Jurisdiccion en las Españas, solamente escrivio al Archisnago de Toledo, con que asseñò la mayoria, i preeminencia de aquella Archisnago, es el tenor de la carta:

Zu Elca.

Julian en el Chronico n.3.

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

Julian en
los Adv. f.
n. 476.

*Eleazar Archifinagogus gentis Hispanae in Ierusalem, & seniores eius Levi Archifinagogo Toletano, Samuelis, & Iosepho senioribus salutem in Domino Deo Israel. Fratres scitote hic predicare virum bonum nomine Iesum Christum Nazarenum, qui facit multa miracula: suscitavit mortuos, sanat leprosos, caecis visum, claudis gressum, paraliticis motorum usum praestans, est homo benefaciens, humilis, benignus, misericors, & gravis, formosus praefiliis hominum, & gratosus in sermone, potens in opere, in omnibus supra reliquos homines, apud multos habetur ut Messias, Ioannes Zachariae filius vir sanctus illum monstravit dicens: ECCE AGNUS DEI. Nos in mortem eius, quam illi Anas, & Caiphas, & Principes Sacerdotum machinaverunt, consentire nolimus, & admoveamus, ne vos, aut alij consentians ex Hispanis duodecim Tribuum, qui ibi quidem solum sunt. Memores cum Aiam maiores nostros iam in Hispaniam delatos, & alios aliarum Provinciarum Iudeos in istis suspēdi, Deo sic ordinante, exsurca, quā prepararas Patri nostro Mardocheo, illum suspēsum fuisse. Litteras Artaserxis, & Esfer receperunt Patres nostri, qui penes nos erāt. No solo dirigio su carta Eleazar Archifinagogo por España en Ierusalen al Archifinagogo de Toledo, que basta, para que se conozca, que presidia el solo, i que in solidum era cabeça de todos los ludios, que abitavan en España, sino que declara su jurisdiccion en las palabras: *Es admoveamus ne vos, aut alij consentians ex Hispanis duodecim Tribuum, qui ibi quidem solum sunt.* Que es dezir, advertid, que no solamente no aveis de consentir los de Toledo, sino que como Archifinagoga, de quien dependen las demas de los doze Tribus, que estan esparcidos en estas Provincias de España aveis de cuidar, de que de ninguna suerte consenta nadie en el sacrilegio, que aqui se pretende.*

4. Demas de los lugares referidos ha-
ze tambien memoria Iulian en el n.9.

del Chronicō, i en el 9. 10. 11. y 431. de los Adversarios, de las Epistolās, que escribierō los ludios de Ierusalē, procurado pervertir a los de España; donde pōdera la cōstancia grāde, que tuvierō los de acā, celebrandola, como requiere el caso, pues fue el mas religioso, en q̄ pudierō mostrar el buen natural, i afecto piadoso, i devoto, q̄ produzē el Cielo, i tēperie de las Provincias, a q̄ miran las palabras de S. Leon III. en el sermō de las octavas de Sātiago, donde gratulandose cō España por sus excelēcias, i felicitades, pone entre las mayores, ser en su temperamēto semejante al Paraíso: *Felix es Hispania, quia in tēperie similis es Paradiso* Demanera, q̄ siendo tan duro, i perverso el natural de los ludios, i aviēdose conjurado todos los, q̄ abitavan en Ierusalē cōtra el Maestor, i Salvador del mūdo Christo Redētor nuestro, i persuadido cō instancias grādes a los, q̄ se hallavā alli de España, i a los de acā por cartas, q̄ vinierā en su pretensō diabolica, no solo no cōsintieron los nuestros de allā, ni los de acā, sino que aquellos dierō aviso a estos, doliēdose mui de coraçō de lo, que allā passava, i amonestādoles, q̄ no diesellos oidos a tā malvada periciō, i estos embiārō Embaxadores a Ierusalen, para q̄ instassen cō los cōjurados, q̄ se apartassen de tan alevoso intēto, i conjuraciō: q̄ todo es grādissima corona, i gloria de España.

5. Aora q̄ tenemos cōprovada la carta de Eleazar tēgo de satisfazer a la duda, q̄ parece se ofrecerā sobre el intrinsecarse en ella Archifinagogo de los Españoles, q̄ residia en Ierusalē: i como se entiēda el aver alli entōces cuerpo de Españoles cō Archifinagogo. Para declaraciō desta duda es mui apropiado poner el exēplo en Roma cabeça de la Iglesia Catolica, como lo era entōces de la lei Mofaica Ierusalē, dōde residia el sumo Sacerdote de los Hebreos, como reside acra en Roma el Pontifice Maximo de los Christianos. Tienen en Roma todas las Naciones (como notē en el cap. 1. del Trar. 2. y en la parte

te r. Trat. 7. c. 1. r.) Iglesias propias q̄ hā fundado, i dotado Príncipes, Cavallos, i otras personas pias de sus Provincias con Capellanias para Sacerdotes, q̄ celebrā los Oficios divinos, i juntamēte tienen alli casa para ellos, i Hospital para curar los enfermos de sus Naciones. De todo hizo un libro el Doctor Teodoro Amiden Abogado en Roma, que intituló *De Pietate Romana*: i le imprimió alli en el año de 1625. para que los, que concuerian à ganar el Jubileo del año Santo supiesen la infinitad de lugares pios, de que estā llena aquella sagrada Ciudad, abraçando continuamente como madre piadosa à los peregrinos de todo el orbe; i demas desto tuviesen instrucciō, i guia, que les enca minasse à los Hospitales propios, adonde avian de acudir, i alejarse los de cada Provincia. Pues como estava en Jerusalem el sumo Sacerdote, i el Templo santo levantado à *fundamentis* por disposicion divina, i acudian alli todas las Naciones à invocār à Dios, i gozar de las maravillas, i grandezas de aquella Metropoli del mundo, tan celebrada en los Libros sagrados, avia alli Sinagogas Nacionales cō Archisinagogos, i se comunicavan con los de sus patrias, i así escrivio Eleazar Archisinagogo de los Españoles, que residian en Jerusalē; i los demas de aquēl gobierno Nacional à la Archisinagoga de Toledo cabeza de las de España, como hemos visto por su carta.

CAPITULO IX.

En que se continuan las razones, de que buyo Prelado en Toledo antes de la venida de S. Eugenio à España.

LA demostracion hecha en los dos capitulos precedētes, de que en tiempo de los Romanos estuvo en Toledo el Presidente, i Potestad suprema de las Españas, i que asimismo florecio alli la Archisinagoga dellas, da tā gran fuerça à nuestro discurso, que concluye, q̄ puso el Apostol Sātiago Obis.

po en Toledo luego, que entrō en estos Reinos. Porque era costumbre de los Apostoles acudir en primer lugar à la parte mas principal, i cabeza de las Provincias, para que con el concurso grande se comunicasse, i entendiesse de alli la doctrina, que enseñavan. Don Mauro Castella haze ponderacion, de averlo observado así todos los Apostoles en el §. penultimo del cap. 17. del lib. 11 de la historia de Santiago, i mas largamente en el cap. 18. del lib. 2. fol. 185. desde el §. *Digo lo quinto*, a quien citō el Arçobispo de Braga don Rodrigo de Acuña en el lib. de la pretension de la Primacia de aquella Iglesia cap. 11. n. 3. suponiēdo esta costumbre, i esilio de los sagrados Apostoles, i antes que el hizo la misma ponderacion, individuando las Ciudades Matrices cabeças de las Provincias, adōnde acudieron los Apostoles, i otros Dicipulos, el Maestro Bivar sobre Flavio Dextro año 37. de Christo en el ultimo §. del Comentario 2. y estā asentado el articulo entre los historiadores, que no ai necesidad de detenernos en el.

2 Observavan tambien los Apostoles poner los Primados, i Tribunales supremos Eclesiasticos en la parte de las Provincias, donde estavan los Presidentes, i Tribunales mayores; llenas estā las Epistolas Pontificias, i los decretos desta doctrina: refiere Graciano la del Papa Lucio en el cap. 1. dist. 80. cuyo tenor es: *Vrbes, & loca, quibus Primates praesidere debent, nō à modernis, sed etiam multis ante adventū Christi sunt statuta: temporibus: quatuor Primates, etiā gentiles, pro maioribus etiā negotijs appellabant. In ipsis vero urbibus post Christi adventū Apostoli, & successores eorū Patriarchas, vel Primates posuerūt, ad quos Episcopi tota negotia (salva in omnibus Apostolica auctoritate) & maiores causae post Apostolicā Sedē sūt referēde.* Lo mismo leemos en el c. 2. por doctrina de S. Clemēte, q̄ florecio en los principios de la Iglesia quarto Vicario de Christo, i tercer successor de S. Pedro: *In illis vero Civitatibus: in quibus olim*

LL 2 apud

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

apud ethnicos primi flamines eorum, atque primi legis Doctores erant, Episcoporum Primates poni, vel Patriarchas Beatus Petrus precepit, qui reliquorum Episcoporum causas, & maiora quoties necesse foret negotia in fide agitarēt. Por precepto del Apostol S. Pedro dize el Papa Clemēte, que era esta disposiciō de las Sillas: i conforme el tenor de estos testos, i quedar provado, que estava en Toledo la Archiēsinagoga de las Españas, i que residia allí el Presidēte, i luez de las, no admite duda el aver puesto luego Obispo en Toledo el Apostol S. Santiago, como estā provado, q̄ efectivamente puso a S. Elpidio. De fuerte, que el estilo de acudir en primer lugar los Apostoles a lo mas, da fuerça de afirmar, que no pudo ser Eugenio el primer Obispo de Toledo, supuesto, que no ai duda, q̄ fue muy tarde su venida de Frācia a España.

3 Tenia grandes cōveniēcias la disposiciō referida; por que demas de la que se seguia de conformarse los Apostoles con lo antiguo, en lo que avia lugar, como era en poner los Tribunales Eclesiasticos, donde por Ciudades mas famosas tenia su asiento los otros Tribunales, i ellavan acostumbradas las gētes a recurrir allí a sus negocios, es llano, q̄ se comunicaria con mas facilidad la doctrina de la predicaciō Evangelica de las partes, adonde eramayor el cōcurso. Lo qual se cōfirma maravillosamente de la sentēcia de S. Leon Magno, ponderando, que en la distribuciō de las Provincias cupo a S. Pedro, Principe de los Apostoles, la grandeza de Roma, Alcaçar, i cabeça del Imperio Romano, a fin de que la lei Evangelica, q̄ se manifestava, para salud, i remedio de todas las gētes, se esparciesse, i derramasse por todo el mundo desde Roma su cabeça:

* S. Leō ser. * *Cum duodecim Apostoli accepta per spiritū Sanctū omnium locutione linguarum imbuendū Evangelium mūdum, distributis sibi terrarum partibus, suscepissent, Basissimus Petrus, Princeps Apostolici ordinis ad arcem Romani destinatur Imperij, ut lux veritatis, qua in omnium gentium revelabatur salutem,*

eficiatuse ab ipsotapisce per totum mundum corpus efunderet.

4 Estambiē grande argumēto de aver puesto el Apostol Santiago a S. Elpidio Obispo en Toledo, que los siete de sus Dicipulos, q̄ despues de aver colocado el sagrado cuerpo en Compostela fuerō a dar cuenta a S. Pedro, como a Principe de la Iglesia, de lo sucedido, i los ordenō Obispos, i bolviō a embiarlos a España: asientarō en las partes de la Andalucía, i si estuviera entōces sin Obispo Toledo, es cierto, q̄ acudiera allí alguno dellos, como a Ciudad Primaria, i cētro de las Provincias, a cuya predicaciō venia: i el aver quedado en aquellas partes maritimas, fue por aver allí necesidad de Ministros, i no en Toledo, a quien governava entōces S. Elpidio; porque la misiō de estos Dicipulos de Santiago por S. Pedro fue en el año 46. segū Baronio Tom. 1. n. 2. y el martirio de S. Elpidio fue en el año 60. como estā provado.

5 Que los siete Dicipulos asientaron en la Andalucía lo afirma Dextro: *Sepulcro corpore sanctissimi Magistri, Torquatus, Tychiphon, Cecilius, Iscius, Secundus, Indaletius, Euphrasius Romā petunt, & a B. Petro consecrati Pontifices, & ad meridianas Hispania partes, scilicet ad Baticam litoralem predicaturi revertuntur.* Comprueva gallanamente a Dextro el Breviario antiguo de Braga, que en las lecciones de la Dominica infra octavā de la fiesta de Santiago pone el martirio de estos santos Obispos en aquellas partes por el tenor siguiente: *Tandē vero predicatione sua inenarrabilibus gentibus illustratis Torquatus Acci, id est Guadix, Tychiphō Vergij, id est Almeria, Secundus Abula, hęc retinet nomē antiquū, Indaletius Proij, id est Vaga, vel Berca, Cecilius Illiberi, id est Granata, Hefichius Cartesi, id est Bēnola de populosa, Euphrasius Illiturgi, bi omnes idibus Maij in pace quieverūt. Extat miraculum usque bodie in testimonio mortis eorū. Nā in solennitate eorū apud Urbem Accitinam ad sepulchrū Sancti Torquati resro Ecclesiam annuatim olivā divinitus florent*

ma-

maturis fructibus onustatur, ex quibus oleum statim exprimitur, unde lampades ante eius Altare venerunt accendere.

6 Testifican la ocupacion, i empleo de estos santos Obispos en la Andalucia los Ereytarios antiguos de muchas Iglesias de España, he lo leido en los de Sevilla, i Granada, cuyo renores el mismo, que el referido de Braga, en los de Oñava, Salamanca, Sigüenza, i Segovia. I despues de mi ponderacion adverti aver hecho la misma el Maestro Bivar, que discurriendo en todo el Comentario 2. al año 37. de Christo à cerca de los Dicipulos, que ordenò Santiago Obispos en España, i para q̃ Ciudades, asentando, que puso en Toledo à S. Elpidio (como afirma por instantes) concluye el Comentario por estas palabras: *At Discipuli illi septem, quos Petrus in Hispaniam misit Episcopos sacros, Torquatus scilicet, & socii eius ad nubilum barum arabum directi sunt, nec ad partes Hispanie interiores, sed ad littoralem Baticam duntaxat, nimirum ad Accim, Vrcim, Illiturgim, Carseiam, Illiberim, Pergum; uno excepto Secundo, qui Abula in urbe mediterranea predicavit. Cur igitur nemo illorum Toletum, Hispalim, Barcinonem Episcopus ascendit? Nihil melius occurrit quam quod urbes illae praeiunctae iam erant Pastoribus praeclis ornatae. Aus-ta tanto esta ponderacion con la razõ, que haze gran prueba, i dà gran confirmaciõ à todo lo, que se à discurrido de la Prelacia de S. Elpidio en Toledo.*

7 Sube de pũto este discurso de la asistencia de los siete Dicipulos de Santiago en la Andalucia con la doctrina del Obispo Luitprando, que dize: Es creible, que su venida à aquellas partes fue por amonestacion de su Maestro Santiago: *Credibile est Sanctos septem Discipulos Iacobi praemonitos ab eodem ad Baticam.* Sõ palabras del num. 204. de los Fragmentos, i se prueba claramente con ellas el discurso, i se dexa entender, que como dize aqui Luitprando, dio ordẽ Santiago à estos Dici-

pulos, que quando bolviessen à predicar à España acudiesen à la Andalucia, porque sabia, que era mayor la necesidad de obreros en aquellas partes, q̃ en las interiores de España. I no parecia cosa estraña de zir, que dio este orden Santiago à sus Dicipulos, pues enscña S. Leop. III. en la Epistola de la Traslacion, que les amonestò, q̃ despues de su martirio traxessẽ el cuerpo à España, como le traxerõ estos mismos; jũto cõ esto pudo advertirles la necesidad de acudir à la Andalucia.

8 El milagro de la oliva calificado en el Ereytario de Braga, cuyas palabras puse en el n. 5. y no coprovẽ por tratar entõces de la asistencia de los siete Dicipulos en la Berica, es tan excelẽtẽ q̃ pide bolvamos sobre el, i así digo, q̃ como tã celebre cortio hasta las Naciones remotas: celebrãtõle entre otros Eseritores Ado Arzobispo Vienense en el Martirologio, i el Obispo de Equilino Pedro de Natalibus lib. 5. cap. 3. por estas palabras: *Sed in Civitate Accitana ad sepulchrum S. Torquati arbor olivæ in eius fello præter naturam divinitus florens maturis oleis onustatur, quarum liquore egritudines sanantur.* Tambien lo refiere Truxillo, Alderete, i Villegas. Bivar año 66 de Christo n. 4. §. II. d. trae la sentençia de un Volumen escripto de mano en pergamino del Monasterio de Monte Sin de la Orden de S. Bernardo fuera de los muros de Toledo, en que se lee este portentoso milagro: las palabras, como el las refiere, son estas: *Sed, & illud pallio silenti operire non debemus, quod tam præclara Dei miracula in ipsorum annidversariis pijs, & fidelibus Sanctorum (Torquati, & sociorũ) meritis operantur usque in hodiernũ di. Nec, que narramus celsissimus, & ipsi persecutores Ecclesie, perfidorumque calores verũ agnoscũt. Ibidẽ (in urbe Accitana, seu Guadix) antefores Ecclesie ab ipsis Sanctis radic olive modica posita est, tanque in ea a Domino uberitas gratie concessa est, ut in vespera ipsorum Sanctorum*

Zz 3 (die

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

(die 14. *Mij*) ingrediente natali, plus floribus vernatur, quam folijs operta videtur. Mane vero (die 15.) ex ipsis floribus omnis conventus, qui fide devotione advenierit, & Sanctorum veneratur patrocinia, seu totius Gentilitatis multisudo haereticorum, perversorumque dogmatum concurrentium, quam perfectas, tam uberes olivas maturatas, omniq; pulchritudine adornatas vindemiant, delusi certis temporibus: & ita omnes, fideles, seu infideles, prout unusquisque colligere, vales, deportant. Quis enim valet, dicere copiam de multitudine huius fructus, cuius in unam si colligere, fas fuisset, plurimum poterant numerum complere cophinorum olivarum. *Præstante Domino nostro Iesu Christo, qui Martyres, & Cofessores suos suscipit.* Telligo de vista se declarata el Escñtor desta maravilla al principio de su relacion, afirmando, q; tambien lo eran los mismos infieles, pues aunque ciegos en sus errores concurrían al milagro.

9 Dize Bivar, que se continuò el prodigio, hasta que perdiédose España por los pecados de los hombres, se llevó el cuerpo de S. Torquato à Galicia, porq; no viniera en poder de los Sarracenos, i que haze innumerables milagros en el Monasterio de Celanova de la Ordē del gran Patriarca, i Maestro de la vida Monacal S. Benito, donde se conserva al presente en una rica caja de plata, en que està esculpida la oliva, i el milagro de la puente, que se rompio, quando la passavan los, que perseguían al mismo S. Torquato, i compañeros, i quedaron anegados en el rio, como el sobervio

Faraon, i su exercito en el ^b mar Bermejo, quando ivan persiguiendo al pueblo de Dios. Dize tambien Bivar, que obra el Señor grandísimos milagros por intercesion de un brazo del mismo san Torquato, que se venera en el Monasterio de la Vega del Orden Cisterciense en el Obispado de Palencia, i que està todo lleno de carne, i tiene en la mano entre el quarto, i quinto dedo

una herida abierta, que se juzga ser de lança: de donde se infiere, que murio alanceado este gran soldado del Señor, i Dicipulo de Santiago. El Martirologio Romano pone la fiesta deste Santo, i sus compañeros en 15. de Mayo: algunos Breviarios como son el de Granada, Sevilla, Segovia, i Tñila ponen en el mismo dia; i otros en el primero, segundo, tercero, quarto, o quinto.

10 Provado, i calificado el asunto, de que Elpidio fue Dicipulo de Santia-
go, puesto por el primer Obispo en Toledo, i que fue Martir de Iesuchristo cō doctrina irrefragable, i con razones, i ponderaciones invencibles: sea la conclusion, que pues la santa Iglesia Catolica canta en el Martirologio inmediatamente despues de la primera oracion de Prima las hazañas de los Santos, que tiene reconocidos por tales (i que así: soleniza las deste en el dia 4. de Março, que viene su fiesta) publicadolas al pueblo Christiano; i q; se puede celebrar de los Santos comprehendidos en el Martirologio; ya el nuestro tiene parte de solenidad de Oficio, que es principio, i causa no solo relevante, pero concluyente, para que se le pueda dar el rito de Oficio, i Misa, que se da à los Santos desta calidad. Mayormente llegando se à su gran santidad el aver sido Dicipulo del Protomartir de los Apostoles, asignado, i puesto de su mano primer Prelado en Toledo, i que murio por la santa Fè en ocasion de celebrar Concilio, para establecer las cosas perteneciētes à ella en estas Provincia de su vigilancia, i Primacial jurisdiccion. I así será accion mui digna de la Santa Sede Apostolica Oficio propio, i Misa, como le tienen otras santas Iglefias para los Obispos, con quienes las fundò, i autorizò el Apostol Sātiago, dādoles sus santos Dicipulos por sus Maestros, i Prelados. Que toda esta atencion, diligencia, i devocion es devida al afecto, vigilancia, i fervor, con que

^b Exodi cap. 14. num. 22. Ad Heb. c. 11. n. 29.

que el santo Patriarca Elpidio trabajó en la conversión, i cultura de su viña de Toledo, i Primacia de las Españas.

CAPITULO X.

En que se ponē dos Himnos antiguos en alabanza de S. Eugenio con su interpretacion; que es un breve compendio de la vida del Santo.

EN el c. 6. alegué algunas Antifonas, i otras cosas de quatro Breviarios antiguos de la santa Iglesia de Toledo: los dos escritos de mano en pergamino, adornados con rica iluminacion están entre cosas preciosas en la Sacristia; los otros dos se conservan en la librería de la misma Iglesia: estos son impresos en el año de 1483. y de 1506. léense en todos quatro Breviarios dos Himnos en alabanza del glorioso Martir Eugenio, i por no interrumpir el discurso, no pule yo tenor, quando alegué otras cosas: referiré ahora aquí enteramente dichos Himnos, para que vea el lector la antigüedad, que contienen, i asimismo, para que se entere mas de la historia del Santo, comprehendida en ellos. Compuso estos Himnos el Arcebispo Iulian Perez por mandado del Emperador de las Españas, como él testifica en el num. 137. del Chronicon, dōde dize, que no avia memoria ninguna por los años de 300. deste Santo, con que también se califican las sentencias del mismo Iulian, i las demas referidas en este Tratado, de que se perdieron muchas historias de los Santos antiguos. Dize también Iulian, que halló el cuerpo de S. Eugenio Raimundo Arcebispo de Toledo (que murió en el año de 1150.) en el Monasterio de san Dionisio de Paris, i q̄ fue la traslacion, quando escribia esta relacion: afirma, que como sabia de cierto, que fue Eugenio Arcebispo de Toledo, sabia, que no fue el primero: dize, q̄ fue Legado

de S. Clemente Papa, condiscipulo de S. Dionisio, Discipulo de S. Pedro, que fue Varon santissimo, integerrimo, sapientissimo, i que era tenido en grande estimacion. Las palabras de Iulian son estas:

** Iulian en el Chronicon n. 137.*

2 Nulla prorsus hoc tēpore S. Martelli Eugenij Toletani Pontificis memoria: qui in eo tempore sub Raimūdo Archiepiscopo Toletano in Monasterio S. Dionysij prope Parisios inventus est. Dū hæc scriberem translatio facta est, iussuque Imperatoris duos feci Hymnos in eius laudem: alter incipit: Nova refulgēt gaudia: alter vero: S. Eugenij digna memoria: quem sicut certo scio fuisse Toletanorum Pontificem; certo scio ex Dypticis, & scriptis nō fuisse primum. Quis sanctissimus vir fuit, & legatus Clementis Pape, cōdiscipulus S. Dionysij, Discipulus S. Petri. Integerrimus, & sapientissimus vir, habetur in magno pretio. La relacion, que haze aquí Iulian de S. Eugenio se lee (menos el particular, de que no fue el primer Prelado de Toledo) en las lecciones de los Breviarios antiguos impresos; i asimismo concuerdan las de los Oficios reformados, de que usa al presente la santa Iglesia, que es gran credito de las obras de Iulian. La traslacion, de que trata aquí, es del brazo del Santo, que fue trasladado de Paris, i colocado en Toledo en 12. de Febrero del año 1156. aviendo dispuesto el Arcebispo Raimundo al Rei don Alonso el VII. llamado el Emperador, que intercediera cō el Rei de Francia Luis VII. que diera alguna reliquia del Santo, i dio el brazo derecho, à cuya colocaciō solene en la Santa Primada asistió Alfonso con pompa Imperial, llevando junto con sus hijos la reliquia, i tesoro de tan gran Santo. Despues à instancia del Rei don Filipe II. el Prudente concedio Carlos IX. Rei de Francia todo el cuerpo, i se colocó en su Primada en 18. de Noviembre de 1565. llevando en sus Reales ombros el mismo Rei don Filipe, el Principe don Carlos su hijo, i los del

Em-

De S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo.

Emperador Maximiliano Rodulfo (que tambien fue Emperador) i Arnesto Archiduques de Austria. Los Himnos, de que haze memoria Iulian en el lugar referido: i que corrieron muchos años en los Breviarios de la Santa Iglesia fon del tenor siguiente:

*Non refulgent gaudia
Nobilitate solemnii,
Quod pro S. Eugenij
Palma refert Ecclesia.
Doctæ alumnus Gratia
Misi it hinc Dionysius,
Vt esset solis radius
Iuvenebis Hispania.
Hanc error idolatriæ
Sic olim obstinaverat,
Quod veritatis oderat
Cultores, & iustitiæ.
Fortem athletam fortibus
Vir circumpectus dirigit,
Qui dum errores corrigit,
Cives facit ex hostibus.
Quos, verbo duos reperit,
Claris movet miraculis,
Et sic ad fidem populus
Mentes compunctas aperit.
Toletum Prasul inclitus,
Quo vicebat spurcitia,
Aritus immunditia
Per fidem lavit penitus.
Vni, trinoque Domino
Sit laus, virtus, & gloria,
Cuius sola potentia
Nullo ballatur termino.
Amen.*

Antes de entrar en la declaracion deste Himno advierto, que si bien en el lugar referido del Arçipreste Iuliã Perez, i alegaciõ, que haze alli del primer verso se lee: *refulgent*: tienẽ todos los Breviarios: *refulgent*: que es termino mas propio, i asi juzgo, que por negligencia de los impresores, ò de los escribiẽtes, quando andavan las obras del Arçipreste escritas de mano, se trocò el verbo.

3 Entra Iulian, proponiẽdo à los fieles el gozo espiritual, que les deve causar la solemnidad, que celebra la Iglesia al

glorioso Eugenio por la vitoria, i palma, que alcançò triunfando del tirano; pues confirmò la doctrina, que predicava, dando la vida, i assegurò la verdad, derramando generosamente su sangre por ella. Refiere que Dionisio hijo de la docta Grecia nos embiò à Eugenio, para que cõ los rayos de su doctrina, i exemplo de su santidad ilustrara à España: i dize, que estãdo tan rendida à la idolatria, que no pedian oír sus abitadores à los Ministros, i Predicadores de la verdad, en biẽ Dionisio Varon circunciso à este Capitan esforçado à los de natural fuerte: i que corrigiendo sus errores, les hizo de enemigos Ciudadanos de Dios. Dize, que à los, que hallò duros en oír sus amonestaciones, i palabras del Señor los traxo al gremio de la Iglesia cõ sus milgros, compungidos, i reconocidos de sus errores. Concluye finalmente, que este inclito Prelado limpiò de la inmundicia de la Gẽtilidad à Toledo, lavando à los, que estavan encenagados en la idolatria, por medio de la Fè, que les enseñò. Sea alabanza, virtud, i gloria à Dios trino, i vno, potẽcia tã soberana, que no ai termino, que la pueda comprehẽder. Esto contiene el primer Himno, que es el de las Visperas.

4 El tenor del segundo Himno, que se canta à los Maitines, es como se sigue:

*Sancti Eugenij
Digna memoria
Recurrit, socij
Plaudat Ecclesia.
Exaltet Gallia
Tanti Martyris
Sacro dictata pignore.
Alumnus Gratia
Misi Hispaniam,
Doctos Hispania
Revisit Galliam,
Docti presentiam
Doctores Gallia
Fideli captans pectore.
Patrem desiderat,
Potum prosequitur:*

Iam

*Iam propè veneras,
Hofius irascitur,
Sanctus vir rapitur,
Quem ensis temerat,
Caput vellens à corpore.
In lacu proximo
Corpus submissitur,
Custodi optimo
Pignus committitur,
Recens, ut mittitur,
Munet longissimo
Sub unda corpus tempore.
Hercoldus patitur,
Quem Deus viso
Ex hoc alloquitur
In Dionysio.
Salutis precio
Sanctus redimitur,
Digno locandus Doctore.
Sit Patri gloria,
Sit honor Filio,
Virtus, potentia,
Laus, & iubilatio:
Flamini sancto
Surgas fors sosia:
Vt pars substant robore.
Amen.*

5 En este segundo Himno entra Iulíá Perez, diciendo, como se celebravá en aquel dia las memorias dignas de S. Eugenio, i q̃ aplauda la Iglesia la fiesta de tã grãcõpañero, i hijo suyo. Gratulase cõ Frãcia, de q̃ era depósito de tã inclito Martir, i de que estava enriquecida con el: de donde se infiere con quãta ternura se alegrara el Arcipreste con España, i le diera el parabien si alcançara la felicidad de gozar fulgencia (como goza oi) el sagrado tesoro del cuerpo de tal Maestro. Buelve à repetirle

que avia dicho en el primer Himno, de que el alumno de Grecia (en que supone à Dionisio) embiò à España à Eugenio, i le llama Doctor della, i con razon, pues fue de sus primeros Predicadores, i Doctores. Representa las ansias, i afecto, cõ q̃ deseava ver à su amigo, i cõdiscipulo Dionisio Doctor de Frãcia: i se à de entender, que era con deseo de comunicarle las cosas de la Iglesia de España para mayor aumento de la Religion. Dize que puso en execucion su intento, i deseos; que estando ya en aquellas partes le martirizaron los enemigos del Evãgelio, i ocultarõ el cuerpo en un lago, porque no le venerassen los Catolicos, i que se conservò largos tiempos en las aguas (elemento de corrupciõ) tan entero, i fresco, como quando le echaron en ellas: i de la excelencia de averse conservado alli sin cortõperse, llama el Poeta al lago guarda maravillosa del tesoro del cuerpo de Eugenio. Pone la revelacion, que por disposicion de Dios hizo Dionisio al Cavallero Hercoldo, para que sacara del lago à su amigo Eugenio, i le colocara en lugar honorifico; como le colocò, obediente à la revelacion, i agradecido al milagro, que obrò Dios con el, librándole de una grave enfermedad, que avia años, que le tenia tendido, à dándole entera salud, para que pudiera atender al obsequio, i culto de nuestro Santo. Sea gloria à Dios Padre, i sea honor al Hijo, virtud, poder, alabança, i alegría: sean las mismas alabanças al Espiritu santo, para que se glorien en su grandeza, i igual omnipotencia.



TRATADO SEPTIMO.

EN QUE SE PRUEVA CON GRANDISSIMA
dottina de Santos, Doctores antiguos, i modernos, i me-
morias ilustres la predicacion de S. Pedro,
i S. Pablo en España.

CAPITVLO PRIMERO.

*En que se prueua la venida, i predicacion de S. Pedro en ef-
tos Reinos de España.*

NO solo corria por
cuenta del glorio-
so Apostol S. Pe-
dro la Iglesia Ro-
mana, sino las de
todo el orbe, por-
que era Obispo, i

• S. Iuã 21.
vers. 17.

Principe universal de todo el: *Pasce
ovēs meas*: le dixo Christo Redentor
nuestro, con que encomendò à su vigi-
lancia, i puso à su cargo todo el univer-
so. I notò S. Epifanio en la *heresi* 27. q.
para poder acudir à las obligaciones
de Pastor universal, eligio por Obispos
de Roma, Coadjutores suyos, à los san-
tos Lino, i Cleto, el uno para dentro de
la Ciudad, i el otro para fuera de los
muros, como individuan algunos Es-
critores, especialmente el Obispo de
Equilino en el lib. 6. cap. 2. y Truxillo
en su Tesoro de Predicadores Tom. 2.
en la vida de S. Pedro.

2 Comprehendio Baronio el ausen-
tarse S. Pedro de Roma, que peregrinò
por el mundo, que no era de su obliga-
cion estar de asiento en un lugar, sino
de correr por todo el orbe (provando
con palabras del mismo Apostol, que
le encomendò el Señor el cuidado de
todo su rebaño) por el tenor siguiente:

*Petrum edicto Claudij (ut dictum est) b Bar. Tom.
cum Iudeis semel Roma pulsum, ad ex- 1. año 58. n.
ternas orbis oras predicationem Evan- 51.*

*gely convertisse, & in his hactenus la-
borasse: quippe cum universi gregis cu-
ram à Domino sibi demandatam suscep-
isset, & quod ipse coram Apostolis de
se testatur, dicēs: Elegit Deus per os meū
audire Gentes verbum Evangelij, &
credere: non erat eius officij in uno loco
consistere, sed quantum homini licuisset,
universam peragere orbem, & nondū
credentes ad fidem perducere, credētes
vero in fide penitus stabilire.* Siendo,
pues, Fè Catolica, que corria por cuen-
ta de S. Pedro la superintendencia, i go-
vierno de todas las Iglesias, i fieles de
todo el orbe, i que dependian del los
mas remotos, de la misma fuerte, que
los de Antioquia, quando tuvo alli la
Catedra, i que los de Roma, quando la
colocò en ella, i confiado al mismo,
que para asentar, i establecer la lei Evā-
gelica corrio por el mundo; corte, i as-
sienta biē en todo buen juicio, que vi-
niēse à España, i que la ilustrasse con su
presencia, i la enseñasse con su dottina.
Pero aunque bailava esta maxima, ma-
yormente siendo mas facil la venida à
España, que el acudir à otras Provin-
cias,

cias, donde no se dudó aver predicado, tenemos gran doctrina en prueba de esta verdad.

3. Lucio Flavio Dextro, cuya autoridad han manifestado muchos Autores graves, de que (demás de ser cosa notoria) di prueba abundante en la parte i. Tratado 7. cap. 18. y sobre el averle tenido S. Geronimo por amigo, asienta con razones muy particulares esta doctrina en el año 50. de Christo, pues dice así: *Petrus (ut Christi Vicarius) Hispanias adiit, Imagines Antiochia delatas affert. Epenetum ibi Sexifirmum in Batia, reliquit Episcopum, multosque comitantibus M. Marcello Eugenio, Apollinari Rerennate (quem redeuntem ad Italiam consequitur Calocerus) Barnaba, Iudaque: hinc ad Africam, & Aegyptum migrat. Mente in Hispania Sanctus Quartus, qui obiit anno 76.* Todo lo contenido en esta sentencia de Dextro lo comprueba doctamente el Maestro Bivar en sus eruditísimos Comentarios à Dextro pag. 100. donde discute largamente sobre todos los particulares del texto, asentando con muchos Autores graves esta peregrinacion de S. Pedro en los Reinos de España. El mismo estudio hizo sobre este lugar el Licenciado Rodrigo Caro en sus Notas à Dextro fol. 21.

4. Estambien de los, que colificaron esta causa Eleca Obispo de Zaragoza Autor antiquísimo, i gravísimo, como he manifestado en otras partes. Trata en sus Adiciones à Marco Maximo de algunos de los Discipulos de Santiago, con ocasion de la venida de su santo cuerpo à Iria Flavia, i dize de Fileto: *Philetus verò in Hispania mansit, pradicansque per diversas urbes, vidit S. Petrum. Paulum, Clementem, & Philemonem ibi pradicantes.* De suerte que nos da aqui Eleca à Filero por uno de los oyentes de S. Pedro, quando ilustrava, i engrandecia à España con su santa predicacion.

5. Simon Metafrastes Autor grave, i antiguo de 800. años, que escribió las

vidas de los Santos tuvo por llana esta venida de S. Pedro à España, i así la encomendó à la posteridad por palabras expresas en los Comentarior de las peregrinaciones de S. Pedro, i S. Pablo, que traen Lipomano, i Surio en 29. de Junio, dize Metafrastes: *Cum autem non diu mansisset apud Romanos, & sancto baptismo multos regenerasset, & Ecclesiam constituisset, & Linum Episcopum ordinasset, venit Tarracinam, in qua cum Epaphroditum ordinasset Episcopum, venit Sirmium Civitatem Hispania. Quo in loco cum Epenetum constituisset Episcopum, devenit Carthaginensem Civitatem Africa.* Es muy de notar la correspondencia de la sentencia de Metafrastes con la de Lucio Dextro, pues hallamos en ambos la relacion, de que ordenó S. Pedro en Obispo de Sexifirmio, ò Firmio à su santo Discipulo Epeneto. Llamar Metafrastes Sirmio à la ciudad de España, en que puso san Pedro Obispo à Epeneto, i Dextro Sexifirmio en las palabras, que alega en el num. 3. no es cosa, en que se deva hacer reparo, porque el mismo Dextro puso en el año 100. Sirmio: i veremos adelante, que el Arcepreste de Toledo Iulian Perez declara, q se llamava aquella Ciudad Firmio, Sexifirmio, i Fragiliana: demás, que en escritos tan antiguos, que han corrido M. SS. era facil trocar alguna letra los, que los copiavan. De que en materia mas grave tenemos el sentir de S. Agustin, que en su libro de la edad de Dios atribuye à error de los, que copiaron los 70. interpretes la diferencia grande, que se lee en ellos en razon de los años respecto del texto Hebreo.

6. Mayer i mas antigua autoridad tenemos por la causa, pues segun doctrina del mismo Metafrastes enseñó lo mismo Eusebio Obispo Cesariense, que florecio poco despues del año 300. de Christo, i romando la sentencia de Eusebio, dize dicho Metafrastes: *Eusebius autem Pamphili dicit. Petrum duodecim quidem annos fuisse versatum in Orient.*

Venida de S. Pedro à España.

Oriente, viginti autem & tres annos, transiisse Roma, & in Britannia, & in ethiopia, quæ sunt in Occidente, adeo, ut sit totum tempus prædicationis S. Petri 35. anni. Vinte i tres años dixo Eusebio, que se empleó S. Pedro en la predication en Roma, en Bretania, i en las ciudades del Occidente: i respecto de Roma en ninguna parte del Occidente se verifica mejor, q'en las partes, i ciudades de España este empleo de S. Pedro: assi interpretò este lugar el doctissimo Gaspar Sanchez en el cap. 2. de su Tratado 4. que es el ultimo despues de los de la venida de Santiago, en que trata de la de S. Pedro. Esto mismo parece, que confirmó Onufrio Panuino en su *Chronica Ecclesiastica*, pues aunque con estilo breve dize, que discurro, i predico S. Pedro en todas las partes del Occidente.

7. Autorizó mi entender el asumpto S. Iuan Chrysostomo (que florecio en el mismo siglo que Eusebio) en el sermón, que lee la Iglesia en la Octava de los Apóstoles S. Pedro, i S. Pablo, en cuyal lección 4. dize: *In omnem terram exiit vester sonus, & verba vestra in fines orbis terra.* Que se llamó España antiguamente fin de la tierra, i que se conserva el nombre en las partes de Galicia es cosa llana entre los Autores antiguos, i modernos. Provèlo con immensidad de Escritores de toda calidad, i aprecio en diversos lugares de la parte 1. y especialmente en el Tratado 1. cap. 12. comprobando las sentencias del Papa Calisto II. en prueba de la venida de Santiago. Siendo, pues, negocio sin controversia, que se supone à España por las palabras: *fin de la tierra:* corte de plano, que tambien enseñó la venida de S. Pedro, i S. Pablo à ella san Iuan Chrysostomo en la sentencia referida: i en quanto à san Pablo no tenemos necesidad deste resto de Chrysostomo, pues veremos adelante, que calificó en diversos lugares por palabras expresas esta felicidad de España en

averla ilustrado el Doctor de las gentes con su presencia, i enseñandola con su doctrina.

8. Sentencias tenemos de san Gregorio Magno, segun refiere el Padre Pedro de Ribadeneira, q' dize aver leído en la Biblioteca Vaticana en el lib. 7. del registro. Epistola 41. de san Gregorio estas palabras: *Cum B. Petrus Apostolus Hispaniam se adisset significet.* No cause equivocacion la similitud de la letra con la de la Epistola, que trae en los opuestos à nuestras cosas contra la venida de Santiago, porque aquella es de Gregorio VII. y se lee en el lib. 1. de las Epistolas, i es la 64. y no es cosa extraordinaria, que empiecen dos Epistolas por un tenor, como se hallan restos aun en un mismo titulo.

9. Juzgo, que confirmó tambien esta venida de San Pedro à España el gran Rey don Alfonso el VI. en un privilegio, en que haciendo ciertas donaciones à la santa Iglesia de Astorga, i à su Obispo dize, que vinieron à las partes Occidentales de España los principales de los Apóstoles, i que fundaron muchas Sedes Episcopales: *Quorū vero præcipui Hispania Occidentales partes petierunt. atque Episcopales Sedes plurimas construxerūt. inter quas Ecclesiam sanctæ Mariæ semper Virginis, cuius Basilica fundata esse dignoscitur in Civitate Asturica ubi Satorum reliquæ manens recondita, Episcopalem Sedem constituerunt.* Qui se ha de entender en primer lugar entre los Apóstoles principales, sino san Pedro Principes de la Iglesia, i que se halló en los mayores favores que hizo Christo à sus Discipulos? I aunque por ser cosa llana la venida de Santiago, i san Pablo se verifica en los dos la regla: *Pluralis locutio duorum numero est contenta:* no se à de restringir à los dos la comprensión del privilegio, porque: *Odia restringi, & favores convenit ampliari.* I no se puede dar cosa mas favorable à una Provincia, que el aver sido ilustrada del

del Principe de los Apostoles; ni cosa mas odiosa, que privarla de la honra, i grandeza, que se le sigue de su venida à ella; mayormente aviendo muchos Autores graves, que la afirman. Mas, que las palabras del privilegio son tan generales, que no parece, que se satisfaze à su gran comprehensio declarandolas de solos dos Apostoles.

10 Muchos, i grandes por muchas circunstancias son los testimonios, que leemos en el Arcipreste de Toledo en confirmacion desta venida de S. Pedro: ponela en el año 60. en el num. 19. del Chronicon por estas palabras: *Sanctus Petrus ad Hispanias se contulit. Vi Pastor universalis oves indivise, illas praesentia sua, doctrinaque nobilitat. Firmij, vel Sexifirmi Epenetum Episcopum reliquit: Toletum Iulianum Civem convertit, quae Civitas sanctissimi Pastoris, et Clementis praedicationibus illustratur. Comes S. Petri in hac peregrinatione fuit B. Clemens.* La misma conformidad, q̄poderè entre las autoridades de Dextro, i Metastafres hallamos aqui, en quanto à aver puesto S. Pedro Obispo à Epeneto en Etruria. Dize el Arcipreste, que fue S. Clemente su compañero en esta peregrinacion: declara tambiẽ, que visitò à Toledo, i siendo la Metropolitana, i Primada de las Españas, es cierto, que la visitaria, i que ganaria en ella las almas para Dios, como afirma, que convirtió à Iulian su Ciudadano.

11 En el num. 23. buelva el mismo Autor à hazer memoria de la conversion de Iulian Cavallero de Toledo por la predicacion de S. Pedro; i dize, que fue Obispo en la Carpetanea.

12 Famosa es la memoria, que haze dicho Arcipreste en sus Adversarios num. 34. cuyo tenor es: *Celebratur in Hispania dies, quo sanctus Petrus venit, in Hispaniam, illumque invisunt Martialis Lemoicensis Episcopus, Lazarus Mabilensis, Maximinus Aquensis, qui cuncti, et redeuntes Apostolico more, per Hispanias praedicant.* Devida atencio, i gloriosa accio,

que celebrassen las Iglesias de España la venida del Principe de los Apostoles à enseñarla con su doctrina, è ilustrarla cõ su presencia. Las circunstancias, que refiere el Arcipreste son muchas, i grãdes, de q̄ resulta mas seguridad de la doctrina.

13 Trata en el num. 102. del Dicipulo de S. Clemente siguiendo à S. Pedro, i en el num. 103. dize, que aviendo buuelto de Philippis le acompañò à España, Francia, i Britania: *Sunt qui putent, post, ex Philippis reversum, sanctum Petrum ad Hispanias, Gallias, et Britannias euntem, comitatum fuisse.* El mismo S. Clemente compañero de S. Pedro en el viaje à España, podemos dar por Autor, por quanto dize en la Epistola 1. à Santiago el menor, que predicò S. Pedro en muchas partes del Occidente; en que se comprehende España, como pondràrè mas adelante, en la induccion de otras sentencias. Autorizò tambiẽ Iulian en el n. 196. de los Adversarios lo, que avia dicho del Obispo Epeneto en la sentencia, que referimos del Chronicon; sus palabras son estas: *Sanctus Petrus veniens ad Hispaniam, in Batica reliquit Episcopum ad Sexifirmicam: nunc vocatur Praetilianus, vetus Epenetum.*

14 Confirmò el Arcipreste el punto con circunstancias muy particulares, nombrando otro de los Dicipulos, que traxo san Pedro consigo à España, à la qual dize, que acompañò tambiẽ después el mismo Dicipulo à S. Pablo, que era primo de S. Bernabe, i otros particulares, que hazen mas cierto el caso; dize pues Iulian en el n. 390. *Florebat adhuc sanctae memoriae S. Marci corpus nomenque Iohannis, S. Barnabe Apostoli consobrinus, qui comitatus prius Petrum, post Paulum ad Hispanias, praedicans Bilbilis in Celtiberia.* Acordose tambiẽ desta peregrinacion de san Pedro en el Tratado De Eremiterijis. i reduciendo q̄ colocò en Madrid la Imagen de santa Maria de Antioquia (ot de Antiochia) q̄ traxerò los Antioquenos compañeros de S. Pedro, quidiendo à España.

Aaa

Tc.

Venida de S. Pedro à España.

15 Tenemos tambien por esta causa la sentencia de Pedro Galefino en las Notas al Martirologio en el día 21. de Enero por estas palabras: *Petrus Apostolorum Princeps, peragratu ceteris Occidentis Provinciis, Hispaniam item fidei predicationibus illustravit, ut Simon Metaphrastes scribit: Et plane is id esse gravibus argumentorum monumentis a plerisque persuadesur.* Por negocio muillano assienta esto Galefino, pues diziendo, que son muchos los, que lo califican se contentò cõ citar à Metaphrastes solo. Calificaronlo asimismo Lipomano, i Surio, donde dixe, q se leia la sentencia de Metaphrastes en 29. de Junio; Hareo, i Lipelou en la vida de S. Pedro. Caracciolo *De accessu S. Iacobi ad Hispaniã n. 8. §. Sanè.*

16 Hallo por consecuencia legitima, que està de nuestra parte el Cardenal Baronio, q dize en el año 58. num. 51. al fin, que aviendo predicado S. Pedro en muchas Provincias del Oriente restava ilustrasse las del Occidente, i que corrio hasta la Britania, sus palabras son estas: *Petri igitur muneris erat, ut quiam complures Orientis Provincias, predicando Evangelium, peragresses, iam (quod reliquum esse videbatur) illustrares orbem Occidentem, usque ad Britannos (quod tradit Metaphrastes, et alij) Christi fidem annuncians, penetraret.* No declara Baronio en prueba desta predicacion de S. Pedro en el Occidente mas Autor, que à Metaphrastes, i la sentencia, que cita en la margè, es la de 29. de Junio, que dexo alegada por nuestra causa. I pues tuvo Baronio por bueno el testo de Metaphrastes para autorizar la predicacion de S. Pedro en el Occidente, i especialmente en Britania, devemos entender, que lo tuvo tambien para la predicacion de España (i pudiera comprehenderla claro sin disminuir su autoridad) mayormente siendo esta Provincia mas famosa, i mas facil la venida à ella de Roma, i facilissimo el passar despues della à Britania, la qual individiò Baronio por parte

mas remota, cõprehendiendo à España, i el intermedio, que ai de Roma à ella con la generalidad del Occidente, i afirmado, que no solo predicò S. Pedro en estas Provincias Occidentales, vezinas à Roma, sino q corrio hasta à los Britanos, i esto alargandose à ellos de España, como dicen los Autores, q alegarè adelante. Mas, q dexamos provado con Eusebio por relaciõ del mismo Metaphrastes, q empleò S. Pedro en Roma, en el Occidente, i en Britania 23. años de los 35. de su predicacion.

17 I quiè puede dudar, q corrio S. Pedro lo mas, i mejor del Orbe, pues por Vicario de Christo en todo el universo tenia esta obligacion, para abrir las zãjas, i assentar los fundamètos de la Iglesia, como le avia dicho el Señor: *Tu es Petrus, et super hanc petram aedificabo Ecclesiam meam:* así claro està que vendria el Principe de la Iglesia à estas partes, cõprehèdidas en muchas de los Libros sagrados, como dexo provado. Carga era esta de la mayoria en el Apostolado, pues la Dignidad Põtifical abraça à todo el mudo, i tiene juridiciõ en todo el. Por instantes califica la doctrina el integerrimo, i diligentissimo Doctor Geronimo Gonçalez Abogado de memoria perpetua en la Corte Romana en sus Comèr. sobre la regla 8. de Cãcele. ria; i dando buen principio al Proemio dixo en el n. 7. *Totus mundus dicitur Parochia Papæ:* i en el 8. *Papæ habet pro propria Diocesi totum orbem:* q como hijo de la villa de Arnedo (ferti en todo) dio fruto de grãde estimaciõ en su libro, i le dà oi los de su apellido, i Patria en los Tribunales Supremos de la Monarquia: el Ilustrissimo Doctor Joseph Gonçalez despues de aver manifestado sus grãdes letras, i caudal singular en los Consejos Real, de la Camara, i de la Inquisiciõ, es oi meritissimo Presidente del Consejo de Hacienda (de cuya pluma se esperarà tambien doctissimos escritos, partos de tan universal erudicion, i de tan feliz ingenio) i don Juan Gonçalez de Valdes su hijo

Matt. c. 16. n. 18.

(Ca.

(Cavalleros ambos del Abito militar de Satiago) del Consejo Supremo de las Indias, verificando en si el probervio antiguo: *El buen Cavallero en la silla se cria*; se crió en la palestra de las letras luciendo tanto desde sus primeros años en los Años de la Vniversidad de Valladolid, en el Colegio Mayor de Santa Cruz, i en la Cathedra, q descubrió; digo que manifestó luego lo, q es perimera oi en agudeza, i prudencia la judicatura, q es ser hijo de tal padre, con que se dice todo, i se le da la mayor laurea.

15. Contriñuando los Autores, que al- fienta expressamēte la venida de S. Pe- dro á España, tenemos aora por ella en primer lugar, i reiteradas vezes al do- ctísimo, i religiosísimo Doctor fr. A- lonso Chacon de la Ordē de santo Do- mingo Penitenciario Apostolico en su historia de los Pontífices, i Cardenales en la vida de S. Pedro col. 31. año 67. donde dice: *Petrus igitur Ecclesia Ro- mana denno insaurata, ex Vrbe disce- dens totum Occidentem, docendo, pera- gravit, & non solum Hispaniam, Epe- neto, Discipulo eius, Episcopo Sirmio Vrbe, cuius memoria nostro seculo inte- rgit, relicto: sed & toto penitus divisos orbe Britannos adjit, lumine Evangelij illustraturos*. Confirmó esto mismo en su libro de los 200. Martires Monjes de la Orden de S. Benito en el Monasterio de S. Pedro de Cardena, que imprimio en Roma en el año 1594. en que asen- tada la predicacion de Santiago (de que habló también en el lugar referido) pro- sigue con la de san Pedro en la pag. 5. con estas palabras: *Deinde Petrus, A- postolorum Princeps Hispaniam in- visit, suaeque praesentia, & pradicione honoravit: deum ex Hispania in Bri- tanniam navigavit, Epeneto, Discipulo suo, in Sirmio Episcopo relicto*. Ensenó- lo también por el mismo tiempo el Pa- dre Juan de Mariana al fin del c. 13. del lib. 1. de los Santos de España, el Mae- stro frai Juan de la Puente todos tres Do- minicanos en la cōveniencia de las dos Monarquias lib. 2. c. 10. §. 2. y 3. Am- brofio de Morales, lib. 9. cap. 14. Pinc-

da parte 2. de la Monarquía cap. 23. §. 4. Roman lib. 1. de la Republica Chris- tiana cap. 3. Pujades en la historia de Cataluña lib. 4. cap. 9. El Doctor Val- des en su libro *De Dignitate Regum Hispania*, cap. 6. num. 28. donde cita algunos Autores antiguos, i modernos, el Doctor Gregorio Lopez Madera (am- bos del Consejo Supremo de Castilla) en su libro de las excelencias de la Mo- narquia, i Reino de España cap. 6. fol. 41. El Licenciado Escolano en la his- toria de Valencia Decada 1. lib. 2. cap. 3. num. 8. con los siguientes, el Maestre Granados en el sermō de las grande- zas de Toledo fol. 5. y 9. con Escrito- res graves; con ellos, i con mucha aten- cion comprueba el punto el Licencia- do Geronimo de Quintana en el libro de la antigüedad de nuestra Señora de Atocha parte 1. cap. 2. y 3. El Licen- ciado don Francisco de Torreblanca en su libro *De Iure Spirituali* en la car- ta á la ciudad de Cordova fol. 13. don Juan de Tapia en su Ilustracion del re- nombre de Grande fol. 30. y 72. Don Tomas Tamayo en la verdad de Dex- tro fol. 28. 33. y 42. Padilla, Ribadeni- ra, i con ellos otros de los, que tratan de las cosas de España. El Maestro frai Benito de Peñalosa Mōje del Real Mo- nasterio de Najera en su libro de las 5. excelencias del Español c. 3. dice, que Jos 3. Soles, que en tiempo de Otavia- no Cesar se vieron en España, signifi- carō la venida á predicar en ella el san- to Evangelio las 3. columnas de la Igle- sia Santiago, S. Pedro, i S. Pablo, sol elarecido de ella cada uno de ellos: i aun- que los Escriptores dan otra interpreta- cion á aquel portento celestial, refiero lo, que dize este Autor, pues balla para mi intento, que afirme; que vinieron á España, si bien sea por concepto singu- lar. Calificó ultimamente la doctrina el P. Antonio de Quintanadueñas en su li- bro de los Sāros de Sevilla pag 47. Apo- yala con buenas razones el Doctor Car- rals, Canonigo Penitenciario de Bar- celona en su historia de S. Oleguer par- te 3. digresion 5. fol. 150.

Acciones de S. Pablo en España.

CAPITULO II.

En que se prueba la predicacion de san Pablo en España con immensidad de Escriitores santos Latinos, i Griegos.

Provease esta venida, i predicacion del Apostol S. Pablo en España con su misma doctrina, que es quanto se puede desear en edificacion del punto. Escribia este sagrado Doctor à los Romanos desde Corinto, i para assegurarles, que los veria, i consolaria con su presencia les dize: *Cum in Hispaniam proficisci c. 15. ver su capero, spero quod prateriens, videam* 24. y 28. *vos. I mas adelante: Per vos proficiscar in Hispaniam.* Estan singular esta grãdeza, i gloria de España, i tan sublime este blason, que no ai palabras, para poderarle. Escribia Pablo à Roma cabeça del mundo, i consolava à sus abitadores, diziendo, que los veria, quando tomase el camino para España. De fuerte q̃ à estos mismos, à quienes consolava con carta larga, les dezia, q̃ quando tomase la derrota, i passase à España los veria, i consolaria. Tan grande fue el afecto de Pablo à los Españoles, que assegurava à los Romanos el verlos con la ocasiõ de venir à morar despacio en estas partes. No era necessaria mas prueba desta venida, porquẽ promessas tan repetidas del mismo sugeto no admitten duda en su cumplimiento. Cumpliõ Pablo lo menos, es à saber lo que prometia hazer de passo: i asì es negocio sin duda, que cùplio lo mas, que era ilustrar las Españas, i predicar en ellas mui de proposito el sagrado Evangelio.

2. Despues de aver hecho este reparo, i poderacion sobre la letra de S. Pablo, hallẽ cõ gusto mui particular, i cõsuelo mui singular, que S. Geronimo Doctor Maximo en la exposicion de las sagradas Letras entendiõ asì las palabras del Apostol, i que le traxo por Autor desta peregrinaciõ sobre lasias, cuya sentenciã podrẽ entera à su r̃eipo, i ora lo preciso, que es como se sigue: *Es ut ipse scri-*

bit ad Hispania alienigenarũ portatus est navibus. Demanera q̃ la promessa, q̃ hizo S. Pablo de venir à España la entendiõ S. Geronimo de acto cùplido, i asì alegò al mismo Apostol por Autor de la efectuariõ, i cùplimiento de lo prometido, que es lo que yo dexo poderado. 3. Asiste à esta verdad la autoridad de la santa Iglesia Catolica, q̃ celebrãdo en el Martirologio Romano en 22. de Março el nacimiento de S. Pablo Obispo de Narbona, dize, q̃ le puso alli el Apostol S. Pablo, quãdo venia à España: *Narbone in Gallia natalis S. Pauli Episcopi Apostolorũ Discipuli, quẽ tradit fuisse Sergiũ Paulũ Proconsulẽ, qui à B. Paulo Apostolo baptizatus, & cum in Hispania pergeret, apud Narbonã telictus, ibidẽ Episcopali dignitate donatus est.* Que mas clara quẽremos la sentenciã de la Iglesia nuestra Madre en cõfirmaciõ desta causa, q̃ testificar del hecho, dãdo por señas acciõ grãde. Demanera, quẽ el aver puesto S. Pablo à Sergio Pablo Obispo en Narbona, lo autoriza la Iglesia, diziendo, q̃ fue quãdo venia à España, i asì es esta sentencia expresa en prueba de la predicacion de S. Pablo en estos Reinos.

4. Despues de las sentencias de la Iglesia Catolica, i del mismo Pablo sugeto de nuestro discurso, entra en primer lugar la de su Dicipulo Dionisio Apostol glorioso de Fracia en una Epistola à Timoteo de la muerte de S. Pablo: en q̃ ha blãdole cõ gran familiaridad, i ternura dize asì: *Hem frater mi, dilecte anima mea, ubi est spiritualis pater tuus, bone Discipule, Magistri amator? Vnde ulterius salutabis te? de mari, aut de arida? de Galatia, aut de Hispania? ab Asia, aut à Corintho? Ecce enim orphanus factus es, & remansisti solus.* Nadie podia estar mejor informado de las peregrinaciones del Maestro, que el Dicipulo, i asì es invencible esta testificaciõ de Dionisio en confirmaciõ de la venida de san Pablo à España. Lee se esta Epistola en un libro antiguo de la libreria de Alcalã, i por saltarle el principio no se sabe quien fue el Autor,

ror, que la compilo allí, segun refiere Polsevino en su Aparato sacro, hablan- do de Dionisio se lee tambien en la co- bo Obispo de Genova, i Triterio afir- ma, que escribio Dionisio à Timoteo de la muerte de S. Pablo. Cita asimis- mo por esta causa al divino Hieroreo Español (tambien Discipulo de S. Pablo; que le llevo de España) el Presentado fr. Tomás de Truxillo en la vida del Apostol dia 19 de Julio en el Tomo 2, de su Tesoro de los Predicadores: 1071

1071 Siga à los Discipulos de Pablo S. Hi- polito Martir; q florcio Obispo Por- taense cerca de Roma al principio del siglo 3, con cuya doctrina en el libro de los 72, Discipulos prueba el Cardenal Ba- ronio esta predicacion en las Notas al Martirologio en 22 de Março; y en el Tom. 1. año 61. n. 3. del qual libro, i es- timacion, q en muchas ocasiones hizo del dicho Cardenal, hablé en la parte 1. Tratado 4. cap. 21. año 1. de Mayo 181

6 Tenemos por esta doctrina la senten- cia del glorioso Doctor exépo de pa- ciencia en las persecuciones, i gloria de Prelados san Atanasio en la Epistola à Draconio Obispo; q anda en el Tom. 2. y es sobre las palabras del Apostol i. ad Corins. c. 9. n. 16. *Vae enim mihi est, si no evāgelizāvero; en que dize Atanasio: Caserum ut vae illi est, qui no evāgeliz- at, ita ipse docet, & predica Evāge- liū pro gaudio, & corona discipulos suos Sāctos habeat. Quia propter studio fuit Sācti viro, usque ad Illyricū illud pre- dicare, neque segnescere, neque omite- re, quin Romam iret, & in Hispa- niam ascenderet.* Lo mismo enseñó este Santo en la Sinopsis. Así esta como las demas sentencias, que ite alegando son claras, i por esta razon, no me de- tendré en interpretarlas, que leyendose en todas ellas la palabra: España: aū los q no ayā estudiado Latin, entenderan la sustancia, i el concepto del testo. 706

7 Asiste à nuestra causa el grā Cirilo Jerosolimitano en su Catechesi 17. de S. Pablo, en que dize este Obispo santo: *Qui ab Ierusalymis usque ad Illyricum*

predicavit Evangelium, qui Regiū quosq; Romā instituebat, & in Hispania usque promptitudinē predicationis extendit.

8. Ensenó lo mismo el santo Obispo Epifanio en la *hæresi* 27. por el tenor si- guiente: *Apostoli saepe ad alias terras ablegabantur propter Christi predica- tionem: non potuit autē urbs Roma sine Episcopo esse. Paulus enim in Hispania profectus est: Petrus vero saepe Pontum, & Bithyniam visitavit.* 1072

1072 Dio autoridad grande à la causa cō doctrina reiterada S. Geronimo sobre el cap. 11. de Iffalas por estas palabras: *Per Pampbiliam, Asiam, & Macedoniā, & Achaia, & diversas insulas, atq; Provincias, ad Italiam quoque, & ut ip- se scribit ad Hispaniam alienigenarum portatus est navibus.* Lo qual cōfiriō sobre el c. 5. de Años diciendo: *Usq; ad Hispanias tendere, & à mari rubro imo ab Oceano usque ad Occidentē cur- rere.* Lo mismo enseñó en los Comen- tarios sobre la Epistola à los de Efezo, i en la Epistola 28. cō que son quatro las sentencias de S. Geronimo. 1073

1073 Junte nos à la doctrina de S. Gero- nimo la de surgante amigo Dextro; q en el año 64. dize: *Sāctus Paulus ad Hispanias veniens secum fere Philom- nē, Timotheūque, aliosque Discipulos. Libysocē, Laminijq; urbibus Provin- cie Avenatiam predicat: Philippum cognomento Philostem, Probūm, Xan- tippamque eius uxorem ad fidē con- vertit: Presbyteros ibi relinquit.* I mas al- delante: *Sāctus Paulus Narbonensis Episcopus, qui cum Paulo Apostolo ve- nit in Hispaniam; ibidem predicat.* 1074

1074 Califico tambien esta verdad el gran interprete, i devoto de S. Pablo S. Juan Chrysostomo en muchas partes de sus venerables escriptos; una vez en el sermon de Pentecostes, en que dize as- si: *Us cum videre carsores ab Ierusalyma, & in circuitu usque ad Illyricum, & inde in Hispanias, & inde in ali- mas partes repleti esse Evangelium Chri- sti.* Otra en la homil. 7. *De laudib; Pau- li;* hablado de su predicacion en Roma:

Acciones de S. Pablo en España.

Verum nec ibi stare contentus, etiam in Hispaniam percurris. Otra en la homilia 76. sobre S. Mateo : *Videas eum ab Ierosolymis ad Hispaniam usque cur-
rētem.* I mas adelante: *Cum Roma biennium excessisset in vinculis, tandem dimissus est: deinde in Hispanias profectus invisit illic Iudeos quoque.* Autorizó también el punto en la prefacion de la Epistola à los Hebreos, i sobre el cap. 4. de la 1. à los Corintios homilia 13. De fuerte, que son seis las sentencias deste Santo en confirmacion de nuestra causa; i todos los Autores referidos en este capitulo escribieron en el 1.3. y 4. siglo.

12 Teodoreto Obispo de Ciria, que florecio por los años de 430. enseñó (tambi en diversos lugares de sus obras) la misma doctrina, habla della en la Epistola *Ad Philipenses* cap. 1. *Actum nos docet historia, quod biennio Apostolus mansit in conducto, cum autem liberatus illinc, profectus esset in Hispaniam, & illic etiam divinum Evangelium tradidisset, reversus est Romam.* En la Epistola 2. à Timoteo capitulo ultimo dize: *Quado appellatione usus Romam à Festo missus, defensione audita, fuit absolutus, & in Hispaniam profectus est, & ad alias gentes excurrentis doctrina lumen attulit.* I sobre el Salmo 116. *In Italiam venit, & in Hispanias pervenit, & in Insulis, quae in mare iacent utilitatem attulit:* con que tenemos tres sentencias deste Prelado.

13 Celebró tambien esta gloria de España el gran Doctot, i Pontifice Maximo Gregorio en el lib. 31. cap. 22. de sus Morales (escritos à instancia de san Leandro Arçobispo de Sevilla, como dexo provado) donde dize así: *Eccē ipse, quem ad testimonium sepe deduximus, Paulus: cum nunc Iudaeam, nunc Corinthum, nunc Ephesum, nunc Romam, nunc Hispanias peteret, ut in peccati morte iacentibus aeterna vitae gratiam nuntiaret, quid se aliud, quam esse Aquilam demonstrabat?*

14 Lo mismo enseñó nro S. Doctot

Isidoro en el libro *De oratū, & obitu Patrum*, cap. 69. *Incipiens enim ab Ierosolymis usque ad Illyricum, & Italiam, Hispaniasque processit, ac nomen Christi multarum manifestavit gentium Nationibus.* Estos dos Santos florecieron al fin del siglo 6. y principio del 7. y en el mismo tiempo autorizò la causa con su doctrina S. Sofronio Obispo de Ierusalen en el sermón de *Natali Apostolorum*, i un siglo despues el santo, i venerable Beda.

15 En el num. 4. del capitulo precedente autorizò la predicacion de S. Pedro en España con la doctrina del Obispo Eleca, i en el mismo lugar califica juntamente la de S. Pablo. Dala por asentada el Arçobispo Teofilato en sus Comentarios al cap. 15. de la Epistola *ad Romanos*.

16 S. Anselmo Italiano de Nacion, i Arçobispo Cantuariense en Ingalaterra (que es la Iglesia Primada de toda ella) sobre dicho cap. 15. *ad Romanos*, donde dize : *Nec falsum loquitur, qui se in Hispaniam profecturum pollicetur: profectus est enim fuit Hieronymus, & Beda, & veteris Doctores testatur.* Doctrina asentada entre los santos Padres afirma aqui Anselmo, que es esta, i confirma el punto mas adelante por estas palabras : *Vnde, & Narbonam praeiens, quemdam Discipulum nomine Paulum fectur ibi reliquisse Episcopum. Pervenit igitur usque ad Oceanum praeedicando currit.* El Cardenal Belarmino de santa memoria duda, que sea esta obra de Anselmo en su libro de *Script. Eccles.* pero mucho despues publicò el Maestro Bivar un libro *De Conceptione Virginis*, que intitulò: *Anselmus vindicatus:* en q̄ prueba ser deste Santo, i no de Hervco, como quisieron algunos, i la impressiõ de Paris del año de 1544. Lo mismo enseñó en el c. 2. à los de Galacia; i en la 2. à Timoteo cap. 4. florecio Anselmo en el siglo onze, i son quatro sus autoridades, i grandes pot ser Ecri-

critor de grande estima este Santo.

17 De la misma sentençia fue el Angelico Doctor santo Tomas de Aquino (revocando el sentie contrario, que avia tenido antes, i así es de mayor fuerça su doctrina) en la interpretacion de la Epistola ad Galatas sobre las palabras del cap. 2. *Ne forte in vacuum currentem*: donde dize: *Vocas predicacionem suam, cursum propter velocitatem sue doctrine: quia in modico tempore à Ierusalem usque ad Illyricum, & usque in Hispaniam predicavit Evangelium.* Esta Aguilá Real, i Sol de Escritores florecio en el siglo 13.

18 Autorizó el punto con mucho acuerdo el Abulençe sobre el cap. 33. del Genesis q. 1. pag. 336. col. 1. lit. A. en que habla del avet prometido Jacob, q iria à Seir, i que no fue, porque halló, que no convenia: i se opone à los, q dixeron, q tábien S. Pablo prometió de venir à España: pero que no vino, à los quales satisface por el tenor siguiẽte: *Quod autem dicitur de Jacob satis concedo, sed id, quod supponunt de Paulo, quod non venit in Hispanias non teneo, licet hoc asserat Gracianus, ut patet in Decretis 22. q. 2. cap. Beatus, quia maiores nostri Chroniste oppositum tenent, quibus magis credendum est, quàm Graciano. Hoc enim ponis Isidorus: hoc idem Lucas Tudensis in Chronicis: hoc idem Ioannes Egidij Zamorensis in libro suo de laudibus Hispanie, & videtur esse argumentum fortius pro parte ista, quàm pro opposita. Locus enim ab autoritate negati ve, nec est verus, nec verisimilis, quid enim valet: Nō legitur quod venit Beatus Paulus in Hispanias, ergo non venit, magis enim valet argumentum contraria parte: Beatus Paulus promissit se venturum in Hispaniam, ergo credendum est, quod venerit, nisi oppositum aliquo modo ostendatur, quod in nullo loco autentico potest reperiri, quim reperiatur alius magis authenticus, qui affirmative teneat. Vemos que responde este Obispo al testo del Papa Gelasio, que registró Graciano en su*

Decreto, diziendo, que se ha de creer mas a Isidoro, à Lucas Tudense, i à Iuã Egidio Zamorensẽ, que afirmaron esta venida: i que no es de consideracion el argumento: no se lee, que vino san Pablo à España, luego no vino; porque vale mas el argumento: prometio Pablo, que vendria à España, pues à se de creer, que vino, si no es que constara de lo contrario, lo qual no puede hallarse en parte tan autentica, que no se halle en otra mas autentica la afirmativa. Esto mismo confirmó despues este Doctor sobre el cap. 24. de san Mateo q. 92. fol. 280. col. 3. lit. F. con estas palabras: *Sicut à Ierusalem usque ad fines terra habitabilis ex parte Gallia ubique predicata est fides per Sanctum Savianum, & socios eius, similiter ex parte Hispanie ubi Paulus predicavit.*

19 Entre los testimonios, que el Presentado Truxillo, trae por esta predicacion en el cap. 2. de su Tesoro, en la vida de S. Pablo; dize, que se lee en la historia de los santos Martires Españoles Facundo, i Primitivo; que preguntandoles Attico Presidente en España, de quien avian aprendido aquella doctrina, respondieron, que de san Pablo, i por la diferencia del tiempo (porque avian corrido cien años, ó mas del en q predicó san Pablo) declara, que se ha de entender que supusieron, i quisieron dezir q la aprendieron de los, que avian oido, i visto al Apostol, quando predicava en España, sus palabras son estas: *In historia præterea Sanctorum Martyrũ Hispanorum Facundi, & Primitivi habetur, quod eam à Preside interrogarentur, à quò doctrinam suam didicissent, responderunt se eam didicisse à Paulo. Apostolo, hoc est ex ijs, qui Paulum audierant, & viderant in Hispania predicantem. Ex his ergo satis constat Beatum Apostolum Paulum venisse in Hispaniam, ibidemque prædicasse, & multos ad Christi fidem conversisse.*

20 El Padre Marieta lib. 1. cap. 13. y lib. 2. cap. 1. supone, que esta historia fe leia en los Breviarios, porque dize, que

Acciones de S. Pablo en España.

al lecciones, que dan testimonio della. No he visto los Breviarios antiguos, en que avia de estar, pero entre los libros M. SS. del Monasterio de san Juan de los Reyes de Toledo ai un Volumen intitulado: *Pasionarius multorum Martyrum*: señalado co la letra Y. n. 90 en q̄ en el fol. 23. plana 2 se lee la vida destos santos hermanos, i ásimismo en otro Volumen de caracter mucho mas antiguo n. 156. tambien Y. cuyo titulo es: *Flos Sanctorum Martyrum* (en ambos es una la sustancia, aunque varian en la contextura) refierse en el fol. 13. col. 4. deite la porfia del cruel Presidente para induzirlés á sacrificar á los falsos Dioses por el tenor siguiète: *Stote iá sapientes, & sacrificate Dys. Sancti Martyres responderunt: Semper sapientes erimus, si Domino Iesu Christo, & preceptis eius adhererimus.* Index dixit: *Vere nunc facti estis stulti, dum vestigia Crucifixi intrepido animo sapere, ostenditis. Sancti Martyres dixerunt: Stulta huius mundi elegit Deus, ut tuam evangetia sapientiam.* Index dixit: *Hoc, quod dicis, tibi est scriptum? Sanctus Primitivus dixit: Paulus Apostolus hoc docuit.* Index dixit: *Ergo Deus est Paulus? Beatus Primitivus respondit: Paulus Deus non est, sed Apostolus Dei est, qui tanquam sapiens architectus super fundamentu, quod est Christus populi predicando, & adquiriendo eos in fide, fundamentu posuit, & Dei edificavit Ecclesiam: Quoniam à Deo accepit sapientiam, & habuit plenitudinem scripturarum, & viam ostendis his, qui volunt salvari.* Baste es esto para alegar, que se lee en la historia destos Martires gloriosos, que predicò en España san Pablo: porque dezir, que enseñò la lei, que profesavan, deve entenderse, que la enseñò en estos Reinos, donde la profesavã, i de donde eran los santos; porque suponer, que fue en otra parte, no llevava camino, por quanto no avian salido los santos de España; ni tampoco puede reducirse á la enseñanza por escrito, pues ella la tenian los fieles en los Evãgelios,

i en las demas obras sagradas: i así aun que no huviera otra leyenda de Facundo, i Primitivo en favor de la predicaciõ de S. Pablo en España bastava esto, i se prueva della suficientemente la proposicion, de que son de los Autores, q̄ testificaron el aver venido san Pablo á España: mayormente concluyendo, q̄ predicandò à los pueblos, i adquiriendolos en la Fe edificò la Iglesia de Dios; en que se alegua la enseñanza por la voz viva. En la misma libreria de san Juan de los Reyes ai otro libro M. Sanguino señalado con la letra X. num. 90, cuyo titulo es: *De la vida, & milagros de los Apostoles.* Comiença el cap. 132 calificando esta venida de san Pablo á España, dize, que predicò en ella, & por toda la tierra, faziendo muchos miraglos, è muchas maravillas: son las palabras del libro, i buen testimonio de su grande antiguedad.

21. Afirma también Truxillo en la vida de S. Pablo, q̄ ai tradiciõ en la Iglesia de Tortosa, de que san Rufo su primer Obispo fue puesto alli por san Pablo: *Prætereà Vertusa celebratur festum Ruffi filij Simonis Cyrenæi, qui fuit Episcopus illius Civitatis, ut dicunt, constitutus à Paulo, cum in Hispaniam venit.* Con mas claridad habla dello Marieta en la vida de san Pablo, donde dize: *Es asimismo buen testimonio, que la Iglesia de Tortosa tiene por su primer Obispo à san Rufo: hazele solene fiesta, i leen en sus Maitines como le truxo acá el Apostol san Pablo, i le dexò alli por Obispo.* El mismo Marieta provãdo el aver puesto san Pablo à Sergio Pablo en Narbona, quando vino à España con Breviarios, i Escritores graves califica el punto con la autoridad de la santa Iglesia de Tarragona por estas palabras: *La Iglesia de Tarragona celebra tambien la fiesta deste Santo Paulo Sergio, leyendo en sus Maitines, como aviendò venido à España con San Pablo, predicò en aquella Ciudad, isus Aldeas algun tiempo. Todo esto es un gran testimonio de la venida de san Pablo à España, i est à bien au-*

Lib. I. c. 13

torizada con lo, que estas Iglesias asistien
nen dispuesto. Son palabras de Mariceta, i
demas de los lugares referidos autoriza
tambien esta predicacion en el lib. 6.
cap. 12. Encomendote tradicion de la
santa Iglesia de Tortosa el Doctor An
tonio Beuten lib. 1. cap. 23. y el Padre
Diego de Cel, Comissario General de la
Orden de San Eusebio en la Corte Ro
mana, en su Archiologia sacra lib. 2. c.
26. pag. 72. donde dize assi: *Tortosa
in Catalonia constituta illius Ecclesie
traditione creditur Paulum ibi fuisse, in
taque Civitate Rufum Simonis Tyrin
sulum in Episcopum cooptasse.* Callied
esta fundacion de la santa Iglesia de Tor
tosa por el mismo Apostol, i aver pue
sto en ella Obispo a S. Rufo el Padre Tol
mas Massucci Italiano de la Compania
de Jesus en la vida de S. Pablo lib. 13.
cap. 7. portodo el con muchos Escrito
res santos. Pondeva la promessa de Pa
blo a los Romanos, de que se veria con
ellos al venir a España notando atenta
mente, que tenia mas fixo en su animo
venir a nosotros, que a ellos, pues fue
aquella promessa con ocasion del viaje
a estos Reinos: que es advertencia de
gran fuerza; i mi entender argumento
concluyente, i porta al principio co
el a este punto en este cap. antes de aver
me venido a las manos el Massucci, que
fue co mucho consuelo, viendo la agu
deza, i abundancia de sentencias; con
que este Autor estragero autoriza nue
stra causa.

CAPITULO III.

En que se autoriza mas la venida de San
Pablo con tradicio de muchas Ciudades,
i consentencias innumerables de
Escritores de España, i
de fuera.

Metion la declaracion de
la historia de los glorio
sos Martires Facundo, i
Primitivo en la tradicion
viva, que ai en algunas Iglesias de Espa

ña de la venida de San Pablo a ella: i assi
queda ya autorizado este hecho con las
memorias de las ciudades de Tarrago
na, i Tortosa. No es inferior el credito,
que resulta a la causa de la tradicion de
la ciudad de Ecija en el Arceobispado
de Sevilla, pues junto con preciarle do
aver recebido la Fe de la boca de S. Pa
blo le venera esta causa por su Patron
singular, i como tal la ha defendido en
varias ocasiones ayos, i apariciones
milagrosas: i en reconcimiento de sus
obligaciones haze dicha Ciudad todos
los años una solene procesion al glo
rioso Apostol en el dia de su conversio.
Destos favores de Pablo a los de E
cija, i preciarle el de averles ensenado
el santo Evangelio hablo el Arcediano
de Ronda fol. 3. por el tenor siguiente:
*Este Apostol ha revelado a muchos an
tigos de la Ciudad de Ecija, que lo ten
gan por su Patron, porque mediante su
predicacion recibio aquella Ciudad la Fe.*
Confirma esto don Geronimo de Brio
so en la historia de Sevilla cap. 13. en
que dize: *Cum Paulus Apostolus As
sigitani sua evangelizasse urbe tradito
ne, & pps argumentis asseverent.* Lo
mismo enseno el Padre Roa lib. 2. c. 1.
y el M. Bivar en sus Comentarios sobre
Dextro año 64. pag. 123. por estas pala
bras: *Et quod apud est Asigitani civis
(id est de Ecija) per manus a suis maio
ribus acceptam servant traditionem de
contribus suis Probo; & Xantipa no
bilissimis coniugibus, quos dicit a Pau
lo conversos in Hispania.* No dize el
Bivar, que fue en Ecija la conversio de
Probo, i Xantipe: pero haziendo tan
grande aprecio de la tradicion, que ai
en aquella Ciudad alli se ha de enten
der, que supuso la conversio: mayor
mente no individuando, que residian
en otra parte Probo, i Xantipe, i dando
por llano, que paso el caso en España,
i que estos Cavalleros eran de Ecija.
Dizen Autores graves, que predica
do alli San Pablo le hospedaron en su
casa Probo, i su muger Xantipe, i que le
yendo en su frente escrito con letras de

oro:

Acciones de S. Pablo en España.

oro: Pablo Predicador de Jesusbristo: se convirtieron ambos, i que los batizo el Apostol. El particular, de leer escrito cō letras de oro en la frente de Pablo su nombre la noble Xantipe, lo aseguran los antiguos Dextro en el año 100. y Simō Metrafrastes en la vida de S. Pablo: i antes que el S. Sophronio Patriarca de Ierusalem, segun refiere el dotissimo labco Fabro Stapulense sobre el cap. 1. s. ad Romanos. De los modernos Marieta lib. 1. c. 13. Don Tomas Tamayo en la verdad de Dextro fol. 32. Agustin Manno *De selectis historijs*, c. 372. y el Padre Quintanadueñas en los santos de la Ciudad de Eciia pag. 249. donde dize ser muchos los Escriptores de esta historia, Las palabras de Metrafrastes en la vida de san Pablo sobre el caso son estas: *Tam vero cum esset in Hispania, tale quid dicunt accidisse. Mulier quadam, & gener, & opibus, & doctrina insignis, cum iam olim auditionem accepisset Apostolicam, cupiebat, ipsis quoque oculis intueri, praeconem veritatis, & ipsis auribus institui in vera pietatis dogmatibus. Cum ergo ei visum esset, divina quidam inspiratione, in foris proficisci, quo tempore, quid ex sola fama ab ea diligebatur, per medium eius transibat, dicitur, & eum vidisse leniter, & placide ingredientem, ut qui non solum gratia plenos mores habere ceteros, sed etiam ipsum incesum, & marito suo persussisse, cui nomen erat Probus, eorum autem qui illine erant, erat facile Princeps, ut intra ades suas hospitem exciperet: postquam vero fuit accersitus, & fuit prope illos, eiusmodi aliquod miraculum accidisse mulieri, nempe apertis mentis suae oculis, vidisse in fronte eius, qui fuerat hospitio acceptus, litteras aureas, quae dicebant, Paulus Christi praeco. Illam autem propter visionem insperatam in vasis, & voluptas, & timor, & lachrymis plena procidit ad pedes Apostoli. & catechizab eo instituta, primum quidem suscepit baptismum appellata Xantippe, postea autē Probus eius maritus, qui erat notus Neroni, deinde etiā*

Philoteus Praefectus, & deinceps omnes, qui illam habitabant regionem.

4 Parece que se avia de entender, que la Ciudad llamada oi Eciia es la que se llamo antiguamente Laminio, porque en las dos sentencias de Dextro ya referidas una del año 64. y otra del 100. individua, que predicò san Pablo en Laminio, i que fue alli la conversien de Probo, i Xantipe, i aviendo fama, i parecer de Autores (como refiere el Padre Quintanadueñas) que fueron de Eciia, i que ganò alli estas almas, se encaminava bien la consideracion de que el nombre antiguo de Eciia fuesse Laminio. El Maestro Bivaraño 64. fol. 126. n. 3. Don Tomas Tamayo en la verdad de Dextro fol. 32. (siguiendo a Mariana; i a otros) dizē, q̄ Laminio es en el partido, ò Campo de Montiel en el Arçobispado de Toledo: sea donde fuere, que no importa para el intento principal, que es assentar la venida del Apostol.

5 Concuerta con Dextro la doctrina del Arcipreste, que afirmando, que entrò san Pablo por Cartagena, i que predicò en todas las Ciudades de España, individua la conversion de Probo, i Xantipe en Laminio por estas palabras: *Ad Paulus Paulus Roma profectus, iam liber, & vinculis absolutus, Hispanias adiit, navibus Gensit dectus, Carthagine Spartaria excedit, in omnibus urbibus Hispania praedicat, animos Carolicorum confirmat in fide. Laminij, quae Civitas Acrenatum est in fine Carpetaniae, Probum Xantipem, & Thilippum convertit. Inde reversus, ex itinere Italiam, scribit ad Hispanos, praecepit Hebreos, Epistolam, quae inscribitur ad Hebreos, eiusque ultima est, iam morti passionique vicinus, quam cum Timotheo misit. Esta sententia la confirmò el Arcipreste cō la autoridad de Eutropio Autor Griego, grave, i antiguo diziendo: Ego transtuli de Graeco in Hispanum multis fortas Eutropij historici Christiani, in qua multa de sanctis Apostolis Dei tractat, videlicet ut Paulus cognitus fuit Iulij Iose, Laminij praecipue a Xantippe uxore Probij coniuncta*

*En los san-
tos de Se-
villa fol. 246.*

*Chronicon
n. 21.*

*Ad. 21.
n. 433.*

Arc.

Arenatum Gubernatoris, qui conversi sunt.

6 La comprobacion de aver predicado san Pablo en Laminio nos à llevado à otra de las Ciudades, que ilustrò en el Reino de Toledo, llamayase en aquellos tiempos Libisofa, oi Lezuza en el partido de Alcaraz. Acabamos de leer el testimonio del Arcipreste, i en el capitulo precedente referimos el de Dextro del año 64. ambos dicen claro el empleo de Pablo en Libisofa. Que tenia su asiento esta Ciudad, donde enà oi la villa de Lezuza lo afirma el Maestro Bivar año 64. fol. 126. n. 5. y compueva con Autores graves; i asimismo don Tomas Tamayo en la verdad de Dextro Novedad 10. fol. 30. y Rodrigo Caro tambien sobre Dextro fol.

31.

7 El Licenciado Alonso de Requena Aragon natural de dicha villa de Lezuza trata la materia en el libro, que à impresso de la predicacion de S. Pablo en España, antigüedad de aquel lugar, Martires, que padecieron en el, i que fue colonia de Romanos: i dando à su estudio Mecenas de universal erudicion le dedicò à don Lorenzo Ramirez de Prado del Còsejo de su Magestad en los supremos de Castilla, i de la Cruzada, i Cavallero del Abito de Santiago. Trata Requena desta predicacion en la parte 1. cap. 3. en el 9. dize, que convirtio Pablo en Lezuza à Probo, i Xantipe: en el 10. que lo que era entronces Libisofa es oi Lezuza: en el 11. assienta la predicacion en Laminio (que dexo provada): en el 12. refiere, que reconocida dicha villa de Lezuza à averla traído al gremio de la Iglesia el Apostol san Pablo, entra rodado ella (assi el cuerpo Ecclesiastico, como el Seglar) con afecto santo en el año 1633. hizieron voto de guardar por festivo el dia 25. de Enero, en que celebra la Iglesia universal la conversiõ deste gran Doctor de las Gentes, i de ir en procession general à la Ermita de nuestra Señora de Luziana, donde estava la Ciudad antigua, i predicò san Pablo, el

qual voto confirmò el señor Arçobispo de Toledo.

8 El Padre frai Diego de Cea Comisario General de la Orden de san Francisco en la Corte Romana en su Archieplogia Sacra lib. 2. §. 15. pag. 721. habla largamente desta predicacion de san Pablo en España afirmando, que la corrio toda; i porq̃ entre las Ciudades, que individua es una Toledo, i en su Arçobispado el lugar de Almaden (nòbrado, i conocido por las minas del azogue) quiero juntar à las cosas referidas del Reino de Toledo esta doctrina, i declaracion de Almaden (demas de otras Ciudades grandes) aunque hablo primero de otra hazaña grandiosa del Apostol (como veremos luego) dize pues Cea: *Nec vero loca tantum hæcenus memorata percurrit, sed undersam Hispaniam peragravit. A nias adelante: Qua ratione fieri poterat, ut fervorẽ suũ in Hispania remitteret, & ipsum permitteret aliquo loco satisper quiescere, quominus omnes Hispaniarũ Provincias perlustraverit: utramque scilicet Castellam, Extremaduram, Bæticam, & singulariũ loca præcipua, videlicet, Hispaniam, Cordubam, Toletum. Nec præcipua tantum, sed etiam minora præsertim antiqua, & Romanorũ fundacione erecta, cuiusmodi in tota Hispania frequenter plurima, & notata dignissima vissebantur. Inter omnia celeberrimum extat oppidum Almadem, ubi insignis ille argẽti viri puteus reperitur. Est igitur oppidum hoc Almadem in Toletana Diocesi situm, Cordubæ tamẽ vicinior, loco Obilõ valde proximior.*

9 La tradicion de la Ciudad de Viana primer lugar de Navarra por la parte de Logroño, à una legua, i juridicion del Obispado de Calahorra es grandissima, pues testificò muchas memorias, que ai alli la predicacion de san Pablo. Es constante entre aquellos Ciudadanos por tradicion comunicada de padres à hijos, que predicò à sus progenitores el Apostol, i que echò por tierra un oraculo, que tenia el Gentilismo en un Templo

Acciones de S. Pablo en España.

Plo magnifico dedicado à la Diosa Diana, a quien consultavan las gentes continuamente engañadas del enemigo del genero humano. Edificò alli san Pablo una Iglesia, ò Ermita al Arcangel san Miguel à la parte setentrional, que està en un alto cerca de la Ciudad, i la han redificado ya tres, ò quatro vezes los de Viana, vñanos en la conservaciõ de tan ilustre, i gloriosa memoria Apostolica. Demas desto feleja la historia de la enseñanza de Pablo esculpida en una piedra antigua, encasada en el muro de la Ermita (por blason celebre) hasta que la negligencia de los ultimos restauradores la dexò fuera; las palabras comprehensivas de la historia son estas.

*Saulus præcocrucis
fuit nobis primordia lucis.*

10 Muchos, i grandes son los monumentos, que testifican la verdad de aver ennoblecido Pablo cõ su presencia, i enseñado con su doctrina à los Vianeses. Prueba el feliz suceso, discurriendo largamente sobre el, don luã de Amiax en el libro de las antigüedades del Obispado de Calahorra, q̃ intituló: *Ramillete de nuestra Señora de Codés* lib. 3. discurso 2. fol. 101. y trae el epitafio referido; registròle tambien (de mas de otros) Escolano Decada 1. lib. 2. c. 3. n. 10. donde desde el n. 9. hasta el fin del cap. comprueba la causa con diligencia: pero hizo mal cõceto en entender, que esta Viana es en Galicia. Comprovaron tambien este hecho Apostolico individuando, i declarando la asistencia, i empleos en esta parte de la Rioja el Coronista Gil Gonzalez Davila en el Teatro del mismo Obispado de Calahorra, i el Padre frai Diego de Cea en su Archiologia lib. 2. cap. 2. §. 15. pag. 721. Que cogio san Pablo fruto de su predicacion en Viana lo asegura el verso referido, en que vemos se gloria aquella Ciudad antiquissima de la felicidad, de avertenido tan gran Maestro, i asì esculpìo en marmol esta gloria suya, para que estuviere siempre viva en la memoria de todos: i el mismo aprecio de que les predicò san

Pablo, supone el fruto de la predicacion.

11 Cae la villa de Prejano mi patria ocho leguas de Viana, i asì podemos entender, que llegasse tambien à ella el ecco sonoro del espiritu soberano de Pablo. Mayormente siendo costumbre de los Apostoles, estender la doctrina Evangelica à las comarcas de su asistencia (i consta de las razones deduzidas, que fue larga en Viana) por medio de sus Discipulos, i llevar muchos ayudates para el santo ministerio; i que los traxo san Pablo à España se lee claro en Dextro año 64. Y se corrobora el reparo de ser por alli el camino à la gran Numancia, Ciudad tan antigua, ilustre, i valerosa, que como celebran las historias aniquilò, i destrozò exercitos Imperiales, oscureciendo con su fortaleza, i coraje el poder de los Cesares Romanos, i de sus tremendas huestes.

12 El Maestro frai Prudencio de Sandoval Obispo de Tui, i de Pamplona en la parte 1. de las fundaciones de los Monasterios de la Orden de san Benito §. 1. comprueba largamente esta predicacion de san Pablo en España con muchos Santos, i Autores graves. Individua al principio de su discurso, que predicò en Fromesta lugar de Castilla la Vieja en el Obispado de Palencia, i que avia alli una famosa fundaciõ de Judios. Siguiendo don luã de Amiax en la parte alegada à los Escritores, que autorizã la predicacion de san Pablo en Tortosa: advierte, que para ir de alli à Fromesta avia de passar por los terminos de Viana por ser el camino derecho à la vista del rio Hebro. Pero no es necesaria su consideracion en caso tan notorio: basta que huviesse en Viana Oraculo de la ciega Gentilidad, adonde acudian los Apostoles, i à las Ciudades grandes, como à cabeças, escuelas del error, para saca del las almas, i ponerlas en el camino de la salvacion alumbradas cõ la doctrina Evangelica.

13 Aunque se podrá satisfacer el mas incrédulo, i el mas opuesto à esta gloria

ria de España con las sentencias referidas tengo de hazer memoria de otros Autores, que ai por la causa. Autorizòla Vsuado Escritor Frances, que floreció por los años de 800. (de quien habla con grande estimacion el Cardenal Belarmino) i añade; que tambien Sergio Paulo Dicipulo de san Pablo predicó por España, en que và con Dextro, cuya sentencia pusé en el cap. precedente. Ado Obispo Vienés (poco despues) en el Chronicon año 39. Teofilato sobre la Epistola à los Hebreos al principio. Eutimio sobre el cap. 15. de la Epistola à los Romanos, i tambien sobre ella Lyra, Iacobo Fabro, el Cardenal Toledo, Benedicto Pereira, Benedicto Iustinianno, i Cornelio à Lapide, Vicente Obispo Bellovacense, Pedro de Natalibus Obispo de Equilino lib. 6. cap. 23. san Antonino Arçobispo de Florencia, Menegallo Autor antiquissimo en su historia Ecclesiastica, Teodolo, la General del señor Rei don Alonso el Sabio, Rupertus lib. 2. sobre Isaias cap. 10. Hermano Schedelio en la historia de las edades del mundo en la vida de S. Pablo fol. 103. Iuan Bafco con buena diligencia en su Chronico año 67. Disputò largamente la materia el Cardenal Baronio en el Tom. 1. año 61. à que dà principio en el n. 1. y assimismo en las Notas al Martirologio sobre el dia 22. de Março: siguióle don Bartolome Gavanto Provincial de los Clerigos regulares de san Pablo en el Trat. de la vida del Apostol año 61. donde dize: *Paulus autem solutus vinculis proficiscitur in Hispaniam restantibus id quamplurimis Sanctis Patribus apud Baronium.* Tomas Bozio *De signis Ecclesie Dei* Tom. 1. lib. 4. signo 6. dode refiere muchos de los Santos, que ai por la causa. Exornòla largamente Agustín Manno en el lib. *De selectis historijs* cap. 570. 571. y 572. Pedro Galefino sobre el dia 21. de Enero, Claudio Dausgio en la plana 255. del lib. que intitulò, *Sancti Pauli Apostoli Sanctitudo*: Andres Riccio en su Pablo parte 3. num. 60. Ni-

colas Serario en el opusculo de Pablo capitulo 60. Caracciolo en la defensa de la venida de Santiago num. 8. con los Padres de la Iglesia Latina, i Griega, con el Martirologio Romano, i memorias antiquissimas, i Iuan Pistono, que en la dedicatoria del Tomo 3. de la nueva compilacion de las historias de España assienta el fruto de la predicacion de Santiago, i san Pablo, diciendo, que à florecido desde entonçes sin intermision la Fè, que enseñaron en estos Reinos por estas palabras: *Quæ floruit sine intermissione post semel susceptam ab Apostolis Sanctis Iacobo, & Sancto Paulo.*

14. Enseñaronlo tambien de los nuevos Lucas Obispo Tudense libro 1. el Doctor frai Iuan Gil de Zamora, en la vida de san Pablo, el Obispo Ioseph Esteven en la oracion al Papa Sisto V. que se lee en la Biblioteca de España Tomo 1. cap. 1. Antonio Beuter libro 1. cap. 1. Marieta libro 1. cap. 13. y libro 6. cap. 1. Morales libro 9. cap. 11. con muchas autoridades, i argumentos: i con toda diligencia Salmcron sobre los Años Apostolicos Tratado 39. y sobre la Epistola *ad Romanos*, Mariana en su historia libro 4. cap. 13. Truxillo en el 2. Tomo del Tesoro de los Predicadores en la vida de san Pablo, donde cita gran doctrina, el Doctor Cenedo en su Colección sobre el cap. *Beatus* 22. q. 2. el Doctor Pila en la historia de Toledo parte 1. libro 2. cap. 3. el Doctor Catalps en la historia de san Oleguer parte 3. digresion 3. Todaren en la historia de Santiago folio 107. y 177. el Maestro Grandos en el sermón de las grandezas de Toledo folio 3. y 9. con muchos Autores graves, frai Iuan de Mata Dominicano en su Santoral sermón de santo Domingo fol. 10. Padilla centuria 1. cap. 23. don Tomas Tamayo en la verdad de Dextro pagina 30. y 33. Villegas, i los demas, que han escrito de las vidas de los Santos. Assienta esta verdad, i satisface à las objeciones el Doctor Valdes: *De*

Bbb dig-

Acciones de S. Pablo en España.

dignitate Regum Hispania cap. 6. n. 26. el Doctor Lopez Madera (ambos del Cõsejo supremo de Castilla) en su libro, de las excelencias de la Monarquia, i Reinos de España c. 6. fol. 43. El Maestro frai Juan de la Puente lib. 2. c. 10. §. 3. y cap. 13. §. 5. donde condena de poco atento al Maestro Soro de su misma Orden en aver sido de parecer contrario sobre el cap. 15. de la Epistola *ad Rom.* y promete dezir en el lib. 7. en que tiempo vino el Apostol, el que se detuvo, las Ciudades, q̃ visitò, i el fruto, que hizo : pero no llegò à imprimirle: en el lib. 3. cap. 11. buelva à calificar esta venida. Hubo della el Doctor Juan Rodriguez de Leon Canonigo en la Iglesia de Tlascala en la Nueva España en su lib. que intitulò: *El Predicador de las Gentes S. Pablo* lib. 1. cap. 19. donde tiene, que el caso de Probo, i Xatipe succedio en Laminio, i que predicò en Madrid: el Licenciado don Francisco Torreblanca *De iure spirituali* en la carta à la Ciudad de Cordova fol. 13. y en el lib. 10. cap. 3. n. 111. el Licenciado Rodrigo Caro en sus comentarios à Dextro fol. 31. Autorizòla, i cõprovòla el Maestro Bivar larga, i doctamente en los suyos año 64. n. 4. pag. 124. donde responde tambien à los argumentos, i demas de traer Santos, i Escritores de todas clases, afirma ser tradicion cierra de las Iglesias de España, i Francia: i el mismo tratò primero en el año 36. pag. 55. desta venida, asentando, que ruvo Oraculo de Angel el Beato Amadeo (como escribe el Santo en el raptò 8. de su nueva Apocalipsis) en que le fue revelado, que la conversion de san Pablo fue como para suplir el lugar, i suerte de Santiago, sus palabras son estas: *Vide autem quæso Dei providentiam in his duobus Apostolis. Eodem anno 36. quo Iacobus in Hispanias contendit. Paulus ad fidem convertitur, quasi locum illius, & sortem suppleturus (id quod divinitus Beato Amadeo revelatum fuisse ipsemet ex insu Angelis scripsit in nova sua Apocalip-*

si) uterque Iudeus, & Gentibus prædicat, uterque Hispanicæ prædicationis curam suscipit. Ultimamente cõprueva la dorrina el Padre Quintanadueñas en su libro de los Santos de Sevilla pag. 245. q̃ imprimio en el año 1637. y en el mismo año el Licenciado Geronimo de Quintana en su libro de la antigüedad de nuestra Señora de Arocha p. 1. cap. 2. y en el año siguiente 1638. Tapia fol. 18. y 72.

CAPITULO IV.

En que se responde à los argumentos, que han hecho algunos contra la venida de S. Pablo.

T Ratò (como està referido) el Cardenal Baronio de proposito la venida de san Pablo à España al principio del año 61. Inclina, que fue esta peregrinaciõ, quando le dexò libre Neron despues de averle detenido dos años en Roma (i comunmẽte señalà este tiempo los Escritores) dize, q̃ aunque huviera buelto enrõces al Oriente le quedava bastante tiempo, no solo para venir à España, sino para visitar todo el Imperio Romano, porq̃ así siera, q̃ vivio despues ocho años. No se le ofrece à Baronio cosa en contrario mas q̃ la sentençia de Gelasio Papa, i dize, q̃ no se à de entender, q̃ negò absolutamẽte esta venida, sino que supuso, que no pudo efectuarla con la brevedad, q̃ dio à entender en la carta à los Romanos, por lo mucho, q̃ le deruvieron los Judios en Ierusalẽ, i Nerò en Roma, i cõcluye, q̃ quando Gelasio huviera sido de cõtraria sentençia ai muchisimos à favor de la causa, cuya erudiciõ no es desigual à la de Gelasio: dize pues Baronio: *At licet Gelasius cõtraria sentençia esset assertor, tamẽ si numero testiu eadẽ definienda sit cõtraversia, pro uno Gelasio complures sunt ei eruditione nõ impares, qui professione Pauli in Hispanias libentius ad stipulantur.*

Se-

2 Segun este sentir de Baronio no era necesaria mas respuesta à la objecion; q se haze con Gelasio: pero toda via pondré la letra de su testo; q es del tenor siguiente: *Beatus Paulus Apostolus nō ideo (quod absit) fessisse credendus est, aut subi extitisse contrarius: quoniam cum ad Hispanos se promississet iterum dispositione divina maioribus occupatus ex causis implere non potuit, quod promissit. Quantum enim ipsius voluntatis, interfuit hoc pronuntiavit, quod revera voluisset efficere. Quantum enim ad divini secreta consilij (quæ ut homo, omnia non potuit, licet spiritus Dei plenus agnoscere) superna prætermisit dispositione præventus.* Es razon muy fuerte, para que se entienda, que no obsta esto à la venida de S. Pablo, considerat, que no tratava della Gelasio, i así se ha de entender, que no tuvo intenció de impugnartan de pablo hecho tan recebido entre tan grandes Santos; i Doctores tan sabios, como Dionisio, Hipolito, Atanasio, Cirilo, Epifanio, Geronimo, i Chrisostomo, q florecierō en el siglo 1. 3. y 4. y Gelasio es del fin del siglo 5. y se ha de entender, q un Pontifice santo, i docto como este, avia leído los Autores alegados, i que estava en lo, que enseñaron sobre el particular cō mucho acuerdo, i tan reiteradas vezes, como dexo provado.

3 Mas, que Gelasio no niega absolutamente la venida de san Pablo; lo que dize es, que no vino con la brevedad, que avia concebido en su animo, i que supuso en la carta à los Romanos, i esto lo dize por escusar à Pablo de mētra, ò ligereza en prometer, i no cumplir, por quanto no fue la dilacion por su causa, sino por el impedimento, que le pusieron los Judios, i Nerō. La qual dilacion fue fuficientissima para autorizar el Papa su argumento, sin necessitar de asentar, q no vino el Apostol despues, siendo como fue, su intento establecer por regla cierta, i cosa constante, que no falta à lo prometido el, q no tiene culpa en no cumplir lo, que ofrecio: i

para la verdad del supuesto de Gelasio, corre el caso aunque cumpliera (como cumplimiento) despues de la dilacion, i q huvio del tiempo de la promessa al de la efectucion della. Así que todo el argumento, i razon del Pontifice consiste en escusar de mentira, falsedad, i pecado al hombre, q si no cumplimiento lo prometido, ò jurado, fue por disponer Dios las cosas de modo, que no pudiesse el efectuar por entonces su promessa, ò juramento: lo qual se verifica bien en el caso de Pablo; pues suponiendo el, que no se avia de detener en Roma, quando viniese à España, estuvo alli dos años sin culpa, i contra su voluntad.

4 I que sea esta la interpretacion genuina del resto, se manifiesta de su contestura, haziendo reflexion en el adverbio, *cum*, que siendo su significacion, quando, corre liso el sentido, de que no cumplimiento Pablo, quando prometero. Pero pues no escelnye la letra el cumplimiento despues, de ninguna fuerte le hemos de escluir nosotros, ni alargarnos à esta interpretacion, siendo brocardico en derecho, que donde no distingue la lei no hemos de distinguir nosotros. Desuerte, que consiste toda la fuerza, i sentir de Gelasio en dicho adverbio, *cum*, i haziendo en el el reparo devido, se ve claro, que de ninguna fuerte se opone aquella doctrina à nuestro assumpto, pues solo se lee alli, que no cumplimiento Pablo el venir à España, quando prometio; i esso es de Pē, porque consta de la Escritura sagrada al fin de los Actos Apostolicos, que le detuvo Neron dos años en Roma. Esta es verdad Catolica, pero no hablando Gelasio, de que no viniese san Pablo, quando libre ya de la detencion de Neron, pudo venir (como efectivamente vino) de ninguna fuerte obsta dicho resto à nuestra causa; i consitiendo la fuerza de la decision de Gelasio en dicho adverbio, *cum*, no hallo, que aya hecho reparo en el ningun Eseritor de los, que han tratado la materia.

5 Ayuda mucho à esta interpretación, que las palabras del legislador no devē interpretarse segū la *coſeſa* de la letra, ſino ſegū la *mente*, i la *cauſa* de decidir, i dar regla: porque no eſtā ſujeta la ſubſtancia à las palabras, ſino eſtā à la ſubſtancia: *Intelligentia diſſorum ex cauſa eſt aſſumenda dicendi: quia non ſerua, nires, ſed rei eſt ſermo ſubiectus*. En eſte nreſtro caſo la *mente* de Gelatío eſcusa de nota al, que ſi no eſtā lo ſue ſin culpa ſuya, i aſſi no hemos de alargarlos à entender, que decidio *per tranſſumam* en caſo tan grave, como eſclur de Apoltoi de las Eſpañās al Doctōr de las gentes, à quien, dādo à cada uno de los demās Apoltoles Provincia particular, ſe da todo el orbe: *Paulo autem cum ceteris Apoſtoliſ nulle pars propria traditur, quia in omnibus Gentibus Magiſter, & Prædicator eligitur*. Dize el Juſero, i Coluna grande de la Igleſia lūdoro en el cap. 8. *De ortu, & obitu*, de quien lo refiere Beda en ſus Colectaneas l. 6. fol. 647. y otros muchos. ſan luluñ Arcebiſpo de Toledo, que florecio en el ſiglo 7. caſi 50. años antes que Beda, tratando ſobre el cap. 1. del Proſta Nahu de la tierra, que cupo à cada Apoltoi, comprehendio el aver ſido Pablo Doctōr de todo el orbe en eſtos verſos:

Quisq; ſua ſorte Chriſtum ſpaciſ ſine ſorde:

Per Paulum vero toto diſpergitur orbe.

6 Si Eſpañā Provincia tan ampli, tan noble, tan abundante, i tan rica, que hazen memoria las ſagradas Letras de ſus abundantes, i preciſos metales de plata, i oro, ſe le deſmembrara à Pablo de ſus peregrinaciones, como ſe veriſicā el aver enſeñado à todo el orbe, como afirman los ſantos Padres: en comio con que le enſalga la Igleſia Católica en diverſas partes de ſus Oficios, i eſpecialmente en la oracion de la ſieſta de ſu converſion: *Deus qui univverſum mundum Beati Pauli Apoſtoli prædicatione docuiſti, &c.* Sobre que diſcurre largamente en la parte 1. Trat. 7. c.

14. donde en el n. 6. referi una gran ſeñalencia del Obiſpo don Alonſo Toſtado en prueba, de q̄ no fue S. Pablo Apoltoi de una Provincia, como los demās, ſino de todo el mūdo, i q̄ aſſi predicava en las ſuertes de los otros Apoltoles. v. 7. A la Epiſtola del Papa Inocencio I. al Obiſpo de Vgubbio, de donde vino el cap. 1. diti. 11. ſatisſize en la parte 1. Trat. 7. cap. 9. reſpondiendo al argumento, que levantaſe deſta algunos contra la venida de Santiago, en el cap. 7. paſe la reſpueſta, que dio la ſacra Rota Romana en juizio conſeſaditorio. I pues no ſe halla rāzō, para que obſte à la venida de Santiago, mucho menos la ſi, para que ſe oponga à la de S. Pablo, i la glioſa del miſmo teſto ſiſtifiſe baſtantemente, pues reſpondiendo al no aver inſtituido Igleſias en Italia, Eſpañā, i Francia ſino los, que embiārō S. Pedro, à ſus ſuceſſores, exceptua à S. Pablo, aſentando, que le dio ſicēcia S. Pedro por autoridad del Señor mediante las palabras: *Segregate mihi Paulum, & Barnabam*. Mas, q̄ el aver enſeñado ſan Pablo en Roma, i en la Iſla de Malta (q̄ ſe de las adiacentes, cōprehēdidās en la Epiſtola del Inocēcio) ſe ſe por la Eſcritura ſagrada en los Años Apoſtolicos.

8 Huvo tambien quien quieſſe eſclurir la venida de ſan Pablo por las palabras de ſu Epiſtola *ad Romanos* cap. 15. en que les dixo: aver ſe detenido en declarar el Evangelio à los, que no le avian oido, por no edificar, adonde aviā pueſto ya otros el fundamento: i hazen de aqui argumento, que aviendo predicado ya Siringo en Eſpañā, fuera la venida de ſan Pablo, à edifiſar ſobre el fundamento de otro, i que à eſta cauſa no vino. A eſta objeccion ſatisſize largamente en dicho Trat. 7. de la parte 1. cap. 14. aſentando entre otras razones, que ſi ſe *meta* à la letra, como quieren los opueſtos à las glorias de Eſpañā, deviamos eſclurir la predicacion de los demās Apoltoles de todo el mūdo, por q̄nto predicō en todo el S. Pablo, como cāta la Igleſia, i enſeñā los Santos: i quien

De Verb. ſign. c. 6.

Libro 1. Machab. c. 8.

¿quien duda que predicò en Damasco, donde fue el instruido por Ananias: i en Ierusalén, donde predicaron primero todos los Apóstoles, i en Roma, i en Antioquia, donde predicó san Pedro, i aquí antes que ellos los Discipulos, que salieron de Ierusalén en la dispersión, quando padeció martirio san Estevan? El mismo Pablo dixo en el cap. 10. de dicha Epístola, que ya la fama, i palabras de los Apóstoles se avian esparcido por todo el orbe, llegado al fin de la tierra, i esta decision claro es, que precede à la del cap. 15. de donde se manifiesta, que se enbaraçan sin causa los, que asien de aquellas palabras del Apóstol: es buena la ponderacion del Cardenal Baronio año 39. num. 16. donde asienta la predicacion de dichos Discipulos en Antioquia antes, que la de Pedro, ni la de Pablo, i declara las palabras de Pablo entendiendolas de furidat Iglesias, i no de la predicacion sola. Mas, que comprehendièdo España rras Provincias, pudo predicar san Pablo por las partes della, q no avia enseñado Satiago, pues no se à de entender, q corrió à toda España lugar por lugar.

o El Maestro frai Domingo de Soto, venerable en Religion, i escritos, i celebre entre los Padres del santo Concilio de Trêto, assentò en sus Consetarios al cap. 15. de la Epístola *ad Romanos* sobre las palabras: *Nunc vero del n. 23. y 24. §. colligere*, la venida de Santiago à España, i negò la de san Pablo: aunque sin tiera, que no avia venido pudiera omitirlo, que no era necesario; i mas pareciendo imposible, que dexasse de aver leido esta vida en muchos de los Santos Padres, como tan versado en suleccion. Es el un motivo entèder, que degollò Neron à Pablo cumplidos los dos años, que le detuvo en Roma; siendo así, que convienè todos, en que vivió despues el Apóstol ocho años por lo menos, i algunos dicen, que nueve, ò diez: i así fue este un concepto de menos advertencia, que pedian las obligaciones de tan gran sugeto.

10 El mismo⁴ Apóstol supone con tanta claridad en diversas partes, q pasó tiempo considerable, de quando le dio por libre Neron hasta su muerte: juntarè las palabras còcernientes al caso, aunque son de diversos numeros. *Marcum assume; & adduc tecum: est enim mihi utilis in ministeriũ. Penult, quam reliqui Troade apud Carpum, veniens aser tecum, & libros, maxime autem membranas. In prima mea defensione nemo mihi affuit, sed omnes me dereliquerunt non illos imputetur. Dominus autem mihi assistit, & confortavit me, ut per me pradicatio impleatur, & audiat omnes gentes, & liberatus sum de ore leonis.* Llama Pablo à su Discipulo Timoteo, i dizele en primer lugar, que traiga consigo à Matcos, porque le es util para el ministerio de la predicacion. Encargale tambiè, que le traiga la capa de camino, que dexò en Troade, los libros, i membranas. Todo esto es testimonio claro, de que le quedava vida à Pablo para la predicacion, porque sino, para que avia de apartar à Marcos del empleo, en q se hallava, i pedir los libros, i capa aguadera? Peto mas claras son las otras palabras; pues dize, que le librò Dios de Neron (a quien supone por la boca devoradora del leon) para que cumplierse la predicacion, i la oyessen todas las gentes. Si tenía aun Pablo predicacion, que cumplir, i la avian de oir todas las gentes, claro està, que tenía aun vida, i tiempo considerable, para exercitarse en ella? Claramète dicen san Justo Chrysostomo, Teodoro, i Gavato deducidos en el c. 2. y 3. que passados los dos años de la detencion en Roma, vino Pablo à España: i el Doctor Angelico sobre las palabras referidas: *Liberatus sum de ore leonis*: dize, q le dexò Neron libre, para q fuese, donde gustasse, i apenas ai alguno de los interpretes de aquel lugar, que no lo sienta así.

11 Tambiè turbò al grã Abulense este concepto, de q fue martirizado san Pablo, quando vino à Roma la primera vez, de que hizo memoria sobre el libro 3.

Pbb 3 de

⁴ Epist. 2. ad Timor. cap. 4. num. 11. 13. y 16.

Acciones de S. Pablo en España.

de los Reyes cap. 18. q. 5. fol. 168. col. 1. lit. D. Pero fue *per trāsenam*: i como vimos arriba en el cap. 2. num. 18. defendido de propósito la venida à España sobre el cap. 33. del Genesís; respondiendo al cap. *Beatus* 22. quest. 2. y à lo demas, que se podia oponer en contrario. I despues de lo, que dixo de passo sobre los Reyes, calificò la causa sobre el cap. 24. de san Mateo, i bastava solo esto por ser estudio mui posterior.

12 Consiste otra de las dudas de Soto en dezir, que si huviera venido S. Pablo à estas partes, lo escribiera san Lucas, ò alguno otro; las palabras, con que concluye el argumento, son estas: *Vel si non Lucas, saltem non defuisset, qui remissā memorabilem memoria proderet; sicuti de Iacobo factum est.* Aqui se descubre falta de atencion en dos cosas: consiste la una en ser indubitable, q̄ escribieron, i encomendaron à la posteridad esta predicacion de san Pablo en España muchísimos Santos, i Doctores gravísimos, los quales pudo ver Soto, mayormente siendo algunos de su Religion, de que hize demostracion en el cap. 2. y en el cap. 3. se ha hecho relación de monimētos, i tradiciones de diversas Ciudades, que estan testificando, i encomendando continuamente esta felicidad de España.

13 El otro descuido es fundarse en argumento de omisión, cosa, que no fue jamas de consideracion entre los doctos. Mas, que el mismo Apostol Pablo refiere muchas de sus acciones, que callò san Lucas, especialmente en la Epístola 2. à los de Corintio cap. 11. y 12. y en el cap. 1. de la Epístola *ad Philipenses*. Es también llano, que se leen algunas particularidades, i cosas notables de las acciones de Pablo en los Escritores de su vida, que no se hallan notadas por san Lucas. Con que se à satisfecho larga, i abundantemente à todo lo, que los poco atentos à las grandezas, i glorias de España han imaginado, poniendo duda en cosa tan recibida, asentada, i aplaudida, como la predicacion de san

Pablo (el Apostol por antonomasia) en los Reinos de España. Con cuya enseñanza, la del Apostol san Pedro Vice-dios en la tierra, i la del Apostol Santiago el Mayor, hijo del trueno, primo de Christo, i Protomartir de los Apostoles quedarò enriquecidas estas Provincias, i tan arraigada en ellas la Fè Catolica, quanto testifica, i manifiesta la pureza grande, con q̄ se conserva, i resplandece en ellas, i estēdida por sus hijos en nuevos mundos.

CAPITVLO V.

En q̄ se manifiesta la forma del instrumento, con que S. Pablo fue degollado: que està en Toledo, i los prodigios, que se vieron en el martirio.

1 **D**emas de la evidencia, que se à hecho de la venida del Apostol san Pablo à España, digo aora en primer lugar, antes de entrar en este discurso, q̄ juzgo se autoriza, de aver dispuesto Dios, que viniera, i se guarde en ella el cuchillo, espada, ò alfange, con q̄ fue degollado. Que como se sirviò, de que viniese à descansar en estos Reinos el cuerpo de Santiago por Patriarca, i Obispo propio dellos, asì tambien el instrumēto del martirio de san Pablo por lo mucho, q̄ amò à nuestros progenitores, i el grande asceto, i anías con q̄ mostròlo mucho, que deseava venir (como vino) à corroborarlos en la Fè, predicandoles el santo Evangelio. Conservase esta joya preciosa en el Monasterio de la Sisla de la Orden del esclarecido Doctor san Geronimo, que es la segunda fundacion desta sagrada Religion en España, i tiene su asiento en frente de Toledo en el monte, que mira al medio dia por la parte Oriental.

2 La certeza desta reliquia està en ella misma en una inscripcion, que comenzando de la punta de la espada por

la mano izquierda por medio de la cuchilla hasta la cruz de la empuñadura dize así: *Casaris Neronis mucro*; i prosiguiendo con la misma forma de letra de la empuñadura por la mano derecha concluye: *Quo Paulus truncatus capite fuit Era CVIII.* En nuestro vulgar: cuchillo, ò espada del Emperador Neron, con que fue degollado el Apostol S. Pablo en la Era ciêto i ocho: es à saber en el año setenta de nuestro Salvador Iesuchristo. La letra es grande, i hermosa de la forma de las mayúsculas, que usamos en inscripciones; solo que en el *Paulus, i truncatus*, ai en lugar del *us*, un nueve, abreviatura, que se usa ordinariamente en las Vniuersidades. Debe darse mucho credito à este título, entendiendo, que se puso con toda fides. zion, i certeza de lo, que se declarava en el para memoria perpetua entre los fieles.

3. Tiene su lugar la reliquia en una caja adornada de estrellas de oro en campo azul, firmada en medio de la vata, ò pedestal del retablo del Altar de la Sacristia (q̃es grande, i rico en pintura, i adorno) con su teja pavonada de azul, i dorada, que se abre, para que los devotos puedan besarla. Confirrase la certeza de otro título, q̃ está allí, i comienza de la parte del Evangelio en el mismo pedestal, i acaba en lo ultimo, cuyo tenor es: *In occasione gladij. iulius mortuus est Magister Gentium.* Desuerte, que dividida la inscripcion en dos rēglas por parte tiene en medio la reliquia, i comienza señalâdola, i assegurandonos, que es el cuchillo, cō que fue degollado el Maestro de las Gētes Pablo.

4. Al mismo lado del Evangelio ai una tibia con su marco dorado, en que estan escritas las reliquias, que ai en el Monasterio, i en ella esta clausula, cō q̃ se corrobora mas la verdad: *Itē tenemus el cuchillo, con que fue degollado el bienaventurado Apostol S. Pablo, el qual dio à Gil de Albornoz Cardenal, i Arzobispo de Toledo.* Estas memorias, tra-

dicion constante en Monasterio tan illustre, i religioso; i atencion tan grãde en la custodia, i veneracion de la reliquia, espuesta à la adoracion de quantos llegan allí, dà la seguridad, i fe, que puede aver en las cosas. Ai en los cortes mas de treinta mellas, i las ocho mayores; supone, que se hizieron degollando siervos de Dios, que padeciã por la Fè fuertes en ella: i està todo el cuchillo lleno de herrin de sangre, que tambien se supone, que es de los Martires.

5. El Padre frai Joseph de Siguença en la historia de la Orden de S. Geronimo parte 2. cap. 13. fol. 80. col. 2. y el Maestro frai Hernando de Castillo en la de Santo Domingo parte 2. cap. 19. fol. 119. col. 4. y don Francisco de Quedo al principio de su libro de la vida de S. Pablo dizen, que està ya muy confirmada la verdad desta gran reliquia con las maravillas, que à obrado Dios por ella en los, que la hã tocado cō Fè, sanandolos de grandissimas enfermedades. No individuan cosa en particular, pero yo tēgo de referir un caso, que è oido algunas vezes al Padre frai Miguel de Iesus Religioso de la Orden de Carmelitas Descalços, bien conocido por sus grãdes prendas; dize, que el muy Reverendo Padre frai Leonardo del Espiritu Santo su Maestro (que lo fue de los hombres mas graves, que à tenido esta Religion, leyendo con estimacion de hōbre doctissimo, i perfectissimo el primer curso de Artes en ella, i despues muchos de Teologia) padecia mucho de dolores de estomago; i aviendo ido à visitar esta santa reliquia, al tiempo, que la venerava, sintiò interiormente una voz, que le dezia: *Noli ad huc aquam bibere, sed modico vino utere propter stomachum tuum, & frequentes tuas infirmitatis.* Era agudo el siervo de Dios, i haziendo lo, que se le amonestò, quedò libre de los dolores, i flaquezas, que padecia del estomago. Vale este suceso por muchos; i es toda la prueba, que se puòde dẽsar en testimonio.

Acciones de S. Pablo en España.

monio, de que es el instrumento de la muerte de Pablo, para vida eterna, pues dio remedio saludable el Apostol, al q le adorava con las palabras, que à su Discipulo Timoteo en la primera Epistola que le escrivió c. 5. num. 23. El Doctor Blas Ortiz Canonigo de Toledo, i Vicario General del Arçobispado en su descripción Latina del Tèplo de Toledo impresa en el año 1549. en el c. 25. donde habla de las reliquias del Sagrario fol. 65. advierte, como se conserva esta con gran veneracion en el Monasterio referido.

6 Es larga la espada de cinco palmos del pomo à la punta, el uno de empuñadura, i guarnicion, quatro de corte por la parte de abaxo, i por la de arriba al estremo tiene otros dos palmos de corte, i el ultimo al modo de media luna: de ancho riene quatro dedos por lo mas lleno de la cuchilla. Tiene algunas labores por ambas partes, i unos oes de tres en tres, que parece ser la marca del Maestro, que la labró. Por la parte izquierda tiene un escorpion, ò sierpe tan entorcida la cola, que juzgan algunos, que es otra cabeza; es larga de un palmo, i està dividida las letras, è inscripciones con ella; como tambien con las labores por ambas partes, gravado todo en el plano de la cuchilla.

7 Cerca del estremo de arriba à la mano derecha ai otro titulo de letra Gotica en cifra q dize: *Hic anno M. CCCC. LX. Toleti Archiepiscopus Toleranus posuit Egidius*. Pufole aqui en Toledo en el año 1460. el Arçobispo de Toledo Egidio. En esta relacion ai un C. de mas, que en cuenta Latina, i Castellana vale ciento, porque el Cardenal don Egidio Carrillo de Albornoz murio en el año 1364. segun el Maestro Chacon en la historia Pontifical, que por averse impresso nuevamente en Roma con Adiciones, i gran diligencia, i averse escrito en Italia, donde fue la muerte, se le deve dar mucho credito, i excepto en tres años conforman con Chacon las tablas de los Prelados de la santa

Iglesia de Toledo, donde se lee, que murio en el de 1367. No ai que maravillarnos del error, siendo cierto, que aun en epitafios, è inscripciones de cosas graves, i dispuestas con cuidado le hazen los, que las abren, i escriben.

8 Supone el Padre Siguença en el lugar alegado, que son tres los titulos del cuchillo, pero no son mas de dos: porque el referido en el num. 2. de que el haze dos, es uno continuado de la una parte del cuchillo à la otra de letra igual, hecha toda de una vez, sola la dicion, *muero*, es algo mas crecida, i parece, que està encorporada en el cuchillo en un pedaço de plancha; como tambien otras dos flores antes de ella; pero toda es una forma de letra. I demas de ser negocio sin duda, parece, que lo asegura començar la letra de la punta de la mano izquierda àzia la empuñadura, porque sobrando campo en un lado para la primera parte del titulo, començaran de la empuñadura à la punta, segun nuestro estilo, si se huviera escrito en tiempos diferètes, como dize Siguença. El Doctor Ortiz en el cap. 25. fol. 65. ya referido trae toda la inscripcion à la letra, i para entrar en ella dize: *Cui mucroni is insculptus est titulus*. de manera, que este Autor diligentissimo habló con suposicion llana, de que no es mas, que uno el titulo, de que Siguença haze dos. Entendiolo tambien así el Maestro Castillo, como manifiestan estas palabras suyas: tiene de la una parte una letra, que dize: *Neronis*, &c. i de la otra parte la continuacion desta, que dize: *Quo*, &c. dô. de concluye ser cosa continuada, hecha de una vez.

9 Dize, que se lee en el titulo, que fue degollado S. Pablo en la Era 108. que es año 70. de nuestro Salvador Iesuchristo; i corresponde al año catorce del Imperio de Neron (en que murio) cuenta que lleva Eusebio en su Chronicon, i le signio S. Geronimo *De Script. Ecclesiast. in Petro, & Paulo*. S. Epifanio *haresi* 27. dize, que padecierò estos Apof.

Apóstoles en el año doze de Neron, que es 68. de Christo. El Cardenal Bataillon tiene en el Martirologio en el día 29. de Junio, que padecieron en el año 69. y en las Anales comienza este año, alentando lo mismo con buenas razones. Bultano la antigüedad de Eusebio, y Gerónimo para abono del cristianismo, que legamos en la reliquia, asique curioz fuisse menos puntada. Es punto de mucha consideración, i no hablan de sí de otras muchas circunstan-
cias los Autores, que se dicho crieron con este instrumento en el Maestro. Bes-
ta, y Sánchez Bataillon de Toledo, que en la historia moral parte 3. §. 13. fol. 219. col. 4. dize, como está en el Mo-
nasterio de St. Gerónimo, extra muros de Toledo por favor del Arzobispo de
Gijón Albornoz.

10. De las cosas que a ora don Fran-
cisco de Quevedo, que ruxo el cuchillo
el referido Arzobispo de Toledo; se
á de entender, quise á dezirle embió
de Italia á España, echillo dizen el Do-
ctor Ortiz, i los Maestros Sanchez, i
Castillo, i pues no bolvió á esta chaca-
denal, sino muerto, i en estos ombros de
hombres desde Año al estremo de Ita-
lia por el mar Adriático, donde fue de-
positado. I movido el Pontífice Urbano
V. de las grandes pironas, i arrecci-
mientos de este Príncipe Español de su
gre Real por padre, i madre, concedio
las indulgencias, que se ganen en el año
del santo jubileo, visitando los plebas
de Roma, á todos los, que avies-
en á traer el cuerpo por qualquier espacio
de tiempo, honra, i grandeza, que no se
lea averla alejado otro difunto: i pie-
dad Christiana, que exerció los Grá-
des de su Corte el Señor Rei don Enri-
que II. honrado á su vasallo, que avies-
do dexado á España, huvendo del ri-
gor del Rei don Pedro su hermano, vi-
vio, i murió entre los señores con tan-
ta gloria fura, i de su Nación, que res-
tauro con su prudencia, i valor el patri-
monio de S. Pedro i estados de la santa
Iglesia Romana, hallando este todo usen-

pado, i tiranizado. Llenas eran las his-
torias de las grandes hōras, e on que los
Pontífices Clemente VII. y Sixencio
VI. y Vebano V. en salgaron á este Prín-
cipe de la Iglesia, obligados de sus pró-
bezas singulares, i virtudes sublimes;
que tambien las manifestó en su res-
tauramiento, digno de un Rei grande, pues
dexo muchas fundaciones perpetuas
(de mas del insigne Colegio de Bolo-
nia) legados, i memorias pijs sin nú-
mero, i mando vestir dos mil pobres; i
que se les diessen á comer de sí el día
de su muerte hasta aviesse hecho el No-
venario, i que se le dixessen oicuenta
mil Misas. Leale el testamento, que an-
da al fin de la historia escrita por el Do-
ctor Juan Gines de Sepulveda.

11. Meñta Quevedo, q le está la mis-
ma espada de Neron, i que mostrando
su crueldad, la dióse para degollar al A-
postol, cuya dominia, i virtudes despre-
ciava, i aborrecia, como tan barbaro
áglar. Trase para ello un lugar de
Teruliano en el Apologético cap. 5.
pero lo que se podrá allí es, que el Em-
perador Neron quitava la vida con crá-
nelidad á los, que profesavá la Fe Ca-
tolica por medio de sus Ministros, sien-
do el primero, que se enfurecio contra
nuestra Religion (que comenzava en-
tonces en Roma) con el cuchillo Cesa-
re, o feso, con la potencia Imperial. I
así lo cierto es, que este cuchillo era
instrumento de hazer justicia, i q usava
del verdugo al tiempo, q fue condena-
do S. Pablo á ser degollado. I á que
no persiga Quevedo á creer su pon-
deracion no hizier tal excepción si vie-
ra el cuchillo, porqué no á en el indio-
cio para ello, pues el pomo, que es una
padilla ancha como una palma de ma-
no mediana, i el cruzero, è guarnició,
en que es ordinario aver algū adorno,
es todo de hierro llano, sin que aya re-
ntido hermosa, i ni riqueza de esmal-
te, ni de otra labor, cosa muy acostu-
brada en las espadas de los Cesares, co-
mo se vè en Roma á cada passo de pin-
tura, i escultura, i fueron tan sobervios

en

Maestro
Chico pag.
856.

Acciones de S. Pablo en España.

en el traje, q̄ hasta el calzado muestra gran riqueza, i profanidad.

12. Quien, pues, igualó, ni hizo sombra en esto al lascivo Neró, cuyas profanidades no acabó de admirar las plumas, ni las lenguas? Baste dezir, que edificó un Palacio, que llamaron la casa de oro, por ser entallada con oro, i varias piedras preciosas, i los techos de mástil ricamente labrado, cuyo pafeco era tan gráde, i magnifico, que avia en él un Coloso de bróce alto de 120. pies: i el portico triplicado era una milla de largo, i tanto el sitio à que se estendia el Palacio, que comprendiendo cierto Poeta las exorbitancias de aquella fentina de maldades en una Epigrama, dixo, que avia de venir Roma à ser una casa, i que así era necesario, que los Cavalleros fuesen à buscar abitacion à los Veyos lugares vezinos, si ya no lo ocupasse todo la casa Neroniana.

Compilados por Sueton. Roma domus fiet: Veios migrate Quirites,
lib. 6. c. 39.

Si non, & Veios occupet ista domus.
De las quales razones se concluye, que no fue cuchillo de la persona de Neró, sino instrumento publico, para executar la crueldad tiranica de aquel hombre el mas inhumano, que se à conocido. I parece, que lo asegura así el estar gravado en la cuchilla el escorpion, ó sierpe de dose cabeças, que es manifestación del veneno, que bomitava, i del coraje bestial, que executava por medio de los verdugos aquel Leon carniceiro en el genero humano, i particularmente en los fieles Christianos.

13. Dizen Castillo, i Siguencia, que la forma del instrumento es de alfanje Turquesco: i añaden este, i Quevedo, que es al modo del periconio antiguo (salvo, que tiene punta) i que ai muchos como el en la columna de Trajano, sin dezir, que columna es esta, ni donde está. Parece supondrian la que se levantó en Roma, cerca de la qual ai ora una Iglesia de nuestra Señora de Loreto, i otra de S. Bernardo, que para señalar el si-

tio, dizen, que están en la plaza de la columna de Trajano: es de marmol con un caracol de 182. gradas para subir à lo alto, y 44. ventanas, para que entre la luz. Dedicóla el Senado, el Pueblo Romano à este gran Cesar Español, quando bolvia de la guerra de los Partos, i no la vio, porque murió en el camino: representáse en ella al viro sus heroicas hazañas con escultura de gran primor, particularmente las de la guerra de Dacia. Pusieron en lo alto los huesos de Trajano en un vaso de oro en memoria, i honra de Principe tan singular. Pero haziendo mejor empleo della el Papa Sixto V. en el año 1588. puso en el estremo una efigie de S. Pedro de bronce, dorada, hermosa, i grande de carotce palmos.

14. Declarada la forma, i calidades del cuchillo, con que la tiranía, i rabia infernal de Neron fegó la cabeça del gran Maestro de las Gentes, entra la relacion del suceso tã raro, i admirable, que no se lee otro semejante. Dan sangre los cuerpos de los hombres, quando los hiere el cuchillo, pero del deste Doctor esclarecido, el mayor, que à tenido el mundo, así como corrian de su boca raudales de leche de dulce sabiduria en vida; así tambien cortieron de su cuello raudales de leche en muerte, con que quedó el santo Apostol con un modo admirable mas presto esplendido, i hermoso, que sangriento. Dixo lo claro con estilo alto, terminos reiterados, i fervorosa ponderacion el gran Padre de la Iglesia Ambrosio en el sermón 68. *De Pauli vero cervice cum eam persecutor gladio percussisset, dicitur fluxisse lactis magis unda quam sanguinis, & mirum in modum sanctum Apostolum baptisimi gratia in ipsa cade extitisse splendidum, potius quam cruentum. Quae quidem res in sancto Paulo superda non est. Quid enim mirum si abundat lacte nutritor Ecclesiae, sicut ipse ad Corinthios ait: Lact vobis potum dedi, non escā: hæc est plane promissionis illa terra, quam Deus patribus nostris promissit,*

fit, dicendo: Dabo vobis terram fluentem lacte & mel. Non enim de hac terra locutus est, quæ dimanantibus aquis circumvolvitur, lustrumque permiscetur, sed de illa tam Pauli, tunc similis Pauli, quæ iugiter purum, suaveque distillat. Quæ enim Pauli Epistola non melior, quæ lacte candidior, quæ Epistolæ tanquam ubera Ecclesiarum populos enutrit ad salutem. De ceruice ergo Apostoli profanguine lac manavit. 15. Confirma este portentó celestial la boca de oro de Chrysostomo en la oración a los Principes de los Apostoles, diciendo, que esparcido aquel licor en forma de leche por el vestido del verdugo, que le hito, bolvió su anima tan dulce, que traxo a la Fé a él, i a sus compañeros: Gaudeas, & tu B. Paulle, cui caput fuit gladio amputatum, cuius virtutes nullis verbis explicari possunt. Qui nam gladius Sancti tunc tuum perdidisti Dominicum inquam, instrumentum, quod a celo habetur in admiratione, & quod terra reueretur? Quis nam locus tuum sanguinem excepit lactis specie in eius, qui te percussit tunica apparentem: qui animam illius barbari supra modum dulciorem reddens fidem effecit concupis. Nota el caso con la admiracion devida el Cardenal Baronio en el Tomo primero año 69. num. 11. con estas palabras: Illic igitur cum ictu carnificis Paulus capite tritaretur, non tam sanguinis fluenta est scilicet venis quam lactis (res plane miranda) largiter fluxerunt. El Obispo de Equilino Eseritor de trecentos años lib. 6. cap. 23. no solo asienta el aver corrido leche del cuello de Pablo, quando le quitaron la cabeça, sino que se oyó della tres vezes el nombre de Iesus, que con tanta dulçura repetia de ordinario el santo Apostol, i que se vieron otros prodigios en calificación de su grã san-tidad: Mox quoque capite eius a corpore exiliens Iesus Christus, qui sibi tam dulcis in vita erat, & quæ tã crebro nominaverat, & c. braice tertio clara voce personavit. De cuius quoque corpore ma-

da lactis usque in vestimenta militis exiliit: & postea sanguis manare cepit. In aere lux immensa emicuit, & de corpore odor suavisissimus emanavit.

16. Esta el lugar del martirio a la mano izquierda de la vía Ostiense, saliendo de Roma casi media legua de los muros, i se llama por el nombre antiguo: ad aquas salvas: i aora las tres fontanas por el milagro, q obró Dios, de que naciessen tres fuentes en tres partes, que tocó la cabeça, dando tres saltos. Habla destas fuentes el Cardenal Baronio, i de la frecuencia de los fieles a tã memorable santuario en la parte alegada num. 13. advirtiendo, que la primera es mas dulce, i que tiene algun sabor de leche: Tres enim ibi scaturit fonticuli dulcis aquæ, qui tunc primum erupisse dicuntur, cum Pauli caput excisum tribus se saltribus, di quadam spiritus divinitus agitavit: quorũ primus dulcior lactis saporem aliquæ ex parte reddat, ceteri quamvis bund longe a primo dissent, paulo diversum gustui saporem asserant: cuius rei causa ratio solæ affert, quod ipso primo fluxu lac vena dederunt, ac inde sanguinem. Qui quidem locus plane celeberrimus: triũ fontium dictus, frequẽti Christianorum visitatur concursu. Autorizò el suceso el Obispo de Equilino en la parte alegada con estas palabras: Caput autem abscisum tertio saltavit: & in unoquoque saltu fons de terra scaturijt, qui usque in presens manet in vestimonium eius mirifica passionis.

17. Esta tambien oí allí la columna sobre que degollaron al Apostol derecha, i aforada con una caja de cipres bien labrada, i sus ventanicas, para gozarla, i tocar en ella los rosarios, segun la devocion piadosa de Roma. Es grande el afecto, con que concurren los forasteros, i Ciudadanos, assi de lo grande de la purpura, como de todos estados a aquellas santas memorias: visitelas todos los años, en muchos, que residi en aquella Corte, beviendo siempre de aquella agua, i fuentes tan misteriosas. En

•Tomo 5. e-
dicion nue-
va.
Breviar. en
6. de Julio,
lcc. 6.

Acciones de S. Pablo en España.

En una estampa impresa en Roma en el año de 1607. con privilegio del Sumo Pontífice, invencion de Antonio Tempella el famoso, en que se representa al vivo el martirio de nuestro Salvador, i de todo el Apostolado, se comprehende en seis versos con la effigie de Pablo su vida, i el milagro de las tres fuentes, es su tenor:

Saul erat primo, fidei Vas, postea Paulus,

*Naufragio, & saxis verbera sustinuit.
Carcere de vinculis pedibus cruciatur
amarè,*

*Morsuus exurgit: non nocet anguis ei.
Convertit populos, damnant quem iussu
Neronis,*

Tres fontes fecit, ter saliendo caput.

18 Dame grande ocasion de reparar, que un Cavallero de las obligaciones de don Francisco de Quevedo hablase de la venida de S. Pablo à España con tanta tibieza, como se vè en el principio, i discurso del libro, que imprimio de la vida deste Apostol, sabiendo, que estan por ella los Padres de ambas Iglesias Latina, i Griega, muchos de los, que han escrito sobre las Epistolas del Santo, i infinitos historiadores. Dize, que no ai memorias en España desta peregrinacion, i consta de lo contrario en este Tratado, i en otros muchos, que ai del argumento. Acuerdase en la advertencia al lector, que alega contra esta venida el capitulo *Beatus* 22. q. 2. que siendo de Gelasio I. le dà por del segundo, i no, de que dize el Cardenal Baronio en los Anales, i en el Martirologio, que no obsta aquel testo. Cita alli dos lugares, en q̄ dize, dudò S. Geronimo, deviedo hazer mas estimaciò de quatro sentencias del mismo Doctor, que ai en favor, i dexo referidas en el c. 2. n. 9. y de que traxo por doctrina llana la promessa de S. Pablo en el cap. 15. de la Epistola à los Romanos num. 24. y 28. de la qual promessa dize Quevedo en el fol. 80. à la buelta asì: *Quando vaya à España verè: empero no dize afirmativamente, irè à España.* No sè que

diferencia aya en sustàcia en dezir, quando vaya, ò irè. Mas, que las palabras del Apostol: *Per vos proficiat in Hispaniam*: contienen afirmativa espresa, aunque Quevedo diga que no.

19 Pondré tambien en el cap. 2. n. 1. con reparo digno de atencion, que las palabras de S. Pablo en dicho c. 15. à los Romanos son mas favorables à la predicacion de España, que à la de Roma, pues les dixo, que los veria, quando viniese à España, i pues cumplio lo, que prometia hazer de passo, porque fò à de poner duda en lo, que suponía por accion principal, blanco, i fin de su jornada? I esta promessa, que parece à Quevedo poco, trae por fundamento, razò eficaz, i argumento invencible el Coronilla Pedro de Valencia en sus observaciones sobre la Eseritura sagrada, asentando la cultura de Pablo en profecucion de la sementera de Diego en estos Reinos, de que hize ya memoria en la parte 1. Trat. 7. cap. 2. num. 14.

20 En el fol 81. buelva à disminuir la promessa del Apostol, diziendo: *Io i non tenemos de que viniese à nosotros, sino una conjetura mendigada de unas palabras condicionales suyas.* Ni la causa tiene necesidad de mendigar de orina; ni se à de hablar asì, døde ai promessa clara, como la referida: i es poco respeto à tantos Sàtos, que reconocen el mismo Quevedo, que ai por esta venida, deviendo hazer mas aprecio del menor de ellos, i de qualquiera de los Escritores, que ai por esta parte (mayormente siendo cosa favorable) que de su sentir: i la misma Iglesia Catolica tiene aprobado el pùto, pues se lee en el Martirologio en 22 de Março, que dexò S. Pablo à Sergio Pablo Obispo de Narbona, quando passava à España: *Cum in Hispaniam pergeret apud Narbonam reliquit.* Sentècia afirmativa, que basta ella sola, i de que no haze mencion Quevedo, deviendo venerarlo, pues por ser testo del Martirologio Romano es parte del Oficio divino, que se canta en todas las Iglesias, que ai Coro, por disposi-

sion de los sumos Pontífices, i santa Sede Apostolica. Si con esto nos sacara de algun error era buena diligencia: pero representar, i reiterar dudas, en lugar de satisfazer a ellas en cosa tan asentada deviera escusarlo. I fuera mucho menor inconveniente omitir este particular en la historia del Apostol, que hablar del así, contra el corriente de los Escriitores. Siendo cierto, que no puede aver estudio tan inutil, i que deva huirse tanto como el que resulta en desdoro de las glorias de la Patria, i que en semejantes casos deve emplearse la agudeza del ingenio en satisfazer à lo dudoso, i no en hazerlo mas dudoso.

21 Repeto tambien, en que hallasse en Andres de Sonfai Doctor de Paris memorias que allega en el fol. 122. de q̄ predicò S. Pablo en Viena de los Alobrojes, i no hallasse las mismas en el P. Cea, en los Ligec. Ecolano, i Amiax, i en el Coronista Gil Gonzalez, q̄ como è referido, dicen q̄ en Viena Ciudad de Navarra junto à la de Logroño edificò S. Pablo Iglesia al Arcàngel S. Miguel; dõde à durado por siglos en una piedra el verso, que tomò Quevedo de Sonfai en prueba de aver estado en Francia. Mas cerca estava nuestros Autores, q̄ tambien traen el verso por la predicacion de España, como provè en el capitulo 3. n. 9. y es el mismo en sustancia: i deviera conformarse con ellos, i con los demas Escriitores en cosa tan asentada, i blason tan glorioso de los Reinos de España.

22 Deviera tambien escusar la relacion del mismo fol. 122. en que dize: *Los Franceses por assegurar en su tierra la presencia del Apostol, i su predicaciõ, que con tan autenticas memorias desfienden, afirman, que vino à España.* No ai cosa mas autentica por la predicacion en Francia, ni tantas memorias, como por la de España: i suponiendo Quevedo, que nos dan mucho los Franceses en esta parte, no nos dà nada, pues es doctrina de la Iglesia Catolica, i de los Santos, i corriente entre Escriitores de todas las Naciones: pero devemos sin du-

da à los Franceses (i à los innumerables Escriitores q̄ ai por esta parte) mas, q̄ à èl, porque nos autorizaron de antemano, lo que pone èl en duda, quando se halla calificada la verdad en toda suerte de Autores, i de todas Provincias.

23 El respeto, que supone en su duda, q̄ le detenia en esta parte por no ofender cõ la venida de Pablo à la de Iacobo es sin sustancia; pues siendo llano, que se dividio entre los doze Apostoles todo el orbe, si se fuera con respeto de no admitir a quel, dõde estuvieron estos, no le quedara Provincia, adonde ir sin ofensa de los demas Apostoles: i es cierto que corrio Pablo por todo el mudo, como testifica la Iglesia en diversas partes de sus Oficios, llamandole Predicador de la verdad en todo el universo: *Tu es vas electiõis S. Paule Apostole pradicator veritatis in universo mundo.* I à esta causa quando hablan los Padres de la suerte, que cupo à cada uno de los Apostoles, no dan Provincia propia à S. Pablo, sino antes dicen, que fue eligido Maestro, i Predicador de todas las gentes, i que manifestó el Evangelio por todo el orbe. I aunque invocando la proteccion, i favor d'el Doctor celestial en el fin del libro dize Quevedo, que vino à España; vino ya tan tarde aquella afirmativa, i ajustamieto à la razon, que no basta à reparar lo mucho, q̄ con argumetos, i palabras rã repetidas, como escusadas avia escazonado el gusto, i alterado el oido.

24 Concluyó para consuelo de mi trabajo con dos sentencias à un fin del Maestro de Doctores, i exemplo de Prelados el finto don Alenõ Tostado por renombre el Abalense, que condenando la ociosidad, dezia de ordinario: *Los bõbres viviendo ociosos aprenden à vivir mal: i otras vezes: El ocioso para nadie vive.* I así digo, que aunque no causara yo cõ estos estudios la utilidad, i satisfacion, que espero en la Magestad divina, tendra el Letor en las materias, q̄ se han tratado, me bastava aver huido la ociosidad, tan perjudicial a nue-

Ccc tra

Advertencia à cerca de la Primacia de España,

tra naturaleza, que es de sus mas poderosos enemigos pues no la deja dar fruto, al modo q̃ la tierra sin cultura, sola da malezas, i venenosas espinas: de do-

de se infiere claro, que la ocupaciõ en el hombre es inclita, i eroica virtud.

** Germinat tellus in arata vepres.
Inclitum virtus opus est laboris.*

** Virano
VIII. Oda
in torpore.*



ADVERTENCIA EN QUE SE ENFLAQUECE LA PRETENSION DE LA SANTA Iglesia de Braga à la Primacia de España, que possice justamente por muchos titulos la santa Iglesia de Toledo.



CON poca atencion q̃ se lea el Tratado del glorioso Martir S. Elpidio primer Arçobispo de Toledo, i otros articulos, que segun se ofreciã las materias se hã autorizado en este libro, se hallarã muchos fundamentos grãdes, i teillos claros, de donde cõsta, q̃ desde los principios de la Iglesia primitiva fue cabeça, i Primada de las Españas la venerable, i sacrosanta Iglesia de Toledo. Anotẽ las razones, que a contra lo, que escrivio don Rodrigo de Acuña, pretendiendo esta Dignidad para la santa Iglesia de Braga, siendo Arçobispo della: i al tiẽpo, que me hallava satisfecho, de que en su Tratado; aunque docto, i de grande erudicion) no avia cosa, q̃ diese cuidado, ni pudiesse perturbar el derecho de Toledo: queriendo estender la respuesta, se publicò el libro de la defensa desta Dignidad por el Obispo de Tarazona don Diego de Castejõ, i Fõfeca, que como Governador del Arçobispado de Toledo por el Serenissimo señor Infante don Fernãdo de Austria, salio à la causa, i imprimiò el libro referido; i aunque por ser tan grande, no è leido del sino lo, que pertenece à la predicacion de; Santiago pero iuzgo, q̃ en Volumẽ tan maño se cõprehẽderã cõ elegancia, eficacia, i toda satisfacciõ to-

das las razones: i asì alcẽ la mano de efetuar mi Tratado: ayudando tambiẽ el deseo de concluir la empresa de la venida de nuestro sagrado Apõstol Santiago, i materias pertenecientes à el.

2 Oí que se à servido Dios de que aya efetuada mi assunto principal con las descomodidades, i trabajos, que avran esperimentado los, que ayan impreso fuera de sus casas, me à parecido passar adelante con el intento de responder al Arçobispo de Braga, restringiendo la materia à los pũtos, i memorias, en que pretende fundar su pretension, que sin duda tiene menos fundamento, que à èl le parecia, asì me lo confesò un Cavallero Portugues de muchas prẽdas discurriendo amigablemente en Roma, quãdo folio el libro, i concluyendo, que si bien era docto, i elegante, pero q̃ no se fundava en èl el pũto, como requeria su gravedad Serà breve mi Tratado: pero no es posible ajustarlo aora, i asì è querido hazer memoria del, i un como proemio del argumento, tocando los fundamentos principales de Acuña, que consisten en una carta de Hugo Obispo de Oporto à Mauricio Arçobispo de Braga. Frances de Nacion, que llamandose Burdino, mudò el nõbre en Mauricio, quãdo se hallò Arçobispo: registrò dicha carta el Maestro Bivar en la vida de Dextro pagina 9. y Acuña en la 50. de su libro.

** Mariana
lib 10. c. 11.
Luisa pag.
530.*

Ac.

3 Assentemoslo primero, que si tuvierá fundamento esta pretension por los años de 1100. en q̄ florecio Hugo Auror de la carta, de ninguna suerte le consultara sobre ella Burdino, sino q̄ obrara de hecho, como hombre tan ambicioso, arrogante, i audaz, que en la cisma contra Gelasio II. se hizo a dorar Pontífice, i acabo miserablemente depuesto, no por Gelasio, como dice Acuña en la pag. 211 sino por Calisto II. sucesor de Gelasio, como provè en la parte primera Tratado 7. cap. 3. num. 11. De manera, que esta carta se origina de la infamia de un descomulgado, que inquietò con superflua obstrinacion la Iglesia Catolica, i Republica Christiana cò las demasias, q̄ son notorias, i advierte el Arçobispo Loaisa en la pag. 285. 289. y 330 de los Concilios, llamandole sacrilego i Herejica. Refiere asimismo su pertinacia el Maestro Chacon en la historia Pontifical pag. 484. Tambien se à de notar, que Hugo dize, que fue Auror de la Vicaria de S. Pedro de Ratis/ en que se funda la parte contraria) Caledonio, i aunque Varon de tan grandes prendas en virtud, i letras, que le llamã Santo, i por esta razon tuvo cò el grande amistad san Cipriano, i asistio en Roma al Concilio del Papa san Cornelio, llamado por su grande autoridad: pero disminuyese la opinion; i sentir de los hombres en el interès propio, como en este caso, por quanto Caledonio fue Prelado de Braga. Pide tambien reparo, que aviendo muerto Caledonio en el año 268. sea tan poco lo, que se alega por suyo à favor desta pretensa Primacia.

4 Supone el de Braga en el fol. 31. que el primer Dicipulo, que ordenò Santiago en Obispo fue S. Pedro de Ratis; i se à de entender lo contrario de la carta: porque aunque se refiere en ella en primer lugar la promocion deste Dicipulo: pero no, que fue el primero, que ordenò Santiago: antes consta lo contrario de la misma carta

pues se lee en ella, que aviendo consagrado el Apostol la Capilla del Pilar, i ordenado por su Obispo à san Atanasio (esto suponen las palabras: *creatoque ibi Atanasio*; fue à Braga, i consagro allí otra à la Virgen con Pio, i Elpidio ya Obispos de Sevilla, i Toledo, i otros Prelados. Vamos al texto, en que hablando de las acciones del Apostol leemos: *Quindecim mēsisbus dixere elapsis, eius magister Iacobus ad Casaragustā, adiculam excitavit in honorem Virgine paræ Virginis, creatoque ibi Atanasio, discessit. & Bracaram venit ubi sacrat eidem Domina cum Pio Hispalensi, & Elpidio Toletano Episcopis, & alijs ex primis eius Discipulis, aliam adiculā in quadam crypta prope balnea*. Estos 15. meses parece, que segun la textura de la carta se à de entender, q̄ corrieron despues del milagro de aver resucitado Santiago à san Pedro de Ratis, i quando dixessemos, que hazen relacion à la entrada del Apostol en España, no importa à la sustancia del punto. Ponderèmos la letra; i digo, que aviendo hallado estos Prelados de Toledo, i Sevilla à la consagracion de la Iglesia de Braga, como se puede dudar, que fue antes la consagracion dellos, q̄ la del Prelado de la Iglesia, à cuya Dedicacion asistieron, como se à provado, porque la consagracion de Obispo se haze para Iglesia cierta, i no aviendola aun entonces en Braga, como se avia de aver consagrado Obispo para ella? Lo primero es, que aya Esposa, i luego entra el matrimonio espiritual con ella, dandole Obispo; que la gobierne: i este es argumento tan fuerte, q̄ fundado en el Acuña su pretension, funda nuestro derecho, por quanto huvò Prelado en Toledo antes, que en Braga, como se lee en el texto Aquiles de Aeuña.

5 Còpruevasse esto con Dextro, q̄ en el año 317. de Christo dize: *Nā & Iacobus sanctus, Apostolus, Zebedai filius, peragratis urbibus Hispaniæ, multisq̄ creclis Ecclesijs, & Episcopis creatis,*

Advertencia à cerca de la Primacia de España,

ex advenis, Petrum Bracara primum reliquit Episcopum. Primero pone el aver ilustrado Santiago las ciudades de España, erigido muchas Iglesias, i criado muchos Obispos, que llegue à S. Pedro de Ratis, i lo que dize dél es, que fue el primer Obispo de Braga, sin que se puedan alargar, ni interpretar las palabras à otro fin, ni mayoría. I aunq̃ sobra esto para inteligècia de Dextro, podrè la, q̃ le dà Bivar; à quiè trae Acuña en el fol. 3. no sè con q̃ pretexto, pues no ai en èl cosa à su favor, sino tà solamente una declaracion, de aver sido el primer Obispo de Braga; dize, pues Bivar fol. 36. n. 2. *Petrum Bracara, &c. Hic sanctissimè nri Christi Martyrem, ac primum Bracara Episcopum, Discipulum fuisse S. Iacobi. Apostoli, ab eoque in eadem urbe Episcopum alibus infulis decoratum, testantur quotquot de rebus Hispanis scripserunt.*

6. Autoriza con dicha carta el de Braga, que S. Pedro de Ratis fue Vicario de Santiago en España; pero no se sigue de aqui, que le dièse la Primacia della, i en demostracion de quan flaco es el reito se à de advertir, que le dà principio Hugo con estas palabras: *Invenio S. Petrum Ratisiensem fuisse in Hispania Vicarium. S. Iacobi, dum in Britaniam, & alias Provincias perrexit, quæ vero potestate penitus ignoro. Sunt etiã qui dicunt eadem functum dum vixit.* No ai aqui cosa cierta (antes biè ignorancia de los principios) para fundar la parte contraria su pretension: i para Dignidad tan grande se avian de traer reitos claros, de donde cõstasse averse dado la Primacia à aquella santa Iglesia, como los dexo yo referidos en favor de la de Toledo. Porque la Vicaria se pudo dar à la persona por los meritos della conforme à la doctrina del texto en el c. 6. *De presumptionibus*, que por celebre para el punto, q̃ tratamos, quiero referirle à la letra. *Mandata celestia efficacius gerimus. si nostra cum fratribus bonera partiamur. Proinde super cunctis Ecclesiis Sicilia te vices*

Sedis Apostolica ministrare decernimus. Quas non loco tribuimus, sed personæ. Quia ex transacta in te vita didicimus, quid de subsequenti conversatione præsumentur. Es doctrina magistral, i tan de nuestro caso, que se decide en propios terminos. Elava el Romano Pontífice cierto de las prendas de Maximo Obispo de Sicilia, i así le criò su Legido, i dio las vezes de la Sede Apostolica sobre todas las Iglesias della, pero no à sus sucesores.

7. No se exhiben los requisitos necesarios de aver sido S. Pedro de Braga Vicario de Santiago en España; pero quando se exhibieran devia entenderse, que fue privilegio à la persona por la satisfaccion della, i no à la Iglesia: *Quas vices non loco tribuimus, sed personæ*: así porq̃ no consta de la concession, como porque trae cõsigo la exclusiva ser Braga parte tan remota, que no es imaginable, que la atencion de los Apostoles llenos del Espiritu de Dios, quièrse colocar en el extremo de tan ilustres Provincias la Prelacia dellas, con que era forçoso. que fuesen grâdes los gisros, i trabajos en acudir al remedio en las controversias, que se ofreciesen, i q̃ por la dificultad del recurso al Superior padeciesse la justicia. De suerte, que aunque constara legitimamente, que hizo Santiago su Vicario à S. Pedro de Ratis, no se avià de entender, que dio la Primacia à los sucesores por ser parte tan remota: i à esta causa, quando no huviera tan grandes fundamètos por Toledo, crecia mucho su derecho, pues como dexo provado, fue siempre cabeza de la Provincia, i estuvo en ella el Tribunal Supremo en el tiempo de la Gentilidad, i acudian, i conservavâ los Apostoles por cabeza de las Provincias las Ciudades, en que hallavan la Superioridad seglar.

8. Haze muy al proposito la Legacia de S. Dionisio en todo el Occidènte Autor Dextro en el año 110. *At multo post S. Dionysius Arcopagita Hispanos invisis, ut Legatus à B. Clemente scitus* Oc.

Occidentis ordinatus. De casa es Dextro, i asienta, que Dionisio visitò à España Legado de S. Clemente Papa. Diganos aora el de Braga si està en Francia (que es el Apostolado de Dionisio) la Primacia de todo el Occidente, i à esta causa la de España señora del, como dixo Urbano VIII. en su Hinino de S. Lorenzo. Si como Dionisio fue Apostol de Paris huviera sido de Braga, no pongo duda, que estendiera Acuña por esta razon la Primacia, no solo à toda España, sino à toda Francia: pero como fue alla su Silla, claro es, q̄ no viniera, en que nos llevasen à ella, i que dixera, que aquel fue privilegio personal, que espirò con la muerte de Dionisio, que es nuestro caso: i así quãdo dicamos, que fue cierta la Vicaria, que el pretendia en S. Pedro de Ratis, cessò totalmente con su muerte, i glorioso Martirio.

9 Tampoco haze fuerza dezir, que S. Pedro de Ratis estendio su predicaciõ fuera de Braga, porque son muchos los Santos, que salieron fuera de sus Obispados à predicar; i en los mismos Dicipulos de Santiago ai muchos exēplos. De S. Segundo primer Prelado de Avila dize el Obispo Luitprando en el num. 84. de sus Fragmentos, que predicò en Toledo, i en toda la Carpetanea; i Julian en el num. 519. de los Adversarios refiere, que pasó à Grecia. Dextro, que habla ordinariamente deste alargar se los santos Obispos de la Primitiva Iglesia de unas Provincias à otras, dize en el año 110. de S. Ermin Ciudadano, i Obispo de Pamplona, que corrió toda España. Pero que mejor caso, que el de S. Dionisio, que siendo de Atenas, i aviendole consagrado S. Pablo Obispo de aquella Ciudad, vino à Roma, i le embió della S. Clemente à Francia? esto es notorio; i tambien hemos visto, que vino à España, i que corrió todo el Occidente. I quien puede dudar, que llevava el Espiritu divino à aquellos santos Padres, adonde eran mas necesarios, facandoles del empleo, en que se hallavan? Así que en aquellos tiempos

fue mui ordinario el correr los Obispos de unas partes à otras.

10 Ni es de consideracion el fundamento, que haze el Arçobispo Acuña, de que escrivio este Dicipulo de Santiago à muchos Obispos de España; pues tenemos muchos exemplos de Santos, que escrivieron à muchas Ciudades, en que de ninguna suerte tenian jurisdicciõ, baste el de S. Ignacio Martir, que como refiere san Geronimo en su libro *De Scrip. Eccles.* escrivio à diversas Iglesias, i entre ellas à la Romana, q̄ es quãto se puede desear, para escluir, que no se infiere del escrivir superioridad, pues la de Roma era de solo S. Pedro: es tambien de notar, que advirtiendonos san Geronimo de las muchas cartas, que escrivio S. Ignacio, no refiere ninguna à sus subditos.

11 Vimos en el num. 5. quan à su favor entendio Acuña à Dextro (i le entendiendo de ordinatio) pero para que se vea de quan diferente sentir fue aquel Autor antiquissimo, i gravissimo veamos sus palabras, hablado en el año 91. de Toledo, i desta Primacia: *Ibiq̄, M. Marcellus Sedem Primariam totius Hispania (ut in eius Medisullio) constituit. Metropoles à S. Iacobo capras melius disponit, Ecclesiãq̄ totius Hispania luxulenter promoves.* Quien pudo dezir mas claro, ni encomendar mejor à la posteridad el derecho Primacial de Toledo, que este Escrito Cavallero de Barcelona? Lo qual se deve pôderar, i apreciar mucho por ser de otro Principado, i caer en el la Iglesia de Tarragona, que aspirò à esta Dignidad. Estã bien grãde la razon de Dextro, en quãto advierte, que se constituyò la Sede Primacial en Toledo medio de las Españas, cosa de grandissima conveniencia para el recurso de las extremidades dellas, en que miravan mucho los Apostoles, i Prelados de aquellos tiempos, como queda advertido.

12 Bivar, que trabajò tanto en ilustrar à Dextro, dize sobre este lugar n. 8. que no es la parte, donde se establecio

Advertencia à cerca de la Primacia de España.

La Primacia con solemnidad, sino que cò ocasion de hazer memoria de la entrada de S. Eugenio en España tocò en breve elogio, lo que avia de dezir despues difusamente; i así nos remite al fin del año 103. en que dixo Dextro: *Post aliquot annos ab advēsu suo in Hispania, S. Eugenius M. Marcellus re Primatus Hispania confers cum viris Sanctis, & Primarijs Episcopis, del Episcopo Casaraugustano, & Philotheo socioperegrinationis sua, legato etiam S. Clementis, Vitalique, Avito, qui profectus post ad Insulas Fortunatas, Martyr fuit, Aulo Cornelio Palma, & P. Turaco, Duū viris Toletanis, Catholicis viris, multisque alijs Carpesania, & aliunde Episcopis coactis.* Cò toda la atencion, i circunstancias conveniētes afirma aqui Dextro, que se establecio la Primacia en Toledo, pues refiere, que se juntarò muchas personas graves, así de lo Ecclesiastico, como de lo seglar. Ponderalo todo Bivar con prudencia, i agudeza sobre el mismo año num. 6. pero juzgo basta esta clausula: *Tatis ergo ad se viris adscitis S. Eugenius Primatem Toletanam consiliavit Sedem non quidem, ut Episcopus eius Ecclesie peculiaris, sed legatus S. Clementis Papae, cum alio eiusdem legato Philotheo, & eo praesente, & assensiente, qui Hispania Primatum ob Civitatis suae merita poterat sibi exigere, S. Episcopum loquor Casaraugustanum Episcopum, cuius Ecclesiam speciali prerogativa S. Iacobus Apostolus dotaverat, ut posset de sanctissima Deipara benemeritam.*

13 Luitprando Obispo de Cremona en Italia, que escrivio su Chronicon en Alemania (de que haze el se en el, i así es Autor mayor de toda execucion) hablando en el año 633. de S. Heladio Arceobispo de Toledo por aquel tiempo dize, que fue Primado de las Españas, como lo avian sido los demas desde S. Elpidio: *Hoc tempore Iustus Diaconus secularis S. Heladij Episcopi Toletani Hispaniarum Primatus (ut easter fuerat*

ab Elpidio, Saturnino, & M. Marcello Eugenio) &c. Tengo por llana esta doctrina; i que esta disposicion, i Dignidad suprema en Toledo comecò por el Apostol Santiago, como è ponderado, i autorizado en otras pates: i se prueba de las palabras de Dextro referidas en el num. 11. *Metropoles à S. Iacobo ceptas melius disponis.* Emos visto en este compendio, i en diversas partes de los Tratados, que erigio Iglesias el sagrado Apostol, que puso Obispos, i dispuso las cosas; i aunque esto fe aya de entender por mayor, como acabamos de ver en Dextro, que es de los Autores antiguos, que individuan mas los principios de la Religion en estas Provincias; pero quien à de poner duda, en que declarò Santiago à sus Discipulos la Iglesia, que avia de ser cabeza de las Españas, la que avia de euidar dellas, i à quien avian de recurrir las demas en las controversias, que se ofreciesen?

14 Dezir Acuña en el fol. 53. que llamaron à S. Pedro de Ratis Apostol de aquella Region en el Concilio primero de Braga, no supone cosa para la Primacia, pues fue esse vn titulo honorifico, que se dio, i dà à los primeros Obispos de las Ciudades de la Gentilidad. Exemplo tenemos en el Arcipreste Iulian, que en el num. 610. del Chronicò dize, que S. Elpidio Discipulo de Santiago fue puesto por el en Toledo primer Apostol de los Toledanos; que es Provincia tan dilatada, que comprehende un Reino grande.

15 Bastava lo referido, pues se à manifestado, quan leves son los fundamentos de la parte contraria; que se vale de los Autores, que assientan esse derecho por la santa Iglesia de Toledo; i así enflaquecidos los restos, i memorias de su pretension, queda sin ofensa nuestra causa. Tiene por si este Templo Augustissimo (demas de lo deduzido) muchas concessiones, i privilegios de los Pontifices Romanos, especialmente de Urbano II. Pascual II. y Gelasio II.

dos

dos son los de Urbano, uno del año 1088. y otro del año 1099. concedidos à don Bernardo primer Arçobispo, despues de la restauracion, i expulsiôn de los Moros, que poseyeron à Toledo, segun Iulian en el Chronicon num. 557. por espacio de 166. años, i segun Loaisa pag. 282. (donde haze memoria de la variedad, que ai sobre esto) por 368. y se deve reparar mucho, en que asi como se hallò libre de la opresiôn de los Moros la Ciudad, fue confirmada la santa Iglesia en su derecho antiguo Primacial. Reparese tambien, en que haze fe el mismo Pontifice en sus letras Apostolicas de aver gozado este derecho, i Dignidad los Prelados antiguos, i que constava dello: dize, pues, Urbano II. en la Bula del año 1084.

*Loais. pag. 283.

*Te-
secundum quod eiusdem urbis anti-
quitus constat extitisse Pontifices, &
in totis Hispaniarum Regnis Primatem
Privilegij nostri sanctione statuimus,
&c. Primatem te universi Praesules
Hispaniarum respiciunt, & ad te, si-
quid inter eos quaestione dignum exor-
tum fuerit, referunt, &c. Tolitanam èr-
go Ecclesiam iure perpetuo tibi, tuisque,
si divina praesiteris gratia, successoribus
Canonice, senore huius privilegij
confirmamus.*

16 Testifica la antigüedad, que supone el Romano Pontifice la Sinodo Tolitana del año 610. reinando el piadosísimo, i gloriosísimo Rei Flavio Gundemaro, dõde renovaron, i confirmaron aquellos Padres este derecho en el 6. Cujus, por el tenor siguiente: *Ne-
quis ultra comprovincialium Sacerdo-
tum inani, ac perversa contentione ob-
nitatur huius sacrosanctae Ecclesiae To-
litanae Primatum continere: neque
peruicaci schismatum studio ad Sum-
mos Sacerdotium insularum Ordines,
remota huius Sedis potestate à nobis
quempiam, sicut haecenus factum est,
provehere. Talem itaque specialiter à
nobis, ac successoribus nostris deferri
dignitatis honorificentiam huic Ecclesiae
pollicemur, qualem in decretis sancto-*

*Loais. pag. 258.

*rum Conciliorum beatissimi Patres Me-
tropolitanis Ecclesijs decreverunt. Hu-
ius ergo, & nos reverentia observatio-
nem fidei custodia pollicemur: huius
honorificentiam conservari diligenti pro-
spectu à successoribus nostris, permetas
sequentium aetatum, volumus. Sane
quicumque, ex nobis, vel successoribus
nostris haec statuta transenderit, ana-
thema sit Domino nostro Iesu Christo, et
que culmine sacerdotali deictus, per-
petua excommunicationis sententia pra-
damus. Es de grande estimacion la
elaula, i dignas de atencion mui par-
ticular las palabras: *Sic ut haecenus fa-
ctum est*: en que se supone por cierto, i
llano (como es) el derecho antiguo, i
obediencia à esta santa Primada. Asi-
mismo es de consideracion grande,
que pusiesen los Padres deste Con-
cilio anatema contra los transgressores,
estableciendo, que fuesen depuestos
de sus Iglesias.*

17 De la misma suerte asegura esta Prelacia de Toledo desde los tiempos antiguos el Rei Gundemaro en el Decreto (digno de su atencion Real) que anda al fin del mismo Concilio, en que manifestando su sentimiento, de que no se tuviese la veneracion devida al Arçobispo de Toledo, reconociendo-
le por Primado, dize à los Obispos, i Clero de la Provincia de Cartajena, que se retiravan desta obligaciõ. *Honoremus
Primatus, iuxta antiquam Synodalem
Concilij auctoritatem, per omnes Cartha-
ginensis Provinciae Ecclesias, Tolitanae
Ecclesiae Sedis Episcopum habere ostendimus: eumque inter suos Coepiscopos,
tam bonis praecellere dignitate, quam
nominis.* Aseguranos aqui este Rei op-
timo, i santo de la disposicion de los
sagrados Concilios, i que estava esta-
blecido en ellos desde los tiempos an-
tigos, que se guardasse à Toledo su
derecho, tan cierto, i llano, que se au-
toriza, i canta hasta en los Oficios di-
vinos en 25. de Octubre en la leccion 5.
de la Dedicacion desta Primada de las
Espanas por tantos, i tan grandes ritos;

*Loais. pag. 263.

*Loais. pag. 260.

Adiciones de cosas, que no se hallaron à tiempo

los: casa tan de Dios, que hablado della el glorioso Ilesonso, grã Capellan de la Virgen santissima, gran Pontifice de Toledo, gran Doctor, i Primado gran-

de de las Españas, dixo: *Coram timentibus Deum, iniquis, atque iniustus habetur locus terribilis, omnique veneratione sublimis.*

ADICIONES DE COSAS, QUE NO SE HALLARON A TIEMPO PARA PONERLAS EN SVS LVGARES.

EN la parte 1. Tratado 3. cap. 4. n. 6. y 7. hablé del Poeta Auto Halo Frãces, natural de Burdeos: referí la estimació, en que

por sus grandes prendas le tuvo la Imperial Toledo, haziendole su Ciudadano; i que el señor Rei dō Alfonso el VI. le hizo merced de una villa. Causavame gran dolor, siempre que me acordava, de que se tuviese ya por perdida la obra; que escrivió de la predicación de Santiago en estos Reinos; i hame sacado Dios destas ansias, sirviendose, de que viniese à mis manos antes de la conclusion deste libro. Fue el dichoso en descubrirla para lustre de la Patria don Juan Tamayo de Salazar, Secretario del Ilustrissimo, i Reverendissimo señor don Diego de Arce, i Reinosolnquidior General, i Obispo de Plasencia, que como Familiar de tan grã Prelado, i Letrado tan celebre sigue la asistencia de su dueño à los libros; que la vida, i exemplo del que mada, i gobierna atraen, i mueven mucho mas, que las leyes, i edictos:

*Claudio
en el Panegirico al Emperador Honorio del Cōsulado 4.

Componitur orbis Regis ad exēplū: nec sic infestare sensus Humanos edicta valent, quam vita regentis.

2 Estã imprimiendo la obra con notas de mucha erudicion; verase en ella

de quã grandes prendas fue Halo, su espíritu, i ternura en cantar las hazañas de nuestro Maestro, i Padre espiritual Santiago en esta Provincia (ponderando juntamente grãdezas della) en 450. versos, i los 90. de la apariciõ de la Virgen santissima al Apostol en Zaragoza, que portento tan soberano, aun los estrãños no acavan de fatisfazerse en celebrarle: todo se verã en el Comento de don Juan de Salazar, i con la licencia, que me à dado, pongo aqui algunos de los versos (no con el orden, que se leen en el Autor, sino segun comprehenden el argumento) para que si este libro llegare à periona, que no goze del otro, sepa, que corre ya impresso el Frances Halo, Poeta grande, i gran celebrador de nuestras glorias: advirtiẽdo, que cõsta del titulo, i del resto, que escrivió à instancia de don Bernardo Arçobispo de Toledo tambien Frances, dize pues Halo:

Ultima sic Noster compulsus sorte IACOBS,

COBVS,

Illico totius Hispaniaq; cacumina lustrat.

Huius in Hispanias adventum edicere Prasul

Nunc Toletane iubet: fidei promissa res solvo.

Hispania tunc regna (Deo inspirante) IACOBO

Contingunt; Populos (tunc insinuante) MARIA

Tro-

Protinus activo Pater hos querebat amore.

Ergo soluta velo, portu in Carthaginis alta,

Contiguis populis Christi prædicit IAGVS.

Dos veces dize aqui el Poeta, que cupo España à Santiago en la division de las Provincias, i començò advirtiendo, que le cupo la fuerte en el fin de la tierra: esso comprehenden las diciones: *Vltima sorte*: del verso primero, sobre que se à alegado mucho en estos Tratados, provando, que llamaron, i llaman los Eseritores à la extremidad de Galicia *finis terræ*: es de grande autoridad dela causa, que entre afirmado el aver corrido Santiago toda España, como dexo provado con otros Autores graves, tambien estrangeros.

3. Códena Halo nuestra tibieza; i nos enfeña à tener siempre presente en los ojos del alma el milagro de Zaragoza, apareciendo la Madre de Dios sobre aquella Coluna preciosa à su pariente querido (i valido grande de su Hijo precioso) Santiago, pues càrò en su Poema con devocion, i fervor el admirable portento en muchos versos: pero por comprehenderse bastantemente en estos pocos me restringo à ello.

Ergo
Da mihi te Dominam nunc rogo mente
videndam,
Vt de meo sacras hæc vox contingat ad
aures
Ore tuas; Mater cia tuo confode IAGVS.
COBO.

I luego:
Corpore nam videns proprio, ut solaret
amico
Angelicis sociata choris, tunc alsa Co-
lumne
Occupas extrema. —
Hic mihi nunc casam (iubeo) fabricato
fidelis,
Dixit, ex evanuis propriam penetraret
ut urbem.
Prosigue el Frâces docto, i devoto mas adelante:

Protinus hic cellam latus fabricare

MARIÆ

Incipit, et manibus proprijs crexit, et

Aram,

Que providus voluit præfesset iuncta Co-

lumne,

Quam Mater humanis videns calca-

vit bonefiss

Pedibus; cellam lustrat. —

Aqui encomienda el Poeta la obediencia, i diligencia del Apostol en edificar Capilla à la Virgen santissima en Zaragoza cumpliendo su mādato. En la palabra *præfesset*, entiendo, que comprehendio el Autor el aver consagrado Santiago aquel santuario en Iglesia Cathedral, como se à provado en estos Tratados, i lo tiene calificado la sacra Rota Romana en muchas decisiones, i sentencias definitivas.

4. Significò tambien Halo el afecto grande de nuestro sagrado Apostol, en padecer por Christo: i celebrò la dicha, i gloria de España en bolver à tomar sepultura en ella el santo cuerpo deste Protomartir de los Apostoles, pues enronò diziendo:

— Alsa que maris tunc volumina vol-
ven,
Vt Christo vivat, mortem querebat
IAGVS,
Quam invenit amor, licet vitæ pro mor-
te recepit
Affectus, quo protinus felix atbera
Diuus
Consendit. Sacrum tuum corpus prope-
recatus
Discipulorum nolle capis, quin, mur-
mure dempto,
In loppem portat, hinc nade locata re-
ceptum
Hispanas indiviso oras, quod Ira Flava
Recepit proprio tandem sub tegmine
corpus.

5. En el mismo Tratado 3. c. 6. continuando el num. 3. se dirà, lo que basta en confirmacion del punto es ser tradicion constante de aquel Reino, que vino por alli Santiago à España, como dize el Doctor Dionisio Bonfant en el

Triun-

Adiciones de cosas, que no se hallaron à tiempo

Triunfo de los Santos del Reino de Cerdeña; especialmente en el fol. 33. y 36.

6 Tratado 4. continuase el fin del cap 5. diziendo. I la gravissima, i observantissima Religion Benedictina, Madre de tantas le tiene pintado con titulo de Santo entre los mas insignes della.

7 En este mismo Tratado 4. c. 12. se à de continuar el num. 7. diziendo. Quando hallè alegado este Himno citava ya en España, i no pude dar con el Autor en tiempo de ponerle en su lugar. Imprimio Mucio Esforcia en Roma en el año 1593. y dedico su libro al Papa Clemente VIII. q̃ estimandole por estudios de hombre docto, i de gran ingenio le premiò. Dividíole en tres libros; en los dos primeros cantò las eroicas acciones, i virtudes de todos los Santos, que contiene el calendario del Breviario Romano. El libro 3. es de las Fiestas movibles. Lee el Himno de Santiago en el fol 114. y por su elegancia, i comprehensio de las excelencias del sagrado Apostol le pongo à la letra, i tambiẽ por no ser facil hallarle, à causa de tener el Autor alguna antiguedad: califique en el dos veces la venida à España en vida, la buelta del sagrado cuerpo en muerte, i la asistencia continua à nuestros exercitos, dándonos milagrosas victorias contra los enemigos; dize. pues Esforcia.

*En tibi dignas, Iacobe, laudes
Concinis noster chorus. huc ad-isse
Tu velis scire tenes eminentem
Stellifer Orbis.*

*Littus aut dum Callaicum frequentas,
Hic preces audis, recipis vota,
Qua tibi Europa peregrinus omnis
Solvit, & offert.*

*Et magis fides tribus unus ipse
Conspicis Christa radiantis alto.
Monte, cum sole, faciem, nivis que
Vincere vultis.*

*Ipse & in septum comitaris hortum.
At ubi scandens repetivit astra,
Te Tribus Iuda, & Samaritis ora.*

Audijt omnis.

*Inde tellurem peragras Iberam
Prædicans Christum, rediensque Idumæ
Iussu ob Herodis rapervis sub astra
Carceris umbras.*

*Quis tibi Sanctum caput amputavit.
Corpus at la tans bodie revexit
Propter, Hispanus, res suas arenas,
Occæanumque.*

*Hucque si iactat mage quàm metallis
Auri, & argenti, inutilisvè gemmis.
Et tuo, sendis quoties in hostem,
Nominè fides.*

*O Eques Christi, sociumque prime
Martyr, hoc te nos per iter sequamur,
Semper ut nostro capiti queamus
Videri iuncti.*

Gloria Patri, Genita que proli, &c.

8 En la parte 2. Trat. 2. cap 2. n. 18. se proseguira. Muchos exemplos dello tenemos en nuestra España, i es grãdissimo el de Zaragoza donde tiene el Obispo de Huesca Parroquia con Parroquianos à tanta Engracia dentro de los muros de la Ciudad, la qual Parroquia, i Parroquianos dependen absolutamente del Obispo de Huesca, sin que el Arçobispo de Zaragoza tenga que ver. cò ellos i es derecho tan asentado, q̃ queriendo fundar pocos años à los Clerigos Regulares, que llaman Teatinos de la calça blanca en dicha ciudad, i no pudiendo conseguir licencia del Arçobispo la alcançaron del Obispo de Huesca, i fundaron en el distrito de su Parroquia, i estuvièron en ella, hasta que avièdo Sede vacante alcançaron licencia del Cabildo, i se mudaron à parte mas còviniente. Asimismo tienen territorio, i Parroquianos el Obispo de Tercel, i el de Mallorca en el Reino de Valencia, i consiguientemente fuera del circuito de sus Obispados, que de ninguna suerte se estienen continuadamente à las partes de dicho Reino, donde tienen estas Parroquias con Parroquianos, i juridiccion absoluta, sin que se enatremeta con ellos otro Superior, que dichos Obispos.

En

9 En la misma parte 2. y Trat. 2. cap. 8. se profingirá el n. 11. con estas palabras. Ni entrará miétras él viviere, por q̃ la Sãtidad de Urbano VIII. le crió General por toda su vida, movido de sus grãdes prendas, dignas sin duda de tal hõra: pues aviédo dado principio este Varõ exéplar, i venerable à este empleo piadoso, i utilissimo à la Republica, i perniciosissimo à los, q̃ le exercitã, en el año 1596. en Roma en la parte del tras Tibet no sola mente lo tuvo en pie, sino que lo aumento, i llevó tan adelante, que erigió Religion formada (como se à dicho) i se halla con 600. Religiosos professos, demas de otro gran numero de Novicios: que esto, i el tener ya fundadas quenta casãs entendidas en Provincias tan re notis, es sin duda de los principios grandes, i felicissimos de las mayores Religiones.

10 En el Tratado 7. cap. 1. se profingirá el n. 9. diziédo. Es de los Autores graves, i antiguos, que calificaron la venida de san Pedro à España el Frances Aulo Halo, en cuyo Poema nos dà al Principe de los Apostoles predicando por ambas las Españas despues de Santiago. Refiere juntamente lo mucho, que esta Provincia avia de resplãdecir en la virtud, en las letras, i en las armas, cõ hombres insignes, i celebres en todas profesiones, dize pues Halo: *Post illum Petrus Pastor supremus utrasque Hispanias lustravit amans, quem plurima passim*

Sequetur turba, ex quorum tunc vocibus, illa Accipiens sacros fidei cum dogmate ritus Pluribus hæc Regio decorabitur almastrophæis, Pluribus enillalustrabitur ordine Sacris Doctorem titulis quos dabunt temporasacris. Hæc tibi post sãtos sume IACOBE labores Nuncque solamina, tecum totos conspice casus.

11 Despues del n. 7. del c. 1. del mismo Trat. 7. se dirã. No tanto por la venida de san Pablo (pues es certissima) quanto por la confirmacion, i autoridad, que recibí Dextro. Iulian, i los demas alegados por la asistencia deste sãgrado Apostol en la Ciudad antiqua, i gran Colonia de Romanos Libitosa d. l Frances Halo, pongo aqui con todo gusto los versos, en q̃ individua, q̃ predicó en ella; dize pues nuestro Poeta celebrando, que avia de suceder à la predicacion de Santiago en España la de san Pablo:

Post se Paulus erit, qui plures tingere lymphis Sacratu valebit, cui ferè singula tota Cognosceret tellus; nam hinc Xantippe beata, Nec non Probus, Læto cum Vincentio plene Sequentur Libisocca pri ni inque urbe renati.



TABLA DE LAS COSAS MAS notables, que se contienen en este Libro.

A

Abdias.

Vaticinò la venida de Santiago à España, fol. 6. n. 7. Coligete tambiẽ de otro lugar de su profecia, fol. 89. n. 3.

Autores q̃ lo interpretan asì, n. 4. 5. y 6. Llama à España Bosphoros, alli.

Abulenſe.

En tres sentencias refiere dilatadamente la venida de nuestro Apostol, i su predicacion en España, fol. 110. n. 9. 10. 11. y 12.

Nombre propio deste Escritor, i alabanças grandes de su doctrina, virtud, i santidad, n. 13.

Dixose del, que supo, i entendio lo que se pudo saber, n. 14.

Fue tan o lo que escrivio, que le caven à cada dia de su vida à tres pliegos, alli.

Epitafio de la sepultura, i su rico sepulcro en Avila, n. 15. Elogios suyos, n. 16.

Prodigio milagroso, q̃ obrò Dios quando llevaron à imprimir sus obras à Venecia, fol. 111. n. 17.

Imprimense otra vez por mādado del Emperador Carlos V. Quitales la gorra don Filipe II. n. 18.

Califica su santidad el aver sido virgen toda la vida, n. 19. Versos que estàn sobre su sepulcro, alli.

Fue de opinion, que Maria Salomè, madre de nuestro Apostol Santiago, fue hija de santa Ana, fol. 193. n. 2.

Africa.

Apareciose Santiago en Africa ayudado à los Españoles en batallas, fol. 141. n. 40. Fue visto de todos matado los enemigos, n. 41.

S. Agustin Doctor de la Iglesia.

Dixo, que vino Santiago à España, i se colige de otros lugares de sus obras esta predicacion, fol. 95. n. 4. y fol. 96. n. 5. 6. y 7.

Alexandro VI. Papa.

Fue Español de la familia de los Borjas, fol. 216. n. 2. y 3.

Fundaciones dignas de memoria, que hizo en Roma, alli.

D. Alonso el Casto.

Sus virtudes, fol. 15. n. 20. 21. y 22. Los Angeles le labraron la santa Cruz, q̃ està en la Iglesia de Oviedo, alli.

Apareciole Santiago para la restauracion de España, fol. 135. n. 6.

Doto à la santa Iglesia de Santiago con muchos dones, i la hizo insignie, fol. 153. n. 15.

Visitò su sepultura luego, que se descubrio el santo cuerpo del Apostol, i lo enriquecio, fol. 159. n. 27.

D. Alonso el VI. Emperador.

De privilegios suyos se manifiesta la predicacion, i asistencia del cuerpo de Santiago en España, fol. 115. n. 13.

D. Alonso el VII.

Apareciole Santiago en la batalla sobre Baeza, fol. 137. n. 14.

Fue armado Cavallero en su Iglesia de Compostela, fol. 144. n. 56.

D. Alonso el VIII.

Apareciole Santiago en la batalla de las Navas de Tolosa, fol. 138. n. 16.

D. Alonso el X.

Llamaronle el Sabio por antonomasia, fol. 116. n. 6.

De

Que se contienen en este Libro

De un libro suyo se califica la venida de Santiago a España, allí.

En sus escritos afirmó ser de nuestro Apostol la Epistola a los doze Tribus, fol. 253. n. 17.

Almanzor Rei de Cordova.

Derribó gran parte de la Iglesia de Santiago, illevó las puertas, i campanas a la ciudad de Cordova, fol. 138. n. 23. Destruye Dios su exercito por el desacato, allí.

S. Ambrosio Doctor de la Iglesia.

En su Breviario puso la predicacion de Santiago en España, fol. 74. n. 1. Y se colige de otra homilia suya, allí n. 4. y fol. 92. n. 11.

No es suya la Epistola, que le prohijan y opuesta a esta predicacion: ni por lo averdicho, que S. Pablo vino a España, excluyo la venida de Santiago, fol. 180. n. 18. y 19.

S. Ana madre de la Virgen.

Muerto S. Ioaquin se bolvió a casar, folio 191. n. 4. Quantas vezes, i que hijas tuvo, allí, n. 1. y 2.

Breviarios que lo afirman, allí hasta el fin del capitulo.

Pruebase con muchos Autores, que tuvo tres hijas, fol. 192. por todo el capitulo.

Revelacion, i aparicion de santa Ana, q. i. lo refiere, n. 3.

Andaluzia.

Reputase esta Provincia sola por toda España, fol. 97. n. 11. 12. y 13.

En la Andaluzia hizieron asiento particular los siete Discipulos de Santiago, fol. 268. n. 5. y fol. 269. n. 6. y 7.

Andosilla.

A Andosilla llama S. Anastasio Sinaita.

Andias, i dize, que predicó allí Santiago, fol. 96. n. 3.

Explicase esta etimologia, fol. 97. del c. n. 5. hasta el 15.

Es villa en el Reino de Navarra, i pre-

dicó allí Santiago, n. 3. con los siguientes.

La palabra, Andiat, toman los estrangeros por toda la Provincia de España, n. 9. 10. 11. y 12.

Fr. Angel del Paso.

Fue Varon doctissimo, i de grãdes virtudes, fol. 114. n. 7.

Refucitó tres muertos, i hizo otros muchos milagros, allí.

Prueba con Autores graves la predicacion de Santiago en España, y su traslacion a Compostela, allí.

S. Anastasio Sinaita.

Escrivio la venida de Santiago a España, fol. 96. n. 3. 4. y 5. Afirma que hizo en ella milagros tan portentosos, que era espanto, n. 3. y 13.

S. Antonino de Florencia.

El Breviario, q. uo S. Antonino, ponga la venida de Santiago a España, fol. 82. n. 4. Tienese este Breviario con grandissima veneracion entre los reliquias, allí.

Con que palabras afirma este Santo, la predicacion de Santiago en España, fol. 111. n. 1.

Dize, que santa Ana tuvo tres hijas, fol. 192. n. 1.

Fr. Antonio de Yepes.

Coronista excelente de la Orden de S. Benito, engrandeció las obras del venerable Beda, i le cita en comprobacion de la venida de nuestro Apostol a España, fol. 107. n. 9.

Apostoles.

En que tiempo salieron de Jerusalem a predicar, fol. 6. n. 10. Plantaron la Iglesia, fol. 96. n. 6.

Compusieron el Simbolo, i que palabra pronunció cada uno, fol. 133. n. 10.

No es cierto dezir, que no se podian apartar de Jerusalem hasta despues de doce años de la muerte de Christo,

Tabla de las cosas mas notables,

Fol. 170 todo el capitulo.
 Predicaron en todas las partes del mū-
 do obrando prodigios, fol. 175. n. 9.
 No se detuvieron en predicar despues
 que recibieron los dones del Espiritu
 Santo, i baxó á ellos, fol. 176. n.
 10. 11. y 13.
 Acudían á plantar la Fè en primer lu-
 gar à la Ciudad mas principal, i ca-
 beça de las demas, fol. 268. n. 1.
 Ponian las Dignidades mayores de la
 Iglesia en las Ciudades donde resi-
 dian los Presidentes, i Tribunales
 mayores, n. 2. y 3.

S. Apregio.

Fue Obispo de Badajoz, Varon docto,
 escribió la venida de Santiago à Es-
 paña, fol. 96. n. 1.
 Autores que alayá su doctrina, alli n. 2.

S. Arceobispos.

Dos que escribieron la predicacion,
 Traslacion de Santiago à España, fol.
 124. del num. 1. al 3.
 S. Atanasio Discipulo de Santiago.
 Fue el primer Obispo de Zaragoza, fol.
 46. n. 1.
 Fue por Embaxador à Ierusalen en no-
 bre de la Sinagoga de Toledo, y de
 alli vino con Santiago à España, n.
 12. y fol. 90. n. 8. y 10.
 Escribió la venida, i predicacion de su
 Maestro Santiago en España, fol. 90.
 n. 10. 11. y 12.

B. Aron Obispo.

Fue Español Monje, General de la Co-
 gregacion de Valumbrosa de la Or-
 den de S. Benito fol. 75. n. 4. y 7. Siè-
 do Obispo de Pistoia edificó una
 Capilla al Apostol en la Iglesia Cate-
 dral, i embió Legados, para que la
 Santa Iglesia de Santiago le diera una
 reliquia, alli Con ella creció la de-
 vocion. En el Oficio de Santiago
 usado en dicha Capilla, se afirma su
 venida à España, alli n. 1. Secuencia,
 ó Prosa en alabanza de Santiago, nos.

Fue Poeta insigne, de grandes prendas,
 i virtudes, natural de Francia: Diole
 una villa el Emperador don Alfonso
 el VI. y la ciudad de Toledo le hizo
 su Ciudadano, fol. 77. n. 6. y fol. 261.
 n. 6.

Escribió un libro de la venida de San-
 tiago à España, i de la fundacion de
 la Iglesia de nuestra Señora del Pilar
 de Zaragoza, libro de los Prelados
 de Toledo, en dicho fol. 77. n. 7. y
 fol. 288. n. 2. y 3.

Escribió la historia de S. Elpidio primer
 Arceobispo de Toledo, fol. 261. n. 6.

B.

B. Bafres de S. Andral Cardenal.

Estimacion que hizo en Roma de los
 escritos del Autor desta obr, fol.
 123. n. 2.

Visitauo la Santa Iglesia de nuestra Se-
 ñora de Loreto dio muchas limos-
 nas, i riquezas, con que durará allí
 siempre su memoria, fol. 235. n. 3.

Baronio Cardenal.

Es impugnado el Cardenal Baronio,
 fol. 22. n. 13. largamente.

Retrato de lo que avia escrito acerca
 de la predicacion de Santiago en Es-
 paña, sin razon, ni tiempo, alli.
 Interese la predicacion de Santiago en
 España, como la de S. Bartolome en
 las Indias, de una alegacion de Ba-
 ronio, fol. 32. n. 3.

Calumnia Baronio de fabulosas len-
 bras del Arceobispo Turpino, i sus
 Papa Calisto II: Beda, i S. Isidoro, en
 que escribieron la venida de Santia-
 go à España, fol. 40. n. 7.

Hizo grande estimacion Baronio del
 Breviario de S. Isidoro, alegandole
 continuamente, fol. 67. n. 3. y 4.
 A Prueba con un libro de S. Hipolito la
 venida de S. Pablo à España, i su pre-
 dicacion en ella, fol. 92. n. 8.
 Con argumentos del mismo Baronio
 se prueba, que el libro de S. Isidoro
 obi-

Que se contienen en este Libro.

obitu Patrum es del *Idoro*, fol. 103. n. 8. y 9. Aprobó los Oficios propios de la santa Iglesia de Leon, en q se dà por Autor de dicho libro à S. *Idoro*, fol. 203. n. 10.

Alegó en favor de la venida de Santiago à España à Beda, i se retrató después, fol. 106. n. 2.

Es convencido en su retratacion, n. 3. hasta n. 9.

Confesó el mismo averse engañado en negar la venida de Santiago à España, fol. 122. n. 3.

Afirma por cierto el Privilegio del Rei don Ramiro en favor de Santiago, n. 14.

Ofensas que haze Baronio con su opinion nueva, fol. 146. n. 5. 6. 7. y 8.

Son notadas de desiguales, i defectuosas sus obras, fol. 147. n. 12. y 13. y fol. 148. n. 14. 15. y 16.

Cargos que se le hazen sobre la retratacion, fol. 148. n. 1.

Iuzgan muchos Autores, que los papeles, en que se fundó no son dignos de credito, fol. 151. todo el cap. 3. y se manifiestan alli sus errores.

Descuidos suyos en la alegacion de estos papeles, fol. 159. todo el cap. 5. Conoce se su poco dífetto, alli n. 2. 3. y 4.

De interpretaciones, que dio à la carta del Papa Inocencio I. es convencido, no prejudica à la venida de Santiago, fol. 163. n. 5. cõ los siguiētes.

La Epistola de Gregorio VII. que trae Baronio en su favor haze contra su doctrina, i le condena, fol. 165. todo el cap. 8.

Arguyesele, q no cõvence nada cõtra la venida de Santiago à España cõ dicha Epistola de Gregorio VII. fol. 167. todo el c. 9. y fol. 168. todo el c. 10.

San Bartolome Apostol.

De un Himno, que alega Baronio por la predicacion de S. Bartolome en las Indias, se haze el mismo argumento para la de Santiago en España, fol. 174. n. 8.

Beda el Venerable.

Autorizó con su pluma la predicacion

de Santiago en España, fol. 106. n. 1.

Alegó Baronio su doctrina, n. 2. y aunque negó despues ser el libro de Beda, se le haze evidencia cõ los escritos de un dicipulo del santo, que alega el mismo Baronio, n. 3. hasta el 9. Es alabado, i engrandecido el Venerable Beda, n. 9.

Belarmino Cardenal.

El Cardenal Belarmino desfiende, que el libro *De ortu, et obitu Patrum* es de S. *Idoro*, fol. 103. n. 6.

D. Bernardo de Rojas Cardenal.

Hizo en Roma una fabrica, en que se conserva su memoria, fol. 222. n. 22.

S. Bernabé Apostol.

Fue Obispo de Milan, i predicó en Italia, fol. 162. n. 2.

S. Braulio Arceobispo de Zaragoza.

Afirma la fundacion del Templo de nuestra Señora del Pilar por el Apostol Santiago, fol. 44. n. 26. Fue Dicipulo de S. *Idoro*, i muy amigo suyo, fol. 104. n. 1. Fue eligido por Obispo en el Concilio tercero de Toledo, i un milagro, que sucedio, alli.

Hizo grande admiracion en Roma una carta, que escrivió S. Braulio, n. 2.

Su muerte fue milagrosa, i sucedio al tiempo de sta un milagro, que manifestó claramente su santidad, i vida, n. 3.

Otras sentencias suyas, en que prueba la venida de Santiago à España, alabando en ellas à S. *Idoro*, n. 4. y 5.

Breviarios.

El Breviario de la santa Iglesia de Cracovia, Corte de los Reyes de Polonia, confirma la venida de Santiago à España, fol. 9. n. 6.

Breviarios, i Autores, que llaman à España, *Hisperia*, fol. 32. n. 23. cõ los siguientes.

El Breviario de la santa Iglesia de Commo afirma esta predicacion, fol. 57. n. 11.

El Breviario de S. *Idoro* la califica en el Himno, fol. 66. n. 1.

Calificó el Breviario de S. *Idoro* el

Ddd 2 Car.

Tabla de las cosas mas notables,

Cardenal Baronio, fol. 67. n. 3. y 4.
En abono del Breviario Muzarabe de
 S. Lúdor o brò Dios milagros, fol.
 63. n. 6. y 7.
Oi se conserva el Breviario Muzarabe
 en Toledo, fol. 69. n. 1. y todo el c. 6.
El Breviario Romano trae su forma
 desde S. Damaso por disposición de S.
 Geronimo, fol. 72. n. 2.
Muchos Breviarios Romanos antiguos
 califican la venida de Santiago, fol.
 72. todo el capitulo.
Algunos dellos dan à nuestro Apostol
 por Autor de la Epistola Canonica, i
 que razón hubo para esto, fol. 72. n. 3.
El Breviario de S. Ambrosio trae la ve-
 nida de nuestro Apostol à España, i
 su predicación en ella, fol. 74. todo
 el cap.
Califica S. Carlos Borromeo el Brevi-
ario de S. Ambrosio, allí por todo el c.
Lee se la venida de Santiago en mu-
chos Breviarios, i Oficios de Iglesias
graves de Italia, fol. 75. todo el c. 2.
Breviarios de diversas Iglesias, i Mo-
nasterios insignes de Francia la ma-
nifiestan, i quales sean, fol. 77. todo
el cap. 4.
Las Iglesias de Dalmacia en sus Brevi-
arios antiguos leen la venida de San-
tiago à España, fol. 78. n. 1. 4. y 5.
Los Breviarios del Reino de Polonia
tambien la afirman, i como, fol. 79.
n. 6. 7. y 8.
En los Breviarios de Armenia es mui
constante la venida, i predicación de
Santiago en España, fol. 79. todo el
cap. 6. Cò que particularidades, fol.
80. largamente.
El Breviario, que usò S. Antonino de
Florençia, i se conserva con sus reli-
quias confirma la venida de nuestro
Apostol, fol. 82. n. 4. y fol. 83. n. 5.
Los Breviarios de la Religion de S. Be-
nito. Vide Religion de S. Benito.
Los de la Religion de santo Domingo.
Vide Religion de santo Domingo.
Los de la Orden del Carmen. Vide
Religion del Carmen.
Los de la Orden de la Merced. Vide

Religion de la Merced.
Los Breviarios de las Iglesias de Ale-
mania, i Borgosa celebran esta ve-
nida, i predicación, fol. 84. todo el
cap. 9.
Los Breviarios de la Primada de To-
ledo la aseguran todos, i con que le-
ciones, i antífonas, fol. 85. todo el
cap. 10.
Los de la Apostolica de Santiago la
cantavan, i con que palabras, fol. 87.
n. 1. 2. y 3.
Lee se en muchas partes de los Brevi-
arios, i Oficios propios del Orden de
S. Apostol, fol. 8. n. 4. 5. y 6.
Los Breviarios de Granada, Oñava, i
Ciudad Rodrigo la manifiestan, fol.
87. n. 7. 8. y 9.
Otros Breviarios, i Oficios de muchas
Iglesias de España la afirman, i qua-
les sean, fol. 88. por todo el cap. 12.
Breviarios que afirman, que santa Ana
tuvo tres hijas, i quales se èstas, fol.
89. n. 5. hasta fin del cap.
En el Breviario Muzarabe se conoce
ser de nuestro Apostol la Epistola à
los doze Tribus, i no de Santiago el
menor, fol. 252. n. 8.

C

Cadiz.
Avia en Cadiz un Templo mui cele-
bre dedicado à Hercules, el qual con
su oración derribò Santiago, fol. 17.
n. 9. y 10. y fol. 89. n. 4.
Eran allí las columnas de Hercules, fol.
37. n. 7. y 8.
Caledonio Obispo de Braga.
Escribió la venida de Santiago à Espa-
ña, fol. 90. n. 9. y fol. 92. n. 9.
Es alabado de grande Escriitor, Prelado
insigne, i tenido por santo, fol. 92.
n. 9. y fol. 261. n. 4.
Correspondencia, i amistad familiar con
S. Cipriano, allí, i fol. 261. n. 4. dõde
es mui alabado con Dextro, i Már-
co Maximo.
Fue à Roma à impugnar la heresia, que
avia imputado Novaciano à S. Cor-
nelio, fol. 92. n. 9.

Que se contienen en este Libro.

Calisto II. Papa. Tuvo gran devocion con Santiago, fol. 20. n. 1. Milagros grandes, que obró Dios condescrivandole en grandes peligros el libro, que escrivio en alabanza del Apostol, alli. n. 2. y 3. Mandó celebrar tres fiestas de Santiago, alli.

Inocencio II. confirmó su libro. muchos Cardenales, fol. 21. n. 5.

Concedio las mismas indulgencias à los, que visitan à Santiago, que à los, que van en peregrinacion à Roma, fol. 22. n. 14.

Estimacion grande, que se haze de sus obras; como en los Oficios de Santiago las han leído, y leen muchas Religiones, fol. 23. por todo el capitulo 11.

Que Religiones sean, desde el n. 1. hasta el 7.

Varios Autores, que hazen memoria deste libro de Calisto II. fol. 24. n. 10. Es reputado por santo el Papa Calisto II. y su nobleza, n. 13. con los siguientes.

Palabras de los sermones, que compuso de nuestro Apostol, y de su venida, comprobadas con otros Escriitores, fol. 25. todo el cap. 12.

Otras sentencias suyas en prueba de lo mismo, autorizadas con Autores graves, fol. 30. todo el cap. 13.

Hazese de nuevo memoria deste Pontifice, fol. 108. n. 16.

Sus virtudes grandes, epitafio de su sepultura, alli.

Dispuso, y concedió el Oficio de la Traslacion de Santiago con octava, y en que tiempo, fol. 155. n. 12.

Afirma, que santa Ana tuvo tres hijas, fol. 193. n. 4.

Escrive en sus obras, que nuestro Apostol Santiago murio Viernes santo, dia, i hora, en que murio Christo Señor nuestro, fol. 200. n. 8. Dize, que obró nuestro Apostol Santiago milagros portentosos al tiempo del martirio, fol. 201. n. 17.

Elogios, i grandezas, que escrive de nue-

stro Apostol Santiago, n. 133.

Oraçiones muy devotas, i misteriosas sacadas de los Oficios, que compuso de Santiago, n. 134.

Escrive la frecuencia, con que es visitado el santo cuerpo del Apostol, i su santa, i Apostolica Iglesia Compofelana, fol. 237. n. 135. y 4. y fol. 238. n. 5. y 6.

Afirma en sus obras, que la Epistola à los doze Tribux de nuestro Apostol, fol. 238. n. 5. y 6. Razones, en que se funda para afirmarlo, i tenerlo por cierto, alli.

Calisto III. Papa. En una Bula suya afirma, que se apareció la Virgen à Santiago en la ciudad de Zaragoza en una columna, donde toles la Iglesia del Pilar, edificada por el Apostol, fol. 42. n. 2. y 4.

Calisto III. fue Español, de la excelentissima familia de los Borjas Duques de Gandia, fol. 216. n. 1. Edificó en Roma la Iglesia de santa Prisca, alli.

Cardenales.

En que tiempo comenzó en la Iglesia la Dignidad de Cardenales, fol. 121. n. 2.

Muchos Cardenales confirmaron la venida de Santiago, i su predicacion en España, fol. 121. todo el capitulo, i alli quales sean, fol. 122. n. 1.

Carlo Magno Emperador.

Mucha gente fue reducida à la Fè en Galicia despues de la venida de Santiago, de orden de Carlo Magno, por medio del Arçobispo Turpino, fol. 40. n. 2.

Ordenó este Emperador, que el Arçobispo Turpino con sesenta Obispos consagrara la santa Iglesia de Santiago en Compostela, i se llamasse Silla Apostolica, fol. 40. n. 6.

Aparecióle Santiago, i le mandó fuese à limpiar el camino de los Sarracenos, i de los, que impedían à los peregrinos, qivan à visitar su Iglesia de Galicia, fol. 124. n. 1. y fol. 135.

Ddd 3 Mi-

Tabla de las cosas mas notables,

Milagro, que hizo nuestro Apostol Santiago con el exercito del Emperador Carlo Magno en el sitio de la ciudad de Pamplona, n. 3.

S. Carlos Borromeo Cardenal.

Reformò S. Carlos Borromeo el Breuiario de S. Ambrosio, i en el confirmò, i aprovò la venida, i predicaciõ de Santiago en los Reinos de España, fol. 74. n. 1. 2. 3. y 4.

Refierenfe sus virtudes, i elogios, fol. 133. n. 5.

Clavijo.

En Clavijo apareció Santiago en defensa de los Catolicos, fol. 135. n. 7.

Autores innumerables, i graves, que lo testifican, fol. 136. n. 8.

En los campos de Clavijo se hallà muchas piedras en figura de veneras, o conchas, bordones, i calabacas, fol. 230. n. 13. Las mismas memorias ai en la villa de Prejano, fol. 232. n. 24.

La batalla de Clavijo està pintada en la ciudad de Florencia, i de que modo, fol. 236. n. 11.

Quantos Moros murieron en aquella batalla, fol. 237. n. 12.

S. Clemente I. Papa.

Embiò à predicar à Francia à S. Dionisio, fol. 285. n. 15. 16. y 17. S. Clemente vino à España, i predicò en ella en compaña de su Maestro el Apostol S. Pedro, fol. 273. n. 10. y 13.

Cherfoneso.

En Cherfoneso padecio martirio S. Elpidio primer Obispo de Toledo, fol. 252. n. 7.

Coligese, que Cherfoneso es junto à la ciudad de Valencia, alli.

Christo Señor nuestro.

Señalò Christo Señor nuestro al Apostol Santiago para que predicasse en España, fol. 5. por todo el cap. 3. Cõpruevasse alli con muchos Autores. Atraxo Christo Señor nuestro a si con su Magestad à las gentes, i à los pue-

blos, fol. 167. n. 14. Fue Christo el q plantò la Iglesia, aunque se dice, que la plantaron los Apostoles, alli.

Declarò Christo su clarificaciõ, quando vio que le venian à ver los Gentiles, fol. 176. n. 15. y 17.

Cid Rui Diaz.

Apareciòle Santiago, con cuya ayuda tuvo una insignie victoria, fol. 137. n. 13.

Aparecio al Cid el Apostol S. Pedro, i le dixo quando avia de morir: que despues de muerto avia de vencer una batalla de los Moros, i que avia de venir Santiago en su socorro, alli. Derrota grandisima, que se hizo en los Moros, alli.

Columnas de Hercules.

Las columnas de Hercules estavan en España junto à Cadiz, fol. 37. n. 7. Fueron celebradas de muchos Escritores, n. 8.

Compostela.

El Apostol Santiago no tuvo otro sepulcro, sino el que tiene oi en la ciudad de Compostela, fol. 33. n. 13. y 16. y fol. 94. n. 10. 11. y 12.

De dõde le vino à la ciudad de Cõpostela este nombre, fol. 156. n. 16. y 17.

Congregacion de Ritos.

Diligencias, q haze, quando ha de conceder algun Oficio divino à algun Reino, Provincia, ò Religion; fol. 103. n. 10. 11. 12. y 13.

Asiste en ella el Espiritu santo, n. 15.

Concilios.

Son testimonios ciertos de la verdad de las historias, fol. 62. n. 1.

El Concilio primero de Braga aprueba la venida de Santiago à España, fol. 63. n. 5.

El Concilio Romano del Papa Juan X. confirma la predicacion de Santiago en España, fol. 64. n. 1. y 2.

En el Concilio de Basilea tuvo la pre-

cedencia España, por aver predica-

Que se contienen en este Libro

do en ella Santiago, fol. 64. n. 3. 4. y 5.
Ponderase que el Concilio de Trento
aprovò la venida de Santiago à Espa-
ña, fol. 65. n. 9.

Muchos Concilios de España la con-
firman, fol. 65. todo el cap.

Los Concilios de España aprobaron el
Oficio de S. Ildoro, y en ella venida
de Santiago, fol. 66. largamente.

Por el Concilio de Trento son libres
de la jurisdiccion ordinaria la Iglesia,
i Hospitales de Santiago de los Es-
pañoles de la ciudad de Roma, fol.
206. n. 21.

El Concilio de Trento atribuye la Epis-
tola à los doze Tribus à Santiago el
menor, fol. 256. n. 6.

Declarase su inteligencia, alli, in. 7. y 8.

Cornelio Centurion.

Fue Español, fol. 173. n. 2. En que tiem-
po fue batizado, alli, i num. 3. hasta
el 8.

No fue el primer Gentil que recibio el
Bautismo, fol. 174. n. 2. y fol. 175.
n. 6.

D

S. Damafo Papa.

Desde su tiempo trae su forma el Bre-
viario Romano, fol. 72. n. 2.

Fue Español, i natural de Madrid, fol.
210. n. 2.

Fue Vicario del Papa Liberio, n. 3. Fue
Varon santo, docto, i gran defensor
de la Fè, alli. Su eleccion en Pontifi-
ce fue milagrosa, n. 5.

Edificò muchas Iglesias, i entre ellas la
de S. Lorenzo, que por esto se llama
In Damafo, i le dio grandes rique-
zas, alli.

Otras Iglesias, que fundò en Roma, i
memorias fuyas, fol. 211. n. 6. y 7.

Fue virgen, n. 8.

Fue hermano de santa Irene virgè, alli.

Grandezas, i elogios fuyos, alli, i n. 9.

Milagros fuyos, i otras cosas notables,
n. 10.

David.

Profetizò la venida de Santiago à Espa-

ña, i su predicacion en ella en el Sal-
mo 18. y en el 47. fol. 89. n. 1.

Decreto.

Los textos del Decreto tienen autori-
dad de Derecho comun, fol. 41. nu-
mero 20.

Derecho.

Por derecho comun està reservado al
Pontifice el voto de ir en romeria à
Santiago de Galicia, fol. 243. n. 38.

S. Dionisio.

Embiò à S. Eugenio à predicar à Tole-
do, fol. 265. n. 15.

Fue embiado S. Dionisio à Francia por
el Papa S. Clemente, alli, i n. 16. y 17.

Dicipulos de Santiago.

Tuvo muchos Dicipulos en España, i
doze especiales, fol. 32. n. 20. y 21.

Siete dellos traxeron su cuerpo desde
Jerusalem à Galicia, alli.

Profetizaron, que se avia de perder Es-
paña con la entrada de los Sarrace-
nos, fol. 46. n. 10.

Pidieron à la Reina Loba lugar donde
sepultar el cuerpo del Apostol, fol.
77. n. 2. y fol. 80. n. 7.

Ellos sin dar sepultura alguna al santo
cuerpo del Apostol le traxeron à Es-
paña, fol. 94. n. 3. y n. 9.

Fueron ahogados (rompiendose una
puente) los, q los persiguieron, quan-
do traian el santo cuerpo, fol. 100.
n. 9. Conflagaronle Altar, fol. 126. n.
18.

Hechos fuyos en propagacion de la Fè
en España, fol. 129. todo el cap.

Dos dellos quedatò en Compostela en
custodia del sepulcro, i quales fuerò,
alli num. 1.

Los siete, que vinieron con el cuerpo,
fueron despues à Roma, i ordenados
alli en Obispos por el Apostol S. Pe-
dro, alli n. 7. y 8.

Fueron de grandes prendas, i doctrina,
n. 15. hasta el 22.

Breviarios que hazen memoria dellos,
fol. 166. n. 7. y 8.

Com-

Tabla de las cosas más notables,

Compusieron Oficio à Santiago, fol. 252. n. 10. y 11.

Quando bolvieron de Roma à España hizieron su particular asistencia por la Andalucia, fol. 268. n. 3. y fol. 269. n. 6. y 7.

S. Domingo Padre de los Predicadores, Español.

Fundaciones de Conventos, que hizo en Roma, fol. 213. n. 1. y 2. Refucitó alli dos muertos, n. 3. y 4. Milagros suyos, que están pintados en Roma, n. 5. y fol. 214. n. 6. Testimonios que ai de sus milagros, n. 7.

Desde su tiempo se continua en los Religiosos de su Orden la Dignidad de Maestros del sacro Palacio, n. 8.

Milagro singular, que hizo refucitando quarenta peregrinos, que iban en romeria à Santiago, fol. 238. n. 9.

S. Domingo de la Calçada.

Milagrò que obrò el Apostol Santiago con un peregrino suyo en la ciudad de S. Domingo de la Calçada, fol. 233. n. 31.

Señales, que oi dia se conservan, y testifican este milagro, n. 32.

Fr. Domingo de Iesus.

Fue Carmelita Descalço, General, i Varon de grandes virtudes, fol. 114. n. 10.

Por èl se alcançò la gran vitoria de Praga, alli.

No quiso admitir el Capelo, n. 11. Estuvo presente à su muerte el Emperador, la Emperatriz, i señores de su Casa, i Corte Imperial, alli. Tratafe de su canonizacion, alli.

E

S. Elpidio.

Fue el primer Obispo de Toledo, Dicipulo de nuestro Apostol Santiago, i Martir, fol. 257. n. 1. 2. 3. y 4.

Luego que llegó el santo cuerpo del Apostol à España, fue à venerarle, fol.

259. n. 5. Sus raras virtudes, i martirio celebrando Concilio, n. 6.

Fue Mõnge del Carmelo, fol. 259. n. 2. y 3. Fue elegido por las Iglesias de España para ir à Roma à visitar à S. Pablo, fol. 259. n. 1. y fol. 260. n. 2.

Muchos años despues de su muerte llamavan à los Minillros del Evangelio dicipulos de S. Elpidio, fol. 260. n. 3. El Templo que sin Elpidio dedicò à la Virgen santissima, le restaurò el Emperador Constantino, n. 6. Es celebrado san Elpidio por Eusebio Cesariense, fol. 261. n. 5.

Autores, que afirman, que san Elpidio fue primer Obispo de Toledo, i dicipulo de Santiago, fol. 262. n. 1.

Faltaron las noticias de su vida, por averlas ocultado los enemigos de la Fè, fol. 264. n. 8.

Quedò sin Elpidio en Toledo mientras los demas dicipulos de Santiago fueron à Roma, fol. 268. n. 4.

Es justo que se celebre con Oficio proprio por primer Prelado de Toledo, i Primado de las Españas, fol. 269. n. 10.

Don Enrique Cardenal.

Sus calidades, i prédas Reales, fol. 122. n. 8. Reformò el Breviario de Eborra, i en èl se lee la predicacion de Santiago en España, alli.

Epistola de Santiago.

Pruevase, que la Epistola à los doze Tribus es de Santiago el Mayor con Breviarios Romanos, con Pontifices, i otras memorias de Roma, fol. 249. por todo el cap.

Mas Autores, que lo afirman, fol. 251. todo el cap.

Testimonios, i antiguedades, con que se prueba, alli.

Pruevase con la edicion Syra del Testamento nuevo, i con Autores estrangeros, i Españoles, fol. 253. por todo el cap.

Del mismo titulo de la carta se colige ser suya, fol. 254. n. 10.

De aver predicado Santiago el Mayor à los

Que se contienen en este Libro

à los doze Tribus se conoce, que es
fuya la Epistola, fol. 255. n. 12.
Responde con diligencia à los argu-
mentos contrarios, fol. 255. portor-
do el cap.

Llaman à nuestro Apostol *Frater Da-*
mini, fol. 156. n. 8.

Quedase con la doctrina, que tiene la I-
glesia Catolica, fol. 237. n. 10.

S. Ermenegildo.

Convertiolo à la Fè S. Leódo, à su her-
mano el Rei Recaredo, fol. 238. n. 12.

Escrivanes.

Entre los Erelayones tiene privilegio
de exempciones de todo tributo et
que à ido en peregrinacion à San-
tiago de Galicia tres vezes, fol. 54. n. 9.
y fol. 243. n. 39.

España.

Embío Embaxadores à los Apostoles,
pidiendo Maestro, que enseñase la
Fè, fol. 5. n. 2 y fol. 171. n. 14.

Recibió la Fe antes que las demas Pro-
vincias del mundo, fol. 6. n. 10. y fol.
11. n. 17.

Elogios, que la haze el Papa S. Leó III.
por aver predicado en ella Santiago,
fol. 13. n. 1.

Es lo ultimo de la tierra, i se prueba con
diligencia, fol. 25. n. 0. con los fig. ié-
tes à la predicacion del Apostol en la
parte de Galicia llamada *Finis terræ*.

Llamase Campos del Oceano, i se co-
prueba con autoridad del Papa Vrbano
VIII. fol. 29. n. 23.

Es el Occidente de la tierra, i se com-
prueba cō Autores, fol. 30. n. 23. y 3.

La Fè, que aien España es grande, como
afirman Pontifices, i Autores graves,
fol. 30. n. 7. con los siguientes.

Llamase España *Esperie* en muchas
Breviarios, fol. 32. n. 23. y fol. 33. lar-
gamente.

Tuvo España la precedencia en el Con-
cilio de Basilea por la predicacion
de Santiago en ella, fol. 64. n. 1. 4. y 5.

Llamase *Sepharad* en Hebreo, i Abdi es
Profeta la llama *Bosphoros*, fol. 39. n.

10. y fol. 90. n. 60. L. 1. c. 1. fol. 113. y

Por descálar en ella el santo cuerpo de
Santiago, se deve qeologir, que predi-
cacion en ella, fol. 39. n. 60. L. 1. c. 1.

Llamase *Andas*, fol. 97. n. 2. 10. 17. y

Euc España. Provincia, i fuerte propia
de nuestro Apostol Santiago, fol. 132.

Todo el cap. 1. n. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

Antes que Santiago predicasse en Espa-
ña ayia en ella judios, fol. 171. n. 9.

por todo el cap. 1. n. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

Los de jerusalen pidieron à los de Espa-
ña conviniessen en la muerte de Jesu-
christo, i no consintieron, fol. 171. n. 10.

Los judios Españoles, que estavā en Je-
rusalen, no convinieron en la muerte
de Christo, fol. 172. n. 12.

No pudo andar Santiago à España, i la
gar por logas, fol. 179. n. 15. y fol.
180. n. 17.

La Monarquia de España tiene en Ro-
ma muchas Iglesias insignes, i Hospi-
tales, fol. 20. n. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

A España se deve el que oi goze la Igle-
sia el libro de los Monjes de S. Gre-
gorio Magno, fol. 247. n. 1. y 2.

Las razones porque, fol. 247. n. 1. y 2.

Infelidades de España con la perfec-
cion de los Arrianos, fol. 252. n. 1. y 2.

Vino à España el Apostol S. Pedro, i pre-
dicó en ella, fol. 271. n. 1. y 2.

todo el cap. y fol. 290. n. 1. y 2.

Vino à España el Apostol S. Pablo, fol.
274. todo el cap. y fol. 290. n. 1. y 2.

Tradiciones, que ai dello en muchas
ciudades, i pueblos de España, fol.
277. todo el cap.

Españoles no se han
Han dado tres mill setecientas i nueve
batallas à los Moros, venciendo los
en ellas, fol. 143. n. 53.

Ai en Roma muchas fundaciones mi-
sericordias hechas por Españoles, fol.
215. todo el cap. y fol. 290. n. 1. y 2.

Quienes sea, las memorias, que ai del-
los, alli.

Tabla de las cosas más notables,

Vn Español à fundado en Roma; i por muchas partes una Religion nueva, fol. 223. y fol. 224. hasta el n. 13.

Otras fundaciones de Españoles en Roma, fol. 224. n. 13. y 16.

Varias fundaciones, que hizieron Españoles en Roma; i particularidades de ellas, fol. 224. todo el cap.

Españoles, que afirman, que la Epistola de S. Pedro es de nuestro Apóstol, fol. 254. n. 13. hasta fin del cap.

S. Eusebio.

Su santo cuerpo está en Roma: cò el de S. Lorenzo, fol. 213. n. 19.

Corteja, que le hizo el de S. Lorenzo: i las voces de los Angeles, que se oyeron en la vision de los santos cuerpos, allí n. 19. hasta fin del cap.

S. Eusebio.

El mismo primer Prelado de Toledo sus Breviarios, i tablas, fol. 254. n. 19.

Puérvas el no aver sido el primer Obispo, n. 19. hasta fin del cap.

Reduxo à la Fè à los de Toledo, fol. 254. n. 19. y 20.

Fue embiado à predicar à Toledo por S. Dionisio, fol. 263. n. 19.

Fue hallado su cuerpo en S. Dionisio de Paris, fol. 270. n. 19.

Fue Legido del Papa S. Clemente Condiscipulo de S. Dionisio, i Discipulo del Apóstol S. Pedro, allí n. 19.

Traxose de Paris un brazo suyo à Toledo, i despues todo el cuerpo, num. 2.

Himnos, que se rezavan en su festividad, allí n. 2. y 4.

F

S. Facundo, i Primitivo.

Afirmaron en su martirio aver aprendido la Fè de S. Pablo, i qué seguian su doctrina, fol. 276. n. 19. y 20.

S. Felipe Apóstol.

Dize S. Ildoso, i otros muchos Autores graves, que predicò en la Galia, i como se ha de entender esto, fol. 101.

n. 18. con los siguientes.

ny

Felipe II. Rei de España.

Mando examinar, i imprimir las obras de S. Ildoro, fol. 203. n. 2. y 3.

A instancia deste Monarca dieron los Reyes de Francia el cuerpo de S. Eusebio, i le traxo de Paris à Toledo, fol. 270. n. 2.

Felipe III. Rei de España.

Hizo grande instancia con el Papa Clemente VIII. para qno se alterasse en el Breviario la doctrina de aver predicado Santiago en España, i no lo consiguió, fol. 116. n. 11. Pruévase con otras demostraciones suyas esta venida, n. 13. hasta fin del cap.

Dio renta perpetua à la Iglesia de Santa Maria la Mayor de Roma, fol. 216. num. 20.

Felipe IV. Rei de España.

Hizo mucho aprecio de que en el Breviario de Vibano VIII. se huviesse puesto afirmativamente la predicacion de Santiago en España, por diligencia del Autor desse libro, fol. 117. n. 17.

Edificò junto à Clavijo en el lugar, que se aparecio Santiago al Rei don Ramiro, una Iglesia en honra del Apóstol con Capellanes de su Orden, fol. 116. n. 9.

Cada año embia mil escudos de oro de limosna à la Iglesia de Santiago: i la ceremonia, con que se reciben en la fiesta de Julio en su santa Iglesia, fol. 239. n. 13. y 14. y 15. y 16.

Mas tiene asignados ochenta mil ducados por espacio de veinte años, quatro mil en cada un año, à la fabrica de la santa Iglesia del Apóstol, n. 17.

Flavio Dextro.

Afirma la predicacion de Santiago en España, fol. 43. n. 14. y 15. Averte aparecido la Virgen en Zaragoza, i fundacion de la Iglesia del Pilar por el Apóstol, allí.

Que predicò nuestro Apóstol en España à los Gentiles, fol. 174. n. 13.

Fue

Que se contienen en este Libro.

Fue Flavio Dextro natural de Barcelona, i se refiere su nobleza, fol. 186 n.

1. Fue hijo de S. Paciano Obispo de Barcelona, n. 2.

Fue tan amigo de S. Geronimo, que escribió el Santo el libro *De Script. Ecclesiast.* a su infancia, i se le dedicó, fol. 186 n. 3.

Dedicóte Dextro su Chronicon, i después por muerte de san Geronimo a Paulo Orsio, fol. 187 n. 5. Governó a Toledo, allí.

Apreció grandes q se haze de sus obras, n. 6. y 7.

Fueron embiadas al Emperador Carlo Magno: y el Arcipreste Julian Perez las embió al Monasterio de Fulda en Alemania, n. 8. Fueron traídas de allí, n. 9.

Antes, que bolvieran de Alemania sus obras las avia en España, fol. 188. n.

17. Autores, q las han citado, allí, n. 12. y fol. 189 n. 18.

Autores, que le ha comérado, fol. 188. n. 13. y fol. 189 n. 18.

Alegó sus obras a S. Rota, allí, n. 14.

Dióle grande autoridad la Congregacion de la reforma del Breviario, i Vibano Viti allí, n. 15.

Despreñóse sus obras en un libro sin Autor, fol. 189 n. 2. Buélvese allí por ellas.

Afirma ser de nuestro Apostol la Epistola a los doce Tribus, fol. 25 n. 1.

Florentia.

En la ciudad de Florentia, Corte de la Toscana tienen a aquellos Duques riquísimo enterrero en la Iglesia de nuestro invicto Mitr S. Lorenzo, fol. 276 n. 4.

Está pintado Santiago con gran perfeccion, i numero grande de sus veneras, i bordones en Capilla propia en el Convento de santo Domingo, allí, n. 9. y 10.

Tambien está pintada la Virgen del Pilar, i ciudad de Zaragoza con la aparicion, que hizo en ella a Santiago, n. 10.

Venerase la aparicion del Apostol a Rey Ramiro, i vençimientro de los Moros, todo a vivo con su capitulo, n.

Fernan Gonzalez Conde de Castilla.

Hizo Patron de sus Estados a S. Millan el Monje de S. Benito, fol. 7. n. 7.

no, que le diessen tributo sus vassallos, allí.

Aparecióle Santiago, con cuyos rayos venció la batalla de Hazañas, fol. 137. n. 12.

D. Fernando el Castelo.

Por un privilegio concedido a la Iglesia del Pilar, califica la venida de Santiago a España, fol. 116. n. 2.

Confirmaron él, i la Reina doña Isabel todos los privilegios de los votos de Santiago, fol. 119. n. 6.

D. Fernando el II.

Aparecióle Santiago, i con su favor venció tres batallas, fol. 197. n. 15.

Milagro grande, que obró Santiago en la presa del Castillo de Zedoceta, allí.

D. Fernando el Magno.

Aparecióle Santiago tres veces, i con su ayuda vencio las batallas, fol. 137. n. 11.

D. Fernando el Santo.

Aparecióle Santiago en las guerras del Reino de Sevilla, fol. 148. n. 17. y 18.

Fernan Cortes.

Aparecióle Santiago, i le ayudo en la Conquista de Mexico, fol. 17. n. 35. i o mismo sobre el Rio Tabasco, n. 38.

Otra aparicion en la Nueva España, n. 37. y 11.

B. Francisco de Borja.

Fundaciones, que hizo en Roma dignas de eterna memoria, fol. 212. n. 24.

Fr. Francisco Ximenez Cardenal.

Su gran valor, y excelentes virtudes, i presencia de Orán, fol. 69. n. 1. y fol. 112. n. 7.

De-

Tabla de las cosas mas notables.

Desfendese el Sol dos horas para la
- empresa dicha, fol. 69. n. 1.

Fundo en Toledo las Capellanias Mu-
zarabes, i imprimio gran numero
de Breviarios, i Missales deste Rito,
num. 2.

En ellos aprovò la venida de nuestro
Apostol, fol. 111. n. 2. y en los Bre-
viarios, que reformò de Toledo, al-
li num. 3.

Antes de ser Religioso fue Provisor de
Siguenza, n. 4. Fue Confessor de la
Reina Catolica, alli.

Rehusò acetar el Arçobispado de To-
ledo, hasta que le mandò el Pon-
tifice en virtud de santa obedi-
cia, alli.

Es alabado i engrandecido, n. 5.

Epirasio de su sepulcro en Alcalà, n. 6.

Siendo Arçobispo fue à Granada, i cò-
virrio alli mas de quatro mil Mo-
ros, n. 7. Memorias, que se haze des-
to en las Iglesias de Toledo, i Gra-
nada todos los años, alli.

Memorias grandes, que se hazen to-
dos los años en la santa Iglesia de
Toledo de la presa de Oran, num. 8.

Otras memorias suyas, que se hazen
en Toledo, n. 9. Procurase su cano-
nizacion, n. 10.

D. Francisco de Quiñones Cardenal.

En el Breviario que reformò aprovò la
venida de nuestro Apostol à Espa-
ña, fol. 73. n. 9.

Relacion de su santidad, virtudes, i
muerte milagrosa, fol. 112. n. 11. y
12.

Fr. Francisco de Bivar.

Fue Monge Cisterciense mui docto.
Comentò ingeniosa, i doctamente
à Flavio Dextro, fol. 138. n. 13. Hizo
una Apologia contra los emulos de
Flavio Dextro, n. 16.

Defiende acerrimaméte en los comen-
tarios sobre Flavio Dextro ser de
nuestro Apostol la Epistola Cano-
nica, fol. 234. n. 8.

S. Fulberto Frances.

Fue Obispo Carnotense. Prueba la ve-

nida de nuestro Apostol, fol. 102. n. 15.

G

Galicia.

Llamase Santiago Apostol suyo, fol.
25. n. 1. y fol. 31. n. 11.

Llamase Galicia fin de la tierra, fol. 27.
n. 10. 11. y 12. y por todo el cap. Fue
la parte de España, a quien hórò mas
Santiago, fol. 39. n. 11.

No tuvo Santiago sepultura, sino en
Galicia, fol. 94. n. 10. 11. y 12. Apa-
reciose en ella defendiendo el pa-
trimonio de su Iglesia, fol. 138. n.
24.

Gallegos.

Llamase Santiago, Luz de los Galle-
gos, fol. 39. n. 9.

D. Garcia de Loaisa.

Publicò los escritos, en que se funda el
Cardenal Baronio para negar la ve-
nida de Santiago à España, fol. 148.
todo el cap. En la nota à ellos califi-
ca esta predicacion, fol. 149. n. 7.

Afirma, que Santiago tuvo en Espa-
ña muchos dicipulos, alli.

Tras la relacion de la disputa, que se
dize pascò en Roma entre el Arçobis-
po de Toledo, i el de Santiago
sobre la Primacia, fol. 149. n. 3. 4.
y 5.

Gaspar Sanchez.

Escribio Tratados doctísimos en de-
fensa de la predicacion de Santiago
en España, fol. 114. n. 8. Elogios de
sus virtudes, i escritos, alli num. 9.

Afirma, que predicò Santiago en Espa-
ña à los Gentiles, fol. 174. n. 16.

Que fueron muchos los Gentiles, q se
convirtieron luego con la predica-
cion de los Apostoles, fol. 175. n. 3.
4. 5. y 6.

Tiene opinion, que los Oficios anti-
guos de España davan à Santiago el
Mayor por Autor de la Epistola Ca-
nonica, fol. 253. n. 16.

D. Gaspar de Borja Cardenal.

Aviendose excusado el Cardenal Prefi-
den-

Que se contenen en este Libro.

- dente de la Congregacion de la Real forma del Breviario, de recibir sin orden del Pontifice los papeles, en que instava el Autor deste libro, que se pudiesse afirmativamente en la historia de Santiago su venida à España, pido à su Santidad se viesien, i se procediesse, segun la iustificaciõ, que se hallasse en ellos, fol. 2. n. 5. y 6.
- Ayudo al Autor desta obra en Roma, para que se pudiesse en el Breviario la predicacion de Santiago en España, i le honró, i procurò mucho sus afines cõ su Magestad, fol. 123. n. 19.
- Memorias, i obras suyas, que ai en Roma, fol. 227. n. 20.
- Genova.*
- Ai en Genova muchas imagines, i esfiguras de nuestro Apostol Santiago, i en que forma, fol. 237. n. 13. y 14.
- Gentiles.*
- A los de España prediò Santiago, fol. 173. n. 9 todo el cap. provandolo cõ varios Autores.
- Convertieronse muchos Gentiles en la predicacion de los Apostoles, fol. 175. n. 4. 5. y 6. Luego, que los Apostoles recibierõ el divino Espiritu, començo su predicacion à los Gentiles, fol. 176. n. 11. y 13.
- En venir à Christo los Gentiles puso su glorificacion, n. 15. y 17.
- S. Geronimo Doctor de la Iglesia.*
- Ordenò S. Geronimo la disposicion de las horas Canonicas, i Missa por mandado de S. Damaso, dando forma al Breviario Romano, i en el calificò la venida de Santiago, fol. 72. n. 2.
- Es proveable, que ordenò S. Geronimo el Oficio divino en los Breviarios de Dalmacia, fol. 78. n. 1. En este Oficio se lee la venida de Santiago à España, n. 2. y 3. Con autoridades de sus obras se comprueba esta predicaciõ, fol. 93. todo el cap. No haze fuerza, que algunas autoridades suyas tocadas à Santiago, no anden juntas con sus obras, fol. 93. n. 3.
- Pruevase, que fue Cardenal de la Santa Iglesia Romana, fol. 121. n. 2. y 3.
- De haver escrito la venida de S. Pablo à España, no se collige, que escluyò la de Santiago, fol. 180. n. 20. y 22.
- Fue muy amigo, i familiar de Flavio Dextro, fol. 187. n. 3. De su amistad haze mención el Cardenal Baronio, num. 4.
- Afirma, que Maria Cleophe fue hermana de la Virgen nuestra Señora, fol. 193. n. 3. y 4. Califica la nobleza de Santiago, i de su hermano S. Iuã, fol. 198. n. 3. y 4.
- D. Gonzalo Fernandez de Cordova.*
- Apareciòse Santiago, i prometió ayudarle, fol. 140. n. 30. Cõ su ayuda venció veinte i seis batallas, alli. En reconocimiento de estos faores vió à Compostela, i en la Iglesia del Apostol dotò memorias illustres, alli.
- Granada.*
- La conquista de Granada, i recuperacion de todo aquel Reino, se deve al Apostol Santiago, fol. 139. n. 27. Memoria, que ai desto en la santa Iglesia Compostelana, alli.
- S. Gregorio Magno.*
- En el fin del libro de los Morales de S. Gregorio, que estan en Zaragoza escritos de mano se lee la fundacion de la Iglesia del Pilar hecha por Santiago, fol. 60. n. 1. Colligese no ser escrita por san Gregorio, alli, n. 20. cõ los siguientes.
- Apareciòse al Obispo Tayo, i le declarò donde estava el libro de sus Morales, fol. 245. n. 13. Efectivos lo à iusticia de san Leandro, fol. 247. n. 2. Dedicòlos, i embiòlos al Santo, num. 3. En la dedicatoria dà à S. Leandro renombre de santissimo, n. 4. Comunicò con el muchas cosas tocantes à su alma, n. 5. Fue intimo amigo suyo, fol. 248. n. 6. y 7.
- Embiòle la preciosissima Imagen de nuestra Señora de Guadalupe, n. 8. Diòle el palio, alli.

Ecc Em.

Tabla de las cosas mas notables,

Embiò a S. Leandro el libro del Pasto-
r. l. n. 9.
Fue advertido de S. Leandro, que la Epis-
tola Canonica no era de Santiago el
menor, n. 10. Co igese el reparo, que
hizo en esto de muchos lugares de
sus obras, fol. 251. n. 4.
Afirma aver venido S. Pedro à España,
fol. 272. n. 8.

Gregorio VII. Papa.

De una Epistola suya haze fundamento
Baronio para negar la venida de San-
tiago, sin razon, porque no se colige
della, fol. 165. n. 1. 2. y 3. Declárase no
obstar la Epistola, alli, n. 4. con los si-
guientes.
Inteligencia mas larga desta Epistola,
fol. 167. todo el cap.

Gregorio XIII. Papa.

Autorizó la venida de Santiago à Espa-
ña en Breviarios, i Oficios del Santo,
fol. 37. n. 9. 10. y 11.

Guilielmo Rosco.

Responde a este Autor Frances, que
habló dudosamente de la venida de
Santiago à España, fol. 181. n. 5.

H

Hercules.

Junto à Cadiz avia un Templo dedica-
do à Hercules, el qual derribò con su
oracion el Apostol Santiago, fol. 37.
n. 9. y 10. y fol. 89. n. 4.
Sus columnas eran junto à Cadiz, fol. 37.
n. 7. y 8.

Herodes.

Por aver martirizado à Santiago le cas-
rigò Dios luego con gusanos, que le
quitaron la vida, fol. 81. n. 11.
Llamane Terrarca, aunque fue Rei, i
como se à de entender, fol. 100. n. 6.
7. y 8.

Fr. Hernando de Talavera.

Primer Arçobispo de Granada (despues
de averla ganado de los Moros) cali-
ficò la venida de Santiago à España,

fol. 125. n. 40. **Sus virtudes, i obras,**
que hizo dignas de alabanza, alli.

S. Hipolito Martin.

Dexò escrita la venida de Santiago à Es-
paña, fol. 91. n. 4. y 5. No obsta no
aver salido à luz esta obra en los tiẽ-
pos passados, para que tenga certeza
su sentencia, fol. 92. n. 6. y 7.
Tambien escrivio la venida de San Pa-
blo à España, fol. 92. n. 8.

Huescar en el Reino de Granada.

Libro Santiago à Huescar, aparecien-
dose en la batalla en compaña de la
Virgẽ santissima Señora nuestra, fol.
139. n. 28. y fol. 140. n. 29.

I

D. Jaime Rei de Aragon.

Su nacimiento fue misterioso, fol. 144.
n. 58. **A honra del Apostol Santiago**
le pusieron el nombre, alli.

Iglesias de Roma.

De todas las Naciones ailglesias en Ro-
ma, i en ellas celebrã los Oficios di-
vinos Sacerdotes de cada Naciõ, fol.
202. n. 1.

La Iglesia, i Hospitales de Santiago en
Roma es lo principal de toda la Na-
cion, n. 2. Su riqueza, adorno, nume-
ro de Capellanes, i Ministros, alli.

La Imagen del Apostol, que està en el
Altar de su Capilla es de singular per-
feccion, i arte, n. 3.

Grandeza, i lucimiento, con que se ha-
ze en ella la processiõ de la Resur-
reccion, n. 4. y 5. y fol. 203. n. 6. y 7.

Gobierno, q̃ai en esta Iglesia, i sus Hos-
pitales, i la caridad grande, que se e-
xercita en ellos, n. 8. **Que personas**
han de cuidar de su administraciõ,
i como se han de elegir, n. 9. hasta fin
del cap.

Es fundacion Real por el Infante don
Enrique hijo de don Fernando el Sa-
to, fol. 204. n. 1. y 2.

Grãdeza, i solemnidad cõ q̃ se celebrã en
ella las fiestas por ser Iglesia Real,
n. 5.

Que se contienen en este Libro.

n. 5. 6 y 7. y fol. 205. n. 8. Exercicios
loables, i tantos de los Cofrades de la
Resurreccion, que euid del govierno
de la Nacion fol. 205. n. 13. y 14.
Esta Iglesia, i Hospitales son essempros
de otra jurisdiccion, por ser fundacio,
i Patronato Real. n. 15 y 16.
Califico esta essencion el santo Conci-
lio de Trento, fol. 206. n. 21.
Algunos atribuyen la fundacion al In-
fante don Alonso hijo del Rei don
Alonso de Castilla, fol. 206. num. 2. y
fol. 207. n. 3.
No fue su fundador el Obispo Paradi-
niz, n. 4. 5. y 6. Razones, que ai para
ello, n. 7. hasta fin del cap.
Al otras quatro Iglesias de Santiago en
Roma, fol. 227. todo el cap.
En la Iglesia de *Ara celi* se ven pinta-
dos los milagros mas principales de
Santiago fol. 229. n. 4. hasta el 7.
Vese pintada la nave, en que vino a Ga-
licia, i en ella su santo cuerpo, fol.
232. n. 25. Y los demas milagros de
su Traslacion, que se leen en 13 his-
torias, n. 26. y 27.
Otras pinturas, que ai de sus milagros i
Traslacion, n. 28. hasta fin del cap.
Capillas, i Altares, que ai de Santiago en
Roma, i en que forma esta pintado,
fol. 234. todo el cap.
En Iglesia de Roma esta pintada la Im-
gen de Santiago con libro en la ma-
no, i en el palabras de la Epistola Ca-
nonica, fol. 250. n. 7. y 8. y fol. 251.
n. 9. 10. y 11.
Iglesia Santa de Toledo.
Celebra la venida de Santiago a España
en sus Oficios propios, fol. 5. n. 17.
Dentro de su Iglesia se conserva el rezo
Mazarabe de S. Ildoro, fol. 89. n. 10.
En sus Breviarios antiguos havia mu-
chas memorias de la predicacion, i
Traslacion de Santiago a España fol.
85. todo el cap. Con que palabras se
rezava, n. 1. 2. 3. 4. y 5.
Santiago colocó en ella la primera Sil-
la, fol. 90. n. 14.
Que Reyes fundaron en ella la Capilla
de los Reyes Nuevos, i con que cir-

cunstancias, fol. 118. n. 5. Su grázea,
i calidades de sus Capellanes, n. 5.
Baxó la Virgen Señora nuestra a la san-
ta Iglesia de Toledo a dar la Cafulla
a San Ilesonso, fol. 153. n. 1. Celebra
fiesta deste gran portento, fol. 154. n.
4. Tiene por armas el dar la Virgen la
Cafulla a S. Ilesonso. n. 5.
En Roma ai pinturas deste milagro, n.
6. y 8.
El Pontifice, el Rei de España son Ca-
nonigos desta santa Iglesia, fol. 154.
n. 8. Son multados, porque no asis-
ten, i en que, alli
Fue su primer Obispo S. Elpidio Dici-
pulo de Santiago, fol. 257. todo el
cap. y 260. por todo el cap.
Refiere de S. Eugenio, que fue primer
Prelado suyo, i como se ha de enen-
der, fol. 264. n. 3.
Los Apostoles eligieron a la santa Igle-
sia de Toledo en Silla Patriarcal, n.
12. y 13.
Nunca citavo sin Prelado, fol. 265. n. 1.
y 266. n. 2. y fol. 268. n. 4.
Su Primacia contra la de Braga, i satis-
facion a las dudas, i argumentos, que
se hazen en favor de ella, fol. 285. por
toda la Adventencia.
Començo la Primacia de Toledo por
el Apoitol Santiago, fol. 287. n. 13.
Bulas de Pontifices, que la aseguran,
num. 15.
Concilios, i Reyes, que autorizan esta
Prelacia, i su antigüedad, fol. 288. n.
16. y 17.
*Iglesia de nuestra Señora del Pilar de
Zaragoza.*
Edificóla Santiago por mandado de la
Virgen, apareciendole sobre una co-
luna fol. 47. n. 2. y 3.
Compruevasse con la Milla, i Oficios di-
vinos de la misma Iglesia del Pilar,
del n. 5. al 11.
Con los de la de Valencia, fol. 43. n. 1a.
Flavio Dextro afirma esta fundacion,
del n. 13. al 16.
Confirma con muchas autoridades de
S. Marco Máximo, del n. 18. hasta el
fin del cap.

Tabla de las cosas mas notables,

Es la Iglesia mas antigua de España, fol. 45. n. 3. Fue el primer Téplo, q se dedicò à la Virgé en todo el orbe, n. 5.

El primer Concilio, que se celebrò en España contra Hereges fue en ella, alli, n. 8. y 9.

Muchos Autores, que celebran la grandeza desta Iglesia, i milagros de la Virgen, fol. 46. n. 15. hasta el 24.

Es mui frequentada de los Fieles, fol. 48. n. 25. Aun en tiempo de los Moros era grande la frecuencia, n. 26.

Pruevan, i afirman su fundicion muchos Autores estrangeros, fol. 50. todo el cap.

Fue reparado el Templo por S. Valerio Obispo de Zaragoza, i S. Vicéte Martin, fol. 50. n. 3.

En Florencia se venera pintada la santa Imagen del Pilar en el Convento de Predicadores, n. 6. Ai en Roma en S. Pedro, i en santa Marta Altarés del Milagro, n. 7. y 8.

Està calificada la fundacion de la Iglesia del Pilar con decisiones, i sentencias definitivas de la sacra Rota, fol. 53. todo el cap. Mas decisiones de la Rota en favor de su grande antigüedad, fol. 54. todo el cap.

Su fundacion hecha por Santiago, se halla escrita en el fin del libro de los Morales de S. Gregorio, fol. 60. n. 2.

Coligese no ser escrita por san Gregorio, fol. 61. n. 3. hasta el 13. y fol. 62. hasta fin del cap.

D. Juan el II. Rei de Aragon en un Privilegio califica la fundacion por Santiago, fol. 116. n. 7. Lo mismo don Fernando el Catolico en otro Privilegio, n. 8.

Los que han pleiteado contra la autoridad deste Téplo, han tenido trabajos, sucesos penosos, i han muerto sin conseguir sus intentos, fol. 145. todo el cap.

Iglesia Apostolica de Compostela.

Es la mayor grandeza aver predicado alli Santiago, fol. 40. n. 5.

Fue consagrada de ordê del Emperador Carlo Magno por el Arçobispo Tur-

pino con sesenta Obispos à primero de Junio, n. 6. Que se llamasse Silla Apostolica, alli.

Los Breviarios antiguos desta santa Iglesia, celebran la venida, i Traslaciò del santo Apostol, fol. 87. n. 1. 2. y 3.

Haze grâ solemnidad à dos de Enero por la conquista de Granada, con favor de Santiago, fol. 139. n. 27.

Muchos Reyes fueron à la Iglesia de Santiago, fol. 144. n. 56. El Emperador don Alonso el VII. fue armado Cavallero en ella, alli. Lo mismo el Rei don Alonso el XI. alli.

Pasan de 300. los indultos, i privilegios, que le han concedido los Pontifices, Emperadores, i Reyes, fol. 144. n. 60.

Los Ministros de la Iglesia tienen esenciones, i calidades, fol. 145. n. 60.

Defiendese, que fue siempre Iglesia grâde, fol. 152. n. 13. y fol. 153. hasta el fin del cap.

Es frequentada esta Iglesia Apostolica de todas las Naciones, fol. 237. por todo el cap. Vinieron à ella muchas personas ilustres, alli.

Ai en esta Iglesia mucha santidad, riqueza, i grandeza, fol. 238. n. 7.

Santos, que visitaron este Templo, fol. 238. n. 8. y fol. 239. n. 10. y 11.

Visitaronle Reyes, i Emperadores, fol. 239. n. 12.

Los Reyes de Francia le dieron campanas, fol. 240. n. 19.

La razon porque estan frequentada, fol. 241. n. 27. y 28.

Estan en esta santa Iglesia enterrados muchos Reyes, i quales son, fol. 192. num. 30.

Iglesia santa de Sevilla.

En sus Oficios celebrava Sevilla la predicacion, i Traslacion de nuestro Apostol, fol. 88. n. 6.

Iglesia santa de Braga.

Es fundacion de nuestro Apostol Santiago, i en su Oficio celebra su predicacion, i Traslaciò à Galicia, fol. 88. n. 1. 2. y 3. Cò que Antifonas, Lectiões, i Oraciones, alli.

No

Que se contienen en este Libro.

No tiene fundamento la pretension de la Primacia, que pretende contra la santa Iglesia de Toledo, fol. 285. en toda la Advertencia. Satisfazese à los argumentos contrarios, alli.

No fue S. Pedro de Braga el primer Obispo, q̃ Santiago puso en España, fol. 286. n. 4. Ni puede pretender la Primacia, por aver sido Vicario de Santiago su primer Obispo, n. 6.

Iglesia santa de Leon.
Celebra à S. Isidoro por Autor de la re-
formacion del Breviario antiguo de
España, fol. 68. n. 5.

Los Oficios propios desta Iglesia fue-
ron reformados por el Cardenal Ba-
ronio, fol. 103. n. 10.

En la santa Iglesia de Leon se hazen
nobles memorias de la batalla de Cla-
vijo, i de las cien donzellas, fol. 120.
num. 4. y 5.

Iglesia santa de Lugo.
Fundòla Santiago, i puso Obispo en el-
la, fol. 12. n. 24. y 25.

Iglesia santa de Salamanca.
Dentro della se usa el Missal Mazarabe
de S. Isidoro, celebrado por èl las fies-
tas mas solenes, i todos los Lunes,
fol. 71. n. 1.

Iglesia santa de Astorga.
Fundòla Santiago, i puso en ella el pri-
mer Obispo, fol. 116. n. 4.

Celebrase en ella la memoria de la ba-
talla, i triunfo de Clavijo, con que
autoridad, i solemnidad, fol. 120. n. 6.

Iglesia santa de Granada.
El Breviario de la santa Iglesia de Gra-
nada haze grandes memorias de la
venida de Santiago, fol. 37. n. 7.

Iglesia santa de Valencia.
Celebrò en sus Oficios la venida, i Tras-
lacion de nuestro Apostol à España,
fol. 83. n. 6.

Iglesia santa de Osma.
En los Oficios de Santiago celebrava su
predicacion, i Traslacion à España

cõ Antifonas, Lecciones, i Responso
propios, fol. 37. n. 2.

Iglesia santa de Burgos.
Afirma en su Breviario la venida, i Tras-
lacion de Santiago, fol. 38. n. 7.

Iglesia santa de Calahorra.
Ai en sus Breviarios antiguos gran do-
ctrina de la predicacion, i Traslacion
de nuestro Apostol à España, fol. 88.
n. 8.

Iglesia santa de Coria.
Califica en las Antifonas, i Responso
de la fiesta de Santiago, su predica-
cion, i Traslacion, fol. 88. n. 9.

Iglesia santa de Ciudad Rodrigo.
Vso de los Himnos, que la santa Iglesia
de Santiago en su fiesta, i en la Tras-
lacion, con lo qual califica su veni-
da, fol. 37. n. 9.

*Varias Iglesias, que confirman en sus
Oficios la predicacion, i Trasla-
cion de Santiago à Es-
paña.*

La santa Iglesia de Palencia, la de Sigu-
ença, la de Orense, la de Avila, la de Sa-
lamanca, la de Pamplona, la de Tui,
la de Badajoz, la de Segovia, la de
Tortosa, la de Zaragoza, la de Leri-
da, i otras, fol. 38. n. 10. hasta fin del
cap.

Iglesias de España.
Mucho tiempo antes de la Reforma-
cion del Breviario, i Missal de S. Isi-
doro celebravà la predicacion, i Tras-
lacion de nuestro Apostol à España,
fol. 71. por todo el cap.

Iglesias de Italia.
Muchas Iglesias, i Conventos de Italia
lee en sus Breviarios, i Oficios la pre-
dicacion de Santiago en España, fol.
75. n. 1. Quales sean, i con que parti-
cularidades, alli hasta el n. 14.

Iglesias de Francia.
En Breviarios de Iglesias, i Monas-
terios illustres de Francia se hallan
Ecc 3 Ofi-

Tabla de las cosas mas notables,

Oficios de Santiago, que manifestá su predicacion en España, fol. 77. todo el cap.

Iglesias de Dalmacia.

S. Gerónimo los ordenó el Oficio divino, que agora usan, fol. 78. n. 1. Leece en el Oficio de Santiago su venida á España, n. 2. y 3.

Ai tradicion, que predicó Santiago en Dalmacia quando bolvia de España, fol. 79. n. 4.

Iglesias de Polonia.

En los Breviarios del Reino de Polonia se lee la venida de Santiago á España, fol. 79. n. 6. 7. y 8.

Iglesias de Armenia.

En ellas es constantissima tradicion, q vino Santiago á España, i se lee en sus Breviarios mas antiguos, fol. 79. todo el cap.

Iglesias de Alemania.

Las Iglesias de Alemania en sus Oficios, i Breviarios, hazen memoria de la venida de nuestro Apostol. folio 84. n. 1. y 2. Con que palabras, alli.

Iglesias de Borgoña.

En los Oficios antiguos, i modernos se habla de la venida de nuestro Apostol á España, fol. 85. n. 4.

S. Ignacio Martir.

En la Epistola á los de Filadelfia dá á entender la venida de Santiago á España, fol. 91. n. 1. Y se colige, que la supo, i comprehendio, por aver sido dicipulo de san Iuan, hermano de Santiago, alli.

Afirma, que Maria Salomè fue hija de santa Ana, fol. 193. n. 1.

S. Ignacio de Loyola.

Fundaciones que hizo en Roma, fol. 217. n. 17. hasta el n. 23. El Lunes de Carnestolendas vá el Papa á dezir Missa á la Iglesia de la Casa Professa, n. 18.

Tienen sus hijos el gobierno de muchos Seminarios en Roma, n. 23.

Indias.

Aparece Santiago en las Indias desen-

diendo á los Españoles en la ciudad del Cuzco, fol. 140. n. 3. r.

Apariciones del Apostol en diversas partes de las Indias, n. 32. y fol. 141. n. 31. hasta n. 43.

Apareciöse Santiago en las Indias Orientales diversas vezes, n. 38. y 39.

Inocencio I. Papa.

De su Epistola haze Baronius argumento para negar la predicacion de Santiago en España, fol. 262. todo el capitulo. Responde allí con toda satisfacion, q no la negó el Pontífice. Declaracion de la sacra Rota, en que juzga no obstar la tal epistola, fol. 163. todo el cap.

Ioseph Arimatia.

Fue tio de nuestro Apostol Santiago, primo hermano de su padre, i el que labró el monumento, en que enteraron á Christo Señor nuestro, fol. 199. n. 16.

Josias.

Ató la foga á Santiago, quando le llevavan al martirio, i lo convirtio el Apostol, fol. 201. n. 10.

Santiago tuvo la cabeça en las manos quando lo degollaron, sin que le pudiesen quitar, num. 11. Milagros portentosos, que se vieron entóces, alli.

S. Ilesonso Arzobispo de Toledo.

Fue dicipulo, i amigo de S. Isidoro, fol. 105. n. 7. Colligese de sus empleos, q aprovó la venida de Santiago, alli.

Expurgó, i aumentó el Breviario de S. Isidoro, n. 8. Es llamado Ancora de la Fè, i Chriftotomo de su tiempo, num. 9.

Acreditó S. Leocadia las obras, que compuso en honra de la Virgen, saliendo visiblemente del sepulcro, n. 10. Favor grande, que le hizo la Madre de Dios, baxando del cielo, i visitandole la casulla, n. 11.

No le dió la casulla la Virgen quando dezia Missa, sino quando iba á los Mairines, fol. 153. n. 1. con los siguientes.

Iria

Que se contienen en este Libro.

Sob. 133 Iria Flavia.

Villí del Padron aora; i antiguamente Ciudad ilustre, donde predicó Santiago; i donde tomaron puerto sus reliquias fol. 25. n. 2 y 3. Memorias de aver predicado alli, fol. 26. n. 4. y 5.

S. Isabel Reina de Portugal visitó esta villa, i en ella los lugares, i sitios, en que obró milagros el Apostol, fol. 26. n. 7. y 8.

Llegó à Iria el cuerpo de Santiago à 25. de Julio, fol. 35. n. 14.

Aunque desembarcó alli el cuerpo del Apostol se le dió la sepultura en Compóssela, fol. 156. n. 14. có los siguientes.

Isaias Profeta.
Profetizó la venida de Santiago à España, fol. 89. n. 2.

Santa Isabel Reina de Portugal.
Fue en romería à Santiago, i visitó en Iria Flavia los lugares, dōde predicó, i dixo Missa el Apostol, fol. 26. n. 7. y 8.

Hazense otras memorias de Santa Isabel, i su venida à Compóssela, fol. 109. n. 1. y fol. 239. n. 10.

S. Isidoro Arçobispo de Sevilla.
Compuso el Oficio Muzarabe, en que se lee la venida de Santiago à España, fol. 66. n. 3.

Confirman este Oficio muchos Concilios de España, i por esta razon la venida del Apostol, n. 4. con los siguientes. En el Himno q̄ compuso en su Ereviario manifiesta la venida de Santiago, fol. 67. n. 1. Aplaude el Cardenal Baronio la doctrina deste Breuiario, fol. 67. n. 3. y 4.

Con grande autoridad reformó Isidoro el Oficio divino, fol. 68. todo el cap. Califica esta reformation la Santa Iglesia de Leon; alli n. 3. Obró Dios muchos milagros en prueba de su autoridad, alli n. 6. y 7.

Víase oí en Toledo el Oficio de S. Isidoro, llamado Muzarabe, fol. 69. n.

10. y todo el cap. 6. Tambien se usa en Salamanca, fol. 71. n. 1.

Confírmase con muchas sentencias suyas la venida de Santiago, satisfaciendo con diligencia à las objeciones cótra los testos, en que se halla, fol. 99. todo aquel cap.

Manifiéstase con gran doctrina ser de Isidoro el libro *De ortu, & obitu Patrum*, fol. 102. todo el cap. Sus obras fueron examinadas, i impresas de orden del Rei don Felipe II. alli n. 2. y 3.

Fue tan provechosa la sucesiō de S. Isidoro à Santiago en España, como en Roma la de S. Gregorio Magno à S. Pedro, fol. 104. n. 4. Sus escritos son engrandecidos, i alabados de S. Brantio, i de S. Illesonso, fol. 104. todo el cap.

Escribe S. Isidoro, que Maria Cleopha fue hermana de la Virgen nuestra Señora, fol. 104. n. 5.

Afirma ser de nuestro Apostol la Epistola à los doze Tribus, fol. 235. n. 5. 6. y 7.

Satisfazese al aver dicho Isidoro en otra parte, que era esta Epistola de Santiago el menor, fol. 235. n. 3.

S. Iuan Evangelista.
Fue Principe de la Aña en el Oriente, fol. 132. n. 3. Fue martirizado en Roma, alli.

Fue el que siguió à Christo la noche de su passion cubierto con la sabana, fol. 195. n. 1.

Su nobleza grande por la sangre de sus Padres, fol. 198. n. 8. 9. y 10.

Fue grande excelencia suya el averle encomendado Christo à su Madre, fol. 199. n. 14. y 15.

Renombre, i prerogativas con q̄ Christo le engrandeció; i aventajó à los demas Apostoles, fol. 200. n. 4. y 5. Es grande excelencia aver sido Virgen, n. 6.

S. Iuan Crisostomo.
De sentencias suyas se autoriza la venida de Santiago à España, fol. 95. n. 1. 2. y 3.

Tabla de las cosas mas notables;

D. Juan el I.

Confirbió los privilegios de sus antepasados en favor de los vobos de Santiago, fol. 118. n. 4. Decretó q no se usase mas contar por Eras, úno por años de Christo, alli.

D. Juan el II.

De un privilegio dado à la Iglesia del Pilar se califica la venida del Apostol, fol. 116. n. 7.

D. frai Juan de Torquemada Cardenal, Español.

Fundaciones de gran memoria, i utilidad, que hizo en Roma, fol. 214. def. de el n. 10. hasta el 14.

Asiste el Pontifice, i todo el Colegio de Cardenales à una gran memoria suya, alli n. 11. Instituyó en Roma la Cofadria de la *Anunciata*, n. 12. Cofadres insignes que à tenido, n. 13. Aumentos grandes de sus memorias, i dotaciones, n. 14. Sus virtudes, i grandes letras, fol. 121. n. 5.

D. Fr. Juan Alvarez de Toledo Cardenal.

Fue hijo de los Excelentísimos Duques de Alva, Obispo de Albano, i de Cordova, electo de Burgos, i Arçobispo de Santiago, fol. 215. n. 15. Edificò en Roma la Iglesia de S. Lorenzo *in carcere*, alli.

Fr. Juan Solano Español.

Fue el segundo Obispo del Cuzco en las Indias, fol. 215. n. 16. Fudò en Roma un Colegio en el Convento de la Minerva, alli. Epitafio de su sepulcro, alli.

Juan Lorino.

Es Frances, dio se à los papeles, en que se fundò Baronio, para retratarfe; es vario en quanto à la venida del Apostol, fol. 181. n. 6. Lee se en sus obras la afirmativa della, alli, n. 7.

Juan Bosco Frances.

Imprimio un Tratado antiguo sin nòbre de Autor, con que creia escluir la venida de Santiago: notase aver en el doctrina poco ajustada, especial-

mente cò la autoridad del doctísimo Gaspar Sanchez, fol. 181. todo el cap. 16.

Sin fundamèto puso en el Indice, q no avia venido Satiago en vida à España, pues no se lee en el Tratado, de q se vale, fol. 182. n. 1. Es refutado alli cò grandes razones, hasta el n. 15. Confirbió su mal afecto à las cosas de España, i venida de Satiago à ella, cò un Martirologio, fol. 184. n. 15. Manifestase alli hasta el n. 22. no obstar el Martirologio, refutando con diligencia su oposicion.

Jubileo.

El Jubileo de año Santo, concedido à la Iglesia Apostolica de Santiago, se goza mas vezes, q el de Roma. Dura un año, i es en el que Santiago cae en Domingo, fol. 242. num. 31. Suele venir tres, ò quatro vezes en el tiempo, que una vez el de Roma, alli. Las ceremonias que se hazen el dia que comieça, abriendo la puerta del Jubileo, i cerrandola el dia, que acaba, son como las, q se hazen en Roma, alli.

Comodidades que tiene el Jubileo para los peregrinos mas que el de Roma, n. 32.

Bula del Jubileo de Santiago, del Papa Alexandro III. n. 33. y 34.

Judios.

Los Judios Españoles, que avia en Ierusalen, escribieron à los de España, para que no còviniesen en la muerte de Christo, fol. 267. n. 3. Y que no convinieron, n. 4.

Como se entiendo, que avia Judios de España en Ierusalen, n. 5.

Julio II. Papa.

Aprueba la venida de nuestro Apostol Santiago à estos Reinos de España, fol. 56. n. 4.

S. Julian. Arçobispo de Toledo.

Es alabado del Cardenal Bar on. 161. fo

Que se contienen en este Libro.

706. n. 12. Calificó la venida de Santiago, n. 13 y 14.
Escribió su vida Felix sucesor suyo, n. 15.

Julian Perez.

Afirma que predicó Santiago en España a los Gentiles, fol. 174. num. 14.
Y que echó por tierra los Templos de Hercules, allí n. 15.
Su mucha nobleza, calidades, libros, que escribió, i Autores, que los en grandezen, fol. 191. todo el cap.
Compuso los Himnos de la festividad de S. Eugenio, i quales fueron, fol. 270. n. 2 y 4.

S. Iustino Martir.

Es el primero de quien se hallan escritos despues de los Apostoles, fol. 91. n. 2. Coligese que comprehendio la venida de Santiago a España, allí n. 3.

Isidoro.

Es Villa del Obispado de Calahorra. Attradicion, que predicó allí Santiago, fol. 98. n. 15. Afirmarlo Autores, allí n. 16.
Hallanse allí piedras en figura de venetas, borrones, i calabazas, folio 230. n. 12. y 13.

L

S. Leandro Arzobispo de Sevilla.

Fue hermano de S. Isidoro. Coligese q calificó el aver venido a España Santiago Apostol, fol. 98. n. 19.
Fue mui amigo, i estimado de S. Gregorio Magno, fol. 99. n. 20.
Advintio a S. Gregorio, que la Epistola a los doze Tribus no era de Santiago el menor, sino de nuestro Apostol, allí.
Obróranro en Gregorio la advertencia de Leandro, que no citó mas la Epistola por de Santiago el menor, fol. 251. n. 4.
Fue S. Leandro Monje Benito, fol. 247. n. 2. A su instancia compuso S. Gregorio el libro de los Morales, allí.

Dedicóse los, i embióselos el santo Pôfice Gregorio, n. 3. Renombres, que le dà en ellos, con que se puede dezir que le canonizó en vida, n. 4.
Por ser mui amigo suyo S. Gregorio le comunicó muchas cosas de su alma, n. 5.

Hizo del mucho aprecio, i estimació, embiándole reliquias de gran veneracion, i quales, fol. 248. n. 7. Embióle la imagen preciosa de nuestra Señora de Guadalupe, allí n. 8. Tambien le embió el Pálio, allí. Embióle el libro de Pastoral, n. 9.

Advintio S. Leandro a Gregorio, que la Epistola Canonica era de nuestro Apostol, i no de Santiago el menor, n. 10.

Fue S. Leandro acerrimo perseguidor de los Arrianos, i el que reduxo a los Godos a la Fè de Christo, n. 11.
Convintio a la Fè al santo Rei Ermengildo, i a su hermano Recaredo, n. 12.

Presidio S. Leandro en el Concilio tercero de Toledo como Legado, n. 13. Fue llamado Apostol de los Godos, allí.

Fue el que crió, i enseñó a S. Isidoro su hermano, fol. 249. n. 15. Hermanos, que tuvo todos Santos, n. 16. Fue de sangre Real, allí.

Autores que engrandecen, i tratan de sus santos hermanos, n. 17 y 18.

S. Leon I. Papa.

Autoriza la venida de Santiago a España, fol. 9. n. 2. y fol. 96. n. 8.

S. Leon III. Papa.

Pone la muerte de nuestro Apostol once años despues de la Passion de Christo, fol. 10. n. 9.
Asegura la verdad de Santiago a España con eficacia, i varios terminos, fol. 12. n. 1.

Pruevasse, que fue Leon III. el Autor de la sentencia, fol. 13. n. 3. con los siguientes:

En que año ascendió a la Silla de S. Pedro,

Tabla de las cosas mas notables,

dro, fol. 15. num. 17.
 Manifiestase su sanidad, fol. 16. portado el cap.
 Fue el primero Pontifice, que canonizó con solemnidad à los Santos, alli n. 1. Por inspiracion divina fue libre de donde estava encarcelado, n. 2. De sus reliquias embió à Breña el Papa Adriano, num. 4.
 Epigrama en su alabanza de Vibano VIII. fol. 17. n. 14.
 Celebrava muchos dias siete vezes, i otros nueve, fol. 18. n. 20.
 Llamò à Santiago, Alifrez mayor de Iesuchristo, fol. 19. n. 2.
 En una Epistola refiere la Traslacion de nuestro Apostol, i dà cuenta della à todos los Prelados de la Christianidad, fol. 94. n. 8. Afirma, que Santiago no tuvo otra sepultura, sino en Galicia, alli num. 9.
 Dize, que el cuerpo del santo Apostol vino en siete dias desde Ierusalén à España, fol. 175. n. 4.
 Que mandò à sus dicipulos, que le traexesen à descansar en muerte, donde avia predicado, fol. 183. n. 7.
 Califica à Santiago de patriete de Christo, fol. 197. n. 3.

S. Leonadia.

Salio de la sepultura, i habló à S. Ilesonso acreditando sus escritos, fol. 104. n. 10.

Reina Loba.

Convirtiose à la Fè por los milagros, q obrò el cuerpo de Santiago, i fue sepultado en su Palacio, fol. 35. n. 14.
 En el Breviario Xantonense se lee, que se convirtio la Reina despues de la Traslacion del cuerpo del Apostol, fol. 77. n. 2. Pidieronle los dicipulos de Santiago diessè sepultura al cuerpo del Apostol, n. 4.
 Lee se lo mismo en el Breviario Armenio, fol. 80. n. 7.
 Determinò matar los dicipulos, i pedir el cuerpo de Santiago, mandandoles unzir unos toros feroces para que le llevasen, fol. 101. n. 16.

S. Lorenço.

Su Iglesia in Damasco fue edificada por S. Damato, fol. 210. n. 5.
 Fue Español, fol. 212. n. 11. Quienes fueron sus padres, alli. En el qual numero, i los siguientes, se trae gran noticia de que es España su patria.
 Celebrare por Español el Papa Urbano VIII. en sus Himnos, fol. 213. n. 8.
 Está en su sepulcro juntamente el cuerpo de S. Eulevan Protomartir, alli. n. 19. Milagro, que à su recibimiento hizo el cuerpo de S. Lorenço, alli. Al en Roma ocho Iglesias tuyas, alli.
 Es mayor solemnidad no leerse en su Oficio Lecciones de su vida, sino un sermón de S. Leon Papa, alli num. 20.

Loreto.

La Casa santa de Loreto en Italia es en la que nació la Virgen, i fue anunciada del Angel, fol. 235. n. 1. Traslaronla los Angeles à aquel sitio, alli.
 Dio muchas limosnas el Eminentísimo señor Cardenal Sindoval Arçobispo de Toledo, visitando la limagen, n. 3.

S. Lucas.

Entiendese, que habló de la venida de Santiago en los Años de los Apostoles, fol. 89. n. 1.

Luisprando.

Continuò las obras de Marco Maximo sobre Flavio Dextro, fol. 187. n. 7.
 Afirma, que S. Elpidio fue dicipulo de nuestro Apostol, i ordenado por él, fol. 259. n. 2. Y que fue Monge del Monte Carmelo, alli num. 3.

M

Madero.

Conservado en los fundamentos de la Iglesia de S. Pedro de Roma 1300. años, fol. 14. n. 12.

Madrid.

Es patria de los santos Pontifices Melquiades, i Damaso, fol. 210. n. 2.

Mar.

Que se contienen en este Libro.

Maria Maximo.

Afirma la venida de Santiago, la aparicion que le hizo la Virgen en Zaragoza, i fundacion de la Iglesia del Pilar por el Apostol, fol. 43. desde n. 15. hasta 25 y fol. 99. n. 21.

Trasladò grã parte del cuerpo del santo Rei Ermenegildo (a quiẽ avia conocido, i tratado) à la Iglesia del Pilar, allí n. 22.

Es reputado por Santo, fol. 99. n. 21. Continuò las obras de Flavio Dextro, fol. 187. n. 6 y 7.

Maria Santissima Señora nuestra.

Apareciose à Santiago en Zaragoza antes de subir à los Cielos en una Coluna, donde està oï la Iglesia del Pilar, fol. 42. n. 2. 3. y 4.

Apareciose en la batalla de Huescar iutamẽte con el Apostol Santiago, fol. 149. n. 29.

No dio à S. Ilesonfo la Casulla estando diziendo Misa, fol. 153. n. 1.

Tuvo por hermana à Maria Salome, fol. 193. todo el cap.

Fuero tambiẽ Maria Cleophe, fol. 194. todo el cap.

Milagro raro, que hizo una Imagen suya en Roma, fol. 226. n. 18. y 19.

No se lee, que apareciesse à otro Apostol, q̃ à Santiago en España, fol. 234. n. 8.

Ai en Roma Altar de nuestra Señora de la Coluna en memoria de la aparicion de la Virgen à Santiago en Zaragoza, fol. 235. n. 9.

Vistò dos vezes à Santiago en España, fol. 238. n. 8.

En Roma ai muchas pinturas de la Virgen santissima del Pilar arrodillado à ellas el Apostol Santiago, fol. 245. n. 5.

En S. Pedro de Roma ai Altar de nuestra Señora de la Coluna, i se discurrẽ con grandes razones en memoria del Pilar de Zaragoza, n. 6. con los siguientes.

Coligese que se hizo aquel Altar à causa de las relaciones, que aia en Ro-

ma el Obispo Fayon del milagro de Zaragoza, n. 19.

La Imagen de nuestra Señora de Guadalupe fue embiada por S. Gregorio à S. Leandro, fol. 248. n. 3.

Maria Salome.

Fue hija de Santa Ana, i madre de Santiago el Mayor, fol. 193. todo el cap.

Defiendese que no se llamò Maria, sino Salome solamẽte, i este es nõbre de muger, fol. 196. n. 10. con los siguientes.

Por esta palabra Salome se comprehende la muger del Zbedeo madre de Santiago, i S. Iuan, fol. 197. n. 13.

Maria Cleophe.

Fue hermana de la Virgen nuestra Señora, i hija de santa Ana, fol. 194. todo el cap.

Martirologio.

Compruevale la venida de Santiago con Martirologios, fol. 128. todo el cap.

S. Melancio Arçobispo de Toledo.

Autorizò la venida de Santiago à España en sus Oficios compuestos por los Dicipulos del Apostol, que aumentò, fol. 92. n. 10.

S. Melchisedes Papa.

Nacio en Madrid, fol. 210. n. 2.

S. Millan de la Cogolla.

Monge de S. Benito. Hizole Patron de sus Estados el Conde Fernan Gonzalez, i le cõcedio tributos, que le pagavan los vasallos, fol. 7. n. 7.

De su Monasterio llevò el Rei don Felipe II al Escorial el libro de los Concilios, fol. 19. n. 4.

Misal.

Milagro, que se cõcedio en Toledo con el Misal Muzarabe, i el Romano, fol. 20. n. 1. y fol. 68. n. 7 y 8.

No

Tabla de las cosas mas notables,

N

Neron.

Levantaronle el altar à Neron, porque avia perseguido los Chriftianos de España, fol. 263. n. 4.

Su crueldad en los Fieles, fol. 283. n. 13. Su profinidad: la riqueza, i sobervia grãdeza de su Palatio, i coloso, n. 8.

S. Notkero.

Fue canonizado por el P. pi Leon X. fol. 109. n. 10. Fue Obispo de Lieja en Flandes, i escribió cosas destas, alli n. 11. En un Martirolegio, que compuso, declara la predicacion, i sepultura de nuestro Apostol en España, n. 52.

O

Obispos.

Ai muchos Obispos, que calificaron la predicaciõ, i Traslaciõ de Santiago à España, fol. 125. n. 8. todo el c.

Oficio Divino.

Con que atencion se concede en Roma à un Reino, ò Iglesia Oficio para algũ Santo, fol. 103. n. 11. Circunstancias con que se examina la verdad de la historia del tal Sãto, n. 12. y 13.

Oran.

En Oran se aparecio el Apostol Santiago en defensa de los Españoles, fol. 142. n. 44. Platicas, que tuvo con el un soldado no conociendolo, n. 45.

Orden de Santiago.

En sus Bréviarios, i Oficios propios antiguos celebrava la venida, predicacion, i Traslacion de nuestro Apostol, fol. 87. n. 4. y 6.

Quãdo tuvo su principio, fol. 134. n. 7.

Al gran Maestre de la Orden de Santiago favorecio la Virgen Señora nuestra en una batalla, i otro milagroso suceso della, fol. 144. n. 59.

Su insignia, i blasõ es la espada, fol. 231. n. 18.

Rei don Ordoño.

Por un Privilegio suyo se califica la venida, i predicacion de Santiago en España, fol. 115. n. 1.

P

S. Pablo.

Vino à España, fol. 8. n. 10. Quando, fol. 10. n. 14. y fol. 12. n. 22.

Confirma la venida de S. Pablo à España por el libro de S. Hipolito el Cardenal Paronio, fol. 92. n. 8.

Antes, q̃ S. Pablo se convirtiera à la Fè, avian trabajado mucho por ella los Apostoles, fol. 166. n. 12. y fol. 167. n. 13. Q̃ue fue especial Apostol de la Gentilidad, fol. 75. n. 8.

La venida de S. Pablo à España no se opone à la de Santiago, porque fue Pablo Predicador de todo el mundo, i así predicava en las Provincias de los demas Apostoles, fol. 177. por todo el cap.

Ficron de España à Roma à visitar à S. Pablo, fol. 259. n. 1. y folio 260. n. 2.

Su venida, i predicaciõ en España, fol. 274. todo el cap. Proxada con muchos Autores, i en primer lugar con sus palabras.

Quando venia p̃eso Obispo en Narbona à Sergio Paulo, alli n. 3.

En Tortosa à S. Rufo, fol. 276. n. 21.

Tradiciones, que ai desta venida de S. Pablo à España en muchas ciudades, fol. 277. todo el cap.

Respondele à los argumentos contrarios, fol. 279. todo el cap.

Està en Toledo la espada, con q̃ fue degollado, fol. 281. n. 1. Testimonios, i certeza desto, alli con los numeros siguientes.

Milagros, que à obrado Dios por esta espada, fol. 282. n. 5.

Diola el Arçobispo don Fgido de Albornoz, i se justifica la inscripciõ desto, n. 7.

No es la espada propia de Neron como quiso Quevedo, fol. 283. n. 11. y 12.

Quando degollaron à S. Pablo salio leche en lugar de sangre, fol. 283. n. 14. y 15.

Oyose tres vezes claro el nombre de Iesuchristo, viose en el aire luz im-

men.

Que se contienen en este Libro.

mensa, i folio del cuerpo o los suayis-
simo, alli.
Durán en Roma en el lugar del man-
rio tres fuentes, que nacieron, donde
dio tres listos, la cabeza, fol. 254. n.
167. Venerase alli la columna sobre, q
fue degollado, n. 17. Respondele co
diligencia a yudar Quevedo, que
vino S. Pablo a España, num. 18. con
los siguientes.

Pedro de Cardeña.

Muchos calificaron la predicacion de
Santiago en España, i quales sean, fol.
124 todo el cap.

Paulo III. Papa.

Califica la venida de Santiago a Espa-
ña, aprovado tres Breviarios, en que
se lee, fol. 156. n. 1. 2. y 3.

S. Pedro Apostol.

Vino a España, fol. 8. n. 10. y fol. 12.
n. 13.

Aparecio S. Pedro al Cid Rui Diaz, de-
clarole quando moriria, i q despues
venceria una batalla con ayuda de
Santiago, fol. 135. n. 15.

No fue S. Pedro el primero, que predi-
có en Antioquia, aunque es el q fundó
aquella Iglesia, fol. 179. n. 16.

Fueron sus Coadiutores en Roma, Li-
no, i Cleto, fol. 271. n. 1. Corrio por
todo el mundo, n. 2.

Pruevale con mucho numero de Au-
tores su predicacion en España, fol.
272. todo el cap.

S. Pedro primer Obispo de Braga.

Fue batizado por el Apostol Santiago,
fol. 45. n. 7.

Celebrase su fiesta en la santa Iglesia de
Braga a 26. de Abril, fol. 88. n. 3. Fue
electo Obispo por Santiago, alli.

Fue resucitado por el Apostol, i se en-
tra entre sus milagros, fol. 98. n. 13. y
fol. 130. n. 18.

No fue el primer Obispo, que Santia-
go ordenó en España, fol. 286. n. 4.

Ni de aver sido su Vicario se sigue,
q deva tener Braga la Primacia, n. 6.

S. Pedro de Cardeña.

Padecieron martirio en el Monasterio
de Cardena dozeientos Monjes de la
Orden de S. Benito en un dia, folio
263. n. 5. Cubriase de sangre cada año el paño
del Claustro, donde estan sepultados,
halla que se expusieron de España los
Moros, alli.

D. Pedro Rei de Aragon.

Apareciole Santiago en la conquista
de Huelva, fol. 235. n. 20.

Peregrinos.

Son muchos los, que van a Santiago
en romeria de todas Naciones, fol.
217. todo el cap. Santos, personas

Imperiales, Reales, i grandes Princi-
pes, i Prelados, que visitará al santo
Apostol, alli.

Los, que le visitan juzgan ir a Santiago
vivo en persona, fol. 238. n. 7.

Razon porque van tantos peregrinos
en romeria a Santiago, fol. 241. n.
27. y 28.

El voto de la peregrinacion de Santia-
go esta reservado al Sumo Pontifi-
ce, fol. 243. n. 38.

Pio V. Papa.

Calificó por indubitable la venida del
Apostol a España en el Breviario
Romano, fol. 156. n. 6. y 7.

El Colegio de Cardenales haze an-
iversario cada año a este Pontifice, ce-
lebrandole Misa de la Santissima
Trinidad, fol. 157. n. 8. Adornese con
muchos milagros (que obró Dios
por el despues de muerto) su sepul-
cro, alli.

Fue Religioso de la Orden de Predica-
dores, i mostró siempre gran talen-
to, i gobierno, fol. 113. n. 5.

Pontifices.

Son Canonigos de la santa Iglesia. Pri-
mada de Toledo, i quando deven
asistir en ella, fol. 154. y 155. n. 8.

Son multados, sino asistiere, en q. alli.

Eff

Pre-

Tabla de las cosas mas notables,

Prejano.

- Esilla del Obispado de Calahorra. Coligese que predicó allí el Apostol Santiago, de quise a Iglesia, fol. 98. n. 17.
En los campos de Prejano se hallan muchas veneras, ó conchas, bordones, i calabazas de piedra, insignias de Santiago, i de sus peregrinos, fol. 232. n. 24.
Ponderase tambien que pudo llegar à Prejano S. Pablo, fol. 278. n. 11.

Fr. Prudencio de Sandoval.

- Obispo de Tui, i Pamplona, Coronista del Rei D. Felipe III. afirma la venida de Santiago doliendose de la novedad, que huvo en ella, fol. 107. n. 7. y 8.
Pone duda en la batalla de Clavijo, fol. 120. n. 7. Refutase su opinion, i contesto, que él alega, n. 8. 10. 11. y 12.

Q

Quesada.

- En la batalla de Quesada se aparecio el Apostol Santiago, i mató muchos Moros. fol. 139. n. 25.
Particularidad, que se notó en los Muertos muertos, allí n. 26.

R

Ramiro I. Rei de Leon.

- Negó el tributo infame de las cien dōzellas, fol. 7. n. 1.
Lloran las historias la muerte de tan gran Rei, fol. 9. n. 15.
Concedio à Santiago los votos por la vitoria que le dio en Clavijo, folio 59. n. 1.
Confirman este privilegio cinco Pontifices, i por esta razon la venida de Santiago, fol. 59 todo el cap.
Por sus grandes virtudes es llamado santo. Su sepultura, i epitafio, fol. 108 n. 11.
Reyes que confirmaron el privilegio de los votos, que dio à Santiago, fol. 118. todo el cap.

En muchos Oficios divinos se cantó la aparicion de Santiago à Ramiro, i su privilegio al Apostol, fol. 119. todo el cap.

Aprueba este privilegio el Cardenal Baronio con elimacion grande, folio 122 n. 14.

Ramiro II

Por un privilegio suyo se califica la venida de Santiago à España, i su predicacion en ella, fol. 115. n. 2.
Con el favor de Santiago ganó la batalla de Simancas, fol. 136. n. 10.

Religiones.

Religion nueva, que fundó en Roma un Español. Su instituto, i exercicios, propagació, i utilidad, fol. 123. del n. 1. al 13.
Religiones, que rezan de la venida, i predicacion de Santiago en España. Vide cada una en su lugar.

Religion de S. Benito.

Todas las Congregaciones, que militan debaxo de la regla de S. Benito, celebran la predicacion de Santiago en España en sus Breviarios, fol. 73. n. 13.

En el Monasterio de S. Vedaste de Artois desta Orden se lee en las Cúmpulas en toda la octava de Santiago su historia, i venida à España, fol. 24. n. 10. y fol. 77. n. 3.

Religion de Santo Domingo.

Celebro en sus Breviarios antiguos, i aora en los modernos la venida de Santiago, i su predicacion en España, fol. 82. todo el cap.

Desde el tiempo de Santo Domingo se continuó en los Religiosos de su Orden ser Maestros del Sacro Palacio, fol. 214. n. 8.

Obras insignes, que Santo Domingo, i Religiosos de su Orden hizieron en Roma, fol. 213. del n. 1. al 13.

Religion de S. Francisco.

En su capitulo general ordenó, que sus Religiosos en todas las Missas, Vísperas, i Maitines rueguen à Dios por los Reyes de España, fol. 215. n. 18.

Re-

Que se contienen en este Libro.

Religion del Carmen.

Ha tenido siempre, i tiene al presente en el rezo la venida de Santiago à España, fol. 57. n. 10. y fol. 73. n. 14. y fol. 84. n. 3. y 4.

Religion del Carmen Descalço.

Fundaciones insignes, que han hecho en Roma, en Italia, i Perú Religiosos Descalços Carmelitas, fol. 220. por todo el cap.

Religion de la Merced.

Esta Religion le yò en sus Breviarios la venida de Santiago, fol. 84. n. 5.

Reyes.

Reyes, que estan enterrados en la Iglesia Apostolica de Santiago de Galicia, fol. 242. n. 10.

Reyes de España.

Son Canonigos de la Primada de Toledo, en que dias deven asistir, i la multa si falran, fol. 154. n. 8.

Son protectores de la Basilica de Santa Maria la Mayor de Roma, fol. 216. num. 19.

Reyes de Francia.

Visitaron el sepulcro de Santiago en Compostela, i dicton riquezas à su Iglesia, fol. 240. n. 18. y 19.

D. Rodrigo Arzobispo.

Es mal notado en dezir, que no tratò en su historia de la venida de Santiago à España, fol. 160. n. 8.

Es defendido, y su historia, alli, num. 9. hasta num. 18.

Roma.

Ai en Roma muchas fundaciones insignes hechas por Españoles, fol. 210. todo el cap.

Mas fundaciones, i particularidades, dellas fol. 213. todo el cap.

Fundaciones de Carmelitas Descalços por Españoles en Roma, fol. 220. todo el cap.

Fundación de una Religion nueva en Roma por un Español, i que exercicios tiene, fol. 223. todo el cap.

Otras fundaciones, que ai en Roma, fol. 224. todo el cap.

Iglesias de Santiago en Roma, fol. 227. todo el cap.

En la Iglesia de *Araceli* ai pinturas excelentes de Santiago, fol. 229. n. 4. 5. 6. y 7.

Ai en Roma pinturas de la Virgen del Pilar de Zaragoza, i Santiago de rodillas, fol. 245. n. 5. y 6.

Santiago el Mayor Apòstol, i Patron de España.

Su venida à España còita por historias, pinturas, i epitaafios, fol. 1. n. 1. En q dia padecio martirio, fol. 2. n. 8. Muchos Autores han celebrado en sus libros, i Predicadores, i Oradores delante del Pontifice el averse puesto en el Breviario por afirmativa la venida de Santiago à España, fol. 3. todo el cap.

Mandò le Christo que viniesse à predicar à España, fol. 5. por todo el cap. Quien propiamente le llamò Chivito hijo del trueno, fol. 6. n. 3.

Apreciòle à Ramiro Rei de Leon, fol. 7. n. 2. Aseguròle la vitoria còtra los Sarracenos, alli.

El mismo asigurò al Rei Ramiro, que vivo, i predicò en España, fol. 7. n. 6. Vivio onze años despues de la Pasion de Christo, fol. 10. n. 9.

Fue como nube en la velocidad, fol. 11. n. 16. Sinb. viaiera à España no truxera Obisepado, fol. 12. n. 21.

La memoria de su sepulcro estuvo olvidada por mas de quinientos años, fol. 13. n. 4.

En que año se descubrió su sepulcro, alli, n. 5.

Calificò su predicacion en España el Papa Inocencio II. con muchos Cardenales, fol. 21. n. 5. largamente.

Llamase Apòstol de Galicia, fol. 25. n. 1.

Tabla de las cosas mas notables,

Fue el primer Apostol, q̄ acudio à predicaren la Provincia de su suerte, fol. 29. n. 23.
 Su Traslacion se celebra en treinta de Diciembre, fol. 31. n. 11.
 Compruevasse con muchos Autores graves compilados por el Papa Calisto II. su predicacion en España, fol. 33. en todo el cap.
 Por aver predicado en España la escogio para su sepultura, fol. 35. n. 12.
 Su sagrado cuerpo no tuvo sepulcro sino en Compostela, fol. 35. n. 13. y 16. y fol. 93. n. 6. con los siguientes.
 Llegò su cuerpo à Iria Flavia, à 25. de Julio, fol. 35. n. 14.
 Con su oracion derribò el sumptuoso Templo de Hercules, que avia en Cadiz, fol. 37. n. 9. y 10.
 Llamase luz de los Gallegos, fol. 39. n. 9.
 Apareciole la Madre de Dios en Zaragoza en una columna antes de subir al Cielo, i le mandò edificar alli Iglesia de su nombre, que es la que oi llaman de nuestra Señora del Pilar, fol. 42. por todo el cap.
 Puso en diferentes ciudades de España Obispos, i distribuyò las Metropoles, fol. 44. n. 1.
 Continuase la prueba de la fundacion de la Iglesia del Pilar por Santiago, n. 2. con los siguientes.
 Aprobò su venida el Papa Juan X. fol. 18. n. 1. 2. y 3.
 Apruevala Paulo III. fol. 56. n. 1. 2. y 3.
 Lomismo el Papa Iulio II. alli, n. 4.
 Tambien el Papa Pio V. alli, n. 5.
 Aprobola el Concilio primero de Braga, fol. 36.
 El Romano de Juan X. fol. 18. n. 3.
 El de Basilea, fol. 64. n. 3. 4. y 5. y fol. 65. n. 6. y 7.
 Infierese, que la autorizò el de Trento, fol. 65. n. 9.
 Muchos Concilios de España la confirman, fol. 65. todo el cap.
 Llamale Pastor S. Isidoro, i à nosotros Rebaño suyo, fol. 67. n. 1.
 Calificò su venida S. Geronimo por a-

ver dispuesto el Breviario Romano, fol. 72. n. 2.
 Los Breviarios Romanos afirman su venida, i le dan por Autor de la Epistola à los doze Tribus, fol. 72. n. 4.
 Confirma su venida el Breviario de S. Ambrosio, reformado por S. Carlos Borromeo, fol. 74. n. 1. y todo el c.
 Atradicion, que predicò en Palestina quando bolvia de España para Ierusalen, fol. 79. n. 4.
 Por averle degollado Herodes le castigò Dios con gusanos, que le devoraron, fol. 81. n. 11.
 Hizo en España tan portentosos milagros, que se admiravan los hombres, fol. 96. n. 3. y 13.
 Fue açotado por Herodes, i padecio muchas persecuciones, fol. 96. n. 14.
 Fue sepultado en sepulcro de marmol, i se declara una dudà en S. Isidoro, fol. 100. n. 10. hasta el 17.
 Su venida à España la apruevan S. Braulio, S. Ildefonso, i S. Iulian Arçobispos de Toledo, fol. 104. todo el cap.
 Pruevasse su venida à España con muchos privilegios de Reyes, fol. 115. todo el cap.
 Fundò el Apostol la santa Iglesia de Astorga, i puso en ella el primer Obispo, fol. 116. n. 4.
 Muchos Reyes califican su venida por la confirmacion del privilegio de los votos, que le concedio el Rei D. Ramiro, fol. 118. todo el cap.
 Los Discipulos, que escogio, fueron de raras prendas, i doctos, fol. 130. n. 15. hasta n. 22.
 Convenese que fueron muchos los, q̄ convirtio en España contra la opinion de algunos, fol. 129. desde n. 7. hasta n. 25.
 Apoyase cò Escritura sagrada, i Santos, q̄ fue España su Provincia, i la suerte, que le cupò, fol. 132. todo el cap.
 Porque aviendo padecido martirio en 25. de Marco celebra la Iglesia su fiesta en 25. de Julio, fol. 134. n. 14. 15. 16. y 17.
 Apareciose infinitas vezes en las batallas

Que se contienen en este Libro.

Ilas ayudando à los exercitos Catolicos, fol. 134. todo el cap.
 Aparecióse à Carlo Magno para q̄ limpiara el camino à Compostela, que impedían los Sarracenos à los peregrinos, fol. 135. n. 2. con los siguientes. Por su oracion cayeron las murallas de Pamplona, n. 3. Autores, que lo afirman, n. 4. y 5.
 Aparecióse en Huescar en compañía de la Virgen Señora nuestra, fol. 139. n. 28. y 29.
 Aparecióse en las Indias muchas vezes en defensa de los Españoles, fol. 140. n. 3. hasta n. 43.
 Aparecióse en Orá, ayudado à los nuestros en una batalla, i habló con el un soldado, fol. 142. n. 44. y 45.
 Llamase Capitan de los Españoles, i conservador de España, fol. 143. n. 49. y 50.
 Recibían los Emperadores, i Reyes la Corona Real por mano de la esfigie de Santiago, fol. 143. n. 55.
 Predicar Santiago en Iudea, i Samaria, fol. 144. n. 56. no es causa para dezir, que nõ pudo venir à España, fol. 145. n. 57.
 Nunca se mudò; ni traslادò su cuerpo, fol. 157. n. 18. y 19.
 Su cuerpo sagrado ablandò como cera, i un marmol duro; i le recibio en sí como en un ataúd, i està o en él, fol. 157. n. 21. Esilano, que es de marmol el sepulcro del Apostol, n. 22.
 Por decisiones, i sentencias de la sacra Rota; respondiendò à la Epistola de Inocencio, se prueba la venida de Santiago à España, fol. 163. todo el cap. Predicò à los Judios en España, fol. 171. n. 8. todo el cap.
 Vano el cuerpo à España en siete dias, fol. 173. n. 40. das. 101. 119. 136. 150.
 Predicò à los Gentiles de España, fol. 173. n. 9. hasta fin del cap. Autores, que lo afirman, allí. fol. 173. n. 9. 403.
 Porque es llamado Santiago el Mayor, fol. 196. n. 8. n. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.
 Su parentesco con Christo, fol. 197. por todo el cap. no es cosa de averiguar.
 Preciase de Cavallero, correspondiendò à su nobleza, fol. 198. n. 7. Nobleza de sus padres, n. 9. y 10.
 Fue sobrino de Joseph Arimatia, que sepultò à Christo, fol. 199. n. 16.
 Aver sido pescador, no es contra su nobleza, n. 17.
 Revelacion suya, en que se manifestó Cavallero à què le reputava por pescador, n. 18.
 Engrandecio Christo à Santiago, i à S. Iuan con renombres, i cõ otras prerrogativas misteriosas, fol. 200. n. 4. y 5. Fue Virgen, n. 6.
 Es el Protomartir entre los demas Apostoles, allí n. 7.
 Es gran prerrogativa suya morir en Ierusalè à 25. de Março Viernes santo, dia, i hora en que murio Christo, n. 8. Autores, que lo afirman, n. 9.
 Parecióse su muerte en algunas cosas à la de Christo, fol. 201. n. 10.
 En su martirio obrò el cielo milagros portentosos, n. 11.
 Tiene cinco Iglesias dedicadas à su santo nombre en Roma, fol. 227. todo el cap.
 Pinturas de Santiago, que estàn en Roma en la Iglesia de *Ara cali*, manifestà exelencias suyas, i como venia el cuerpo à España por la mar, fol. 229. n. 5. y 6. y fol. 230. n. 7. por todo el cap.
 Milagro rato, que obrò Santiago, quando sus Dicipulos traían por la mat su santo cuerpo, fol. 230. n. 8.
 Porque le dan por armas suyas vendas, o conchas, fol. 231. n. 21. y 23.
 Está pintada su imagen en la Casa santa de Loreto cõ bordon, i sombrero como caminante, i la razón, fol. 236. n. 4. y 5.
 Era Santiago el Mayor de menor edad, que Santiago el menor, allí n. 6.
 En Florencia està pintada la batalla de Clavijo, i en ella Santiago à cavallo destrozando Moros, fol. 236. n. 11.
 La Virgen le visitò dos vezes en vida en España, fol. 238. n. 8.
 Refutase el error de un Autor Frances, à cerca de la existencia del cuerpo del Apostol en Galicia, fol. 244. n. 41.
 Prue-

za de sus padres, n. 9. y 10.
 Fue sobrino de Joseph Arimatia, que sepultò à Christo, fol. 199. n. 16.
 Aver sido pescador, no es contra su nobleza, n. 17.
 Revelacion suya, en que se manifestó Cavallero à què le reputava por pescador, n. 18.
 Engrandecio Christo à Santiago, i à S. Iuan con renombres, i cõ otras prerrogativas misteriosas, fol. 200. n. 4. y 5. Fue Virgen, n. 6.
 Es el Protomartir entre los demas Apostoles, allí n. 7.
 Es gran prerrogativa suya morir en Ierusalè à 25. de Março Viernes santo, dia, i hora en que murio Christo, n. 8. Autores, que lo afirman, n. 9.
 Parecióse su muerte en algunas cosas à la de Christo, fol. 201. n. 10.
 En su martirio obrò el cielo milagros portentosos, n. 11.
 Tiene cinco Iglesias dedicadas à su santo nombre en Roma, fol. 227. todo el cap.
 Pinturas de Santiago, que estàn en Roma en la Iglesia de *Ara cali*, manifestà exelencias suyas, i como venia el cuerpo à España por la mar, fol. 229. n. 5. y 6. y fol. 230. n. 7. por todo el cap.
 Milagro rato, que obrò Santiago, quando sus Dicipulos traían por la mat su santo cuerpo, fol. 230. n. 8.
 Porque le dan por armas suyas vendas, o conchas, fol. 231. n. 21. y 23.
 Está pintada su imagen en la Casa santa de Loreto cõ bordon, i sombrero como caminante, i la razón, fol. 236. n. 4. y 5.
 Era Santiago el Mayor de menor edad, que Santiago el menor, allí n. 6.
 En Florencia està pintada la batalla de Clavijo, i en ella Santiago à cavallo destrozando Moros, fol. 236. n. 11.
 La Virgen le visitò dos vezes en vida en España, fol. 238. n. 8.
 Refutase el error de un Autor Frances, à cerca de la existencia del cuerpo del Apostol en Galicia, fol. 244. n. 41.
 Prue-

Tabla de las cosas mas notables,

Pruevase ser fuya la Epistola à los doze Tribus, i no de Santiago el menor, fol. 249. todo el cap.

Del leerse en la Epistola *Iacobus* sin mas distinción, se infiere ser fuya, fol. 254. n. 10. y 11.

Coligese tambien de aver predicado à los doze Tribus, fol. 255. n. 12.

Llamase hermano del Señor, fol. 256. num. 9.

Por Santiago començò la Primacia de la Iglesia de Toledo, fol. 287. n. 13.

Santiago el menor.

Porque se llama el menor, i hermano del Señor, fol. 195. n. 10.

Vivio, i murio en Jerusalem, i de que edad, fol. 195. n. 1. No fue el que siguió à Christo la noche de su muerte con la sabana, allí.

Era mayor de edad, que Santiago el Mayor, fol. 196. n. 8. y fol. 236. n. 6.

Pruevase, que no es fuya la Epistola Canonica, fol. 249. todo aquel cap.

No predicò à los doze Tribus, fol. 255. n. 13.

D. Sancho el III.

De un privilegio suyo se cõfirma la predicacion de nuestro Apostol en España, fol. 116. n. 5.

Sepulcro de Santiago.

Defendiole muchas vezes de los Moros el Santo Apostol, fol. 132. n. 21, 22. 23. y 24. Milagro, que obrò en ello, allí.

Es de marmol, i se hizo auaud quando los Discipulos descendieron su cuerpo, fol. 157. n. 21. y 22.

Simancas.

Fue la vitotia de Simancas con favor del Apostol Santiago, fol. 136. n. 10.

Sinagoga.

La que avia en la ciudad de Toledo era la Primada de las de España, fol. 267. n. 1. y todo el cap.

La Sinagoga Española de Jerusalem le escribio, que no diese su consentimiento para la muerte de Christo, allí n. 3.

Sirleto Cardenal.

Sus virtudes, i nobleza, fol. 122. n. 10.

En el Breviario, que reformò de la Iglesia de Como, puso afirmativamente la venida de nuestro Apostol, allí.

Sisnando Obispo de Iria.

Reformò el Breviario de S. Lúdor con autoridad del Põfice, en que se cõfirma la venida de Santiago à España, i así la aprovò. Es reputado por Varò santo, i fundò muchas Iglesias, fol. 108. n. 14.

Sixto V. Papa.

Con muchas autoridades suyas se prueba la venida de Santiago en España, fol. 58. todo el cap.

Fue el que concedio à España el Oficio propio de Santiago, que oi se reza en ella, fol. 58. todo el cap.

Suerte.

Suerte, q sea, fol. 7. n. 1. y fol. 147. n. 10.

T

Tamaris.

Es un rio junto à Compostela, donde quedaron ahogados los, que persiguieron à los Discipulos de Santiago, quando traian su santo cuerpo, fol. 100. n. 9.

Tarragona.

Ciudad primera, en que entrò Satingo, i adonde desembarcò, quando vino à España, fol. 45. n. 5.

Tayon Obispo de Zaragoza.

Fue à Roma à buscar los libros de los Morales de S. Gregorio, fol. 249. n. 9. y 10.

Milagro raro, que obrò Dios con el en la Iglesia de S. Pedro en Roma, allí num. 11.

Hallò el libro de los Morales, i lo traixò à España, fol. 246. n. 12.

Con este milagro se hallò el Obispo estimado, i venerado, n. 14.

Està pintada esta historia en la Iglesia baxa de la Basílica de S. Pedro, i en la libreria Vaticana, n. 16.

Teja.

Conservaronse dos en el tejado de San Pedro de Roma 924. años, que corrieron desde que as pusieron allí, haf.

Que se contienen en este Libro.

hasta que se deshizo la Iglesia, fol. 14.
num. 11.
S. Tesifon Discipulo de Santiago.
Escribio la venida de Santiago su Maestro a España, i dio testimonio della, fol. 90. n. 14. y 15. y 16.
S. Tomas Apostol.
Despues de tres dias, que murio la Virgen santissima llevo a Jerusalem, fol. 10. n. 11.
B. Tomas de Villanueva.
En sus sermones afirma la venida de nuestro Apostol, i su Silla en España, fol. 113. n. 1.
Fue Predicador del Emperador Carlos V. num. 2.
Rezase del, i en que partes, n. 3.
Está concluida la causa para su canonizacion: Oracion, i Alfonso, que tiene proprias, alli, n. 4.
Toledo.
Ai en la ciudad de Toledo seis Iglesias Parroquiales Mazarabes, fol. 70. largamente i los milagros, que en ellas han sucedido, alli.
Toledo fue la mas principal de las fundaciones de España, fol. 266. n. 2. De donde le viene el nombre, alli.
Opiniones, q. 31 de quien la fundò, n. 3.
Fue Colonia de Romanos, n. 4.
Era Camara Imperial, i como cabeça de las demas Provincias, n. 5.
En ella residia el Presidete, n. 6. Era Corte, i cabeça donde se jütavan los Grâdes del Reino a tratar los negocios de toda España, alli.
En Toledo estava la Sinagoga principal, a quien reconocian las demas, como a Primada, i le pagavan tributo, fol. 267. todo el cap.
S. Turcato Discipulo de Santiago.
Escribio la venida de su Maestro Santiago a España, fol. 90. n. 14. y 15. y 16.
Milagro grande en su sepulcro en Guadix, fol. 269. n. 8. y n. 9. Su santo cuerpo está en el Monasterio de Celanova de la Orden de S. Benito en Galicia, alli.
Traiano Emperador.
Fue Español, el Senado Romano le le-

vantò una columna de marmel alta de 182. gradas, en que están esculpidas con gran primor sus hazañas; en lo alto pusieron sus huesos en un vaso de oro, fol. 283. n. 13.

Traslacion de Santiago.

Habla della el Breviario antiguo de Toledo, fol. 86. n. 5. y fol. 87. n. 12.
No tardò su cuerpo en venir desde Jerusalem, sino siete dias, fol. 173. n. 4.
Celebrase esta Traslacion a 30. de Diciembre, i se celebrava antiguamente con Cèsta, fol. 186. n. 12.

Turpino Arçobispo.

Afirma la venida de Santiago a España, fol. 39. todo aquel cap.

Reduxo a la Fè a muchos despues de la predicacion de Santiago en Galicia, fol. 40. n. 2.

Dedicò la Iglesia, i Altar de Santiago cò sesenta Obispos a primero de junio, num. 6.

Son tenidas sus obras por fabulosas de Baronio, que las alegò antes, n. 7. Desfendiense con diligencia desde el n. 8. hasta el 21.

Refiere las apariciones, que hizo el Apostol al Emperador Carlo Magno, fol. 133. n. 2. y 3.

V

S. Venancio.

En quatro Himnos, que compuso reflicta largamente la venida, i predicacion de Santiago en España, fol. 98. num. 18.

Veneras.

Origen de las veneras, è conchas, que llaman de Santiago, con un milagro suyo, fol. 23. n. 8. con los siguietes. A las en muchas armas, i edificios sumptuosos, fol. 231. n. 16.

Como insignias del Apostol prohiben los Pòtiffes, que nadie las pueda labrar, ni vender sin consentimiento de la santa Iglesia Compofeliana, alli, n. 17. Son las armas del Apostol, num. 18.

Ai tres especies de conchas navegadoras, num. 19.

Ca.

Tabla de las cosas más notables:

Calidad notable de una especie de venetas n. 20.

Razón concluyente de averse dado las venetas a Santiago por armas, n. 21. 22. y 23.

Los campos de la villa de Prejano abundan de conchis, n. 24.

Votos de Santiago.

Concediólos el Rei don Ramiro por averle aparecido el Apolo, i dado la victoria de Clavijo, fol. 5. n. 1.

Fueron confirmados por cinco Pontífices fol. 39 n. 1. y todo el cap.

Muchos Reyes confirmaron el privilegio de don Ramiro de los votos de Santiago, fol. 1. y todo el cap.

El voto de íren peregrinación a Compostella está reservado al Sumo Pontífice por derecho común, fol. 243. num. 38.

S. Vicente Martir.

El, i el Arçobispo S. Valerio repararon el Templo del Pilar de Zaragoza, fol. 50. n. 3.

S. Vicente Ferrer.

Predicó la venida de Santiago, i la escribió en sus sermones con grandezas del Apolo, fol. 109 n. 2 y 3. Fue Varón insigne con renombre de Angel, n. 4.

Multitud de sus milagros, espíritu de profecía, i cosas singulares suyas, del n. 5. al 8.

Afirma en un sermón, que Santa Maria Salome fue hija de Santa Ana, fol. 193. n. 2.

Virginidad.

Excelencias suyas, fol. 200. n. 6. Engracióse con ella Santiago, i S. Juan su hermano, allí.

Virtud.

Con ella obró n.º sagrado Apolo los grandes milagros, i portentos admirables, que se refieren en este libro.

Por ella mereció el Cardenal Arçobispo de Toledo don Egidio de Albornoz venir en ombros de hombres del mar Adriatico a España con indulgencia.

LAETI COMPLETI LABORES.

Laus Deo, Optimo, Maximo, atque B. Iacobo Apostolo, & Hispaniarum Apostolo, ac Duci vigilantissimo, qui toties in bellis fecit victoriam de inimicis nostris.

de jubileo de año santo a todos los Fieles, que ayudasen a traer el cuerpo con ella recuperó el patrimonio de S. Pedro, usurpado de Titinos: con ella hizo grandes fundaciones perpetuas, demas del insigne Colegio de Bolonia, visitó dos mil pobres, i se les dio de comer todo su novenario, i su todo se le dixesen cincuenta mil Missas fol. 243. n. 10.

Con ella se escuso don Antonio Portocarrero Dean de Toledo, i Capellán Mayor de los Reyes Nuevos, de ser Arçobispo de Burgos, fol. 191 n. 3.

Vrbano VIII Papa.

Dispuso una Congregacion de Prelados grandes con Cardenal Presidente, para que reformasen el Martirologio, Eterno, i Missal Romanos, fol. 1. n. 3. iogan en te.

Mandó a imprimir el Cardenal Borja, q. viese la Congregacion de la reforma los escritos del Autor deste libro, en que inflava de verse poner afirmativamente en las Lecciones de Santiago su venida a España, fol. 2. n. 6. Hizo r. de las tantas se bre el punto, i retoi. vose de acuerdo la venida, lli.

Informado Vrbano del Obispo Tornelli, Secretario de la Congregación, i del Cardenal Presidente de ella de la conformidad de las suzes, se conformó con su voto, diziendo, que r. bié el tenia por cierto, que avia ilustrado Santiago a España, n. 7.

Rompense las Lecciones de Santiago, que estavan impresas en la forma, que antes, i se publica la afirmativa, i la emienda de dos errores, q. se mostró avia en la historia, allí, i n. 8. y fol. 52. n. 20.

Llamó Vrbano a España c. pos del Occidente, fol. 29. n. 23.

El los Hijos, que compuso de S. Lorenzo Martir le calificó por Español, con grandes alabças de España, de sus hijos, fol. 213. n. 18.



